



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

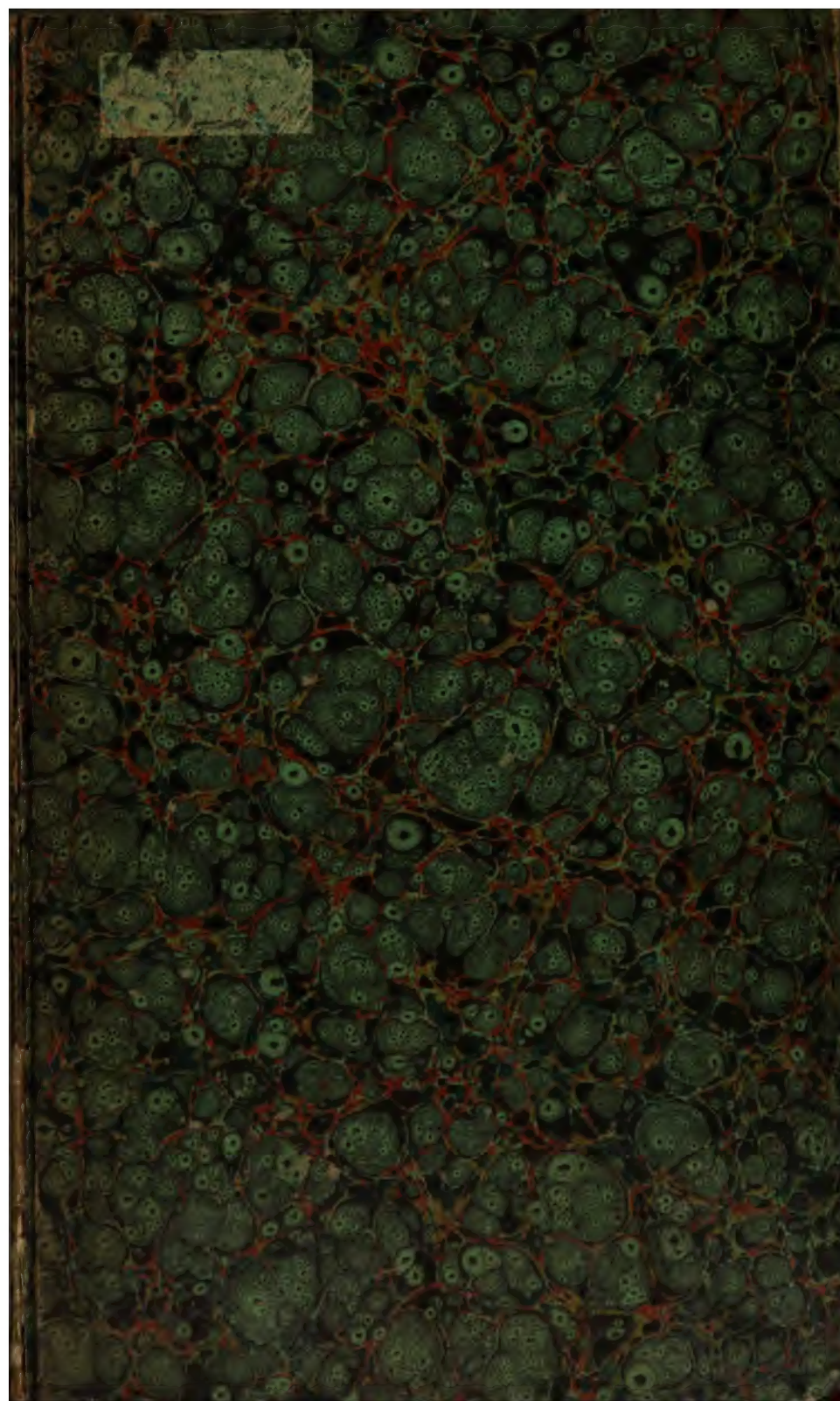
Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

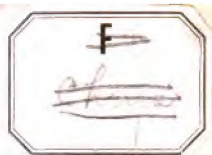
We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>





603.5C40.3.B2 . C.1

Bengel

Geological School

IN CAMBRIDGE.

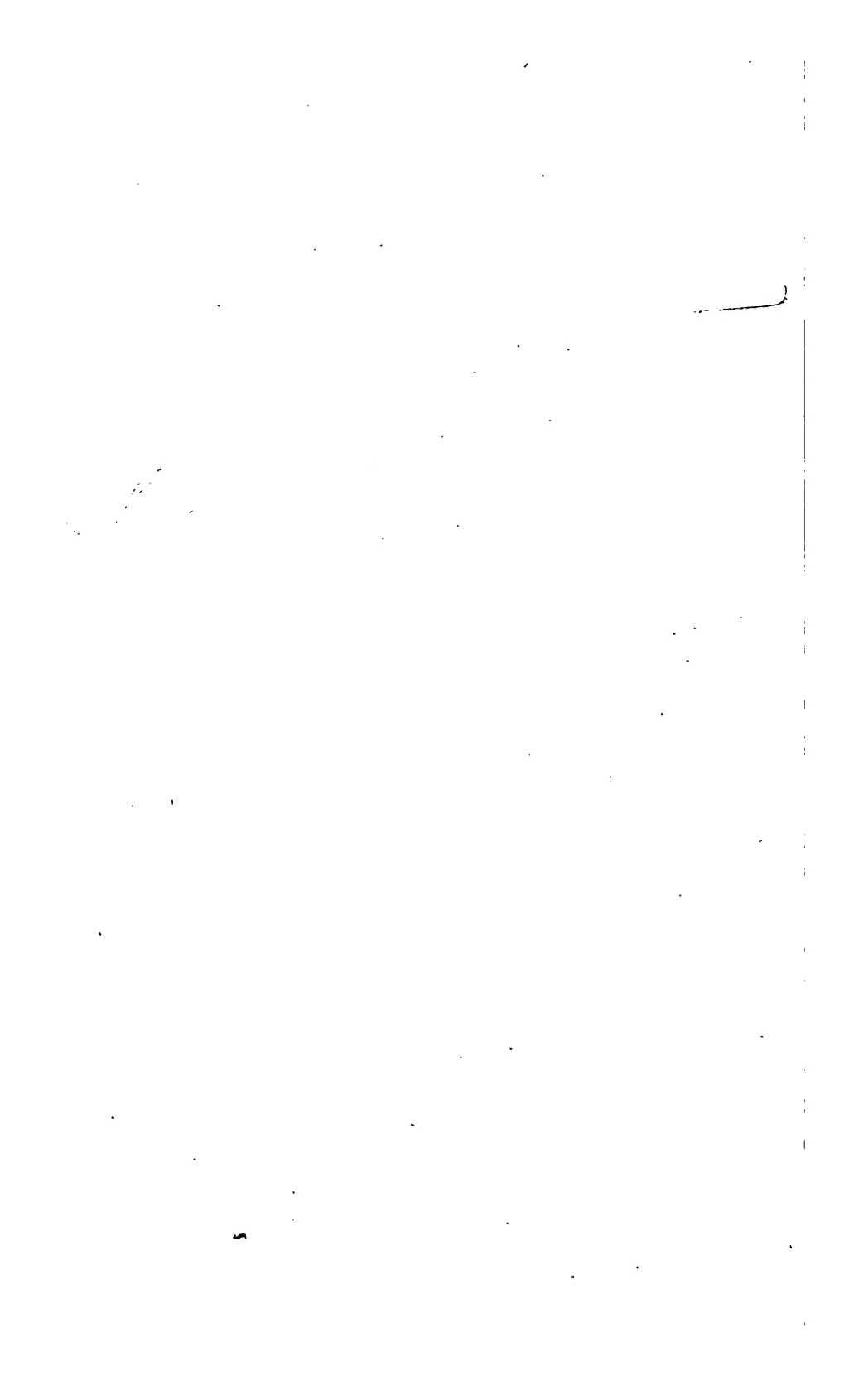
---

The Gift of

COL. BENJAMIN LORING.







**IOHANNIS  
CHRYSOSTOMI  
DE  
SACERDOTIO  
LIBRI VI.**

---

**EX  
RECENSIONE BENGELII**

**CUM EIUDEM**

**PROLEGOMENIS, ANIMADVERSIONIBUS- INTEGRIS  
ET INDICIBUS**

**EDIDIT**

**SUASQUE NOTAS**

**ADIECIT**

***AENOTHEUS EDUARDUS LEO,***

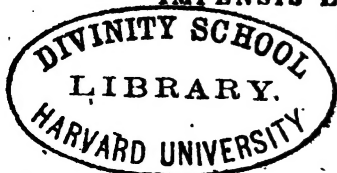
**AA. MAG., DRESDAE AD AEDEM FRIDERICOPOLITANAM DIACONUS ET SOCIETATIS  
HISTORICO- THEOLOGICAE LIPSIIENSIS SOCIUS ORDINARIUS.**

---

**LIPSIAE,**

**IMPENSIS LUDOV. SCHUMANNI**

**1834.**





## PRAEFATIO.

**Q**uamvis negari nequit, aequales nostros hanc potissimum ob causam summam mereri laudem, quod omni studio, omni-  
que intentione curarunt, ut juvenes liberalium artium studiosi in academiis nostris justa linguarum veterum, imprimis Graecae atque Latinae, imbuerentur cognitione, scriptorum veterum opera a vitiis mendisque purgatissima in lucem prodirent, et ab acutissimi ingenii viris in scholis publicis explicarentur; saepius tamen miratus sum, cur hac ipsa aetate, in illa ecclesia, cui nos adhaeremus, tam pauci extiterint viri docti, qui libros patrum ecclesiae corrigerent, explicarent, interpretarentur. Nam habet profecto horum scriptorum lectio assidua, quo commendetur. Ut nimirum taceam, eos potissimum viros, qui accuratius ediscere student dogmatum ecclesiae Christianae historiam, supersedere omnino non posse diurna nocturnaue patrum ecclesiasticorum pertractatione; quivis simul, qui vel extremis labiis attigit illa scripta, facile nobis largietur, nonnullos illorum auctorum libros et ob sermonis sublimitatem, et ob argumenti gravitatem, pluribus scriptorum ethnicorum scriptis non solum aequiparandos sed etiam praeferendos esse. — Quare non satis gratias agere possum viro et de literis theologicis, et de academia Lipsiensi, et de me ipso optime profecto merito, *Christiano Friderico Illgento*, qui, postquam jam ante hos decem annos in societatem historico-theologicam, quae Viri vere Venerabilis gaudet praesidio, me receperat, mihi unam cum *Braeunigio*, *Heinichenio*, *Schumanno*, quorum nomina in orbe literario jam non sine laude nominantur, primum partem historiae ecclesiasticae ab Eusebio conscriptae, deinde

\*



hos ipsos, quos iterum in lucem emisi, dulcissimos Chrysostomi de sacerdotio sex libellos indefesso studio explicuit, et ita nobis ad patrum ecclesiasticorum scripta recte intelligenda viam sternere studuit. Jam quum in his ipsis scholis aliquos locos, quorum difficultates Vir Venerabilis indigitaverat, quos tamen in ipsis scholis prolixius explicare temporis vetabant arcti limites, mihi notassem eo consilio, ut privatim accuratiorem iis impenderem operam, saepius lectis atque relectis illis de sacerdotio libris, sensim sensimque hic, quem jam videtis, increvit commentarius. Et hunc commentarium, non quidem propterea, quod in me ipsum inde aliquid laudis redundaturum esse opinatus essem, — scio enim, quam sit curta supellex, — sed ut aliis ad hoc exitium Chrysostomi opus aditus strueretur, una cum textu Graeco primum seorsim edere constituebam. At quum *Bengeli* \*), summi superioris seculi theologi, in hos Chrysostomi libros commentarium, dignum profecto, qui nostra etiam aetate legeretur, prostare non amplius, comperissem, mutavi jam prius consilium, et has ipsas Bengelii animadversiones edendas iterum curavi. Quibus quidem Bengelii notis meas qualescunque animadversiones interposui et ab illius viri animadversionibus siglo *L.* semper distinxi.

Fortassis sunt nonnulli, qui dicant, me rem omnino nimis difficilem in me suscepisse, quum patres ecclesiae explicare non tironum sit, sed veteranorum. Et si explicandos mihi sumsissem patres ecclesiae minus elegantes, v. c. Irenaeum, Epiphanium aliosque, jure sane subirem hanc vituperationem, ad Chrysostomi vero scripta intelligenda et ad hos imprimis de sacerdotio libellos explicandos non tam opus esse videtur ma-

---

\*) Vid. de hoc dialogo a Bengelio edito *Acta Eruditorum* T. 108. *Bibliothèque ancienne et moderne*. T. XXVI. Et ipse *Buddeus* in *Isagoge* p. 109. dicit hanc editionem „ut summo studio exornatam, ita et ob notas variorum selectas et complures novas Cantabrigiensi penetrandam.“

gna et exquisita ecclesiasticorum scriptorum sermonis cognitione, quam potius paulo arctiori cum scriptoribus Graeciae vetustioribus consuetudine. Tanta enim in hoc Libanii discipulo, qui ab aurea orationis elegantia nomen adeo duxit, est ubertas, tanta urbanitas, tanta denique verborum suavitas et elegantia, ut saepius non ecclesiae doctorem, sed Platonem vel Xenophontem, vel similem Atticum scriptorem legere tibi videaris. Quam quidem ob causam saepius provocavi etiam ad profanos scriptores, maxime ad illos, quos antea vocavi. Imprimis ante oculos habui in hoc commentario adornando exemplum *Christ. Frid. Matthaei*, Professoris Vitebergensis, qui quatuor Chrysostomi homilias anno superioris seculi nonagesimo secundo, eo consilio edidit, ut „ad reliqua Chrysostomi opera legenda praepareret juvenes,“ et hanc ipsam ob causam non solum criticas notas, sed maximam partem exegeticas et grammaticas animadversiones exhibuit.

In textu, quum Codices mihi non praesto essent, pauca tantum mutavi. Et quamvis multis VV. DD. non placebit ea ratio Bengelii, qua saepius in locis turbatis, ubi plures extabant lectiones variae, mediam lectionem praetulit \*), nemo tamen negabit, virum beatum in universum satis sobrie esse versatum in textu constituendo. Ubi recedendum esse existimavi a textu Bengelii, in notis id indicavi. Maximae profecto difficultates cuivis hujus dialogi editori oriuntur ex glossis \*\*), quae, quum hic dialogus olim saepissime

\*) Vid. *Hasselbachii* praefatio libri: *Des heiligen Chrysostomus sechs Bücher vom Priesterthum*,

\*\*) Cf. quae dicit *Bernhardus Thierschius*, vir et ob doctrinae copiam et ob ingenii acumen et elegantiam maximo conspicuus, in libro a se edito: *Urgestalt der Odyssee*. p. VII, in nota subjecta, ubi de arte critica, quae in interpolationibus investigandis imprimis versari debeat, ita loquitur: *Besonders anwendbar ist sie in der Patriistik: Denn das geht vom Vater Homer bis auf die christlichen Väter herauf. Hier hat die so nothwendige Kritik schier noch nichts gethan, und scheint man in den wahren Sôpos zu kommen. Ge-*

lectus sit, crebrius irrepserunt in textum \*), et ita saepe comparatae sunt, ut eas a verbis Chrysostomi vix discernere possis. Sic, ut unum afferam exemplum, paragrapho 545. leguntur verba: ἦν ἑτεροὶ μὲν ἄσκησιν τινα εἶναι νομίζουσιν. Ibi post τινὰ in Cod. Palatino-additum legitur θαυμαστήν, quod recte Bengelius aliis Cdd. monitus pro vocabulo insititio habet. Sed quis quaeso h. l. suspicaretur glossema, si in omnibus libris manu exaratis hoc adiectivum legeretur? Similia exempla in quavis fere pagina occurrunt.

Quod attinet ad orthographiam, et verborum interpunctionem, quae est in Bengelii editione, plura mutavi. Quamvis enim particulas ὅτ' ἄν, ὅπότ' ἄν etc., quae sejunctim leguntur apud Bengelium, et infinitivum verborum contractorum in ᾧω desinentium, semper a Bengelio sine iota subscripto scriptum, titabantibus in his rebus Viris Doctis, retinui, tamen commata, a priore hujus libri editore cummulata, saepius delevi, quum nimia verborum interpunctione verba magis obscurari quum illustrari constet. Contra verbum ὁμοί, quod in hoc dialogo in initio sermonum Basilii cum Chrysostomo colloquentis persaepe legitur, nonnullorum VV. DD. exemplum secutus, per commata a reliquis verbis junxi, ita, ut retineret accentum suum, quem retraxerat Bengelius.

Versionem, quam textui addiderat Bengelius, Latinam, omisi, quia dialogus ipse, nonnullis locis exceptis, non ita

---

*wöhnlich geht es, wie das denn Sitte ist, für und gegen. An etwas Drittes, an Interpolationen, wird nicht gedacht. Und wie viel Ursache hatte die jüngere Kirche, ihre ältesten Schriftsteller zu interpoliren. So liegt der Streit über die Epistel des Clemens von Rom noch unentschieden, obgleich ein Hugo Grotius und Isaac Vossius daran Theil nahmen. Der Brief ist allerdings ächt, und man kann die Interpolationen ziemlich genau nachweisen, wenn man sich die Mühe giebt, den Brief nach den Excerpten des Clemens v. Alex. zu messen. etc.*

\*) Vide, quae notavit Bengelius ad §. 465.

difficilis est, ut non commode a viris graecae linguae gnaris possit intelligi. Locis tamen, qui difficiliore videbantur, in notis vel ipse versionem supposui, vel *Crameri* \*), seu *Ritteri* \*\*) seu etiam *Hasselbachii* \*\*\*) interpretationem vernaculam addidi.

Tres addiderat Bengelius suae editioni indices, quorum priores duos auxi, tertium vero, quia continebat tantum ea verba in hoc Chrysostomi libro obvia, quae in Lexico N. T. ab editore curato non reperiiebantur, omisi.

Caeterum non solum speramus, verum etiam confidimus, Viros Doctos, si vel improbaturi sint nostras animadversiones, non tamen improbaturos esse hoc, quod edendo hoc Johannis nostri dialogo ad eum legendum aliis viam iterum paravimus. Nos certe non dubitamus, fore, ut omnes accuratiori studio hunc librum perlegentes eodem gaudio fruantur, quo eo legendo saepius nos fruitos esse libenter profitemur. *Ὁ γὰρ ἐστίν, οὐκ ἔστι καρδία*, inquit Isidorus Pelusiota †), *ἦν ἐπῆλθεν ἡ ταύτης ἀνάγνωσις, καὶ πρὸς τὸν θεῖον*

\*) *Joh. Andreas Cramer* una cum aliis viris doctis transferebat in linguam theodiscam opera Chrysostomi et hanc versionem edebat Lipsiae 1748. Versio hujus de sacerdotio dialogi legitur T. I, p. 17—216 et a Cramero ipso elaborata est. Non tamen omni ex parte probata est haec translatio justis harum rerum arbitris, quia saepius paulo est liberior, et magis sensum textus Graeci, quam verba Graeca ipsa reddit, Exemplis non opus est.

\*\*) Optime sine dubio in linguam vernaculam hos de sacerdotio libros transtulit *J. Ritter*, ecclesiae pontificiae theologus, et prodiit in lucem haec versio Berolini anno hujus seculi vicesimo primo. Ad calcem additae sunt animadversiones maximam partem historicae.

\*\*\*) Non sine summa diligentia curavit *K. F. W. Hasselbachius* versionem theodiscam hujus libri, quam tamen, quia verbum verbo reddere studuit Vir Doctissimus, paucis tantum placuisse auctivi. Mihi tamen hic Hasselbachii liber Stralsundii anno c'c'cccxx editus et ob prolegomena lectu dignissima et ob varias lectiones versionis suppositas multum sane profuit, quod grato animo profiteor.

†) Libr. I. Epist. 156. Cf. *Du Pin. Biblioth. Auct. Eccles.* T. III, p. 52.



*αὐτὴν οὐκ ἔκρωσεν ἔρωτα.* Et hoc nostro quidem tempore, quo multi quavis ratione, quibusvis machinis contra evangelii doctores agunt, eosque non oblique, sed aperte satis perstringunt, munus nostrum in contemptum adducunt, ludibrio exponunt, derident, opus sane esse videtur, ut induamus τὰ ὄπλα τοῦ φωτὸς καὶ τῆς δικαιοσύνης, quae porrigit nobis in hoc libro gravis ille ecclesiae Byzantinae episcopus, et ut in dies magis crescamus vitae sanctimonia et integritate, fidei firmitate, animi constantia.

Scribebam Dresdae die X. ante Calendas Junias  
C'V'CCCCXXXIV.

---

## PRAEFATIO BENGELII. \*)

*Chrysostomi* de Sacerdotio libros sex, lector, luci redditos vides, non dubio, si DEUS, quod confidimus, annuerit, Christianae Scholae emolumento. Novi Testamenti scriptura Graeca ipsa; veteris, Graeca interpretatio, non perpetuitatem solum huic linguae et necessitatem, sed etiam amplitudinem quandam conciliat; ut ad interpretationem ejus, quorumvis scriptorum, qui eodem sermone usi sunt, collatio, diversis modis requiratur. Idcirco in optimis quibusque acroteriis cum volumine N. T. quod primas sibi merito suo vendicat, auctor aliquis Graecus conjungi solet: qui quo plures majoresque praeterea utilitates praestat, eo dexteriore judicio delectus existimari debet. Christianis qui palmam tribuunt, horum alius alium commendat. Equidem cum à primis muneris mei temporibus, suscepto Graeco quoque penso, Chrysostomum de Sacerdotio cognossem; ita statui, hunc potissimum adolescentibus Theologiae et ministerio ecclesiastico destinatis posse propinari. Ipse quin eximium Christi organon sua aetate fuerit, ejus utilitates ad omnem posteritatem fidelium dimanarint, nemini ambiguum esse debet. Iuvenem se ipse, reliquo tempore mundus eum exercuit. E secessu religiosissimo ad Ecclesiae gubernationem productus, omnia ea bona, quae in utraque vivendi ratione insunt, sociavit. Naevi, qui in eo notantur, aut ab ipso agniti fuere, solidisque virtutibus pensati; aut plane virtutes fuere, ab aliis non agnitae. In sermonibus et scriptis ejus animus spirat sincerus erga Deum, paternus erga auditores, illorum suaeque salutis sitiens, et sine amaritudine vehemens: doctrinae genus sanum et omnibus aptum; nec abstrusa affectans, nec profana admiscens: oratio nativa, perspicua, efficax. Neque tamen tam ipse in doctoribus ecclesiae, quam in tot ejus monumentis hoc ipsum de Sacerdotio excellit.

---

\*) Praemiserať b. Bengelius huic praefationi *prodromum* N. T. *Graeci adornandi*, quem tamen, ne libri moles nimium augetetur, omisi. L.

Veterum suffragia collegerunt eruditi. Nam ISIDORUS PULCHERRA Epist. 156. lib. 1. ad Eustathium: *Ego librum, quem requisisti, inquit, misi, et fructum ex eo per te expectavi, quem omnes capere solent. nullum enim, nullum pectus legendum hunc suscepit, quod is non sauciaris amore divino; venerandum quiddam adituque arduum demonstrans esse sacerdotium, at rationem ejus sine culpa obeundi tradens.* (ὁ γὰρ τῶν τοῦ Θεοῦ ἀποθέτην σοφὸς ὑποφύτης) nam Dei arcanorum sapiens ille internuncius Johannes, Byzantinas atque adeo totius ecclesiae ocellus, librum illum tam (λεπτῶς καὶ πυκνῶς ἐξηκρῖσεν) subtiliter et spisse exegit, ut omnes, et qui divinitus et qui segniter sacerdotio funguntur, hic suas virtutes, suasque vitia inveniant. SVIDAS in Ἰωάννης. Hic multa conscripsisse dicitur, in quibus libri de sacerdotio excellunt, (τῷ τε ὕψει καὶ τῇ φράσει καὶ τῇ λεϊότητι καὶ τῷ κάλλει τῶν ὀνομάτων) sublimitate, dictione, lenitate, et elegantia vocabulorum. ANONYMVS scriptor Vitae Chrysost. inter ejus Op. ed. Savil. T. 8. p. 300. Sacros de sacerdotio cum Basilio colloquens concinnavit libros, ubi et sublimitatem et majestatem divini ministerii, quanta ea sit, demonstrat, et ἐπὶ λόγον (fort. ἀπολογία) εὐλογον, defensionem convenientem fuisse super exhibet, SYMEON Metaphrastes ibid. p. 378, ἐν ταύτῃ τῇ ψιληούχῃ διαγωγῇ, in hoc secessu, etiam libros de sacerdotio composuit, ubi dignitatem sacerdotii, et qualem oporteat esse sacerdotem, ἀκριβῶς accurate ostendit. Nec minus ponderis habere debent recentiorum de his libris judicia, Praeclare ante omnes ERASMVS in Dedic. ed. suae ad Pil. Pirkeimerum: *Mitto ad te Jo. Chrys. dialogos sex, in quibus mira copia tractat, quanta sit dignitas episcoporum; et rursus, quam res sit ardua, vere gerere munus episcopi. Dices: quid istuc ad me? audies. Eruditi quidam literis hoc a me postularunt, ut studiosis gustum aliquem praeberem Chrysostomi sua lingua loquentis; cujus admirabilem suaviloquentiam deprehendunt in libris ejus utcumque translatis, atque hinc coniecant, quanto plus tum fructus tum voluptatis capturi sint, si liceat ex illo felicissimo amne haurire, qui ex ore vere aureo velut ex fonte dulcissimo promanant. Nam eo jam ubique profecerunt Gracanae literaturae studia, ut interpretum opera non sit ita multis necessaria, etiamsi Chrysostomum haberemus feliciter versum. nunc nec totum habemus, et quod habemus, habemus incuria scribarum multis mendis inquinatum: deinde non ea felicitate translatum, quam merebatur auctoris vel erudita facilitas vel pia jucunditas. Hoc laboris eo libentius suscepi, quod Chrysostomus non tantum utilissimus est magister ad Christianam facundiam, quod*

unus omnium eruditam pietatem cum populari conjunxit eloquentia; verum etiam quod inprimis videatur accommodus iis, qui Graecanticae facundiae sunt candidati. Habet facilitatem, perspicuitatem, euvitatem, copiam, cum Luciano communem: sed in hoc sunt permulta, quae sic ingenium expoliunt, ut animum vitient; quum interim Chrysostomus non minus conferat animorum pietati, quam linguarum elegantiae. Frequens ac multus est in tractandis locis communibus ac pene nimis, nisi tam hic peccaret feliciter, si quid tamen omnino peccat. Ceterum hoc opus ex multis mihi potissimum delectum est, quod, quando haec parantur juventuti, tanquam a juvene scriptum magis resipiat scholasticam eloquentiam. tametsi non aliunde melius discent omnes, quam periculose faciant, qui sacerdotium aut episcopi dignitatem ambiunt, non reputantes secum, quam periculosam sarcinam in humeros suscipiant. Posthac enim, ut spero, diligentius atque teniusque legetur, semotum a turba voluminum, inter quae hactenus ceu delitescibat. GERMANVS BRIXIVS in Arg. Dial. de Sacerdotio: Copiosissime simul atque elegantissime declarat Chrysostomus, quam multas sit dignitatis, sed quam difficile tamen episcopum vere agere. Quem ipsum talibus ille coloribus depingit, totque ac tantis virtutibus perpolitum esse vult, ut si quis hodie episcopie nostrae talem depingere velit, dispeream nisi futurum sit, ut cum sua tabula ut delirus rideatur atque exsibiletur. In tantum enim seculi nostri mores a priscae aetatis moribus degenerarunt, ut bona episcoporum nostratum pars (neque enim de omnibus id a me dictum esse velim) non solum non elaborent, ut tales ipsi sint; quales esse deberent; verum etiam ex professo animi sui imaginem diversissimam reddere studeant ab ea episcopi imagine, quam nobis divus Chrysostomus, hac quidem in parte Apellem ipsum superans, peniculo suo artificiosissime atque elegantissime expressam reliquit. Quos ipsos tamen optatim ex tam alto illo otio, eoque veluti sedentario: in quo assidue desides inertesque vitam transigunt, descendere nonnunquam ad Chrysostomi aureum opus hoc lectitandum. ANDREAS HYPERIVS lib. 4. de Theologo, c. 10: De sacerdotii difficultate, dignitate, fructu non minus huculenter quam copiose aliquot libris orbi universo notissimè disputavit Joannes Chrysostomus toto orbe ob doctrinam et vitae puritatem celebratus adde cap. 7. observ. 1. DAVID HOESCHELIVS in Dedic. ed. suae: Inprimis jam inde antiquitus commendati sunt D. Joan. Chrysostomi de Sacerdotio dialogi; quibus argumentum hoc ut prolixe ita etiam accurate pertractatur: archiepiscopi, inquam, illius Constantinopolitani, quem Θεοδόσιον et Χρυσόδομον veteres



appellarunt. — Quo consilio diversis in academiis hoc περί λεωσύνης opus, claris virorum auctoritate, saepius impressum et publicis enarratum est. MAXIMVS, Cytherorum episcopus, in Elogio Graeco Chrysostomi, Dialogi hujus et Hoeschelii: Ταύτην τὴν περί τους λόγους τοῦ λεοῦ ἀνδρὸς δύναμιν κτλ. i. e. Chrysostomi doctrinam tot ejus scripta, atque haec de Sacerdotio collocutio clarius ostendit, (ἀπύκτοις τισὶ πειθανάγκις συνηρμοσμένη) summa eloquentias vi constans, et praeter sublimitatem rerum (quid enim sacerdotio librique de illo sublimius est?) etiam (ῥητορικῆς χάριτος ὥραν ἀμήχανον) rhetoricae suavitatis pulchritudinem habens incomparabilem. cujus quanta sit utilitas, quum temeritatem male id dignitatis ambientium redarguat, et hos inexploratos ordinantibus gravissimas comminetur poenas, et, qualis debeat esse sacerdos, quantumque curae postulet negotium, quasi sub oculos subiiciat: res ipsa lectoribus demonstrabit. CAESAR BARONIVS et BALDVINVS IVNIVS appellunt commentarium illum tam celebrem et aureos dialogos: IS. CASAVBONVS, opus pulcherrimum: JAC. BILLIVS, pulcherrimos libros: CVNR. RITTERSHVSIVS, aureum opus, item, eximium nec temere a Suida praeter ceteris laudatum: BERN. MONTEFALCONIVS, eximium opus. IDEM: De dignitate et officio sacerdotum tam egregie loquitur sanctus doctor, ut hic liber omnibus semper admirationi fuerit. HIERON. PLATVS ex S. J. Lib. 1. de Bono status religiosi, cap. 38. Chrysostomus sex libros, inquit, integros de Sacerdotio scripsit, in quibus auream illam eloquentiam, unde nomen accepit, eo omnem contulisse videtur, ut ostenderet, quam arduam ac periculosam provinciam suscipiat, qui animarum gubernationem suscipit. FRANC. JUNIVS lib. 2. Ecclesiastici sui, c. 2: Qui plura de pastorum officiis volet cognoscere, legat, si placet, Chrysostomi libros de sacerdotio, et quartum Augustini de Doctrina Christiana, ut suum desiderium expleat. IO. HOORNBEEK in Diss. de Controversiis praefixa Summae Contror. p. 36: Commendo nostris hominibus, huic fini ut legant elegantissimos Chrysostomi libros, quos scripsit de sacerdotio. Christian Kortholten schenere Priester-Bürde, Num. I. Wie sehr den weltberühmten Kirchen-Lehrer Chrysostomum, der doch wegen seiner sonderbaren Beredsamkeit, Hertzchaffigkeit und Eifer für die Ehre Gottes, vor vielen andern darzu geschickt war, für dem geistlichen Hirten-Amt gegrauet habe, solches ist aus seinen Büchern, die er von dem Priesterthum geschrieben, zu ersehen. vid. etiam Num. 2. et 26. GEBH. THEOD. MEIERVS in Introd. in studium Theol. moral. cap. xi. §. 31. et ANDR. DAVID CARO-

LVS in Notitia patrum subiuncta Dallaeo contracto, p. 192. *Sunt de sacerdotio*, inquit, *libri sex*, cui operi nescio quis non indoctus primam laudem tribuit, quod non alibi stilo sit usus grandiore, nec magis elaborato. scilicet ut Cicero in Oratore, ita noster in de Sacerdotio libris, quid posset, si vellet, experiri et nobis ostendere voluit. etc. L. ELLIES DV PIN in Biblioth. script. eccl. T. 3. p. 30: *Excellentissime libri VI. de sacerdotio: neque exstat in antiquitate liber ullus, qui praeclarius loquatur de dignitate muneribusque sacerdotii etc.* G. M. LAVRENTII in Dedic. libri, *Wecker der Lehrer: Der Apostolischen Zeiten nicht zu gedenken, so musste zur Zeit, als die Kayser zum Christlichen Glauben sich gewendet, und die Lehrer, indem sie vor den Verfolgungen friede hatten, Ehre und gute Tugengenossen, zur grossen Schläfrigkeit gebracht wurden, nach andern patribus auch Chrysostomus auftreten, und eine solche Schrift unter dem Titul de Sacerdotio, welche, wenn man sie liest, in dem Herzen eine rechte Bewegung verursacht, aufsetzen.* IO. HUGHES in Praef. edit. suae ad juventutem: *Habetis scriptoris elegantissimi opus omnium elegantissimum: in quo summa cum voluptate mirari liceat materiae dignitatem cum sententiarum pondere verborumque ubertate felicissime coniunctam. Dolebam vehementer, talem tamque utilem libellum vix nisi inter immensa Savilianae et Ducasanae editionum volumina reperiri potuisse. — prima editionis adornatae ratio haec fuit, ut ex aureo hoc libello vera et germana sacerdotii Christiani et dignitas et auctoritas omnibus innotescerent. — Altera ratio, quas apud me valebat plurimum, haec erat: putabam fieri posse, ut, qui sacris operam dant, elegantissimi patris hujus lectione delectati, alios etiam praeclaros aetatis scriptores evolvere gestirent. — En quam modeste, quam sancte eloquens, et pietate vere Christiana flagrans, sacerrimum istud munus sacerdotii Chrysostomus describit; quam sacratis verbis illius dignitatem mirifice depingit; quam sollicite difficilia ejus exponit; quam totus Dei amoris plenus, et quasi numine afflatus, tremenda illa Corporis et Sanguinis Christi mysteria repraesentat.* IO. CLE-  
RICVS in Biblioth. selecta, Tom. 21. in Recensione edit. Cantabr. primae: *Libri de Sacerdotio ita bene scripti sunt, quod ad stilum attinet, ut optimis Graecorum scriptoribus non concedant.* MICH. DE LA ROCHE in Memoirs of literature, Vol. I. Ann. 1711. in Recensione edit. Cantabr. secundae: *Excellent hic est de Christiano sacerdotio tractatus. S. Chrysostomus magnam praestat humanae naturae cognitionem: descriptiones ejus sunt vividae, observationes judicii plenae, moralia praecepta admiranda: et totus liber scriptus est*

magna cum perspicuitate atque elegantia. Multum debent omnes Thirbio pro curata editione tam eleganti hujus operis. IO. HENR. BARTHIVS Theol. Argent. sive illo praeside I. FRID. ROLL- WAGEN in Dits. qua Johannes Chrysostomus in officio suo sistitur, Anno 1716. Chrysostomus in aureis suis de Sacerdotio libris et comment. ad Epp. Pauli pastorales ad Timotheum et Titum egregia (de sapientia et doctrina ministro ecclesiae necessaria) monita passim suppeditabit. SCRIPTOR Hist. lit. infra (pag. 487.) laudatus: Cum optima patrum scripta mature cognoscere, juvenuti imprimis utile esse constet; studiis ejus non male consulatur, Chrysostomi libris de Sacerdotio justa cura adornatis. Nec vereor, ut his omnibus subscripturus sit, quisquis dialogum vel ad Arndianam illam regulam Gerhardo per litteras traditam exegerit. In libris scilicet, antequam emas, inquit, aliquot pagellas evoluto; et attende, an ex corde et conscientia tua loquatur auctor. si porcellit animum, et penetrat pectus, vicus est et ex spiritu: sin minus, spiritus carnis ibi dominatur. Bone Deus, quanti hoc mihi constitit!

Singulare vero quiddam hic dialogus habet, in quem longo tempore pressum limatumque auctor omnem florem cogitationum et orationum suarum, omnem usum rerum atque experientiam contulisse videtur: unde facile possit intelligi, quantum commodi lector bonus ac frequens in omnes partes inde sit capturus. In solitudine scriptum ab illo esse opusculum, aequalis ei Palladius auctor est, ut ex Palladii interprete Ambrosio Camaldulensi, si Symeonem Metaphrasten §. 7. citatum addas, satis firmiter evincitur: Socrates et ceteri magno consensu tradunt, Chrysostomum diaconum haec scripsisse. Vnde nihil de tempore statuit Montefalconius in Monito his libris praemisso: tantum eos negat audientes esse, qui volunt eo ipso tempore, quo res peracta est, haec scripsisse S. doctorem: si quidem vel ipsa ordiendi ratio aliquod elapsum tempus subindicat, et series tota rem meditatam et in otio adornatam prae se fert. Veruntamen conciliari inter se veterum illorum testimonia possunt, si dixeris, in solitudine auctorem prius operis fluxisse lineas, deinde domi id tenuisse et ab usu rerum partem habuisse. Sane interdum de se ipso pro monachi persona loquitur, et tamen subinde ita docet Basilium, ut multo plus ipse in rebus versatus. Idem quum Homiliam V. in Jesa. VI. habuit, libri de Sacerdotio sub incude erant. περί λειτουργίας καὶ ἑσθλῆς τῆς ἀέτης τὸ μέγεθος, ἐν ἑτέροις καὶ ἄλλοις ΔΗΛΩΣΟΜΕΝ. Porro ubi in Homiliis locus aliquis copiose tractandus obvenit, aut verba bo-

nam cogitationem hanc subsecuta sunt, tanta saepenumero apparet huius dialogi similitudo, ut plane quicquid posset (cum homilias, quas alii excipiebant, non putaret exituras) in hoc opus, quod sub manu habebat ipse, induxisse videatur. Exempla sunt in Notis ad §. 183. 341. 414. 436. Virtutes vero et officia episcopi, difficultatesque et rationes iis occurrendi, quas describit, quam pulchre cum ipsius vita vitaeque actibus congruant, res loquitur: ut omni paene tempore, quo auctor floruit, natum opus, et unum totius Chrysostomi instar esse videatur. Quae cum ita sint, cumque libellus CXXV. annis in Germania separatim, quod sciam, non recusum magnam habuerit et raritatem et caritatem: *novam editionem* optimus quisque, ut spero, amplectetur. Quaanquam eo praecipue cura nostra, Antistitum iudicii comprobata, pertinet, ut alumni coenobiorum Wirtembergicorum habeant, quem in literis Graecis Novo Testamento adiungant. Namque huic lectorum generi proprie accommodatum possis dicere, quum, ipsorum Graecorum suffragiis, non minori rerum copia quam verborum delectu excellit, et colloctionis vicissitudine oemnis est, et perspicuitate sua ac brevitate invitat, et ad cognoscendam veteris ecclesiae faciem conducit, quodque maximum est, futuris Dei oeconomis vehementer prodesse poterit, ut seculi iudiciis, quae nil nisi quod sacrum est contempunt, contemptis, iustam de sacra sua conditione existimationem, et muneris, cui parantur, dignitatem juxta atque gravitatem perpendere, virtutesque huc necessarias primo quoque tempore consequi curent.

Quae de opera mea huc collata exponi oportebat, horum bonam partem ad *Gregorii Thaumaturgi* Panegyricum, quippe non dissimili instituto praemissum, delibavi: nunc ea duntaxat, quae huc proprie pertinent, supplebo. Primum *sermonem Graecum* quam sincerissimum exhibere conatus sum: in quo *editiones* praecipuae, Basileensis, Augustana, Cantabrigiensis, Parisina, interpretes Latini perantiqui, membranae veteres accuratissimae, vehementer adjuverunt. Prima omnium vix jam nota editio Basileensis Anno 1525. prodiit cura Erasmi, non alibi fidelius ac Tubingae Anno 1548. recusa. nam prelum Rihelianum non levem admisit interpolationem, quae tamen, editore, ut fit, secundo, tertio, quarto, plus contextui ut libet excuso, quam codicibus MS. tribuente, in nitidissimis hodie haeret editionibus, postfinio a nobis ex ipso Basileensi archetypo dispuncta. Augustae Vindelicorum eosdem libros D. Hoeschellius Anno 1599. edidit, lectioni-



bus auctos duorum cod. MS. de quibus mox. dehinc toto Seculo XVII. et ultra, nullibi, quod compertum habeam, seorsum prodire, donec Cantabrigiae Anno 1710. et 1712. Joh. Hughes et post hujus obitum S. Thirlby hoc curae, etiam iis, quae Saviliana et Ducaeana sive Morelliana editio habebat, compendifactis, cum magna reip. literariae approbatione susceperunt. \*)

De Latini *interpretis* auctoritate potissimum ex aetate statuendum erit. Quamplurimos olim Chrysostomi monumentis interpretes obtigisse, antiqua manus ad Hieronymum de Script. eccl. c. 129. Erasmo laudata, et Isidori Hispalensis liber ejusdem argumenti testantur. Ac fuere ante Isidorum *Anianus*, de quo passim alli; et *Mucianus*, de quo vide Fabricium, Vol. 7. Bibl. Gr. p. 630. nec non Gesnerum Biblioth. append. f. 83. Erant causae, cur eundem Mucianum dialogi suspicarer interpretem; sed probabilius est, etiam citius Latinum esse factum, quippe quem ante cetera Chrysostomi scripta viginisse, ex imitatione Ambrosii (vid. infra, pag. 506.) et ex testimonio Hieronymi l. c. aliorumque patet. at nullus interpret dialogi vetus, nisi hic, usquam reperitur. Hunc certe et codex membranaceus Vindobonensis exhibet apud Lambecium, l. 2. Comm. pag. 787. et Trithemius in catalogo operum Chrysostomi allegat; ut verba interpretationis prima ab utroque notata ostendunt. Antiquitatemque non contemnendam vel adspersa aevi medi verba et loquendi genera, quae in Notis passim animadvertimus, vel semper *Johannis*, nunquam *Chrysostomi* positum in Dialogo ipso ejusque argumento nomen indicat. Hic igitur interpret Graecis codd. hodiernis fortasse omnibus antiquior, isque sine loci et anni mentione, id est primis typographiae temporibus excusus (nam in edd. Basil. anni 1504. et deinceps notabilia quaedam interpolata sunt) a Dignissimo Eslingensium Seniore L. C. *Dizingero* commodatus, nobis sane multum profruit. quamvis enim tanti non erat, ut sine consensu Graecorum codd. quicquam immutandum persuaderet; tamen sinceram lectionem eorundem paucitate interdum laborantem, archetypon ipsae perbonum secutus, pulchre confirmavit.

---

\*) Bengelius ex hac editione decerptas notas in commentario semper sub *Thirlby* nomine citat, quum tamen *Joh. Hughes* earum notarum auctor fuerit. In ultimis demum plagulis animadvertisse videtur suum errorem, ubi semper citat *editionem Cantabrigiensem* 2. Vid. *Hässelbach*. l. l. pag. LII. L.

Longe vero plurimum opis attulerunt *nomenclaturae Augustanae*, et idonea manu et eo tempore perscriptae, quod aliquanto propius, opinor, a Chrysostomo abfuit quam nobis. Eas quum ex inelytae Reip. Augustanae bibliotheca, pro arita suae civitatis longaeque patente liberalitate in studia optima, proque sua singulari humanitate nobis induxisset quem supra laudavimus, *P. J. Grophius*; post adhibitam ab *Hoeschelio*, quem tamen quidem *Photius* tenebat, industriam, accurate contuli: nec sane in mustaceo, ut ajunt, laureolam quaesivi, quantivis pretii lectionibus nunc primum exortis. Porro ipse quidem editor ille eruditissimus non paucas Augustanas hujus, et Palatini, quem appellat, codicis, ab expedita sed luxuriante manu profecti, lectiones in suam conjecerat contextum atque marginem, lectori delectum relinquens: *Savilianae* autem et quae hanc secutae sunt editiones, *Palatinum* nescio quare praetulerunt; tantum *Morellianae*, primam secuta, rectius iter tenuit. Nunc ipsi Augustano suum tandem locum tribuimus, praesertim quum multis,isque gravioribus in locis cum illo et prima editio, et interpretatio vetusta, idoneo sinceritatis argumento, nec non alii codices MS. egregie conspirarent.

Tali modo non temere confidi sanitati contextus putavi: multis non putavi satisfactum fore, nisi illum etiam *Chrysostomum*, qui *Latetiae* cum ingenti operum hujus patris accessione prodit, adhibuissim. Omnes vias persequutus, potiri eo non potui, donec ipse celeberrimus editor, *Bernardus Montefalconius*, partem necessariam humanissime misit, opportune, quam a libro quinto ad sextum transiret typographus, redditam. Decem codicum lectiones ad hunc ille dialogum dedit, contextum nostrum pulchre confirmantes. de *Notis*, res erat in integro; ad quas a margine *Montefalconiano* multa laudabilia sunt profecta: unde lectiones postliminio nobis vel cognitae vel probatae lector sedulas ad contextum §. 3. 28. 40. 273. 281. et videtur: (addo, §. 100. 317.) magis etiam ad §. 80. 103. 106. 120. 169. 184. 285. 355. 369. 375. maxime vero ad §. 256. 455. velim traducat.

Contextui sic recognito nova respondet interpretatio *Latina*, non solum eorum commode addita, qui cum Graece non didicerint, tamen ex Graecis per interpretem doctrinas optimas hauriri posse intelligunt; sed etiam eorum, qui per Latium in Graeciam tendunt. Plures quidem interpretes nactus est hic dialogus, quam ullum fortasse ullius patris Graeci scriptum. Est *anonymus* vetus, de quo supra: est *Jac. Ceratimus*; est *Germanus Bri-*

Ac praedare de Brixio, Vires lib. 2. de corruptis artibus; de ejus interpretationibus, Sadoletus in Epistolis et fastidiosissimus Erasmi Ciceronius; de interpretatione dialogi, Jovius in Elegiis existimant: sed vera de hac ipse judicat Montefalconius, aliquam elegantiae speciem prae se ferre, paraphrasin autem sapere, neque ita accurate concinnatam esse. Idem novam paravit: novam, illius ignarus, ego quoque; partesque extremas ex Montefalconio, ut allatus est; priores libros, ex Ceratino; omnes ex veteri interprete, qui sane in sordibus aurum habebat, et a Brixio ipso, ejusque interpolatoribus bene multis. (nam Germanus abarat), limari. Auctorem neq. nimis praese nec nimis laxae sequi debet interpres, ac plene talem praestare sermonem, qualem vellet esse vel auctor, si interpretis lingua, ipse scriberet; vel interpres, si non interpres sed auctor, esset ipse, interpretatus; vel lector, auctoris linguam ignorans, interpretis callens. talisne nostra sit interpretatio, statuunt, qui valent; ad proprietatem certe verborum, cujus studium juventuti quam commendatissimum esse debet, non nihil iam collaturam esse spero.

Subsequantur *Notae* atque *Indices* de quibus quae monenda erant, sub ipse eorum initia videbis. *Divisionem* librorum in capita pristina servavi sed dialogum paseterea in minores divisiones sectiones, quarum numeri non in quemque librum ad modum dicant, sed perpetua serie per totum sermonem, qui simplicior foret notandi et evolvendi ratio, decurrerent.

Omnes, qui aut suos produnt libros, aut alienos lesteri accommodant, cavendum est, ut ne auctor aliquis in eo gessere melior, et quem divina bonitas jam veris insignierit: fractibus, obruatur et antiquetur; providendum autem, ut omnia quam maxime ad aedificationem faciant. Id si nobis propositum esset; Lege, pro tua prudentia et aequitate agnoscis, ipsum dialogum probatissimum, et ea quae damus, quaeque paramus, amplectere: Deum vero mecum ora, ut ipse juvenes sibi dicatos doceat ad pulcherrimam ideam, quam Chrysostomus Basilio, quam Apostoli, omnibus proponere, suos exigere animos, ecclesiarumque opera eorum ubique sibi dignam, quae Christi corpus appelletur, constituat.

## BENGEII PROLEGOMENA.

Licet editiones veterum, B. L. subactissimi hodie viri hoc nomine commendatores esse debere censeant, quod sine Notis sint: et revera omnibus locis inculcare, quicquid in eandem sententiam fere protritum, aut similibus verbis saepe quotidianis dixerunt alii, supervacaneum sit: sed tamen quae auctoris cujuscumque praecleari sermone identidem tractato tandem animadversa collegeris, iis in medium prolatis vel primam aliorum lectionem annectari, simulque observationes utiles, quarumlibet rerum, quas nullo commodiore loco posses producere, interseri, plurimum refert. Atque hos ipsos libros notis professi primus opera instruxit Hoeschelius, de quo sic existimavit Joh. Kirchmannus l. II. de Rep. Rom. c. 10. ut ipsum fugientium Graecarum literarum strenuum indicem, et hanc eius notas in aureum hunc scriptorem optimas vocaret. Hunc ceteri in hac quoque parte secuti sunt editores, quos supra laudavimus: praetereaque multi viri docti testimonia hujus dialogi in locis laudarunt, aut vindicarunt; quos etiam opportuna scripserunt. Omnia, quae occurrebant, compendicimus: plura nova addidimus: in criticis pariterque firmis: Etiam optima: quaeque certissima contextus noster repraesentat: cetera ejusmodi sunt, ut neque bene stitit, quicquam in antiquis librorum testimonio potuit inveniri: quaeque tandem in aliam partem constitueris, aut edibentis tunc salubritatem, aut ad verberandum viciis, quicquam sis facturus: Et interim attingimus, quorum potest Monarchoniam in qua non ineptum videretur, esse prolegomena. Ad sermone Graeci vim ipsam deducere, intendunt etiam interpretationis Latinae rationem reddere, necnum esse duximus. Retentis utinam habet ipse dialogus,

quibus bonae mentes, verborum subinde intermissa cura, studium dabunt. Veteris tamen ecclesiae vestigia, salutaesque de animarum gubernatione doctrinas non putavimus plane dissimulari debere. Ex iis, qui antiquorum scripta commentariis augent, alii sermonem auctoris sui tanquam aream colunt, cui de suis facultatibus quam plurima superaedificant; alii tanquam fundum, cui ea inspergunt, quibus opus est, ut ipse quam plurimum fructum ferat: atque hoc potius imitamur res, easdem officio fungi annotationes rati, quae lectorem non per se exsantiant, sed ad auctoris mentem accuratius perspiciendam intromittunt. Unum haud scio an vereri debeam, ne cui brevitatis restrictior interdum, quam pro juventutis capto videatur. certe in *Notis ad Epistolas Ciceronis* id nonnullos, fortasse quia praefationem structuramque operis illius minus cognorunt, desiderare sentio. In hoc quidem Dialogo plus spatii fuit nobis; sed si vel nunc Laconismum invenerint aliqui, cogitent velim, nil hunc obesse in iis partibus, quae ad perfectiones pertinent: ceteros ad cetera eo praesentiorum et explanationem habere vocem magistri; nec tamen non expedire, auditores legitima scriptorum brevitate ad cogitandum et consulendum assuefieri. Si cui apparatus omnis minus arriserit, contextum certe, quo solo plerique pascuntur, genuinum et emendatum vel sibi vel aliis praesto esse agnoscet, et Chrysostomo ejusque causa nobis quoque, ut speramus, favebit.

#### AD INSCRIPT. JOH. CHRYSOST. DE

#### SACERDOTIO.

De Johanne, maximeque de ejus vita et vitae scriptoribus copiosissime agit *Jo. Alb. Fabricius* Lib. V. *Biblioth. Graec.* 15. Parallelismum vitae Ciceronis et vitae Chrysostomi, salvo Christianismi discrimine, deducunt *Pogaciovius* Lib. XVIII. *Biblioth. cap.* 13. Praecipua nervos habet *C. E. Weismann* *H. E. Sec.* IV. §. 29. Pro dialogi intelligentia notatur patria Antiochia: pii parentes: studium juris eloquentiaeque; dehinc, Basilio ordinato, vitae solitariae munera in ecclesia patriae archiepiscopatus Constantinopolitani: mansuetudo in hominibus: gravitas in actionibus

praesertim quo clericos et monachos in ordinem redigeret: in persecutionibus, firmitudo animi usque ad mortem. De eloquentia, quae ei viventi apud populum, serius apud scriptores *Chrysostomi* appellationem et cognomen peperit, veterum recentiorumque collecta dedere Testimonia praeter ceteros *Tob. Magirus* in Onomatologo, *J. Jac. Hofmannus* in Lexico, *Guil. Cave* in Historia literaria, *Thom. Crenius* in Dissert. de Singularibus scriptorum, *B. Hedericus* in Notitia auctorum. Ipsius operis huius elogium in Praefatione delibavimus. [Cf. *Schroeckhii Christl. Kirchengesch.* T. X., p. 245 — 490. *Cramer*i versio vernacula operum *Chrysostomi* (Lips. 1748.) p. 1 — 96, ubi vita *Chrysostomi* narratur. *A. Neandri*, theologi Berolinensis: *Der heilige Joh. Chrysostomus*. (Berolini. 1821. T. I. H.) L.]

Non raro veteres Graeci et Latini suos ipsi libros Summariis auxere. Exempla collegit *Casp. Barthius* ad Claudianum Mameurtum p. 456 seq. Pleraque tamen ejusmodi lemmata ab aliena manu fluxisse, et res loquitur, et eruditi censent. Vide, de Macario, quae ad illum praefatur *Celeb. D. Prutius*; de Canonibus conciliorum, quae habet *Suiceri* Thes. Tom. II. col. 1535. de Gelio, ex cujus tamen persona scriptae sunt epigraphae, *Noctes H. Stephani*; de aliis, *Sacra* Minervam, lib. 3. c. 14. cum annot. *Scioppi*. Optimo jure addideris indices capitum hujus dialogi: qui etsi non semel *Chrysostomum* ipsum loqui faciunt, tamen a lectore quodam olim, vel potius a lectoribus pluribus, non uno tempore (tanta est in libris varietas) continnati, immo Latina prius quam Graeca perscripti videntur. Namque ubi vetus interpres in lemmatibus *Johannis* nomen posuit, ibi Graeca *Chrysostomum*, non sane *Chrysostomo* auctore appellant. Hoc ideo monendum erat, ne quis, quae viri docti v. gr. in *Argumento Libri* IV. reprehendunt, ea in ipsum auctorem conferret; neve argumentum operis, haec lemmata cum legisset, satis se percepisse existimaret. Nos singula capita, eorumque cohaerentiam, observato ipsius Dialogi filo, delineare donati sumus, ut operis formam lectores planius cognoscerent et saepius respicerent. [„Solebant antiqui scriptores libris suis indicem capitulorum praefigere, ut lectores, quid in singulis libris tractaretur, uno quasi intuitu agnoscerent. Id autem

duobus modis praestare consueverant. Nam aut omnium simul librorum capitula universo operi praeponerant, sicut a Plinio Secundo factum est in libris Historiae Naturalis, aut singulis libris titulos capitulorum praefigere solebant, ut in Historia Ecclesiastica fecit Eusebius. Valerius ad Euseb. H. E. I. 4, 3. Hein. L.]

## SYNOPSIS. Sex libris exponitur

### 1. *Johannis et Basilii status.*

a. Amicitia, Lib. I. §. 1. 4. et consilium augendae consuetudinis  
9 intercessionem matris 10 non fractum plane. 23.

β. Supercrevens tumor de utroque adolescente ad munus satrum  
producendo 24. et Johannis anceps metus. 25. Basilii com-  
municatio consilii 26. Johannis simulatio et receptus. 27.  
Basilii capti 28. moeror. 31.

### 2. *Collocutio ipsa.*

a. Basilii expositulatio. 32 — 33. cujus Summa est haec:

1. Laesi iustiores. 32. 37.

2. Laesi me. 40.

β. Johannis satisfactio (quam Basilus saepe interpellat:  
65. 81. 122. 123. 126. 138. 143. 149. 151. 152. 173. 254. 341.  
364. 413. 549. 568. 571.)

1. Non facit te 54. nam

a. Dolus salutaris non improbat. 57. 60. 63. 74.

b. et meus dolus est tibi salutaris, LIB. II. §. 90. parata  
occasione demonstrandi amoris erga Christum, maxima  
habentis praemia. 82. Etenim cura gregis est signum  
altius amoris: est enim negotium maximum. 94. 100.  
cui, quidem ego negotio impari me novi 122 te varo  
parem 132 et amore praeditum 141 et prudentia. 150.

2. Non laesi fautores, 152. nam

a. Non feci

1. per injuriam.

α. Antelomnis Dei offensae mitari debet. 153.

β. fuga mea nil ignominiae illis offert: obsequium at-  
tulisset infamiam. 154.

2. per elationem animi, LIB. III. §. 164. aut gloriae cu-  
piditatem. 170. nam ejusmodi munus fugi, quod

a. Habet summam dignitatem 175 — 198 in admini-  
stranda S. Coena 177. simulque potestatem utili-  
tatemque 181 in usu Clavium 182 regeneratione  
nostri 187 et liberatione a peccatis 190 sum-  
mam. 194.

- β Requirit (quos ego non habeo: 205. 210. 220. 223. 238. 242. 243. 244. 255. 267. 268. 340.) Virtutem summam. 199. 207. et speciatim*
- a. *Immunitatem a vana gloria, 211. 217. et a Capitalitate muneris. 224.*
  - b. *Acrimoniam mentis 241. — 240. qua possit sustinere*
    1. *Affectus violentos. 245.*
    2. *Oculos multitudinis. 256.*
    3. *Invidiam proximorum. 262.*
    4. *rixas eorum, qui suffragia ferunt de Dignitatibus sacris. 271. 288.*
    5. *curam Viduarum 296 Hospitum et aegrotorum. 312.*
    6. *custodiam Virginum sacrarum. 314.*
    7. *munus Judiciale et consuetudinem quotidianam. 326. 329. 333.*
- β Sed feci per timorem (cujus timoris justae mihi sunt causae: 344. 365. 388. 448. 453. 489. 497. 523. 539. s. 552. 568. s. 579 — 595. 599. 620.) quem*
- α Non subleuat vis adhibita, LIB. IV. §. 341 — 388. quum ii, qui indignum cogunt, ipsi peccent. 369 — 379.*
- β Efficit rei magnitudo 389 requirens*
1. *Doctrinam 394 in Certaminibus pro veritate 395 adversus externos 396 et domesticos 409 summe necessariam. 413. 422. 434. 440. 445.*
  2. *Dicendi vim, quae in Concionibus, LIB. V. §. 449 perversa curiosorum, imperitorum, invidorum judicia vincit generoso animo et legitimo studio. 450. 468. 485.*
- γ Acuit reddenda ratio, LIB. VI. §. 496 — 503 571 — 578. nam difficius est, bonum agere episcopum quam monachum, quia*
1. *in sacerdote major esse debet ac magis est necessaria*
    - a. *Sinceritas. 504 — 524. respectu*
      1. *Populi, regendi. 506. 510. 515.*
      2. *Dei ipsius, 517. quod attinet ad Preces, 518. et ad Eucharistiam. 519.*
    - b. *Prudentia. 525.*
  2. *Labor est*
    - a. *Monachi minor:*
      1. *in victu. 531.*
      2. *in solitudine. 537.*
    - b. *Sacerdotis major: in quo*
      1. *Nil juvat vita a negotiis remota. 545.*
      2. *Sed requiritur animi virtus summa. 548. 556. 568 — 570. 579. 589.*
- δ Amplificat 590 comparatio nymphagogi 596 et ducis. 599.*
- γ Exitus. 621 — 624.*



Conferri cum hac synopsi potest *Felicio Wyssii* selectiorum de munere *pastorali* locorum Centuria ex *Chrysostomi* operibus excerpta; ubi ex hoc ipso dialogo adhibuit lemmata, 118. 119. 271 ad 275. 279 fere ad 287. 329. 402. 460 ad 463. 526 ad 529. 557. 558. 573 ad 576. 591 ad 594; Adjecti sunt eadem Florilegio *Rhythmii veteres Latini*, *Ideam pii ecclesiastae* exhibentes, quos Arnoldus *Ideae doctoris evang.* P. I. c. VIII. §. 12. ex aliqua parte; Rechenbergius *Schodiasmati de Prudentia et decore ecclesiastae* p. 190 s. et Hieronimo tit. *Pastor* p. 1214 seq. totos inseruit hoc loco a nobis eo minus inserendos. Nam ad Chrysostomum venimus.

# ΠΕΡΙ ΙΕΡΩΣΥΝΗΣ

## ΔΟΓΟΣ Δ.

Τάδε ἔστιν ἐν τῷ α' λόγῳ.

- α'. Βασιλεὺς ὁ πάντας τοὺς τοῦ Χρυσοστόμου φίλους ὑπερβα-  
λόμενος.
- β'. Ἡ ὁμόνοια Βασιλείου καὶ Χρυσοστόμου, καὶ συζητήσεις περὶ  
πάντων.
- γ'. Ὁ βίος ἀσπὺς ἐν τῇ τοῦ μοναστικοῦ βίῳ μεταδίδει.
- δ'. Ἡ πρόθεσις περὶ κοινῆς οἰκίᾳς ἀμφοτέρων.
- ε'. Δι' τῆς μητρὸς ἐπιφθία.
- ς'. Ἡ ἀκαταίτητος Χρυσοστόμου, ἣ ἐχέσαστο ἐν τῇ χειρονομίᾳ.
- ζ'. Βασιλείου κατηγορία ἐπεικῆς καὶ ἀρετῆς.
- η'. Χρυσοστόμου ἀπολογία ἀπεικῆς.
- θ'. Ἀπάτης εὐκαίρου μέγα κέρδος. Θεοὺς καὶ κοινὸς τόπος.

Ἐμοὶ πολλοὶ μὲν ἐγίνοντο φίλοι<sup>1)</sup> γνήσιοι τε καὶ ἀληθεῖς, καὶ  
τοὺς τῆς φιλίας νόμους καὶ εἰδότες καὶ φυλακτόντας· ἀκριβοῶς  
εἰς<sup>2)</sup> δέ τις τουτωνὶ τῶν πολλῶν, ἅπαντας αὐτοὺς ὑπερβα-  
λόμενος πῇ πρὸς ἡμᾶς φιλίᾳ, τοσοῦτον ἐφιλονεικήσας ἀφίκαται  
κατόπιν αὐτοῦς, ὅσον ἔκινει τοὺς ἀπλῶς πρὸς ἡμᾶς οὐκ ἐ-  
μένους. Οὗτος<sup>3)</sup> τῶν τὸν ἅπαντά μοι χρόνον παρηκαλούθη-  
2  
κότων ἦν· καὶ γὰρ μαθημάτων ἡγάμεθα τῶν αὐτῶν, καὶ δι-  
δασκάλοις ἐχρησάμεθα τοῖς αὐτοῖς·<sup>4)</sup> ἦν δὲ ἡμῖν καὶ προθυ-  
μία καὶ σπουδὴ περὶ τοὺς λόγους, οὓς ἐπονοούμεθα<sup>5)</sup>· μάλιστα

1) πολλοὶ — φίλοι. Inter intimos Chrysostomi amicos re-  
feruntur a Socrate H. E. VI, 3. Evagrius, Theodorus et Maximus.  
Cf. J. A. Cramer. *Vorbericht zu den 6 Büchern vom Priester-  
thume*. T. I, p. 13. et J. Ritter. *Des heil. Chrysost. sechs Bücher  
v. Priestertth.* p. 186. sqq. L.

2) εἰς. Basilium et Chrysostomum inter rara illa amicorum  
paria merito liceat numerare, Jac. Censuram. Observeandum sane  
juventuti est hoc boni condiscipulatus contuberniiq. exemplum; quae-  
lis etiam Gregorii Basilique fuerat, illorum, quorum alter Theologi,  
alter Magni cognomine praeterea insignitus est.

3) οὗτος. Satis hac narratione Johannes et suum et amici eba-  
racterem degerunt; addi tamen potest de Basilie §. 40. 345. de Chry-  
sostomo, §. 29. 157. 158, et de utrovis omnes illi loci, ubi p. thest. ad  
hypothesin descenditur, quos paulo ante in *Synopsi* notavimus.

4) διδασκάλους. — τοῖς αὐτοῖς. In philosophia nequam  
interfuerat Chrysostomus scholis Andragathii, viri caeteroquin ignoti,  
et in rhetorica audiverat Libanum, cujus scholas, testis Socrate H.  
E. VI, 3. una cum Evagrion frequentaverat. Cf. Cramer. l. l. p. 6.  
Ritter. l. l. p. 188. L.

5) λόγους, οὓς ἐπονούμεθα. Dicitur λόγους ποιεῖσθαι, et  
οἱ περὶ λόγους πόροι. Paraca. J. esp. pennult. et η τῶν ἐκείθεν λό-  
γους.

ἐπιθυμία τε ἴση καὶ ἐκ τῶν αὐτῶν τικτομένη πραγμάτων. Οἱ γὰρ ὅτε εἰς διδασκάλους<sup>6)</sup> μῆλον ἐφοιτῶμεν<sup>7)</sup>, ἄλλα καὶ ἡνίκα ἐκείθεν ἐξελθόντας βουλευέσθαι ἐχρήν, ὅποیان ἐλθεῖν τοῦ βίου βέλτιον ἡμῖν ὁδόν· καὶ ἐνταῦθα δμογνώμονοῦντες ἐφαινόμεθα.

Β Καὶ ἕτερα δὲ πρὸς τούτοις ἡμῖν τὴν ὁμόνοιαν ταύτην ἐφύλαττεν ἀρραγῇ καὶ βεβαίᾳ<sup>8)</sup>. αὐτὲ γὰρ ἐπὶ πατρίδος μεγέθει<sup>9)</sup> ἕτερος ἑτέρου μᾶλλον φρονεῖν εἶχεν· οὔτε ἐμοὶ μὲν πλουτοῦς ὑπερογκος ἦν, ἐκείνους δὲ ἐσχάτῃ συνέῃ πενία<sup>10)</sup>· ἀλλὰ καὶ τὸ τῆς

γυν. μεταποιήσια. §. 158. Valde jungit amicos labor communis. Re-bilior lectio, οὗς ἐποιούμεθα. [Attamen in multis Cod. invenit *Montesfalconius* οὗς ἐποιούμεθα, et cf. Isocrat. Evagor. c. II. ab init. L.]

6) εἰς διδασκάλους. εἰς διδασκάλου, conjecit *Hoeschelius*, ellipseosque frequentiam exemplis comprobavit. At nostri multos habebant διδασκάλους· neque itiones denotantur singulares, sed totum tempus, quae magistris utebantur, cui opponitur ἐκείθεν ἐξελθόντας. Nec minus apte εἰς valet ad. Aristoph. εἰς φειδωλὸν εἰσερχομαι. Alciphron, εἰς τὸν ἀνδρα ἐπάμει. [Eandem lectionem, quam defendit *Bengélius*, habent etiam *Fr. Ducacus* et *Montesfalconius*. *Savignus* contra; quom speculus est *Joh. Hughes*, legit εἰς διδασκάλων. Cf. *Zeune* ad *Viger*. p. 593 sq. L.]

7) ἐφοιτῶμεν. Cum scholis publicis tunc fere non nisi gentiles praefuerint; facile inde conjicere est; multum vanitatis cum his studiis *Chrysostomum* imbibisse; tamen ab his didicit, ut cum dein vanitate abjecta, studia haec serio Deo sacraret, eo dilucidius cum eis loqui potuerit. *Argentineri*. *Dias* cit. [Caeterum de hoc verbi φουτῆς us, quo dicitur de discipulis in ludos itantibus vid. *Xenoph.* *Cyrop.* I, 2, 6. *Thom. M.* s. h. v. *J. F. Fischer*, in Indice ad *Aeschinem* *Socraticum* et quae nos nuper notavimus ad *Plat.* *Orat.* I, 9. pag. 6. L.]

8) καὶ ἕτερα δὲ — ἀρραγῇ καὶ βεβαίᾳ. Tres codices καὶ ἕτερα ἡμῖν ἐφυλάττετο ἀρραγῇ τε καὶ βεβαίᾳ, quae lectio non spernenda. *Montesfalconius*. Sic quoque *Hoescheliani*, δὲ πρὸς τούτοις retento.

9) πατρίδος μεγέθει. Patria videlicet utrique eadem, magna, Antiochia. De *Johanne*, res certa; at utrique domus quidem alia fuit, §. 9. non alia urbs. §. 33. Recte igitur *Symeon* *Metaphrastes* *Basilius* fuisse dicit ex tῆς ἀντιοχείας ὁμοῦμένον. Apud veteres in epidicticis genere plus pondus habuit argumentum a patria, quam hodie. [Patria *Chrysostomi*, ut recte annotavit *Bengélius*, erat Antiochia; ubi *Secundus*, ejus pater, munere magistri militum Orientis fungebatur. Vid. *Schneekh. Kirchengesch.* X 245. Efferuntur magnitudo caeteraque virtutes urbis Antiochiae ut ab aliis, ita et imprimis a *Libanio* Antioch. Vol. I, p. 326. ed. *Reiske*. Cf. *A. Nander*, *der heil. Joh. Chrysost.* Berol. 1821. T. I, p. 1. et 68. L.]

10) ὅτε ἐμὸν μὲν — συνέῃ πενία, neque ego divitiis pollebam; neque ille extrema conflictabatur paupertate. L. Utrumque hujus perichorae membrum ad particulam negantem pertinet; ut aequalitas quaedam opum innuat. *Beng.* [Ut nimirum apud Latinos sibi interdum respondent particula *neq* — et (*Cf. Helld.* ad *Caesar.* B. C. III, 28.), ita et apud Graecos οὔτε — τε (*Cf. Schneekh. Simon.* p. XV.) et οὔτε — δὲ (*Schaefer.* *Diogenes* *peritologos*, *Diogen.* p. 297.) juxta posita invenies; → συνέῃ πενία, Sic certum apud

οὐσίας μέτρον. ὃ δὲ τῆς γρηγορεύουσας ἰσοστάσιον ἀπεπέτο· καὶ γένος  
 μὲν ἡμῶν <sup>11)</sup> ἐμὸν καὶ ἡμῶν καὶ πάντων τῶν γρηγορούντων ἐστίν· Ἐπειδὴ δὲ  
 ὁ δὲ δὲ τῶν μακάριον <sup>12)</sup> καὶ τῶν μοναχῶν μακάριον βίον καὶ  
 τὴν φιλοσοφίαν τὴν ἀληθῆ, οὐκ εἰ ἡμῶν ὁ ζῶν οὗτος ἐστὶν ἡ,  
 ἀλλ' ἡ μὲν ἐκείνου πλαστογῆς ἐκνεύετο μετέωρον· Ἐγὼ δ' ἐπὶ  
 ταῖς τοῦ κόσμου πεπιδνημέας <sup>13)</sup> ἐπιθυμίαις καθέλιπον τὴν ἐμὴν  
 τῶν, καὶ ἐβαπτίστην· ἄγω· μένει· νεοτεροκαίς· αἰγὴν· ἀπαρτίαν  
 φαντασίας· Ἐπειδὴ δὲ λῶπον ἡ μὲν φιλία βέλβαιος ἔστιν ἡμῶν, <sup>5</sup>  
 καθάπερ καὶ πρῶτον· ἡ δὲ σπουδαία· διεκρίνεται· πρὸς τὸν  
 τοὺς μὴ περὶ τὰ αὐτὰ σπουδάζοντας, κοινὰς ποιῆσθαι τὰς  
 διατριβὰς· Ὡς δὲ μικρὰν καὶ αὐτὸς ἀνέκνυσεν <sup>14)</sup> τῶν βιωτικῶν <sup>6</sup>

Chrysostomum. Vide *Matthæi. Homil. IV. Chrysost. T. I. p. 115.*  
 Theodoret. ad 1 Ep. Pauli ad Corinth. XV, 22. p. 269. τῶν ἀκολού-  
 σης συνεληλυθόντων· L.]

11) καὶ γένος μὲν ἡμῶν. Sic maxime pars Manuscripto-  
 rum, melius quam Editi, καὶ γένος δὲ ἡμῶν. Infra καὶ ante οὐκ εἶ-  
 σθαι a Manuscriptis paene omnibus, licet in Editis legatur. Mox  
 οὗτος desideratur in tribus. Montefalconius.

12) μακάριον, beatum appellat ipsum Basilium, in antithetō  
 ad sese. §. 6. Conf. §. 253. 264. 357. 418 s. Quavis reprehensione  
 gravius est, miserum dicere: §. 346. 572. 592. quavis laude ma-  
 jum, beatum dicere, ut exquisite docet Aristoteles lib. I. Eth. Ni-  
 com. c. 12. [Inepte plerumque retulerunt Interpretes illud μακάριον  
 ad Basilium, qua conjunctione adscita vera verborum vis prorsus  
 perit. Meliora vidit Ritterus, qui hæc verba ita vernaculo  
 sermone reddidit: Als wir nun aber dem seligen Leben der  
 Mönche nachjagen sollten. Facile enim intelligitur, τὸν μακάριον  
 τὸν τῶν μοναχῶν βίον respondere in altero membro verbis: τὴν φι-  
 λοσοφίαν τὴν ἀληθῆ. Quam quidem verba jungendi rationem suadet  
 nobis etiam vehementer sermonis nexos. Chrysostomus enim sibi mi-  
 nime vult, solum Basilium sequi debuisse vitam monasticam, sed  
 utrumque quidem amicum hanc decuisse vivendi rationem; Basilium  
 autem hujus vitæ desiderio tantum esse abreptum. — Monachorum  
 et monasteriorum illius ævi descriptionem vide apud Chrysost. *Hom.*  
*mil. XIV. in 1. Epist. ad Timoth. p. 307. seq.* Cf. *Sozom. H. E. I,*  
*12. III, 14.* — τὴν φιλοσοφίαν τὴν ἀληθῆ. Non semel vita  
 monastica philosophiæ nomine insignitur a Chrysostomo aliisque pa-  
 tribus. Cf. *Homil. LV. in Matth. p. 356.* Ἐστὶ καὶ πόλις οδοῦντος  
 τὴν τῶν μοναχῶν φιλοσοφίαν ἐπὶ λῶπον. *Homil. XXI. in Ep. ad Ephes.*  
*de Iuliano Monacho: οὗτος ἦν ἀγὴρ ἄρχιεписκοπος, ταπεινός, καὶ ἐκ τα-*  
*πεινῶν, οὐδὲ δίδως τῆς ἐξωθεν παιδείας ἐμπειρος, ἀλλὰ τῆς ἀπλά-*  
*στου φιλοσοφίας πεπληρωμένος.* Isidor. *Pelusiota Epist. CXVI,*  
*p. 36.* monachum quendam ita alloquitur: τί τῆς ἀρετῆς ἀπείμερος;  
 καὶ τῆς ἀρετῆς φιλοσοφίας γενημένος εἰς κακίαν πάλιν οδοῦντος;  
 Plura etiam exempla vide ap. *Bucer. Theol. Eccl. T. II, p. 1441.*  
*Amst.* Cf. *Schlosser. Kirchengesch. V, 170.* et *Heinichen.*  
*ad Euseb. H. E. T. I, p. 21.* De eximia vitæ monastica tunc tem-  
 poris indole quomodo senserit Chrysostomus, optime exposuit *A.*  
*Neander. l. l. T. I, p. 78. seqq. L.]*

13) πεπιδνημένους. Idem verbum §. 516.

14) ἀνέκνυσεν. Ducatus in libris invenit ἀνέκνυσεν, quæ

κλυδωνος, οδωρεται μεν ημης ἡμῶν τῶ χειρε. <sup>15</sup>) τὴν δὲ δου-  
τητα οὐδὲ πικρὸς λογισαίμεν φυλάττει τὴν προτίμην. Καὶ μά-  
και τῶ χρόνῳ πρὸς αὐτὸς ἡμῶν, καὶ πολλὴν τὴν ἐκφροσύνην. <sup>16</sup>)  
ἐπιδιδυχαίμενος, ἄνωγέτω πάλιν ἡμῶν ἐβόρετο καὶ εἰς θυμὸν ἤρθετο  
7 μέγα. Πλὴν ἀλλ' ἀγαθὸς τε ὢν, καὶ πολλὰν τὴν ἡμετέραν  
ταμώμενος φύλλαν, ἀπάντων ἑαυτὸν ἀποστήσας τῶν ἄλλων, ἡμῶν  
τὸν ἀπαιτὰ χρόνον συνῆν. ἐπιδυμῶν μὲν τούτου καὶ πρότε-  
ρου, ὅτε δὲ ἔρην ὑπὸ τῆς ἡμετέρας κλυδωνέως ἐβόρετο.  
8 Οὐ γὰρ ἦν τὸν ἀπαιτητὴν παρεδρεύοντα, <sup>17</sup>) καὶ περὶ τὰς ἐν

lectio minime ferenda est. *Ἀνακύπειν* nempe est idem, quod *ἐπα-  
γεῖν* τὴν ψυχὴν, s. *ἀνακτᾶσθαι* testibus Schol. Vulg. et Eustathio  
ad Homer. Odys. IV, 568., *ἀνακύπτειν* vero dicitur proprie de iis,  
qui aquae fluctibus jam prorsus obruti iterum emergunt. Quae quum  
ita sint, sponte intelligitur, hoc posterius verbum illi superiori  
longe esse a nostro in loco praefendum quod verba, quae adjecta le-  
gantur, τῶ βιωτικῷ κλυδωνος. Et sapit quidem *ἀνέμψα* glossema,  
quo fortassis tota illa phrasis: *ἀνέμψα τῶ βιωτικῷ κλυδωνος* ex-  
plicabatur nescio a quo interprete. Similiter, ut hoc unum addam  
exemplum, usurpavit v. *ἀνακύπτειν* Clem. Alex. Coh. ad Gentes p. 3.  
Potter. *οἱ δὲ*, inquit, *ἀγνεύσαντες καὶ ἀνακτῶσαντες*, *ἐλα-  
κῶνα μὲν καὶ κιδαιρῶνα καταλεπόντων, οἰκούντων δὲ Σιών*. Eo-  
dem sensu tropico usurpant Latini verbum *emergere*. Terent. Andr.  
III, 3, 30. *Spero dein facile ex illis sese emergurum* malis. Adelphe-  
II, 2, 4. *Tot res repente circumvallant, unde emergi non potest*. L.

<sup>15</sup>) ἄμφω τῶ χειρε. Genus loquendi absolutum, Graecis  
frequens (vid. not. ad §. 11.) et Gallis; quorum linguam in multis  
verbis et idiotismis cum Graeca congruere, pridem docuerunt utrius-  
que periti homines. Vetus interpretis: *manu, ut dicitur, utraque*. Al.  
addunt *προτείνας*. Beng. Equidem *προτείνας* retinendum esse opi-  
nor, quae lectione adscita imago vividior quasi existit. Huc accedit,  
quod in tribus tantum Mss. omissum ait *προτείνας*, ut notavit Mos-  
esfalconius. Regulae vero grammaticae minime impediunt, quo mi-  
nus illa quoque lectio, quam habet Bengel, stare possit, quare  
nolui quid mutare. L.

<sup>16</sup>) σφοδρότητα. Quae debeat esse vita adolescentis, qui  
atque ecclesiam pasturus, hoc exempla docentur.

<sup>17</sup>) παρεδρεύοντα. Alii προσεδρεύοντα. „Vide quid Liba-  
nius hac ipsa de re ad Chrysostomum hunc nostrum scripserit apud  
Isidorum Pelusiota lib. 2. p. 189.“ Hoeschelius. „Ita fere So-  
crates de Chrysostomo nostro E. H. l. 6. c. 3. *αὐτῶν τὸν ἐν τοῖς  
δικαστηρίοις μοχθηρὸν βίον*. Ex hoc autem Chrysostomi loco colligit  
Valerius, eum aliquamdiu inter causidicos militasse, contra  
quam docent Socrates loco praedicto et Sozomenus l. 8. c. 2; qui  
ajunt, eum causas nunquam actuisse, sed e Libanii schola digres-  
sum, cum jam in foro causas acturus esse crederetur. Attamen;  
si quid ego iudico, haec Chrysostomi verba Historicis non contra-  
dicunt, sed cum iis optime conveniunt: eum τὸν ἐν τῷ δικαστηρίῳ  
προεδρεύοντα aequè significet causidicorum auditorem et discipu-  
lum, ac causarum actorem. Historicis vero suffragatur Palladius.  
Chrysostomi aequalis et amicus, qui narrat, quod ὁμοκαδέσκατον  
ἡμῶν ἄγων ἀρχέλαος τοὺς σοφιστὰς. Vita Chrysostomi, p. 40. ad Bi-

τῇ σκηνῇ τέρψαισι· ἀποτομήν, 18) ἀντιπαραστήσει· πολλὰ καὶ τῷ βί-  
βλους προσηγορίαν, καὶ μὴ εἰς ἀρχὴν ἀναλαμβάνει ποτὲ. Διὰ 9  
τοῦτο πρότερον διαγράφεται, ἵνα μὴ ποτὲ ἡμεῖς ἐλαβὴν 19) εἰς  
τὴν αὐτὴν τοῦ βίου κατὰστατον, 20) ἀφ' οὗτος ἢ παλαιὸν ὄντων  
ἀποτομήν ἀπέχει τότε· καὶ οὐδὲ τὸ βραχυτάτον τῆς ἡμέρας  
μέρος ἡμεῖς ἀπολαμβάνειν ἠνείκετο, διέτελει τε παραπαλόν, 21)  
τὴν οἰκίαν ἐκαστος ὑφ' ἑαυτοῦ, κοινὴν ἄμφω 22) τὴν  
οἰκίαν ἔχοντες· καὶ ἐπὶ αὐτῇ γε, καὶ τὸ πρῶτον ἦν ἐν χερσίν, 23)

got." S. Thirlby. Phrasis, a Valesio nimis pressa, multo latius  
patet. Homilia siue lusus, apud quosdam extat, siue Antiochi Chryso-  
stomi, cui nonnulli eam tribuunt, ad illud, *Quemadmodum deside-  
rat cervus*, de milite ait: καὶ στρατιώτης ἦς, ἐν δικαστηρίῳ προσε-  
δρεῦεν, significantius tamen est, δικαστηρίου παρεδρεῦεν, de audi-  
tore. Beng. [Becce recepit in textum Bengelius παρεδρεῦοντα  
pro παρεδρεῦοντα, quod legitur apud Montefalconium alio-  
que. Quamvis enim per se non magnam sit discrimen inter v. παρε-  
δρεῦεν et προσεδρεῦεν, ego tamen optimas notas libris in lectione  
παρεδρεῦοντα conspirantibus hoc verbum praetulerim, quia imprimis  
etiam proprium est in re iudiciali. Nam phrasis: δικαστηρίου παρε-  
δρεῦεν significat: auctorem esse in iudicio; quod testatur Harpe-  
ration his verbis: Ἀριστοτέλης, ἐν τῇ πολιτικῇ φησὶ. Ἀμφιβόρους  
δὲ παρεδρεῖν ὅ τε Ἀρχῶν καὶ ὁ Πολέμαρχος, δύο ἐκείνων, οὓς ἐν  
βουλήται, καὶ οὗτοι δοκιμάζονται ἐν τῷ δικαστηρίῳ πολὺν παρεδρεῖν,  
καὶ εὐδυνὰς διδάσκειν, ἐπὶ παρεδρεῦσθαι. Vid. Buttmann.  
Demosth. Orat. in Midiam p. 182. Ergo non inapte collegit ex h. l.  
Valesius, Chrysostomum per aliquod tempus inter caussidicos mi-  
tasse. Cf. A. Neander. l. l. T. I, p. 5. L.]

18) προεἰσάγει, quod proprie est perscrutari, dicitur deinde  
de animi commotione quaecunque et quidem vehementiori. Sic dicit  
Plato Phaed. p. 68, C. παρὰ τὰς ἐπιθυμίας ἐπιτοῦσθαι. Vid. Krebs.  
ad Plutarch. de audiendis poetis. p. 206. sq. ed. II. Gatacker. ad  
Antonin. IV, 19. p. 104. Ernesti ad Callimachi H. in Dian. 191. et  
Schaefer. ad Dionys. Halic. περὶ συνθ. ὄρου. p. 10. Sic etiam  
Latinorum *trepidare* usurpatur de his, qui aliquid agere instaurant,  
timentes, ut satis cito fiat, Vid. Gronov. et Drakenb. ad Liv.  
XXVII, 1. 8. L.

19) ἐλαβὴν. "Non desistit, prouti solet, divina Bonitas, ipsum  
(Johannem) subinde vellicare. Nascitur et sequantur, quos muneri  
sacro destinavit divinum consilium, hos divinos tractus mature; quos  
procul dubio in se quoque experientur, ut Spiritus S. ipso segre-  
gatur et veram aptitudinem in ipsis operatur, 2. Cor. III. 5. pri-  
mis statim annis se submittant. Discant etiam in nostro Joanne anti-  
cor seligere, cum quibus versentur et aedificentur, ut eundem quoque  
amicitiae fructum cum ipso sibi polliceri possint." Argent. Diaz. eff.

20) κατὰστατον. Idem verbum, §. 253. 268.

21) ἀμφω. Sic Augustanus. Editi, ἀμφοτέρω: quod proprie  
utrosque, non utramque dicit. quamquam et ἀμφοτέρω §. 24. et utri-  
que etiam pro ἀμφω ambobus dicitur.

22) ἐν χερσίν. Phrasis de confictu bellico aliam adhiberi so-  
litam quam hoc loco: videri debent, perspicies ex §. 26. 24.

- 10 Η. Ἄλλὰ με αἱ συνχεῖς (ὅς, μητρός, ἡρώδης 4) δαμάλυσαν  
ταύτην, ἐκείνην δοῦναι ἐπὶ γάμῳ, μᾶλλον δὲ σπῆσαι λαβεῖν παρ'  
ἐκείνου τὴν δωρεάν· ἐπὶ τῷ γὰρ ᾧ οὕτως ταῦτα βουλευμένοι,  
λαβασά με τῆς δεξιᾶς, εἰσῆλθαι εἰς τὸν ἀγαμέμνωνος οἶ-  
κον 3) αὐτῇ· καὶ καθίσασα 4) πλησίον ἐπὶ τῆς κλῆνης ἧς ἡμεῖς  
οἴμεθα, ὅπως τε ἡμεῖς δακρύωμεν 5) καὶ τὸν δακρύων, ἑλπί-  
τερα προσετίθη· τὰ ῥήματα 6) τοιαῦτα πρὸς ἡμᾶς ἀποδύσα-  
11 μίην 7) ἔχει, φησι 8)· τοῦτο δὲ τῆς ἀρετῆς τοῦ πατρὸς τοῦ  
σοῦ οὐκ ἀφῆσθαι ἀπολαῦσαι ἐπὶ πολὺ, τῷ Θεῷ τοῦτο δοκοῦν 9)  
τὰς γὰρ οὐδίας τὰς ἐπὶ σοὶ διαδεξάμενος ὁ θάνατος ἐκείνου,  
οὐκ ἔστιν ἀφῆσθαι, εἴμω δὲ γὰρ ἐπὶ τῇ ἀρετῇ, καὶ τῇ

1) ἐπὶ γάμῳ. Verbum μέσων. Basilus. Seleucus. ἡρώδης σα-  
ραπηνῆς appellat verba Josephi ad. heram. Oz. 8. [Vid. Xenoph.  
Memor. II. c. 11. III. 11. 16. Eurip. Cycl. v. 642. ἀλλ' οὐδ' ἐπὶ γάμῳ  
ἡρώδης ἐμῇ πᾶν, ubi vid. Interp. Cf. Soph. Aj. v. 583. L.]

2) καθίσασα. Oikos, ut Latinis oecus, pro parte domus. [Imprimis  
dicitur h. v. de feminarum domiciliis. Sic jubet Telemachus ap.  
Hom. Od. I. 356. Penelope abire εἰς οἶκον, i. e. in illam domum  
partem, quae ipsi erat assignata. Cf. Od. XIX. 414. L.]

3) καθίσασα. sedens, vel potius, sedere jubens. Vid. Pa-  
riow in Lex. s. h. v. L.]

4) πηγὰς δακρύων. Elegans allusio. Hesychius, πηγὰς  
κῶν ὀφθαλμῶν οἱ πρὸς τῇ ὀνὶ χανθῶν, id est, hircui inferiores, unde  
lacrymae manant. Sed et ὀχεύους δακρύων idem Basilus dixit. [πῆ-  
γαι δακρύων, i. e. permultae lacrymae. Schol. Soph. p. 121.  
ad πηγὰς γάλακτος dicit: πολλὰ γάλα· ὡς τὸ δακρύων πηγὰς, ἀντὶ  
τοῦ πολλὰ δάκρυα. Sic dicit Chrysost. Homil. IV. p. 342. B. πηγὰς  
τῶν ὀφθαλμῶν. Cf. T. II, p. 274. E. et T. X. p. 255. A. L.]

5) προσετίθη τὰ ῥήματα. „Script. Anonym. vitae Chryso-  
stomi et Sym. Metaph. in vita Chrysost. legunt προσετίθει ῥήματα,  
sine articulo, non male. quin et Codicum nonnulli habent προσετί-  
θει, quod melius convenit cum ἡγήται.“ Hughes. Lectionem προσ-  
ετίθει praetulit etiam Montefalcónius. Cf. Matthiae. Gr. Gr. min.  
§. 205. 1. L.]

6) ἔχω, φησι. „Mater ab instituto filium retrahit oratione  
lamentabili et maternorum affectuum plenā, qui hic miro artificio  
exprimuntur.“ Jac. Ceratinus. — Saepè ante ἡρώδης commatol-  
lit ἔχων, ἔχουσα, ἔχοντες, ἔχουσιν.

7) τοῦτο δοκοῦν. Graeci, accusativum saepe absolute po-  
nunt, non modo nominum, ut αἶνον, §. 273. ἀρχὴν, §. 118. διέξω,  
§. 524. μέσος, §. 420. ὄναρ, §. 38. itém δειν, pro δέον, §. 220. ἐλα-  
τος, §. 62. αἵματι, §. 618. sed etiam participiorum. Fecit. Vig-  
rus haec collegit: δοῦσαν, ἔδον, ἔρον, παρόν, διαφέρον, ἐνδεχομέ-  
νον, ἐγγωροῦν, παρατυχόν, quibus addi possunt, δεῖσαν,  
μετόν, ἀκουσθέν, γνωσθέν, ἀποδεχθέν, ἀδελόν, βεβαμένον, συμ-  
βάν, ἐπελθόν, μελῆσαν, ἐνδομαχόμενον. et εἰς τὴν ἀρετὴν, χρί-  
σιμον. [Vid. Ev. Luc. XXIV. 47. et Herm. ad Vigor. p. 760. not.  
243. coll. 329. 330. Fianker. ad Wallen. Vol. II. R. I. p. 392.  
Winer Gr. & N. T. Sprachlehre, p. 501. L.]

τῆς χηρείας δαίνε, ἃ μόναι αὐτῷ παροῦσαι δύνανται εἶναι αἰδέσθαι καλῶς. Λόγος γὰρ οὐδὲς ἐν ἐφίμοισι τοῦ χεῖματος φαίνεται 12 καὶ τοῦ κλιδαντος, δι' ὁρίσασθαι πῶς, ὅτε μὲν τῆς πτωχείας οἰκίας προσκρούσῃ, καὶ πραγμάτων ἐπιβρος οὖσαν ἐξαιρήσῃ δὲ πένθει τε ἀσπέντῳ βυλλομένη, καὶ ἀναγκαζομένη φροντίζων καὶ τῆς ἡλικίας καὶ τῆς φύσεως ἀνέχεσθαι μέλονται. Αἶ γὰρ, 13 οἶμαι, ὁ) καθυμνάς τε οἰκετῶν ἐπιστρέφειν καὶ Νικοκρυίας ὁ) παρατρεῖν, δυσχερῶν ἀποκρούσασθαι ἐπιβουλάς, τῶν τὰ δημόσια εἰσπραττόντων ὁ) τὰς ἀπορίας, καὶ τὴν ἀπηνειαν ἐν ταῖς τῶν εὐπορουμένων καταβολαῖς φέρειν γενναίως. Εἰ δὲ καὶ 14 παιδίον καταλιπὼν ὁ τεθνηκώς<sup>11)</sup> ἀπέλθοι, θῆλυ μὲν ὄν, πολὺν καὶ οὐτω παρῆκε τῇ μητρὶ τὴν φροντίδα, ὅμως δὲ καὶ ἀγαλωμάτων<sup>12)</sup> καὶ δεύς ἀπὸ ἀλλοτρίων. ὁ δὲ υἱὸς μὲν αὖτὴν φόβον καὶ ἐκείνην ἐμπίμπλησεν τὴν ἡμέραν, καὶ πλείονων φροντίζων τὴν γὰρ τῶν χρημάτων ἐὼς διαπάνην, ὅσην ὑπομένειν ἀναγκάζεται, ἐλευθερίως αὐτὸν ἀνατρέφει ἐπιθυμοῦσα. Ἀλλ' ὅμως οὐδὲν με τούτων ἔπασσε δευτέροις ὁμιλῇ- 15 σαι γάμοις, <sup>13)</sup> οὐδὲ ἕτερον ἐπισαχαρῆν τιμῶσα τῇ κοίτῃ πα-

8) οἶμαι. Anonymus. Scriptores vitae Chrysostomi vim verbi οἶμαι indicat, quum pro eo πάντως h. l. posuit, conf. §. 153. 198.

9) ἀποκρύβας, δόλους §. 77.

10) τὰ δημόσια πραττόντων Editi, τὰ δημόσια εἰσπραττόντων, angustiore notione. conf. §. 527. (Hengelii) addit πραττόντων. At εἰσπραττόντων in libris omnibus editis et manuscriptis extat. Utraque formula toto coelo distat. τὰ δημόσια σφράττειν nempe est: rempublicam gerere, τὰ δημόσια εἰσπράττειν vero significat: publicas pecunias exigere, quae actio ipsa vocatur a scriptoribus Graecis εἰσπραξίς, uti quemvis jam vulgaria edocent Lexica. Ipsa verborum vicinia, orationisque nexus pro nostra lectione pugnant, L.]

11) τεθνηκώς. Ita dedit Bengel. Montefalconius contra scripsit τεθνεώς. Nihil prorsus interest, utrum hanc an illam lectionem eligamus, imprimis quum utraque lectio Frontone Ducaeο teste reperitur in Mss. Equidem tamen praetulerim τεθνεώς, quod facile aliquis tanquam formam poeticam [quae sane proprie est, vid. Thiersch. Gr. d. Homer. etc. ed. 3. p. 343.] effigere et in τεθνηκώς transmutare poterat. Est vero τεθνεώς non minus Atticum quam τεθνηκώς, quod videre est ex Plat. Euth. IV. ἔστι δὲ δὴ τῶν οἰκετῶν τῆς δὲ τεθνεώς ὑπὸ τοῦ αὐτοῦ πατρὸς. Vid. Fischer. ad H. l. Alia exempla collegit Mich. Maistre de Græc. Ling. Dialectis. p. 463. ed. Sturz. L.]

12) ἀγαλωμάτων. Scriptores Anon. vitae Chrysost. adiecit πραττόντων, quo indicetur, filiae educationem non sumtu prorsus omni carere, sed magno. Sed addidit h. v. sine dubio explanationis causa, neque ea recipienda est in textum. L.]

13) δευτέροις — γάμοις. Vide, quae doctus monuit A. Neander. l. 1. p. 2. sq. et. p. 68. sqq. L.]



ἐπιθυμία τε ἴση καὶ ἐκ τῶν αὐτῶν τικτομένη πραγμάτων. Οἱ γὰρ ὅτε ἐς διδασκάλους<sup>6)</sup> μῆλον ἐφοιτῶμεν<sup>7)</sup>, ἀλλὰ καὶ ἡνίκα ἐκείθεν ἐξελεσθόντας βουλευέσθαι ἐχρῆν, ὁποῖαν ἐλεσθαι τοῦ βίου βέλτιον ἡμῖν ὁδόν· καὶ ἐνταῦθα ὁμόγνημονοῦντες ἐφαινόμεθα.

3 Καὶ ἕτερα δὲ πρὸς τοῦτοις ἡμῖν τὴν ὁμόνοιαν ταύτην ἐφύλαττεν ἀρραγῇ καὶ βεβαίᾳ<sup>8)</sup>. αὐτὲ γὰρ ἐπὶ πατρίδος μεγέθει<sup>9)</sup> ἕτερος ἑτέρου μᾶλλον φρονεῖν εἶχεν· οὔτε ἐμοὶ μὲν πλούτος ὑπερογκος ἦν, ἐκείνος δὲ ἐσχάτη συνέζη πενία<sup>10)</sup> ἀλλὰ καὶ τὸ τῆς

γων καταπόνησι. §. 158. Valde jungit amicos labor communis. Re-bilior lectio, οὗς ἐποιούμεθα. [Attamen in multis Cod. invenit Montefalconius οὗς ἐποιούμεθα, et cf. Isocrat. Evagor. c. II. ab init. L.]

6) εἰς διδασκάλους. εἰς διδασκάλου, conjecit Hoerschellius, ellipsesque frequentiam exemplis comprobavit. At nostri multos habebant διδασκάλους· neque itioncs denotantur singulares, sed totum tempus, quo magistris utebantur, cui opponitur ἐκείθεν ἐξελεσθόντας. Nec minus apte εἰς valet ad. Aristoph. εἰς φειδωλὸν εἰσερχομαι. Alciphron, εἰς τὸν ἀνδρα ἐπάμει. [Kandem lectionem, quam defendit Bengelius, habent etiam Fr. Dicaeus et Montefalconius. Savinius contra; quom specatus est Joh. Hughes, legit εἰς διδασκάλους. Cf. Zeuxae ad Viger. p. 593 sq. L.]

7) ἐφοιτῶμεν. Cum scholis publicis tunc fere non nisi gentiles praefuerint; facile inde conjicere est, multum vanitatis cum his studiis Chrysostomum imbibisse; tamen ab his didicisti, ut cum deia vanitate abjecta, studia haec serio Deo sacraret, eo dilucidius cum suis loqui poterit. Argentinens. Diss. cit. [Caeterum de hoc verbi fonte app., quo dicitur de discipulis in ludos itantibus vid. Xenoph. Cyrop. I, 2, §. Thom. M. s. h. v. J. F. Fischer, in Indice ad Aeschinēem Socraticum et quae nos nuper notavimus ad Plat. Orat., I, 9. pag. 6. L.]

8) καὶ ἕτερα δὲ — ἀρραγῇ καὶ βεβαίᾳ. Tres codices καὶ ἕτερα ἡμῖν ἐφυλάττετο ἀρραγῇ τε καὶ βεβαίᾳ, quae lectio non spernenda. Montefalconius. Sic quoque Hoerschelliani, δὲ πρὸς τοῖς retento.

9) πατρίδος μεγέθει. Patria videlicet utriusque eadem, magna, Antiochia. De Johanne, res certa; at utriusque domus quidem alia fuit, §. 9. non alia urbs. §. 33. Recte igitur Symeon Metaphrastes Basilium fuisse dicit ex τῆς ἀντιοχείας ὁμοῦμενον. Apud veteres in epidiotles genere plus ponderis habuit argumentum a patria, quam hodie. [Patria Chrysostomi, ut recte annotavit Bengelius, erat Antiochia; ubi Secundus, ejus pater, munere magistri militum Orientis fungebatur. Vid. Schaeckh. Kirchengesch. X 245. Effertur magnitudo caeteraeque virtutes urbis Antiochiae ut ab aliis, ita et imprimis a Libanio Antioch. Vol. I, p. 326. ed. Reiske. Cf. A. Neander. der heil. Joh. Chrysost. Berol. 1821. T. I, p. 1 et 68. L.]

10) οὗτε ἐμοὶ μὲν — συνέζη πένια, neque ego divitiis possedam, neque ille extrema conflictabatur paupertate. U. Utrumque hujus periochae membrum ad particulam negantem pertinet, ut aequalitas quaedam opum innuatur. Beng. [Ut nimis apud Latines sibi interdum respondent particula nec — et (Cf. Held. ad Caesar. B. C. III, 28.), ita et apud Graecos οὐτε — τέ (Cf. Boeckh. Simon. p. XV.) et οὐτε — δὲ (Schäfer. Diways. nach Herodes. drom. p. 297.) juxta posita inveniuntur, — συνέζη πένια, Sic continet apud

οὐσίας μέτρον. ὃν τῆς προσκομιδῆς ἰσοστάσιον ἀπαίτητο· καὶ γένος  
μὲν ἡμῶν <sup>11)</sup> ἐρότησε· ἦν· καὶ πάλιν τῇ γνώσει συναίρεται. Ἐπειδὴ 4  
δὲ εἶδε τὸν μακάριον <sup>12)</sup> τὸν τῶν μοναχῶν μακαριώτατον, βίον καὶ  
τὴν φιλοσοφίαν τὴν ἀληθῆ, οὐκ εἶναι ἡμῶν ὁ βίος οὗτος, ἵσος ἦν,  
ἀλλ' ἡ μὲν ἐκείνου πλάστιγξ ἐκυσφίετο μετέωρος, ἐγὼ δ' εἶναι  
ταῖς τοῦ κόσμου πεπαιδευμένος <sup>13)</sup> ἐπιθυμίας καθέλειον τὴν ἐμὴν  
τοῦ, καὶ ἀβυσσοῦν κατὰ μέγα νεοταροῦς ἀγῆν ἀπαρτίειαν  
φαντασίας. Ἐπειδὴ λοιπὸν ἡ μὲν φιλία βέβαιος ἔμενεν ἡμεῖς, 5  
καθάπερ καὶ παρότεροι· ἡ δὲ φιλοσοφία διεκοιμήθη. οὐ γὰρ ἦν  
τοὺς μὴ περὶ τὰ αὐτὰ σπουδάζοντας, κοινὰς ποιῆσθαι τὰς  
διατριβὰς. Ὡς δὲ μικρὸν καὶ αὐτὸς ἀνέκυψε <sup>14)</sup> τῇ φωτικῇ 6

Chrysostomum. Vide *Matthaei Homil. IV. Chrysost. T. I, p. 115.*  
Theodoret. ad 1 Ep. Pauli ad Corinth. XV, 22. p. 269. τῶν ἀκολα-  
σίᾳ συνεζητούντων. L.]

11) καὶ γένος μὲν ἡμῶν. Sic maxima pars Manuscripto-  
rum, melius quam Editi, καὶ γένος δὲ ἡμῶν. Infra καὶ ante οὐκ εἶναι  
abest a Manuscriptis paene omnibus, licet in Editis legatur. Max  
oſtus desideratur in tribus. *Montefalconius.*

12) μακάριον; beatum appellat ipsum Basilium, in antithetō  
ad sece. §. 6. Conf. §. 253. 264. 357. 418 s. Quavis reprehensione  
gravius est, miserum dicere: §. 346. 572. 592. quavis laude ma-  
jus, beatum dicere, ut exquisite docet *Aristoteles* Nb. I. Eth. Ni-  
com. c. 12. [Inepte plerumque retulerunt interpretes illud μακάριον  
ad Basilium, quae conjunctione adscita vera verborum vis prorsus  
perit. Meliora vidit *Ritterus*, qui haec verba ita vernaculo  
sermone reddidit: *Als wir nun aber dem seligen Leben der  
Mönche nachzujagen sollten.* Facile enim intelligitur, τὸν μακάριον  
τὸν τῶν μοναχῶν βίον respondere in altero membro verbis: τὴν φι-  
λοσοφίαν τὴν ἀληθῆ. Quam quidem verba jungendi rationem suadet  
nobis etiam vehementer sermonis nexus. Chrysostomus enim sibi mi-  
nime vult, solum Basilium sequi debuisse vitam monasticam, sed  
utrumque quidem amicum hanc decuisse vivendi rationem; Basilium  
autem hujus vitae desiderio tantum esse abreptum. — Monachorum  
et monasteriorum illius aevi descriptionem vide apud Chrysost. *Hom.*  
*mil. XIV.* in 1. Epist. ad Timoth. p. 307. seq. Cf. *Sozom. H. E. I,*  
*12. III, 14.* — τὴν φιλοσοφίαν τὴν ἀληθῆ. Non semel vita  
monastica philosophiae nomine insignitur a Chrysostomo aliisque pa-  
tribus. Cf. *Homil. LV.* in *Matth.* p. 356. Ἐστὶ καὶ πόλις οὐκ ὄντων  
τῶν τῶν μοναχῶν φιλοσοφίαν ἐηλέσκει. *Homil. XXI.* in Ep. ad Ephes.  
de *Isidoro Monacho*: οὗτος ἦν ἀνὴρ ἄγχιος, ταπεινός, καὶ ἐκ τα-  
πεινῶν, οὐδὲ ὅπως τῆς ἑσθῆνος παιδείας ὑπερπερὶ, ἀλλὰ τῆς ἀπλά-  
στου φιλοσοφίας πεπληρωμένος. *Isidor. Pelusiota Epist. CXVI,*  
p. 36. monachum quendam ita alloquitur: τί τῆς ἀρετῆς ἀπώμενος;  
καὶ τῆς ἀκραγῆς φιλοσοφίας γενομένης εἰς παντα παλινστρεφής;  
Plura etiam exempla vide ap. *Sutcer. Theol. Schol. T. II, p. 1441.*  
*Amst.* Cf. *Schroëckh. Kirchengesch. V, 170.* et *Heinichenz.*  
ad *Euseb. H. E. T. I, p. 21.* De eximia vitae monasticae tunc tem-  
poris indole quomodo senserit Chrysostomus, optime exposuit *A.*  
*Neander. I. I. T. I, p. 78. seqq. L.]*

13) πεπαιδευμένος. Idem verbum §. 516.

14) ἀνέκυψε. *Ducatus* in libris invenit ἀνέψυξα, quae

κλυδωνος, οδόμεται μὲν ἡμῶς ἄνω τὸ χεῖρε<sup>15)</sup> τὴν δὲ ἰσο-  
τητα οὐδὲ ρύσας ἰσχύσαμεν φυλάξαι τὴν προτέραν. Καὶ γὰρ  
καὶ τῷ χρόνῳ ἰσχύσας ἡμῶς, καὶ πολλὴν τὴν σφοδρότητα<sup>16)</sup>  
ἐπιδαΐζαμενος, ἀνωτέρω πάλιν ἡμῶν ἐβάρετο καὶ εἰς ὅσους ἦσαν  
7 μέγα. Πλὴν ἀλλ' ἀγαθὸς τε ὤν, καὶ πολλοῦ τὴν ἡμετέραν  
ἐμώμενος φύλιν, ἀπάντων ἑαυτὸν ἀποστήσας τῶν ἄλλων, ἡμῖν  
τὸν ἅπαντα χρόνον συτῆν· ἐκιδυμῶν μὲν τούτου καὶ πρότε-  
ροι, ἄπερ δὲ ἐφῆν ὑπὸ τῆς ἡμετέρας κωλυόμενος ἐξουσίας.  
8 Οὐ γὰρ ἦν τὸν ἀπαρηγόριον παρεδρεύοντα,<sup>17)</sup> καὶ περὶ τὰς ἐν

lectio minime ferenda est. *Ἀναρῶν* nempe est idem, quod *ἐπὶ-  
αγειν τὴν ψυχὴν*, s. *ἀναρῶσθαι* testibus Schol. Vulg. et Eustathio  
ad Homer. *Odys.* IV, 568., *ἀνακύπτειν* vero dicitur proprie de iis,  
qui aquae fluctibus jam protus obruti iterum emergunt. Quae quum  
ita sint, sponte intelligitur, hoc posterius verbum illi superiori  
longe esse nostro in loco praefendum quia verba, quae adjecta le-  
gantur, τοῦ βωτικῷ κλυδωνος. Et sapit quidem ἀνέμωσα glossema,  
quo fortassis tota illa phrasia: ἀνέμωσα τοῦ βωτικῷ κλυδωνος ex-  
plicabatur nescio a quo interprete. Similiter, ut hoc unum addam  
exemplum, usurpavit v. *ἀνακύπτειν* Clem. Alex. Coh. ad Gentes p. 3.  
Potter. *of* δὲ, inquiens, ἀνενεύσαντες καὶ ἀνακύψαντες, *Εὐ-  
κῶνα μὲν καὶ ῥιδαίονα καταλειπόντων, οἰκούντων δὲ Σιών*. Eo-  
dem sensu tropico usurpant Latini verbum *emergere*. Terent. Andr.  
III, 3, 30. *Spero dein facile ex illis sese emersum malis*, Adelp. II, 2, 4. *Tot res repente circumballant, unde emergi non potest*. L.

15) ἄνω τὸ χεῖρε. Genus loquendi absolutum, Graecis  
frequens (vid. not. ad §. 11.) et Vallis; quorum linguam in multis  
verbis et idiotismis cum Graeca congruere, pridem docuerant utrius-  
que periti homines. Vetus interpres: *manu, ut dicitur, utraque*. Al.  
addunt *προτέρως*. Beng. Equidem *προτείνας* retinendum esse opi-  
nor, qua lectione adscita imago vividior quasi existit. Huc accedit,  
quod in tribus tantum Mas. omisum sit *προτείνας*, ut notavit Mon-  
tassalonus. Regulae vero grammaticae minime impediunt, quo mi-  
nus illa quoque lectio, quam habet Bengel, stare possit; quare  
nolui quid mutare. L.

16) σφοδρότητα. Quae debent esse vita adolescentis, qui  
atque ecclesiam pasturus, hoc exemplo docetur.

17) παρεδρεύοντα. Alii προσδρεύοντα. „Vide quid Liba-  
nius hac ipsa de re ad Chrysostomum hunc nostrum scripserit apud  
Isidorum Pelusiotaem lib. 2. p. 189.“ *Hoeschelius*. „Ita fere So-  
crates de Chrysostomo nostro E. H. l. 6. c. 3. *αὐτῶν τὸν ἐν τοῖς  
δικαστηρίοις μοχθηρὸν βίον*. Ex hoc autem Chrysostomi loco colligit  
Valerius, eum aliquandiu inter causidicos militasse, contra  
quam docent Socrates loco praedicto et Sozomenus l. 8. c. 2. qui  
ajunt, eum causas nunquam actuisse, sed e Libanii schola digres-  
sum, cum jam in foro causas acturus esse crederetur. Attamen,  
si quid ego iudico, haec Chrysostomi verba Historici non contra-  
dicunt, sed cum iis optime conveniunt: eum τὸν ἐν τοῖς δικαστηρίοις  
προσδρεύοντα aequè significet causidicorum auditorem et discipu-  
lum, ac causarum actorem. Historicis vero suffragatur Palladius,  
Chrysostomi aequalis et amicus, qui narrat, quod ὁμοκαίδεον  
ἦεν ὄντων ἀρχιερεὶς τοὺς σοφιστὰς. Vita Chrysostomi, p. 40. ed. Bi-

τῇ οὐκ ἔτι τέρψεισι ὑποτιμημένον, <sup>18)</sup> συγγνωσθαι πολλοῖς τῶ βί-  
βλους προσεληλυθὲν, καὶ μὴ εἰς ἄρχον ἐμβαλόντι ποτὲ. Διὰ <sup>9</sup>  
τοῦτο πρότερον διαγράψας, ἔπειθ ποτὲ ἡμᾶς ἐλαβεν <sup>19)</sup> εἰς  
τὴν οὐκ ἔτι τέρψεισι ὑποτιμημένον, <sup>20)</sup> ἀφ' οὗτος ἡ πάλαι ὡδὴν  
ὑποτιμημένον ἀπέστειλε τότε· καὶ οὕτως τὸ βραχυτάτον τῆς ἡμέρας  
μέρος ἡμᾶς ἐπολιμπάνειν ἠνέχετο, διέτλει τε παρακαλῶν, ἔτα  
τὴν οὐκ ἔτι τέρψεισι ὑποτιμημένον τῇ ἐαυτοῦ, κοινῇ ἄμφω <sup>21)</sup> τὴν  
οὐκ ἔτι τέρψεισι ὑποτιμημένον καὶ ἐπεισέ γε, καὶ τὸ πρῶτον ἦν. ἐν χερσὶν, <sup>22)</sup>

got." S. Thierlby. Phrasis, a Valesio nimis pressa, multo latius  
patet. Homilia sive locus, apud quos extat, sive Antiochi Chryso-  
stomi, cui nonnulli eam tribuunt, ad illud, *Quemadmodum deside-  
rat cervus*, de milite ait: καὶ στρατιώτης ἦς, ἐν δικαστηρίῳ προσε-  
δρεῖν, significans tamen est, δικαστηρίῳ παρεδρεῖν; de audi-  
tore. Beng. [Bécet recepit in textum Bengelius παρεδρεῖν  
pro προσεδρεῖν, quod legitur apud Montefalconium alios-  
que. Quamvis enim per te non magnam sit discrimen inter v. παρε-  
δρεῖν et προσεδρεῖν, ego tamen optimas notas libris in lectione  
παρεδρεῖν conspirantibus hoc verbum praetulerim; quia imprimis  
etiam proprium est in re juridica. Nam phrasis: δικαστηρίῳ παρε-  
δρεῖν significat: auctorem esse in iudiciis; quod testatur Harpe-  
ration his verbis: Ἀριστοτέλης ἐν τῇ πολιτικῇ φησὶ. Λαμβάνοντες  
δὲ παρόρους δὲ τε Ἀρχὼν καὶ ὁ Πολέμαρχος, δύο ἐκάτερος, οὓς ἂν  
βούληται, καὶ οἱ οὖτοι δοκιμίζονται ἐν τῷ δικαστηρίῳ ποτὶν παρεδρεῖν,  
καὶ εὐδυνὰς διδάσκειν, ἔπειθ παρεδρεῖν. Vid. Buttman. ad  
Demosih. Orat. in Midiam p. 182. Ergo non inepte collegit ex h. l.  
Valesius, Chrysostomum per aliquod tempus inter causidicos mi-  
litasse. Cf. A. Neander. l. l. T. I, p. 5. L.]

18) *προεῖσθαι*, quod proprie est perirrescere, dicitur deinde  
de animi commotione quacunque et quidem vehementiori. Sic dicit  
Plato Phaed. p. 68. C. *περὶ τὰς ἐπιθυμίας ἐπιτοῦσθαι*. Vid. Krebs.  
ad Plutarch. de audiendis poetis. p. 206. sq. ed. II. Gatacker. ad  
Antonin. IV, 19. p. 104. Ernesti ad Callimachi H. in Dian. 191. et  
Schaefer. ad Dionys. Halic. *περὶ συνῶν ὄνομ.* p. 10. Sic etiam  
Latinorum *trepidare* usurpatur de his, qui aliquid agere inasunt,  
timentes, ut satis cito fiat, Vid. Gronov. et Drackenb. ad Liv.  
XXVII, l. 8. l.

19) *ἐλαβε*. „Non desistit, prouti solet, divina Bonitas, ipsum  
(Johannem) subinde vellicare. Nescit is et sequantur, quos muneri  
sacro destinavit divinum consilium, hos divinos tractus mature; quos  
procul dubio in se quoque experientur, ut Spiritus S. ipso aggre-  
gatur et veram aptitudinem in ipso operatur, 2. Cor. III. 5. pri-  
mis statim annis se submittant. Discant etiam in nostro Joanne ami-  
cos seligere, cum quibus versentur et aedificentur, ut eundem quoque  
amicitiae fructum cum ipso sibi polliceri possint.“ Argent. Diss. off.

20) *κατάστασιν*. Idem verbum, §. 253. 268.

21) *ἀμφω*. Sic Augustanus. Editi, *ἀμφοτέρους*: quod proprie  
utrosque, non utrumque dicit. quamquam et *ἀμφοτέρους* §. 24. et *utri-  
que* etiam pro *ἀμφω* ambo dicitur.

22) *ἐν χερσὶν*. Phrasis de conflictu bellico alias adhiberi so-  
lita quam hoc loco vix habeat, perspicies ex §. 23. 24.

- 10 Η. Ἀλλὰ με αἱ συνεχεῖς τῆς μητρὸς ἐπιφάσις<sup>1)</sup> δεικνύουσαν πάντην ἐμείνου δοῦναι τὴν χάριν, μᾶλλον δὲ συνέχευε λαβεῖν παρ' ἐμείου τῆς δωρεάν· ἐπεὶ γὰρ ᾤδετο ταῦτα βουλόμενον, λαβοῦσά με τῆς δεξιᾶς, ἐδήγαυεν εἰς τὸν ἀποσταγμένον ῥέον<sup>2)</sup> αὐτῇ· καὶ καθίσασα<sup>3)</sup> πλησίον ἐπὶ τῆς κύνῃς ἢ τῆς ὠδίνε, πηγᾶς τε ἤψαι δακρύων<sup>4)</sup> καὶ τῶν δακρύων ἑλεγκά-  
 11 μένη· ἔγωγε, φησι<sup>5)</sup>· παῖδιόν· τῆς ἀρετῆς· τὰν πατρός· τὸν σοῦ οὐκ ἀφῆσθαι ἀπολαύσαι ἐπὶ πολὺ, τῷ Θεῷ τοῦτο δοκοῦν<sup>7)</sup> τὰς γὰρ ὠδίνας τὰς ἐπὶ σοὶ διαδεξιμένος ὁ θάνατος ἐμείνου, αὐτὴν δὲ φρονίαν, ἐμοὶ δὲ χρεῖαν ἐπέστησεν ἄσφοδον, καὶ τὰ

1) ἐπιφάσις. Verbum μέσον. Basilus Seleuciensis ἐπιφάσις συν-  
 προσυνης appellat verba Josephi ad heram, Oz. 8. [Vid. Xenoph.  
 Memorr. II, 3, 11. III, 11, 16. Eurip. Cycl. v. 642. ἀλλ' οὐδ' ἐκφύσθην  
 Ὀρφέως ἀνὰ τὴν πύλιν, ubi vid. Intpp. cf. Soph. Aj. v. 583. L.]

2) ῥέον. Οἶκος, ut Latinis oecus, pro parte domus. (Impruvis  
 dicitur h. v. de feminatrum domesticis. Sic jubet Telemachus ap.  
 Hom. Od. I, 356. Penelopem abire εἰς οἶκον, i. e. in illam domum  
 partem, quae ipse erat assignata. Cf. Od. XIX, 414. L.]

3) καθίσασα, sedens, vel potius, sedere jubet. Tvid. Par-  
 son in Lex. s. h. v. L.]

4) πηγᾶς δακρύων. Elegans allusio. Hesychius, πηγᾶς  
 τῶν ὀφθαλμῶν οἱ πρὸς τῇ συνίαντος, id est, ut qui interiores, unde  
 lacrymae manant. Sed et ὀρετοῦς δακρύων idem Basilus dixit. [πῆ-  
 γαι δακρύων, i. e. permultae lacrymae. Schol. Soph. p. 121.  
 ad πηγᾶς γάλακτος dicit: πολλὴ γάλα· ὡς τὸ δακρύων πηγᾶς, ἀπὸ  
 τοῦ πολλὰ δάκρυα. Sic dicit Chrysost. Homil. IV, p. 342. B. πηγᾶς  
 τῶν ὀφθαλμῶν. Cf. T. II, p. 274. E. et T. X, p. 265. A. L.]

5) προσεῖλθῃ τὰ ῥήματα. „Script. Anonym. vitae Chryso-  
 stomi et Sym. Metaphr. in vita Chrysost. legunt προσεῖλθαι ῥήματα,  
 hinc articulo, non male. quin et Codicum nonnulli habent προσεῖλ-  
 θεῖ, quod melius convenit cum ἡψαι.“ Hug. h. v. L. „Lectiorem προ-  
 σεῖλθαι praetulit etiam Montefalconius.“ Cf. Matthiae. Gr. Gr. min.  
 §. 205. 1. L.

6) ἐγώ, φησι. „Mater ab instituto filium retrahit oratione  
 lamentabili et maternorum affectuum plena, qui hic miro artificio  
 exprimitur.“ Jac. Ceratini. — Saepae ante φησὶ comma tolli-  
 lit ἐγγλως, verba Jungens.

7) τοῦτο δοκοῦν. Graeci accusativum saepe absolute po-  
 nunt, non modo nominum, ut αἰών, §. 273. εὐχὴν, §. 118. διήνη,  
 §. 524. μέρος, §. 420. ὄντω, §. 38. item δεῖν, pro δέον, §. 220. ἐλα-  
 τρον, §. 62. πάτερων, §. 618. sed etiam participiorum. Franc. Vig-  
 nor haec collegit: ὄρεσαν, ἔδον, ἔπον, παρὸν, διαγέρον, ἐνδραμέ-  
 νον, ἐγγαρόν, παρυσχόν, παρυσχόν. quibus addi possunt, δέξον,  
 μετὸν, ἀκούσθην, γινώσθην, ἀποδείξθην, ἀδελόν, παρσάμενον, συμ-  
 βάν, ἐπελθόν, μελίσθην, ἐνδομζόμενον. et c. M. T. ἐνδομζόμενον, χη-  
 σιμον. [Vid. Ev. Luc. XXIV, 47. cf. Herm. ad Viger. p. 769. not.  
 213. coll. 329. 330. Fischer. ad Wallen. Vol. II, R. I, p. 392.  
 Winer Gr. & N. T. Sprachidiome. p. 301. L.]

τῆς χρείας δεῖναι, ἃ μόναι αὐτῷ παθεῖν δύνανται· ἂν εἰδέναι καλῶς. Ὁ λόγος γὰρ οὐδεὶς ἐν ἐπινοῖα τοῦ χρεώσαντος ἐκείνου 12 καὶ τοῦ κλυδωνοῦ, ἐν ὑφιστάται κρήνῃ, ἔστι· μέν τῆς πατρὸς οἰκίας προσελθούσα, καὶ πραγμάτων ἐπιχειρᾶς οὖσαν ἐξάρτησθαι δὲ πένθει τε σφύρῳ βαλλομένη, καὶ ἀναγκαζομένη φροντίδων καὶ τῆς ἡλικίας καὶ τῆς φύσεως ἐκείνης μεζόνων. Αἰτ' γὰρ, 13 οἶμαι, <sup>8)</sup> βαθυμῆτας τε οἰκετῶν ἐπιστρέφειν καὶ μεκροβυτίας <sup>9)</sup> παρατηρεῖν, διγγενῶν ἀποκορούμεθα ἐπιβουλάς, τῶν τὰ δημόσια εἰσπραττόντων <sup>10)</sup> τὰς ἐπιχειρήσεις, καὶ τὴν ἀπὸ τῶν ἐν ταῖς τῶν εἰσφορῶν καταβολαῖς φόρων γεννηθείς. Εἰ δὲ καὶ 14 παιδίον καταλιπὼν ὁ τεθνηκώς <sup>11)</sup> ἀπέλθοι, θῆλον μὲν ὄν, πολλὴν καὶ οὕτω παρέξει τῇ μητρὶ τὴν φροντίδα, ὅπως δὲ καὶ ἀγαλωμάτων <sup>12)</sup> καὶ δέους ἀπὸ ἡλλαγμένην. ὁ δὲ υἱὸς μάλιστα αὐτὴν φόβον καὶ ἐκαστὴν ἐμπειρομένην τὴν ἡμέραν, καὶ πλείονων φροντίδων τὴν γὰρ τῶν χρημάτων ἐὼς διαπάνην, ὅσην ὑπομένειν ἀναγκάζεται, ἐλευθερίως αὐτὸν ἀνατρέφειν ἐπιθυμοῦσα. Ἀλλ' ὅμως οὐδὲν με τούτων ἔπασσε δευτέροις ὁμιλῇ 15 σαι γάμος, <sup>13)</sup> οὐδὲ ἕτερον ἐπισαχαγεῖν νυμφίον τῇ σου πα-

8) οἶμαι. Anonymus. Scriptor vitae Chrysostomi vlm. verbb oimai indicat, quum pro eo πάντως h. l. posuit. conf. 4. 153. 198.

9) μεκροβυτίας, δόλων 3. 71.

10) τὰ δημόσια πραττόντων. Editi, τὰ δημόσια εἰσπραττόντων, augestione notionis. conf. §. 527. [Bengelius dedit πραττόντων. At εἰσπραττόντων. in libris omnibus editis et manuscriptis extat. Utraque formula toto coelo distat. τὰ δημόσια σφάραξ nemppe est: rempublicam gerere, τὰ δημόσια εἰσπραττεῖν vero significat: publicas pecunias exigere, quae actio ipsa vocatur a scriptoribus Graecis εἰσπραξις, uti quemvis fusi vulgaria edocent Lexica. Ipsa verborum vicinia orationisque nexu pro nostra lectione pugnant. L.]

11) τεθνηκώς. Ita dedit Bengel. Montefalconius contra scripsit τεθνεώς. Nihil prorsus interest, utrum hanc an illam lectionem eligamus, imprimis quum utraque lectio Frontone Ducae testē reperiatur in Mss. Equidem tamen praetulerim τεθνεώς, quod facile aliquis tanquam formam poeticam [quae sane proprie est, vid. Thiersch. Gr. d. Hom. etc. ed. 3. p. 343.] ejicere et in τεθνηκώς transmutare poterat. Est vero τεθνεώς non minus Atticum quam τεθνηκώς, quod videre est ex Plat. Euth. IV. ἔστι δὲ ὅτι τῶν οἰκετῶν τις ὁ τεθνεώς ὑπὸ τοῦ σου πατρός. Vid. Fischer. ad H. l. Alia exempla collegit Mich. Maittaire de Græc. Ling. Dialectis. p. 463. ed. Sturz. L.]

12) ἀγαλωμάτων. Scriptor Anon. vitae Chrysost. adjicit περιτῶν, quo indicetur, aliae educationem non sumtu prorsus omni carere, sed magno. Sed addidit h. v. sine dubio explanationis causa, neque ea recipienda est in textum. L.]

13) δευτέροις — γάμοις. Vide, quae doctus monuit A. Neander. I. l. p. 2. sq. et. p. 68. sqq. L.]

τρος οίκου τοῦ σου· ἀλλ' ἔμενον ἐν τῇ γαλῇ καὶ τῷ θορύβῳ, καὶ τὴν σιδηρὴν τῆς χηρείας οὐκ ἔφυγον κάμνον· <sup>14)</sup> πρὸς  
 16 τον μὲν ὑπὸ τῆς ἀνωθεν βοηθουμένη ῥοπῆς· ἔφερε δὲ μοι πα-  
 ραμυθεῖαν αἰ μικρὰν τῶν δεινῶν ἐκείνων, καὶ τὸ συνεχῶς εἰς  
 τὴν σὴν ὄψιν ὄραν, <sup>15)</sup> καὶ ἐκάνε μοι τοῦ τελευτηκότος φνε-  
 λασσεσθαι ἐμψυχον πρὸς ἐμὸν ἀπηκριβομένην καλῶς. Διὰ  
 τοι τοῦτο καὶ ὅτι νῆπιος ὦν, καὶ μὴδὲ φθῆγγεσθαι <sup>16)</sup> πῶς  
 μαθὼν, ὅτε μάλιστα τέττονος τοῦς τιτούσας, <sup>17)</sup> οἱ παῖδες,  
 17 πολλὰν μοι παρέχες τὴν παραλλοίαν. Καὶ μὴν οὐδὲ ἐκείνῳ γ'  
 ὦν ἔχεις εἰπεῖν καὶ αἰτιάσασθαι, <sup>18)</sup> ὅτι τὴν μὲν χηρείαν χυ-

14) σιδηρὰν κάμνον. Sic κάμνος in metaphora §. 237.  
 [Cf. T. III, p. 489. E. φθόνου κάμνον καὶ πυρᾶν. Ibid. p. 265. C.  
 κάμνον ἐκιδυμίας σφέσαι. L.] Adagium Hebraicum: fornax ferri.  
 LXX. Int. non semel: κάμνος σιδηρὰ ut sit ex ferro facta,  
 [Cf. Deuteron. IV, 20. et Jerem. XI, 4. L.] quod Chrysostomus mater,  
 sive Chrysostomus ipse sequitur. Idem illi semel: χωνεύτην οὖν  
 σιδηρὸν ut sit fornax ferraria in qua metallum durissimum li-  
 quescit, h. e. ardentissima, quod plerisque recentioribus placet.  
 Difficilem habere interpretationem illud solet proverbiorum genus,  
 de quo Erasmus: *Habent hoc peculiare pleraque proverbia, ut*  
*in ea lingua sonari postulent, in qua nata sunt; quod si in alie-*  
*rum sermonem demigrarint, multum gratiae decedat.* Sed tamen  
 a Sacrae Scripturae adagiis nulla Christianorum lingua abhorret:  
 in ceteris interpretis ex loco consilium debet capere. Porro totam  
 hanc Ethopoeiam matris Chrysostomi imitatus esse videtur Ba-  
 silius Seleuciensis, cuius oratione decima iisdem fere sententiis in-  
 ducitur. Vidua Nainitica pariter filio post matrem se conquerens or-  
 batur. Atque ibi illa suam miseriae eadem translatione appellat τὸν  
 καύσωνα τῆς ἀπειρίας, et τὸν τῆς χηρείας πυρετὸν: quum ipse paulo  
 ante dixisset, τὴν φλόγα τῆς δόνης, iterumque: ἡ μνήμη τοῦ παι-  
 δος ὡς σκύλος. (Interpres, *tangam silex: immo, tangam procella*)  
 ἐκάλειπσα τοῖς ἐπλόγχους ἐξῆπτε τὴν φλόγα.

15) εἰς ὄψιν ὄραν. Id plus hic significat, quam ὄψιν ὄραν.  
 Vicissim melius mox πρὸς, quam καὶ πρὸς legitur.

16) φθῆγγεσθαι. Velus interpres: *In verbis conari, Beng.*  
 [Recte. Est huius verbi usus admodum varius, et primum quidem no-  
 tat: *sonum edere*, ut docuit D'Orville ad Charit. p. 409. Hinc  
 fit, ut non solum dicatur de infantibus in verbis percipulum facien-  
 tibus, et de hominibus in universum, sed etiam de animalibus;  
 v. c. Herod. III, 84. 85. L.]

17) τοὺς τιτούσας. Eustathius: *Ὅρα τὸ γενναῖον καὶ τὸ*  
*ἐτεκέν ἐπὶ πατέρων κείμενα. εἰ καὶ τὼν τινες μετ' ὁμηροῦ διωρι-*  
*σαν, τὸ μὲν ἐπὶ πατρός, τὸ δ' ἐπὶ μητρός, ὡς πατὴρος μὲν πατρὶ*  
*γεννώντος, μητρός δὲ τιτούσης. ὅπου αὐτὰν οὕτως ἔχον, εἴη συνή-*  
*θως· γεννώσι μὲν γὰρ ἄνθρωποι, ἐπὶ καὶ γεννήτορες· καὶ τιτύνουσιν,*  
*ἐπὶ καὶ τρέφεσι. fol. 1567 seq. ed. Rom., nam editio Basil., et hanc*  
*παρεχολὴν et pleraque alia ad Odys. B. v. 26—95. praetermisit.*

18) εἰπεῖν καὶ αἰτιάσασθαι. Augustanus simpliciter αἰ-  
 τιάσασθαι et etiam Demosthenes περὶ τῆς παραπροβέλης, οὐκ ἔν-  
 εστιν εἰπεῖν οὐδ' αἰτιάσασθαι. cf. §. 168.

ναίως ἡγάμαμεν, τὴν δὲ οὐσίαν σοι τὴν πατρὸς ἡλαττώσα-  
μεν, διὰ τῆς χρείας ἀνάγκης, ὅπερ πολλοὺς τῶν ὀφθα-  
νίαν δυστυχῆσαντων <sup>19)</sup> οἶδα πεθόντας ἐγώ. Καὶ γὰρ καὶ ταύ-  
την ἀκέραιον ἐφύλαξα πᾶσιν, καὶ τῶν ἀφιλάδων εἰς τὴν εὐ-  
δοκίμῃσιν δαπανηθῆναι τὴν σὴν ἐτέλειον οὐδέν, δι τῶν ἀμα-  
τῆς καὶ ὧν ἤλθον οἰκοθεῖν ἔχουσα δαπανᾶσαι χρημάτων. Καὶ 18  
μὴ τοι νομίαις ὀνειδίζουσιν με ταῦτα λέγειν τὴν, ἀλλ' ἀπὲρ  
πάντων αἰ. τούτων μίαν αἰτῶ χάριν, μὴ με δευτέρᾳ χρείᾳ <sup>20)</sup>  
περιβαλεῖν, μηδὲ τὸ κοιμηθῆν ἤδη πένθος ἀνάσαι πάλην, ἀλλὰ  
περιμένειν τὴν ἐμὴν τελευτήν. ὁ ἴσως μικρὸν ἀπελευσσαι  
χρόνον. Τῶς μὲν γὰρ νέους ἔλπις καὶ εἰς γῆρας ἔξην μακρόν. 19  
οἱ δὲ γεγηρακότις <sup>21)</sup> ἡμεῖς οὐδὲν ἕτερον ἢ τὸν θάνατον ἀπε-  
μένομεν. <sup>22)</sup> Ὅταν οὖν με τῇ γῇ παραδῶς καὶ τοῖς ὀστέοις 20  
τοῦ πατρὸς ἀκριβέως τοῦ σου, στέλλου μακρὰς ἀποδημίας,  
καὶ πλεῖς θέλειταιν ἢ ἂν ἐξέλθῃς, τότε ὁ κολύσων οὐδέ τις ἔως  
δ' ἂν ἐπιπνέομεν, ἀνάσχοι τὴν μεθ' ἡμῶν αἰήσις, μὴ δὲ  
προσκορύσῃς τῷ Θεῷ μάτην καὶ ἐκῇ, τοῖς ποσούτοις ἡμᾶς  
περιβάλλον κακοῖς ἡδικηκότας οὐδέν. Εἰ μὲν γὰρ ἔχως ἐγκα- 21

19) ὀφθ. δυστυχ. Synesius epist. CLV. γυνὴ δυστυχίσασα  
χρείας. Hoessel. Heliodorus, de τῆς ἀλλοδαπῆς βαρύτεραν τὴν  
πατρίδα δυστυχίσασα. lib. X. Beng. [Cf. Jacobi, Anthol. Gr.  
p. 703. L.]

20) δευτέρᾳ χρείᾳ. Respondet δευτέροις γάμοις. §. 15.

21) γεγηρακότις. Masculinum, de muliere: Sophocles Ajace  
flag. πτηνῶν ἀγέλας μέγαν αἰγυπῶν ὑποδείσαντες. quo vide Stolber-  
gium p. 140. et Heupel. Canon. XCIV. de Dialect. Attic. Hoc locus  
γεγηρακότις ἡμεῖς ait mulier, pro toto aetate genere; eademque mox,  
ἡδικηκότας οὐδέν, fortasse etiam pro defuncti viri personā, per pro-  
sopopotiam, non modo pro se dicena. Certe imprudenti hoc his ex-  
cidisse Chrysostomo non videtur. nam etiam Basilus Seleucien-  
sis, ταῖς εὐ γεγενῆσιν κόραις. lib. I. de S. Thecla, t. 269. [Mirum me  
habuit, quod dicit Bengel, Masculinum γεγηρακότις ἡμεῖς de mu-  
liere ideo positum esse a Chrysostomo, quod lateat sub his verbis  
totum aetate genus. Similiter et sequentia, verba ἡδικηκότας οὐδέν  
ita explicare studet, ut dicat, non modo pro se dicere h. l. An-  
thasiam, sed etiam pro defuncti viri persona, per prosopopoeiam. Ra-  
tiones has stare non posse quivis, vel haud admonitus, intelligit.  
Res autem ita se habet: Masculinum posuit Chrysost. ex constanti  
more scriptorū Graecorum, quia Anthas de se loquitur numero  
plurali. Vide quos citavit Herm. ad Vig. p. 715. L.]

22) τὸν θάνατον ἀπεμένομεν. Chrysostomi mater annum  
tunc XLIV non exccsserat, uti constat ex oratione ejus prima ad  
vid. juniorem, ubi matris suae aetatem indicat, collat. cum Pallad.  
Vit. Chrys. p. 40. vid. Savil. Admon. de Script. rerum Chrysost. ap.  
Cave. Hist. Liter. Vol. I, p. 273. S. Thirib. Quod igitur  
senectutem illa suam exaggerat affectus causa facit. Beng. [Cf. Rit-  
ter. I. L. p. 207. n. 8. L.]



λαίω, οὐκ ἐν τῇ βιωτικῇ περιβώφει φροντίδας, καὶ τῶν πραγ-  
μάτων ἀναγκάων προστῆναι τῶν ἡμῶν· μὴ τοὺς σῆς φύσεως  
νόμους, μηδὲ τῆς ἀνατροφῆς, μηδὲ τῆς συνήθειας, μηδὲ ἄλλο μη-  
δὲ αἰδεσθῆς, <sup>22</sup>) ὡς ἐπαβούλους φεῦγε καὶ πρὸς τοὺς. εἰ δὲ  
πάντα πράττειν, ὥστε πολλὰ σοι παρασκευάσαι σχολὴν εἰς  
τὴν τοῦ βίου τοιαύτην πορείαν· εἰ καὶ πολλὴν εἴπω, οὗτος γοῦν  
22 κατέχει σε πρὸς ἡμῶν διδασκάλω, Μὴν γὰρ μουσίους σε λέγῃ  
φιλεῖν, εὐδαίμων οὐκ ἀρετῆς τοιαύτης ἀπολαύσει· ἐλευθερίας  
ἐκείνη μηδὲ ἐστὶ τις, ὅτε μέλει τῇ σῆς εὐδοκίμῳ εἶς ἴσῃ  
23 ἡμῶν. <sup>24</sup>) Ταῦτα μὲν καὶ τὰ τοῦτον πλείονα πρὸς ἡμῶν μὲν ἢ  
μητὲρ, ἔγωγε δὲ πρὸς τὸν χειρὸς ἡμῶν ἐκείνου. ὁ δὲ οὐ μόνον  
οὐκ ἐδυσκολεῖτο τοῖς ῥήμασι τούτοις, ἀλλὰ καὶ πλέον ἐνέ-  
12 κειτο ταῦτα ἀπαιτῶν, ἀπερὶ καὶ πλείονον.  
24 III. Ἐν τούτῳ δὲ ἡμῶν ὄντων καὶ τοῦ μὲν παντὸς ἐκ-  
τείνοντος, ἡμῶν δὲ αὖ ἐπινεύοντος <sup>1</sup>) ἄφρα τῆς ἐπιστάδα φή-  
μη διατάξεν ἀμφοτέρους· ἡ δὲ φήμη ἦν, <sup>2</sup>) εἰς τὸ τῆς ἱερῶν  
25 σύννης <sup>3</sup>) ἡμῶν ἁλίστομα μέλειν προεγχεσθαι. <sup>4</sup>) Ἐγὼ γὰρ οὐκ

23) αἰδεσθῆς, ὡς. Sic editio prima, medium tenens. Inde alii, αἰδεσθῆς, ὡς alii, αἰδεσθῆς, ἄλλ' ὡς. Αἰδεσθῆς habet pon-  
das. [Equidem scribendum, ducq. αἰδεσθῆς, ὡς, quam eandem lec-  
tionem secutus est in versione vernacula Haiselbuch, I.]

24) εἰς ἴσῃ ἡμῶν. Concise dictum.

1) οὐκ ἐπινεύοντος. Character animi distincti.

2) φήμη ἦν. Totam hanc rem, circiter A. C. 372, gestam esse docet Montefalconius [T. I. p. 360.] in Monito. h. libris praefixo.

3) ἱερῶν σύννης. Al. ἐπιστάδα. Sed ἱερῶν σύννης lectio et a li-  
bris firmior est, et a re melior, quatenus generale vocabulum ma-  
gis convenienter famae naturae, qua non credibile est definitum in-  
titio fuisse, quem ad gradum ambobus essent vocandus, ac revera dia-  
conus tum factus est Basilias, non presbyter aut episcopus. Fere  
semper sacerdotis vocabulum in hac colloratione adhibetur, episcopi  
patas, perraro, ad quem Basilias posthac videlicet perventurus foret.  
Sacerdotium quo sensu dicitur, vide ad §. 276. nunc usum ad-  
ditum, ἱερῶν σύννης scribendum esse, non, ut a multis, ἱερῶν σύννης, non  
quo diversimodum sit in significatione, quod E. Schindler statuit in No-  
tis ad N. T. I. 4224. sed σύννης scribitur post syllabam longam,  
at διαικισμένη, at σύννης post brevem; ut ἀγισμένη, quod ipsam  
miscendae syllabarum quantitatis studium in comparatione et aspera-  
tivis obvium est. Bang.

4) προεγχεσθαι. Editio Lovaniensis et Savi. habent παρό-  
γεσθαι. ita Budaeus editionem Lovan. secutus. in Commentariis ad  
dem anno editis p. 485. παρόγειν, inquit, εἰς ἀστυνομίαν προεγχε-  
i. e. promovere, non semel Chrysost. ἐν τῇ πρὸς ἱερῶν σύννης. Et id  
his quidem libris saepius occurrit. (S. 157. 371. 373. 376.) statendum  
tamen est, quod τὸ παρόγειν isto in sena vix alibi invenitur; προ-  
γειν vero ap. Plutarch. ita usurpatur. etc. Thirlög. Anno 1629 et

ἀμα τῷ τὸν λόγον ἀποῦσαι τοῦτο, δέει τε καὶ ἀποράνθῃ δυνά-  
 χου, δέει μὲν, μή ποτε καὶ ἄκων ἄλλῳ ἀπορίῃ δι' ὑπὸν  
 πολλοῖς, ποθεν ἀπῆλθε τοῖς ἀνδράσι. ἐκείνους ἐνθυμήθηται τι  
 τοιαῦτα περὶ ἡμῶν. εἰς χάριν ἐμαυτὸν ὑποφών, οὐδὲν εὐρισκόν.  
 ἔχοντα τῆς τιμῆς ἄξιον ἐκείνης. Ὁ δὲ γεναῖος οὐτοσί.<sup>5)</sup> πρὸς- 26  
 ἐλθὼν μοι κατ' ἰδίαν, καὶ κοινωσάμενος περὶ ταῦτων ὥς ἀπῆ-  
 κῶς γε ὄντι τῆς φήμης, ἔδειξέ, πάνταςθαι καὶ πρᾶντοινας καὶ  
 βουλευμένους ὁφείναι τὰ αὐτὰ, καθάπερ καὶ πρότερον ἐμ-  
 σθαι γὰρ αὐτὸν ἐσόμενος ἡμῖν, καθ' ἀποτίραν ἂν ἠγώμεθα  
 τῶν ὁδῶν, εἴτε φεύγειν εἴτε ἐλθεῖν δεῖ. Αἰσθόμενος τοί- 27  
 κω αὐτοῦ τῆς προθυμίας ἐγὼ, καὶ ἡμίαν ἠησησάμενος οὐκ ἔ-  
 παύει τῷ κοινῷ<sup>6)</sup> τῆς ἐκκλησίας, εἰ πᾶν οὕτως ἀγαθόν, καὶ  
 πρὸς τὴν τῶν ἀνθρώπων ἐπιστάσιον ἐπιτηδεύειν, 1) ἀποδοτε-

Loebianis: editio et commentarii Budaei prodire: utrumque autem  
 opus ad Kammi editionem videtur exactum. Hic haec certe manentia  
 lectio παραγέσθαι, quamquam προγγέσθαι huic loco melius congruit,  
 quod fama ut magnum quiddam ferret, adolescentem in tantam signi-  
 tatem productum iri. In ceteris verbum μέντοι παραγέσθαι. Chryso-  
 stomi instituto magis servit.

5) ὁ γὰρ τοῖς. Sic τοῖς τῶν, §. 1. [Vid. Ma. in Ma. Gr. Gr. min.  
 §. 150. not. 2. L.]

6) κατ' ἰδίαν. Non facile alias cum τὸ κοινόν com-  
 junctum invenies adjectivum πᾶς. Nam τὸ κοινόν cum genitivo jam  
 indicat, non partem tantam illius rei, quae per genitivum exprimitur,  
 esse intelligendam. Xenoph. Cyrop. V. 6. 6. τὸ τὸν. Hec οὖν  
 κοινόν. Persarum cives universas. Cf. I. 6. 4. et Cic. in Vesp. II,  
 46y 68. Commune Siciliae, i. e. universae Siciliae. Vid. Fischer. ad  
 Plat. Crit. c. XI. Nostrum tamen in loco τὸ κοινόν verū potest: Ge-  
 meinwesen, ut ad verbum reddidit Hasselbrouck vel etiam utilitas  
 publica, quo sensu occurrit ap. Xenoph. de Venat. XIII. 14. οἱ κο-  
 νησέται εἰς τὸ κοινόν τοῖς πολλοῖς τὰ σπύματα παρέχουσιν. L.

7) ἐπιστάσιον. Morel. et maxima pars Mss. ἐπιστάσιον, Sa-  
 vis. et tres mss. ἐπιστάσιον, quae lectio praestare videtur hoc loco.  
 Montef. Philo. λόγων δυνάμεων πινύσθαι ἐπιστάσιον. p. 106.  
 Idem, ἡνέχθαι καὶ παιδείαν καὶ ἐπιστάσιον δεῖσθαι δυνάμεων πο-  
 ρῆ. p. 338. Hoeschelius. ἐπιστάσιον exstat etiam §. 84. 212. Beng.  
 [Reote: Bengelius vocabulum ἐπιστάσιον in textum recepit: nam ἐπι-  
 στάσις prorsus diversa est ab ἐπιστάσι, quae posterior vox tantum  
 munus seu praefecturam indicat. Eadem lectionis varietas locum ha-  
 bet apud Xenophontem Mem. Socr. I. 6. 2. ἐπιστάσιον ἔργων (agri-  
 culturae) ἐπιστάσιον. Itā enim est in editionibus vulgaribus. Recte  
 vero in libris Stobaei legitur ἐπιστάσι. Est vero ἐπιστάσις h. l.  
 munus ἐπιστάτου. Jam quum ἐπιστάτης non solum sit ille, qui alii  
 praestat, sed etiam, qui aliquem instituit (cf. Ev. Luc. V. 4.), verba  
 nostra loci: πρὸς τὴν τῶν ἀνθρώπων ἐπιστάσιον ἐπιτηδεύειν non ver-  
 terim, hominem ad alios regendos aptum, sed potius, hominem ad  
 alios erudiendos aptum. Certe eundem significatum docuit adstruit  
 verba ἐπιστάτου Krebs. ad Plutarch. de Aud. poet. C. III. p. 136.  
 cf. Schleusner. in Lex. N. T. p. 924. L.]

ροίην<sup>8)</sup> τοῦ Χριστοῦ τὴν δόξαν διὰ τὴν ἀποθέσαν τὴν ἐμῶν τοῦ.  
οὐκ ἀπεκάλυψε τὴν γνώμην, ἣν εἶχον περὶ τούτων, ἐμῶν, κατ-  
τοι καὶ μηδέποτε πρότερον ἀναγογόμενος λάθην ἐκ τῶν βουλευ-  
μάτων αὐτῶν τῶν ἡμεῶν· ἀλλ' εἰπὼν δὲν τὴν ὑπερ τοῦτων  
βουλὴν εἰς ἕτερον ἀναβαλέσθαι καίτοι (ὅν γὰρ νῦν τρίτο πατ-  
ερᾶται<sup>9)</sup> ἔπειτα ἵτε εὐθείας μηδὲν ὑπὲρ τούτων φροντίσει,  
καὶ ὑπὲρ ἐμαυτοῦ παρόχον· θαρρῶν<sup>9)</sup>· ἡς ἀποκαλοῦνται  
28 τος, εἰ ποτέ τι τοιοῦτον συμβαίη παθεῖν· Χρόνου δὲ παρελ-  
θόντος οὐ πολλοῦ, καὶ τοῦ μέλλοντος ἡμᾶς χειροτονησείν<sup>10)</sup>.  
ἐλθόντος καὶ ἀνυπομῆναι μόνον, αὐτός, <sup>11)</sup>· μηδὲν τούτων  
εἰδὼς ἄρκει· μέντοι ὡς ἔφ' ἐμὲ πρόφασις· δεχεται δὲ πᾶσι συ-  
γχοι, ἀλλοτρίων, εἰς ὧν ἐπαρρησιάζομαι ἡμῶν αὐτῶν, καὶ ἡμᾶς πάν-  
29 τος ἐπείδει, μὴ λησάτω δὲ καμῖται ἡμῶν ἀπολαύσας· καὶ γὰρ

8) ἀποστρέφειν. Ainal: hoc verbum dūde accusativo. [Vid. Stars. Lex. Xenoph. n. v. ἀποστρέφειν et Schol. Aristoph. Blat. 372. L.]

9) πᾶσι δὲ συγχοι· δὲ ὡς ἔφ' ἐμὲ. Eleganti phrasis. Sic libr. 3. pro vltis mōnuit. <sup>10)</sup> εἰς ὧν ἐπείδει τῶν ἀναγκαίων παρῆται θαρρῶν, si quis nihil apprehendat, neceaturis non negligat.

10) χειροτονησείν. Vetus int. qui nos erat ordinaturus sacerdos. Idem Verbum Graecum eodem Latino redigere videret. Interpretes Canonum Apostolicorum, Eusebique et Socratis, quos laudat. Fronton. Duceus ad. Notis ad Homil. 1. ad Pop. Ant. Idem: Apud presbiteros quidem scriptores, inquit, χειροτονία, quae proprie manuum extensionem ἀποστέλλει, de sacris significationibus vel suffragiorum laudationem; qua in populi cōmuniis magistratus deferbantur; et χειροτονίαν per suffragia accipere: sed apud Christianos et sacris auctoribus, pecuniarum probris ecclesiarum ministeriorum ordinatione duntaxat, quidamque per impositionem manuum accipiebant potestatem. Subjungitque illud Chrysost. Hom. 33. in Acti 18, 3: χειροτονίαν λαόν (ὁ πᾶσι) εἰς ἀποστολὴν, et Hom. 14. in c. 6, 6. καὶ προσευξάμενοι ἐπέθηκεν αὐτοῖς τὰς χεῖρας. χειροτονησείν διὰ προσηύχων, τοῦτο γὰρ ἡ χειροτονία ἐστίν. ἡ χεῖρ ἐπικείται τοῦ ἀνθρώπου, τὸ δὲ πᾶσι ὁ θεός, ἐπαρρησιάζομαι. Notare verbum χειροτονεῖν proprie manuum extendere, nemo ignorat. Et volebant iam veteres Graeci in concilioibus suffragia ferre manibus vel attollendis vel demittendis (cf. Xenoph. Anab. III, 3, 22.), unde χειροτονεῖν iam apud scriptores protulimus, notat; per ἀποστέλλειν aliquam rem, quod vel ex Hesychii et Suidae testimonio patet, quorum alter reddidit per καθάρσιν; et ὑποτίθει, hic vero χειροτονησείν explicat per: ἐκλεόμενοι. Eundem significatum in N. T. quoque tenere hoc verbum praeter Lexicographos docuit W. et J. G. N. T. T. II, 193. Quo significato h. v. apud patres ecclesiae legatur, optime docuit Suicer. in Thes. Eccles. T. II, 1514. L.]

11) αὐτός, αὐτός. Adrōs desit in quidam Ms. Montef. μου, αὐτός, abest a M. S. Hoesch. Neutram voculam vetus expressit int. Teneatur<sup>12)</sup> medium, μου relicto; αὐτός delecto. [Imo utraque vox retinenda videtur, cuius sententiae etiam fuit Hasselbäckius. Hic vir ear vero pro μου legendum censet ἐμοῦ ob statim insequens αὐτός, equidem ne conjiciendo quidem potui acquirere. L.]

ταῖς τῶν ἐκεί παρόντων, ἀρχάλλοντα πρὸς τὴν σύλληψιν ὁρῶν-  
τες, ἠκατήσαν βοῶντες· ὥς ἀποποιεῖν, τὸν μὲν θρασύτερον  
ἐκεί δοκῶντα παρὰ παρὰ (ἐμὰ λέγοντες), μετὰ πολλῆς τῆς  
ἐπιεικείας εἶπαι τῇ τῶν πατέρων κρίσει· ἐκείνον δὲ τὸν πολὺ  
συνεταπεινῶσαι, καὶ ἐπιεικέστερον, θρασύνεσθαι<sup>12)</sup> καὶ κενοδοξίᾳ  
σκιρτῶντα<sup>13)</sup> καὶ ἀποπηδῶντα καὶ ἀντιλέγοντα. Τούτοις εἰ- 80  
ξας τοῖς ῥήμασιν, ἐπειδὴ ἤκουσεν ὅτι διέφυγον, εἰσελθὼν πρὸς  
με μετὰ πολλῆς τῆς κατηφείας, καθέζεται<sup>14)</sup> πλησίον,<sup>15)</sup> καὶ  
ἐβούλετο μὲν τι καὶ εἰπεῖν, ὑπὸ δὲ τῆς ἀπορίας κατεχόμενος,  
καὶ λόγῳ παραστῆσαι τὴν βίαν, ἣν ὑπέμεινεν, οὐκ ἔχον, αἶμα  
τῷ χῶναι, ἐκωλύετο φθέγγεσθαι, τῆς ἀδυναμίας,<sup>16)</sup> πρὶν ἢ  
ταύς ὁδόντας υπερβῆναι, διακοπτούσης τὸν λόγον. Ὅσον τοῖ- 81  
κιν ἐγὼ περιδρακύν<sup>17)</sup> ὄντα καὶ πολλῆς πεπληρωμένον τῆς τα-

12) ὁρῶν συνεισάγει· x. t. l. Verbis ἀνταπένειν καὶ αὐθαδικεῖσθαι, ἀρνηθῆναι καὶ τὸν λόγον ἀναλίσκεσθαι, utitur in parl. causā Gregorius Naz.

13) σκιρτῶντα. Similis locus est Homil. X, p. 389, D. ἡ γὰρ καλοῖς, εἰπέ μοι, τί δὲ σκιρτῶς, καὶ πηδῶς. Ita et Homil. II, p. 371, B. Eadem conjunxit, et T. I, p. 577, E. Regitur: ἔγχετον· ἐκτρέπον, ἐκτρέπον. Notes tamen in locis a me hic excisitis notata h. y. exultare, laetitia, nostro vero loco in malam partem usurpāri. Plura exempla collegit C. F. Matthaei, ad Hom. III, T. II, p. 229 sqq. Cf. Homer. Iliad. XXX, 226, 228. Usurpatur hoc verbum ab Homero, imprimis de equis, ὅτε σκιρτῶν ἐπὶ ἑλδωρον ἄρουραν. L.

14) καθέζεται. Ed. prima, καθέζει τε. Haeschelius: Ferri et haec potest lectio. nam καθέζειν, sedita: Luc. 5, 3. Ἄλλας αἰτίαις ut Prælo 142, ἐκείνῳ με ἐν σκατῶνι, v. 3. Eadem αἰτία verbi ἀναλίσκειν. Active usurpatur in hoc libro (§. 53.) neutraliter est accipiendum Sap. 16, v. 14. et paragraphus ult. hoc corrigendū modo: ἐξελθὼν δὲ πνεῦμα οὐκ ἀποστρέφει, οὐδὲ ἀναλίσκει πνεῦμα παρηλθούσα. i. e. Spiritus autem egressus non revertitur, neque animo aduersum redit, quia significatur idē spiritus cap. 2, v. 11. [Nec deest exemplum ex melioribus Graecitatis scriptoribus, quae docent aequo sensu verbum καθέζειν usurpāri. Vid. Thom. Mag. p. 486. ad Xenophi. Cyrop. VIII, 4, 1. καθέζεσθαι τὰς ἀτάς. Hist. Gr. IV, 4, 13. ἐκείνῳ ἐν καθέζουσιν. Equidem tamen, praefero. Ictionem καθέζεται, quam etiam tuitur est Bengel., quia non video, quomodo stetis, lectione καθέζειν explicari possit bene et proxime praecedente participio. L.]

15) πλησίον. Sic ed. prima, et var. int. Ceteri μόνον addunt.

16) τῆς ἀδυναμίας. Ὑπὸ ex mss. praefigit Montefalconius.

17) περιδρακύν. Sic Euripidis illa, καθὼν ἀμυρδρακύνον, interpretatus Senofonistas, ἐκιδρωμὴν περιδρακύν. Phoenissae. v. 332. Thiribz. Antitheton, περιχρησθ, frequens quippe περι, in adiectiva vis affectum notantibus. Hanc ipsam dialogi locum, et hoc ipsum, verbum imitatus videtur Basilus Seleuciensis lib. 1, Theophr.: Προσ- ἡδὲ δ' οὐν ὅμως τῇ παρδύνω κατὰ φῶς καὶ περιδῆς καὶ περιδρα- κρὺς, ὃ τι μὲν καὶ φθέρουσι πρὸς αὐτὴν τῶς ἀπορῶν, μολὶς δὲ

ραχῆς, καὶ τὴν αἰτίαν εἰδώς· ἐγέκων τε ὑπὸ πολλῆς τῆς ἡδονῆς, καὶ τὴν δεξιὰν κατέχων ἐβιαζομένη καταφαλεῖν, καὶ τὸν Θεὸν ἐδοξάζον, ὅτι μοι τὸ τῆς μηχανῆς τέλος εἶχε καλὸν καὶ  
 32 ἴδιον ἡγχομένη αἰεὶ. Ὡς δὲ εἶδε περιχαρῆ τε ὄντα καὶ ψαλδόν· καὶ πρότερον ἡπατημένος ὑφ' ἡμῶν ἡσθετο, καὶ μᾶλλον ἐδῶκετο καὶ ἐδυσχεραίνει.

IV. Καὶ ποτε μικρὸν ἀπ' ἐκείνου καταστάς τοῦ Θορόβου τῆς ψυχῆς, ἀλλ' εἰ καὶ <sup>1)</sup> τὸ ἡμέτερόν, <sup>2)</sup> φησί, διεψεύσας, καὶ λόγον ἡμῶν ἔχεις οὐδένα λοιπὸν (ὡς ἔγωγε οὐκ οἶδω ἀνθ' ὅτου <sup>3)</sup> τῆς γοῦν ὑπολήψεώς· ἰδεὶ σε φρονησάμην τῆς σῆς. Νῦν δὲ τὰ πάντων ἠνέφρας στομάτα, καὶ δόξης σε ἐρῶντα κενῆς τὴν λειτουργίαν <sup>4)</sup> ταύτην παρητῆσθαι λέγουσιν ἅπαντες·  
 33 ὁ δὲ ἐξαιρησόμενός σε τῆς κατηγορίας ταύτης οὐκ ἔστιν. Ἐμοὶ δὲ οὐδὲ εἰς ἀγορὰν ἐμβαλεῖν ἀνεκτόν· τοσοῦτοι δὲ προσόντες ἡμῖν, καὶ καθ' ἑκάστην ἐγκαλοῦντες τὴν ἡμέραν. ὅτ' ἂν γὰρ ἰδῶσί που φανέντα τῆς πόλεως, λαβόντες καταμόνας δοκοῦντες ἡμᾶς οἰκίᾳς ἔχουσι, τῷ πλείονι μὲν τῆς κατηγορίας ὑποβάλλουσι, μέντοι. Εἰδότα γὰρ αὐτοῦ τὴν γλώσσην, φάρην, (οὐδὲ γὰρ ἂν τι σὲ ἐλάνθανε τῶν ἐκείνου) οὐκ εἶδε ἀποκριμασθαι, ἀλλ' ἡμῖν ἀνακοινώσασθαι ἐχρῆν· καὶ πάντως οὐκ ἂν ἤτορῃ·  
 34 σήμερ πρὸς τὴν ἄγρην μηχανῆς. <sup>5)</sup> Ἐγὼ δὲ, ὅτι μὲν σε οὐκ ἤθελον ἐκ πολλοῦ ταῦτα βουλευόμενον, αἰσχύνομαι καὶ ἐρυθρίω πρὸς ἐκείνους, εἰπεῖν, μήποτε καὶ ὑπόκριται τὴν ἡμετέραν εἶναι νομίσωσι φίλιαν. Εἰ γὰρ καὶ ἔστιν, ὥσπερ οὖν καὶ ἔστιν, καὶ οὐδὲ ἂν αὐτὸς ἀρνηθεῖς, εἰ ὧν εἰς ἡμᾶς ἐπράξας νῦν· ἀλλὰ

ποτε τῆς λύπης ἀπεργαζομένη τοιαῦτα φησὶ πρὸς αὐτήν. eodem libro: ομοῦ τε ἡσθεῖσα καὶ γενομένη περὶ δακρύων. Plura sunt hujus dialogi verba composita, quae in lexicis adhaec non reperiuntur. ἀντιτάξιμι, διάκλασις, προσφλέγω, προσχαίρω et reliqua, quae Index dabit.

1) ἀλλ' εἰ καὶ. Basilii cum amico expostulationes plus veracitatis modestiae quam acerbitalis habentes, tristesque de amicitiae fide violata querimoniae non minus amoris quam doloris indicies. Ceratinus.

2) τὸ ἡμέτερόν. Sic §. 128. cum opposito, τὸ σουτοῦ. et, τὰ ἡμέτερα. §. 66. 130. 261.

3) ὅτου. Sic ἔω. §. 22.

4) λειτουργία. Patribus est omne ministerium sacrum. Enseb. H. E. IV, f. p. 267. He in. τέτατος ἀπὸ τῶν ἀποστόλων τὴν τῶν αὐτοῦ λειτουργίαν κληροῦνται Πρόμος. Vid. Saiceri. Thea. Eccles. T. II, p. 219: L.

5) μηχανῆς. Varius et elegans hujus verbi usus. §. 31. 70. 106. 383. 394.

τοὺς ἔβαθεν καὶ μετρία χαρὴν περὶ ἡμῶν. ἔχοντας δόξαν ἁλλόν  
τὰ ἡμέτερα κρίνεται κακῶν. ἔπειτα μὲν οὖν πρὸς αὐτοὺς τὰ 35  
ληθές, καὶ ὡς ἔχει τὰ καθ' ἡμᾶς, ἔκνω· ἀναγκάζομαι δὲ λοι-  
πὸν σιωπᾶν, καὶ κῆρυξ ἔς χῆν, καὶ τοὺς ἀπαντῶντας ἐκ-  
τρέπεσθαι, καὶ ἀποπηδᾶν. Καὶ γὰρ τὴν προτέραν ἐκφύγω κα- 36  
τάγνωσιν, ψεύδους ἀνάγκη με κρίνεσθαι λοιπόν. οὐδὲ γὰρ  
ἐθελήσουσι πιστεῦσαι ποτε, ὅτι καὶ Βασίλειον <sup>6)</sup> μετὰ τῶν

6) ΒΑΣΙΛΕΙΟΝ. Hic quis fuerit, multum disquiritur. Aucto-  
res citantur a *Cantabrigiaensibus*: quibus addantur *Dausqueji* Notae  
in Basilium Seleuciensem. hunc enim is alique collocatorem Chry-  
sostomi statuunt pridem; alii Magnum illum Caesariensem episco-  
pum. Utroque praeter rationem temporum locorumque ipse dialo-  
gus redarguit, nam duo illi initio monachi fuerant; Basilium autem  
Chrysostomi solitudinem cogitavit ille quidam amplecti, §. 4. sed ex  
sua domo ad sacerdotium perductus est. §. 8. 9. Cauter *Georgius*  
*Alexandriae* episcopus lib. XCVI. apud Photium abstinuit a re defi-  
nienda. τὰ δὲ πολλὰ, inquit, de Chrysostomo, *βασίλειον σὺν τῷ με-  
γάλῳ, ἀλλ' οὐχ ὡς ἑτέροι φασιν* (subaudi, αὐτὸν περὶ ἡμῶν, ut non  
opus sit conjectura Dausqueji οὐχ ἦτον pro οὐχ) ἔτερον, ἢ καὶ διά-  
φορον ὁ μελέτιος χειροτονεῖ, καὶ τῶν ἁλλῶν πλείον ὁ Ιωάννης, *ἐς*  
*φίλιαν προῖκρινεν*. Cel. I. A. Fabricius, sententias, ut apparet, con-  
ciliaturas, *condiscipulis* inquit, *et familiares Chrysostomi fuisse Ba-  
silium, Caesariensem postea episcopum, diuersum a Basilio magno et*  
*junior*, etc. Vol. 7. Biblioth. Gr. p. 565. Idem tamen conjecturam  
memorat nescio cuius viri docti, qui sub Basilii nomine Evagrium  
latere existimet episcopum Antiochenum. Secutus videtur vix ille  
doctus Socratem haec de Chrysostomo memorantem; *ἐπὶ τῶν ἡμεῶν*  
*ἐρέπετο βίον, ζηλώσας ἀνάγον, ὃς καὶ αὐτὸς, φαιτῶν παρὰ τοῖς*  
*κρίτοις διδασκάλους τὸν ἡνυχιὸν πάλαι βίον μετῄεχτο*. quae et de  
Basilio suo Chrysostomus praedicat, §. 2. 9. et eiusmodi sunt, ut in  
plures vix conveniant. Omnibus, inquit Montefalconius, *accurate*  
*perpensis verisimile puto Basilium eum esse, qui Synagoga Constan-*  
*tinopolitanae anno 381. Episcopus Raphanea subscribit: siquidem*  
*tempus apprimè quadrat; Raphanea in Syria prope Antiochiam sita*  
*erat, commodus sane locus; ut Joannis Chrysostomi frequentē col-*  
*loquio, imo etiam contubernio frueretur Basilium, quod in fine dia-*  
*logi se peroptare dicit*. Denique sive sui nominis est hic Basilium,  
sive alterius, memoria ejus, si a Dialogo discesseris, statim sub il-  
lam aetatem intermissa fuit, (nam si mansisset, non tanta foret jam  
pridem opinionum varietas;) ipse in illo est piorum, qui posteritatis  
notitiam effugerunt, beato nihilominus et magno numero, cuius re-  
velandis tempus prope est. Qui opinati sunt Basilium illum esse Ba-  
silium Magnum, hauserunt quidem illam notitiam ex Socrate Hist.  
Eccl. VI, 3. p. 255. Steph., ex quo loco tamen nihil amplius com-  
probari potest, quàm Chrysostomum saepius eum Basilio Caesareensi  
conversatum esse. Vocat nimirum illo in loco Socrates Chrysosto-  
mum *Ιωάννην, τῷ Βασίλειῳ μετὰ Καισαρίεως, τῶν Καπαδοκῶν*  
*ἐπισκόπῳ πολλὰ διάγοντα*. Quod ad illam sententiam spectat, ex  
qua sub Basilii nomine lateat Evagrius; nititur ea ipsa testimonio  
Socratis. Hist. Eccl. VI, 3. p. 255. Steph., qui dicit, Chrysostomum  
imitatum esse Evagrium, quocum iisdem usus sit doctoribus. Cf.  
Suppl. Act. Erudit. T. V. p. 306. et J. A. Cramer's *Verbericht*

37 ἄλλων ἑαῶς, ὅς οὐ θέμις εἰδέναι τὰ οὐκ ἄλλα τούτων μὲν οὐ πολὺς μοι λόγος; ἐπιιδὴ σοὶ τούτο γέγονεν ἡδὲ. Τῶν δὲ λοιπῶν 7) πῶς οἴσμεν ἀσχύνῃ; οἱ μὲν γὰρ ὑπονοίας, οἱ δὲ φιλοδοξίας σὲ γράφονται· ὅσοι δὲ εἶδ' ἀπαθέστεροί τῶν αἰτιωμένων, ταῦθ' ἡμῖν ἐγκαλοῦσιν ἀμφοτέρω ὁμοῦ, καὶ προσ-  
38 τίθεασιν τὴν εἰς ταῖς τετιμηκότας ὕβριν 8) δίκαια πεπονθέ-  
ναι λέγοντες αὐτοῖς; καὶ εἰ μὲλλονα τούτων ἀτιμασθέντες ἐν-  
χον παρ' ἡμῶν· οἱ τοσοῦτους καὶ τηλικούτους 9) ἀφέντες ἀν-  
δρας, μεράκια 10) χρεῖς, καὶ πρῶν ἔτι ταῖς τοῦ βίου μερίμ-  
ναις ἐγκαλινδούμενα 11) (ἵνα χρόνον βραχὺν τὰς ὁφρὺς 12) συν-

zu den 6 Büchern vom Priesterthume. p. 12 sqq. „Man hat mehr Recht, den Eusebrius als den Maximus, welchen Socrates auch unter seinen Freunden erwähnt, unter dem Basilus zu verstehen. Chrysost. kann seine Ursachen gehabt haben, warum er den Namen seines Freundes verborgen; vielleicht haben seine Lobeserhebungen keiner Schmeichelei ähnlich sein sollen.“ L.]

7) τῶν δὲ λοιπῶν. Ceterorum, antitheton, ὅσοι πρὸς ἡμᾶς οἰκτιρῶς ἔχουσι. §. 33.

8) ὕβρις, contumeliam, scil. ab te proferatam. §. 156.

9) τηλικούτους. Hoc loco proprie ad aetatem, ηλικίας, pertinet. [Wid. Surs. Lex. Xenoph. a. h. v. et Fischer. ad Platon. Crit. c. X, 6. L.]

10) μεράκια. Non desunt exempla antiqua, rarissima licet, eorum, qui juvenes admodum et laici ad episcopalem dignitatem per saltum protinus sunt evecti: qualis fuit Remig. Rhein. annos natus 22. (Baron. ad An. 471.) et Ambrosius, qui ἅμα ἐμνήθη καὶ τὴν χειροτονίαν πάρελαβεν, ut ait Sozom. E. H. l. 6. c. 24. Vide, et Ruffin. l. 2. c. 11. Sed nescio an quisquam ἀπολελυμένος et sine titulo unquam factus fuerit episcopus: quod vel inferioribus ordinibus prohibitum Concil. Chalced. Can. 6. Vide Thomassin. de Benefic. Pat. l. 1. c. 67. Bevereg. Annot. in Synod. Neocaesar. Can. 11. Cotel. in Constit. apostol. l. 2. c. 1. Conc. Sard. Can. 10. Bingham. Orig. ecclēs. l. 2. c. 10. et Savil. not. in Georg. Alex. Tom. 8. p. 166. Thirlby. Chrysostomus cum XXVII. circiter annum ageret, nondum attigerat aetatem a Synodo Neocaesariensi pro presbyteris deligendis assignatam, XXX. videlicet annorum; quomodo ergo poterat in episcopum cooptari? Quod urgente casu ac necessitate quapiam, vix nondum XXX. annos emensi episcopi antiquitus creati fuerint, non vacat exemplis; etsi illa admodum rara sint. S. Remigius quippe Rhemensis episcopus creatus est, cum duorum supra viginti annorum esset: et Eleutherius, quidam viginti annorum adulescent ab Aniceto Papa episcopus missus est in Illyricum. Montef. in Monito. Basilus igitur accusatores utriusque adolescentiam indignitatis causa ita extenuantes facit.

11) ἐγκαλινδούμενα. Synes. epist. 147. ταῖς χρόναις ἐγκαλινδούμενους. προσκίτων. Hoescheli.

12) τὰς ὁφρὺς. Vide in Erasmi chyladibus: contrahere supercilium, inflare buccas.

αγάσῃ, καὶ φαιδ<sup>13)</sup> περιβαλόντων, καὶ κατήφειαν ὑποκρί-  
νεται) ἑξαίφνης εἰς τοσαύτην ἡγαγόν τε καὶ ὅσην οὐδὲ ὄναρ<sup>14)</sup>  
ἀρῆσθαι προσεδόκησαν. καὶ οἱ μὲν ἐν πρώτῃ ηλικίᾳ εἰς  
ἑκατόν ἡμέρας τὴν ἐαυτῶν ἐκτείναντες ἀσκήσιν<sup>15)</sup> ἐκ τοῦ ἀρ-  
χόμενος εἶναι ἄρχουσι δὲ αὐτῶν οἱ παῖδες<sup>16)</sup> αὐτῶν καὶ μὴδὲ  
τοὺς νόμους ἀκηκούτες, καθ' οὓς ταύτην δεῖ διέπειν<sup>17)</sup> τὴν  
ἀρχήν. Ταῦτα καὶ πλείοστα τρυτῶν λέγοντες συνήκως ἡμῖν ἐπι-  
φύοιται. Ἐγὼ δὲ ὅ-τι μὲν ἀπολογησόμεαι πρὸς ταῦτα, οὐκ 39  
ἔχω· δέομαι δὲ σοὺ φράσαι μοι. Οὐδὲ γὰρ ἀπλῶς αὐτὸς ἀπὸ  
ταύτης οἶμαι σὲ φυγεῖν τὴν φυγὴν, καὶ πρὸς ἀνδράς οἷμαι με-  
τάλλας τοσαύτην ἀναδέξασθαι τὴν ἔχθραν· ἀλλὰ μετὰ τινος  
δογμίου καὶ ὑπέφικας ἐπὶ τοῦτο εἰδέναι· ὅθεν καὶ λέγουσ, ἐτοι-  
μας εἶναι σοὶ πρὸς ἀπολογίαν στοκάσμεναι. εἰπέ οὖν εἴ τινα  
προφασίσαι δίκαιαν πρὸς τοὺς ἐγκαλοῦντας διαψόμεθα λέγεις.  
Ὁρῶ γὰρ κατὰς ἡδίστην παρὰ σοῦ, οὐδένα ἀπαιτῶ λόγον, οὐκ 40  
ἐν ἡμετέρῃ, οὐκ ἐν προὔδικας, οὐκ ἐν ἀπέλευσας παρ'  
ἡμῶν ἀπάρτω τοῦ ἡμετέρου χρόνον. Ἡμεῖς μὲν γὰρ καὶ 41  
τὴν ἀρχὴν τὴν ἡμετέραν (ὡς εἰπὲν)<sup>18)</sup> φέροντες ἐπαθήμα-  
ται· καὶ αὐτοὶ δὲ τὸν χρόνον τὸν ἡμετέρον ἀπάρτουν.

13) φαιδ. Hic Vitar. Iam tum erat ceterorum habitatio. Iφαιδης.  
Etyim. M. explicat: χρώμα σύνδετον ἐκ μέλανος καὶ λευκοῦ, μύινον.  
Erat haec vestis signum animi demissi, vid. Ritter, l. I. p. 214. L.]  
14) ὄναρ. Quae fides supradicta, ea οὐδ' ἐν ἀνελφ. sive  
ὄναρ, i. v. ne per somnium quidem esset solens perhibentur.  
Joachimus Camerarius in Commentariis de Goharibus divinationibus  
p. 48, qui supplementum quoddam est commentariorum utriusque  
linguae.

15) ἀσκήσιν. Videtur agonisticus, et sacra translatus, § 391.  
Multis egregis collegit R. Faber l. 2. Agon. c. 28. totumque, sancti  
ceteri statum salvissime exponit noster, homil. XIV, in Epist. I.  
ad Tim. et Hieronymus in Ep. Adi. § 12. Salmastius Iudaeus. Pelusius  
Ep. 308. lib. 1. appellat ἀσκήσιν τὴν ἀσκήσεως χαλεπώτερον τὴν ἐλ-  
σθητῶν. ἡμῶν τοῖς νόμοις κυκλοῦμενον βέλους.

16) οἱ παῖδες αὐτῶν. Id est, M, quorum illi per aetatem  
genitores, aut moderatores esse poterant. Iste patet vocatulus quae  
ταρῶν παῖδες. §. 69. Aut ipsum Basilii patrem respicit, nam si jam  
tum mortuus fuisset, Johannes in sub. tum. Basilii commemoratus ex-  
bitationem vix praeterisset. §. 3. [Ad patrem Basilii hic respicitur Chry-  
sostomum, quae est Bengelii sententia, vix et ne vix quidem mihi  
persuadeo. Immo propterea eodem modo non umque loquimur: Er  
kümme mein Sohn sein. L.]

17) διέπειν. Eodem verbo utitur Homil. 1. in Joas. Ἀντι-  
μυκὸς διέποντες ἑβουλάς. Complures, διοικεῖν, gloass.

18) ὡς εἰπὲν, non vertendum, ut dicitur, sed, ut dicitur.  
cf. III, 45, 286. Herodot. VI, 95. VII, 28. Vid. F. de Chetivae: Wol-  
ler. T. I. p. 17. Wolf. ad Demosthen. Lept. p. 301. et M. de Chetivae  
ausf. Gramm. p. 1009. L.]



μέν<sup>19)</sup> σὺν ταῖς χερσὶ· σὺ δὲ τοιαύτη πρὸς ἡμᾶς ἐχρήσω· τῇ πα-  
 ούργῳ, δοῦν περ ἂν εἰ πολέμιους σοὶ τινὰς φυλάξασθαι πρὸς  
 42 κετο. Καὶ τοί γε ἐχρῆν, <sup>20)</sup> εἰ μὲν ὠφέλειμα· ταύτην ἤδεις αὐτὴν  
 τὴν γνώμην, μὴδὲ αὐτὸς τὸ κέρδος φυγεῖν· εἰ δὲ ἐπὶ βλαβῇ, καὶ  
 ἡμᾶς, οὐδὲ πάντων ἀεὶ προτιμᾶν ἐλέγες, ἀπαλλάξαι τῆς ζῆ-  
 43 μίαις· σὺ δὲ καὶ ὅπως ἐμπεσούμεθα, ἀπαντὰ ἐπραξαί· καὶ δό-  
 λου σοὶ καὶ ὑποκρίσεως <sup>21)</sup> ἐδέησε, <sup>22)</sup> πρὸς τὸν ὀδόλου καὶ  
 ἀπλῶς ἀπαντα καὶ λέγειν καὶ πράττειν εἰσώδῃα πρὸς σέ.  
 44 Ἀλλ' ὅπως, ὅπερ ἐχρῆν, οὐδὲν τούτων ἐγκαλῶ· νῦν, οὐδὲ ἀν-  
 δίζω τὴν ἐρημίαν, εἰς ἣν κατέστησας ἡμᾶς, τὰς συνόδους δια-  
 κόψας ἐκείνας, ἐξ ὧν καὶ ἡδονὴν καὶ ὠφέλειαν οὐ τὴν ἐν χερσὶ  
 45 σὰν ἐκάρησάμεθα πολλάν· Ἀλλὰ πάντα ταῦτα ἐφίημι, καὶ  
 φέρω σὴν καὶ προῶς· οὐκ ἐπιιδὴ προῶς εἰς ἡμᾶς ἐπλημμέ-  
 λησας, ἀλλ' ἐπιιδὴ τοῦτον ἔθνηκα ἑαυτοῦ τὸν νόμον, ἀπὸ τῆς  
 ἡμέρας ἐκείνης, ἥς τὴν φιλίαν ἐστέρη· τὴν σὴν, ἐπεὶ ὦν ἂν  
 ἡμᾶς ἠθέλησας λυπεῖν, μὴδέποτε σε εἰς ἀπολογίαν ἀνάγκην  
 46 καθίσταν· Ἐπεὶ ὅτι γε οὐ μικράν <sup>23)</sup> τὴν ζημίαν ἡμῖν ἐπῆρα-  
 γες, ὁδοῦ καὶ αὐτός· εἶχε μένῃσαι τῶν ἀρμάτων, καὶ τῶν  
 παρὰ τῶν ἔξωθεν περὶ ἡμῶν, καὶ τῶν ὑφ' ἡμῶν, λεγομένων  
 αἰ. ταῦτα δὲ ἦν, ὅτι πολὺ κέρδος ἡμῖν ὁμοφυγούς εἶναι τε

19) φέροντας ἐμεθέκαμεν. Recte vertit Risternus I. L. Denn: ich habe meine Seele, dass ich so sage, freiwillig in deine Hände gegeben. Cf. Adian. V. H. VI. d. p. 340. Kühn. Ol. ἡλ-  
 λημὸς αὐτοὺς ἐνεχρίσαν· φέροντας. Vid. Hermann, ad Vigor.  
 p. 778. L.

20) ἐχρῆν μὴδὲ αὐτὸς φυγεῖν. Sic editiones primae, αὐ-  
 τός· ex quo in aliis factum est αὐτὸν, et αὐτῆς, quod quidem anti-  
 theton ad καὶ ἡμῶς perimit. De casu recto vide ad §. 551. Hic  
 autem locus plane Homilia περὶ μετάνοιας καὶ εὐχῆς respondet: ὁ-  
 κρεῖ μόνον βοῦσαι τῇ καρδίᾳ καὶ ὀφθαλμοῖς προσενέγκαι, καὶ εὐθὺς  
 εἰσελθὼν (pro, εἰσελθόντι,) αὐτὸν (τὸν θεόν) ἐπισπάσαι. [Bengelius  
 provocat ad §. 551., ubi tamen prorsus alia est ratio. Est vero post  
 χορὴ et ἐχρῆν nominativus cum infinitivo prorsus inauditus, ideoque  
 equidem praetulerim h. l. accusativum αὐτὸν inprimis cum plures libri  
 in hac lectione conspirent. L.]

21) ὑποκρίσεως. Observa antitheton, ἀπλῶς, ex quo atrius-  
 que verbi vis apparet.

22) ἐδέησε. Mimēsis, hoc sensu: sine dolo non putasti rem  
 bene geri posse. Hermogenes: ἐξηγήσεως αὐτῷ ἐδέησε, explicatio-  
 nem αὐτῷ putavit. Aleiphron: ἐδέησε κανόνος περιπατεῖν non, potui  
 me non in periculum immittere. pag. 286. ed. Lips. Adde Not. ad  
 §. 406. Contrarium: οὐδὲν δεῖμαι. §. 535. 447. Conjecturam, quae  
 his, quae αὐτῷ addidit, refutavit Thirlby. [Adjecit οὐδὲν Fr. Du-  
 rorius nullius. Cōdicia auctoritate nixus, vid. Thirlby. p. 285. L.]

23) οὐ μικράν. Verior elegantiorque lectio, οὐκ εἰς μικράν.

καὶ φροντισθῶν ἐπὶ πρὸς ἀλλήλους ἡμετέρας. Καὶ οἱ μὲν ἄλλοι 47  
πάντες ἔλεγον, καὶ ἑτέροις πολλοῖς οὐ μισρὰν ἀφάειαν τὴν  
ἡμετέραν οἶσαν ἡμετέραν. ἐγὼ δὲ ἀφάειαν μὲν οὐδέποτε ἐνε-  
νόησα, τῆς εἰς ἐμὲ ἡμῶν, πιστεύειν πιστὸν. ἄλλων δὲ ὅτι  
ταῦτα γὰρ ἀπὸ αὐτῆς κερδοῦμαι, χέδρος οὐ μισρὰν, τὸ δυα-  
μείζωτο, γενέσθαι τοῖς κατασκευασταῖς βουλομένοις ἡμῶν. Καὶ 48  
ταῦτ' ἐκ ὑπερηλικήσων αὐτῶν ἱπανοσάμην κατὰ χαλεπὸς ἐκα-  
ρῶς, οἱ ἐπ' αὐτοῖς πολλοὶ τὰ τῆς ἀγάπης χάριον. 24)  
ἐπὶ δὲ ὡς ἀφάειαν, ἀφάειαν δὲ ὁ τῆς βίαιας οὐδεὶς. (ἐκ μέσων  
παράδωκον 25) διαβιβάζομεν, καὶ ἐπὶ ἐπ' αὐτῶν 26). πόλεον περι-  
πατοῦμεν, οἱ μὲν ἔτι καὶ τοῖς ἡμετέροις ἐποσθῆναι κακοῦ, 27)  
ἐπὶ τῶν συμβαίει, πολλοὶ καὶ πολλὰ ὅθεν ἀφάειαν. ὁ δὲ  
ἀφάειαν οὐδεὶς, καὶ ἐπὶ αὐτῶν ἡμῶν. ὅς ἐστιν ἀφάειαν  
στὴν ποτὶ πολλοῦ καὶ ὅθεν ἀφάειαν, καὶ τοῦ ὅθεν ἀφάειαν μι-  
ζονα τὴν ἡμετέραν. Ἀδελφὸς ὑπὸ ἀδελφοῦ βοηθούμενος ὡς πό-  
λις ὀχυρὰ, καὶ ὡς μεμολεμένα βασίλεια. 28) μὴ δὲ διαλύ-

24) τὸ πρὸς ἡμῶν. Infra eadem paragrapho est γνησιότης. Vid. *Wetst. et Gramm. del. newtestamentl. Sprachkritis.* ed. II. p. 91. L.

25) ἐπὶ ἐπὶ ἡμῶν. Sic IX. 20.

26) ἐπὶ ἐπὶ ἡμῶν πόλεον. Per ripam moenium, acil. te-  
lis expositi. Vetus interpres: in murorum marginibus. [ἀφάειαν  
ab Hesychio et Etymol. M. explicatur προμαχίων τῶν τεύχους. Xe-  
noph. Cyrop. VI, 1, 27. ἐπὶ τῶν οὐρανίων (sc. τῶν πυργῶν)  
καὶ περιόρους καὶ ἐπ' αὐτῶν. Cf. Hist. Gr. IV, 7, 6. L.]

27) κακοῦ. Veteris interpretis editio vetustissima κακοῦ red-  
dit, *memoribus*. aliae: *mōribus*, et, *mōtidus*, inepte. Amat hic in-  
terpres Graeca, ut *condium*, *caumenia*, *stigma*. ejusdem commatis  
est *memerh*, verbum fugiens et rarum, non abjiciendum hoc nomine,  
sed tenendum eo diligentius. Congruit Vocabularius (sic enim in-  
scribitur): *breviloquus: memeros p. l. tristis*. Quin etiam Hesychius:  
*Μέμερα* (lego *μέμερα*, sic enim ipse ordo textus et synonyma  
hoc ipso versiculo subsequens cogit) *μεμνήης* ἔστιν *μέμερα*. Item:  
*μέμερα*, *χαλεπὰ*, *δερκὰ*. adde Eustathium. Tales auspiciunculae,  
quarum non semper praesens apparet utilitas, tamen aliquando, cum  
quinime putares, juvant, quin haec ipsa nos juverit. in crisi ad Rom.  
12, 13. ubi interpretatio vetus, pro Graeca *χαλεπὰ*, habuisse fertur  
*memoris*, unde alii *μεμνῆς* scripserunt. At nobis quidem indubium  
est, primitus in illa interpretatione, quae etiam Graeca *apomatur*  
et *ayscolis* habet *memera* sive *memora* casu dativo secundae ter-  
tiaeve declinationis exstistisse, quem postea cum obvio *memoris* ma-  
tatum non mirabitur, quisquis idem vocabulum Hesychio et inter-  
preti operis huius paene ereptum respexerit.

28) *μεμολεμένα βασίλεια*. Prov. 18, 19. LXX. ταδε-  
μεμολεμένα βασίλεια. *Μεμολεμένην βασίλεια* legitur etiam in Hom.  
eis τὸς τὰ πρῶτα πᾶσι νηστειούσας. Metalepsis non incommoda.  
[Haec inepte *μεμολεμένα βασίλεια* legendum censuit Boissius (vid.  
Montefale. p. 855.), quem secutus est Hasselbachius. Et eam lectio-

49 οὐκ αὐτὴν τῇ γηϊογένει, μηδὲ διακόνῃς τῇ πόλει. Ταῦτα  
καὶ τὰ τούτων πλεονάζοντες ἔλεγον συνεκδοχῇ· οὐδὲν γὰρ ποτε ὑπο-  
πτεύον τοιοῦτον, ἀλλὰ καὶ πάντες τὸ πρὸς ἡμᾶς ἔγχεον  
νομίζον, διὰ περιστοίας δὲ καὶ ὑμῶν κεντὸν ὁρατοῦν βροχί-  
μενός· ἐλάνθανον δὲ, ὡς δοκεῖ, νοσοῦντα τὰ σπέρματα ἐκτε-  
θεῖς. Καὶ οὐδὲ οὕτως ὁ δαίμων ὤνησεν, οὐδὲ οὐκ ἐγένετο μοι κα-  
50 πλόν διὰ ταυτηδὲ τῆς ἀγαν προμηθείας.<sup>29)</sup> Πάντα γὰρ ἐκείνα  
εἴπας ἀπορώς καὶ οὐδὲ εἰς νόδον βαλλόμενος,<sup>30)</sup> ὥσπερ ἀπερ-  
μάτωτον πλάτων<sup>31)</sup> εἰς κελύγος ἡμᾶς ἀπέχον ἀφ᾽ ἡμᾶς, οὐδὲν  
τῶν ἀγρίων ἐκείνων ἐννοήσας κυμάσας, ἀπὲρ ἡμᾶς ὑπάρκοντι  
51 ἀνάγκη. Εἰ γὰρ ποτε συμβαίῃ σκοφαντεῖαν ἢ χλευάσταν ἢ καὶ  
ἄλλην τινὰ ὕβριν καὶ ἐπὶ ἡμῶν<sup>32)</sup> ἡμῶν ἀπεκροθῆναι ποθῶ  
(πολλάκις δὲ συμβαίνειν τὰ τοιαῦτα ἀνάγκη) πρὸς τινὶ κατὰ  
φρεσὶ μεθεῖν, τίς κοινοδομεῖται πρὸς ἡμετέρας ἐσθλότητας; εἰς ἡμῶν

nem, quum nihil ea verius cogitari possit, equidem in textum reci-  
pere non dubitavi. Bengelius habet: μεμοχλευμένη βασιλεια, et ver-  
tit; oppidum munitum. Ut vero taceam, non facile de oppido dici  
basileian, pugnat etiam pro nostra lectione Versio LXX interpreti,  
ubi est: τεθμενωμένον βασίλειον. Locum ipsum, qui legitur  
Prov. XVIII, 19., quamvis alias sequatur LXX interpretes, memo-  
riter citasse videtur Chrysostomus. Verbo versionis septuaginta-  
vialis ita se habent: Ἀδελφός ὑπὸ ἀδελφοῦ βοηθούμενος, ὡς πόλις  
ἀχυρά καὶ ὑψηλή, ἰσχυεῖ. δε ὥσπερ τεθμενωμένον βασίλειον. Sen-  
sus tamen est idem. L.]

29) τῆς ἀγαν προμηθείας. Sic, τοῖς ἀγαν παταί, §. 385.  
τοῖς ἀγαν πολεμιοτάτοις. §. 616. [vid. Sturz. Lex. Xenoph. s. v.  
ἀγαν. L.]

30) βαλλόμενος. Ita dedi, quia aoristus statim praecesserat. L.  
31) ἀπερμάτιστον πλάτων, i. e. ἀπὸ ἡμῶν. Equata pro  
ἐπερμάτα ἢ ἀπὸ ἡμῶν, quae sunt verba Schol. ad Plat. Theaet.  
p. 144. A. intelligendae. naves non saburratae. Vide Suid. v. ἐρμα.  
Cf. Ruhnken. ad Longin. p. 242. L.

32) ἐπὶ ἡμῶν. Habet hic quatuor substantiva συκοφαντεῖαν,  
χλευάσταν, ὕβριν et ἐπὶ ἡμῶν quorum ostendere discrimen,  
non a scbo esse videtur. Primum illud voc. συκοφαντεῖαν, quod ἡ-  
ται calumniam, ita a reliquis vocibus differt, ut ne verbo quidem  
opus sit. Vide tamen de propria huius v. significatione Bergler. ad  
Alciphron. p. 133. Schol. Aristoph. ad Plat. 31. et Suidam s. συκο-  
φαντεῖαν; χλευασία vero illi contumeliae genus indicat, quod indi-  
catur vultu, voce, gestibus. Cf. Aesch. Socrat. Dial. II, 16. p. 69.  
προκαθιδόμενον κατέγελας, καὶ ἐχλεύασε, καὶ ἐπείει. Ἀ χλευα-  
σία distinguenda est ὕβρις, quae notat contentum cum injuria. Factis  
igitur se exserit ὕβρις, ut optime docuit beatus Tittmann. Lex.  
Synon. N. T. Spec. IV, p. 13., quocum conferas Perizon. ad Ae-  
lian. IV, 15. Reliquum est ultimum vocabulum ἐπὶ ἡμῶν, quae vox  
latissime patet. Notat enim omne id, quo alii nocetur. Vid. W. a. s.  
ad Thucyd. I, 26. L.

ἔμῃναι θελήσει; καὶ τοὺς μὲν λυγρόντας ἀντιόψει καὶ ποιή-  
σει μὲναι ἰσχυρῶν. ἡμᾶς δὲ παρεμυθήσεται καὶ παρεμυθέναι  
τάς ἐξέρων φέρων ἀπαυδουσίας; οὐκ ἔστιν οὐδεὶς, σοὶ πόρρο-  
θεν ἐστημένος τοῦ θειοῦ τότρου πολέμου; καὶ μηδὲ κερυγὴν  
ἀκούσαι θυμαμένου ποτὲ. Ἄρα οἶδας ὅσον εἰργασταί σοι κα- 52  
κόν; ἄρα ὧν γούν μετὰ τὸ πλῆξαι ἐπιγινώσκεις; ὡς καρδίαν  
ἡμῖν ἰδωκας τὴν πληγὴν; Ἀλλὰ ταῦτα μὲν ἀφείσθω (οὐδὲ γάρ 53  
δοτε τὰ γενόμενα ἀνάλυσαι<sup>33</sup>): λοιπόν, οὐδὲ πόρρον τοῖς ἀπό-  
ροις εἶρηται) τί πρὸς τοῦς ἔξωθεν ἐροῦμεν; τί πρὸς τὰς αἰ-  
τίας ἀπολογησόμεθα τὰς ἀπίων;<sup>34</sup>)

V. Θάρσει, ἔφη ἐγώ. Ὅς γὰρ ὑπὲρ τοῦτων εἶπα μόνον 54  
ἔτοιμος εὐθύνας ὑπέχειν<sup>1)</sup> ἀλλὰ καὶ ὧν ἀνευθύνους ἡμᾶς  
ἀφῆκας, καὶ τούτων πειράσομαι σοι δοῦναι λόγον, ὡς ἂν οἷός  
τε ὦ. καὶ, εἰ βούλει γε, ἀπ' αὐτῶν πρώτον τῆς ἀπολογίας  
τῶν λόγων ποιήσομαι τὴν ἀρχήν. Καὶ γὰρ ἂν εἴην ἀτοπός 55  
καὶ λίαν ἀγνώμων,<sup>2)</sup> εἰ τῆς κατὰ τῶν ἔξωθεν δόξης φροντι-  
ζων, καὶ ὅπως παύσαιντο ἡμῖν ἐγκαλοῦντες,<sup>3)</sup> πάντα πραιῶν,  
τὸν ἀπάντων μοι φίλτατον, καὶ τοσαύτη πρὸς ἡμᾶς εὐδοί κε-  
κρημένον, ὡς μηδὲ ὑπὲρ ὧν ἡδικῆσθαι φησιν, ἐγκαλέσαι θε-  
λῆσαι, ἀλλὰ παρ' οὐδεν<sup>4)</sup> τὰ αὐτοῦ θέμενον ἐν τῶν ἡμετέ-  
ρων φροντίξει· μὴ δυναμην, ὡς οὐκ ἀδικῶ, πείσται, ἀλλὰ  
μείζονι περὶ αὐτὴν φαινομένην κεκρημένος θάσσωμαι, ἥς αὐτὸς

33) τὰ γενόμενα ἀνάλυσαι. Hoc adagium ahl aliter, ut  
græca lingua est copiosa, expriment: Basil. M. epist. τίς γάρ ἂν  
γένοντο μηχανὴ μὴ γεγενῆσθαι τὰ πεπραγμένα; Hoeschel.

34) ἐκεῖνων. Desinit hic prolixiorē sermonem Basilius, brevi  
posthac usurpatione interpellatione, ut tristis et anxio, convenit: plura  
lactus loquitur Chrysostomus.

1) εὐθύνας ὑπέχειν. Vid. Sturz. Lex. Xenoph. h. v. L.

2) ἀγνώμων. Interpres: infuatus. Vid. Matthæi. l. i.  
ad Homil. II, p. 69.

3) ἐγκαλοῦντες. Morel. οἱ ἐγκαλοῦντες, minus beile.

4) παρ' οὐδεν θέμενον. Proba phrasis. αἷ, "ἐν οὐδεν τι-  
θέμενος: Homil. in Ps. 96. nam ἀθῆμι, ἀσῆμι. §. 136. 481. Sed  
pro παρ' οὐδεν alii miss. προῦδα alii, etiam Augustinus, προῦδην.  
Basilius, quum dixit, ταῦτα ἀφείσθω, §. 53, sua προῦδα seu προῦ-  
δην θέσθαι dici potuit. Sed viderint eruditī, [Foret προῦδην τὰ  
αὐτοῦ θέμενος, valedicens omnibus suis rebus, et habet hæc sane  
lectio, quò defendatur. Nihil tamen mīstandum censui. Vid. Vi-  
ger. p. 295. Verbum τιθέναι usurpatum est h. l. ut Latīnorum po-  
nere. Cic. Acad. I, 10. „In quibus ponebat, nihil omnino esse mo-  
menti.“ ubi Ernesti sine idonea causa exulare jubebat verbum  
esse. L.]

- 56 πρὸς ἡμᾶς ἀπεδείχτα σπουδῆς. Τί ποτ' οὖν σὲ ἡδίκησαμεν; <sup>5)</sup> ἀπειδὴ καὶ ἐπεὶ οὐκ ἐγγνώκαμεν εἰς τὸ τῆς ἀπολογίας ἀφῆναι πύλας· ἀρα οἱ αἱ παρεκρουσάμεθα, <sup>6)</sup> καὶ τὴν ἡμετέραν ἐπισημαίμεν γκαμψήν; ἀλλ' ἐπὶ κέρδει καὶ τοῦ ἀπατηθέντος σοῦ, 57 καὶ οἱ ἀπατησάντες σε προὐδωκαμεν. Εἰ μὲν γὰρ δι' ὅλου τὸ πρὸς κλοπῆς κινδύνον, καὶ οὐκ ἔστιν εἰς δέον αὐτῶν χρῆσασθαι ποτε, δοῦναι ἑτοίμοι δίκην ἡμῖς, ἢν ἂν αὐτοὺς ἐδέλγῃ· μᾶλλον δὲ σὺ μὲν εὐδέεστε παρ' ἡμῶν ἀνέστη δίκην λαβεῖν, ἡμεῖς δὲ δαυτοὺς καταγερσόμεθα ταῦτα, ἃ τῶν ἀδικούντων οἱ δικώ- 58 ζοντες, ὅταν αὐτοὺς ἔλθωιν οἱ κατήγοροι· εἰ δὲ οὐκ αἰετὸ πρῶγμα <sup>7)</sup> ἐπιβλαβές, ἀλλὰ πρὸς τὴν τῶν χρωμένων' προαι-

5) τί ποτ' οὖν σὲ ἡδίκησαμεν. Pessime est in editione Bengellana τί ποτοῦν σὲ ἡδίκησαμεν; Hic primum monendum est, ποτοῦν, quod nunquam occurrit, certe sejunctim esse scribendum: ποτ' οὖν. Sed hoc non sufficit. Puto scripsisse Chrysostomum: τί ῥῃν; ποτε σὲ ἡδίκησαμεν; Quid igitur? Quomodo te unquam laesimus? Nihil nempe frequentius est in lingua Graeca, quam utrum vöcularum τί οὖν; in responsionibus cum objectione. Cf. Sturz. Lex. Xenoph. T. IV. p. 308. sq. L.

6) ἀρα οἱ αἱ παρεκρουσάμεθα; Nam, quod te circumvenimus? Notes hic elegantem verbi παρεκρουεῖν usum, de quo jam nonnulla describimus: Alii Grammatici originem hujus vocabuli ducunt a palaestra et quidam ab iis, qui luctae artificii adversariam supplantant, eumque a recto tramite depellunt; esse enim tradunt verbum τῶν παλαιστῶν τῶν οὐ καταβάλλοντων, ἀλλ' ἐν ὧρα κρουόντων ἢ ποδὶ ἢ χειρὶ καὶ οὐ διπτόντων. Alii vero Grammatici rectius propriam significationem derivant a mercatura, ut sit: in rebus appropinquans, alteram lancem ex aequilibrio fraudulentè impellere digito, ut in alteram partem vergat. Ita enim explicat Haprocration: μετῆγμα δὲ τούτομα ἀπὸ τοῦ τοῦ ἱσταντίας τι, ἢ μετρούντας κρουεῖν τὰ μέτρα, καὶ διαστεινῶν ἐνεκα τοῦ πλεονεκεῖν. Deinde transferitur ad ea omnia, quae impediunt, quò minus res satis ponderari possint et examinari, fallere, decipere, fucum facere. Hesychius et Suidas explicant per ἐξαπατῶν, πλανῶν, et hinc etiam copulatur παρεκρουεῖν cum ἐξαπατῶν apud Demosth. De Corona T. I, p. 318, edit. Reisk. Cf. Fischer, ad Platon, Criton, C. VI. Wolf. ad Demosth. Lept. p. 291. L.

7) τὸ πρῶγμα. Cassianus aliquot capitulis Collationis XVII. mendaciam in temporibus legis et extra ea non fuisse illicitum docere visus est, notatus ejus rei ergo a Prospero nonnullisque aliis. Sane et dolum aliquem quandoque non inconcessum docet non paucis B. Joannes Chrysostomus l. 1. de Sacerdotio. Barth. Animadv. ad Hermam p. 903. Adde P. Martyris LL. GC. Theol. Class. II, Loc. 52 ss. ubi hanc ipsam Chrysostomi disputationem laudat et varia exempla, interposito suo judicio, inducit: et Cuar. Ritterhusii lib. VI. Sacrl. lect. c. 3. seq. [Clementis Alexandrinus primus fuisse dicitur, qui piam fraudem probaret. Vid. Schröckh's christl. Kirchengesch. T. IX, p. 379. sqq. Cf. Hugo Grotius de Jure Belli et Pacis. III, 1, VIII, 3. Haud inepte Ritterus l. I. p. 215 de hac fraude ait: Sic

πειν γίνεται φαῦλον ἢ καλόν, ἀφ' ἧς ἐγκλιθεὶς τὸ ἡπατήσαν  
 δέξον ἐκ τῆς τοῦτο τετρασπέντους· ὡς δὲ αὖ ἐν τούτῳ ἀπὸ  
 μὴ δα<sup>8)</sup>· μέμνης καὶ αἰτίας ἵσταν, ἀλλὰ καὶ ἀποδέχεται  
 τὸν ἀπατῶντα· δίκαιον ἂν εἴη τοῖς γε εὐνομούμενος διακρίθαι  
 βουλομένους· Τοσοῦτον γὰρ ἔχει κέρδος εὐταπειας ἀπάτη καὶ 59  
 μετὰ τῆς ἀρετῆς γινόμενη δαυδίας, ὡς πολλοῖς· δτι μὴ πικρα-  
 προδόντο, καὶ διαγν δοῦναι πολλὰκις· Καὶ εἰ βούλει γε τῶν 60  
 στρατηγῶν τοὺς ἐξ εὐλογος ἐνδομήσαντας ἱκανῶς, τὰ πλε-  
 ονα αὐτῶν προΐκαι, τῆς ἀπάτης εὐρησας ὄντα κατορθώματα,  
 καὶ μᾶλλον τούτους ἐπαυνομένους, ἢ τοὺς δὲ καὶ φαρμακῶ  
 κροῦντας· Οἱ μὲν γὰρ μετὰ πλείονος τῆς δαυδίας, καὶ τῆς 61  
 τῶν χρημάτων καὶ τῆς τῶν σωμάτων, κατορθοῦσι τοὺς πο-  
 λέμους· ὥς μὲν δὲ αὐτοῖς πλέον ἀπὸ τῆς νίκης χίρυνθαι, ἀλλὰ  
 παρ' αὐτῶν τὰ τῶν ἡττωμένων, 9) τοὺς κρατοῦντας δαυτι-

gehört zu den Erfindungen des Heidenthums, welche die christli-  
 chen Lehrer, um mit gleichen Waffen ihre Feinde zu bekämpfen,  
 von jenem entlehnt hätten; besonders um manche scheinbare Wi-  
 dersprüche in der heiligen Schrift zu lösen. Auch wird es keinem  
 Leser entgehen, wie schwer es dem Verfasser wird, sich gegen sei-  
 nen Freund zu rechtfertigen, <sup>8)</sup> obgleich dieser nichts auf die nicht  
 immer passenden Beweisstellen aus der heil. Schrift entgegnet. Aber  
 Chrysostomus trug hier bei seinem reinsten Sinn für Wahrheit, und  
 bei dem grössten Eifer für Gerechtigkeit, wodurch er auch in sei-  
 nem Leben zeigt, einen Theil der Schuld seiner Zeit.]

8) μὴ δα. Vid. Zeune ad Vigor. p. 458. — εὐνομούμενος  
 διακρίθαι, aequum de aliis iudicium ferre. Vid. Vales. ad Eu-  
 seb. H. E. l. 1. p. 8. imprimisque Heinfichen de Ind. Verbor. Eu-  
 seb. 2. v. εὐνομούμενος. L.

9) παρ' οὐδὲν τὰ πρῶτ. Vulgat, παρ' οὐδὲν ἦσαν τῶν.  
 Sed et Mont. in tribus mss. ἦτον deesse notat, et Augustanus pro  
 eo τὰ suggerit. unde δυστυχεῖν cum accusativo, uti §. 17. [Ne sen-  
 sum quidem idoneum praeberet haec lectio, quae est in editione Ben-  
 gelii. Rectius legunt alii: ἀλλὰ παρ' οὐδὲν ἦτον τῶν ἡττωμένων  
 τοὺς κρατοῦντας. Notavit quidem Montefalconius, a tribus Codici-  
 bus deesse vocabulum ἦτον, quod tamen nos nondum eo potest per-  
 ducere, ut e textu ejiciamus hoc verbum, quum oculi librarium  
 facile potuerint errare statim sequente participio ἡττωμένων. Ejus-  
 dem sententiae, ut nunc vidi, fuit etiam C. F. W. Hasselbach,  
 qui in versione vernacula p. 16. ita vertit: Denn diese führen mit  
 mehr Aufwand sowohl an Geld als an Leibern (F) die Kriege glück-  
 lich, so dass ihnen kein Vortheil aus dem Siege entspringt, son-  
 dern die Obzuehenden um nichts minder, als die Ueberwundenen  
 übel daran sind. Et sub textu in notula quadam indigitavit, se  
 legisse: ἀλλὰ παρ' οὐδὲν ἦτον τῶν ἡττωμένων τοὺς κρα-  
 τήσαντας. Quibus causis ductus scripserit V. D. ἡττωμένων et κρα-  
 τήσαντας pro praesentibus ἡττωμένων et κρατοῦντας, nescio. Certe  
 hac mutatione non opus erat.]



θάνατος<sup>28)</sup> μετὰ πολλῆς τῆς προθυμίας· καὶ ἐμφορηθεὶς ἀπε-  
 ννήτατο τὸ πνίγος εὐθέως, καὶ τὸν ἐπικείμενον ἐξέφυγε κιν-  
 δυνόν, εἶδες<sup>29)</sup> τῆς ἀπάτης τὸ κέρδος; καὶ εἰ πάντας βούλοιστο 73  
 τις τῶν ἱατρῶν καταλέγειν τοὺς δόλους, εἰς ἀπειρον ἐκπεσεῖ-  
 ται μῆκος ὁ λόγος. Οὐ μόνον δὲ τοὺς τὰ σώματα θεραπεύουσιν 74  
 τὰς, ἀλλὰ καὶ τοὺς τῶν ψυχικῶν νοσημάτων ἐπιμελομένους,  
 εὐροὶ τις ἂν συνεχῶς τούτῳ κεχημένους τῷ φαρμάκῳ. Οὕτω  
 τὰς πολλὰς μυριάδας ἐκείνας τῶν Ἰουδαίων ὁ μακάριος προ-  
 ηγάγετο<sup>29)</sup> Παῦλος· μετὰ ταύτης τῆς προαιρέσεως περιέ-  
 τεμνεν<sup>30)</sup> τὸν Τιμόθεον, ὁ Γαλάταις ἀπειλῶν, ὅτι Χριστὸς  
 οὐδὲν ἀφελήσει τοὺς περιτεμνομένους· διὰ τοῦτο ὑπὸ νόμον  
 ἐγίνετο, ὁ ἑλληνικὸν ἠγούμενος μετὰ τὴν εἰς Χριστὸν πίστιν τὴν  
 ἀπὸ τοῦ νόμου δικαιοσύνην. Πολλὴ γὰρ ἡ τῆς ἀπάτης ἰσχὺς, 75  
 μόνον πῇ μετὰ δουλεῖας προσαρξέσθω<sup>31)</sup> τῆς προαιρέσεως· μάλ-  
 λον δὲ οὐδὲ ἀπάτην τὸ τοιοῦτον δεῖ καλεῖν, ἀλλ' οἰκονομίαν  
 τινὰ, καὶ σοφίαν, καὶ τέχνην ἱκανὴν πολλοὺς πόρους ἐν τοῖς  
 ἀπόροις εὐρεῖν, καὶ πλημμελίαις ἐπανορθώσαι ψυχῆς. Οὐδὲ 76  
 γὰρ τὸν Φινεὶς ἀνδροφόνον<sup>32)</sup> εἶπομεν· ἂν ἔγωγε, καίτοι γε  
 μὴ πληρῇ δύο σώματα ἀνέκειν· ὥσπερ οὐδὲ τὸν Ἥλιαν μετὰ  
 τοὺς ἑκατὸν στρατιώτας καὶ τοὺς τούτων ἡγεμόνας, καὶ τὸν  
 πλὴν τῶν αἱμάτων χερμαρίζον, ὃν ἐκ τῆς τῶν ἱερομένων τοῖς

27) ἔσκασε τοῦ δοθέντος. *Splax et cetera bibendi hau-  
 riendique verba et genitivum et accusativum regunt, quorum casuum  
 alter partis, alter totius denotandi vim habet: sed discrimen non  
 esse perpetuum, vel hic locus ostendit. (Displicet mihi haec re-  
 ctio: ἔσκασε τοῦ δοθέντος. Nam inquireret h. l. genitivum, aegrotum  
 non omnem aquam, quae in vaso erat, sed ejus partem tantum bi-  
 bisse. Bene igitur praecautus velare interprete, qui ad sententiam recte  
 vertit: epotavit omne, quod datum est, sumpsit est Hasselbachius  
 alteram lectionem: ἔσκασε τὸ δοθέν. L.)*

28) εἶδες. Eadem locutio, §. 97.

29) προσηγάγετο. Vestigia habemus huius sententiae illius ma-  
 gis nostro tempore excultae de accommodatione. Arridebat ejusmodi  
 συγκάταξις inter patres ecclesiae etiam Tertulliano de praescriptis.  
 Haeret. c. 23. 24. Clement. Alex. Stromat. VI. p. 802. VII. p. 863.  
 Orig. c. Cels. IV p. 171. sq. Hieron. ep. 89. Cf. Augustini ep. 70.  
 ad Hieron. scripta. P. A. Carus. *Historia antiquior sententiarum  
 ecclesiae gr. de accommodatione Christo imprimis et apostolis tri-  
 buta*. Lips. 1793. 4. Henke's *neue Magazine* 2. Bd. 2. Stck. p. 638  
 sqq. Joh. Jak. Nachträge zu seinen theologi. Werken. Tüb. 1821.  
 II. Stck.: *Was hielten die Kirchenväter von der accommodation?* L.

30) περιέτεμνε. De quo Clem. Al. strom. VII. p. 318. *Pho-  
 tius in Biblioth. p. 401. Hoeschelanus.*

31) προσαρξέσθω. Idem verbum, §. 101 et.

32) ἀνδροφόνον. Eustathius, ἀνδροφόνος ὁ πλάσις ἀνδρω-  
 πον ἀναιρων, εἴτε παῖς εἴη ὁ πεισῶν, εἴτε ἀκμαῖος, εἴτε καὶ γυνή.



77 δαίμοσιν ἐποίησε ῥεῦσαι σφαγῆς. *Εἰ γὰρ τοῦτο συγχωρήσαντες,*  
*καὶ τὰ πράγματά τις τῶν πεποιηκότων τῆς προαιρέσεως γυ-*  
*μνῶσας ἐξετάσῃ καθ' ἑαυτά· καὶ τὸν Ἀβραὰμ παιδοκτοκίας ὁ*  
*βουλόμενος κρινεῖ· καὶ τὸν ἔγγονον* <sup>33)</sup> *τὸν ἐκείνου καὶ τὸν*  
*ἀπόγονον κακουργίας καὶ δόλου γράφεται· οὐτὰρ γὰρ ὁ μὲν*  
*τῶν τῆς φύσεως ἐκράτησε πρεσβίων,* <sup>34)</sup> *ὁ δὲ τὸν τῶν Αἰ-*  
*γυπτίων πλοῦτον εἰς τὸν τῶν Ἰσραηλιτῶν μετήνεγκε στρατὸν.*  
 78 *ἀλλ' οὐκ ἔστι ταῦτα, οὐκ ἔστιν· ἄπαγε τῆς τόλμης* <sup>35)</sup> *· οὐ*  
*γὰρ μόνον αὐτοὺς αἰτίας ἀφίμεν, ἀλλὰ καὶ θαυμάζομεν διὰ*  
 79 *ταῦτα· ἐπεὶ καὶ ὁ Θεὸς αὐτοὺς διὰ ταῦτα ἐπήνεσεν. Καὶ*  
*γὰρ ἀπατεῶν ἐκείνος ἂν εἴη καλεῖσθαι δίκαιος ὁ τῷ πράγματι*  
*κεκορημένος ἀδίκως,* <sup>36)</sup> *καὶ πολλάκις ἀπατήσῃ δέον καὶ τὰ*  
*μέγιστα διὰ ταύτης ὠφελῆσαι τῆς τέχνης. ὁ δὲ ἐξ εὐθείας,* <sup>37)</sup>  
*προσενεχθεὶς κατὰ μεγάλα τὸν οὐκ ἀπατηθέντα ἐργάσασθαι.*

33) *ἔγγονον.* *Exgonon*, Augustanus. Tantundem. [Quamvis jam veteres scriptores promiscue usurpasse haec vocabula, quod videre est ex nota Eustathii ad Homeri *Odyss.* III, 123., minime deponsum inficias; tamen apud seriores scriptores Graecos hic invaluit usus; ut τὰ ἔγγονα dicerentur filii, τὰ ἔγγονα contra essent τέκνα τέκνων, ut interpretatus est h. v. Heasechia. Haud raro vero utramque vocem in ipsis Codicibus permutari, docuerunt *Ernesti* ad *Callim.* T. I, p. 237. *Morus* ad *Isocrat.* *Panegy.* c. 16. *D'Orville* ad *Chariton.* p. 327. et *Ammonius* ad *Ammon.* de different. p. 69. L.]

34) *πρεσβίων.* Videtur in Jacobo non tam ius primogeniturae, quam benedictionem ex eo pendentem respicere, nam pariter in Homiliis in Genesin ad cap. XXV. nil de fraude dicit; ad cap. XXVII. autem eadem fere quae hinc: *Μὴ ἀπλῶς ἐξέταξε τὸ γινόμενον, ἀγαπή, ἀλλὰ τὸν σκοπὸν καταδιώσαντε κτλ.* subiungitque eadem Abrahami et Phineas exempla. Utramque ex dialogo et homilia locum tangit *Leon.* *Codrus* in Comm. ad Augustin. l. 16. de Civit. c. 37. et *Ben. Pterius* in Genesin, ubi de Jacobi facto et communiter de mendacio copiosissime disputat. Illud inprimis animadvertendum est, vocabula *ψευδος* et *ἀπάτη* a Chrysostomo per *εὐταχresin* tantisper, ut correctio adhibita §. 75. et 80. ostendit; vel etiam per mimesin et imitationem *Basilii* poni. Pulchre referoqui mendax cum eo, qui monentem adulterat, comparatur, et merito deior censetur. Vid. *Jo. Bapt. Person* in Noctibus Homericis p. 358.

35) *ἀπαγε τῆς τόλμης,* *Exeta* subintelligitur.

36) *ἀδίκως, καὶ πολλάκις - τέχνης.* Sic prima ed. et vetus int. At Augustanus, a manu secunda: *ἀδίκως, οὐκ ὁ μὲν ἡγούς γνώμης τοῦ ἀποκτείνων.* quod etiam recentiores editores reperiunt; sed glomem arguunt, quae ille subiicit, *τὸν τοιοῦτον καὶ πολλάκις ἀπάτησαι δέον, καὶ τὰ μέγιστα διὰ ταύτης ὠφελῆσαι τῆς τέχνης, μάλλον ἀποδεξόμεθα.*

37) *ἐξ εὐθείας.* Germ. *gerade zu.* Noster, Hom. 2. *περὶ προνοίας καὶ ἐμαρμένης.* Ita loquitur de diabolo: *ἐξ εὐθείας οὐκ εἰσάγει κατηγορίαν* (i. e. calumniam ἀδελφῆς Christiani) *καὶ καὶ δὲ πειρητῶν ὑποσπείρει λειψὴν τὸν τῶν θύσσεων ὑποκρίσιν.* [Dicitur etiam *εὐθεία.* Vid. *Heinrichsen* ad Euseb. de Laud. Const. VI, 21. p. 432. L.]



82 πεισθῶμεν, ὅτι οὐκ ἡπατήμεθα παρὰ σοῦ; Καὶ τί τούτου  
 τοῦ κέρδους, ἔφη, ἂν γένοιτο μεῖον, ἢ τὸ <sup>5)</sup> ταῦτα φαίνε-  
 σθαι πράττοντας, ἅπερ δειγμάτων τῆς εἰς τὸν Χριστὸν ἀγά-  
 83 πης, αὐτὸς ἔφησεν εἶναι ὁ Χριστὸς; Πρὸς γὰρ τὸν κορυ-  
 φαῖον <sup>6)</sup> τῶν ἀποστόλων διαλεγόμενος· Πέτρε, ἀφ' οὗ, φίλεις  
 με; τούτου δὲ ὁμολογήσαντος, ἐπiléγει· εἰ φίλεις με, ποί-  
 84 μαινε τὰ πρόβατά μου· Ἐξωτὴ <sup>7)</sup> τὸν μαθητὴν ὁ διδάσκαλος,  
 εἰ φιλοῖτο παρ' αὐτοῦ, οὐχ ἵνα αὐτὸς μάθῃ· πῶς γὰρ, ὁ τὰς  
 ἀπάντων ἐμβατεύων <sup>8)</sup> καρδίας; ἀλλ' ἵνα ἡμᾶς διδάξῃ, ὅσον  
 αὐτῷ μέλει τῆς τῶν ποιμνίων ἐπιστάσεως ταύτων. Τούτου δὲ  
 ἄντος δόξου, καὶ κίκο ὁμιλίας ἔσται φανερόν, ὅτι πολὺς καὶ  
 ἄφατος ἀποκρίσται <sup>9)</sup> μισθὸς τῷ περὶ ταῦτα πονομένῳ, ὃ

5) τὸ, vid. *Viger.* p. 23. *Matthiae.* Gr. Gr. mto. §. 279. L.

6) τὸν κορυφαῖον. Haec sententia tunc jam invaluerat. At Christus certe nullo pacto voluit Petrum reliquis apostolis cunctis praeferre: vid. *Matth.* XX, 26. XVIII, 1. 18. add. *Act.* XV. ubi non Petri, sed Jacobi sententiam ecclesia secuta esse legitur; et Petrus ipse se συμπερσβύτερον vocavit *1 ep.* V, 1. 2. *Katavel.* ad *Matth.* XVI, 18.

7) Ἐξωτὴ. Interrogat aemul, iterum, tertio; ut intelligeretur, inquit Bernardus, quisquis aliis praeficitur, diligere Deum debere plurimum sua, plurimum suis, plusquam se. [Imo ter quaestiones videtur datus Messias ex Petra, et voluit per αὐτόν, quis ter negaverat Petrus, se nosse Jesum. L.]

8) ὁ τὰς ἀπάντων ἐμβατεύων καρδίας. Ἐμβατεύω, εἰσέρχομαι, ingredior, perendo. LXX. *Job.* XXXIII. ἐπεσπένθησαν ἐμβατεύουσαι τὴν γῆν. *Themistius* Or. IX. Θείαι δυνάμεις ἐπ' ἀγαθῶν τῶν ἀνθρώπων ἐμβατεύουσαι τὴν γῆν, ἐκ τοῦ οὐρανοῦ κατεβόδαι. Sic enim interpungi hunc locum oportuit. Transfertur ad facultatem cognoscentem, quatenus ea vel scrutatur rem, vel de ea quoenique modo statuit et decernit, vel etiam ipsam penetrat. *Xenophon.* *Symp.* IV, 27. σί· ἡ γὰρ δεστίη. L.] ἐν τῷ αὐτῷ βιβλίῳ ἀμρότερος ἐμβατεύετε τι. consertis capitibus et humeris in uno vos libro aliquid investigantes videt. Adhibetur autem in utramque partem: v. gr. *Col.* 2, 18. οὐ· temeraria tractationes, quem ad locum illa a Themistio et Xenophonte contulerant *Al. Morus.* et *G. Raphaelius.* ex alijs alia *Suicerus* *Thes.* T. I. col. 1098. *Grog.* *Naz.* ὁ σοφισάμενος περισσὰ ὡς πλέον ἐμβατεύει τοῖς βιβλίοις, τοσούτῳ πλέον ἡλιγγύ. In bonam partem sapientissime ponitur a patribus, Chrysostomo imprimis, qui DEUM, cordium permeatorem laudantes, dicunt, ἐμβατεύειν· ἄλλοι καὶ αὐτῶν ἐννοίων, et, ταῖς καρδίαις, et, εἰς τὰς καρδίας, et, eadem quo hic casu, τὰς καρδίας. *Exempla* *Suicerus* cumulat *I. c.* *Hezech.* ἐμβατεύσας· *Enthrac.* *Tim.* 52. ἐπὶ δὲ οὐ θέμεις, εἰδωλὸς δὲ ἐνὸντι ἐμβατεύειν τῶν βασιλείων τοῦ Διὸς, ὡς ἡμῶν ἀνθρώπων τι ὅρος περισκοπεῖν. *Aeschyl.* *Pers.* 449. *Dionys.* *Halic.* *Ant.* *Rom.* I, p. 196. 2 *Macch.* II, 30. *Jacobus.* ad *Anthol.* gr. Vol. II, 2. *Schleusner.* *Lex.* N. T. a. b. v. *Bos.* *Exercitat.* in N. T. p. 206. et *Weiten.* ad *Coloss.* II, 18. L.]

9) ἀποκρίσται. vid. *N. H. A. V.* Cl. N. T. T. II. p. 125. et *Schleusner.* *Lex.* in LXX Intpp. T. I, p. 376. L.

πολλοῦ ἡμᾶται ὁ Χριστός. Ἐν γὰρ ἡμεῖς, ἅκ' ἂν ἴδωμεν τῶν 85  
οἰκτιῶν ἢ τῶν οὐκείων<sup>10)</sup>, τῶν θρηνημάτων τῶν ἡμετέρων, ἐπι-  
μελουμένους, τινὰς τῆς περὶ ἡμᾶς ἀγάπης τῆς εἰς ἐκείνους, σπου-  
δὴν τιθέμεθα ἀντιμεῖναι καὶ τοῖς καὶ τῶν πάντα χρημάτων ἐστὶν  
ἀσκήτῃ· ὁ μὴ χρηματίζων, μηδὲ ἄλλον πλὴν τοῦτον, ἀλλ' ἰδίαν  
θαυμάζων τὸ πολυμῶν περιεμένος τοῦτο καὶ τιμῶν<sup>11)</sup>, εἴς ἁγί-  
λην τὸ αἷμα δαδὲν τὸ ἑαυτοῦ, πόσον τοῖς ποιμαίνουσιν αὐτὸ  
ἀμειβεται δορεῖς; διὰ τοι τοῦτο, ἀνθρώποι τοῦ μαθητοῦ, συν 86  
οἶδας Κύριε, ἐτι φιλοῦ σε, καὶ ἡρώτασθαι τῆς ἀγάπης αὐτοῦ  
τὸν ἀκαταμένητον καλέσαντος, οὐκ ἐστὶν μέχρι τούτου<sup>12)</sup>, ὁ Σα-  
τίης, ἀλλὰ καὶ τὸ τῆς ἀγάπης βραδύτης σημεῖον. Ὡς γὰρ 87  
ὅπου ὁ Πέτρος αὐτὸν ἐφίλει, τότε ἐπιδέχεται ἐρωτήσαντο (καὶ  
γὰρ ἐν πολλοῖς τοῦτο ἤδη ἡμῖν γέγονε δῆλον·) ἀλλ' ὅπου αὐ-  
τὸς τὴν ἐκκλησίαν ἀγαπᾷ τὴν ἑαυτοῦ, καὶ Πέτρον καὶ πάν-  
τας ἡμᾶς μαθεῖν ἠθέλησεν, ἵνα καὶ ἡμεῖς πολλὴν περὶ αὐτὸ  
διαφέρωμεν τὴν σπουδὴν. Διὰ τί<sup>13)</sup>, γὰρ υἱοῦ καὶ μοναγεωῦς 88  
οὐκ ἐκτίσαστο ὁ Θεός, ἀλλ' ὃν μόνον ἔλεγον, ἐξέδωκεν; ἵνα  
τοὺς ἐχθροδῶς<sup>14)</sup> πρὸς αὐτὸν διακρινόμενος ἑαυτῶ κατελλάτῃ  
καὶ ποιῇ λαὸν περιούσιον.<sup>15)</sup> διὰ τί καὶ τὸ αἷμα ἐξέχεν;  
ἵνα τὰ πρόβατα κτηνηται ταῦτα, ὡς τῷ Πέτρῳ καὶ τοῖς μετ'

10) οὐκείων, τῶν. Deest hoc in multis; hinc colligit fa-  
cili ob recurrentem τῶν, sed comparationis aequininitatem imminuente.  
Idem parememon habet Zoumias lib. V. τῶν οὐκείων καὶ ἄλλως οὐ-  
κείων. [Quamvis q. multis Edd. deest, haec vocabula, tamen ego  
quoque salvam esse veritatem lectionem arbitror. Quae causae im-  
pulerint Hasselbachium ad eliminanda haec verba in versione ver-  
nacula, ignoro. Nimis anxie Montefalconi premere videtur vesti-  
gia. A Xenoph. in Memor. Sacr. junguntur etiam, οὐκείων καὶ οὐ-  
κείων. Cf. IV, 4, 17. L.]

11) τιμῶν, vid. Wahl. Cl. N. T. T. II, p. 553. L.

12) μέχρι τούτου. Ita Savil. et quidam Mss. — Montefalc.  
contra ex optimis libris dedit μέχρι τούτων. L.]

13) διὰ τί. Verba desumpta sunt ex ep. ad Tit. II, 14, quem  
locum memoriter citasse videtur Chrysostomus. L.

14) ἐχθροδῶς. Id frequentius, quam primae editionis ἐχθρός.  
Una Homilia 27. in Gen. quater habet ἐχθροδῶς διακρίσθαι. [Ma-  
rel. et Hughes. τοὺς ἐχθροδῶς. Savil. et Montefalcon: ut in textu  
est. L.]

15) λαὸν περιούσιον. Quadrabat haec compellatio proprie  
in Israelitas, qui et vocabantur יְהוּדִים q. c. Exod. XIX, 5. Dent.  
VII, 6. XIV, 2. ubi LXX. vertunt λαὸς περιούσιος, de quo voc. vid.  
Joh. Frid. Fischer. de vit. Lexx. N. T. Part. XII, p. 313. et  
Kopp. ad Tit. II, 14. L.

ἐκείνους ἐνεχείρισεν. 17) Εὐκότως 18) ἄρα ἔλεγεν ὁ Χριστός 89 Τίς ἄρα 19) ὁ πιστός δοῦλος καὶ φρόνιμος; ὃν κατέστησεν ὁ κύριος αὐτοῦ ἐπὶ τὴν οἰκίαν 20) αὐτοῦ; πᾶσι τὰ μὲν ἑρμῆσαι ἀποροῦντος, ὁ δὲ φθεγγόμενος αὐτὰ οὐκ ἀπορῶν ἐφθέγγετο· ἀλλ' ὡς περ τὸν Πέτρον ἐρωτῶν, εἰ φιλοῦτο, οὐ μαθεῖν δεόμενος τοῦ μαθητοῦ τὸν λόγον ἡρώτα, ἀλλὰ δεῖξαι βουλόμενος τῆς δικταίας ἀγάπης τὴν ὑπερβολὴν· οὕτω καὶ νῦν λέγων· Τίς ἄρα ὁ πιστός δοῦλος καὶ φρόνιμος; οὐ τὸν πιστὸν καὶ φρόνιμον ἀγωνῶν· ἔλεγεν, ἀλλὰ παραστήσαι· δέλων καὶ τοῦ πράγματος σπάνιον; 21) καὶ τῆς ἀρχῆς ταύτης τοῦ μεθόδου· Ὅρα γοῦν καὶ τὸ ἐπαθλὸν ὅσον ἐπὶ πᾶσι τοῖς ἐκδόχοις 90 αὐτοῦ κατέστησεν αὐτόν. Ἐτι οὖν ἀμφισβητήσας ἡμῖν τοῦ μὴ καλῶς ἡπατήσθαι, πᾶσι μέλλαν ἐπιστήσεσθαι τοῦ Θεοῦ.

16) τὸ πέτρον καὶ τοὺς μετ' ἐξελγόν. Germ. Brixius; tum Petro tum Petri successoribus. Bern. Montefalc. quæst. Petro et successoribus ejus. Jac. Cergtius sep. David. Haes. schelius: Petro et ejus vestigia imitantibus. Pressius interpres vetus: Petrus deinceps ceterisque. Omnino hoc μετὰ successores Petri significat; sed successores non modo omnium seculorum, sed etiam omnium locorum, pastoresque omnium ovium redemptarum, ipsumque adeo Basilium. §. 90. Expende totam contextum, inprimisque illud: καὶ πέτρον καὶ πάντας ἡμᾶς. §. 87. et confer Homil. 87. in h. l. Johannis c. XXI. 15 seq. Ambrosius: Vae jam mihi est, si claustra humanæ imperitiæ, per claves illas regni coelorum, quas in beato Petro apostolo sancti suscepimus sacerdotes, minime reservero, ut audire per hæc merear pro linguae meae modulo: Euge serve bone et fidelis, quia in pauca fuisti fidelis, supra multa te constituam: intra in gaudium Domini tui. Hb. de Dign. sacerdot. c. 1. Bellarminum hoc Dialogo nitentem refutavit Fr. Junius.

17) ἐνεχείρισεν. Augustanus, ἐνεχέριζεν· committebat, scil. quum pace dixit.

18) εὐκότως ἄρα. Aliquot Mss. εὐκότως ἄρα καὶ δικαίως, Montef. Sic quoque Augustanus. Conf. §. 383.

19) τίς ἄρα. Vid. Matth. XXIV, 45. ὃν κατέστησεν. Ita est in Matth. l. l., neque ab hac lectione recedendum puto, quod visum est Hasselbachio. Alia ratio est sub finem paragraphi, ubi dicto suo loco est futurum, ἔτι.

20) ἐπὶ τὴν οἰκίαν αὐτοῦ. Evangelistæ, ἐπὶ τῆς δεσποτίας αὐτοῦ, sed in citandis Scripturæ testimoniis Veteres interdum erant liberaiores, contenti sensum expressisse. Quod et Homilia Chrysost. III. contra Jud. observant, ubi integra etiam legitur periphrasis, quæ Jer. 29, 13. in Graecis Bibliis desideratur: post καὶ ἐπιφανοῦμαι ὑμῖν· hæc nimirum verba: Καὶ ἐπιστρέψω τὴν αἰχμαλωσίαν ὑμῶν, καὶ ἀρθώσω ὑμᾶς ἐκ πάντων τῶν ἐθνῶν, καὶ ἐκ πάντων τῶν τόπων; οὐ διεσκέψα ὑμᾶς ἐκεῖ, ὅπου Κύριος. Καὶ ἐπιστρέψω ὑμᾶς εἰς τὸν τόπον, ὅπου ἀρπάσα ὑμᾶς ἐκεῖ. Hoeschel.

21) τὸ — σπάνιον; quam rara sit hæc res. vid. Xenoph. Anab. I, 9, 27. L.

τοῖς ὑπαρχούσι, καὶ ταῦτα κρᾶντων, <sup>22)</sup> ἃ καὶ τὸν Πέτρον ποιοῦντα <sup>23)</sup> ἔφησε <sup>24)</sup> δυνήσεσθαι καὶ τῶν <sup>25)</sup> ἀποστόλων ὑπεραποκρίναι <sup>26)</sup> τοὺς λοιποὺς. Πέτρε γὰρ φησι, φίλεις με πλείον τούτων; <sup>27)</sup> καίτοι γ' ἐν ἡν ἐκεῖν πρὸς αὐτὸν, εἰ φι- 91 λῆς με, νηστειὰν ἔσκει, χαμευνίαν, <sup>28)</sup> ἀγρυπνίας συντόνους, προύστασεν τῶν ἀδικουμένων, μίσου <sup>29)</sup> ὁρφανοῖς ὡς πατὴρ, καὶ ὄντι ἀνδρὸς τῇ μητρὶ αὐτῶν. νῦν δὲ πάντα ταῦτα ἀφείς τί φησι; ποίμαινε τὰ πρόβατά μου.

II. Ἐκίνα μὲν γὰρ, <sup>1)</sup> ἃ προϊπόν, καὶ τῶν ἀρχομένων 92 πολλοὶ δύναμει ἂν ἐπιταλῶν ἐραδίως, οὐκ ἄνδρες μόνον, ἀλλὰ καὶ γυναῖκες. ἔστιν δὲ ἐκκλησίας προστήναι, δὴ καὶ ψυχῶν ἐπιμελεῖσθαι πιστευθῆναι τοσούτων, πᾶσα μὲν ἡ γυναικεία φύσις παραχωρεῖται τῷ μεγέθει τοῦ πράγματος; καὶ ἀνδρῶν δὲ τὸ πλεον ἄγασθωσαν δὲ εἰς μέσον οἱ πολλοὶ τῷ μέτρῳ, πλε- 93 ορεκτοῦντες ἐπάντων, καὶ τοσούτων ὑψηλότεροι τῶν ἄλλων κατὰ τὴν τῆς ψυχῆς ὄντος ἀρετὴν, ὅσον τοῦ κατὸς ἔθνους Ἑβραίων κατὰ τὸ τοῦ σώματος μέγεθος ὁ Σαούλ; <sup>2)</sup> μᾶλλον

22) κρᾶντων. Sib. ed. prima et int. vetus. κρᾶνται, mea. apud Hoeschelium, ut pendeat a μέλλων. Sed laudatur praesens jamjam pastoralis actio functioque Basilii.

23) ποιοῦντα. Videlicet oves Domini pascentem.

24) ἔφησε. Sic §. 82 et 121. Ed. prima; ἔφησε.

25) καὶ τῶν. Καὶ omittit Augustanus et interpres vetus.

26) ὑπεραποκρίναι. In amore. nam sequitur: *Amas me plus quam hi?* ὑπεραποκρίσαι, ἀντὶ τοῦ νύχνησαι. Athen. lib. 4. πρὸς δὲ Ῥωμαίους μνημονεύεται, Ἀπλυνόν τινα, ἐπὶ ἀσώτῳ πάγκρατι ἀνδρώπους ὑπερηκοντικέναι. Hoeschelius.

27) πλεον τούτων. Hic iam recentiores repraesentant verba illa: ποίμαινε τὰ πρόβατά μου. Sed Erasmi editio et vetus interpres, suavissime suspensio sermone, subaudienda relinquunt, et periodo solum sequente ponunt, ubi etiam τί φησι rei novae et inexpectatae convenit. Non semper totidem verbis reponi solent testimonia. conf. §. 102. 103. 119. 182. 196. 200. 233. 397. 434. 497. et Notas subinde ad haec loca. Neque obstat, quod sequitur, καὶ τοιούτοις coll. §. 349.

28) χαμευνία. humi cubatio. Sic II. II. 235. χαμευνῆσαι sunt Scholiasta auctore: οἱ ἐπὶ τοῦ ἐδάφους κοιμώμενοι, vide Perizon. ad Aelian. IX, 24, 5. Cf. Suicer. in Thes. s. h. v. De Frene. Glossar Gr. et Hæghe ad h. l. L.

29) ὁρφανῶν. Vetus int. sito, pro esto. Extat hic locus Sir. 4, 10.

1) ἐκίνα μὲν γὰρ. Hoc et sequentia hujus libri aliaque Dialogi capita laudant C. Korholtus in lib. de Onere sacerdot. (Priester-Bürde) Not. ad Num. IX. J. L. Hartmannus in Pastoralis evang. lib. 1. cap. 1. et G. Arnoldus in 18ta (Gestalt) Doctoris evangelici capp. 3. 15. et alibi.

2) ὁ Σαούλ. vid. 1 Sam. X, 23. L.

- 94 δὲ καὶ πολλοὶ πλέον. Μὴ γὰρ μοι μόνον ὑπερωμίας ἐπαυθῆ  
ζητήσῃ μετρον, ἀλλ' ὅση πρὸς τὰ ἄλογα τῶν λογικῶν ἀν-  
θρώπων<sup>3)</sup> ἡ διαφορὰ, τοσαύτον τοῦ ποιμένου καὶ τῶν ποι-  
μαινομένων ἔστω τὸ μέσον, ἵνα μὴ καὶ πλέον τι εἴπω· καὶ
- 95 γὰρ περὶ πολλῶν μεζόνων ὁ κίνδυνος. Ὁ μὲν γὰρ προβάτων  
ἀπολλύς, ἢ λύκων ἀρπασάντων ἢ ληστῶν ἐπισκάντων, ἢ λοι-  
μοῦ τινος ἢ καὶ ἄλλου συμπτώματος<sup>4)</sup> ἐπιπεσόντος· τῶν  
μὲν ἂν τινος καὶ συγγνώμης παρὰ τοῦ κυρίου τῆς ποιήσεως·  
εἰ δὲ καὶ δικῇ ἀπαιτεῖτο, μέχρι τῶν χορημάτων<sup>5)</sup> ἢ ζημίας.  
ὁ δὲ ἀνθρώπους πιστευθεὶς, τὸ λογικὸν τοῦ Χριστοῦ ποι-  
μνιον, πρῶτον μὲν οὐκ εἰς χορημακὰ, ἀλλ' εἰς τὴν ἑαυτοῦ  
ψυχὴν τὴν ζημίαν ὑφίσταται ὑπὲρ τῆς τῶν προβάτων ἐπι-  
96 λείας. Ἐπειτα καὶ τὸν ἀγῶνα πολλῶν μεζονα καὶ χαλεπώτε-  
ρον ἔχει. οὐ γὰρ αὐτῷ πρὸς λύκους ἢ μάχη οὐδὲ ὑπὲρ λη-  
στῶν δέδοικεν, οὐδὲ ἵνα λοιμὸν ἀπαλάσῃ τῆς ποιήσεως φορεῖ-  
97 ζι· ἀλλὰ<sup>6)</sup> πρὸς τίνες ἂ πόλεμος; μετὰ τίνων ἢ μάχη;  
Ἄκουε<sup>7)</sup> τοῦ μακαρίου Παύλου λέγοντος. οὐκ ἔστιν ἡμῖν ἡ  
πάλη πρὸς αἷμα καὶ σάρκα, ἀλλὰ πρὸς τὰς ἀρχάς, πρὸς τὰς  
ἐξουσίας, πρὸς τοὺς κοσμοκράτορας τοῦ σκότους τοῦ αἰῶνος  
τούτου, πρὸς τὰ πνευματικὰ τῆς πονηρίας, ἐν τοῖς ἐπουρα-  
νίοις. Εἶδες πολέμιον πληθὺς δεινόν, καὶ φάλαγγας ἀγρίας,  
οὐ σιδήρῳ πεφραγμένας, ἀλλ' ἀντὶ πάσης πανοπλίας ἀρκου-  
98 μένας τῇ φύσει; Βούλει καὶ ἕτερον στρατόπεδον ἰδεῖν ἀπληγές  
καὶ ὠμόν, ταύτῃ προσεδρευόν τῇ πόλει; καὶ τοῦτο ἀπὸ τῆς  
αὐτῆς ὄψεως περιωπής.<sup>8)</sup> ὁ γὰρ περὶ ἐκείνων διαλεγθεὶς, οὐ-  
τος καὶ τούτους ἡμῖν ὑποδεικνύει τοὺς ἐχθροὺς ὡς παρὰ λέ-  
γων· Φανερά δὲ ἐστὶ τὰ τῆς σαρκὸς ἔργα, αἰνὰ ἐστὶ, πορ-

3) τῶν λογικῶν ἀνθρώπων. Vetus interpres: *ratione utentium*, non addito *hominum*. et sane ἀνθρώπων glossema videtur. [Retinuit tamen h. v. Montefalc. L.]

4) συμπτώματος. Idem verbum, §. 462.

5) μέχρι χορημάτων ἢ ζημίας. Haec ita Germanice ad sensum vertetis: *Der Schaden hört auf, mit der Bezahlung des Geldes*. Denotat enim μέχρι finem, quo res quaedam esse desit, ut docuit, h. Tittmann. *Lex. Syn. N. T. Spec. II. p. V. sqq. L.*

6) ἀλλὰ κλ. Unus codex, ἀλλ' ὅπως τοὺς πιστεύοντας διασώσῃ ἀπὸ τῶν αἰετρεδυνόντων δαιμόνων. ὅτι δὲ πρὸς τοὺς τοὺς πόλε-  
μος, καὶ μετὰ τούτων ἢ μάχη, ἀκουε. Glossam sapit.

7) ἀκουε. Ephes. VI. 12. L.

8) περιωπής. i. e. Idem Paulus eundem tibi monstrabit exer-  
citum. ἢ περιωπή, vernacule: *die Warte*. L.

νεία, <sup>9)</sup> μαχρία, ἀκαθάρσια, ἀσβλγία, εἰδωλολατρίαι, φαρμακεία, ἔχθραι, ἔρις, ὕπνοι, θυμοί, ἐριθείαι, καταλοιπαί, ψευδισμοί, φυνισμοί, ἀκαταστασία, καὶ ἕτερα τούτων πλείονα. οὐ γὰρ πάντα κατέλειψεν, ἀλλ' ἐκ τούτων ἄφηνεν εἶναι καὶ τὰ λοιπά. Καὶ ἐπὶ μὲν τοῦ ποιμένος τῶν ἀλάων, <sup>99</sup> οἱ 99 βουλόμενοι διασφίλαι τὴν ἀγέλην, ὅταν ἴδωσι τὴν ἐπιστάτην φευγοντά, τὴν πρὸς ἐκείνην μέγλη ἀφάντες ἀποσπῶνται, τῇ αὐτῇ θρεμμάτων <sup>10)</sup> ἀπαγῶν· ἐκείθεν δὲ, καὶ ἀπαραγῶν, λαβὼν τὴν ποιμήνην, οὐδ' αὐτῷ τοῦ ποιμάνοντος ἀφίσταται, ἀλλὰ μᾶλλον ἐπιστρέφεται, καὶ πλείον θρασύονται, καὶ οὐ πρότερον παύονται, ἕως ἃν ἡ καταβύλισις ἐκείνην ἢ κινήσῃ αὐτοί. Πρὸς δὲ ταύταις τὰ μὲν τῶν θρεμμάτων <sup>11)</sup> νοσήματα κατέ- 100 στήκεσαν, καὶ λιμός, καὶ λοιμός, καὶ τραύμα, καὶ ἄ τι δὴ ποτ' οὐν <sup>12)</sup> ἕτερον ἢ τὸ λυπεῖν· οὐ μικρὸν δὲ τοῦτο δύναται· ἂν πρὸς τὴν τῶν ἐνοχλούντων ἀπαλλαγὴν. Ἐνὶ δὲ 101 τι καὶ ἕτερον τούτου μέλλον, τὸ ποιοῦν ταχέως τῆς ἀφροσύνης ἐκίτης τὴν λύσιν. τί δὲ τοῦτο ἐστὶ; μετὰ πολλῆς τῆς ἐξουσίας καταναγκάζουσι τὰ πρῶτα οἱ ποιμένες δεχέσθαι τὴν ἰατρείαν, ὅτ' ἂν ἐκόντα μὴ ὑπομῇ, καὶ γὰρ ἀσπαι εὐκολον, ὅτ' ἂν καῦσαι <sup>13)</sup> δὲ καὶ τεμεῖν· καὶ φυλάξαι ἔνδον ἐπὶ χρόνον πολὺν, ἥνικα ἂν τοῦτο συμφέρῃ· καὶ ἕτερον δὲ ἀνθ' ἐτέρας προσαγαγεῖν τροφήν, καὶ ἀποκαλύσαι ναμάτων· καὶ τὰ ἄλλα δὲ πάντα, ὅσα περ ἂν δοκιμάσῃ πρὸς τὴν ἐκείνων ὑγίαν συμβαλέσθαι, μετὰ πολλῆς προσάγουσι τῇ εὐκολίᾳ. <sup>14)</sup>

9) πορνεία - ἀκαταστασία. Gal. 5, 20. simul et 2. Cor. 12, 20.

10) θρεμμάτων. Philo p. 519. τοὺς ἐν ταῖς πόμηναις (χίνας) φασὶ προαγωνιζομένους τῶν θρεμμάτων ἀπὸ θανάτου παραμένειν. Apollinarius Psalmo 78. v. 30. ἡμεῖς γὰρ σὺ λαὸς, ἀνὰ καὶ θρεμματα ποίης. ubi 70. int. πρῶτα νομῆς σου. ut et Ps. 94. Sunt et qui apud Lat. oves non improprie pecudes dici existiment παρὰ τὸν πόρον α. velleribus. Hoeschele κτλ.

11) θρεμμάτων. In mss. προβάτων. Idem; ovium. vetus interpretres.

12) ὅτι δὴ ποτ' οὐν. Erasmus, δ τι δήποτε. Sed sic quoque, τί ποτοῦν. §. 56.

13) καῦσαι. Hoc imprimis in animalium medicinis remedium esse voluerunt veteres. Sic praecipit Veget. Art. Veterin. Lib. I, c. 28. : Cum candente ferro cupere cutem, vitium vanae concoquitur et maturatur, et beneficio ignis dissolutum, per foramina, quae facta sunt, effluit cum humore. Id.

14) καὶ τὰ ἄλλα - εὐκολία. Vetus interpretres et ad curdium omnia, quae pastor videt, adducet, remittens nullo, Geo-



102 Τῆς δὲ τοῦ ἀνθρώπου ἀβυσσότηας πρῶτον μὲν οὐκ ἔστιν ἀνθρώπου ῥάδιον εἶδεν· οὐδὲς γὰρ οἶδε <sup>15)</sup> τὸ τοῦ ἀνθρώπου· εἰ μὴ τὸ πνεῦμα τοῦ ἀνθρώπου τὸ ἐν αὐτῷ.

III. Πῶς οὖν τις πρόσφατοι τῆς νόσου τὸ φάρμακον, ἢ τὸν τρόπον οὐκ οἶδε, πολλὰκις δὲ μὴδὲ εἰ τυγχάνοι νοσῶν  
103 δυνάμενος συνιδεῖν. Ἐπαύαν δὲ καὶ καταφανῆς γένηται, τότε πλεονὸν ἀδιδῶ παρέχει <sup>4)</sup> τὴν δυσχερεῖαν. Οὐ γὰρ ἐστὶ μετὰ τῆς αὐτῆς ἐξουσίας ἀπάντας <sup>2)</sup> θεραπεύειν ἀνθρώπους, μετ' ὧν τὸ πρόβατον ὁ ποιμήν. ἔστι μὲν γὰρ καὶ ἐνταῦθα καὶ θῆραι, καὶ τροφῆς ἀπαιτοῦνται, καὶ καθύαι, καὶ τεμεῖν. Ἄλλ' ἢ ἐξουσία τοῦ δεῖσθαι τὴν ταρταρὸν, οὐκ ἐν τῷ πρόσφατον τὸ φάρμακον, ἀλλ' <sup>3)</sup> ἐν τῷ καμίνοντι κατὰ τοῦτο γὰρ καὶ ὁ θαυμαστικὸς ἑκτός ἀπὸ συνειδήσεως <sup>4)</sup> Κορινθίους ἔλεγεν Οὐχ ὅτι <sup>5)</sup> κρυπτόμεν ὑμῶν τῆς πίστεως, ἀλλὰ συνέργοι δομεν

gorius Turonensis: condia duo. Producit hunc Vossius l. 3. de Vitis Lat. serm. ad p. 11, ut congruē conjiciat. Condia igitur noster firmat interpretas. Condia, poculum. Regem cotylarum, apud Athenienses: inde. candium. Proverbium, ad condium, ut ex hoc loco apparet, mensuram largiorem notabat. Jesu. 51, 17: τὸ χεῖρ τοῦ θυμοῦ ἐξέπλεε καὶ ἐξέσπασεν. Martinus ex Alpibus: candelis, προσέμενεν. 15) οἶδε. Sic ed. prima et int. vetus. Ceteri, ex Paulo, ἀνθρώπων addunt. [Recte omisit h. v. Bengel. L.]

1) παρ' ἐγὼ. Gregorius Nazianzenus in Apologético: Τῷ οὐν αὐτῷ μοι κηρύττειται τέχνη πρὸς εἰρήνην καὶ ἐπισημῶν ἐπισημῶν, ἀνθρώπων ἀγνῶν, τὸ πολυτροχώτατον τῶν ζώων καὶ ποικιλωτάτον. p. 332. ed. Thub. ubi plura legas.

2) ἀπάντας. Aperte hoc inseritur. Nam ab hoc genere transit §. seq. ad speciem. [Comparaverat supra §. 101. Chrysostomus ecclesiam cum grege quodam, ejusque episcopos cum pastore, et dixerat, oves quando non velint admittere curationem, vi cogi posse. Nunc vero demonstrare conatur, multo difficiliorem esse illam hominum curam, quā non ista, ut greges cogi possint. Sed uti nunc leguntur verba, concedere sane videtur Chrysostomus, nonnullis hominum eodem modo mederi posse episcopum ut pastorem gregi. Qui quidem sensus quum prorsus sit absonus minimeque quadret in reliquum sermonem, ambabus modis arripio conjecturam Hasselbachii, qui verius nihil cogitari potest, qui pro ἀπάντας legendum censuit ἀχογίας. Optime etiam respondet hoc voc. verbis, quae supra legabatur: ὅτι ἂν ἐκόντα μὴ ὑπομένω. L.]

3) ἀλλ' ἐν. Ita recte edidit Montefalconius. Male inedit. Morel. et Bengel. est ἀλλ' ἢ ἐν τῷ καμίνοντι. Vid. Herm. ad Viger. p. 812. L.

4) συνευδός. συνιδεῖν Erasmus. [Vid. quae de eadem lect. var. disputavit Fischerus in Ind. Palaeph. s. εἶδεν. L.]

5) οὐχ ὅτι. Οὐ γὰρ. Sic Sabit. et omnes mss. Mont. Etiam Hoeschelians;: οὐ γὰρ. TET. sic recte scribitur. Nam apud apostolum particula ὅτι arcte conjungit versum 24. cum versu 25. No-

τῆς χάρις ὑμῶν. Μάλιστα μὲν ἡ καὶ πάντων χρησίων 104  
οὐκ ἐφέται πρὸς βίαν ἐπανορθοῦν; τὴν πᾶν ἀποκατάστασαν  
πταίσματα. Ἀλλ' οὐ μὲν ἔχοντες δασκάναι τοὺς κομπολογίους  
ὅταν ὑπὸ τοῖς νόμοις λάβωσι, καλλὴν ἐπιδικούντων τὴν ἐξου-  
σίαν, καὶ ἀνιστάς τοις τράποις πάλιν χρῆσθαι τοῖς αὐτῶν  
ἐνταῦθα δὲ οὐ βιάζομενον, ἀλλὰ πείθοντα \*) διὰ ποῦν ἑμῶν;  
τοῖς τοιοῦτον; Οὐκ γὰρ ἡμῶν ἐξουσία τοσαύτη παρὰ τοῦ κα- 105  
μὲν δέδοται πρὸς τὸ καλῶν καὶ ἀποκαταστάσαι οὐκ, ἀ-  
καὶ ἔδοσαν, εἴποιεν αὐτοὶ καὶ χρῆσθαι 9) τῇ ἐξουσίᾳ τοῦ

stro vero in loco illud διὰ prorsus, superfluum foret. Neque etiam  
admodum curiosus est Chrysostomus in retinendis singulis verbis bi-  
blis, ut multis locis docuit Bengelius. Attamen cū verba S.  
Pauli sufragantur F. H. iis cum Ducago utendum duximus. dicit  
Huglies. Locus ipse, quem citat Chrysostomus, legitur 2. Cor.  
I, 23. L.]

6) μάλιστα μὲν. Joh. Heirichius Hist. Eccl. Part. II. in Ap-  
pendice, qua insignes Chrysostomi locos per paginas prope quadrin-  
gentas exhibet, hæc quoque verba pag. 779. excerptit, et quæ §. 118.  
sequuntur. Tum: Est hic locus deñe, inquit, notandus contra Pon-  
tificios, qui ecclesiae jurisdictionem quandam coactivam adierere  
non dubitant. etc. Hinc recte monet Chrysostomus nosster episco-  
pum, qui utique Christum imitari debet, officio suo fungi οὐ βιά-  
ζομενον, ἀλλὰ πείθοντα, non cogendo sed suadendo. Quomodo ita-  
que is, qua talis est, jus regnandi in homines humano more ullum  
obtinet? Idem vir eximius homilia XI. Epist. ad Ephes. Itz διδα-  
σχάλλαν λόγου προεχειροσθήμεν, οὐκ εἰς ἀρχὴν, οὐδὲ εἰς κώδεσταιν,  
xλ. ad docendos verbo homines constituti sumus, non ad imperium,  
non ad exercitium potestatis. consiliariorum locum obtinemus sua-  
dentium. qui consilium dat, de suo dicit; auditorem non cogit, sed  
liberam ei relinquit electionem circa ea quæ dicuntur. Similiter Am-  
brasius lib. II. de Cain et Abel cap. IV. Sacerdos quidem optum  
apum exhibet; at nullius potestatis jura exercet. [Ipsæ etiam La-  
ctantius Institutt. V. 20. ait: „Non est opus vi et injuria, quia re-  
ligio cogi non potest; verbis potius, quam verberibus res agenda  
est.“ L.]

7) πρὸς βίαν ἐπανορθοῦν. Eidem sententiae tenet ad-  
haeret ecclesia evangelica; excommunicationem, quam dicunt, ma-  
jorem minime probans. Vid. Artt. Smalcald. III, art. IX. p. 339. Re-  
chenb. „Majorē illam excommunicationem, quam Papa ita nominat,  
non nisi civilem poenam esse ducimus, non pertinentem ad nos, mi-  
nistros Ecclesiae.“ Cf. Schleiermacher's Reden über die Re-  
ligion. 3. A. B. 1821. p. 188. „Die evang. Kirche wird gegen sol-  
che Menschen, die irgend jemand für ketzerisch halten, und mit  
dem Banne belegen möchte, keine andere Pflicht anerkennen, als  
Gemeinschaft mit ihnen zu unterhalten, damit sie um so eher durch  
gegenseitige Verständigung auf die richtigen Wege können zurück-  
geführt werden. — Es läge darin die Anmassung eines Ansehens,  
welches unsere Kirche niemanden zugesteht.“ L.]

8) πείθοντα. Eximium exemplum praebet utraque Chry-  
stomi Paraenesis ad Theodorum lapsum, praesertim prioris caput XI.

9) οὐ καὶ χρῆσθαι. Vid. Hermann. ad Eurip. Herc.  
fur. v. 1236. L.]

τοὺς ἀνάγκη τῆς κακίας, ἀλλὰ τοὺς προαιρούσι ταύτης ἀπε-  
 106 χομένους στεφανοῦντος τοῦ Θεοῦ. <sup>10)</sup> Αἰα τοῦτο πολλῆς χρεία  
 τῆς μηχανῆς, ἵνα πεισθῶσιν <sup>11)</sup> ἐκόντες ἑαυτοὺς ὑπέρκειν ταῖς  
 παρὰ τῶν ἱερέων θεραπειαῖς οἱ κάμναντες· καὶ οὐ τοῦτο μό-  
 107 νον, ἀλλ' ἵνα καὶ χάριν εἰδῶσι τῆς ἱατρείας αὐτοῖς. Ἄν τε  
 γὰρ τις σκεψάσθαι δεθῇς <sup>12)</sup> (κύριος γὰρ ἔστι τοῦτου,) <sup>13)</sup> χεί-  
 ρον ἐργάσασθαι τὸ δυνόν· ἂν τε τοὺς αἰθῆρου τέμνοντας δε-  
 κτον παραπέμψῃται λόγους, <sup>14)</sup> προσέθηκεν διὰ τῆς καταφροσύ-  
 νης πρῶτον ἕτερον, καὶ γέγονεν ἡ τῆς θεραπέας πρόφασις  
 νόσου χαλεπωτέρας ὑποθείας. Ὁ γὰρ καταναγκάζων καὶ ἀκούσα  
 θεραπεύσθαι δυνάμενος οὐκ ἔστι.

108 IV. Τί οὐκ ἂν τις ποιῇται; καὶ γὰρ ἐὰν προαιρέσθων <sup>1)</sup>  
 πρόσθεν ἑξῆς τῷ πολλῇς ἐπιτομίας δεομένῳ, καὶ μὴ δῶς βυ-

10) τοῦ Θεοῦ. Isidorus Pelusiota: *Non vi et tyrannide, sed*  
*(πειθῶν καὶ προαιρέτῃ) suadela et indulgentia, hominum salus pa-*  
*ratur. quo circa suae cujusque salutis (τὸ κύριος) arbitrium penes*  
*quemque est, ut et ii qui coronantur et ii qui puniuntur e jure ac-*  
*cipiant, quod elegerint.* [Cramerus T. I. p. 49. Ita ad h. l. scri-  
 bit: „Diese schöne Stelle veranlaßt mich, eine ähnliche aus dem  
 3. Brief des heiligen Hieronymus an den Heliodorus beizufügen.  
 Ein König, sagt er, befiehlt solchen Personen, die ihm gehorchen  
 müssen, sie mögen wollen oder nicht; ein Bischof herrscht nur über  
 diejenigen, die ihm gehorchen wollen. Ein Fürst bringt die Rebel-  
 len durch das Schrecken zum Gehorsam; ein Bischof ist verbunden,  
 sogar denen zu dienen, die unter seiner Aufsicht sind. Denn jener  
 sorgt für die Erhaltung des Leibes derjenigen, die einmal sterben  
 müssen, dieser sorgt für die Seelen, um ihnen das ewige Leben zu  
 geben. Alle Gläubigen haben ihre Augen auf ihren Bischof, auf  
 sein Haus, auf seine Aufführung gerichtet; er muss der ganzen Kir-  
 che zum Beispiele dienen, und es ist niemand, der nicht berechtigt  
 zu seyn glaubt, das zu thun, was er thut.“ L.]

11) πεισθῶσιν. Quidam *Μss.* πείσωσιν. Montef. Sic quo-  
 que Hoeschelian; sermone reciproco aptissime exprimente naturam  
 libertatis et obedientiae. Conf. not. ad §. 216.

12) ἂν τε γὰρ τις. Haec est Montefalconii lectio, quam se-  
 cutus est Bengel. — Ducasius legit: ἂν τε γὰρ τις σκεψάσθαι δε-  
 θῇς, κύριος δέ ἐστι τοῦτου. Savilinus contra in libris invenit: ἂν τε  
 γὰρ ποτε σκεψάσθαι δεθῇς, κύριος γὰρ ἔστι τοῦτου. L.

13) κύριος — τοῦτου. Gravissima clausula. nemo enim ita  
 coerceri potest, ut velle cogatur; et in perditio hominis corrigendo  
 hoc extremum est, ut edicas: Homines non possunt te cogere, Deus  
 te non cogit, tua in potestate voluntas, in voluntate potestas est.

14) λόγους. Si monentia verba, ferri more secantia, respu-  
 rit, contentu suo aliud sibi vulnus inficit. Ejusmodi verba ferri  
 more secantis pronuntiasse v. c. perhibetur Ambrosius teste Theodo-  
 reto H. E. c. 18. Cf. J. Ritter. l. l. pag. 251. L.

1) προαιρέσθων. Ἐὰν προαιρέσθων, Vetus interpres, Si mitius  
 aliquā adhibueris, ei, qui nulla eget sectione, nec manum, ut di-



- τῶ δὲ πόνον, ἀλλὰ καὶ ἐν τῶ τὸ ἀνιέρηγμα τῆς ἐκκλησίας  
 μέλη συνίστανται, πολλὰ ἴδια τὰς ἐν αὐτὸν ἔχοντα πράγματα.  
 117 Ὁ γὰρ ἡμέτερος στροφικὸς πατριῆς ἔχει τὸ κοίμιον ἐπόμενον,  
 ἥπερ αὖ ἡγήται· οἱ δὲ καὶ ἐμπέκουσιν τινὰ τῆς εὐθείας ὁδοῦ,  
 καὶ τῆς ἀρετῆς ἀφύπνου νομῆς, ἀνυπόστατοι καὶ ἀκράδηντοι βό-  
 (σκοῖται) τῶν ἐκείνων, ἀπὸ τοῦ θρησκείας οὐκ ἀποδοῦναι πάλιν,  
 118 καὶ ἐν τῇ κατὰ τὴν ἐκκλησίαν ἐκπαίδευσιν τὸ χωριεῖν· ἐν δὲ ἀνθρώ-  
 119 ποις, ὅς τις εὐθείας ἀποκλεισθεὶς πλάνους, πολλὰς δὲ τῶ  
 κριμαίνοντι πραγματείαις, <sup>21)</sup> τῆς κατεργασίας, τῆς ὑπομονῆς.  
 Οὐ γὰρ ἐλατύνει <sup>22)</sup> πρὸς βίαν ἵσταν, οὐδὲ ἀπογινώσκον φόβον <sup>23)</sup>

20) ἀνθρώπος. Vehementer placuit hic locus *Commentarior.*  
*liter.* Louvain. Scriptori Chrysostomus complures, inquit, iudicii  
 plenas ponit solidasque observationes, de ratione revocandi peccan-  
 tem: unde apparet magnam in eo fuisse naturae humanae cognitio-  
 nem. Persecutionis odor erat excellens pater; ut ex his patet ver-  
 bis. Semper obstitere patres persecutioni, quum scriberent (in cold  
 blood) citra ferocem. Addit locum Augustini. Illi in vos (Mani-  
 chaeos) insidiant, qui nesolent, cum quo labore verum inventatur, —  
 postremo illi in vos saeviant, qui nullo tali errore decepti sunt,  
 qualis est: acceptas vident. Pari modo, Jac. Geratius in argumento  
 Dialogi II, docere Chrysostomum, scribit, opus esse episcopo sum-  
 ma patientia et moderatione, in revocando docendumque ita, qui er-  
 roribus seducti ab ecclesiae corpora successerunt: Adde Gerhard. L.  
 de Magistratu, §. 338. ubi etiam Chrysostomum producit. Patet hinc,  
 quo jure Index Hispanicus expurgatorius ex Indice in Chrysosto-  
 mum nostrum per Frobenium excuso damnet hoc lemma: Haereticos  
 Christus vult occidi. etc. Videatur imprimis Seb. Castellionis An-  
 notativum ad 2. Cor. X. 4.

21) πρὸς τὰς πράξεις. Magna cura opus est. Cf. Philo. p. 240. H.  
 ἀπορίας καὶ χωρὶς πραγματικῶς i. e. sine negotio. Cinnam. p. 7.  
 φύγῃ τῇ σωτηρίᾳ πραγματικῶς, fuga salutis consulere. Cf. Mat-  
 theae L. I, c. II, vers. 20. L.

22) οὐ γὰρ ἐλατύνει. Saluberrimum sane praeceptum, si-  
 mile illi, quod scribit Paulus sub Timotheo, qui eum jubet ἐν  
 παύσει παιδεύειν τοὺς ἀντιπαρθεύοντες. Et maxime tunc tem-  
 poris, iam opus erat tali admonitione. cf. Sozomenus H. E. VI. 6. 12.  
 Theodoret. H. E. V, 16. et quae monuit Ritter us. l. I. p. 236. L.

23) οὐ γὰρ ἐλατύνει. Vetus interpretas quia non potest er-  
 rantem ad causam suam reducere, sic enim ἀδελφός illa habet editio,  
 cui potius credimus, quam ceteris, suam, pro sue, quibus propter  
 βίαν et φόβον, praeferebantur. Videtur autem suae idem esse, quod  
 αὐτῇ, ἡ οὐκ. Expēdat̄ur contextus. — Exquisitum antitheton,  
 ἀναιδέως καὶ πειθεῖν. quale illud Platōnis: ποιεῖν ἢ ἐν κελύφῃ  
 ἢ νόμῳ τὸ καὶ ἢ πατρὶ. ἢ πειθεῖν αὐτῇ. ἢ τὸ δεικνύναι πείρου,  
 πείρεσθαι δὲ οὐκ ὅτιον. quod Tullius lib. I. Famil. Ep. 9, ita ex-  
 pressit: Id jubet Plato, tantum contendere in rep. quantum probare  
 suis civibus potius; vim neque parenti nec patriam afferre oportere.  
 Metum tibi ipsi admoveere pastor potest; contra 2. Cor. 5, 11. alteri  
 tui potius metu alteram corrigere potest, quomodo S. Judas scri-  
 bit, οὐς δὲ ἐν φόβῳ σωζειν, metu cogere, non potuit, quia dicant;

πείσαντα δὲ δεῖ πάλιν πρὸς τὴν ἀλήθειαν ἀγαγεῖν, ὅθεν ἐξέ-  
πρεσ τὴν ἀρχήν. Γενναίας οὖν δεῖ ψυχῆς; ἵνα μὴ περιπακῇ, 119  
ἵνα μὴ ἀπογινώσκῃ τὴν τῶν πεπλατηγμένων σωτηρίαν, ἵνα συν-  
εχῶς ἐκείνη καὶ λογίζεται καὶ λέγῃ· 24) μήποτε δὲ αὐτοῖς ὁ  
Θεὸς ἐπίγνωσιν 26) ἀληθείας, καὶ ἀπαλλαγῶσι 28) τῆς τοῦ δια-  
βόλου παγίδος; 27) Διὰ ταῦτα τοῖς μαθηταῖς ὁ κύριος διαλε- 120  
γόμενος ἔφη· Τίς ἄρα ὁ πιστὸς δούλος καὶ φρόνιμος; 29) Ὁ  
γὰρ ἐαυτὸν ἀσκῶν, 24) εἰς ἐαυτὸν μόνον περιστάσει τὴν  
ἀσφάλειαν· τὸ δὲ τῆς ποιμαντικῆς κέρδος, εἰς ἅπαντα διαβαί-  
νει τὸν λαόν. καὶ ὁ μὲν χρήματα διανεμὼν τοῖς δεομένοις, ἡ  
καὶ ἑτέρως πως ἀδικουμένοις ἀμύνων, ἀνήσκει μὲν τι καὶ οὗτος  
τοὺς πλησίον; τοσούτῳ δὲ ἑλάττω τοῦ κέρους; ὅσον τὸ μέ-  
σον σώματος πρὸς ψυχὴν. 30) Ἐκείντος ἄρα τῆς εἰς αὐτὸν 121  
ἀγάπης τὴν περὶ τὰ ποίμνια σπουδὴν ὁ κύριος ἔφησεν εἶναι  
σημαῖον.

Σὺ δέ, φησὶν, οὐ φιλεῖς τὸν Χριστόν; ἸΩ. Καὶ φιλοῦ καὶ 122  
φιλοῦν οὐ παύσομαι ποτε· δέδοικα 21) δέ, μὴ παροξύνω τὸν

*vi trahere?* Coactui religioso Roma hoc debet, ut sit Roma. Quem  
qui defendunt; nesciunt, quae sit hominis natura, quae indoles Fi-  
liorum DEI.

24) λέγῃ. Optimus nervus patientiae pastoralis.

25) ἐπίγνωσιν. Sic ed. prima et vetus int. μετάνοιαν εἰς  
ἐπίγνωσιν supplent rursus ceteri ex Paulo; ut mox, ἀνανήψουσιν ἐκ  
τῆς, pro eo, quod nos ex Codd. Hoeschelianis reposuimus.

26) ἀπαλλαγῶσι. Melior esse videtur lectio νήφωσι; quod  
verbo unus est Paulus in loco a Chrysostomo citato. Sapit nimirum  
ἀπαλλαγῶσι glossema; quum sane νήφειν, quod nimirum est ad so-  
brietatem redire; se colligere, verbum sit paulo inusitatius. L.

27) παγίδος. 2. Timoth. II, 25. 28. L.

28) φρόνιμος. Matth. XXIV, 45. L.

29) ἐαυτὸν ἀσκῶν. Savil. et aliquot Mss. ἐαυτῷ ἀσκῶν;  
Mofel. et alii, ἐαυτὸν ἀσκῶν. Nonnulli, ἐν ἐαυτῷ ἀσκῶν. Montef.  
Sic vet. int. in se solo: Placet media lectio, ἐαυτῷ. Dativus ele-  
gans et valde significans. [Lectionem ἐαυτῷ secutus est etiam Cra-  
merus; qui vertit: Denn wer sich für seine Person nur im Chri-  
stenthume übt; der schränkt den Nutzen davon auch nur auf seine  
Person ein. L.]

30) ὅσον τὸ μέσον σώματος πρὸς ψυχὴν, quantum  
interest inter corpus et animam. Ita Noster Hom. 1. in Matth. ὅσον  
οὐράνου πρὸς γῆν τὸ μέσον. Codices vero Augustanus, Palatinus;  
Henr. II. hic legunt καὶ ψυχῆς; qui sane loquendi modus Chryso-  
stomo usitator. Thirlby.

31) δέδοικα. Hoc loco et passim in Dialogo adumbratam vi-  
deas illam sapientiam, quam Chrysostomus in sermonibus Domini  
expressam agnovit. Πανταχοῦ οὐκ ἐκ τοῦ προτέρου πάντα ἐποκα-  
λύπτει· ἀλλὰ πρῶτον εἰς ἀπορίαν ἐμβάλλει τὸν ἀκροατὴν· ἵνα ἀρ-

- 123 φιλούμενον ὑπ' ἑμοῦ. Καὶ τί τούτου γένοιτ' ἂν αἶνιγμα, φη-  
σὶν, ἀσάφειστον; εἰ ὁ μὲν Χριστὸς τὸν φιλοῦντα αὐτὸν ποι-  
μαίνειν προσέταξεν αὐτοῦ τὰ πρόβατα, οὐ δὲ διὰ τοῦτο φῆς  
124 οὐ ποιμαίνειν, ἐπειδὴ τὸν τοῦτο προστάξαντα φιλεῖς. Οὐκ  
ἔστιν αἶνιγμα, ἔφη, ὁ λόγος, ἀλλὰ καὶ λίαν σαφὴς καὶ ἀπλὸς.  
Ἐγὼ μὲν γὰρ ἱκανῶς ἔχων διοικῆσαι τὴν ἀρχὴν ταύτην, καθὼς  
ὁ Χριστὸς ᾔθελεν, εἴτα ἀπέφυγον, ἔδει πρὸς τὸ περ' ἑμοῦ  
λεγόμενον ἀπορεῖν· ἐπειδὴ δὲ ἀχρηστὸν με πρὸς τὴν διακονίαν  
ταύτην ἢ τῆς ψυχῆς ἀσθένεια καθίσταται, ποῦ ζητήσεως ἄξιον  
125 τὸ λεγόμενον; Καὶ γὰρ δέδοικα, μὴ τὴν ἀγέλην τοῦ Χριστοῦ  
σφραγίσαν <sup>32)</sup> καὶ εὐτραφῆ παραλαβὼν, εἴτα ὑπὸ τῆς ἀπει-  
ρίας <sup>33)</sup> λυμηνάμενος, παροξύνω κατ' ἑμαυτοῦ τὸν οὕτως αὐ-  
τὴν ἀγαπήσαντα Θεὸν, ὥς ἑαυτὸν ἐκδοῦναι διὰ τὴν ταύτης  
126 σωτηρίαν τε καὶ τιμὴν. Παίζων λόγους ταῦτα, φησὶν· εἰ γὰρ  
σπουδαῖον, <sup>34)</sup> οὐκ οἶδα πῶς ἂν ἐτέρως μᾶλλον ἡμᾶς ἀπέδει-  
ξας δίκαιως ἀλγούντας, ἢ διὰ τῶν ῥημάτων τούτων, δι' ὧν  
ἀποκρούσασθαι τὴν ἀθυμίαν ἐσπούδασας. Ἐγὼ γὰρ καὶ πρό-  
τερον, εἰδὼς, ὅτι με ἠπάτησας καὶ προὔδωκας, νῦν δὲ πολλὰ  
πλέον, ὅτε καὶ τὰ ἐγκλήματα ἀποδύσασθαι <sup>35)</sup> ἐπεχείρησας,

ξάμενος ζητεῖν, τί τὸ λεγόμενον, εἴτα ἀπορῶν καὶ κάμων, μετὰ  
ἀλεονοῦς ὑποδέχεται προθυμίας ἵνα τὸ ζητούμενον, καὶ μᾶλλον  
διανυστὴ πρὸς τὴν ἀκρόασιν. Homil. in Joh. IV, 32.

32) σφραγίσαν. Vim h. v. egregie illustravit *Ruhnkenius*  
ad *Timaei Lexicon Platonicum*. σφραγίσαν proprie de arboribus plan-  
tisque laete virentibus dicitur. Deinde transfertur h. v. ad homines,  
qui sunt corpore vegeto, florente, robusto. Vide, quae de hoc verbo  
egregie, ut solebat, monuit *Orellius* ad *Nicolaum Damascen.*  
pag. 210 sq. Locorum farraginem. collegit *Matthaei* l. I. T. II.  
pag. 4 sqq. L.

33) ὑπὸ τῆς ἀπειρίας. Al. αὐτὴν ἐξ ἀπροσεξίας. sed ἀπει-  
ρίας defendit conclusio, §. 162. [Statim post legitur verbum *λυμα-  
νέσθαι*, cui *Chrysostomus* adjunxit quartum casum, quae constructio  
ne Atticis quidem scriptoribus est infrequens. Quamvis enim *Schol.*  
*Aristoph.* ad *Nub.* v. 925. diserte dicat, Attice conjungi hoc verbum  
cum Dativo; tamen apud *Xenophontem* semper adsciscit quartum cas-  
um, quae constructio etiam apud alios scriptores reperitur. Vid.  
*Weistien.* ad *Act.* VIII, 3. et *Thom. M.* p. 218. L.]

34) εἰ γὰρ σπουδάζων. Subaudi, ἔλεγες. opposita: Παίζων,  
σπουδάζων. Ideo nonnulli, εἰ γὰρ οὐ παίζων. Apud *Tullium*, *Epist.*  
18. *Fam. lib. XV.* opposita sunt *ridere* et *σπουδάζειν*. Infra, *παί-  
ζων*, οὐκ ἀληθεύων. §. 139.

35) τὰ ἐγκλήματα ἀποδύσασθαι. Ita *Plat. de Rep.* l. 10.  
τὰ ἄλλα ἀπεδυσάμεθα ἐν τῷ λόγῳ. *Plutarch. Coriolan.* ἀποδύμενοι  
τὰς διαβολὰς. *Therib.* [Sic dixit *Euseb.* H. E. VI, 41. ἀποδυ-  
σάμενος δὲ ταύτην κατ' αὐτοῦ διαβολὴν. Cf. de reliquis in v.  
significationibus *Matthaei* l. I. T. I, pag. 9. L.]

τρυτο· μακάριον καὶ συνήμα· καλῶς, οἱ τῶν κακῶν με ἤγαγες.  
 Εἰ γὰρ διὰ τοῦτο σάφην ὑπεξήγαγες τῆς τριαυτῆς λειτουργίας, <sup>36)</sup> συνειδώς, οὐκ ἀπορροῦσάν σου τὴν ψυχὴν πρὸς τὸν τοῦ  
 πρῶτον οὐκον, ἐμὲ πρῶτον ἐξελέσθαι ἐχρην, καὶ εἰ πολ-  
 λὴν πρὸς τοῦτο ἔχων, τὴν ἐπιθυμίαν ἐτύγχανον, μὴ ὅτι καὶ  
 πᾶσαν τὴν ὑπὲρ τούτων ἐπέτεινά σοι βουλήν. Νῦν δὲ τὸ 128  
 σάφην μόνον ἰδὼν, τὸ ἡμέτερον παρτίδης· εἶθε μὲν οὖν παρ-  
 τίδης, καὶ ἀγαπητὸν ἂν ἦν· σὺ δὲ καὶ, ὅπως εὐχείρωτοι γε-  
 γνημέθα <sup>37)</sup> τοῖς βουλομένοις λαβεῖν, ἐπιβουλεύσας. Οὐδὲ γὰρ 129  
 εἰς ἐκείνα καταφύγειν ἔχουσιν, ὅτι ἡ τῶν πολλῶν δόξα ἡπά-  
 τησέ σε, καὶ μεγάλα τινὰ καὶ θαυμαστά περὶ ἡμῶν ὑποπτεύειν  
 ἐπέσειν· οὔτε γὰρ τῶν θαυμαζομένων καὶ ἐπιστήμων ἡμεῖς,  
 οὔτε, εἰ καὶ τοῦτο οὕτως ἔχον ἐτύγχανε, τὴν τῶν πολλῶν δό-  
 ξαν τῆς ἀληθείας προτιμῆσαι ἐχρην. Εἰ μὲν γὰρ μηδέποτε σοι 130  
 πείραν τῆς ἡμετέρας ἐδοκεν συνοῦσας· ἐδόκει τις εἶναι σοι πρό-  
 ρησις εὐλογος ἀπὸ τῆς τῶν πολλῶν φήμης φέροντι τὴν ψῆ-  
 φον· εἰ δὲ οὐδεὶς οὕτω τὰ ἡμέτερα οἶδεν, ἀλλὰ καὶ τῶν γε-  
 γεννηκότων καὶ θρεψαμένων αὐτῶν τὴν ἡμέτεραν μᾶλλον ἐπί-  
 στασαι ψυχὴν, τίς οὕτως ἔσται σοι <sup>38)</sup> λόγος πιθανός, ὥς  
 δυνηθῆναι πείσαι· τοὺς ἀποθόντας, ὅτι οὐχ ἑκὼν ἡμᾶς εἰς τοῦ-  
 τον ὤσας τὸν κίνδυνον. Ἀλλὰ γὰρ ταῦτα ἀφείσθω νῦν· οὐδὲ 131  
 γὰρ ὑπὲρ τούτων σὲ ἀναγκάζομεν κρίνεσθαι. τί πρὸς τοὺς  
 ἐγκαλοῦντας ἀπολογησόμεθα, λέγε. Ἀλλ' οὐδὲ αὐτὸς πρότε- 132  
 ρον, ἔφην, ἐπ' ἐκείνα πορεύσομαι, ἕως ἂν διαλύσωμαι τὰ  
 πρὸς σε, καὶ μυρίακις αὐτὸς ἡμᾶς τῶν ἐγκλημάτων ἐθέλης  
 ἀπολύειν. Σὺ μὲν γὰρ ἔφης, τὴν ἀγνοίαν ἡμῶν φέρειν συ- 133  
 γνώμην καὶ πάσης ἂν ἡμᾶς ἀφείναι κατηγορίας, εἰ μὴδὲ τῶν  
 σῶν εἰδότες εἶτα σε εἰς τὰ παρόντα ἡγάγομεν· ἐπειδὴ δὲ οὐκ  
 ἀγνοοῦντας προδοῦναι, <sup>39)</sup> ἀλλ' ἀκριβῶς ἐπισταμένους τὰ σά,  
 διὰ τοῦτο πᾶσαν ἡμῶν πρόφασιν εὐλογον καὶ ἀπολογίαν ἀνη-

36) λειτουργία est h. l. ministerium. Vid. de potestate h. v., quae doctae, ut solet, monuit amicissimus Heinichen ad Euseb. H. E. X. T. n. 4. T. III, pag. 268. — Ante συνειδώς inserendum puto ὅτι, praecante Haasebachio: L.

37) εὐχετέρωτοι γενώμεθα, ut facilius possemus comprehendere. L.

38) ἔσται σοι. Sic recte Erasmus. Nam paroxystonon trochaicum (au autem censetur brevia) encliticae monosyllabae tonum ad se trahit. [Vid. Fischer. ad Weller. T. I, p. 71. L.]

39) οὐκ ἀγνοοῦντας προδοῦναι. Repete ἔφης.



134 ῥηθῆναι δικαίαν. Ἐγὼ δὲ πᾶν τοῦναρτιον φημί. διὰ τί; διὰ τὰ τοιαῦτα πολλῆς δέχεται τῆς ἐξετάσεως, καὶ τὸν μέλλοντα παραδίδωσιν τὸν εἰς ἱερουσὴν ἐπιτήδεον; οὐ δὲ τῇ τῶν πύλων ἀρκεῖσθαι φήμη μόνον, ἀλλὰ μετ' ἐκείνης καὶ αὐτὸν μάλιστα πάντων καὶ πρὸ πάντων ἐξετακῆναι τὰ ἐκείνου. Καὶ γὰρ ὁ μακάριος Παῦλος εἰπὼν, <sup>40)</sup> δὲ δὲ αὐτὸν καὶ μαρτυρίαν ἔχον καλὴν ἀπὸ τῶν ἔξωθεν; οὐκ ἀναιρεῖ τὴν ἀκριβῆ καὶ βεβαιωμένην ἔρευναν, <sup>41)</sup> οὐδ' ὡς προηγούμενον τεκμήριον τοῦτο τίθησι τῆς τῶν τοιούτων δοκιμασίας. Καὶ γὰρ πολλὰ πρότερον διαλεχθεῖς, ὑστερον τοῦτο προσέθηκε, <sup>42)</sup> δεικνύς, ὡς οὐκ ἂν αὐτῷ μόνον ἀρκεῖσθαι δεῖ πρὸς τὰς τιμὰς κίρσεως, ἀλλὰ μετὰ τῶν ἄλλων <sup>43)</sup> καὶ αὐτῷ παραλαμβάνειν

40) εἰπὼν. 1. Timoth. 3, 7. οἱ ἔξωθεν, apud Paulum quidem sunt omnes illi, qui nondum Christiani facti erant, Judaei atque gentiles, h. l. vero intelliguntur Laici, qui in eligendis episcopis tunc temporis sane etiam suffragia ferebant. Cf. Ritter, p. 238. Euseb. H. E. VI, 10. L.

41) οὐκ ἀναιρεῖ — ἔρευναν. Er schliesst darum eine sorgfältige und strenge Untersuchung nicht aus. Vid. de verbo πρὸς ἵσθαι Intpp. ad Thom. Mag. Sturz. Lex. Xen. T. I. p. 523. et Lebeck. ad Phrynich. p. 476. L.

42) ὑστερον τοῦτο προσέθηκε. Ambrosius: Concludens regulam et episcopalem formam, ad extremum intulit, dicens: Oportet autem et illum testimonium bonum habere ab his qui foris sunt. lib. de Dignit. sacerdot. c. 4. De ordine verborum Pauli in idea episcopi vid. quoque Not. ad §. 273.

43) μετὰ τῶν ἄλλων. Quod diligenter examinatum olim ac provisum Cassianus ait, ne forte, qui ad dimicandum in stadium prodiret, ulla esset vitae infamia respersus; hoc ita fieri solitum ex Chrysostomo Homil. 21. ad Pop. Antioch. intelligimus; uti de-certaturus per totum stadium a praecone circumduceretur, ac publice inquireretur, utrum esset quispiam, qui vellet in eum dicere. cujus moris similitudinem quandam et μίμησιν praefert illa in Ordine Romano, episcoporum inaugurandorum circumductio, ac ipsa, de promovendis initiatis presbyteris sollemnis apud nos inquisitio; quam et in Africa B. Cypriani temporibus observatam, ipsius epistolae certissimum testimonium praebent: juxta praeceptum Pauli 1. Tim. 3, 7. 10. P. Faber. l. 3. Agon. c. 12. Addamus quae idem addit ex Ordine illo Romano, Coloniae impresso cum aliis vetustis auctoribus de Officiis divinis. Fol. 88. Post collectam ascendit lector in ambonem, et elevata voce legit brevem in auribus populi sic continentem: Cognoscat caritas vestra, quis ille et ille advocatur in tali officio vel in tali: si quis habet contra hos viros aliquam querelam, exeat confidenter propter DEUM et secundum DEUM, et dicat. Quod si nullus contradictor extiterit, sequitur lectio et responsorium. Fol. 93. ubi Pontifex alloquitur populum pro presbytero ordinando; haec inter cetera profert: Nec frustra a patribus remissimus institutus, ut de electione eorum, qui ad regimen altaris adhibendi sunt, con-

χοῖ. <sup>44)</sup> Συμβαίνει γὰρ πολλάκις, τὴν τῶν πολλῶν ψεύδεσθαι. φήμην· τῆς δὲ ἀκριβοῦς ἐξετάσεως ἡγεσάμενης, οὐδένα ἐκ τού- της κινδυνόν ἐστιν ἡποπεῦσαι λοιπόν. Διὰ τοῦτο μετὰ τὰ 136 ἄλλα καὶ παρὰ τῶν ἔξωθεν αὐτὸ τίθησιν. <sup>45)</sup> οὐ γὰρ ἀπλῶς ἔφησε, δεῖ δὲ αὐτὸν μαρτυρίαν ἔχειν καλὴν, ἀλλὰ τὸ καὶ <sup>46)</sup> παρενέβαλε, δηλώσαι βουλόμενος, ὅτι πρὸ τῆς τῶν ἔξωθεν φή- μης πρὸς ἀκρίβειαν αὐτὸν διερευνήσασθαι <sup>47)</sup> δεῖ. Ἐπει αὖτ' 137 καὶ αὐτὸς ᾔδειν τὰ αὐτῶν γεγονηκότων μᾶλλον, ὥς καὶ αὐ- τὸς ὡμολόγησας· διὰ τοῦτο δίκαιος ἂν εἴην πάσης ἀφείσθαι αἰτίας. Δι' αὐτὸ μὲν οὐκ οὕτο, φησὶν, οὐκ ἀπέφυγες, <sup>48)</sup> εἰ 138 τις οὐ γράφεσθαι <sup>49)</sup> ᾔδειεν. ἢ οὐ μένησθαι καὶ παρ' ἡμῶν ἀκούσας, καὶ πολλάκις, <sup>50)</sup> καὶ διὰ τῶν ἰσχυρῶν αὐτῶν διω- χθεὶς, τὸ τῆς ψυχῆς ἀγεννές <sup>51)</sup> τῆς ἐμῆς; οὐ διὰ τοῦτο εἰς

sulatur populus, etc. Itaque quid de eorum actibus aut moribus no- veritis, quid de meritis sentias, DEO teste consulimus, etc. et ideo electionem vestram debetis publica voce profiteri.

<sup>44)</sup> χοῖ. λοιπόν. Saepè Chrysostomus colligata post poly- syllabon brevi verbo, ἐγώ, σὺ, ἂν, ποτε, φημι, aut quae sunt ejus- modi, comma, colon, periodum claudit.

<sup>45)</sup> τὰ παρὰ τῶν ἔξωθεν αὐτὸ τίθησιν. Τίθημι duos habet accusativos. §. 85. Argentinensis editio, et ceterae illam se- cutae, αὐτοῦ, pro αὐτό.

<sup>46)</sup> τὸ καὶ. Sic Augustanus. Consentit Homilia X. in 1. Tim. III: eandem emphaſin in hac particula καὶ demonstrans. Vulgo, καὶ τὸ παρὰ τῶν ἔξωθεν. perperam. At Montef. ed. τὸ, καὶ παρὰ κτλ. Sententia sana.

<sup>47)</sup> αὐτὸν διερευνήσασθαι δεῖ. Αὐτὸν refertur ad τὸν μέλλοντα παρῶσθαι. §. 134. et διερευνήσασθαι ponitur pro διε- ρευνᾶν. h. e. ipse debet explorare.

<sup>48)</sup> οὐκ ἀπέφυγες. Sic διαφυγεῖν, §. 331. Erasmus, ἂν ἔφυγες· quae lectio interrogationis signo adjuvari poterat: sed prae- stat ἀπέφυγες. Ammonius, Φεύγει καὶ ἀποφεύγει διαφέρει. Φεύ- γει μὲν γὰρ δίκην ὁ κατηγορούμενος, καὶ γὰρ ὁ κατηγορῶν διώκει· ἀποφεύγει δὲ ὁ νικῆσας καὶ λυθείς τῆς κατηγορίας. [Hasselbach. non inepte scripsit ἂν ἀπέφυγες. L.]

<sup>49)</sup> γράφεσθαι τινα. Desumpta est haec phrasia ex loquehdi ratione judicaria Atheniensium et denotabat quidem, aliquem crimi- nis publici accusare, quemadmodum ἡ γραφή ipsa causam publicam denotabat. Vid. G. Stallbaum ad Plat. Euthyphr. C. 1. Xenoph. Apo- log. XXIV. ὡς πεπονήκα τι ὧν ἐγράψαντό με. L.

<sup>50)</sup> καὶ πολλάκις. Non est delendum illud καὶ, quod fecit Hasselbachius, sed amplius potius haec particula: A nobis audi- visti, et quidem saepius. Pugnans pro nostra lectione et verba quae sequuntur, Chrysostomus, qui repetit illud καὶ, in verbis: καὶ ταῦτα πολλάκις. L.

<sup>51)</sup> τὸ τῆς ψυχῆς ἀγεννές. Recte ita scribitur, neque in ἀγενές potest mutari. Distinctus enim ex D'Orellio et Chariton. p. 310. ἀγενές respicere ad naturam et genus; ita ut τῷ γενναίῳ op-

οὐ δὲ ἐπὶ γούρῳ καὶ ἐθαύμαζον· καὶ τί πάθω; πρὸς τοὺς ἐγκα-  
 λοῦντας <sup>4)</sup> ἔφη· ἐτέρως γὰρ οὐκ αἶδα φιλεῖν, ἀλλ' ἢ μετὰ  
 τοῦ καὶ τὴν ψυχὴν ἐκδιδόναι τὴν ἑαυτοῦ, ἥνικα ἂν τινα τῶν  
 147 ἐπιτηδείων κινδυνεύοντα διασῶσαι δέξῃ. ὁμήμαί μιν ἑτέροις, δια-  
 νοίῃ δὲ τῇ αὐτῇ καὶ τοῦ Χριστοῦ φειγόμενος, ὃ πρὸς τοὺς  
 μαθητὰς ἔλεγε τῆς τελείας ἀγάπης τοὺς ἄνθρωπος τιθεῖς· μέλινα  
 γὰρ ταύτης ἀγάπην οὐδεὶς ἔχει, φησὶν, ἢ ἵνα τις τὴν ψυχὴν  
 αὐτοῦ θῇ ὑπὲρ τῶν φίλων αὐτοῦ. εἰ τοίνυν μέλινα ταύτης  
 οὐκ ἔστιν εὐρεῖν, ἐπὶ τὸ τέλος αὐτῆς ἔφθασας· καὶ, ὅτι ὧν  
 148 ἐπραξας, καὶ δι' ὧν ἔπρασας, τῆς καρτερικῆς ἐπέβης αὐτῆς. Διὰ  
 ταῦτό σε προὐδύκαμεν· διὰ τοῦτο τὸν δόλον ἐξήραμεν ἐκεί-  
 νον. ὁρᾷ σε πείθομεν, ὅτι οὔτε ἐκ κακονομίας, οὔτε εἰς κιν-  
 δυνον ἐμβαλεῖν βουλόμενοι, ἀλλὰ χρησίμους εἶναι αὐτόν, εἰς  
 149 τὸ σταδίον ἔλαμεν τοῦτο; Εἴτε ἄρκιν αἶμα, φησὶ, πρὸς τὴν  
 150 τῶν πλησίων διώκωσαν τὴν τῆς ἀγάπης δύναμιν; Μάλιστα  
 μὲν πολὺ μέρος, ἔφη, πρὸς ταῦτο συμβαλεῖσθαι δύναται ἂν.  
 εἰ δὲ βούλει καὶ τῆς φρονήσεως ἡμᾶς τῆς σῆς δαίματα ἐξ-  
 ενεγκεῖν, καὶ ἐπὶ ταύτην βαδιούμεθα, καὶ δεῖξομεν συνετὸν ὄντα  
 151 μᾶλλον ἢ φιλόστοργον. Ἐπὶ τούτῳ ἐκονδριάσας ἐκείνος καὶ  
 φωνηθεὶς <sup>5)</sup> τὰ μὲν ἡμέτερα φησὶ παρίσθαι <sup>6)</sup> νῦν· αὐτὸς γὰρ  
 παρὰ τὴν ἀρχὴν σε τὸν ὑπὲρ ταύτων λόγον ἀπήγγειλεν. Εἰ δὲ  
 τι πρὸς τοὺς ἔξωθεν δίκαιον ἔχεις εἰπεῖν, ἡδέως ἂν τοὺς ὑπὲρ  
 τούτων ἀκούοιμι λόγους.

Διὸ τὴν σκιμαχίαν <sup>7)</sup> ταύτην ἀφίεις εἰπὲ, τί πρὸς τοὺς  
 λοιποὺς ἀπολογησόμεθα, καὶ τοὺς τετιμηκότας, καὶ τοὺς ὑπὲρ  
 ἐκείνων ὡς ὑβρισμένων ἀλοῦντας;

4) πρὸς τοὺς ἐγκαλοῦντας. *Byzalein in utramque par-  
 tem valet. Conf. §. 145.*

5) φωνήσσειν, h. l. sensu intransitivo sumendum, et notat:  
*arguere.* Vid. Jacobs. ad Achill. Tat. p. 505. L.

6) παρίσθαι. Congruit haec apodixis cum praecepto san-  
 ctiloris prudentiae, quae nos mavult *ταπεινωθροῦν*, quam *ταπει-  
 νολογεῖν*.

7) σκιμαχίαν. *Eorum fuit σκιμαχία, qui aerem, adver-  
 sario nullo, feriebant.* Hoc et plura P. Faber l. 3. Agon c. 13. ubi  
 hoc quoque notat, σκιμαχίαν velut *προαίμιον* quoddam pugilatus  
 fuisse. id quod maxime ad hunc locum facit, ubi Basiliius Chrysesto-  
 mum sibi vetat, adversariis jam jubet occurrere. [Quamvis verum  
 sit, quod Bengalius de σκιμαχία dicit, tamen h. l. nihil aliud  
 notat, quam nostrum: *Spiegelgefecht.* L.]

VII. Καὶ αὐτὸς λοιπὸν, ἔφη, πρὸς τοῦτο ἐπιθυμῶμαι. 152  
ἐπιθεὶ γὰρ ὁ πρὸς σέ μοι διήνυσται <sup>1)</sup> λόγος, εὐκόλως καὶ  
ἐπὶ τοῦτο βρέθημαι τῆς ἀπολογίας τὸ μέρος· τίς οὖν ἢ του-  
τῶν κατηγορία, καὶ τίνα τὰ ἐγκλήματα; ΒΑΣ. Ὁρῶσθαι  
φασιν ὅφ' ἡμῶν καὶ δεινὰ πεπονθέναι, ὅτι τὴν τιμὴν ἣν τι-  
μήσαι ἠθέλησαν, οὐκ ἔδειξάμεθα. <sup>2)</sup> ἸΩ. Ἐγὼ δὲ πρῶτον μὲν 153  
ἀντιὸν φημι, <sup>3)</sup> ὅτι οὐδὲνα λόγον ποιῶσθαι δεῖ τῆς εἰς ἀνθρώ-  
πους <sup>4)</sup> ὕβρεως, ὅτ' ἂν διὰ τῆς εἰς ἐκείνους τιμῆς ἀναγκά-  
μεθα προσκρούειν Θεῷ. οὐδὲ γὰρ τοῖς ἀναγκαζομένοις  
τὸ δυσχεραίνειν ἐπὶ τοῖς αἰνέδονον, ἀλλὰ καὶ πολλὴν ἔχει  
τὴν ζημίαν. Αἶψά γὰρ οἶμαι τοὺς ἀναγκιζόμενους <sup>5)</sup> Θεῷ, καὶ  
πρὸς αὐτὸν βλέποντας μόνον, οὕτω διακρίσθαι, εὐλαβῶς, ὥς  
μηδὲ ὕβριν τὸ τοιοῦτο ἡγεῖσθαι, καὶ εἰ μισῶντες ἡμιμαρμένοι  
τυγχάνοιεν. Ὅτι δὲ οὐδὲ μέχρι ἐννοίας τετόλμηται τι τοιοῦτον 154  
ἡμεῖς, δῆλον ἐκείθιν· εἰ μὲν γὰρ ἀπονοία καὶ φιλοδοξία, ὥς  
πολλὰκις ἔφησιν τινὰς διαβάλλειν, ἐπὶ τοῦτο ἦλθον ἐγὼ, ψηφί-  
σασθαι <sup>6)</sup> τοῖς κατηγοροῦσι τῶν τὰ μέγιστε ἡδικηκότων ἂν

1) διήνυσται. Vetus interpres, *explicita est*. et apud eundem in clausula ejusque libri extat solenne olim verbum *explicit*. in argumento: *explicitum capitula*.

2) ἔδειξάμεθα. Suscepit pro una quidem parte Basilii: sed propter Chrysostomum, qui non suscepisset, accusabatur. ideo communem defensionem exquirat. §. 151. [Melius tribuantur haec quoque verba Chrysostomo. L.]

3) φημι. Hoc cum parrhesia opponitur τῷ φασιν. §. praeced. Sic, φάσιν. §. 156.

4) εἰς ἀνθρώπους. Vide probatissimi Theologi A. H. Franckii librum: *von der Menschen-Furcht*, qui etiam Nicodemus inscribitur, et ipsi ordini ecclesiastico dedicatus est. Summam rei aurea sententia complexus est h. l. Chrysostomus.

5) ἀναγκιζόμενους. De hominibus rebusve *consecratis* hoc verbum proprie dici, copiose docet Athenaeus l. 1. c. 19. Patrum testimonia, Chrysostomi maxime, collegit Sacerua. [Chrysostomus nimirum hoc verbum saepe usurpat de iis, qui se totos Deo conse-  
crarunt. Hom. XII. in Ep. ad Philipp. ὁ ἐνάρετος καὶ θεῷ ἀνακί-  
μενος. In Psal. CIV. p. 943. Ὅταν οἱ ἀνακείμενοι αὐτῷ βίον ἀρι-  
στον ἐπιδείξανται. L.]

6) ψηφίσασθαι τοῖς κατηγοροῦσι τῶν τὰ μέγιστε ἡδικηκότων ἂν εἴην. Ardui commatis non arduam analysis aequas lector non postulabit. Sententia apparet eadem, quae extat §. 57. ἐκείνων καταγνωσόμεθα ταῦτα, ἃ τῶν ἀδικούντων οἱ δικάζον-  
τες, ὅταν αὐτοὺς ἔλωσιν οἱ κατηγοροί. Ad εἴην subauditur nomina-  
tivus εἰς. ex eo pendet genitivus τῶν. sensus: valde reus sim. Ex hoc sensu pendet ψηφίσασθαι τοῖς κατηγοροῖς, quod Latino passivo expressimus. nam activo mire utuntur Graeci. Lucianus, *οὐλοῦ βα-  
θεῖα διαβαίνειν profunda transitu*. Basilii Sel. Or. XI. de Elia:

εἴην, ἀνδρῶν καταφρονήσας θαυμασίων καὶ μεγάλων, καὶ πρὸς  
 τούτοις εὐεργετῶν. Εἰ γὰρ τὸ τοῦδ' μηδὲν ᾧ ἡδικηκόταρ ἀδι-  
 κελὺν, κολάσεως ἄξιον τοὺς τιμῆσαι προελομένους ᾧ ἂν εὐε-  
 ργῶν, (οὐδὲ γὰρ τοῦτο ἔχει τις ἂν εἰπεῖν, ὅτι εὐπαθόντες ἢ  
 μικρὸν ἢ μέγα ἴσαρ' ἐμοῦ, τῶν εὐεργεσιῶν ἐκείνων ἐξέτισαν  
 τὰς ἀποιρίας.) πόσῃ οὐκ ἂν εἴη τιμωρίας ἄξιον, τοὺς ἐναν-  
 155 τίους ἀμείβεσθαι; Εἰ δὲ τοῦτο μὲν οὐδὲ εἰς νούν ἐβαλόμεθα  
 ποτε, μεθ' ἑτέρως δὲ προαίρεσσεως τὸ βαρὺ φορτίον ἐκκλίνα-  
 μεν, τί παρόντες συγγινώσκων, εἰ γε ἀποδέχεσθαι μὴ βοῦ-  
 156 λαντο, ἐγκαλοῦσιν ὅτι τῆς ἐαυτῶν ἐπεισάμεθα ψυχῆς; Ἐγὼ  
 γὰρ τοσοῦτον ἀπέσχον εἰς τοῦδ' ἀνδρὸς ὑβρίσας ἐκείνους, ὅτι  
 καὶ τετιμημέναι αὐτοὺς φαίην ἂν τῇ παραιτήσῃ, καὶ μὴ θαυ-  
 μάσης, εἰ παράδοξον τὸ λεγόμενον, ταχέων γὰρ καὶ τούτου  
 155 τὴν λύσιν ἐπ'αίωμεν. Τότε μὲν γὰρ, εἰ καὶ μὴ πάντες, ἀλλ'  
 οἷς τὸ κακῶς ἀγορεύειν ἥδῃ, πολλὰ ἂν εἶχον καὶ ὑποπτεῦσαι  
 καὶ εἰπεῖν περὶ τε τοῦ χειροτονηθέντος ἐμοῦ, περὶ τε τῶν ἐλο-  
 μένων ἐκείνων. Ὅθεν, ὅτι πρὸς πλοῦτον βλέπουσιν, ὅτι λαμ-  
 πρότητα γένους θαυμάζουσιν, ὅτι κολακευθέντες ὑφ' ἡμῶν

πρῶτος νεκρὸς ἐκ τοῦ θανάτου ἀποσωμένος ἀνθρωπίνως πενθεῖν ἐδι-  
 δάσκειτο. Latina diceret, mortuus lugeri doctus, non lugere. sensus  
 enim est; mors primum sibi ereptum lugere mortuum didicit. Hebr.  
 5, 11. λόγος δυσσεμνηνέτος λέγειν. Conf. §. 177. 298. 323. [Ut nunc  
 leguntur verba, non idoneum profecto fundunt sensum. Bengel'si  
 explicatio paulo durior est. Quis enim, quaeso, sibi persuadebit,  
 Activum ἡγηλάσθαι dictum esse pro Passivo. Quod si verum esset,  
 tunc saepe mire, ut dicit, usi fuissent, Graeci Activi. Johannes Hu-  
 ghes propterea omisit verba ἡγηλάσθαι τοῖς κατηγοροῖς, et hanc lo-  
 cū sanandi rationem secutus est Hasselbachius, qui tamen  
 alio tempore meliorem nos expectare jubet lectionem. Facilius certe  
 an melior, nescio, lectio mihi haec legenti venit in mentem, quam  
 nimirum confitear, pro Dativo τοῖς κατηγοροῖς legendum esse τοὺς  
 κατηγοροῦς, ita, ut a verbis τῶν τὰ μέγιστα inciperet apodosis. Po-  
 ret tunc sensus hicce: Si superbia et gloriae studio, tamen per  
 calumnias tantum me accusant, eo venissem, ut condemnarent  
 me excusatores; tunc maxime sentibus forem accendendum, quem vi-  
 ros contempsissem insignes etc. Equidem tamen ipse exulare jus-  
 sissem haec verba cum Joh. Hughes, quem secutus quoque esse vide-  
 tur Ritterus, modo Codices suffragantur. Statim post vero recte ex-  
 ulare puto ex Cod. Augustano, cui maxima est auctoritas, μηδέν, quum  
 inde multo gravius oriatur sententia haecce: Si eos, qui nos laederunt,  
 injuria afficere, poena jam dignum est; tunc nulla gravius poena  
 digni erunt, qui eos laedunt, a quibus condecorati sunt. L.]

7) μηδέν. Omittit Augustanus; majore antitheseo, haud scio  
 an aptiore. Eidem reliqui tmetatis sanitatem debemus, nec refrag-  
 antur Montefalconiani.

8) προσελόμενους. Pendet ab ἀμείβεσθαι.

εἰς τοῦτο ἡμᾶς παρήγγαλον· ἡ δὲ καὶ διὰ τοῦτο γράμματα περὶ  
 τῆς, 9) οὐκ ἔχοντες, εἰ τις καὶ τοῦτο ὑποπτεύων ἦν. καὶ 158  
 ὁ μὲν Χριστὸς ἔλεγε· καὶ σηλοποιῶν, 10) καὶ τὴν αὐτὴν  
 ταύτην ἐκάλει 11) τὴν ἀρχὴν· οὗτοι δὲ 12) τοῦ μὲν ἀπὸ τῆς  
 ἐργασίας τῆς καθήμενης προφορῆτος διακρίνουσιν· Εἰ δὲ τις  
 λέγων ἀπαιτῶ τῶν ἔσθων, καὶ ἀγῶν τρέφουσι, οὗτοι ἀπο-  
 δέχονται καὶ θανάτῳ. 13) γὰρ διήκουσιν τοῦ μὲν πνεύματος  
 ἀναγομένου, ἰδοὺς εἰς τὰς τῆς ἐκκλησίας χρείας, παροῦν  
 τὸν δὲ οὐδὲν ὅτι τοιοῦτον γινώσκοντες πόνον, πᾶσιν δὲ τῇ

9) ΠΕΡΕΔΕΥΕΤΕ. Ambrosius: Novam prodigaliter regulam ac  
 tempestatem peperisse desuntur, et ceteri licetantes et Symonis sen-  
 tentiam, sancti spiritus gratiam persequi cogerent. lib. de Ali-  
 Sacerd. c. 5. Adde §. 160. et quae de Simonia veterum occurrunt in  
 Caisauboniano p. 113.

10) σκηνοποιῶν. Paulum intelligit, quem Theodoret. lib. 9.  
 Theraeas. σκηνοποιῶν, lib. 6. σκηνοποιῶν (ut et Chrysost., 1 Tim. 2.)  
 appellat; quod tentoria, e coriis fierent. Hoëschelius.

11) ἐκάλει. Oratio obliqua longior saepe in rectam desinit.

12) οὐκ ἔχοντες. Locus gravissimus. Ita vero conquerentes sui  
 temporis homines quam inducit, ex ipso demonstrat, non adhuc plane  
 exclusos fuisse sanctos illiteratos a sacerdotio. Concilium certe Ni-  
 cœnum præcipue, quod semiseculo ante fuerat, tales ornavit, imo  
 falsarant, Antistites. In Concilio Ephesino talis occurrit Leon Chor-  
 episcopus, pro quo, quod ipse literas nesciret, alius subscripsit.  
 vide Coteler. Not. ad Smyrn. ep. de Martyrio Polycarpi. Graviter  
 scriptor seculi XIV, propter Zelum pro Scriptura contra Theolo-  
 giam scholasticam, pia dignus memoria, Simon Cassianus: Legi hi-  
 storias ab initante Christo ecclesiam; quot et quot legere potui:  
 legi concilliorum acta, et legi adesse philosophos: legi passionem  
 Certatorum et certantium pro fide in tormentis, poenis, exiliis, per  
 sanguinem et mortem: et non reperi, repugnasse adversarios per  
 philosophicas rationes: non compert adduxisse aliquem ad fidem per  
 syllogismos et questionem. Legi disputantes doctores, confessorios  
 coenobitas, anachoretas: et nihil in eis, pro eis et pro aliis utile  
 reperitur per inanem philosophiam. lib. 8. de Religione Christiana,  
 cap. 40. Copiose hæc de re disserit C. Scrivarius in Seelen-Schatz.  
 Tom. IV. Homil. 9. partemque illam insigni concludit exemplo in-  
 docti quidem, sed in primis probati Ecclesiae Augustinae ministri,  
 §. 15. Salubre foret opus, si quis, constitutis duabus Veterum an-  
 tistatum classibus, et Idiotas et litteratos enumeraret, eorumque do-  
 tes, rationes docendi et agendi: utilitates et noxas, adhibito spiri-  
 tuali iudicio, perpensas, inter se conferret. — [διατρέχειν, indi-  
 gnissimam contumeliam notat, et frequentissime hoc sensu in usu  
 est hoc verbum γ. c. Aesch. p. 463., Lucian. T. III, p. 185. Cf. Schol.  
 Soph. p. 264. οὐκ ἔχοντες προσπίπτοντες τῷ πατρὶ· ὡς καὶ ἡμεῖς ἐν τῇ  
 συνήθειᾳ φαμέν, κατέπιπτον αὐτοῦ, 8. 10. κατεργάζοντες τῶν λό-  
 γων αὐτοῦ. Hinc κατὰπτωτος, conspuendus, humilis, contempnē-  
 dus. Demosth. p. 240. et 359. Chrysost. T. I, p. 794. B. T. X, p.  
 608. E. ubi διατρέχειν et ἀνιδεῖν coniunguntur. Saepe eodem sensu  
 etiam πνέειν et ἐμπνέειν est apud LXX. v. c. Deuter. XXV, 9. L.]

- ἡλικίαν ἐν τῇ τῶν ἔξωθεν λέγων ματαιοπορία<sup>13)</sup> καταναλώ-  
 159 σαστα. Ἐξίστημι εἰς ταύτην κλίνωσαν τὴν τιμὴν. Ταῦτα καὶ  
 πλείονα, αὐτῶν λέγοντες εἶχον ἄν. δεξιμένους ἡμῶν τὴν ἀρχὴν,  
 ἀλλ' οὐ νῦν, πᾶσα γὰρ αὐτοῖς κακηγορία ἐκκένανται πρό-  
 φασις· καὶ οὔτε ἐνὶ κολακείᾳ, οὔτε μαθαρσίαν<sup>14)</sup> ἐκείνοις  
 ἔχουσιν. Ἐγκαλεῖν, πλὴν εἰ τινες ἀπλῶς καίπαθαι βουλομένη  
 160 Πῶς γὰρ ὁ κολακεύων καὶ χρεῖματα ἀναδίδωκεν, ἵνα τύχη τῆς  
 τιμῆς, ἥνικα εἴη τιμὴν, ἑτέροις ἢ ἀφ' ἧν αὐτῇ; ὁμοίως  
 γὰρ ἂν εἴη τοῦτο, ὥσπερ ἂν εἰ τις καλῶν περὶ τῆς γῆς  
 ἀνασχόμενος πόρους, ἵνα βοιθῇται<sup>15)</sup> μὲν αὐτῷ τὸ λήιον<sup>16)</sup>  
 πολλῷ τῷ καρπῷ, οἶνω δὲ ὑπερβλύζουσιν αἱ ληνοί· μετὰ τοὺς  
 μηρίους ἰδρωτάς καὶ τὴν πολλὴν τῶν χειμάτων δαπάνην, ἥνικα  
 καλαμαῖσθαι καὶ τρυγᾶν δεῖ, τῆς αὐτῆς ἑτέροις τῆς τῶν καρ-  
 161 πῶν ἐκδοταὶ φορᾶς. Ὅρας, ὅτι τότε μὲν εἰ καὶ πόθω τῆς  
 ἀληθείας ἦν τὰ λεγόμενα, ἀλλ' ὅμως εἶχα προφασιν οἱ βου-  
 λόμενοι διαβάλλειν αὐτοὺς, ὥς οὐκ δεδῆκίαι λογισμῶν τὴν  
 αἵρεσιν πεποιημένους; ἡμεῖς δὲ αὐτοῖς νῦν οὐδὲ χάται, οὐδὲ  
 ἀπλῶς ἀἰσθῆναι τὸ σπῆμα συνεκροήσαμεν. καὶ ἐμὲ μὲν παρὰ τὴν  
 162 ἀρχὴν λεγόμενα, τοιαῦτα ἂν ἦν, καὶ τούτων πλείονα. Μετὰ  
 δὲ τὸ τῆς διακονίας ἀφασθῆναι οὐκ ἂν ἠσκέδαμεν καθ' ἑκάστην  
 ἡμέραν τοῖς ἐγκαλοῦσι ἀπαλογούμενοι, εἰ καὶ πάντα ἡμῶν  
 ἀναμαρτήτως ἐπραττετο, μὴ οὔτι καὶ πολλὰ διαμαρτεῖν ὑπὸ τε  
 τῆς ἀπειρίας καὶ τῆς ἡλικίας ἠσκαμένον ἂν· νῦν δὲ καὶ  
 ταύτης αὐτῶν τῆς κατηγορίας<sup>17)</sup> ἀπηλλάξαμεν, τότε δὲ μὴ  
 163 ρίους ἂν αὐτοὺς περιβάλλομεν ὀνίδαι. Τί, γὰρ οὐκ ἂν εἰ-

13) πόρων· ματαιοπορία. Notandum antitheton. Isidorus  
 Pelsiots: ἐγὼ τα ἐπιτηδεύματα, ὧν οὐκ ἔστι τὸ τέλος βιωρελές,  
 οὐδὲ τέχνας εἶναι ὀρίζομαι, ἀλλὰ ματαιοεργίας.

14) μαθαρσίαν. Vetas int. vendibilitatem. [Paulo ante pro  
 κακηγορίας Hamelbachius conjecit κατηγορίας. L.]

15) βοιθῆσαι. cf. Philo p. 720. D. βλαστάνοντι (ἀμπελῶνα) καὶ  
 βοιθόντι ὑπ' εὐφορίας. Chrysost. T. I, p. 496. E. τὰς ἀμπελῶν  
 ἰδῶν κοιμώσας τοῖς φύλλοις, τῷ καρπῷ βοιθόμενας. Cf. T. III, p. 260.  
 D. et T. IV, p. 110. B. τὰ δένδρα τοῖς καρποῖς βοιθόμενα. Eodem  
 modo usurpatur quodque verbum βοεῖν. De utraque verbo monet  
 Eustath. ad Hom. p. 1625. v. 19. 20. coll. p. 1138. v. 6. 6. et Fi-  
 scher, in Ind. ad Aesch. Sour. s. h. v. L.

16) λήιον. Male plerumque vertant segetes. Est potius ager,  
 de quo segetes continentur, das Fruchtfeld. De derivatione hujus  
 vocis vid. Damm. Lex. Rom. h. v. L.

17) κατηγορίας. Quidam habent, κακηγορίας. Montef.  
 Constatit veras huic lectioni vetas int. vituperatione, conf. §.  
 159. 157.

πον; παισὶν ἀνοήτοις πράγματα οὕτω θαυμαστά καὶ μεγάλα ἐπέτρεψαν· ἐλυμήναντο τοῦ Θεοῦ τὸ ποίμνιον· παίγνια καὶ γέλωτος γέγονε τὰ Χριστιανῶν. ἀλλὰ νῦν πᾶσα ἀνομία ἐμφράζει τὸ στόμα αὐτῆς· εἰ γὰρ καὶ διὰ σε ταῦτα λέγοιεν, ἀλλὰ ταχέως αὐτοὺς ὑδάτης διὰ τῶν ἔργων, ὅτι οὐ χρή· τὴν σύνεσιν <sup>18)</sup> ἡλικία κρίνειν, <sup>19)</sup> οὐδὲ τὸν πρεσβύτερον <sup>20)</sup> ἀπὸ τῆς πολιᾶς δοκιμαῖαν, οὐδὲ τὸν νέον πάντως ἀπείργειν τῆς τοιαύτης διακονίας, ἀλλὰ τὸν νέον <sup>21)</sup> πολὺ δὲ ἀμφοτέρων τὸ μέσον. <sup>22)</sup>

18) οὐ χρή τὴν σύνεσιν. Πρεσβυτέρους γὰρ οὐ τοὺς πολυετέας καὶ παλαιούς νομίζουσιν, οὐδ' ἐπὶ κοινῇ νέους παῖδας, ἐὰν ὀψὲ τῆς προαιρέσεως ἐρασθῶσιν· ἀλλὰ τοὺς ἐκ πρώτης ἡλικίας ἐνηβήσαντας καὶ ἐνακμάσαντας τῇ θεωρητικῇ μέτρῃ φιλοσοφίας, ὅ δὲ καλλίστον καὶ δεινόν ἐστι. Philo p. 616. Hæschelius.

19) ἡλικία κρίνειν. Scribit etiam Paulus Timotheo, 1. Ep. IV, 12. Μηδὲς σου τῆς νεότητος καταφρονεῖτω, ἀλλὰ τύπος γένου τῶν πιστῶν ἐν λόγῳ, ἐν ἀναστροφῇ, ἐν ἀγάπῃ, ἐν πνεύματι, ἐν πίστει, ἐν ἀγγελίᾳ. L.

20) πρεσβύτερον. Egregie Odonem ex cantere Bituricensi episcopum Parisiensem laudat Petrus Blesensis: *Super senes intelligens pueritiae dies antiquabat moribus, tempora praeveniebat meritis, et quod decebat aetati, virtutibus compensabat.* Digna legi est, quae hæc habet, tota Epistola 126. Vide etiam Sap. IV. 8. 9.

21) τὸν νέον. Sic Homil. 10. in 1. Tim. III. οὐ τὸν νεώτερον ἐνταῦθα λέγει, ἀλλὰ τὸν νεοκατήχητον. — εἰ γὰρ πρὶν ἢ μαθήσθαι μαθήτης διδάσκαλος γένοιτο, τὰχέως καὶ εἰς ἀπόνοιαν ἐρχεται· εἰ πρὶν ἢ μαθεῖν ἀγορεύει τῶν ἀρχόντων γένοιτο, φουδᾷται. διὰ τοῦτο ἐπαγαγεν, ἵνα μὴ τυφώδεις εἰς κρέμα ἐμπέσῃ τοῦ διαβόλου· τοιούτοις, εἰς τὴν καταδίκην τὴν αἰώνην, ἣν ἐκίριος ἀπὸ τῆς ἀπονοίας ὑπέμεινε. Congruit Hom. 3. in Jesa. c. VI. [De Antistite Sacro hæp. νεοκλήτω singularem dissertationem scripsit a. 1748. J. S. Fehmel, quem vide pag. 5. Arrianus quoque in Epictet. IV, 8. hominem minus recte instructum vocat φηγάριον, metaphora a phantis desumpta. L.]

22) ἀμφοτέρων τὸ μέσον. Μέσον cum duobus genitivis, §. 165. 192. 531. 569. 615. cum praepositione πρὸς, §. 120. not. Caesarius discessionem hæc egregie illustrat Ambrosii de Neophytis sermone 31. *quod LONGO tempore minime discunt, in parvo tempore perscrutari non possunt.* lib. de Dign. sacerdot. c. 4. notatur difficultas discipulæ, et discipulorum tarditas. quales propterea insensibiliter dicuntur

εἶναι νεοκλήτοι, ὅτι οὐκ ἔχουσιν ἀποκατασταθῆναι ἐν τῇ ἀρχῇ τῆς ἀποκαταστάσεως, ἀλλὰ ἀποκατασταθῆναι ἐν τῇ ἀρχῇ τῆς ἀποκαταστάσεως.



# ΠΕΡΙ ΙΕΡΩΣΥΝΗΣ

## ΛΟΓΟΣ Γ'

Τάδε ἐνεστιν ἐν τῷ γ' λόγῳ.

- α'. "Οἱ οἱ ὑπονοήσαντες δι' ἀπόνοιαν παρορῆσθαι ἡμᾶς, τὴν ἐμὴν ὑπόληψιν ἐβλάψαν.
- β'. "Οἱ οὐδὲ διὰ κεκοδοξίαν ἐφύγομεν.
- γ'. "Οἱ εἰ δόξης ἐπεθυμοῦμεν; ἐλθεῖν μᾶλλον τὸ πρᾶγμα ἐχρῆν.
- δ'. "Οἱ φρικτὸν ἡ ἱερωσύνη, καὶ πολὺ τῆς παλαιᾶς λατρείας ἡ καινὴ φοικωθεύτερον.
- ε'. "Οἱ πολλὰ τῶν ἱερῶν ἡ ἐξουσία καὶ τιμὴ.
- ς'. "Οἱ τῶν παρὰ τοῦ Θεοῦ μεγίστων δωρεῶν εἰσι διάκονοι.
- ζ'. "Οἱ καὶ Παῦλος περιδεῖς ἦν πρὸς τὸ μέγεθος τῆς ἀρχῆς ὁρῶν.
- η'. "Οἱ πόλλα τις ἁμαρτάνειν προκειται, εἰς τὸ μέσον ἔλθων, ἂν μὴ σφόδρα γενναῖος ᾖ.
- θ'. "Οἱ κεκοδοξία καὶ τοῖς ταύτης ἀλλοτρεῖται δεινοῖς.
- ι'. "Οἱ οὐχ ἡ ἱερωσύνη τούτων αἰτία, ἀλλ' ἡ ἡμετέρα βαθυμία.
- ια'. "Οἱ τὴν ἐπιθυμίαν τῆς φιλαρχίας ἐκβεβλήσθαι δεῖ τῆς τοῦ ἑωὺς ψυχῆς.

XII. *Sapientissimum oportere esse sacerdotem.* \*)

XIII. *Praeter summam abstinentiam alias quoque res ad animi sacerdotis requiri.*

XIV. *Nulla re aequè obtundi sinceritatem aciemque mentis, ac irascendia inordinata.*

XV. *Aliud genus rixae periculosissimum.*

XVI. *Aestimatio, quantum oportere esse hunc, qui tantis se tempestatibus oppositurus sit.*

XVII. *Quantus sit in virginum gubernatione timor.*

XVIII. *Quantum habeat molestiarum pars judicialis.*

164 Τῆς μὲν οὖν ὑβρείας ἕκαστος τῆς εἰς τοὺς τετιμημένους, καὶ οὐ  
ἀλλοτρεῶς οὐ κατὰσχῆσαι βουλόμενοι ταύτην ἐφύγομεν τὴν τιμὴν,  
ταῦτα ἂν ἐχόμεν. λέγω, ὅτι ἐφύγαμεν. ἔστι δὲ οὐδὲ ἀπὸ  
ἀπονοίας τινὸς φουσηθέντες, καὶ τοῦτο νῦν εἰς δύναμιν τὴν  
165 ἐμὴν περάσομαι σοι ποιῆσαι φανερόν. Εἰ μὲν γὰρ στρατη-

\*) *Sapientissimum etc.* Habet haec Interpres vetus, et ex eo, Lemmate XVIII. omisso, alii: Graeci libri non habent. Idem Interpres summam capitis XV. ita exhibet: *Aliam speciem titis, plenam periculorum, Johannes ostendit.* Id quod non est a manu Chrysostomi.

γίας ἡμῶν ἢ βασιλείας ἀφραϊς προῦναιτο, εἴτα ταύτην <sup>1)</sup> εἶχον  
τὴν γνώμην, εἰκότως ἂν τις τοῦτο ὑπέλαβεν· ἢ τότε μὲν ἀπο-  
νοίας οὐδεὶς, ἀνοίας <sup>2)</sup> δὲ πάντες ἂν ἡμᾶς ἔκριναν. ἱερωσύνης  
δὲ προκειμένης, ἢ τοσοῦτον ἀνωτέρω βασιλείας ἔστηκεν, ὅσον  
πνεύματος καὶ σαρκὸς τὸ μέσον, τολμήσει τις ἡμᾶς ὑπεροφίας  
γράφεσθαι; Καὶ πῶς οὐκ ἄτοπον, τοὺς μὲν τὰ μικρὰ δια- 166  
πτύοντας, ὡς παραπαίοντας <sup>3)</sup> αἰτιάσθαι· τοὺς δὲ ἐπὶ τῶν  
ἄγαν ὑπερεχόντων τοῦτο ποιοῦντας, τῶν μὲν τῆς παραπλη-  
ξίας ἐγκλημάτων ἑξαίρειν, ταῖς δὲ τῆς ὑπερηφανίας ὑποβάλλειν  
αἰτίαις; ὥσπερ ἂν εἴ τις τὸν ἀγέλης βοῶν καταφρονοῦντα,  
καὶ μὴ βουλόμενον εἶναι βουκόλον, εἰς ὑπερηφανίαν μὲν οὐδα-  
μῶς, εἰς δὲ φρενῶν ἑκτασιν αἰτιώμενος, τὸν ἀπάσης τῆς οἰ-  
κουμένης τὴν βασιλείαν καὶ τὸ γενέσθαι κύριον τῶν ἀπαρτα-  
χοῦ στρατοπέδων, μὴ δεχόμενον, ἀντὶ τοῦ μαίνεσθαι τετυφώ-  
σθαι <sup>4)</sup> φαίη. Ἄλλ' οὐκ ἔστι ταῦτα, οὐκ ἔστιν· οὐδὲ ἡμᾶς 167  
μᾶλλον, ἢ ἐαυτοὺς, οἱ ταῦτα λέγοντες διαβάλλουσι. Τὸ γὰρ  
ἐννοῆσαι μόνον, ὅτι δυνατόν ἀνθρωπεία φύσει τῆς ἀξίας ὑπερ-  
φρονῆσαι ἐκείνης, δῆγμα κατ' αὐτῶν τῶν ἐκφερόντων ἔστιν,  
ἧς ἔχουσι περὶ τοῦ πράγματος δόξης. εἰ γὰρ μὴ τῶν τυχόντων  
αὐτὸ, καὶ ὧν οὐ πολὺς ὁ λόγος, ἐνόμιζον εἶναι, οὐδ' ἂν  
ὑποπτεῦσαι τοῦτο ἐπῆλθεν αὐτοῖς. Διὰ τί γὰρ περὶ τῆς τῶν 168  
ἁγγέλων <sup>5)</sup> ἀξίας οὐδεὶς ἐτόλμησέ τι τοιοῦτον ὑποπτεῦσαι ποτε  
καὶ εἰπεῖν, ὅτι ἔστιν ἀνθρωπίνη ψυχὴ δι' ἀπόνοιαν οὐκ ἀνε-  
χομένη ἐπὶ τὸ τῆς φύσεως ἐκείνης ἀξίωμα ἔλθειν; μεγάλα γὰρ  
τινα φανταζόμεθα περὶ τῶν δυνάμεων ἐκείνων, καὶ τοῦτο ἡμᾶς  
οὐκ ἀφίησι πιστεῦσαι, ὅτι δύναται ἂν ἄνθρωπος τῆς τιμῆς  
φρονῆσαι τι μείζον ἐκείνης. Ὡστε αὐτοὺς μᾶλλον δικαίως ἂν 169

1) εἴτα ταύτην. Sic εἴτα post εἰ, §. 206. Alii, hoc loco ite-  
rum ei scribunt.

2) ἀπονοίας· ἀνοίας. Personomasia. sic, πλοῦτος, πλῆθος.  
§. 62. ἀσχολία καὶ δυσκολία. §. 327. δουλεῖα καὶ δεῖλτα. §. 586.

3) ὡς παραπαίοντας, ut delirantes. Est παραπαίειν  
proprie nostrum *fehlschlagen*. Vid. Fischer. in Ind. ad Palaeph.  
s. v. παρατρέπειν. L.

4) τετυφώσθαι. In biblis sacris occurrit h. v. 1. Tim. III, 6.  
et VI, 4., ubi, ut nostro in loco, est: *vano stolidoque fastu labo-  
rante*. Cf. Joseph. c. Apion. I, 3. πῶς οὐκ ἄλογον τετυφώσθαι  
τοὺς Ἕλληνας ὡς μόνους ἐπισταμένους τὰ ἀρχαῖα; L.

5) ἁγγέλων. De dignitate naturae angelicae et humanae pas-  
sim disputatur. Fortasse non minus miratur angelus hominem divi-  
nitus consummatum, quam hic illud. [Cf. D. & P. Biblioth. Eccles.  
T. III, p. 71. L.]

τις γράφαιτο ἀπονοίας, τοὺς ἡμῶν τοῦτο κατηγοροῦντας· οὐ γὰρ ἂν ποτε περὶ ἐτέρων τοῦτο ὑπέλαβον, εἰ μὴ πρότερον αὐτοὶ τοῦ πράγματος, ὡς οὐδενὸς ὄντος, κατέγνωσαν.

170 II. Εἰ δὲ πρὸς δόξαν δρῶντας τοῦτο πεποιθέναι φασι, περιπίπτοντες· αὐτοῖς ἐλεγχθῆσονται καὶ μαχόμενοι φανερώς. οὐδὲ γὰρ οἶδα, ποίους ἂν ἐτέρους πρὸ τούτων ἐζητήσαν λόγους; εἰ τῶν τῆς κειροδοξίας ἡμᾶς ἠθέλησαν ἀπαλλάξαι ἐκκλημάτων. Εἰ γὰρ οὗτος μέ ποτε εἰσῆλθεν ὁ ἔρις, καταδέξασθαι

171 μᾶλλον ἔρχην ἢ φυγὴν. διὰ τί; ὅτι <sup>1)</sup> πολλὴν ἡμῖν τοῦτο τὴν δόξαν ἤνεκεν ἂν. τὸ γὰρ ἐν τούτῳ τῆς ἡλικίας ὄντα, καὶ πρὸ βρυχέος ἀποστάντα τῶν βιωτικῶν φροντίδων, ἐξαίφνης οὕτω δόξαν παρὰ πᾶσι εἶναι θαυμαστόν, ὥστε τῶν τὸν ἅπαντα χρόνον ἐν τοῖς τοιούτοις ἐξαναλωθέντων πόνοις προσημνηθῆναι, καὶ πλείονας ψήφους πάντων ἐκείνων λαβεῖν, θαυμαστά τινα καὶ μεγάλα περὶ ἡμῶν πάντας ἂν ὑποπτεύειν ἐπίττει, καὶ σε-  
172 μνούς ἂν ἡμᾶς καὶ περιβλέπτους κατέστησε. Νῦν δὲ, πλήν ὀλίγων, τὸ πλεον τῆς ἐκκλησίας μέρος, οὐδὲ ἐξ ὀνόματος ἡμᾶς ἴσασιν· ὥς τε οὐδὲ, ὅτι παρητήμεθα, πᾶσιν ἔστι φανερόν, ἀλλ' ὀλίγοις τισίν, οὓς οὐδὲ αὐτοὺς οἶμαι τὸ σαφές εἶθ' εἶναι πάντας, εἰκὸς δὲ, καὶ τούτων πολλοὺς ἢ μηδὲλους ἡμᾶς ἡρῆσθαι νομίσαι ἢ παρεῶσθαι <sup>2)</sup> μετὰ τὴν αἵρεσιν, ἀνεπιτηδείους εἶναι· δόξαντας, οὐχ' ἐκόντας φυγῆν.

173 III. ΒΑΣ. Ἄλλ' οἱ τάληθες εἰδότες θαυμάσσονται. ΙΩ. Καὶ μὴν τοιούτους, ἔφη, ὡς κειροδόξους καὶ ὑπερηφάνους διαβάλλειν ἡμᾶς. Πόθεν οὖν ἔστιν ἐλπίσαι τὸν ἔπαινον; ἀπὸ τῶν πολλῶν; ἀλλ' οὐκ ἴσασι τὸ σαφές. ἀλλ' ἐκ τῶν ὀλίγων; ἀλλὰ κἀνταῦθα ἡμῖν εἰς τὸν νῦν τὸ πρᾶγμα περιτέτραπεται· οὐδὲ γὰρ ἐτέρου τινὸς ἔνεκεν ἐνθάδε εἰσῆλθες νῦν; ἀλλ' ἵνα μάθης,  
174 τί πρὸς ἐκείνους ἀπολογῆσασθαι δεῖοι. Καὶ τί τούτων ἔνεκεν ἀκριβολογοῦμαι νῦν; ὅτι γὰρ, εἰ καὶ πάντες ἤδειαν τάληθες, οὐδὲ οὕτως ἡμᾶς ἀπονοίας ἢ φιλοδοξίας ἔδει κρίνειν, μικρὸν ἀνάμεινον καὶ τοῦτο εἶσθ' σαφές· καὶ πρὸς τούτῳ πάλιν ἐκείνο,

<sup>1)</sup> δ' ἴδ' ἐτ; ὅτι. Eadem formula §. 134. Sixtus Senensis: Chrysostomus, quo majori cum attentione detineat, orationis cursum frequentibus dialogicis, percontationibus et excitationibus interrumpere solet.

<sup>2)</sup> παρεῶσθαι. Suidas; παρωδοῦντες, ἐκβάλλοντες. Hecych. παρωπας; ἐλάσας, ἐκβαλόν. Exempla vide ap. Budae. p. 351. Thetibg. Παρωπασθαι, Savil. Atqui nemo μετὰ τὴν αἵρεσιν decimum praeteritur.

ἔτι οὐ τοῖς κατήν, τολμασι τὴν τόλμην μόνον, ἔπερ τίς ἐστιν  
ἀνθρώπων, οὐ γὰρ ἔγωγε πείθομαι, ἀλλὰ καὶ τοῖς περὶ ἐτέ-  
ρων ὑποπτεύουσι κίνδυνος ἐπικρίσεται οὐ μικρός.

IV. Ἡ γὰρ ἱερωσύνη<sup>1)</sup> τελείται μὲν ἐπὶ γῆς, τάξιν δὲ 175  
ἐπουρανίων ἔχει πραγμάτων, καὶ μᾶλα γέ ἐκόςως. οὐ γὰρ  
ἀνθρώπος, οὐκ ἄγγελος, οὐκ ἀρχάγγελος, οὐκ ἄλλη τις πνι-  
στὴ δύναμις, ἀλλ' αὐτὸς ὁ Παράκλητος ταύτην διτάσσας τὴν  
ἀκολουθίαν, <sup>2)</sup> καὶ ἐπὶ μένοντας ἐν σαρκὶ τὴν ἀγγέλων ἔπαισε  
φαντάζεσθαι διακονίαν. διὸ καὶ τὸν ἱερωμένον ὥσπερ ἐν αὐ-  
τοῖς ἐστώτα τοῖς οὐρανοῖς μεταξὺ τῶν δυνάμεων ἐκείνων οὕ-  
τως εἶναι καθαρὸν.<sup>3)</sup> Φοβερά μὲν γὰρ καὶ φρικωδέστατα καὶ 176

1) ἱερωσύνη. Nunc ad rem venit. Variis nominibus in novo Testamento oecumones Dei ornatos legimus: ἱερεῖς vero i. e. sacer-  
dotes appellantur omnes ii, qui προσαγωγὴν adiūm ad Deum per fidem nacti sunt. Ecclesiastici tamen scriptores ἱερέας et sacerdotes appellant duces et rectores gregis Christi, et ἱερωσύνην sacerdotiumque munus eorum: vel quia ante susceptam Christianam religio-  
nem his vocabulis assueverant; vel quod V. T. stilum in ea res sibi imitandum putarent; vel quod generale vocabulum ad vermonis com-  
pendium reperirent nullum sibi aptius. Nos item cum Chrysostomo haec quidem tantisper appellatione utimur; sed ea solum de causa, quam loco proximo posuimus, et ea solum notione, quam puriora probant tempora; et quam ipsum affert elymon, ut denotetur sa-  
crum munus publicum, et vir qui id sustinet. Vide Saceri Thesau-  
rum in ἱερεῖς. Ceteroqui sacerdotii appellationem, de ministro ec-  
clesiae, haud scio an valde amare possit; quisquis aut Christi pro-  
prium aut Christianorum commune sacerdotium spiritali intelligen-  
tia assecutus est: Nervote Homil. 43: Ὁ. imperf. in Matth. Non  
omnis sacerdos sanctus est: sed omnis sanctus sacerdos. Plures micas veterum, etiam Chrysostomi, de fideiūm sacerdotio, habent Casu-  
doniana. Adde Not. ad §. 187. [Cf. Hughes ad Greg. Naz. p. 436. L.]

2) ἀκολουθία. Abs re fortasse hic non erit observare, vo-  
cabulum istud in libris Graecorum liturgicis in singulare hanc si-  
gnificationem deflecti, ut denotet precum formulas et officia eccle-  
siastica, sic dicta, inquit Goar., quod eorum partes ordinato nexu  
inter se cohaerent atque consequuntur. Hujusmodi autem sunt in  
Eucholog. Ἀκολουθία τοῦ ἁγίου βαπτισματος, Ἀκολουθία ἐπὶ μνη-  
στροφῇ, Ἀκολουθία ἐπὶ αὐτῇ ἀνομβρίας etc., de quibus vide Sincer.  
Thes. eccl. et Du Fresn. Glossar. Graec. item Goar. Eucholog. p.  
11. 34. Thirlby. Ἀκολουθία et κανὼν ut synagoga adhibet Chry-  
sostomus in Ps. 95. οὐδὲν (παρὰ θεοῦ) ἄνευ μέτρον, οὐδὲν ἄνευ  
στάθμῳ, οὐδὲν ἄνευ ἀκολουθίας. — οὐ γὰρ ἀμετρος ἡ θεία δίκη,  
ἀλλὰ μέτρον καὶ κανὼν καὶ σταθμὸς θεκαυνοῖσιν. Hic autem syno-  
nymon est τάξις, cum eo tamen, ut ἱερωσύνη τάξιν habere ἀκολου-  
θία esse dicatur. utriusque vocabuli vim complectitur Latinum Ordo.  
Ac proclaire et humanae societatis, et Christianismi et sacerdotii  
Officia explicari possunt; si singula inter se, quatenus eorum anima  
est Ordo; comparentur.

3) οὕτως εἶναι καθαρὸν. August. Ep. ad Valerium. ed.  
Basil. 148. „Nihil esse in hac vita et maxime hoc tempore sanlius

τὰ πρὸ τῆς χάριτος, <sup>4)</sup> ὅλον οἱ κώδωνες, <sup>5)</sup> οἱ ῥοῖτοι <sup>6)</sup> οἱ λίθοι οἱ τοῦ στήθους, <sup>7)</sup> οἱ τῆς ἐπωμίδος, <sup>8)</sup> ἡ μίτρα, ἡ κί-

et laetius et hominibus acceptabilius, episcopi aut presbyteri aut diaconi officio, si perfunctorie et adulatorie res agatur; sed nihil apud Deum miserius et tristius et damnabilius. Item nihil esse in hac vita et maxime hoc tempore difficilius, laboriosius, periculosius episcopi aut presbyteri aut diaconi officio, sed apud Deum nihil beatius si eo modo militetur, quo noster Imperator jubet." L.

4) τὰ πρὸ τῆς χάριτος. Notionibus vocabuli χάρις, quae ex patribus Graecis collegit Suicerus, addenda venit illa, *Natum Testamentum*. nam inde demum χάρις etiam significat utrumvis, ut ille observat, sacramentum, novi Testamenti videlicet. Non possumus non Basilii Sel. insignem, qui huic pertinet, locum emendare. Or. XIII. ineunte ita quidem legitur: *Ἐλὼν πάλαι Θεῷ, καὶ ὅτι ἐπὶ τινος ἀρχαίως εἰκότος σκιαγραφεῖν τὰ νεκρὰ τῆς χάριτος κατορ- θώματα. νεκρὰ, pessima lectio, lege, ex antithesi, νεκρὰ vel νεκρὰ, hoc sensu: pridem amavit Deus, tanquam in primordiis quaedam imagines, adumbrata pingere nova sive spiritualia gratiae munera.* [Intelligitur manus sacerdotale Judaeorum. Nam χάρις saepius appellat Chrysostomus tempora Novi foederis, eamque legi opponit. Ita T. II, p. 686. sibi opponuntur: *διαθήκη παλαιὰ* et *χάρις*. T. X, p. 328. B. *μετὰ νόμον καὶ χάριν.* cf. Pauli Ep. ad Rom. VI, 14. *Μετὰ τῇ* I. L. ad Homil. I, 108. L.]

5) κώδωνες. Hesychius: κώδων· σάλπιγγς, ἡχείων, κυμβάλων. Plutarch. Sympos. IV, 5. de summo sacerdote Judaeorum: *κώδωνες πολλοὶ καταρρέμονται τῆς ἐσθῆτος, ὑποκομπῶντες ἐν τῇ συνθέσει.* [Apud profanos scriptores varias habet notiones v. κώδων. Schol. Soph. ad Ajac. v. 17. *κώδων καλεῖται τὸ πλατὺ τῆς σάλπιγγος ἀπὸ μέρους δὲ τὴν σάλπιγγά, ὡς.* Cf. *Carp. Bartholinus de tibis veterum*. III, 7. Nostro tamen in loco κώδωνες sunt tintinnabula, ornatus summi sacerdotis. Exod. XXVIII, 33, seqq. Septuaginta quinque tintinnabula ex auro facta summus sacerdos una cum totidem malis grammatibus (ῥοῖτοις) gerebat in fimbria tunicae talaris. L.]

6) οἱ ῥοῖτοι. Ροὰ et ροῖα, malum granatum. Inde haec diminutivum. *Malogramata*, vetus interpret.

7) οἱ τοῦ στήθους. Palatinus, οἱ ἐπὶ τοῦ στήθους. Chrysostomus quum τὰ σείνὰ V. T. tam studiose enumerans, lapides potius quam rationale iudicii nominat, neque aliam de Vrim et thummim facit mentionem; ostendit, se lapides ipsos pro Vrim et thummim habuisse. Conf. Hom. 4. in Jud. ed. Hoesch. p. 153. Eam sententiam defendit, plurimosque ejus defensores, sed et aliter existimantes alios enumerat G. G. Dietericus in Duodenario sacro de Vrim et thummim. Spenceri hac de re librum contraxit et refutavit Carpsovius ad Schick. Jus reg. p. 30—47. Adde Clerici Comm. et Witsii Aegyptiaca, Brauniumque, qui ex professo de Vestitu pontif. Hebr. egit. [οἱ τοῦ στήθους erant duodecim lapides, in quibus insculpta erant nomina duodecim filiorum Jacobi (vid. Ritter I. I. p. 242). Braunius de vestitu Sacerdot. Hebr. L. II, c. 20. putat, illos ipsos lapides pretiosos nomine Urim et Thummim insigniri. (Cf. Rosenmüller. Schol. ad Exod. XXVIII, 30.) Refutatus est autem Braunius a J. L. Saalschütz, in dissertatione: *Prüfung der vorzüglichsten Ansichten von den Urim und Thummim*, quae exstat in libello: *Dritte Denkschrift der historisch-theolog. Gesellschaft. Herausgeg. von Christ. Friedr. Illgen.* Lips. 1824. L.]

δαρις, ὁ ποδήρης, τὸ πέταλον <sup>9)</sup> τὸ χρυσοῦν, τὰ ἄγια τῶν ἁγίων, <sup>10)</sup> ἡ πολλὴ τῶν ἔνδον ἡρεμία· ἀλλ' εἰ τις τὰ αἷς χάριτος ἐξετάσῃ, μικρὰ ὄντα εὐρήσει τὰ φοβερὰ καὶ φρικωδέστατα ἐκείνα, καὶ τὸ περὶ τοῦ νόμου λεχθὲν <sup>11)</sup>· κἀνταῦθα ἄληθές ὄν, ὅτι οὐ δεδοξασται τὸ δεδοξαμένον ἐν τούτῳ τῷ μέρῳ, ἐνεκὲν τῆς υπερβαλλούσης δόξης. Ὅταν γὰρ ᾤδης τὸν <sup>177</sup> Κύριον τεθυμένον <sup>12)</sup> καὶ κείμενον, <sup>13)</sup> καὶ τὸν ἱερεὰ ἐφεστῶ-

8) οἱ τῆς ἐπωμίδος. Haec Hieronymus dicitur *superhumeralis*. Adde Hesych. in *Ἐρμούδ.* [ἡ ἐπωμὶς Hebr. vocabatur *תִּשְׁבָּץ* et habemus hujus vestis sacerdotialis descriptionem Exod. XXVIII, 6—9. Cf. *Braunius* l. I. II, c. 6. et *Saalichütz.* in dissertatione paulo ante a me laudata pag. 41 seqq. L.]

9) τὸ πέταλον. Ἡ κίδαρις erat tiara summi pontificis; τὸ πέταλον, lamina aurea. ἡ μίτρα poterat hoc loco dici, quam LXX. int. *ζώνην* dicunt, aliter in hac enumeratione a Chrysostomo praeteritam. namque *μίτρα* pro corporis quoque cingulo dicitur. Sed tamen etiam in capite *μίτρα* erat, quae *ἡγ* dicitur, constabatque ex lamina illa aurea et filo, cui illa immittebatur, hyacinthino. Ex. 28, 36. 37. 29, 6. quae causa esse videtur, cur LXX. int. *תִּשְׁבָּץ* modo *κίδαρις*, modo *μίτρας*, modo *μίτραν* καὶ *κίδαριν* redderent. Quare *στέρνος χρυσοῦς ἐπάνω κιδάριως* Sir. 45, 14. dicitur lamina, non per se, sed cum filo, sive vitta caput circumiens. Conster *Γαλάτες*. Posth. c. 24. [ἡ *μίτρα* vocatur *ἡγ* Exod. XXIX, 6. et erat filum hyacinthinum, cui alligatum erat τὸ πέταλον χρυσοῦν, in quo legebantur verba *תִּשְׁבָּץ* Cf. Exod. XXVIII, 36. 37. ἡ *κίδαρις* erat tiara summi pontificis *תִּשְׁבָּץ* dicta. vid. *Ritter* l. I. p. 243. Constabat illa cidaris ex fascia aedecimularum, qua caput variis spiris et involucria involvi solebat. Qua ratione illa obvolutio facta sit, exponunt *Braunius* l. I. II, §. 387 aq. et *Wichmannhausen* in *Dissert. de Tiara summi sacerdotis*. §. 18. — ὁ ποδήρης erat vestis illa asperaria, quam gestabat sacerdos summus sub Ephodo. Habes hujus vestis descriptionem Exod. XXVIII, 32—34. Cf. *Joseph. Archæol.* III, 7. L.]

10) *ἄγια ἁγίων*. Tertia erat templi a Salomone aedificata pars ab aulae secreta atque sejuncta, quod est notissimum. Verba *ἄγια ἁγίων* ad formam loquendi Hebraicam esse conformata recte docuerunt *Joh. Voss. Philol. Sacr.* c. 12. p. 329. Lips. *Reland.* ad *Joseph. Antiq.* III, 6, 4., qui in loco hanc templi partem eleganter vocat *Josephus τὸ ἅγιον*, et cum eo *Zonaras Anac.* I, 16. L.

11) *λεχθὲν*. VII. 2. Cor. 8, 10. L.

12) *τεθυμένον*. Quae de sanctissimo mysterio §. 177—180. et 519—523. existant, ea et inter se conferri possunt, et ex *Chrysostomo*, quae appellatur, *Liturgia* illustrari: cujus parallelismo, adjecta editionis Morellianae et Wustianae foliis, subsequentes notae auximus, unde dispalescat, hanc Liturgiam, dialogi verbis tam exacte respondentem, minime longe abesse ab illa, quae Johanne adolescente viguit, Liturgia. Primum, de *ἑσπέρῃ* sacrificii appellatione, qua tam frequenter insignita est S. Coena, *rationes*, inquit *Shiceras, tres praecipuae sunt. α. quia in ea erat collatio et oblatio elemosynarum, panis, vini etc. quae sunt spirituale sacrificium; β.*

τα<sup>14)</sup> τοῦ θύματι καὶ ἐπευχόμενον, καὶ πάντας<sup>15)</sup> ἐκείνῳ τῷ τιμῶν φονισσομένους<sup>16)</sup> αἵματι· ἄρα ἐκ μετὰ ἀνθρώπων ἐ-

quibus symbola ipsa in Eucharistiae communionē desumpta fuerunt, et elemosynae in pauperes collatae. β. Metonymice, quia est repraesentatio sacrificii in cruce oblatis: atque hinc ἀναμιατος vocatur θυσία, sacrificium incruentum, quia ἔναμιον θυσίαν repraesentat. γ. rursus per metonymiam, quia est commemoratio sacrificii a Christo in cruce semel oblatis etc. Vid. Thes. eccl. P. 1. col. 1422 s. vel Observ. sacr. p. 97 s. Quod ad oblationem illam attinet, ipsum Liturgiae initio δῶρον τιμῶν, δῶρον προκειμένου adhibetur appellatione. f. 535 C. 536 A: 539 A. 540 D. Quod ad repraesentationem et commemorationem, ita orant fideles: πάλησθαι ἡμᾶς ἀγίους γενέσθαι τοῦ προσφέρων θήσεως καὶ ἐκείνης καὶ θυσίας ἀναμιατοῦς ἀπὲρ τοῦ λαοῦ σου. f. 533 A. et λειτουργική καὶ ἀναμιατος θυσία haec dicitur f. 534 B. oratque sacerdos: διὰ τοῦτο σοι προσφέρωμεν τὴν λογικὴν ταύτην λατρείαν καὶ ἀναμιατον. f. 539 A. Congruit Homil. 21. in Act. τοῦ δεσποτοῦ παρόντος, τοῦ ΘΑΝΑΤΟΥ ΕΠΙΤΕΛΟΥΜΕΝΟΥ ἐκείνου, τῆς φρικτῆς θυσίας καὶ. ΚΑΤΑΓΓΕΛΛΕΤΑΙ τότε τὸ μυστήριον τὸ φρικτόν. Hod etiam celebre: ἃ οὖν· ἡμεῖς καθ' ἑκάστην ἡμέραν οὐ προσφέρωμεν· προσφέρωμεν μὲν, ἀλλ' ἀνάμνησιν ποιοῦμενοι τοῦ θανάτου αὐτοῦ. καὶ. οὐκ ἄλλην θυσίαν, καθότι ὁ ἀρχιερεὺς τότε, ἀλλὰ τὴν αὐτὴν ἡμῶν ποιοῦμεν, ΜΑΛΛΟΝ δὲ ἀνάμνησιν ἐγγράμμειθα θυσίας. Hom. 17. Hebr. Neque alterum ab uno illo in cruce peracto sacrificium agnoscit Hom. in Ps. 95: ἔστι μὲν οὖν θυσία καθάρσις πρώτη μὲν ἡ μυστικὴ τέλεσις, τὸ οὐράνιον, τὸ ὑπερδύναμιον θῆμα — τὸ νόστον ἐκείνο καὶ μυστικὸν δῶρον, ΠΕΡΙ ΟΥ φησὶ· ὁ Παῦλος· ὁ Χριστὸς ἠγάπησεν ἡμᾶς καὶ παρέδωκεν ἑαυτὸν καὶ. Porro idcirco etiam sacrificii nomen S. Coenae convenit, quod, in ea gratiarum actiones offerantur, θυσία αἰνέσεως, Lit. 537 B. et preces, eaeque huiusmodi, per quas Christum semel per se oblatum Patri non offerimus quidem (nam unius Christi erat, non solum offerri, sed etiam offerre, et unam offerre se victimam, uno tempore, una oblatione, cum qua conjunctus fuit aditus ad Patrem: quo aditu peracto, nunc vel propterea, quia cum Patre est, Patri offerri non potest) sed quasi per virtutem fiduciae plenam delegant, tanquam τὸν Παθμόν. immo τῆτα illa aetio, quod id, quod Christus non fuisse sumere, ideo sumimus, quia fuisse, non minus sustinet, quam omnia obedientia fidei, sacrificii appellationem. Ceteroqui norant veteres, notat Chrysostomus, proprias esse nostras in coena Dominica partes non offerendi, sed sumentis, nam (1) in ipsa media Liturgiae functione adhibetur verbum προσφέρωμεν ἀναφάρεσιν, cujus verbi latior est significatus, non verbum θύειν. et quod h. ἡ καθύπερθε καὶ θῆμα ὁ Κύριος dicitur, id fit: diu ante consecrationem; sicut Diaconus incunte Liturgia ait: θῆσον, δέσποτα, τὸν ἁμμόν. f. 523 C. Unde etiam ipsum illud, καὶ κείμενον, h. l. subsequitur: precesque pro superventu gratiae postea sunt, §. 179. (2) ἐν ἰπσῷ tempore, cum id fit, quod Christus facere jussit, Corpus et sanguis ejus non est προσφορά ἡμῶν, sed δῶρον Θεοῦ. Lit. f. 543 D. Quare (3) apostolicam mensae appellationem non nisi aplice tardaque vicis altaris vocabulum.

13) καὶ κείμενον. Aperte hoc respicit προκειμένα δῶρα illa. Sic Hom. 41. in 1. Cor. τὸ κρινόν τῆς οἰκονομίας ΚΕΙΤΑΙ καθάρσιν.

14) ἐπεστώτα. *superstantem*, quod est. verbum sacrificiale Μαχαί.

ναι νομίμως καὶ ἐπὶ γῆς ἵσταναι, ἀλλ' οὐκ εὐθέως ἐπὶ τοὺς οὐρανούς μετανίστασαι, καὶ πᾶσαν σαρκικὴν δαίτην τῆς ψυχῆς <sup>17)</sup> ἐκβαλὼν γυμνῇ τῇ ψυχῇ καὶ τῷ νῷ καθαρῷ <sup>18)</sup> περιβλέπεις τὰ ἐν οὐρανοῖς; Ὁ τοῦ θαύματος! ὦ τῆς τοῦ Θεοῦ φιλανθρωπίας! ὁ μετὰ τοῦ Πατρὸς <sup>19)</sup> ἄνω καθήμενος, κατὰ τὴν ὥραν ἐκίνην ταῖς ἀπάντων κατέχεται χερσὶ <sup>20)</sup> καὶ δίδω-

15) πάντας. Calix tum datus omnibus. Lit. f. 544 A: ὁ Θεὸς δεικνύει τὸ ποτήριον τῷ λαῷ, λέγων· — προσέλθετε. Adde. Hom. 33. in Matth.

16) φοινισσομένους. russatos, propter aspersione[m] spiritali. Vel hinc patet, non nimis premenda esse hujus loci verba. [φοινισσομένους. Intelligit hoc Bengel. de adspersione spiritali. Rectius fortassis ait Ritter. l. l. p. 243. „Der Verfasser scheint hier die Sitte seiner Zeit im Auge zu haben, wo man nach dem Empfang des Kelches die Feuchtigkeit, welche auf den Lippen zurückblieb, mit den Händen berührte, und damit die Stirn, die Augen und die andern Sinne heiligte.“ Cf. Cyrill. Hieros. Catech. mystag. V, 518. L.]

17) τῆς ψυχῆς. Omittit Erasmus et Augustanus; ortum fortasse e proximo, τῇ ψυχῇ.

18) γυμνῇ τῇ ψυχῇ καὶ τῷ νῷ καθαρῷ. Differentiam harum vocum praeclare passim demonstrat Maximus, potissimum Centur. 1. περὶ ἀγάπης cap. 33 seq. νοῦς ἐστὶ καθαρὸς, ὁ ἄγνοιας χωρισθεὶς, καὶ ὑπὸ τοῦ Θεοῦ φωτὸς καταλαμπόμενος. ψυχὴ ἐστὶ μακάρα, ἡ πᾶσιν ἐλευθερωθεῖσα καὶ ὑπὸ τῆς ἀγάπης ἀδαλεῖται, πῶς εὐφρανόμενη. adde. Centur. 4. c. 46. Hieronius: αἱ ἀρεταὶ ἀπὸ νοῦ εἰς ψυχὴν λογικὴν ἐλλάμπονται.

19) ὁ μετὰ τοῦ Πατρὸς ἄνω καθήμενος. Ὁ ἔνω τῷ Πατρὶ συγκαθεζόμενος καὶ ὡς ἡμῖν ἀοράτως σύνων. Lit. f. 542 D.

20) χερσὶ. De corpore Dominico id praedicat auctor, quod competit panis: ut Lit. f. 543 A: μέλλων (ὁ ἑστὸς τῶν ἁγίων) μέλλει λέγει· μέλλεται ὁ ἄμνος τοῦ Θεοῦ. Cujusmodi permutatio frequens est: multaue ex Chrysostomo collegit Joh. Vorstius in Diss. sacris passim. Ipso Liturgiae initio panis et vinum appellatur Corpus et sanguis: f. 535 A. coll. f. 524 A. et rursum post solennem consecrationem panis dicitur. f. 542 E. Saepe ejusmodi est de S. Coena sermo veterum, ut putes, eos veram ipsius Corporis et sanguinis dominici praesentiam negasse: rursus iidem illi saepe ita loquuntur, ut videri possint Transsubstantiationem agnovisse; ut illustri exemplo in Cyrillo Hier. demonstravit Celeb. Cancellarius Turingensis in Diss. adv. Touttaeum. Confer Liturg. f. 539 A. f. 542 D. Quae nemo inter se vere conciliabit, nisi qui sententiam eorum, ut diximus, mediam fuisse statuerit: quamquam earum ad formulas loquendi potius natas haud facile redigi posse cordati Theologi consentunt. Itaque quae Tridentini a Reformatis, et Reformati a Tridentinis testimonia patrum vindicant, ea omnia Confessio nostra lucrifacit. Exemplo esse potest ipse Chrysostomus, noster, quem et Bellarminus et Mornaeus suum fecit: et hic ipse, potissimum Chrysostomi locus, quem et Steph. Gardinerus et contra eum P. Martyr T. II. J. L. CC. fol. 161. 817. 1043. quarum partium esse contendit. De quo satis erit illam notasse Martyris clausulam: In illis omnibus, quae Chrysostomus tam hyperbolice in Eucharistia admi-



σιν αὐτὸν <sup>21)</sup> τοῖς βουλομένοις <sup>22)</sup> περιπτύχασθαι καὶ περιλαβεῖν, ποιῶσι δὲ τοῦτο πάντες <sup>23)</sup> διὰ τῶν ὀφθαλμῶν τότε

*ritus, ne verbum quidem unum exstare de Transubstantiatione aut de conversione panis et vini: quae tamen si credidisset, quibus obsecro verbis, quibus figuris et coloribus amplificasset. Unum addimus ex Chemnitz: Unitatissima est, inquit, vetustis scriptoribus similitudo, qua inter se conferunt eucharistiam, quae duabus rebus consistat, et unionem duarum naturarum in persona Christi. et quidem in certamine contra Apollinarem et Eutychem Chrysostomus, Theodoretus et Gelasius, ex sacramento eucharistiae probant, humanam naturam in Christo per unionem non esse absorptam etc. E. C. T. P. 2. f. 89. Omnino controversiam illam, qua pridem disceptatum est, quid de eucharistia crediderit Chrysostomus, terminare debuerat πολυδουλλήτου illius Epistolae ad Caesarium gravior ratione cuiusvis Homiliae figurato locus. Sicut enim, inquit, antequam sanctificetur panis, panem nominamus; divina autem illum sanctificante GRATIA, mediante sacerdote, liberatus est quidem appellatione panis, dignus autem habitus est Dominici corporis appellatione, et καὶ ἡ φύσις αὐτοῦ ἐν αὐτῷ ἐνέμεινε, etiamsi natura panis in ipso permansit, et non duo corpora, sed unum corpus Filii praedicatur: sic et hic divina ἐνδρασησὶς i. e. inundante (leg. insidente) corpori natura, unum Filium, unam personam, utraque fecerunt; agnoscendum tamen, inconfusam et indivisibilem rationem; non in una solum natura, sed in duabus perfectis. Confer Buddqum in Inst. Theol. dogm. p. 1587 s. Ipsam epistolam cum ejus historia exhibere, et γνησιότητα juxta atque interpretationem vindicare dissertationibus aliquot instituit Lipsiae novissime, politissimè M. Jo. Erb. Kappius. Unum, quod ad γνησιότητα pertinet, nos observamus: quum scripta sit epistola a Chrysostomo μετὰ τὴν δευτέραν αὐτοῦ ἐξορίαν (ut viri docti ex ms. Codd. Nicephori confirmant) post alterum ejus exilium; quo tempore plura illius scripta jam exierant; minus egge mirandum, cur ea epistola aegre in volumina pervenerit. — Sanctum cibum manu primum, deinde ore, illius temporibus sumere solebant. Vid. Suiceri Thes. P. 2. col. 1117 seq. in Συναγῆς, ubi de toto hoc capite copiosissime, et H. Scharbau Paterga. Phil. Theol. P. IV. p. 157 ss.*

21) δίδωσιν αὐτόν, κατεδίωξα (ἐγὼ ὁ χριστός) καὶ ἐπέδραμον, ἵνα σὲ κατέχω. — συγκυρινομαί σοι· οὐ βούλομαι λοιπὸν εἶναι τι μέσον, ἐν εἶναι βούλομαι τὰ ἀμφοτέρω. Chrysost. Σωματοποιεῖ γὰρ αὐτὸν καὶ εἰς βρώσιν καὶ πόσιν ὁ κύριος κτλ. Macarius homil. 4. Hoesehelius.

22) τοῖς βουλομένοις. Πολλοὶ τῆς θυσίας ταύτης ἅπας μεταλαμβάνονσι τοῦ παντός ἐνιαυτοῦ, ἄλλοι δὲ δις, ἄλλοι δὲ πολλάκις. — ἐκεῖνοι (οἱ ἐν τῇ ἐρήμῳ) ἅπας τοῦ ἐνιαυτοῦ μετέχουσι, πολλοὶ δὲ καὶ διὰ δύο ἐτῶν. Homil. 17, Hebr.

23) ποιοῦσι δὲ τοῦτο πάντες διὰ τῶν ὀφθαλμῶν τότε. Vide Just. Martyris Apologiam II. pro Christianis p. 76. v. 46. Eusebii libron ἀγῶνιστον p. 563. 492. 531. Hoesehelius. Primus in editione Augustana D. Hoesehelius ex Cod. Palatino post viderem ὀφθαλμῶν adjecit τῆς πίστεως, cui et regis Henrici II. unus calaisio exaratus suffragatur; minus tamen conveniunt iata cum verbo ποιοῦσι, quam cum eo quod exhibet Francisci I. liber, hoc modo, βλέπουσι δὲ τοῦτο τότε πάντες διὰ τῶν ὀφθαλμῶν. jam si adjungas ex H. et P. τῆς πίστεως, haec sententia emsurget, complecti. hoc

ἀρά σοι τοῦ καταφρογεῖσθαι ταῦτα ἄξια καταφαίνεται, ἢ τοιαῦτα εἶναι, ὡς δυνηθῆναι τινα καὶ ἐπαρθῆναι κατ' αὐτῶν; Βούλει καὶ ἐξ ἑτέρου θαύματος τῆς ἀμαστίας <sup>24)</sup> ταύτης ἰδεῖν 178 τὴν ὑπερβολὴν; ὑπόγραφόν μοι τὸν Ἠλίαν τοῖς ὀφθαλμοῖς, <sup>25)</sup>

*autem omnes tam per oculos fidei cornunt.* Sin enim loqui solet Chrysostomus de sanctissimæ eucharistiæ sacramento verba faciens, ut Homil. 83. in Matth. καὶ πειθώμεθα καὶ πιστεύωμεν, καὶ νοητοῖς αὐτὸ βλέπωμεν ὀφθαλμοῖς, in Homil. 51. hortatur, ut cum edere accedamus: προσερχώμεθα τοίνυν μετὰ πίστεως ἕκαστος ἀσθένειαν ἔχων. Fr. Ducasus. Palatinum illū codicem perpetuò deprehendi & ceterorum constanti testimonio nimis libere discedere, Henriclaunumque ei maxima gemellum esse. Maneat ergo primæ editionis lectio, ποιοῦσι δὲ τοῦτο πάντες διὰ τῶν ὀφθαλμῶν. nam etiam vetus interpretes, *figura hæc totam sub oculis humanis.* τότῃ eo quo nos loco Augustinus, alibi alii codices addunt, *τῆς πίστεως* ignorant. Refertur autem ποιοῦσι τοῦτο ad περιπτύσσασθαι καὶ περιλαβεῖν. unde plane concinnus apparet parallelismus: ἀπάντων: πάντες. et, κατὰ τὴν ὥραν ἐκείνην: τότε. et, κατέχεται, χειρὶν: δίδωσιν αὐτὸν περιπτύσσασθαι καὶ περιλαβεῖν, διὰ τῶν ὀφθαλμῶν. Manum oculorumque mentio facit ad ampliandum, ut apud Tullium pro Cluent. *Quum manifeste venenum deprehendisset, et res non conjectura, sed oculis ac manibus teneretur.* Ac valde frequenter auctores idonei ut *manibus visu* caecitatemve adscribunt, v. gr. Basiliius Sel. Or. 36. de caecis loquens: *χειρὲς τῇ βλέμματι συντηροῦμεναι*, ad quem plura collegit Dausqueius, ex Plauto, Seneca Tragico, Lucano: sic vicissim oculis tactum. Macarius: *πνευματικὰ καὶ ὀφθαλμοῖς τοῖς σαρκικοῖς ἀνυσσῶσι.* de charit. c. 13. Heliodorus: *θάλατταν ὀφθαλμοῖς ἐπέρχεσθαι.* Iucretius: *prendere oculorum lumine.* Gellius: *oculis contingere.* Tertullianus Apolog. c. 40. de Christianis: *invidia coelum tundimus, Deum tangimus, ubi invidia, ut alibi quæque eidem, est ἀνευσμός.* hanc enim Junius explicationem suam in Notis confirmat, etiam antithetico nixam: *nubila (vos, gentes) de laquearibus expectatis, aversi ab ipsa et Deo et coelo.* Paria ex Ovidio, Tacito, Lactantio, Augustino, Gregorio Naz. collegit Cel. Heumannus in Parerg. crit. p. 147 s. Ergo et manus, non fidei manus, et oculos, non fidei oculos auctor dicit, eodem modo. Cantabrigienses locum sic exhibent: *βλέπουσι δὲ τοῦτο πάσας διὰ τῶν ὀφθαλμῶν τῆς πίστεως*, eumque in notis edit. secundæ adversus Romanenses et Evangelicos urgent, plaudente M. de la Roche in Ephem. lit. A. 1712. qui addit, hujus loci *rhetoricum quadammodo esse sermonem, cui tanta moles non debeat superstrui.* Omnino verba (nive τῆς πίστεως legis sive dispensas) ejusmodi sunt, quæ quilibet pro suo dogmate interpretari possit: sed quæ Chrysostomi mens fuerit, paulo superius cognovimus. Nam ne proxima quidem verba, ἰδεῖν xtl. aut plus aut minus significant, quam illa aliorum patrū, ἀναδείξαι, ἀναφανῆναι, et similia, in eodem mysterio.

24) ἀγιαστίας. Augustinus, ἀγιασας. recte utrumque. Hoc æcheliū.

25) ὑπογράφειν τοῖς ὀφθαλμοῖς. Pingere ante oculos. Amat hoc sensu verbum ὑπογράφειν Chrysostomus. Cf. T. I, p. 234 D. ὑπέγραψας τὸν χαρακτῆρα. T. III, p. 292 C. τὸν χαρακτῆρα ἀκριβῶς ἡμῖν ὑπογράφουσαν. Vid. Matthei. l. l. Homil. II, 26. T. I, p. 76 s. L.

- καὶ τὸν ἄπειρον ὄχλον περιστάτα, καὶ τὴν θυσίαν ἐπὶ τῶν  
 λίθων κειμένην, <sup>26)</sup> καὶ πάντας μὲν ἐν ἡσυχίᾳ τοὺς λοιποὺς  
 καὶ πολλῇ τῇ σιγῇ, μόνον δὲ τὸν προφῆτην εὐχόμενον· εἰτα  
 ἑξαίτης τὴν φλόγα ἐκ τῶν οὐρανῶν ἐπὶ τὸ ἱερεῖον ῥίπτου-  
 179 μένην. θαυμαστὰ ταῦτα καὶ πάσης ἐκπληξῆος γέμοντα. μετὰ-  
 βῆθι τοίνυν ἐκείθεν ἐκ τὰ νῦν τελούμενα, καὶ οὐ θαυματοῦ  
 ὄψει μόνον, ἀλλὰ καὶ πᾶσαν ἐκπληξιν ὑπερβαίνοντα. Ἐστὶν  
 γὰρ ὁ ἱερεὺς, οὐ πῦρ καταφέρων, ἀλλὰ τὸ Πνεῦμα <sup>27)</sup> τὸ  
 ἅγιον· καὶ τὴν ἱκετήριαν ἐπὶ πολὺ <sup>28)</sup> ποιῆται, οὐχ ἵνα τις  
 λαμπρὰς ἀνοσθῇ ἀφθεῖσα <sup>29)</sup> καταναλώσῃ τὰ προκείμενα, ἀλλ'  
 ἵνα ἡ χάρις ἐπιπλοῦσα τῇ θυσίᾳ, δι' ἐκείνης <sup>30)</sup> τὰς ἀπάν-  
 των ἀνάψῃ ψυχὰς, καὶ ἀργυρίου λαμπροτέρως ἀποδείξῃ. πε-  
 180 πυρωμένον. Ταύτης οὖν τῆς τροικοδεσπότης τελετῆς, τίς μὴ  
 σφόδρα <sup>31)</sup> μαινόμενος μὴδὲ ἑξοστῆκος, ὑπερφρονῆσαι δυνήσκει-  
 ται; ἡ ἀγνοεῖς, ὅτι οὐκ ἂν ποτε ἀνθρώπινῃ ψυχῇ τὸ πῦρ  
 ἐκείνου τῆς θυσίας ἐβάστασεν, ἀλλ' ἄρδην ἂν ἅπαντες ἡφανί-  
 σθησαν, εἰ μὴ πολλῇ τῆς τοῦ Θεοῦ χάριτος ἦν ἡ βοήθεια;  
 181 V. Εἰ γὰρ τις ἐννοήσκειν, ὅσον ἐστίν, ἄνθρωπον ὄντα  
 καὶ ἐν σαρκὶ καὶ αἵματι πεπλεγμένον, <sup>1)</sup> τῆς μακαρίας καὶ

26) θυσίαν — κειμένην. Res enarratur 1 Reg. XVIII. L.

27) τὸ πνεῦμα τὸ ἅγιον· ἡ χάρις. In Liturgia sic ora-  
 bant: Καταξιώσον ἡμᾶς εὐρεῖν χάριν ἐνώπιόν σου, τοῦ γενέσθαι  
 σοι εὐπροσδεκτον τὴν θυσίαν ἡμῶν, καὶ ἐπιστηνῶσαι τὸ Πνεῦμα  
 τῆς χάριτός σου τὸ ἀγαθὸν ἐφ' ἡμᾶς, καὶ ἐπὶ τὰ προκείμενα δῶρα  
 ταῦτα, καὶ ἐπὶ πάντα τὸν λαόν σου. I. 536 A. Aliis interjectis dia-  
 conus dicebat: ὑπὲρ τῶν προσκείμενῶν τιμῶν δώρων τοῦ κυρίου  
 δεησόμεν, ὅπως ὁ φιλόανθρωπος Θεὸς ἡμῶν ὁ πρῶτος ἀντὶ  
 εἰς τὸ ἅγιον καὶ ὑπερουράνιον καὶ νοερὸν θεοκρατήριον αὐτοῦ, ἀν-  
 τικαταπέμψῃ καὶ ἡμῖν τὴν δέαν χάριν καὶ τὴν κοινωνίαν τοῦ ἁγίου  
 πνεύματος. I. 540 E. Adde Not. ad §. 519.

28) ἐπὶ πολὺ. Id testatur Liturgia.

29) ἀφθεῖσα. Sic; non ἀφθεῖσα, ne aspiratae concurrant.  
 [Scribendum opinor ἀφθεῖσα, quod placet etiam Hasselbachio,  
 quamvis et altera illa lectio ἄνωθεν ἀφθεῖσα habeat, quo defendi  
 possit. L.]

30) δι' ἐκείνης. sc. θυσίας.

31) σφόδρα. Omittit Br. et Aug.

1) μακαρίας καὶ ἀκηράτου. Parallela. Nam et hoc ex χρῆ-  
 factum est, et illud indidem esse, ut denotet ἀθάνατον, docet Hel-  
 ladius Bezanthinus apud Photium. Non dispari notione patres appel-  
 lant. Deam: τὸν κρείττονα, ut unus et ἕξ τοὺς κρείττονας. [αἵματι  
 πεπλεγμένον. Hasselbach. confecit περικλεγμένον. Quae  
 causae ad hanc lectionem: Virum Doctum perduxerint, ignoro, ideo-  
 que nihil mutare ausus sum. L.]

ἀκράτου· 2) φύσει· ἐκείνης ἐγὼ δὲ διηγήσθην· γενεσθαι τοῦ  
 ὄφεται καλῶς· θαῖς τοῦς ἱερεῖς· ὅμης· ἢ τοῦ πνεύματος ἁγίω-  
 σεν χάρις. Διὰ γὰρ ἐκείνων καὶ πάντα τελείαι, καὶ ἕτερα  
 τούτων οὐδὲν ἀποδόντα, καὶ ἐξ ἀξιώματος· καὶ ἐξ σωτηρίας  
 τῆς ἡμετέρας λόγον. 3) Οἱ γὰρ τὴν γῆν οἰκοῦντες· καὶ ἐν 182  
 ταύτῃ ποιούμενοι εἴην διατρίβην, τὰ ἐν οὐρανοῖς· διοικεῖν ἐπα-  
 τράπησαν, 4) καὶ ἐξουσίαν ἔλαβον, ἣν οὔτε ἀγγέλους οὔτε ἀρχ-  
 ἀγγέλους ἔδωκεν· ὁ Θεός· Οὐ γὰρ πρὸς ἐκείνους εἰσῆλται· Ὡσα  
 ἂν 5) δέχηται ἐπὶ τῆς γῆς, ἔσται· διδομένη· καὶ ἐκ τῶ οὐρανοῦ  
 καὶ θα ἂν λήσῃτε, ἔσται· λελυμένη· Ἐχῶσι μὲν γὰρ, καὶ οἱ 183  
 κρατοῦντες ἐπὶ τῆς γῆς τὴν τοῦ δεσμεῖν. 6) ἐξουσίαν, 7) ἀλλὰ  
 σφραγίσαν· μόνον· οὗτος δὲ ὁ δεσμός· καὶ τῆς ἀπείτης τῆς ψυχῆς,  
 καὶ διαβαίνει τοὺς οὐρανοὺς, καὶ ἔπειτα ἐν ἐργασίᾳ κατὰ οὐ  
 ἱερεῖς, ταῦτα ὁ Κύριος ἂντο κυρά, 8) καὶ τὴν τῶν δούλων γινώ-  
 μῃ· ὁ Θεοπάτης· φέρει· Καὶ· εἰ γὰρ· ἄλλ' ἢ πᾶσαν αὐτοῖς 184  
 τὴν οὐρανίαν ἔδωκεν· ἐξουσίαν; ὡν γὰρ δὴ 9) φησὶν ἀφ' ἧς τὰς  
 ἀμαρτίας, ἀφίστανται· καὶ ὧν ἂν κρατῇτε, κυράιησται· Τῆς  
 ἂν γένοιτο ταύτης ἐξουσία μείζων; πᾶσαν τὴν κρίσιν ἔδωκεν

2) ἀκράτος. Favorinus: αἰώνιος, ἀφθαρτος. Suidas: ἀκρά-  
 ρατον· ἀφθαρτον, ἀθάνατον. Cf. Fischer. Ind. Aesch. Sécrat.  
 h. v. L.

3) εἰς λόγον. Sic, εἰς δύναμιν. §. 164.

4) ἐπατράπησαν. Vet. inf. meruerunt. natione tum frequenti,

5) ὥσα ἂν. Matih. XVIII, 18. L.

6) τοῦ δεσμεῖν. Male ita legitur in editionibus, et ob se-  
 quens σωματων, quod a verbo δεσμεῖν pendere non posse, quilibet  
 videt, et ob verba sequentia οὗτος ὁ δεσμός. Rectius legit Hassel-  
 bachius τοῦ δεσμοῦ, quae lectio digna sane, quae in textum reci-  
 piatur. L.

6) ἐξουσίαν. Joh. Henrichius H. E. Part. II. in Appendice su-  
 pra laudata, p. 773. sic ait: De Sacerdotio Chrysostomus sex li-  
 bros scripsit, ex quibus conantur probare Pontificii, Chrysostomum  
 arrivisse sententiam, quae in arbitrio sacerdotum ius totum vel re-  
 tinendi vel dimittendi peccata ponit, eoque ipsi Christo, quatenus  
 homo, aequat. Contra eos la. Casaubonus Ex. XVI. num. 130. ita  
 dixerit: Error Baronii et aliorum in eo est, quod neglectis tot  
 aliis locis, ubi suam sententiam clare et perspicue Chrysostomus aper-  
 rit, nonnulla urgant in libro de Sacerdotio, et tanquam simplici-  
 ter dicta accipiunt, quae sanctus ille, vis dixit· οἰκονομικῶς. Ce-  
 tera vide apud Henrichium ipsumve Casaubonum.

8) ἂν κυρά. Rom. 5. in Iren. VI. Ὁ τῆς ἱερουσολῆς θρό-  
 νος ἐν τοῖς οὐρανοῖς ἱδρύται· ἀπὸ τῆς γῆς τὴν ἀρχὴν τῆς κρισεως  
 λαμβάνει ὁ οὐρανός. κτλ.

9) ἂν γὰρ δὴ August. et Montefalcon. habent, ἂν, [Cf. Joh.  
 XX, 23. — τῷ υἱῷ. Vid. Joh. V, 22. L.]

ἡ πατήρ τῶ υἱῷ· ὁρῶ δὲ <sup>10)</sup> πᾶσαν αὐτὴν ταύτους ἐγχειρισθέντας <sup>11)</sup> ὑπὸ τοῦ υἱοῦ, ὥσπερ γὰρ εἰς οὐρανὸς ἤδη μεταπετέεσσι, καὶ τὴν ἀνθρωπίναν ὑπερβάντες φύσιν καὶ τῶν ἡμετέρων ἀπαλλαγέντες παθῶν, οὕτως εἰς προσαύτην ἤχθησαν <sup>185</sup> τὴν ἀρχήν. Εἶτα ἂν μὲν βασιλεύσῃ τινι τῶν ὑπ' αὐτὸν ὄντων ταύτης μεταδῶ τῆς τιμῆς, ὥστε ἐμβάλλειν εἰς θεσμοτήριον, οὗς ἂν ἐθέλῃ, καὶ ἀφίεναι πάλιν, ζήλωτος καὶ περιβλεπτος παρὰ πάντων οὗτος· <sup>12)</sup> ὁ δὲ παρὰ Θεοῦ τοσοῦτε μείζονα ἐξουσίαν λαβὼν, ὅση γῆς τιμαίματος οὐρανὸς καὶ σωματίων ψυχῶν, οὕτω μακρὰν τιαν ἔδοξεν εἰληφέναι τιμὴν, ὥς δυνηθῆναι καὶ ἐντολῆσαι, ὅτι τῶν <sup>13)</sup> ταῦτα πιστευθέντων τίς καὶ ὑπερφρονήσῃ <sup>186</sup> τῆς δωρεᾶς. Ἀπαγε τῆς μανίας· μανία γὰρ περιφανής, ὑπερορᾶν τῆς τοσαύτης ἀρχῆς, <sup>14)</sup> ἥς ἔνευ οὔτε σωτηρίας, οὐκ <sup>187</sup> τῶν ἐπηγγελμένων ἡμῶν ἐπὶ τυχὲν ἀγαθῶν. Εἰ γὰρ οὐ δύναται τις εἰσελθεῖν εἰς τὴν βασιλείαν τῶν οὐρανῶν, ἐὰν μὴ δι' ὕδατος καὶ πνεύματος ἀναγεννηθῇ· <sup>15)</sup> καὶ ὁ μὴ τρώγων τὴν σάρκα τοῦ Κυρίου, καὶ τὸ αἷμα αὐτοῦ πίνων, ἐκβέβηται τῆς

10) δέ. *Ad*, vetus interpres, pro *et*, orthographia antiqua. sic idem ille alibi: *hac*, pro *ac*.

11) τοὺς ἐγχειρισθέντας. *Lucian*. τὴν νομὴν τῶν πρῶν ἐγχειρισθείς. κλ. *Thirlby*. Alii, τοὺς ἐγχειρισθεῖσαν. *Montef.* Recte utrumque. *Conf.* §. 88. 206. 349. [Retinui lectionem *Bengelii* tanquam exquisitiorem. De Constructione vide *Winer*. *Gr. N. T.* 3. Abschn. §. 25, 4. b. *Buttmann*. *Gr. Gr.* §. 121, 7. L.]

12) οὕτως. *Mimesis*. dicant, HIC EST, digitaque monstrant.

13) τῶν. Hoc a *δωρεᾶς*, non a *τις* pendet.

14) ἀρχῆς. Satis amplificat suo serviens Instituto *Chrysostomus* potestatem, quam ipse videlicet fugit, sacerdotum, quae et debent accipi sobrie, et poterunt, si adhibueris, quae *G. Arnoldus* aliique docent ab illo laudati in Theologia experiri. cap. 25. §. 79 ss. Unum mememus: quae *Chrysostomo* toties ἀρχὴ dicitur, eam ab iis, a quibus geri coepta est, nunquam ἀρχὴν ἀλεί. *Λειτουργία* dicitur et *διακονία*, qua videlicet non mortalibus servitur, sed Deo: quibus nominibus etiam civilis potestas cobonestatur. *Rom.* 13, 4. 6. Rursum verò, qui ecclesiam *pascunt* (quod ipsum etiam regale verbum est) dicuntur *προϊστάμενοι*, ib. c. 12, 8. *κυβερνήται*, 1. *Cor.* 12, 28. *ηγούμενοι*, *Hebr.* 13, 17. *οἰκονομοί*, non mediastini duntaxat, *Tit.* 1, 7. *legati*, 2. *Cor.* 5, 20. *Joh.* 20, 21. *ἀρχόντες* vel etiam *βασιλεῖς*, illo poetico sacro, *Pa.* 68, 28. 15. et, quod maximum est, *ἀνδραποῶς* Θεοῦ. 2. *Tim.* 3, 17. Habent *δαρδόν*, 1. *Cor.* 4, 21. *σφαγέλιαν* et *ἐξουσίαν*, et possunt *ulcisci*, 2. *Cor.* 10, 4. 10. 6. *πραεῖν* atque *imperare*. *Philem.* v. 8. 1. *Tim.* 6, 17. Quia etiam ipsae admonitiones de cavendo potestatis abusu, potestatem indicant. 1. *Thess.* 2, 6. 1. *Petr.* 5, 3.

15) ἀναγεννηθῇ. Vid. *Ev. Joh.* III, 5. — *πίνων*: *Joh.* VI, 54. *L.*

αἰωνίου ζωῆς· πάντα δὲ ταῦτα δι' ἐτέρου μὲν αὐθενός, <sup>16)</sup> μόνον δὲ διὰ τῶν ἀγίων ἐκείνων ἐπιτελεῖται χειρῶν, τῶν τοῦ ἱερέως λέγω· πῶς ἂν τις τοῦτω ἐκτός ἢ τὸ τῆς γέννης ἐκφυγεῖν δυνησεται πῦρ, ἢ τῶν ἀποκειμένων στεφάνων τυχεῖν; Οὗτοι γάρ εἰσιν, οὗτοι οἱ τὰς πνευματικὰς πιστευθέντες ὡδί-<sup>188</sup> νας, <sup>17)</sup> καὶ τὸν διὰ τοῦ βαπτίσματος ἐπιτραπέντες τόπον διὰ τούτων ἐνδύμεθα τὸν Χριστὸν καὶ συναπτόμεθα τῷ υἱῷ τοῦ Θεοῦ, μέλη γινόμεθα τῆς μακαρίας ἐκείνης κεφαλῆς· ὡσπερ <sup>189</sup> ἡμῖν οὐκ ἀρχόντων μένον οὐδὲ βασιλέων <sup>18)</sup> φοβερώτεροι, ἀλλὰ καὶ πατέρων <sup>19)</sup> τιμωτέροι δικαίως ἂν εἴεν. οἱ μὲν γὰρ ἐξ αἰ-

16) οὐδενός. Satis naviter, sed parum liquido Chrysostomus sacerdotii fines a potestate civili, a statu Christiani privati, vel etiam a donis extraordinariis determinat hoc loco et §. 196. 216 etc. Omnino haec excessum sapiunt, qui jam tum erat notabilis: quem qui vident, utinam ne eorum ulli defectum conculent ceteriorum temporum. Nostrum non est docere, quibus partibus illa nostrave aetas eosdem fines plus minusve ex voluntate Domini et ex gubernatione Spiritus (haec enim norma est) regat. Si quem haec cura juris ecclesiastici tangit, Pfaffium, Boehmerum, Seizium, Kromayerum consulat expendatque. Dominus vineam ἐξέδοτο tradidit operariis omnium generum, usque ad diem rationis reddendae. quilibet ad quem pro temporibus, quibus res permissam se esse loquitur, devotum est potestatis quidpiam; si sibi bene praestet, videt, ne jure magis quam officio fretus, sibi plaudens, aliis assentans, se ipsum et sua quaerat, coelumque terrae misceat; sed, dum ecclesiam curat, ipse vivum sit Christi membrum. Interea quicquid a sacerdote ceteri sibi vendicant; Chrysostomus, quod sibi proposuit, evincit, magnam esse sacerdotis ex divino munere dignitatem.

17) ὡδίνας. Gravissima sententia, ex Gal. 4. vesp. 19.

18) βασιλέων. Rhetoricum hunc esse censet excessum Scriptori diarri Londinensis. Idem tamen dicit noster, §. 165. plus etiam Ambrosius: *Honor et sublimitas episcopalis nullis poterit comparationibus adaequari. si regum fulgori compares et principum diademati; longe erit inferius, quam si plumbi metallum ad auri fulgorem compares.* lib. de dign. sacerdot. c. 2. Conf. omnino Chrysost. Hom. 4. et 5. in Jesa. VI. Novem causas, cur regi sacerdos praestet, ex Chrysostomo studiosissimus ejus Rittershusius; et ex imitatore ejus Isidoro Pelusiota collegit l. 4: Sac. lect. c. 19. Dignus jurisconsulto candor. unam, ecclesiae minister, rependam, cur rex sacerdoti praestet, novem illas facile vincentem: Deus est rex, non est sacerdos. Sed manet inter mortales sua regi, sua sacerdoti dignitas, etiam citra comparisonem, quae non periculosa solum, sed etiam invidiosa est, cum facile vel inflari philantia sacerdotis possit, vel regis offendi. Res spiritualiter dijudicata veritatem habet, Gal. 4, 14. 2. Cor. 10, 6. neque tamen non servi sanctorum sunt ministri Evangelici. 2. Cor. 4, 5.

19) πατέρων. Ambrosius l. 6. *Ut multitudinem quoque plebem jure tueatur patrio, praeceptis imperatum est evangelicis. Sic certa a Domino ad beatum Petrum dicitur: Petre, amas me? etc.*

μάτων<sup>20</sup>)· καὶ ἐκ θελήματος αἰσχύνης ἐγέννησαν· οἱ δὲ τῆς ἐκ τοῦ Θεοῦ γεννήσεως ἡμῖν εἰσιν· αἰτίαι, τῆς μακαρίας παλαγγε-  
κείας· ἐκείνης, τῆς ἐλευθερίας τῆς ἁληθοῦς, καὶ τῆς κατὰ χά-  
ριν υἰαθεσίας.

- 190 VI. : Λέπραγ<sup>1</sup>) σώματος ἀπαλλάττειν, μᾶλλον δὲ ἀπα-  
λάττειν μὴ οὐδαμῶς, τοὺς δὲ ἀπαλλαγέοντας δοκιμάζειν μόνον,  
εἶχον ἐξουσίαν οἱ τῶν Ἰουδαίων ἱερεῖς· καὶ οἶσθα, πῶς περι-  
μαχτην ἦν τὸ τῶν ἱερέων τάτε. οὗτοι δὲ οὐ λέπραν σώμα-  
τος, ἀλλ' ἀκαθαρσίαν ψυχῆς, οὐκ ἀπαλλαγείσαν δοκιμάζειν,  
191 ἀλλ' ἀπαλλάττειν παντελῶς ἔλαβον ἐξουσίαν. Ὡστε οἱ τού-  
των ὑπερορῶντες πολὺ καὶ τῶν περὶ Λαθάν<sup>2</sup>) εἰεν ἐναγέστε-  
ροι<sup>3</sup>) καὶ μείζονος ἄξιοι τιμωρίας. οἱ μὲν γὰρ εἰ καὶ μὴ προσ-  
ῆκούσης αὐτοῖς ἀντιποιοῦντο<sup>4</sup>) τῆς ἀρχῆς, ἀλλ' ὅμως θαυ-  
μαστήν τινα περὶ αὐτῆς εἶχον· δόξαν, καὶ τοῦτο τῷ μετὰ πολ-  
λῆς ἐπίσθαι, σπουδῆς ἐδειξαν· οὗτοι δὲ ὅτι ἐπὶ τὸ κρεῖττον  
διοκοσμήθη, καὶ τοσαύτην ἔλαβον ἐπίδοσιν τὸ πρᾶγμα, τότε  
ἐξ ἐναντίας μὲν ἐκείνοις, πολλῶν δὲ ἐκείνων μείζονα τετολμή-  
192 κασιν. οὐδὲ γὰρ ἴσους εἰς καταφρονήσεως λόγον. ἐπίσθαι μὴ  
προσηκούσης τιμῆς καὶ ὑπερορᾶν· ἀλλὰ τοσούτῳ μείζον ἐκεί-  
νου ταῦτα, ὅσω τοῦ διαπτύειν καὶ θαυμάζειν τὸ μέσον ἐστί.  
193 Τίς οὖν οὕτως ἀθλία ψυχῇ, ὥς τοσούτων ὑπεριδεῖν ἀγαθῶν,  
οὐκ ἂν ποτε φαίην ἐγὼ, πλὴν εἰ μὴ<sup>5</sup>) τις οἰστρον ὑπομεί-  
194 νει δαιμονικόν. Ἀλλὰ γὰρ ἐπ' ἀνέμῳ πάλιν, ὅθεν ἐξέβην. οὐ

20) ἢ δὲ αἱμδιτὸν. Joh. 1, 13. ex sanguinibus. Vulgatum enim hoc plurali utentem satia defendit Kass. l. 3. de Vitia serm. c. 57. αἱματιῶν, etiam habes §. 76. 607.

1) λέπραγ. De hoc praecepto vid. Levit. XIII. L.

2) οἱ περὶ Λαθάν. Dathan ejusque socii. Cf. Xenoph. Anab. VII, 4, 12. οἱ περὶ Χεροφῶντα. Hist. Gr. III, 4, 20. IV, 2, 8. De re vid. Numer. c. XVI. L.

3) ἐναγής. Derivatur hoc vocabulum ab ἄγος, piaculum et significat hominem scelertum, Cf. Tom. XII, p. 356 B. γυνὴ καὶ πτωχὴ ἦν, καὶ ἐναγής, καὶ ἀλλόφυλος. Sic T. I, p. 272 C. βέβηλος καὶ ἐναγής de re eadem habet Chrysostomus. Veteres Grammatici explicabant h. v. etiam per σεβάσμιος, qua de re cf. Erfurd. ad Soph. Quid. Tyr. v. 655. L.

4) ἀντιποιοῦντο, affectabant. Eodem significato occurrit apud Xenoph. Anab. II, 1, 9. τίς γὰρ αὐτῷ ἐστιν, ὅστις ἀρχῆς ἀντιποιεῖται; Memor. II, 1, 1. ὅπως μὴ ἀντιποιήσεται ἀρχῆς. Suī-  
δας ἀντιποιοῦμενον· ἐπιμελῶς διακείμενον. L.

5) πλὴν ἐξ ἐμῆ. Πλὴν al. §. 159. 266. eodem sensu. τοῖστρος δαιμονικός, furor daemonicus. Aelian. V. H. οἰστρος· παγκράτος. Cf. Passow in Lex. s. v. οἰστρος. L.]

γὰρ ἐν τῷ κόλασιν μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐν τῷ πατιν εὖ, με-  
 λονα τοῖς ἱερῶν<sup>6)</sup> ἔδωκε δύναμιν τῶν φυσικῶν γούτων· ὁ  
 Θεός· καὶ τοσούτων ἀμφοτέρων τὸ διάφορον, ἔδωκε τῆς παρ-  
 ούσης καὶ τῆς μελλούσης ζωῆς. Οἱ μὲν γὰρ ἐς ταύτην, οἱ 195  
 δὲ εἰς ἐκείνη γεννῶσι· καὶ οὐδὲ τὸν σωματικὸν αὐ-  
 τοῖς δύνανται· ἀν. ἀμύνασθαι θάνατον, οὔτε νόσον ἐπιτελεῖ-  
 σαι ἀποκρῆσθαι· αὗτοι δὲ καὶ κάμνουσαν καὶ ἀπώλυσθαι  
 μέλλουσαν τὴν ψυχὴν πολλὰς ἔσωσαν, ταῖς μὲν πρῶτον  
 τὴν κόλασιν<sup>7)</sup> ἐργασάμενοι, τοὺς δὲ οὐδὲ παρὰ τὴν ἀρχὴν  
 ἀφέντες διπτεῖν, οὐ τῷ διδάσκειν μόνον καὶ νοθεῖν, ἀλλὰ  
 καὶ τῷ δι' εὐχῶν βοηθεῖν. Οὐ γὰρ οἱ ἂν ἡμᾶς ἀνακενῶ- 196  
 σκ<sup>8)</sup> μάταιον, ἀλλὰ καὶ τὰ μετὰ ταῦτα συγκρατοῦν ἐκφυγῇ ἔξου-  
 σίαν ἀμαρτήματα. Ἀσθενεῖ<sup>9)</sup> γὰρ τῆς φρενὸς, ἐν ᾧ· προκα-  
 λεσάσθω τοὺς πρεσβυτέρους τῆς ἐκκλησίας, καὶ προσευξάσθω-  
 σαι ὑπὲρ αὐτοῦ, <sup>10)</sup> ἀλείψαντες<sup>11)</sup> αὐτὸν ἐλαίῳ, ἐν τῷ ὀνό-  
 ματι τοῦ Κυρίου· καὶ ἡ εὐχὴ τῆς πίστεως σώσει τὸν κάμνοντα,  
 καὶ ἐγερεῖ αὐτόν· Κύριος· καὶ ἀμαρτίας ἡ πεποιηκώς, ἀφε-  
 θήσονται αὐτῷ. Ἐπιτα οἱ μὲν φυσικοὶ γονεῖς, εἰ τιαι τῶν 197  
 ὑπερχόντων καὶ μεγάλα δυναμένων<sup>12)</sup> προσκρούσμεν οἱ παί-

6) ἱερῶν. Idem Aristotelis de his parentibus, qui liberos erudiunt, non reserant solummodo; iudicium· fait. τῶν γονέων τοῖς παιδεύσαντας· ἐκμότερους εἶναι τῶν μόνον γεννησάντων· τοῖς μὲν γὰρ τὸ ζῆν, τοῖς δὲ τὸ καλῶς ζῆν παρὰσχέσθαι. Laert. Hoeschei.

7) τὴν κόλασιν. τῆς ψυχῆς.

8) ἀνακενῶσι. Intelligit hoc verbo actum baptismatis, quod pluribus insigniebatur nominibus a veteribus Christianis: ὄρωρ, χάρισμα, χρίσμα, φωτισμα, ἀφθαρσίας ἐκδυμα, etc. Vid. Vales. ad Euseb. III, 22. T. X, p. 233. Hein. L.

9) ἀσθενεῖ. Jac. V, 14. 15. Preces pro aegroto fundendas hic injungi ab apostolo nemo mirabitur, qui scit, quantum tribuerit Iudaei precibus a pontificibus fusijs. Porro oleorum usus in aegrotis sanandis maxime tunc temporis erat vulgaris, unde facile intelliges, quid sibi voluerit Jacobus verbis ἀλείψαντες αὐτὸν ἐλαίῳ. L.

10) ὑπὲρ αὐτοῦ. Erasmi. ἐν. αὐτόν. at vetus quoque Interpres, pro eo. idem illa verba, ἐν τῷ ὀνόματι τοῦ κυρίου, nom. habet.

11) ἀλείψαντες. Chrysostomi aetate sacramenti hujus usum ordinariū fuisse observatum, constat l. 3. de Sacerd. Joh. Duræus Jesuita Scotus. Oleum symbolum erat salutudinis recuperatae. hoc utantur, qui possunt aegrotis sanitatem precibus impetrare: qui non possunt, abstinent inani symbolo. Whitakerus. Usus est eodem Chrysostomi loco Lactantius, quem refutavit Champetier. T. C. T. Part. II. f. 236. Hodiernum ritus hujus apud Graecos usum exhibet Confessio ecclesiae orientalis. Unum hac loco Chrysostomus, quod nemo dubitat, Jac. V. 14. docet, multum posse sacerdotes δι' εὐχῶν βοηθεῖν.

12) δυναμένων ἐκόντων. Moral. καὶ δυναμένων. Etiam §. 548. haec particula in Palatino illo codice παρέρχει. ὡς ἐπαφύς.



δες, οὐδὲν αὐτοὺς ἔχουσιν ὀφειλὴν· οἱ δὲ ἱερεῖς οὐκ ἀρχοντας, οὐδὲ βασιλεῖς, ἀλλ' αὐτὸν αὐτοῖς πολλὰκις ὀργισθέντα κατήλ-  
 198 λαξαν τὸν Θεόν. Ἐπ' οὖν ἡμᾶς μετὰ ταῦτα τολμήσει τις ἀπονοίας κρίνειν; ἐγὼ μὲν γὰρ ἐκ τῶν ἐρημίων τοσαύτην εὐ-  
 λάβειαν, οἶμαι, τὰς τῶν ἀκουόντων κατασχεῖν ψυχὰς, ὥς μη-  
 κέτι τοὺς φεύγοντας, ἀλλὰ τοὺς ἀφ' ἑαυτῶν προσιόντας καὶ  
 σπουδαζόντας ταύτην ἑαυτοῖς κηρύσσειν τὴν τιμὴν, ἀπονοίας  
 καὶ τολμῆς κρίνουν.

199 Ἐπ' γὰρ <sup>13)</sup> οἱ τὰς τῶν πόλεων ἀρχὰς πιστευθέντες, ὅτι  
 ἂν μὴ συνετοὶ καὶ λίαν δεῖξαι τυγχάνωσιν ὄντες, καὶ τὰς πό-  
 λεις ἀνέτρεψαν καὶ ἑαυτοὺς προσαπώλεισαν· ὁ τοῦ Χριστοῦ  
 τὴν νύμφην κατακοσμεῖν λαχὼν, πόσης σοὶ δοκεῖ δέσθαι δυ-  
 νάμεως; καὶ τῆς παρ' αὐτοῦ <sup>14)</sup> καὶ τῆς ἀνωθεν, πρὸς τὸ μὴ  
 δαμαρτεῖν;

200 VII. Οὐδεὶς μᾶλλον Παύλου τὸν Χριστὸν ἠγάπησεν, οὐ-  
 δεὶς μετὰ τὸν ἐκείνου σπουδὴν ἐπεδείξατο, οὐδεὶς πλείονος ἡμιώθη  
 χάριτος· <sup>1)</sup> ἀλλ' ὁμοῦ μετὰ τοσαῦτα <sup>2)</sup> δίδοικεν ἔτι καὶ τρέ-  
 μαι, περὶ ταύτης τῆς ἀρχῆς καὶ τῶν ἀρχομένων ὑπ' αὐτοῦ.  
 Φοβοῦμαι <sup>3)</sup> γὰρ, φησὶν, μὴ πως, ὥς ὁ ὅφις Εὐὰν ἐξηπάτη-  
 σεν, <sup>4)</sup> οὕτω φθαρῇ τὰ νοήματα ὑμῶν ἀπὸ τῆς ἀπλότητος  
 τῆς εἰς τὸν Χριστόν. Καὶ πάλιν, ἐν φόβῳ καὶ ἐν τρόμῳ  
 201 πολλῷ ἐγενόμην πρὸς ὑμᾶς. <sup>5)</sup> ἄνθρωπος εἰς τρίτον ἀρπαγίς

13) εἰ γὰρ: *latus insignis et copiosus.*

14) *Θυνάμειως καὶ τῆς παρ' αὐτοῦ καὶ τῆς ἀνωθεν:* *Supernam gloriam et hominis prodivinam sacrissimam Chrysostomus in hoc dialogo (§. 200. 16. 207. 365. 421.) et aliis locis conjunctim me- morat: neque alteram sine altera haberi posse, MEYER ΔΟΓΜΑ esse statuit, ut Rittershusius observat. Vide 2. Petr. 1, 3. 5.*

1) *χάριτος.* Verbum commune.

2) *τοσαῦτα.* Editi addunt, *πλεονεκτήματα*; quod a mss. ab- esse notat *Hörschelius.* Vet. int. *hanc tanta.*

3) *φοβοῦμαι.* 2. Cor. 11, 3. — *ἐν φόβῳ*, 1. Cor. 2, 3. *L.*

4) *ἐξηπάτησεν.* Editi addunt, *ἐν τῇ πανουργίᾳ αὐτοῦ.* ex 2. Cor. XI, 3.

5) *πρὸς ὁμᾶς.* Biant. Graeca. nam idem int. post *apud vos* addit: *Et item, Vinco ne aliis praedicans, ipse reprobus efficiar.* quem hiatum facillime dedit formula καὶ πάλιν iterata. Concinne hunc locum 1. Cor. 9, 27. contulit *Hafenrefferus* ad Ez. 48, 51. de porta Levitis ipsis assignata. *Quamquam Levitae,* inquit; *cultus sa- cro destinati sint, nisi tamen et ipsi incolae sint sanctae civitatis; beneficiorum et privilegiorum ejusdem non sunt participes.* etc. Templ. Ez. 4. 143.

οὐρανόν, καὶ ἀπορρήτων<sup>6)</sup> κοινωθήσας Θεοῦ, καὶ τοσοῦτους  
 ὑπομείνας θανάτους, ὅσας μετὰ τὸ πιστεῦσαι ἐχουσιν ἡμεῖς  
 ἄνθρωποις, μὴδὲ τῇ δοθείᾳ παρὰ Χριστοῦ χάρισματι ἐξουσίᾳ  
 βουληθείς, ἵνα μὴ τίς τῶν πιστευσάντων σκανδαλισθῇ· εἰ τοί- 202  
 νυν ὁ τὰ προσταγmata ὑπερβαίνειν τοῦ Θεοῦ, <sup>7)</sup> καὶ μηδενὸς  
 τὸ ἑαυτοῦ ζητῶν, ἀλλὰ τὸ τῶν φερομένων, οὕτως φόβος  
 ἦν αἰεὶ, πρὸς τὸ τῆς ἀρχῆς μέγεθος ἀφορῶν· εἰ πενωόμεθα<sup>8)</sup>  
 ἡμεῖς οἱ πολλὰ τοῦ τὰ ἑαυτῶν ζητούντες, οἱ εἰς ἐκτολὰς τοῦ  
 Χριστοῦ οὐ μόνον, οὐχ ἐπερβαίνοντες, ἀλλὰ καὶ ἐκ πλημμε-  
 τοῦ παραβαδύνοντες ἑαυτοὺς, <sup>9)</sup> Τίς ἀδοκεῖ, φησί, καὶ οὐκ ἀδικεῖ,  
 τίς σκανδαλίζειν, καὶ οὐκ ἐγὼ πυροῦμαι; <sup>10)</sup> Τίναυτος εἶνα δὲ 203  
 τὸν ἱερέα, μᾶλλον δὲ οὐ τοιοῦτον μόνον, μετὰ γὰρ ταῦτα  
 καὶ τὸ μηδὲν, πρὸς ὃ μέλλω λέγειν. τί δὲ τοῦτο ἐστίν; <sup>11)</sup> Ἡ- 204  
 γόμην, <sup>12)</sup> φησὶν, ἀνάστημα εἶναι ἀπὸ τοῦ Χριστοῦ, ὑπὲρ τῶν  
 ἀδελφῶν μου, τῶν συγγενῶν μου τῶν κατὰ σάρκα. Εἰ τις  
 δύναται ταύτην ἀφείναι τῇ φωνῇ, εἰ τις ἔχει τὴν ψυχὴν ταύ-  
 τῃς ἐφικνουμένην τῆς εὐχῆς, <sup>13)</sup> ἐγκαλιῶσθαι δίκαιος ἂν εἴη  
 φεύγων· εἰ δὲ τις <sup>14)</sup> ἀποδόει τῆς ἀρετῆς ἐκείνη τοσοῦτον, 205  
 ὅσον ἡμεῖς, οὐχ ὅταν φεύγῃ, ἀλλ' ὅταν δέχηται, μιστῆσθαι δι- 206  
 καιος. Οὐδὲ γὰρ, εἰ στρατιωτικῆς ἀξίας αἵρεσις προῦνκειτο,  
 εἴτα χαλκοτόπον, <sup>15)</sup> ἢ σκευοτόμον, ἢ τινα τῶν τοιοῦτων δη-  
 μουργῶν, ἐκκύσαντες εἰς τὸ μέσον οἱ δοῦναι κύριον τῇ τι-  
 μῇ, ἐνέχουσιν τὸν στρατὸν ἐπῆρσαι <sup>16)</sup> ἂν τὸν δειλιαν

6) ἀπορρήτων. Idem verbum, §. 411, 590. [Sunt vero τὰ ἀπορρήτα h. l. arcanæ, mysteria. Cum hoc vocabulo arcte conjungendus est genitivus Θεοῦ, pro quo male dativum habet Montefalconius. L.]

7) τοῦ Θεοῦ. Alii habent τοῦ χριστοῦ notante Montef. — τίς ἐσθ' ἐγώ. 2. Cor. XI, 29. L.

8) πεισόμεθα. A πείθομαι, qui poenas dat, estensus parat.

9) ὑγρόμην. Rom. IX, 3. L.

10) ψυχὴ ταύτης ἐφικνουμένη τῆς εὐχῆς, recte vertit Hasselbach: eine Seele, die an diesen Wunsch hinanreicht. Cf. Valcken, opusc. II, p. 180. L.

11) εἰ δὲ τις. Speculi loco ad hanc rem esse potest Grossgedaueri Wächter's Stimme cap. XIV. ubi de noxia antistitum discretionē et justo ardore ardentissime agit.

12) χαλκοτόπος, faber aerarius. vid. Wesseling: ad Herod. I, 26. Xenoph. Agesil. junguntur χαλκοτόποι et αὐθηρεῖς. L.

13) ἐπῆρσαι αὐ. Ita scripsi cum Bengelio, praecuntibus Savinio et quibusdam Odd. Alii habent ἐπῆρσαι, et Ducacus ἐπῆρσαν, quae posterior lectio procul dubio ex sequenti vocula αὐ fluxit, quae tamen nullo modo potest loco moveri. Vid. Matthiae Gr. Gr. §. 508. aq. L.

ἡμῶν τοῦ φεύγοντος καὶ πέσαι ποιοῦνται, ὥστε καὶ εἰς προ-  
 207 πόντου τοῦ ἐμβαλεῖν κακόν. Ἐν μὲν χάρις ἀπὸ τοῦ κληροῦ  
 ποιεῖται, <sup>14</sup> καὶ μεταρρυθμῶς καὶ πρῶτον, ὡς ἔπαυεν, ἀρετῇ,  
 καὶ εὐδυνάσει οὐδὲν, ἐκκαλεῖται ἀνοδοῦς. ἡμῶν δὲ βουλομένων.  
 εἰ δὲ πολλὴν μὲν ἀνεσάν, πολλὴν δὲ πρὸ τῆς συνέσεως <sup>15</sup> τὴν  
 παρὰ τοῦ Θεοῦ χάριν, καὶ ἐράπτει βεβήτητα, καὶ καθυπό-  
 σθηκα βίου, καὶ μετὰ τὴν ὥστε ἀνθρώπων ἔχον δέ, τὴν ἀρε-  
 τὴν <sup>16</sup> πρὸν ἐαυτὴν ἀναδεδραμεναι τῆς φροντίδος, καὶ μετὰ  
 πρῶτον οὐκ ἀπολείπει, μάτην ἀπολείπειν καὶ βουλομένον καὶ εὐχ-  
 208 καὶ οὐκ εἰς βουλομένων <sup>17</sup> καὶ εὐχάδα, ἀρετῇ, πεπαιστωμένον  
 ἀρετῇ, καὶ φροντίων, ἀρετῇ, ἀπολείπων, ἔχον, ἐπὶ τῶν οὐκ  
 καὶ, καὶ εὐχάδα, ἐκκαλεῖται <sup>18</sup>, πρὸν, τὸ ἀγνοεῖν, καὶ τὸ βουλομένον

14) *ἐκκαλεῖται* *ἀνοδοῦς*. *ἀνοδοῦς* *ἀνοδοῦς*. *ἀνοδοῦς* *ἀνοδοῦς*. *ἀνοδοῦς* *ἀνοδοῦς*.  
 15) *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*.  
 16) *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*.  
 17) *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*.  
 18) *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*.

14) *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*.  
 15) *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*. *πρὸ τῆς συνέσεως*.

16) *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*. *ἀρετῇ*.  
 17) *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*. *καὶ εὐχάδα*.  
 18) *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*. *ἐκκαλεῖται*.

17) *μυριαγωγόν*, i. e. *μυρία*, ut hic locus ostendit, et cor-  
 pora et diuersa vehementem. Composita ex *ἀγωγός* et substantivo, ma-  
 nent brytona, ut *σπαραγμός*. cetera sunt preparatorytona, ut *δυσά-*  
*γωγος*. [*μυριαγωγός* plerumque dicitur de navi oheraria, quae  
 multa nullis hominum, equorum, aliorumque onerum vehitur,  
 omninoque magnam aenaram multitudinem capit. Cfr. Thyrzost. T. I, p.  
 154 A. T. VIII, p. 451 B. Alias est: *μυριαγωγός*, *μυριαγωγός*. Polyb.  
 T. III, p. 456. ed. Ern. Eadem *μυριαγωγός*, Chrysaor. T. II, p. 588 A. L.]

18) *ἐκκαλεῖται*. Ita Montef. et Bengel. Alii *ἐκκαλεῖται*, quam  
 lectionem sequitur Haasbach. — *ἐπὶ τῶν οὐρανῶν*, οὐρανός est  
 pars superior gubernaculi, quo regitur. Philo p. 7, E. *οὐρανός* *οὐρανός*.  
 Philo p. 78 E. *οὐρανός* *οὐρανός*, *οὐρανός* *οὐρανός*, *οὐρανός* *οὐρανός*.  
 Philo p. 78 E. *οὐρανός* *οὐρανός*, *οὐρανός* *οὐρανός*, *οὐρανός* *οὐρανός*.

πέλαγος, <sup>19)</sup> ἐκ πρώτης ἂν ἀπεπήδησα τῆς φωνῆς· καὶ εἰ τις ἤρετο, διὰ τί; ἵνα μὴ καταδύσω τὸ πλοῖον, ἔπουν ἄν.

VIII. Ἐἶτα ἔθθα μὲν εἰς χρήματα ἢ ζημία, καὶ ὁ κιν- 209  
δυνος αἰματικὸς μέχρι <sup>1)</sup> θανάτου, οὐδεὶς ἐγκαλέσει πολλῇ  
κεχηρμένους προνοίᾳ· ὅπου δὲ τοῖς ναυαγοῦσιν οὐκ εἰς τὸ πέ-  
λαγος τοῦτο, ἀλλ' εἰς τὴν ἄβυσσον τοῦ πυρὸς ἀπόκειται πε-  
σεῖν, καὶ θάνατος αὐτοὺς οὐχ ὁ τὴν ψυχὴν ἀπὸ τοῦ σώμα-  
τος <sup>2)</sup> διακρίων, ἀλλ' ὁ ταύτην μετ' ἐκείνου εἰς κόλασιν πα-  
ραπέμπων αἰώνιον ἐκδέχεται, ἐνταῦθα ὅτι μὴ προπετῶς εἰς  
τοσαύτων ἑαυτοὺς ἐξορίσμεν. <sup>3)</sup> κακὸν, ὀργισθεὶ καὶ μισήσετε;  
μὴ, δέομαι καὶ ἀντιβολῶ. Οἶδα τὴν ἑμαυτοῦ ψυχὴν, τὴν ἀσθενῆ 210  
ταύτην καὶ μικράν· οἶδα τῆς διακονίας ἐκείνης τὸ μέγεθος,  
καὶ τὴν πολλήν τοῦ πράγματος δυσκολίαν. Πλείονα γὰρ τῶν 211  
τὴν θάλατταν ταραττόντων πνευμάτων <sup>4)</sup> χυμάζω κύματα <sup>5)</sup>  
τὴν τοῦ ἱερομένου ψυχὴν.

οἶακος ἐνελημμένος ὁ τῶν ὁλῶν κυβερνήτης πηδαλιουχεὶ τὰ σύμ-  
παντα. Cf. Chrysost. T. XII, p. 387 E. Ex ligno fuisse credibile  
sit ex Eustath. ad Odys. p. 1533. Cf. Graev. ad Hesiod. p. 10.  
Polluc. L. I, p. 61 et Hesych. in οἶακος. Formula ἐνὶ τῶν οἶακων  
καθῆσθαι frequenter dicitur de gubernatore (cf. Chrysost. T. III,  
p. 477 E.) unde apparet, οἶακα etiam de toto gubernaculo dici, quod  
nostrum in locum quadrat. Plures habebat hoc gubernaculum elarods,  
super quibus sedebat gubernator, ut pedibus fortasse eos regeret.  
Vid. Matthaei Chrysost. Hom. III. T. II, p. 6 seq. L.

19) πέλαγος. Utrumque periculosum. Aegaeum navigat, Pro-  
verbium ab Erasmo notatum. In Tyrrheno erat Scylla, unde Alci-  
phron, Μὴ γένηται σοι τὸ τῆς ψαλιτρᾶς καταγῶγιον ὁ καλυδωνίος  
κόλπος ἢ τὸ τυρρηνικὸν πέλαγος. p. 70. 71. ed. Bergler. Adde σι-  
κελικὸν πορθμὸν, ibid. p. 40.

1) μέχρι. Saepe μέχρι limitat. §. 86: 318.

2) τὴν ψυχὴν ἀπὸ τοῦ σώματος. Hinc illa mortis despi-  
nitio apud Platonem, Phaedone, ὁ θάνατος λύσις καὶ χωρισμὸς ψυ-  
χῆς ἀπὸ σώματος. mors etc. Hoeschelius. [Legitur hic locus ab  
Hoeschelio laudatus in Phaedone c. XII. p. 280. Fisch. Similiter  
Tertullianus de Anima c. LI. Vol. IV, p. 317 dicit: Opus autem  
mortis in medio est, discretio corporis animaeque. L.]

3) ἑαυτοὺς ἐξορίσαμεν. Prima editio ἑαυτοὺς eleganter  
omittit. Sic ἀπορρίπτειν Act. 27, 43. Latini quoque praecipito.  
[Vide, quae de hoc usu hujus verbi notavit D'Orville. ad Charit.  
III, 5. p. 309. Cf. Xenoph. De Venat. IX, 20., ubi de cervis dicitur:  
ἐμπτοῦσι εἰς τὴν θάλασσαν. L.]

4) ταραττόντων πνευμάτων. Ita legit quoque Montefal-  
tonius; alii ταραττόντων κυμάτων. Post τερατεύονται cum Palatino  
addunt nonnulli libri τῶν σειρήνων, quam glossam quod veram ap-  
pellavit, miror Bengelium. Rectius contra judicavit Hasselbach.,  
hoc glossema ne idoneum quidem funderet sensum. L.

5) κύματα. Κύμα, πνεύματι respondens, magnum potius fla-  
ctum, quam singularem undam indicat. conf. §. 288.

IX. Καὶ πρῶτον ἀπάντων, ὁ δεινότητος τῆς κεινοδοξίας  
 σκόπελος, <sup>1)</sup> χαλεπότερος ὢν ὢν οἱ μυθοποιοὶ τερατεύονται. <sup>2)</sup>  
 212 Τοῦτον <sup>3)</sup> γὰρ πολλοὶ μὲν ἴσχυσαν διαπλέυσαντες διαφυγεῖν  
 ἀσπίδας· ἐμοὶ δὲ οὕτω τοῦτο χαλεπὸν, ὥς μὴδὲ νῦν, ὅτε οὐδὲ  
 μία με τίς ἀνάγκη πρὸς ἐκείνο ὥθει τὸ βάραθρον, δύνασθαι  
 καθαρῶς τοῦ δεικοῦ. εἰ δὲ καὶ τὴν ἐπιστάσιαν τίς ἐγχειρῶ  
 ταύτην, μονονοχὶ δῆσας ὀπίσω τῷ χεῖρει, παραδώσει τοῖς ἐν  
 ἐκείνῳ τῷ σκοπέλῳ κατοικοῦσι θηρίοις, καθ' ἑκάστην με σπα-  
 213 ράττειν τὴν ἡμέραν. Τίνα δὲ ἐστὶ τὰ θηρία; <sup>4)</sup> θυμὸς, ἀθυ-  
 μία, <sup>5)</sup> φθόνος, ἔρις, διαβολαί, κατηγορίαι, <sup>6)</sup> ψεῦδος, ὑπό-  
 κρισις, ἐπιβουλαί, εὐχαι κατὰ <sup>7)</sup> τῶν ἡδικοτάτων οὐδέν, ἡδοναὶ  
 ἐπὶ ταῖς τῶν συλλειτουργούντων. <sup>8)</sup> ἀσχημοσύναις, πένθος ἐπὶ  
 ταῖς εὐημερίαις, ἐπαίνων ἔρος, τιμῆς πόθος (τοῦτο δὴ τὸ μά-  
 λιστα πάντων τὴν ἀνθρωπείαν ἐκτραχέλιζον <sup>9)</sup> ψυχὴν), διδα-

1) σκόπελος. Odys. μ'. ἔνθεν μὲν γὰρ πέτραι ἐπηρεφέες  
 εἰς. *Hoeschelius*.

2) τερατεύονται. Τῶν σειρήνων; veram illam quidem, sed  
 tamen glossam, cum Palatino addunt recentiores. [οἱ μυθοποιοί.  
 Vid. Homer. Odys. XII, v. 73 sqq. L.]

3) τοῦτον. Syllepsis. nam praecedit ὢν plurale.

4) θηρία. Expendantur, quaeso, singulae partes hujus enu-  
 merationis. [Intelligit sub hisce θηρίοις vitia paulo post enumeranda.  
 Ita quoque pluribus vitiis enumeratis T. II, p. 367 D. addit: πάντα  
 ταῦτα κατέσταλται τὰ θηρία. Cf. T. III, p. 130 D. *Matthaei* l. 1.  
 ad Homil. III, 59. Praeterea haud inepte monuit *Ritterus* l. 1.  
 p. 245. Chrysostomum invitum h. l. depinxisse imaginem Theophili,  
 Patriarchae Alexandrini, in quem imprimis illa laudis aucupia qua-  
 drant, de quibus paulo post loquitur Chrysostomus. L.]

5) θυμὸς, ἀθυμία. Pro ἀθυμία vetus interpres: *pusillani-  
 mitas*. Brixius: *animi remissio*. complures: *tristitia*. Tam late pa-  
 tet vis verbi Graeci, quam Germanici *Unmuth*. nam *Muth* est inver-  
 sum θυμός. Saepae quidem ἀθυμία *tristitiam* notat §. 51. 306 i. 462.  
 591—599. ut opponatur τῇ εὐθυμίᾳ. Sed in praesenti opponitur  
 τῷ θυμῷ. Sane κεινοδοξία ut *iracundiam*, sic vicissim *lentitudinem*  
 alit: et conjungitur hic utraque, ut apud Suetonium in Tiberio, quem  
 puerum suus praeceptor πῆλιν αἵματι περιγραμμένον appellaverit.

6) κατηγορίαι. Malim, *κακηγορίαι*. vet. *vituperationes*.

7) εὐχαι κατὰ omisit *Montefalconius*, quia desunt haec  
 verba a nonnullis libris. Alii habent *ὄργαι*. L.

8) συλλειτουργούντων. Vet. Int. *comministrorum*. et rur-  
 sum, *comministros*. §. 266. Talia medii aevi composita collegit *Voss*.  
 l. 3. de Vitiis serm. c. 6. [συλλειτουργούντων. Alii *λειτουργούντων*,  
 quod dedit quoque *Montefalconius*. L.]

9) ἐκτραχέλιζον. Verbum hoc proprie dicitur de equo ses-  
 sorem excutiente: ad mores translatum, item notat *praecipitem dare*.  
*Heyschius*: *Ἐκτραχέλιζεσθαι, ἐκπεσεῖν*. Facit id maxime animus fa-  
 stu turgens, in spes vanas, conatusque arrogantes et pericula in-

σκαλῖαι πρὸς ἡδονήν, <sup>10)</sup> ἀνελεύθεροι κολακείαι, θωπείαι ἀγενεῖς, καταφρονήσεις πενήτων, θεραπείαι πλουσίων, ἀλόγιστοι τιμαὶ καὶ ἐπιβλαβεῖς χάριτες, <sup>11)</sup> κίνδυνον φέρουσαι καὶ τοῖς παρέχουσι καὶ τοῖς δεχομένοις αὐτάς, φόβος δουλοπρεπῆς καὶ τοῖς φαυλοτάτοις τῶν ἀνδραπόδων προσήκων μόνοις, παρόησις ἀναίρεσις, ταπεινοφροσύνης τὸ μὲν σχῆμα πολὺ, ἡ ἀλήθεια δὲ οὐδαμοῦ, ἑλεγκοὶ δὲ ἐκποδῶν καὶ ἐπιτιμήσεις, μᾶλλον δὲ κατὰ μὲν τῶν ταπεινῶν καὶ πέρα τοῦ μέτρου, ἐπὶ δὲ τῶν δυναστικῶν περιβεβλημένων οὐδὲ διαῖραι τις τὰ χεῖλη τολμᾷ. Ταῦτα γὰρ ἅπαντα καὶ τὰ τούτων πλείονα ἢ σκόπελος ἐκεί- 214  
νος τρέφει θηρία, οἷς τοὺς ἀπᾶς ἀλόντας εἰς τοσαύτην ἀνάγκη καθέλκυσθῆναι δουλείαν, ὥς καὶ εἰς γυναικῶν <sup>12)</sup> ἀρεσκειαν πράττειν πολλὰ πολλάκις, ἃ μὴδὲ εἰπεῖν καλόν. Ὁ μὲν γὰρ 215  
θεῖος νόμος αὐτάς ταύτης ἐξέωσε τῆς λειτουργίας, ἐκείναι δὲ ἑαυτάς εἰσαθεῖν βιάζονται· καὶ ἐπειδὴ δι' ἑαυτῶν ἰσχύουσιν αἰδέν, δι' ἑτέρων πράττουσιν ἅπαντα· καὶ τοσαύτην περιβεβληται δύναμιν, ὥς τῶν ἱερέων καὶ ἐγκρίνειν καὶ ἐκβάλλειν <sup>13)</sup>

tempestita projiciens. quam in sententiam de Cyro et Alexandro Tullius loquitur, quos suum cursum transcurrisse dicit. Brut. c. 81. Saepae id verbo ἐκτραχέλλειν exprimit noster, Homill. de David et Saul, et in Ps. 7. et 30. in Acta, et 3. in ep. ad Hebr. etc. [Vid. omnino. Etymol. M. p. 169. ed. Venet. 1710. Xenoph. Cyrop. I, 4, 8. μικροῦ κακείνον ἐξετραχέλλισεν, sc. ὁ ἵππος. Cf. Intpp. ad Aristoph. Plat. v. 70. L.]

10) ἡδονήν. Isidorus Pelusiota de sui temporis episcopis ple-  
risque: Ὡς τὰ πολλὰ τῶν μὲν ἄρχουσι, τοῖς δὲ δουλεύουσιν· καὶ τοῖς  
μὲν ἐπιτάττουσι, τοῖς δὲ υπηρετοῦσι· καὶ τοῖς μὲν κακῶς ποιοῦσι,  
τοῖς δὲ χαρίζονται· τοῖς μὲν ἐπικρίνεται, τοῖς δὲ ὑπεπώπτασι· καὶ  
φοβούνται μὲν ἐκείνους, μισοῦνται δὲ ὑπὸ τούτων. Epist. 125. lib. 2.  
Gildae Sapiensis in Ordinem ecclesiasticum Castigatio cum multa  
continet (perinde ut alio loco de Ambrosio diximus) cum hoc Dia-  
logo in sententiis, testimoniis, argumentis convenientia; tum huic  
loco parem habet enumerationem, qua sub ipsam infirmum sacerdotes  
illius temporis notantur saepius detrahentes, et raro vera dicentes:  
veritatem pro inimico videntes, et mendacius ac si charissimis fra-  
tribus faventes: justos inopes inanes, quasi angues, torvis vultibus  
conspirantes; et sceleratos divites absque ullo verecundiae respectu  
sicut coelestes angelos venerantes.

11) χάριτες. Autē χάριτες camma habet Montef.

12) γυναικῶν. Epist. 33. inter Ambrosianas: Asperiores ten-  
tationes has esse cognovimus, quae sunt per mulieres. ubi de simili  
negotio agitur. Id imprimis expertus est ipse Johannes.

13) καὶ ἐγκρίνειν καὶ ἐκβάλλειν. Quae hic dicit Chry-  
sostomus, ea sane seriis ipse expertus est, quam Eudoxia, Arca-  
dii imperatoris uxor contra eum saeviret, eumque e munere episco-  
pali expelleret. Cf. Socrat. H. E. VI, 15. Sozomen. VIII, 16. Cf. Crä-  
mer. Leben des h. Joh. Chrysost. T. I, p. 60. L.

- 216 οὓς ἂν ἐθέλωσι· καὶ τὰ ἄνω <sup>14)</sup> κάτω (τοῦτο δὴ τὸ τῆς παροιμίας <sup>15)</sup> ἐστὶν ἰδῶν γιγνόμενον,) τοὺς ἀρχοντας ἀγούσιν <sup>16)</sup> οἱ ἀρχόμενοι, καὶ εἶδε μὲν ἄνδρες, ἀλλ' αἷς οὐδὲ διδάσκειν ἐπιτέτραπται· τί λέγω διδάσκειν; οὐδὲ λαλεῖν μὲν οὖν αὐταῖς ἐν ἐκκλησίᾳ συνέχωρσεν <sup>17)</sup> ὁ μακάριος Παῦλος. ἐγὼ δὲ τινας ἤκουσα λέγοντος, ὅτι καὶ τοσαύτης αὐταῖς μετέδωκαν παθήσας, <sup>18)</sup> ὥς καὶ ἐπιτιμᾶν τοῖς τῶν ἐκκλησιῶν προεστῶσι, καὶ καθάπτεσθαι πικρότερον ἐκείνων, ἢ τῶν ἰδίων οἰκειῶν οἱ δὲ  
217 ὁποῖται. Καὶ μὴ με τις οἰεσθῶ πάντας ταῖς ἐκρημέναις ὑποβάλλειν αἰτιάς. εἰσὶ γὰρ, εἰσὶ πολλοὶ οἱ τούτων ὑπερνεχθέν-  
τες τῶν δικτύων, καὶ τῶν ἀλόντων πλείους.

14) τὰ ἄνω κάτω. Sic, ἄνω καὶ κάτω ταράττειν. §. 253. Hoc autem loco videtur absolute locutio. conf. Not. ad §. 6. ut non necessarium sit subaudire, nequam supplere, ποιῶσι, quamvis hoc verbum alibi adjicit Chrysostomus. [Neque ego puto, supplendum esse h. l. verbum aliquod, sed absolute positum videtur hoc proverbium, ut T. VI, p. 275 C. καὶ πάντα ἄνω καὶ κάτω. Si tamen aliquid supplendum censeas, supple γίνεται, quod sexcenties additur. T. X, p. 669 E. τὰ ἄνω καὶ κάτω γεγένηται. et p. 675 B. πάντα ἄνω καὶ κάτω γινήσεται. L.]

15) τὸ τῆς παροιμίας. Sic 2. Petr. II. 22. [συμβέβηκε δὲ αὐτοῖς τὸ τῆς ἀληθοῦς παροιμίας. Lucian. Diall. M. VIII, 1. τοῦτο ἐκείνο τὸ τῆς παροιμίας. De παροιμίας vocabulo cf. Donatum ad Terent. Andr. III, 3. παροιμία est sine auctore sententia. L.] In Paroemiis Latinorum formula est, ut ajunt: Graecorum, τὸ τοῦ λέγων, et, τὸ λεγόμενον. Sed hoc loco maluit Johannes dicere, τὸ τῆς παροιμίας, credo, quia euphoniae adversatum fuisset illud λεγόμενον cum participiis γιγνόμενον et ἀρχόμενοι. Aristoteles: ὥσπερ ἡ παροιμία. 5 Polit. II. Elegans hoc loco est Paroemia: τὰ ἄνω κάτω, sed multas item alias in hoc adhibuit Dialogo Johannes adolescens. Evolve, si juvat, §. 4. 9. 15. 20. 38. 41. 48. 49. 50. 52. 53. 56. 148. 161. 179. 213. 250. 255. 262. 263. 280. 285. 286. 315. 356. 402. 486. 490. 546. 559. 566.

16) ἀγούσι. Fertur equis auriga. Hoerschelius, ex Marone: ἄμαξα τὸν ῥοῦν ἔλκει.

17) συνέχωρσεν. 1. Cor. XIV. 34. 1. Tim. II, 12. L.

18) μετέδωκαν. Sic Augustinus et Interpres: Interdum reciproca, quae dura sunt prima specie, elegantiam habent. sic, ἐκβάλλειν ἑαυτὸν. §. 227. Quare neque Heliodorus a Ludolpho Kustero in lib. de verbis mediis pag. 66. reprehendi debuit, quod Calasiris lib. 2. Aethiop. c. 6. dicat, ἔστελλον εἰς ταύτην τὴν πόλιν ἑμαυτὸν. nam is flagitium suum voluntario ultus exilio hoc dicit: ego, puniens, me, puniendum exilio, nisi in hanc urbem. Al. μετέδωκε. [Male. Non inepte Bengelius servavit μετέδωκαν. Sensus: Paulus ne loqui quidem permittit mulierculis in ecclesia. Ipsae vero tantum sibi arrogant, ut etc. Nihil planius esse potest, quare cur Hasselbachius aut avia legendum censeat, aut συγὰς, nullo suffragante Codice, prorsus expungendum opinetur, non potui acquirere. L.]

Χ. Ἄλλ' οὐδὲ τὴν ἱερωσύνην αἰτασάμην ἂν τούτων πῶν 218  
κακῶν· μὴ ποτε οὕτω μαεῖν. ἐγὼ οὐτε γὰρ τὸν αἰδηρόν  
τῶν φονῶν, οὔτε τὸν οἶνον τῆς μέθης, οὔτε τὴν ῥωμὴν τῆς  
ὑβρείως, οὔτε τὴν ἀνδρείαν τῆς ἀλεγοῦ τολμῆς, ἀλλὰ τοὺς οὐκ  
εἰς δέον χρωμένους ταῖς παρα τοῦ Θεοῦ διδόμεναις δωρεαῖς,  
ἀπαντες οἱ νῦν ἔχοντες αἰτίους εἶναι ᾗσιν καὶ κολάζουσιν.  
Ἐπεὶ ἡ γε ἱερωσύνη καὶ <sup>1)</sup> ἐγκαλέσει δικαίως ἡμῖν, οὐκ ἄρδως 219  
αὐτὴν μεταχειρίζουσιν. οὐ γὰρ αὕτη τῶν εἰρημένων ἡμῖν αἰτία  
κακῶν· ἀλλ' ἡμεῖς αὐτὴν τρoοῦτοισι, τὸ γε εἰς ἡμᾶς ἦκα, κατ-  
ἐρύπαναμεν μολυσμοῖς, ἀνθρώποις τοῖς τυχοῦσιν ἐγχειρίζον-  
τες αὐτήν. οἱ δὲ οὔτε τὰς ἑαυτῶν πρότερον καταμαθόντες ψυ-  
χας, οὔτε εἰς τὸν τοῦ πράγματος ὄγκον ἀποβλέψαντες, δε-  
χονται μὲν προθύμως τὸ διδόμενον, ἥνικα δ' ἂν εἰς τὸ πράτ-  
τειν ἔλθωσιν, ὑπὸ τῆς ἀπειρίας σκοτούμενοι, μωρίῳ ἐμπι-  
πλώσιν κακῶν, οὓς ἐπιστεύθησαν λαοῦς. Τοῦτο δὲ, τοῦτο, 220  
(ὅπερ καὶ ἐφ' ἡμῶν μικροῦ δεῖν <sup>2)</sup> ἐμελλε γίνεσθαι, εἰ μὴ τα-  
χέως ἡμᾶς ὁ Θεὸς τῶν κινδύνων ἐκείνων ἐξέιλυσε, καὶ τῆς  
ἐκκλησίας τῆς αὐτοῦ καὶ τῆς ἡμετέρας φειδόμενος ψυχῆς. Ἡ 221  
πόθεν, <sup>3)</sup> εἰπέ μοι, νομίζεις τὰς τοσαύτας ἐν ταῖς ἐκκλησίαις  
τίκτεσθαι ταραχάς; ἐγὼ μὲν γὰρ οὐδὲ ἄλλοθεν ποθεν, οἶμαι,  
ἢ ἐκ τοῦ τὰς τῶν προεστώτων αἰρέσεως, καὶ ἐκλογας ἀπλῶς καὶ  
ὥς ἐτυχε γίνεσθαι. Τὴν γὰρ κεφαλὴν <sup>4)</sup> ἰσχυροτάτην εἶναι 222

1) ἐπεὶ — καὶ. quin etiam. vid. Abresch. Diluv. Thucyd. IV, 80. Xenoph. Memor. III, 12, 6. L.

2) μικροῦ δεῖν. Ἀπὸ τοῦ δέον. Omittit editio prima δεῖν: et sane μικροῦ et ὀλίγου interdum absolute dicitur.

3) ἡ πόθεν. Ducasius legit, ἐπεὶ πόθεν, quod elegantius et majorem habet emphasisin. vid. Aristoph. Equi. [v. 986.] ἐπεὶ πόθεν δοματίον εἰληφας τοῦτο; et in Nub. ἐπεὶ πῶς ἂν καλέσεις ἐντυχῶν Ἀρυνίαν; Plat. Georg. ἐπεὶ ἔρου τινα τοῖσιν. Thielby. [Saxilianus et quidam Manuscripti ἡ πόθεν. Montef. habet ἐπεὶ πόθεν. Utrumque ferri potest. L.]

4) τὴν γὰρ κεφαλὴν ἣν ἰσχ. — δὲ ἂν καὶ. Quidam Mas. εἰ γὰρ κεφαλὴ ἦν ἰσχ. Unus, δεῖ γὰρ τὴν κεφαλὴν ἰσχ. Montef. Augustanus, ἡ γὰρ κεφαλὴ, ἦν ἰσχ. — δὲ ἂν καὶ. Alii, τὴν γὰρ κεφαλὴν ἰσχ. — δὲ ἂν καὶ vel ὅταν γὰρ. Nostra lectio et varietatum, inter quas media incedit, causam aperit, et elegantiam habet. Est autem antiptosis, ut in illo, ἄλθεν δὲ, Matth. 21, 42. τὸν ἄλλον δὲ, 1. Cor. 10, 16. [Lectioem Cod. Augustani secutus est Hasselbachius in versione vernacula. Bengelius legit τὴν κεφαλὴν ἦν, etc. Ego exulare jussi illud ἦν, quae vocula facillime ex ultima syllaba praecedentis κεφαλὴν potuit oriri. Eandem nostram lectionem habet etiam Montefalconius. L.] Caeterum eadem similitudine utitur Ambrosius; sicut validioribus morbis capite vitato, reliquum



- ἐρχῆν, ἵνα τοῖς ἐκ τοῦ λοιποῦ σώματος κάτωθεν πεμπομένους αἰμοὺς πονηροὺς διοικῆιν καὶ εἰς τὸ θεόν καθίσταν δύνηται, ὅτι ἂν καὶ καθ' αὐτὴν ἀσθενὴς οὖσα τύχη, τὰς νοσοποιοὺς ἐκείνας προσβολὰς ἀποκρούσασθαι μὴ δυναμένη, αὐτὴ τε ἀσθενεστέρα μᾶλλον, ἢ πέρ ἐστι, καθίσταται, καὶ τὸ λοιπὸν μεθ' 223 ἑαυτῆς προσαπόλλυσι σῶμα. ὅπερ ἵνα μὴ καὶ νῦν γένηται, ἐν τῇ τάξει τῶν ποδῶν ἡμᾶς ἐφύλαξεν ὁ Θεός, ἥνπερ καὶ ἐλάχομεν ἐξ ἀρχῆς.
- 224 Πολλὰ γάρ ἐστιν, ὦ Βασιλεῖ, πρὸς τοῖς ἐρημένοις, πολλὰ ἕτερα, ἃ τὸν ἱερωμένον ἔχειν χρῆ, ἡμεῖς δὲ οὐκ ἔχομεν, καὶ πρὸ γε τῶν ἄλλων ἐκίνο· πανταχόθεν αὐτῷ της τοῦ 225 πράγματος ἐπιθυμίας καθαρεύειν δεῖ τὴν ψυχὴν. ὥς ἐὰν προσπαθῶς \*) πρὸς ταύτην διακείμενος τύχη τὴν ἀρχὴν, γενόμενος ἐπ' αὐτῆς ἰσχυροτέραν ἀνάπτει τὴν φλόγα, καὶ κατὰ κράτος ἀλοῦς, ὑπὲρ τοῦ βεβαίαν ἔχειν αὐτὴν μυρία ὑπομένει δεινὰ, κἂν κολακεῦσαι \*) δέη, κἂν ἀγεννὲς τι καὶ ἀνάξιον ὑπομῆναι, 7) 226 κἂν χρήματα ἀναλώσαι πολλά. ὅτι γὰρ καὶ φόνων τὰς ἐκκλησίας \*) ἐνέπλησάν \*) τινες, καὶ πόλεις ἀναστατάτους ἐποίησαν,

*necesse est corpus inundatione superioris morbi letaliter irrigari: ita et hi, qui caput videntur esse ecclesiae, morbo pestifero frater-  
num vitiant corpus, ut nihil ex totius corporis compage insa-  
cietum possit evadere, quod negligentiam sacerdotum vitiositatis  
mortale infecent virus. lib. de Dign. sacerdot. c. 5.*

5) προσπαθῶς. Rarum adverbium.

6) κολακεῦσαι. Quibus artibus utebantur sacerdotes tunc temporis ad munera capeenda, et alios e muneribus dejiciendos vix credi posset, nisi disertissima adessent testimonia. Vid. *Neander d. heil. Joh. Chrys. T. I, p. 347.* „Chrysostomus tñh überhaupt mit grossem Schmerz die Zerrüttungen, welche durch den Einfluss weltlicher Leidenschaften, durch Streit und Eifersucht der Geistlichen, die vielmehr durch Einen Geist zu Einem Zwecke mit einander verbunden sein sollten, in der Kirche angerichtet wurden. Cf. *Homil. XXVII. in 2 ad Cor. ep. L.*

7) ὑπομένει. Vetus interpres: *pressa cervice patietur*, grā-  
viter.

8) τὰς ἐκκλησίας. Ecclesiae vocabulo templum hic, ut pas-  
sim venit. *Homil. 33. in Matth.* Τότε αὖ οἰκίαι ἐκκλησίαι ἦσαν, νυνὶ  
δὲ ἡ ἐκκλησία οἰκία γέγονεν. οὐδὲν ἦν τότε ἐν οἰκῇ λαλῆσαι βιω-  
τῶν· οὐδὲν ἔστι νῦν ἐν ἐκκλησίᾳ πνευματικὸν εἰπεῖν, ἀλλὰ καὶ ἐν-  
ταῦθα τὰ ἐκ τῆς ἀγορᾶς ἐπείσασθε. [Cf. *Homil. XXIX. in Acta:*  
*οἱ πρόγονοι τὰς ἐκκλησίας ἡμῶν φθορόμηναν.* Euseb. H. E. VIII,  
c. 1. εὐθείας εἰς πλάτος ἀπὸ πάσας τὰς πόλεις ἐκ θεμελίων ἀνίσταν  
ἐκκλησίας. Plures locos vide ap. *Suicer. Thea. Eccl. h. v.* Pos-  
sunt tamen ἐκκλησίαι etiam h. l. singulos Christianorum coetus si-  
gnificare. Ita sumit h. v. *Ritterus*, qui vertit: *Dass einige so-  
gar kämpfend um diese Würde die Kirche mit Mord erfüllt und*



ὄγκον· καὶ μετὰ τὸ γινέσθαι ἐν αὐτῇ<sup>12)</sup> μὴ περιμένειν τὰς  
 ἑτέρων κρίσεις, εἴ ποτε συμβαίῃ καθαίρειν ἱκανὸν ἐργάσασθαι  
 ἁμάρτημα, ἀλλὰ προλαμβάνοντα ἐπβάλλειν<sup>13)</sup>· ἑαυτὸν τῆς ἀρχῆς·  
 οὕτω μὲν γὰρ καὶ ἔλεον ἐπισπάσασθαι παρὰ τοῦ Θεοῦ εἰκὸς  
 ἦν. τὸ δὲ ἀντέχεσθαι παρὰ τὸ πρέπον τῆς ἀξίας, πάσης ἐαυ-  
 τὸν ἀποστερεῖν συγγνώμης ἐστὶ καὶ μᾶλλον ἐκκαλεῖν τοῦ Θεοῦ  
 τὴν ὀργήν, δευτέρου χαλεπώτερον προσθέντα πλημμέλημα. ἀλλ'  
 αὐδαίς ἀνέξεται ποτε· δυνὸν<sup>14)</sup> γὰρ ἀληθῶς, δυνὸν τὸ ταύ-  
 228 τῆς γλίχεσθαι τῆς τιμῆς.<sup>15)</sup> Καὶ οὐ μαχομένους τῷ μακαρίῳ  
 Παύλῳ λέγειν, ἀλλὰ καὶ πάνυ σπαράσσον αὐτοῦ τοῖς ῥήμασι τί  
 γὰρ ἐκείνός φησιν; Εἰ τις ἐπισκοπῆς ὀρέγεται, καλοῦ ἔρ-  
 229 γου<sup>16)</sup> ἐπιθυμεῖ· ἐγὼ δὲ οὐ τοῦ ἔργου, τῆς δὲ αὐθεντίας καὶ  
 δυνάστεως ἐπιθυμεῖν, εἶπον εἶναι δυνόν.  
 229 **XI.** Καὶ τοῦτον οἶμαι δεῖν τὸν πόθον πάσῃ σπουδῇ τῆς  
 ψυχῆς ἐξωθεῖν, καὶ μὴδὲ τὴν ἀρχὴν κατασχεθῆναι αὐτὴν ὑπ'  
 αὐτοῦ συγκορεῖν, ἵνα μετ' ἐλευθερίας ἅπαντα αὐτῷ πράττειν  
 230 ἔξῃ. Ὁ γὰρ οὐκ ἐπιθυμῶν ἐπὶ ταύτης δειχθῆναι, τῆς ἐξου-  
 230 αίας, οὐδὲ τὴν καθαίρειν<sup>1)</sup> αὐτῆς δίδομεν· οὐ δεδοικώς δὲ,

12) ἐν αὐτῇ. Ad τῆς ἀρχῆς (& praesed.) refert Thirlby.

13) ἐπβάλλειν. — ἀρχῆς. Exempla munerum sacerdotum addicationis vide apud Socrat. H. E. V, 7. Cf. Ritter. I. I. p. 264 sq. L.

14) δυνόν. Still. ἐστὶ. Ellipsis haec multo frequentior Graecis est, quam Latinis, addito praesertim nomine neutrius generis.

15) δυνόν τὸ — τιμῆς. Grave est, hunc honorem concupiscere. Est nempe γλίχεσθαι τιμῆς, vehementi rei cujusdam desiderio flagrare. Ita Herodot. VIII, 143. ἐλευθερίας γλιχόμεναι, i. e. libertatis quodam ardore flagrantes. Cf. Gataker. ad Antonin. IV, 50. p. 136. Fischer. ad Plat. Crit. c. XV. p. 212. De constructione verbi vid. Heinichen. ad Euseb. H. E. VII, 12. p. 338. L.

16) καλοῦ ἔργου. [1. Timoth. III, 1.] Ambrosius: Hoc est, si episcopus esse desideras, magnum est, quod esse cupis, sed si et opus bonum simul amplectaris. nam si aliter esse cupis, episcopus esse non potes. lib. de Dign. sacerdot. c. 4. Isidorus Pelusiota; τὸ τῆς ἐπισκοπῆς καὶ ὄνομα καὶ πρᾶγμα διότις τὰ πρέπον, τοῖς πατρικῶν κηδεμονίαν, ἀλλ' οὐ τυραννικὴν αὐτονομίαν εἶναι αὐτὸ αἰσθόμενος. Ep. 125. l. 2. Gregorius M. Part. 1. Curae past. cap. 8. Ipse ergo sibi testis est, quia episcopatum non appetit, qui non per hunc boni operis ministerium, sed honoris gloriam quaerit. Multa passim de veterum appetitione et fuga sacerdotii collecta existant. Vid. Leon. Coquaeus ad Augustin. l. 19. de Civit. c. 19. Spizelius, felix literatus, p. 817 s. Kortholtii, Priester-Bürde, Not. ad num. 1. Zieglerus de Clerico renitente, Thirlby ad Gregorii Naz. Apologet. p. 435 s.

1) καθαίρειν. Haec quoque frequens erat illis temporibus.

μετὰ τῆς προσηκούσης Χριστιανότης θλευθρίας, πάντα πράτ-  
 τειν δύναται. Ἄν. Ὡς οἱ γε φοβούμενοι καὶ ἐρέμοντας κατέγε- 231  
 ρθῆναι ἐκείθεν, πικρὰν ὑπομένοντες δουλείαν καὶ πολλὸν γέ-  
 μουςαν τῶν κακῶν, καὶ ἀνθρώποις καὶ Θεῷ προσκορροῦν  
 ἀνγκυλιζονται. πρὸς αὐτοὺς. Δεῖ δὲ αὐτοὺς διακρίσθαι τὴν ψυ- 232  
 χὴν, ἀλλ' ὥσπερ ἐν τοῖς πολέμοις τοὺς γενναίους τῶν στρα-  
 τιωτῶν ὁρῶμεν καὶ πολέμου νέμεις προσθύμους, καὶ ἀνέπαυτους ἀν-  
 δρείας, οὕτω καὶ τοὺς ἐπὶ ταύτην ἡχοῦντας τὴν αἰσικημίαν,  
 καὶ ἐκείσθαι καὶ παραλύεσθαι. 2) τῆς ἀρχῆς, ὡς Χριστιανοὶς  
 ἐστὶ προσηκόν. ἀνδράσιν, εὐδύναι, ὡς ἡ ταπεινὴ καθάρσις  
 οὐκ ἐλάττωσι φέρει τῆς ἀρχῆς τὸν στέφανον. Ὅταν γὰρ τις 233  
 ὑπὲρ τοῦ μηδὲν ἀντρεπῆς μὴδ' ἀναξίων τι τῆς κτίσεως ὑπαρμεῖν  
 ἐκείνης, πᾶσθαι τι τοιοῦτον. καὶ τοὺς ἀδίκους καθελούσαι τὴν  
 κολασίν, καὶ ταύτῃ μᾶλλον προξενεῖ τὸν μισθόν. 3) Μισθό-  
 ροι γάρ, φησὶν, ἐστὲ, ὅταν δικαιοσύνη καὶ δικαιοσύνη ὑμᾶς, καὶ  
 εἰπωσι πᾶν πονηρὸν 4) καθ' ὑμᾶς, ψευδόμενοι, ἔνεκεν ἐμοῦ.  
 χαίρετε καὶ ἀγαλλιᾶσθε, ὅτι πολὺς ἐστὶν ὁ μισθός ὑμῶν ἐν  
 τοῖς οὐρανοῖς. Καὶ ταῦτα μὲν ὅταν ὑπὸ τῶν ὁμοταγῶν ἢ 234  
 ἀπὸ γένου, ἢ πρὸς ἑτέρων χάριν, ἢ πρὸς ἀπέχθειαν, ἢ ἑτέρω  
 καὶ μὴ ὁρθῶ τις ἐκβάλληται λογισμῷ. Ὅταν δὲ καὶ ὑπὸ τῶν 235  
 ἐναντίων τοῦτο πάσχειν συμβαίη, οὐδὲ λόγος δεῖν οἶμαι πρὸς  
 τὸ δεῖξαι τὸ κέρδος, ὅσον αὐτῷ διὰ τῆς ἐκείνων συλλεγουσαί  
 πονηρίας ἐκείνοι. Τοῦτο οὖν δεῖ πανταχόθεν περισκοπεῖν καὶ 236  
 ἀκριβῶς διερευνᾶσθαι 5), μὴ που τις σπινθήρ τῆς ἐπιθυμίας

2) παραλύεσθαι. Tali robore animi et subit ipsum exilium Chrysostomus et tulit durissimum. Da, lector, operam, ut exolvās Homiliam ejus. planè heroicam imminente exilio habitam, et *Homilia* 126. aliasque. quas etiam excerptit Joh. Heinichius Hist. Eccl. Part. II. pag. 370 seq. [Vid. Neander, d. heil. Joh. Chrys. T. II. p. 204 sqq. L.]

3) προξενεῖ τὸν μισθόν. Alii προξενεῖ τὴν τιμὴν. tantundem. Est verò προξενεῖν verbum proprium de officio hospitii publici, τοῦ προξένου, qui alius civitatis civitas in sua excipiebat, deinde inter alia notat, alicui aliquid concessisse. Cf. Soph. Oed. Tyr. v. 1470. τα πρόσθε λαμπρὰ προξένησαν ἅμματα. Eurip. Iph. v. 335. λέγοις ἂν ἡμᾶς δ' ἄλλα προξενήσομεν. Soph. Oed. Colon. v. 465. ὦ φίλτατ', ὡς νυν πᾶν τολούμι προξενεῖ. ubi Scholiastes dicit: προξενεῖ. παρέχει, ἡγοῦν λέγει μοι, ὡς φης, τὰ χρησιμα. Cf. Buttmann ed. ad Platon. Diall. IV. h. v. L.

4) πᾶν πονηρὸν. Sic Erasmus et vet. int. ὅμμα addunt ceteri, ex Matth. 5, 11.

5) διερευνᾶσθαι. Montefale. habet. διερευνᾶν. Mox alii ἐν-  
 τυφόμενος, ut Bengel, alii ἐντυφώμενος, quod ferri nequit. L.

καὶ καθ' ἑκαστον τῶν ἀρχαίων ἰδίας κεντημένην φρονίδας, εἰ δύναται, εἰ πρὸς τὴν ἐκείνων ἐπίδοσιν ἀξιώσιμον συμβάλεισθαι κέρδος, εἰ μὴ μνηστὴν εἰστολον καὶ λοχυροτάτην ἔχον τυχῇ;

245 XIII. Καὶ μὴ θαυμάσῃς, εἰ μετὰ τραυτήν καρτερίαν  
246 ἐτέρων<sup>1)</sup> βράβειον (ἦτοι τῆς ἀφροσύνης τῆς ἐν ψυχῇ. Τὸ μὲν γὰρ σίτων καὶ ποτῶν καὶ στρωμνῆς κατασφονεῖν ἀπαλῆς, πολλοῖς οὐδὲ ἔργον ὀρέμεν ὄν<sup>2)</sup> καὶ μάλιστα γὰρ τοῖς ἀρχοκράτοσι διακεκμημένοις, καὶ οὕτως ἐκ πρώτης τραφεῖσι<sup>3)</sup> τῆς ἡλιείας καὶ πολλοῖς δὲ ἐτέροις, τῆς τε τοῦ αἵματος κατασκευῆς καὶ τῆς αὐτοψυχίας ἐξευμαρτίζονται<sup>4)</sup>, τὴν ἐν ἐκείνοις τοῖς πόνοισι τραυτίζοντα. Τρεῖς δὲ, καὶ ἐπήρειαι<sup>5)</sup>, καὶ λόγον φορτικῶν, καθ' ἃ παρὰ πῶν ἐλαττώων σκώμματα τὰ τε ἀπλῶς καὶ τὰ ἐν δόξῃ<sup>6)</sup> ληθόμενα καὶ μέρμερος τὰς εἰκῇ καὶ μά-

1) ἐτέρων. *Aliam, atque monachi habent.* [Jejunii reliquique corporis cruciatibus non nimium tribuebat Chrysostomus, quamvis eis non prorsus spernebat. Cf. Neander I. I. T. I, p. 141. „Indem Chrysostomus die Fastenzeit als eine äusserliche Anregung zur Sammlung des Gemüths, zur Prüfung des eignen Lebens und zur Buss besonders empfahl, so warnte er doch zugleich vor dem herrschenden Wahne, dass das Fasten an und für sich etwas Gott wohlgefälliges sey. etc.“ Cf. Homil. XI. in Genes. Homil. XXX. et XX. in Matth. L.]

2) πολλοῖς οὐδὲ ἔργον ὀρέμεν ὄν, *videmus, multis non esse difficile.* Sumitur nimirum h. l. ἔργον, pro ἐργάδες, ut Latini norum opus in Illo Virgili: Hoc opus, hic labor est. Hieronymus: ἔργον δυσχερὲς, δυσκόλον. Xenoph. Cyrop. I, 1, 5. ὅσα καὶ διελθεῖν ἔργον ἐστίν. Memor. IV, 6, 1. πολλὸν ἔργον ἀνείη διεξελθεῖν. Vid. Viger. de Idiot. p. 88. ed. Herm. L.

3) ὅπως ἐκ πρώτης τραφεῖσι. Editio prima, οὕτω τραφεῖσι. brevius et fortasse verius.

4) ἐξευμαρτίζειν τι est: aliquid, quod molestum est, reddere facilitum. Utilitur hoc verba Chrysostomus T. XI, p. 533 C. T. I, p. 134 B. πολὰν δυσχερείαν οὐκ ἂν ἐξευμαρτίζων; ibid. p. 237 E. Frequenter invenitur apud Philonem, v. c. p. 14 A. p. 294 B. ἐγχερόντων γὰρ ἔσος ἔβουται φρεσὶ πολλὰκις, ὡς καὶ τὰ δυσπαράνοια καὶ δυσχερότητα ὁδῶς ἐπελαφρίζειν, καὶ τὰς υπερβολὰς τῶν φρεσῶν ἐξευμαρτίζοντων. L.

5) ἐπήρειαι. Epheoria, petulans injuria, vexatio nulla de causa, sola insolentia in bonos profecta. Epheoria daimonian. Bas. M. daemonum insultus. Hoescheliana. Aristoteli in Rhetic. 2. ἐπηρεασμός est ἐμπότισμός ταις βουλήσεσιν, οὐκ ἵνα τι αὐτῶν, ἀλλ' ἵνα μὴ ἐκείνῳ. conf. §. 560. [Vid. p. 20. not. 32. L.]

6) ἀπλῶς ἐν δόξῃ. Simile antitheton apud Tullium: in sermonibus; in senatu. Ep. O. Fam. lib. I. ex superiore et ex aequo loco. Id est, pro tribunali et in convivio. Epist. 8. lib. 3. Pariter antithesis ponitur, sed in bonam partem, §. 43. 330. in malam partem, §. 249.

την <sup>7)</sup> παρὰ τῶν ἀρχόντων καὶ παρὰ τῶν ἀρχομένων γινόμενης, οὐ τῶν πολλῶν ἐνέγκειν, ἀλλ' ἐνὸς πόνου καὶ διωτέρου. καὶ ἴδου 247  
εἰς ἃν τοὺς ἐν ἐκείτοις ἰσχυροὺς πρὸς ταῦτα οὕτως ἀπαγγα-  
τας, ὥς μάλιστα τῶν χαλεπωτάτων ἀγριαίνειν θηρίων. τοὺς 248  
δὴ τοιοῦτους μάλιστα τῶν τῆς ἱερωσύνης ἀπειροσμεν περιβό-  
λων. Τὸ μὲν γὰρ μήτε πρὸς τὰ οὐτα ἀπηγγονῆσθαι, <sup>8)</sup> μήτε  
ἀνυπόδοτον εἶναι τὸν προιστάμεν, οὐδὲν ἂν βλάβειε τὸ κοινὸν  
τῆς ἐκκλησίας. θυμὸς δὲ ἄγριος, εἰς τε τὸν κεκτημένον εἰς τε  
τοὺς πλησίον μεγάλας ἐργάζεται συμφοράς. καὶ τοῖς μὲν ἐκείνῃ 249  
μὴ ποιοῦσιν, οὐδεμία ἀπειλὴ παρὰ τοῦ Θεοῦ κείται. τοῖς δὲ  
ἀπλῶς <sup>9)</sup> ὀργιζομένοις, γέεννα καὶ τὸ τῆς γέεννης ἡπειληται  
πῦρ. Ὡς περ οὖν ὁ θυμὸς ἐρῶν κενῆς, ὅταν τῆς τῶν πολλῶν 250  
ἀρχῆς ἐπιλάβηται, μέλονται τῷ πυρὶ παρέχει τὴν ἑλπίαν. οὕτως  
ὁ καθ' ἑαυτὸν καὶ ἐν ταῖς πρὸς ὀλίγους ὁμίλαις κρατεῖν ὀρ-  
γῆς μὴ δυνάμενος, ἀλλ' ἐκφερόμενος <sup>10)</sup> εὐχερῶς, ὅταν πλη-  
θους ἔλθῃ προστασίαν ἐμπιστευθῇ, καθάπερ τι θηρίον παν-  
ταπόθεν καὶ ὑπὸ μυρίων κεντούμενον, οὔτε αὐτὸς ἐν ἡσυχίᾳ  
δύναται ἂν ποτε διαίειν, καὶ τοὺς ἐμπιστευθέντας αὐτῷ μυρία  
διατίθῃσι κακὰ.

XIV. Οὐδὲν γὰρ οὕτω καθαρότητι <sup>1)</sup> νοῦ καὶ τὸ διει- 251  
δεῖς θεοῦ τῶν φρονῶν, ὥς θυμὸς <sup>2)</sup> ἀτακτος καὶ μετὰ πολλῆς  
φερόμενος τῆς φύμης. οὗτος γὰρ, φησὶν, ἀπόλλυσι καὶ φρονί- 252

7) εἰκὴ καὶ μάτην. Saepe haec Syntheta habet noliter μάτην καὶ εἰκὴ. §. 475. ἀπλῶς καὶ εἰκὴ. §. 409. εἰκὴ καὶ ἀπλῶς. §. 331. ἀπλῶς καὶ ὡς ἐτυχεν. §. 374. ἔλαττον καὶ ὡς ἐτυχεν. §. 330. ὡς ἐτυχεν καὶ ἀπείλῳς. §. 346.

8) ἀπηγγονῆσθαι. Alii ἀπηγγονίσθαι. quod usitatus; sed haec loco alienius. ἀπαγγονίσθω, alterum: ἀπαγγονώσθαι, ipse. [VIE: Perizon. ad Aelian. V. H. V, 8. Wetsten. ad Matth. XXVIII, 5. quibus in locis est ἀπώγω. Quod ad rem attinet Ritterus l. l. p. 262. haec annotavit: „Die Asketik der Mönche stand in einem solchen Ansehn, dass manche, wenn sie auch Bischöfe geworden, dennoch ihre frühere strengere Lebensweise fortsetzten, wie z. B. Gregor von Nazianz, Epiphanius, also wahrscheinlich auch oft weder Schuhe noch Sandalen trugen.“ L.]

9) ἀπλῶς. Apud Matthaeum, εἰκὴ. conf. §. 461. [Est ergo h. l. temere ut T. VI, p. 273 E. ἀπλῶς καὶ ὡς ἐτυχεν, temere et casu. Cf. T. I, p. 611 C. Recte vertit Ritter: ohne Fug. In mente habet Chrysostomus Matth. V, 20. L.]

10) ἐκφερόμενος. Sic plane Galli, s' emporter.

1) καθαρότητα. Sic, τῷ γὰρ καθαρότι. §. 117. τῷ τῆς διαβολῆς καθαρότι. §. 472.

2) θυμὸς. Bas. M. homil. 1. de Jejunio, θυμὸς μέθῃ ἐστὶ τῆς ψυχῆς, ἐκφρονα αὐτὴν ποιεῖν ὡς ὁ οἶνος. κλ. Hoëschelius.

μους.<sup>3)</sup> Καθ' ὅτι γὰρ ἐν τῇ νηκτομαχίᾳ σκοτωθεὶς ὁ τῆς  
 ψυχῆς ὀφθαλμός,<sup>4)</sup> οὐκ εὐρίσκει διακρίναι τοὺς φίλους τῶν  
 πολέμιων, οὐδὲ τοὺς ἀτίμους τῶν ἐντίμων· ἀλλὰ πᾶσιν ἐφε-  
 ξῆς ἐνὶ μέσῳ· κρότω, κἂν λαβεῖν τι δόξῃ κακόν, ἅπαντα εὐ-  
 κόλως ὑπομένων, ὑπὲρ τοῦ πληρῶσαι τὴν τῆς ψυχῆς ἡδονήν.<sup>5)</sup>  
 253 Ἠδονὴ γάρ τίς ἐστιν ἡ τοῦ θυμοῦ πύρρσις, καὶ ἡδονῆς χα-  
 λιώτερον τυραννεῖ τὴν ψυχὴν, πᾶσαν αὐτῆς τὴν ὕγιᾴ κατὰ-  
 στασιν ἄνω καὶ κάτω<sup>6)</sup> ταράττουσα.<sup>7)</sup> Καὶ γὰρ πρὸς ἀπό-  
 νοιαν αἶρεθ' ἐραδίως καὶ ἐχθρὰς ἀναιρούς καὶ μῖσος ἄλογον, καὶ  
 προσκρούματα ἄπλως καὶ εἰκὴ προσκρούειν παρασκευάζει συν-  
 ζῶς, καὶ πολλὰ ἕτερα τοιαῦτα καὶ λέγειν καὶ πράττειν βιά-  
 ζεται, πολλῶ τῷ βούλῳ τοῦ πάθους τῆς ψυχῆς ὑποσυρομένης,  
 καὶ οὐκ ἐχούσης ὅποι τὴν αὐτῆς ἐρείσασα δύναμιν ἀντιστήσεται.  
 254 πρὸς τοσαύτην ὁρμήν. ΒΑΣ. Ἀλλ' οὐκ ἐτι σὲ εἰρωνευόμενον  
 ἀνέξομαι περαιτέρω· τίς γὰρ οὐκ οἶδε, φησὶν, ὅσον ταύτης  
 255 ἀπέχεις τῆς νόσου; ΧΡ. Τί οὖν, ἔφη, ὦ μακάριε, βούλει  
 πλησίον με τῆς πυρᾶς ἀγαγεῖν, καὶ παροξύναι τὸ θηρίον ἡρε-  
 μούν; ἢ ἄγνοεῖς, ὥς οὐκ οἰκεία ταῦτο καταρθώσασιν ἀρετῇ;

3) ἀπόλλυσι φρονέμους. Sic LXX. Prov. XV. 1. [Alii: θυρὰς γὰρ φησὶν ἀπόλλυσι, quam lectionem tuitus est Montefas-  
 conius. Mox alii σκοτωθείς. L.]

4) ὀφθαλμός. De oculo mentis, de oculo inferiore, multa  
 ex antiquis Theologis collegit Barthius ad Claudianum Mamertum  
 p. 334 ss.

5) ἡδονήν. ἡδονή. Anadiplosis, uti §. 186. 329. Est haec  
 voluptas, quae facit, ut quisque secum primum, deinde ut alter cum  
 altero, denique gens cum gente bellum gerat. Jac. 4, 1. De qua  
 etiam aureum illud valet Siracidae c. 19, 5. ὁ ἀντοφθαλμῶν ἡδοναίς,  
 στεφανοὶ τὴν ζωὴν αὐτοῦ.

6) ἄνω καὶ κάτω. Euripides in Bacch. ἄνω κάτω τὰ πάντα  
 συγχέας ὁμοῦ κτλ. Thirlby. Sic Hom. XI. in Ep. ad Rom. ἄνω καὶ  
 κάτω τοῦ ἐνὸς ἔχεται. i. e. Paulus Rom. V. prolixè illud UNUS ur-  
 get. [Vide locos alios ex Chrysostomi scriptis supra p. 78: cita-  
 tes, quibus addit T. III, p. 445 A. πάντα ἄνω καὶ κάτω γέγονε. L.]

7) ταράττουσα. Ducasus legit ανατάττουσα. Sed Mss.  
 Francisc. I. Hen. II. Obo. et Germ. cum Savil. legunt ταράττουσα;  
 quod locò aptius est. Hughe. Verissime describit Seneca irati  
 hominis mores de Ira I, 1.: „Quidam e sapientibus vris iram dis-  
 cerunt brevem insaniam. Aequè enim impotens aut est, decoris ob-  
 lita, necessitudinum immemor, in quod coepit pertinax et intentus,  
 rationi consiliisque praeclusa, vanis agitata-causis; ad dispectum  
 aequi perique inhabilis ruinis similima, quae super id, quod op-  
 pressere, franguntur. Ut autem scias, non esse sanos, quos ira  
 possidet, ipsum illorum habitum intueri. Nam ut furentium certa  
 indicia sunt — ita irascentium eadem signa sunt.“ etc. L.

ἀλλ' ἐκ τοῦ τὴν ἡσυχίαν ἀγαπᾶν; τὸν δὲ οὕτω διακείμενον, ἀγαπητὸν ἐφ' ἑαυτοῦ μένοντα, καὶ ἐνὶ μόνῳ ἢ δευτέρῳ χρώ-  
μενον φίλῳ, δυνηθῆναι τὸν ἐκείθεν διαφυγεῖν ἐμπρησμόν, μὴ  
ὅτι <sup>8)</sup> εἰς τὴν ἄβυσσον τῶν τοσούτων ἐμπεσόντα φροντίδων.  
Τότε γὰρ οὐχ ἑαυτὸν μόνον, ἀλλὰ καὶ ἑτέρους πολλοὺς <sup>9)</sup> 256  
ἐπισύρει μεθ' ἑαυτοῦ πρὸς τὸν τῆς ἀπωλείας κρημνὸν, καὶ  
περὶ τὴν τῆς ἐπιεικείας ἐπιμέλειαν ἀργότερους καθίστησι. Πέ-  
φυκε γὰρ, ὥς τὰ πολλὰ, τὸ τῶν ἀρχομένων πλήθος, <sup>10)</sup>  
ὥσπερ εἰς ἀρχέτυπὸν τινα εἰκόνα <sup>11)</sup> τοὺς <sup>12)</sup> τῶν ἀρχόντων

8) μὴ δτι. Sic §. 58. 127. 162. [Vid. Zeune et Herm. ad Viger. p. 458 et 804. L.]

9) ἑτέρους πολλοὺς. Cum hoc loco valde convenit Ambrosius de Dign. sacerdot. c. 6. Si LUX est ecclesiae episcopus a Domino ordinatus, ita ut IMPERITIAE tenebras, praedicationis suae eloquio rutilante conscientiarum latebras ILLUMINET; cur ipse paupribus tenebris tenetur obstrictus? et non solum quia IPSE, dum male agit, digne PERIT; insuper et ALIOS SECUM indigne PERDIT. — Si episcopus, qui videbatur corpori subdito LUCEM praebere, obnubilatur nequitiae caecitate; quid secularis factura est MULTITUDO, quum voluptatibus illicitis et ACTIONIBUS VETITIS ad similem facinorum VORAGINEM episcopus multitudinem populi VOCAVERIT? ut nulli jam jamque illicitum esse videatur, quod ab episcopo quasi licitum perpetratur. — Quid aliud interpretatur Episcopus, nisi Superinspector? maxime quum solio in ecclesia editiore resideat, et ita cunctos respiciat, ut et cunctorum OCULI in ipsam respiciant? Ergo quia ita est, cur te velut TETRUM SPECULUM universorum oculis demonstras, ita ut non possint obscuritate tua se continuis exornare?

10) τῶν ἀρχομένων πλήθος. Βασιλέως ὑπακούοντος λόγον ἀδίκον, πάντες οἱ ὑπ' αὐτὸν παρόνομοι. Prov. 29, 12. κτλ. Philo p. 426, ζηλωταὶ τῶν ἐνδόξων οἱ ἀπανεῖς εἰσι· καὶ ὧν ἂν ἐκείνοι μάλιστα ὀρέγεσθαι δοκῶσιν, πρὸς ταῦτα τὰς αὐτῶν ἀποχεύουσιν ὁρμᾶς. Hoeschelius. Chrysost. hom. 30. in Act. auditorem doctore obtinere recusantem sic respondere ait: ἐὰν μὴ τὸ ἔργον ἔχῃς, οὐ μόνον οὐκ ἀφέλῃσας εἰπὼν; ἀλλὰ καὶ μειζόνως ἐβλαψας, βέλτιον σιγᾶν. διατί; ὅτι ἀδύνατόν μοι τὸ πρᾶγμα καθιστάς. ἐννοῶ γὰρ, ὅτι εἰ σὺ ὁ ταῦτα λέγων οὐ κατορθοῖς, πολλῶν μᾶλλον ἐγὼ συγγνώμης ἄξιος, λέγων μηδένα. Hodiernae tantae multorum, in tanta doctrinae affluentia, impietatis causam Rittershusius gravissima oratione confert in eos, qui dicunt, non faciunt. l. 6. Sacri lect. s. 13.

11) ἀρχέτυπον εἰκόνα. Ἀρχέτυπον nulli veterum neque oratori neque poetae dictum esse, notavit, ipso eo verbo non semel usus, Dionysius Halic. apud Photium. [Fere eadem dixit Gregor. Nazianzen. Orat. Apologet. pro Fuga sua, qui liber dignus sane est, qui legatur a theologis, p. 326. ed. Hughes. „Οὐ γὰρ οὕτως οὔτε δευσοποιοῦ βαφῆς μεταλαμβάνει θεοδῶς ὕψισμα, οὔτε δυσωδίας ἢ τοῦ ἐναντίου τῷ πλησιάζει, οὔτε νοσηρὰ τις οὕτως εὐκόλως ἀναχέεται εἰς τὸν ἄερα, καὶ διὰ τοῦ ἀέρος ὁμιλεῖ τοῖς ἑσώτοις, ἀτρίς (ὃ ὅν ἱεροῦς ἐστὶ τε καὶ ὀνομάζεται) ὥς φιλεῖ ταχίστα τῆς τοῦ προε-



τρόπως ὁρᾷ, καὶ πρὸς ἐκείνους ἐξομοιοῦν ἑαυτούς. Πῶς οὖν  
 ἂν τις τὰς ἐπαινων παύσειε <sup>13)</sup> φλεγμονάς, οἰδαίνων αὐτός;  
 τίς δ' ἂν ἐπιθυμήσειε <sup>14)</sup> ταχέως τῶν πολλῶν γενέσθαι μέ-  
 257 τριος, τὸν ἀρχοντα ὀργίλον ὀρώ; Οὐ γάρ ἐστιν, οὐκ ἐστὶ <sup>15)</sup>  
 τὰ τῶν ἱερέων κρύπτεσθαι ἐλαττώματι, ἀλλὰ καὶ τὰ μακρό-  
 258 τατα ταχέως κατὰθῃλα γίνεται. Καὶ γὰρ ἀθλητῆς, ἕως μὲν  
 ἂν οἴκοι μένῃ καὶ μηδενὶ συμπλέκηται, δύναται ἂν λαθεῖν, κἂν  
 ἀσθενέστατος ὢν τύχη. ὅταν δὲ ἀποδύσῃται πρὸς τοὺς ἀγῶ-  
 νας, ῥαδίως ἐλέγχεται. καὶ τῶν ἀνθρώπων τοίνυν οἱ μὲν τὸν  
 ἰδιωτικὸν τοῦτον καὶ ἀπράγμονα βιοῦντες βίαν, ἔχουσι παρα-  
 πέτασμα τῶν ἰδίων ἀμαρτημάτων τὴν μόνωσιν· εἰς δὲ τὸ μέ-

στῶτος κακίας ἀναμνησθαι τὸ ὑπῆκοον, καὶ πολλὰ γε ὅσων, ἣ  
 τοῦ ἐναντίου, τῆς ἀρετῆς. — Et pag. 328. „*Λεύτερον δὲ, εἰ καὶ*  
*ἀγνὸν ἑαυτὸν ἀπὸ πάσης ἀμαρτίας τηρήσειεν, ἣ ὡς μάλιστα, οὐκ*  
*οἶδ᾽ αὖ μὲν, εἰ καὶ τοῦτο αὐταρχεὶ τῇ μέλλοντι τοῦς ἄλλους παιδεύειν*  
*πρὸς ἀρετὴν. Οὐ γὰρ μὴ κακὸν εἶναι δεῖ μόνον τὸν τοῦτο πεπε-*  
*στευμένον (τοῦτο μὲν γὰρ καὶ τῶν ὑπὸ χεῖρα τοῖς πολλοῖς ἀτοχι-*  
*στον) ἀλλὰ καὶ τῷ ἀγαθῷ διαφερόντι, κατὰ τὸ ἐκκλίνειν ἀπὸ κα-*  
*κοῦ καὶ ποιεῖν ἀγαθὸν κελύουσιν ἐντολῇ.*“ Apponimus simul ver-  
 sionem Heydenreichii quae continetur in calce libri: *Die Pa-*  
*storalbriefe Pauli. T. II, p. 369. „Denn nicht so leicht nimmt ein*  
*Gewebe die Farbe an, in die es der Färber taucht, oder theilt sich*  
*ein übler oder guter Geruch den in der Nähe befindlichen Gegen-*  
*ständen mit; oder es verbreitet sich nicht so leicht ein der Gesund-*  
*heit schädlicher, pestartiger Dunst in der Luft, und geht durch*  
*diese über zu den lebenden Wesen, als schnell die Untergebenen mit*  
*den Untugenden ihres Vorstehers angesteckt zu werden pflegen.*  
*Leichter ist hier die Mittheilung, als bei dem Gegenheile, der Tu-*  
*gend. — — p. 371. Hiernächst aber, wenn sich auch ein Mensch*  
*noch so rein bewahrte von aller Sünde, so weiss ich doch nicht, ob*  
*das schon genug ist für den, der andere zur Tugend erziehen will.*  
*Denn nicht bloss nicht böse zu seyn ist Pflicht für den, dem dieses*  
*Geschäft anvertraut ist (denn diese halten ja die Meisten von dem*  
*uns Untergebenen selbst für schändlich), sondern er muss sie auch*  
*an Tugend übertreffen, gemäss jener Vorschrift, die uns gebietet,*  
*uns vom Bösen zu wenden und Gutes zu thun.*“ L.]

12) τοῦς. Repete εἰς, e proximo.

13) παύσειε. Non solum auditores frenum mordent, quum  
 doctor eodem vitio laborat; sed etiam hic ipse, nisi omnem pudore  
 amiserit, vitium timidius, rarius et aegnius redarguet aut de eo  
 mutus erit. quare quo magis in coetu v. gr. ebrietas, aecidia, scur-  
 rilitas, rixae dominantur; eo majori ipse sobrietate, ardore, gravi-  
 tate, mansuetudine elucere debet.

14) ἐπιθυμήσειε. Alii apud Montf. ἐπιπείθῃσει. optime, ve-  
 tus int. cui autem facile persuadebitur?

15) οὐ γὰρ ἐστίν, οὐκ ἐστὶ. Post haec verba addidit Mon-  
 tes. vocem δυνατός, quae tamen recte deest tanquam glossema ex  
 editione Savitii et ex quibusdam Mss. L.

σον ἀρχέντες, καθάπερ ἱμάτιον τὴν ἡρώϊαν ἀποδύειν ἀναγκάζονται, καὶ πᾶσι γυμνάς ἐπιδείξει τὰς ψυχὰς διὰ τῶν ἐξωθεν κινήματων. Ὡς περ οὖν αὐτῶν τὰ κατορθώματα πολλοὺς ὤνησε, 259 πρὸς τὸν ἴσον παρακαλοῦντα ζῆλον· οὕτω καὶ τὰ πλημμέληματα ῥαθυμοτέρους κατέστησε περὶ τὴν τῆς ἀρετῆς ἐργασίαν, καὶ βλακύνει πρὸς τοὺς ὑπὲρ τῶν σπουδαίων παρειακύνεσε πόνους. 16) Διὸ κρὴ πάντοθεν αὐτοῦ τὸ κάλλος ἀποσιλβεῖν τῆς ψυχῆς, ἵνα καὶ εὐφραίνειν ἅμα καὶ φωτίζειν δύνηται τὰς τῶν ὁρώτων ψυχὰς. Τὰ μὲν γὰρ τῶν τυχόντων ἁμαρτή- 260 ματα, ὥς περ ἐν τινι σκότῳ περαττόμενα, τοὺς ἐργαζομένους ἀπώλεσε μόνους· ἀνδρὸς δὲ ἐπιφανοῦς 17) καὶ πολλοῖς γνωρίμου πλημμέλεια κοινὴν ἅπασι φέρει τὴν βλάβην, 18) τοὺς μὲν ἀναπεπτωκότας πρὸς τοὺς ὑπὲρ τῶν ἀγαθῶν ἰδρωτάς ὑπτιωτέ- 19) ρους 19) ποιοῦσα, τοὺς δὲ προσέχων ἑαυτοῖς βουλομένους ἐρε-

16) καὶ βλακύνειν — πόνους. Sensus: Sicut virtutes earum multitudini prosunt, ita et peccata sacerdotum segnes reddunt alios in virtutis bonique studio. Verbum βλακύνειν invenies quoque apud Xenoph. Anab. II, 3, 7. εἰ τις αὐτῷ δοξολῆ τῶν πρὸς τοῦτο τεταγμένων βλακύνειν, quod in loco opponitur verbum σπουδαίνειν. Cf. V, 8, 6. καθήμενον καὶ βλακύνοντα, ubi ἀνδρῶσθαι opponitur. Eustath. ad Homer. Odys. α', p. 1405. 34., explicuit per νόθρυνεσθαι. Vid. Favor. in γ. βάλλειν, et Sturz. Lex. Xenoph. a. h. v. L.

17) ἐπιφανοῦς. Basil. M. p. 58, αὐτὸν γὰρ κατὰ τὸν βίον λαμπρότητες συνεμφαίνουσιν ἑαυταῖς καὶ τοῖς βίους τῶν περιβλεπόντων. Hoeschelius.

18) τὴν βλάβην. Plerique exempla obvia potius intuentur, quam veram vitae regulam; neque antistitum exempla sibi aequanda esse vulgus putat. Praeclare Gregorius Naz. in Apologetico: ἀρχοντος κακία ἢ προσηπείως, τὸ μὴ ὡς ἄριστον εἶναι καὶ αἰετὶ τῷ καλῷ προσβαίνοντα, εἴπερ μέλλοι τῷ περιόντι τῆς ἀρετῆς ἔλπειν τοὺς πολλοὺς εἰς τὸ μέτρον. Eandem sententiam ponderosissimis verbis eloquitur G. Bullus: Quamvis in aliis civitatibus deficient multi, hanc tamen fere observant modestiae partem, ut nobis (clericis) in via coeli praegressionem (the Precedence) ultro concedant. — Homo iners in quovis ordine est despicibilis: sed nil ex omnibus mortali-bus vilius est, nil culpabilius, quam segnis neque inerti parochus. Et rursum: Sacerdos justitia non amictus, quomodo omnibus huma-nae divinaeque literaturae ornamentis abundans; Seraphica sagaci-tate et prudentia innutritae; est tamen perniciosissima creaturarum quae in orbe terrae (on God's Earth) moventur: serviens rebus pes-simis, ad faciendos atheos etc. Vid. liber Bulli, a companion for the candidates of holy orders.

19) ὑπτιωτέρους. Huc redit monitum Maximi, centur. 3. c. 14: Non deteriores intueri, ne offeratis: sed legem amoris, ut ad humilitatem ascendas. [ὑπτιωτέρους. optime quadrat ad verbum ἀναπεπτωκότας. Dicitur nimirum ὑπτιος, ut notum est, de homi-nibus, qui cadant resupini. Cf. Homer. II. XI, 179. XXIV, 11. L.]

- 261 θύζουσα πρὸς ἀπόνοιαν. Χωρὶς δὲ τούτων τὰ μὲν τῶν εὐτε-  
λῶν παραπτώματα, κἂν εἰς τὸ μέσον ἔλθῃ, οὐδένα ἐπληξεν  
ἀξιόλογον<sup>20)</sup> πληγὴν· οἱ δὲ ἐν τῇ κορυφῇ ταύτης καθήμενοι  
τῆς τιμῆς πρῶτον μὲν πᾶσιν εἰσι κατάδηλοι, ἔπειτα κἂν ἐν  
τοῖς μικροτάτοις σφαλῶσι, μεγάλα τὰ μικρά τοῖς ἄλλοις φαί-  
νεται· οὐ γὰρ τῷ μέτρῳ τοῦ γεγονότος, ἀλλὰ τῇ τοῦ δια-  
262 μαρτόντος ἀξίᾳ τὴν ἁμαρτίαν μετροῦσιν ἅπαντες. Καὶ δεῖ  
τὸν ἱερέα καθάπερ τισὶν ἀδαμαντίνους ὄπλοις πεφράχθαι τῇ τε  
συντόνῳ σπουδῇ, καὶ τῇ διηγετικῇ περὶ τὸν βίον νήψει, πάν-  
τοθέν τε περισκοπεῖν, μὴ που τίς γυμνὸν εὐρὼν τόπον<sup>21)</sup> καὶ  
παρημελημένον, πληῆξῃ καιρίαν πληγὴν. Πάντες γὰρ περι-  
στήκασι, τρωῶσαι ἔτοιμοι καὶ καταβαλεῖν, οὐ τῶν ἐχθρῶν μό-  
νον καὶ πόλεμιόν, ἀλλὰ καὶ αὐτῶν πολλοὶ τῶν προσποιουμέ-  
263 νων φίλιον.<sup>22)</sup> Τοιαύτας οὖν ἐπιλέγεσθαι δεῖ ψυχὰς, ὅα τὰ  
τῶν ἁγίων ἐκείνων ἀπέδειξε σώματα<sup>23)</sup> ἡ τοῦ Θεοῦ χάρις,  
ἐν τῇ Βαβυλωνίᾳ καμίνῳ<sup>24)</sup> ποτέ. Οὐ γὰρ κληματὶς καὶ  
πίσσα καὶ στυπτεῖον ἡ τοῦ πυρὸς τούτου τροφή, ἀλλὰ πολὺ

20) ἀξιόλογον. *Ἀξίαν λόγου* §. 470. [In sequentibus *Haas* elidatilis non inepte pro οὐ γὰρ τῷ μέτρῳ τοῦ γεγονό-  
τος legendum censet: οὐ γὰρ τῷ τοῦ γεγονότος μετέδεται. L.]

21) τόπος γυμνός est locus armis non munitus. Desumpta  
est imago ex re militari, et partes seu latera aciei armis non mu-  
nita saepius a Graecis vocantur τὰ γυμνά. Sic apud Xenoph. de  
Republ. Lacedaemon. XI, 9. sibi opponuntur τὰ γυμνά et τὰ ὀπλιω-  
μένα. Cf. *Wesseling*. ad Herodot. II, 141. *Drackenborck*. ad  
Liv. V, 45, 3. et ad Sil. Ital. XVI, 47. Quod ad sensum spectat iis-  
dem fere verbis, quae hic elocutus est Chrysostomus, dixit *Harm-  
sius* in libro notissimo: *Sommerpostille* T. II, orat. 5, pag. 90. „*Dasin*  
*zeigt sich der Geist auch ausser dem geistlichen Stande, in der*  
*ängstlichen Scheu vor jedweder Sünde. Die Geistlichen, welche so*  
*heissen, denen man insgesamt eine grössere Heiligkeit ansinnnet,*  
*haben doch keine andern Gebote wie die übrigen Menschen, oder*  
*ein Gewissen von eigner, von strengerer Art, das ist mir nicht be-*  
*kannt; aber freilich weil an ihnen die Sünde wie an ihrem schwar-*  
*zen Rock eine Feder, stärker in die Augen fällt, so haben sie ei-*  
*nen Grund mehr, einen zufälligen Grund, die Vorsicht zu bewei-*  
*sen, welche Jedermann, da er denselben Gott fürchtet, und das-*  
*selbe Gewissen hat, zu beweisen schuldig ist.“ L.*

22) προσποιούμενων φίλιον. *Palatinus*, pro φίλιον,  
φιλεῖν.

23) σώματα. Ἔστι τις ὑπόσις σώματος, ἣν καλοῦσιν ἁμλαν-  
τον, ἀνάλωτος πυρὸς. ἡ τις ἐν μὲν τῇ φλογὶ καμίνῳ ἀπηνδρακωσθεῖ  
δοκεῖ· ἐξαιρεθεῖσα δὲ τοῦ πυρὸς, ὡς ὕδατι λαμπρυνθεῖσα, καθά-  
ροτέρα γίνεται. τοιαῦτα ἦν τὰ τῶν τρώων καλῶν ἐκείνων σώματα,  
etc. *Bas. M. homil. 1. de Jejunio*, p. 132. *Dioscor. l. 5. c. 156. Ho-*  
*eschelius.*

24) καμίνῳ. *Vid. Daniel. c. II. L.*

τούτων χαλεπωτέρα. ἐπεὶ μὴδὲ πῦρ τὸ αἰσθητὸν ὑπόκειται ἐκείνο, ἀλλ' ἡ παμφάγος αὐτοῦς<sup>25)</sup> τῆς βασκανίας<sup>26)</sup> περι-  
στοιχίζεται φλόξ, πανταχόθεν αἰρομένη, καὶ ἀκριβέστερον αὐ-  
τῶν ἐπιούσα καὶ διεκρινωμένη τὸν βίον, ἢ τὸ πῦρ τότε τῶν  
παίδων ἐκείνων τὰ σώματα. ὅταν οὖν εὖρη καλάμης ἴγρος  
μικρὸν, προσπλέκεται ταχέως, καὶ τὸ μὲν σαθρὸν ἐκείνο κατ-  
έκαυσε μέρος, τὴν δὲ λοιπὴν ἅπασαν οἰκοδομὴν, καὶ τῶν  
ἡλιακῶν ἀκτίνων οὐσα λαμπροτέρα τύχη, ἀπ' ἐκείνου τοῦ  
καπνοῦ προσεφλέξε καὶ ἡμαύρωσεν ἅπασαν. Ἔως μὲν γὰρ ἂν<sup>264</sup>  
πανταχόθεν ἡρμωσμένος ἢ καλῶς ὁ τοῦ ἱερέως βίος, ἀνάλω-  
τος γίνεται ταῖς ἐπιβουλαῖς· ἂν δὲ τύχη μικρὸν τι παριδὼν,  
οἷα εἰκὸς<sup>27)</sup> ἄνθρωπον ὄντα καὶ τὸ πολυπλανές<sup>28)</sup> τοῦ βίου  
τούτου περῶντα<sup>29)</sup> πέλαιος· οὐδὲν αὐτῷ τῶν λοιπῶν κατορ-  
θωμάτων ὄφελος, πρὸς τὸ δυνηθῆναι τὰ τῶν κατηγορῶν στό-  
ματα διαφυγεῖν, ἀλλ' ἐπισκιάζει παντὶ τῷ λοιπῷ τὸ μικρὸν  
ἐκείνο παράπτωμα· καὶ οὐχ ὥς σάρκα περικειμένῳ,<sup>30)</sup> οὐδὲ

25) αὐτοῦς. Duceus legit αὐτὸν, ut referatur ad *ἱερεῖα*. Sed Codd. A. P. F. O. cum *Savil.* rectius legunt αὐτοῦς. Nam de pluri-  
bus agitur in proxime antegressis — ἐπιλέγεσθαι δὲ ψυχὰς, et in  
sequentibus — αὐτῶν τὸν βίον. *Hug. hes.* Param interest, utrum  
hanc an illam praeferamus lectionem. Ipse *Montefalconius* le-  
git αὐτὸν. *L.*

26) βασκανίας. Vidi *Spizelii* *Literatus* infelix; et in ejus  
Commonefactione XXI. *Symmista lividus* sive speculum invidiae ec-  
clesiasticae p. 495 ss. ubi aliquot exempla, et in his p. 564—619.  
ipsius Chrysostomi copiose edisserit. [Vid. *Du Pin Nova Biblio-*  
*theca Auctor. Eccles.* T. III, p. 92, qui animadvertit, invidiam tan-  
quam malorum et miseriae omnium fontem atque originem sac-  
pius a Chrysostomo describi. Cf. Ejus Homil. in Matth. II. Homil.  
in Ps. Ilix. Homil. in Johann. XXXVII. in 1. Cor. Homil. III. *L.*]

27) εἰκὸς. Probabile, ad faciendum, §. 518. vel solummodo  
ad existimandum. §. 379. 465. 472.

28) πολυπλανές vocatur h. l. πέλαιος sensu activo, in erro-  
res enim navigantes inducit. Vid: de hoc hujus adjectivi significato  
*Jacobs.* Antholog. Palat. p. 482. *L.*

29) περῶντα. Dicimus περῶν πέλαιος; Sophocl. et supra.  
(§. 208.) ποταμὸν, Lucian. et περαιουῖσθαι τὰ πέλαιον, Philo, p. 129.  
*Hoerschelius.* Concinit *Kusterus*, docetque, περαιῶν notare tra-  
jicio alios, περαιῶμαι trajicio me ipse. de Verb. medlis. p. 26. Ita-  
que minus commode ed. prima et Aug. hic περαιούντα praeferunt.  
[Vid. *Passow.* Lex. s. hh. vv. Miror igitur *Duceum* et *Hughe-*  
*sium*, qui scripserunt περαιούντα. *L.*]

30) σάρκα περικειμένῳ, non tanquam de homine carne  
induto. Vid. Aelian. V. H. IX, 11. Herodian. II, 13, 17. Artemid. IV,  
36. Actt. XXVIII, 20. Cf. *Wahl.* in Clav. N. T. et de constructione  
verbi περικεῖμαι cum Accusativo *Matthiae* Gr. §. 424, 2. p. 781. *L.*

- ἀνθρωπίαν λαχόντι φύσιν, ἀλλ' ὡς ἀγγέλῳ, καὶ τῆς λοιπῆς ἀσθενείας ἀπηλλαγμένῳ, δικάζην ἅπαντες ἐθέλουσι τῷ ἱερεῖ.
- 265 Καὶ καθάπερ τύραννόν, ἕως μὲν ἂν κρατῇ, ἅπαντες πεφρί-  
κασι καὶ κολακεύουσι, διὰ τὸ μὴ δύνασθαι καθελείν· ὅταν δὲ  
ἴδωσιν εἰς τὸνναντίον προχωροῦν ἐκείνο, <sup>31)</sup> τὴν μεθ' ὑποκρί-  
σεως ἀφέντες τιμὴν <sup>32)</sup> οἱ πρὸ μικροῦ φίλοι γεγόνασιν ἐξαί-  
φνης ἐχθροὶ καὶ πολέμοι, καὶ πάντα αὐτοῦ τὰ σαθρὰ κατα-  
μαθόντες ἐπιτίθενται καὶ παραλύουσι <sup>33)</sup> τῆς ἀρχῆς· οὕτω δὲ  
καὶ ἐπὶ τῶν ἱερέων, οἱ πρὸ βραχείας, καὶ ἥνικα ἐκράτει, τι-  
μῶντες καὶ θεραπεύοντες, ὅταν μικρὰν εὐρωσί λαβὴν, παρα-  
σκευάζονται σφοδρῶς, οὐχ ὡς τύραννον μόνον, ἀλλὰ καὶ τι
- 266 τοῦτου χαλεπαίτερον καθαιρήσιν μέλλοντες. Καὶ ὥσπερ ἐκεί-  
νος τοὺς τοῦ σώματος φύλακας δίδοικεν· οὕτω καὶ οὗτος τοὺς  
πλησίον καὶ συλλειτουργοῦντας αὐτῷ μάλιστα πάντων τρέμει.  
οὔτε γὰρ ἕτεροὶ τινες οὕτω τῆς ἀρχῆς ἐπιθυμοῦσι τῆς ἐκείνου,  
καὶ τὰ ἐκείνου μάλιστα πάντων ἴσασιν, ὡς οὗτοι· ἐγγύθεν  
γὰρ ὄντες, εἴ τι συμβαίῃ τοιοῦτο, πρὸ τῶν ἄλλων ἀλοθάνον-  
ται· καὶ δύναιτ' ἂν εὐχερῶς καὶ διαβάλλοντες πιστευθῆναι,  
καὶ τὰ μικρὰ μεγάλα ποιοῦντες τὸν συκοφαντούμενον ἐλεῖν·  
(τὸ γὰρ ἀποστολικὸν ἐκείνο ῥῆμα ἀντέστραπτai, καὶ εἰ πά-  
σχει <sup>34)</sup> ἐν μέλος, χαίρει πάντα τὰ μέλη· καὶ εἰ δοξάζεται ἐν  
μέλος, πάσχει πάντα τὰ μέλη·) πλὴν εἴ τις εὐλαβεία πολλῇ <sup>35)</sup>
- 267 πρὸς ἅπαντα στήναι δυνήθει· Εἰς τοσοῦτον οὖν ἡμᾶς ἐκ-

31) προχωροῦν ἐκείνο. Eleganter lectionem, in Augu-  
stano asservatam, varie tentaverunt et librarii et editores. Haec  
medium tenet. [*Ducæus* in textu προχωροῦντα; sed in notis, sic,  
inquit, *M. S. O. mendose, namque vulgatae Ed. et H. F. προχω-  
ροῦν. Nos vero inendum non videmus in προχωροῦντα sed men-  
dosum potius videatur προχωροῦν. Rectius Savil. in suis Notis,  
vel legendum, inquit, προχωροῦντα, aut προχωρεῖν, vel,  
ut est in uno e nostris Mss., ἐκείνο, pro ἐκείνου τὰ πρά-  
γματα. Hughes. — Montef. facillimum sine dubio servavit le-  
ctionem: τὸνναντίον προχωροῦντα ἐκείνου τὰ πράγματα, nisi velis  
sequi Hasselbachium προχωρεῖν ἐκείνῳ τὰ πράγματα con-  
jicientem. L.]*

32) τιμὴν. Vet. int. honorificentiam.

33) καὶ παραλύουσι. Sic libri optimi. Et firmatur haec le-  
ctio auctoritate Vet. Interpr., qui vertit, ac detrudant. *Hughes et  
Montef.* legunt παραλύοντες. L.

34) εἴτε πάσχει. Sic Augustanus, εἴτ. et vet. int. si quid.  
editi, εἴτε, ex 1. Cor. 12, 26.

35) εἴ τις εὐλαβεία πολλῇ. *Ducæus* legit εὐλάβεια  
πολλῇ. Vix vero mihi persuadeo, Chrysostomum ita scripsisse. L.

πέμπεις πόλεμον; καὶ πρὸς μάχην οὕτω ποικίλην καὶ πολυ-  
δὴ τὴν ἡμετέραν ἐνόμισας ἀρκέσειν ψυχὴν; πόθεν, καὶ παρὰ  
τίνος μαθὼν; εἰ μὲν γὰρ ὁ Θεὸς τοῦτο ἐψηφίσατο, <sup>36)</sup> ἐπί-  
δειξον τὸν χρησμὸν, καὶ πείθου· εἰ δὲ οὐκ ἔχεις, ἀλλ' ἀπὸ  
δόξης ἀνθρωπίνης φέρεις τὴν ψῆφον <sup>37)</sup> ἀπαλλαγθὶ ποτε ἐξα-  
πατῶμενος. Ὅτι γὰρ τῶν ἡμετέρων ἡμῖν μᾶλλον, <sup>38)</sup> ἢ ἐτέ-  
ροις πείσασθαι δίκαιον, ἐπειδὴ τὰ τοῦ ἀνθρώπου οὐδεὶς οἶδεν,  
εἰ μὴ τὸ πνεῦμα τοῦ ἀνθρώπου τὸ ὄν ἐν αὐτῷ. <sup>39)</sup> Ὅτι γὰρ 268  
καὶ ἡμᾶς αὐτοὺς καὶ τοὺς ἐλομένους καταγελάστους ἂν ἐποίή-  
σαμεν, ταύτην δεξάμενοι τὴν ἀρχὴν, καὶ μετὰ πολλῆς τῆς ἡ-  
μίας εἰς ταύτην ἂν ἐπανήλθομεν τοῦ βίου <sup>40)</sup> τὴν κατάστασιν,  
ἐν ᾗ καὶ νῦν ἐσμέν, εἰ καὶ μὴ πρότερον, ἀλλὰ νῦν σὲ τούτοις  
οἶμαι πεπεικέναι τοῖς ῥήμασι. Οὐδὲ γὰρ βασκανία μόνον, 269  
ἀλλὰ πολλῶ καὶ τῆς βασκανίας σφοδρότερον, ἢ τῆς ἀρχῆς  
ταύτης ἐπιθυμία, <sup>41)</sup> τοὺς πολλοὺς ὀπλίζων εἴωθε κατὰ τοῦ  
ταύτην ἔχοντος. Καὶ καθάπερ οἱ φιλάργυροι <sup>42)</sup> τῶν παίδων 270

<sup>36)</sup> τοῦτο ἐψηφίσατο. Rursum media Augustani est haec lectio. vetus int. si id velle dicis Deum. Alii, τοῦτο ἀνήγγειλε. Editiones, ἐγνώρισε τοῦτο. Veriti videntur, ut satis dignum Deo esset ψηφίσουαι verbum. atqui, ut omittamus, gentes suis diis ψηφίσουαι tribuisse, Christus dicit, δάσω ψῆφον, Ap. 2, 17. [vid. Wahl. Ch. N. T. II, 665. L.] et plane proprium huius dialogi loco est verbum ψηφίσουαι. sequitur etiam μοχ, φέρεις τὴν ψῆφον. [Hasseltbachius legit: ὁ θεὸς ἐγνώρισε τοῦτο. L.]

<sup>37)</sup> φέρεις τὴν ψῆφον. Wenn sich aber dein Urtheil auf menschliche Meinungen gründet. Cramerus. Dicitur φέρων τὴν ψῆφον, suffragia ferre, Xenoph. Hist. Gr. II, 4, 6. Is τοῦτο φανερὰν φέρειν τὴν ψῆφον. coll. Sympos. V, 8. διαφερόντων τὰς ψῆφους. Cyrop. I, 3, 14. τὴν ψῆφον τίθεσθαι. L.

<sup>38)</sup> ἡμῖν μᾶλλον. De cognitione sui, eaque spiritali, praeclara multa huic operi adspersa sunt. §. 219. 367 ss. Pertinent haec ad vocationem internam, cuius sapidissima est descriptio Scriberiana in Thesaurο, Tom. II. Mqmil. 2. §. 58.

<sup>39)</sup> τὸ ὄν ἐν αὐτῷ. Sic Augustanus, glossis minime indulgens. ceteri ὄν omittunt, Paulum imitati. [Locus legitur 1. Cor. II, 11. L.]

<sup>40)</sup> τοῦ βίου. Vitae, privatae.

<sup>41)</sup> ἐπιθυμία. Diarium Londinense: Apparet ex hoc dialogo, Graecos clericos pristinis temporibus aequae factiones fuisse, atque hodie. Indigna Graecorum hodiernorum exempla habet Rich. Simonii lib. Bibliothēque critique de M. de Sainjore Tom. 1. c. 23. Quisquis statum ecclesiae Graecae illorum temporum considerat, non admirabitur, habuisse viros bonos, cur fugerent, et id agerent, ne fierent episcopi.

<sup>42)</sup> οἱ φιλάργυροι. Hoeischael et Ducatus legunt φιλάρ-  
χοι. Sed retinemus Lectionem Savil., quam firmant Mss. omnes et

βαρύνονται τὸ τῶν πατέρων γῆρας· <sup>43)</sup> οὕτω καὶ τούτων τι-  
νές, ὅτι ἂν ἰδῶσιν εἰς μακρὸν παραταθείσασιν τὴν ἱερωσύνην  
χρόνον, <sup>44)</sup> ἐπειδὴ ἀνελκύν οὐκ εὐαγές, παραλῦσαι σπεύδουσιν  
αὐτὸν τῆς ἀρχῆς, πάντες ἀντ' ἐκείνου <sup>45)</sup> γενέσθαι ἐπιθυ-  
μοῦντες, καὶ εἰς ἑαυτὸν ἕκαστος μεταπετίσθαι τὴν ἀρχὴν  
προσδοκῶντες.

- 271 XV, Βούλει σοι καὶ ἕτερον <sup>1)</sup> ἐπιδείξω ταύτης τῆς μά-  
χης εἶδος, μυρίων ἐμπεπλησμένον κινδύνων; ἴθι δὴ καὶ διά-  
κωπον εἰς τὰς δημοτελεῖς ἑορτάς, <sup>2)</sup> ἐν αἷς μάλιστα τῶν ἐκ-  
κλησιαστικῶν ἀρχῶν τὰς αἱρέσεις ποιείσθαι νόμος· καὶ τοσαύ-  
ταις ὅσαι κατηγορίαις τὸν ἱερέα βαλλόμενον, ὅσον τῶν ἀρχο-  
272 μένων τὸ πλήθος <sup>3)</sup> ἔστι. Πάντες γὰρ οἱ δοῦναι κύριοι <sup>4)</sup>  
τὴν τιμὴν εἰς πολλὰ τότε σχίζονται μέρη, καὶ οὔτε πρὸς ἀλ-  
λῆλους, οὔτε πρὸς αὐτὸν τὸν λαχόντα τὴν ἐπισκοπὴν, τὸ  
τῶν πρεσβυτέρων συνέδριον ὁμογενωμονοῦν ἴδοι τις ἂν, ἀλλ'  
ἕκαστος καθ' ἑαυτὸν ἐστήκασιν, ὁ μὲν τοῦτον, ὁ δὲ ἐκείνον  
273 αἰρούμενος. Τὸ δὲ αἷτιον, οὐκ εἰς ἓν πάντες ὁρῶσιν, εἰς ὁ

Vet. Interp. Neque enim de Principum vel Magistratum, sed divi-  
tium quorumvis filiis agitur, qui opibus paternis inhiant, juxta il-  
lud Juvenal. Sat. XIV. Torquet enim juvenem longa et cer-  
vina senectus. Hug. hes.

43) τὸ — γῆρας. Al. τῷ — γῆρα. recte utrumque.

44) εἰς μακρὸν — χρόνον. Cum in longam diem exten-  
sam vident sacerdotium. Unus habet: παραταθέντα τὸν τῆς ἱερωσύ-  
νης χρόνον. Placet hoc quidem Hugheis, sed quae in textu est  
difficilior lectio praeferenda videtur. L.

45) ἀντ' ἐκείνου. Facilius invenias ἀντὶ cum apostropho,  
ante adjectivum, quam ante substantivum. [Vide tamen Homer.  
Odys. IV, 115. ἀντ' ἡέλλοιο. Xenoph. Anab. I, 7, 13. τάρρον ποιεῖ  
ἀντ' ἐρύματος. L.]

1) καὶ ἕτερον. Multa hoc caput, plurima reliquis liber ten-  
tius habet ad notitiam antiquitatis ecclesiasticae utilis.

2) δημοτελεῖς ἑορτάς. Ferias publicas, suntuibus publi-  
cis celebrandas. Sic scriptores ethnici dicunt δημοτελεῖ ἱερά, i. e.  
εἰς ἃ θύματα δίδωσιν ἡ πόλις, ut ait Hesychius. Θυσίαν δημο-  
τελεῖ habes ap. Herodot. VI, 57. et ἑορτὴν δημοτελεῖ dixit Thucyd.  
II, 15. L.

3) τῶν ἀρχομένων τὸ πλήθος. Vet. int. populus subdi-  
tarum. atqui Chrysostomo οἱ δοῦναι κύριοι, episcopo oppositi, mox  
dicuntur τὸ τῶν πρεσβυτέρων συνέδριον, id est, presbyterorum con-  
gregatio. quae duo verba, ab interprete Germ. Brizio nescio quare  
omissa, supplevit editio Morelliana.

4) οἱ δοῦναι κύριοι. Vim genitivi habet δοῦναι. conf.  
§. 107. [Minime. Vid. Viger. pag. 205. et Winer. Gramm. des  
neutest. Sprachidioms. p. 266 sqq. L.]

μόνον ὁρᾶν ἐρχῆν, τῆς ψυχῆς τὴν ἀρετὴν, <sup>5</sup>) ἀλλ' εἰσι καὶ ἕτεροι προφάσεις αἱ ταύτης πρὸς τὸν τῆς τιμῆς. <sup>6</sup>) ὅλον, ὁ μὲν, ὅτι γένους ἐστὶ λαμπροῦ, ἐγκριέσθω φησὶν· ὁ δὲ, ὅτι πλοῦτον περιβεβληται πολὺν, <sup>7</sup>) καὶ οὐκ ἂν δέοιτο τρέφεσθαι ἐκ τῶν τῆς ἐκκλησίας προσόδων· <sup>8</sup>) ὁ δὲ, ὅτι παρὰ τῶν ἐχθρῶν ἠντομόλησε. <sup>9</sup>) καὶ ὁ μὲν <sup>10</sup>) τὸν αἰκείως πρὸς αὐτὸν διακείμενον, <sup>11</sup>) ὁ δὲ τὸν γένει προσήκοντα, ὁ δὲ τὸν κολακεύοντα μᾶλλον <sup>12</sup>) τῶν ἄλλων προτιμᾶν σπουδαῖουσιν· εἰς δὲ τὸν ἐπιτήδειον οὐδεὶς ὁρᾶν βούλεται, <sup>13</sup>) οὐδὲ ψυχῆς τινὰ ποιεῖσθαι

5) ἀρετὴν. Ego vero apostolum sequor, qui τὸ διδασκτικὸν medio proponit loco, procul dubio stultitiam coarguens eorum, qui electuri Theologum, doctorem, pastorem, ante omnia de eruditione singulari aliisque naturae donis sunt solliciti, susque deque habentes, qualem vitam vivat, quibus virtutibus condecoratus sit. Meno Haanenkenius in Or. de Menzero.

6) αἱ — τιμῆς, quae hunc honorem conciliant. vid. Passow in Lex. s. v. πρόξενος. L.

7) πλοῦτον — πολὺν. Cf. Chrysost. T. XII, p. 378 D. οὐ χρημάτων περιβεβλημένους περιουσίαν, οὐ σωμάτων ἰσχύον, οὐ λόγων δεινότητά, οὐ ῥητορικῆς δύναμιν, οὐ γένους περιφάνειαν, οὐ πατριδὸς μέγεθος. T. VI, p. 30 est, ut nostro loco: πλοῦτον περιβεβλημένος. Eodem modo dicit Lucian. T. I, p. 366 de athleta crasso et carnoso, τοσαύτης σάρκας περιβεβλημένος. Cf. Matthiae Gr. maj. §. 424. 2. p. 781. §. 490. p. 923. Buttmann. §. 121. 7. Bornemann in Rosenmüller. Rep. II, p. 250. L.

8) προσόδων. Hinc colligas, ex ecclesiae redditibus eos potissimum illo tempore accepisse salarium, quibus sua res familiaria minus suppetebat. [De significato voc. πρόσδοτος vid. Matthiae l. I. Homil. III, n. 224. p. 60. Pro δέοιτο τρέφεσθαι, quod tutius est Montefalc., habet unus δέοιτο τροφῆς, alius etiam δέοι τροφῆς De re vid. Ritter. l. I. pag. 263. 15. L.]

9) ἠντομόλησε. Verbum αὐτομολεῖν dicitur imprimis de transfugis, qui relictis suis ad aliena castra transeunt. Cf. Xenoph. Anab. I, 7, 13. 10, 6. Oeconom. IV, 8. Deinde est confugere, etiam in bonam partem. Chrysost. c. Judaeos p. 52 ed. Hoeschel. πρὸς τὴν ἀλήθειαν αὐτομολῆσαι. Tom. III, p. 275 B. ἠντομόλησαν πρὸς τὴν ἀρετὴν Philo p. 632 A. αὐτομολεῖν πρὸς εὐσέβειαν, Inde αὐτομολος transfuga. L.

10) καὶ ὁ μὲν — ὁ δὲ — ὁ δὲ — σπουδαῖουσιν. Unus, καὶ οἱ μὲν τὸν αἰκείως. . . οἱ δὲ et sic sequentia in plurali. Montf. Placet, ultimo duntaxat commate, ex Augustano, οἱ δὲ τὸν κολακεύοντα non quo cogat pluralis σπουδαῖουσιν, sed quia ceteris major est numerus eorum, qui assentationibus in prensandis capiuntur. Haec media lectio est, ex qua unus ille ter pluralem, ceteri libri ter singularem dedisse videntur.

11) διακείμενον. Vid. Sturz. Lex. Xenoph. T. I, pag. 684. a. b. L.

12) μᾶλλον. Constt. cum κολακεύοντα.

13) βούλεται. Plerique ne possunt quidem. Nam sicut solide eruditus esse oportet, qui aliorum eruditionem examinare volunt:



- 274 βάσανον. Ἐγὼ δὲ τοσούτου δέω ταύτας ἡγέσθαι τὰς αἰτίας ἀξιοπίστους εἶναι πρὸς τὴν τῶν ἱερέων δοκίμασίαν, ὥς μὴδὲ εἴ τις πολλὴν εὐλάβειαν ἐπιδείξαιτο, τὴν οὐ μικρὸν ἡμῖν πρὸς τὴν ἀρχὴν συντελοῦσαν ἐκείνην, μὴδὲ τοῦτον ἀπὸ ταύτης εὐ-  
 275 θέως ἐγκρίνειν τολμᾶν, εἰ μὴ μετὰ τῆς εὐλαβείας πολλὴν καὶ  
 275 τὴν σύγειν <sup>14)</sup> ἔχων τύχοι. Καὶ γὰρ οἶδα πολλοὺς <sup>15)</sup> ἐγὼ  
 τῶν ἅπαντα χρόνον καθιερωμένων ἑαυτοὺς καὶ νηστείας θα-  
 πανηθέντων, ὅτι ἕως μὲν αὐτοῖς μόνοις εἶναι ἔξῃ καὶ τὰ αὐ-  
 τῶν μεριμνᾶν, εὐδοκίμουν παρὰ Θεῷ, καὶ καθ' ἑκάστην ἡμέ-  
 ραν ἐκείνη προσετίθεισαν τῇ φιλοσοφίᾳ <sup>16)</sup> μέρος οὐ μικρόν·  
 ἐπειδὴ δὲ εἰς τὸ πλήθος ἦλθον καὶ τὰς τῶν πολλῶν ἀμαθίας  
 ἐπανορθοῦν ἠναγκάσθησαν, οἱ μὲν οὐδὲ τὴν ἀρχὴν ἤρκεισαν  
 πρὸς τὴν τοσαύτην πραγματείαν, <sup>17)</sup> οἱ δὲ βιασθέντες ἐπιμύ-  
 ναι, τὴν προτέραν ἀκρίβειαν ῥίψαντες, ἑαυτοὺς τε ἐξημίω-  
 σαν <sup>18)</sup> τὰ μέγιστα καὶ ἑτέρους τοσούτον ὤνησαν οὐδέν. <sup>19)</sup>  
 276 Ἀλλ' οὐδὲ εἰ τις τὸν ἅπαντα χρόνον ἀνάλωσιν ἐν τῇ ἐσχάτῃ  
 τῆς λειτουργίας τάξει μένων, καὶ εἰς ἐσχάτον ἤλασε γῆρας,  
 τοῦτον ἀπλῶς διὰ τὴν ἡλικίαν αἰδεσθέντες, ἐπὶ τὴν ἀρχὴν  
 οἴσμεν τὴν ἀνωτέρω. τί γὰρ, εἰ καὶ μετὰ τὴν ἡλικίαν ἐκεί-  
 277 νην ἀνεπιτήδεος ὦν μένοι; Καὶ οὐ τὴν πολὺν ἀτιμάσαι βου-

ita vna quoque sint virtutum exemplaria, qui aliarum virtutes examinare volunt. B. Kzerkius de ἀταξία vitae paroch. Part. I. p. 59.

14) σύγειν. Ambrosius: Apostolus adiunxit prudentiam spiritualem, id est, quae et opere circumspiciat sit, et verbo perita: ut sit astutus sicut serpens, et simplex sicut columba, lib. de Dignit. sacerdot. cap. 4.

15) πολλοὺς. Circumspecte Chrysostomus loquitur, de multis, non de omnibus. Meliora exempla vide ad §. 277.

16) φιλοσοφία. Chrysostomus omnes ii, qui reverentur Deum et pie et caste vivunt, sunt φιλόσοφοι. T. I, p. 445 C. Ταύτης (τῆς ἀγάπης) παρουσίας οὐδὲν μέρος φιλοσοφίας ἐλλείπει τῷ κεκτημένῳ, ἀλλ' ὁλόκληρον ἔχει καὶ παντελὴ καὶ ἀπηρτισμένην τὴν ἀρετὴν. Cf. Suicer. Thes. Eccles. T. II, p. 1443. III. Heinichen. ad Euseb. Hist. Eccl. II, 17, 2, et quae supra notavimus ad I. p. 3. L.

17) πραγματεία. So waren einige gleich anfangs einem solchen Werke nicht gewachsen. Vid. de v. πραγματεία Sturz, in Lex. Xenoph. et Matthaei I, 1, T. II, pag. 21. L.

18) ἐξημίωσαν. Idem ait §. 548, 573.

19) τοσούτον οὐδέν. Elegans idiotismus. Sic, τί τοσούτον, §. 593. alibi, noster: μόνοις τοσούτον εἰπόντες. Saepe sic ὅσον παρ-  
 ἔλκει. §. 406, οὐδὲν ὅσον μελλήσασα, nil cunctata. Heliod. I. 7. c. ult. Accedit, quod hic superlativo uni alter quasi superlativum re-  
 spondet; τὰ μέγιστα τοσούτον οὐδέν, omnia nihil.

λόμενος, οὐδὲ νομοθετῶν τοὺς ἀπὸ χοροῦ μοναζόντων <sup>20)</sup> ἤκον-  
 τας πάντως ἀπειργασθαι τῆς τοιαύτης ἐπιστάσεως, ταῦτα εἴ-  
 πον νῦν (συνέβη γὰρ πολλοὺς καὶ ἐξ ἐκείνης ἐλθόντας τῆς  
 ἀγέλης, <sup>21)</sup> εἰς ταύτην διαλάμψαι τὴν ἀρχήν·) ἀλλ' ἐκεῖνο δεῖ-  
 ξαι σπουδαίων, ὅτι εἰ μὴτε εὐλάβεια καθ' ἑαυτὴν, μῆτε γῆ-  
 ρας μακρὸν, ἱκανὰ γένοιτ' ἂν δεῖξαι τὸν κεκτημένον ἱεροσύνης  
 ἄξιον ὄντα, ἀχολῇ γ' ἂν αἱ προηρημέναι προφάσεις τοῦτο ἐρ-  
 γάσαντο. οἱ δὲ καὶ ἑτέρας προστιθέασιν ἀτοπατέρας. Καὶ <sup>278</sup>  
 γὰρ οἱ μὲν, ἵνα μὴ μετὰ τῶν ἐναντίων τάξωσιν <sup>22)</sup> ἑαυ-  
 τοὺς, εἰς τὴν τρὺ κληρὸν καταλέγονται τάξιν· οἱ δὲ διὰ πο-  
 νηρίαν, καὶ ἵνα μὴ παροφθέντες μεγάλα ἐργάσσωνται κακὰ.  
 Ἄρα γένοιτ' ἂν τι τούτου παρατομώτερον; ὅτ' ἂν <sup>23)</sup> ἄνθρω- <sup>279</sup>  
 ποι μοχθηροὶ, καὶ μυρίων γέμοντες κακῶν, διὰ ταῦτα θερά-

20) μοναζόντων. De discrimine, quod alias inter τοὺς μοναχοὺς et τοὺς μονάζοντας locum habet, vid. Schroeckh. christl. K. G. T. XII, p. 372. ed. 2. Caeterum ad h. l. haec scripsit Ritterus: Die Mönche waren ursprünglich Laien, und nur sehr ungern sahen es die Stifter von Mönchverbindungen, dass einige aus ihren Brüdern in den geistlichen Stand sich aufnehmen ließen. Es war sogar bei ihnen zum Sprichwort geworden, dass der Mönch auf alle Art die Weiber und Bischöfe fliehen müsse. Cassian. Collat. XXI, c. 17. Quapropter haec est antiquitas patrum permanens hucusque sententia, omnimodis monachum fugere debere mulieres et episcopos. Die Ursache war, um sie vor Eitelkeit und Hochmuth zu bewahren. Aber schon Athanasius fing an, sie um das J. 328 in den Clerus aufzunehmen, und weihte einige zu Bischöfen, andere zu Presbytern, um durch sie die arianische und meletianische Partei zu bekämpfen. Zur Zeit des Chrysostomus nahmen sie schon einen grossen Theil der bischöflichen Sitze in Morgenlande ein, L.

21) ἐξ ἐκείνης — ἀγέλης. Fere optimus quisque antistes ex solitudine prodiit: nonnulli re bene gesta in solitudinem sese receperunt. Illustre exemplum est Abrahamii, a superstitie ejus amico, Ephraimo Syro, descriptum. Plurima collegit Hieron. Platus l. 2. de Bono Status relig. cap. 28 seqq. qui tamen etiam l. 1. c. 38. multa dat eorum, qui aut fugerunt episcopatum, aut hunc suscipere coacti, monasticæ vitæ munera reliquerunt; sicut idem Abrahamius, dum ecclesiam colligebat, οὐκ ἠλλαξεν τὸν κανόνα τῆς ἀσκήσεως αὐτοῦ. [De re vid. Schroeckh, christl. K. G. Tom. VIII, p. 208. L.]

22) μετὰ τῶν ἐναντίων τάξωσιν, ne sese cum adversariis conjungant. Alias plerumque dicitur τάττειν ἑαυτὸν ἐπὶ τι α. εἰς τί. Vid. Xenoph. Memorr. II, 1, 11. II, 1, 9. Demosth. pag. 343. penult. Cf. Krause, in prior. epist. ad Corinth. c. XVI, 16. L.

23) ὅτ' ἂν cum Indicativo, §. 337, vid. Crusij Gramm. Gr. Part. II, p. 875. [Indicativus sequitur ex more graecitatis superioris. Cf. Hermann. ad Viger. p. 792. Hornemann. ad Xenoph. Sympos. p. 73. Frötscher. ad Xenoph. Hier. VIII, 7. Voigtländer. ad Lucian. Diall. Mort. II, 2. L.]

πύονται, δι' ἃ κολάζεσθαι ἔδει· καὶ ὧν ἕνεκεν μηδὲ τὸν οὐ-  
 δὸν τῆς ἐκκλησίας ὑπερβαίνειν ἐρχῆν, <sup>24)</sup> ὑπὲρ τούτων καὶ εἰς  
 280 τὴν ἱερατικὴν ἀναβαίνειουσιν <sup>25)</sup> ἀξίαν. Ἐπεὶ οὖν ζητήσομεν, εἰπέ-  
 μοι, τοῦ Θεοῦ τῆς ὁργῆς τὴν αἰτίαν, πράγματα οὕτως ἁγία  
 καὶ φοβερότατα ἀνθρώποις τοῖς μὲν πονηροῖς, τοῖς δὲ οὐ-  
 δυνόσις ἀξίοις <sup>26)</sup> λυμαινέσθαι παρέχοντες; Ὅτι ἂν γὰρ οἱ μὲν  
 τῶν μηδὲν αὐτοῖς προσσηκόντων, οἱ δὲ τῶν πολλῶ μειζόνων  
 τῆς οἰκειότητος δυνάμειος προστασίαν ἐμπιστευθῶσιν, οὐδὲν Εὐρί-  
 281 πον τὴν ἐκκλησίαν διαφέρειν ποιοῦσιν. Ἐγὼ δὲ πρότερον τῶν  
 ἔξωθεν ἀρχόντων κατεγέλων, ὅτι τὰς τῶν τιμῶν διανομάς οὐκ  
 ἀπὸ τῆς ἀρετῆς τῆς ἐν ταῖς ψυχαῖς, ἀλλ' ἀπὸ χρημάτων καὶ  
 πλήθους ἐτῶν καὶ ἀνθρωπίνης ποιοῦνται προστασίας· ἐπεὶ  
 δὲ <sup>27)</sup> ἤκουσα, ὅτι αὕτη ἡ ἀλογία καὶ εἰς τὰ ἡμέτερα εἰσεκώ-  
 μασεν, <sup>28)</sup> οὐκ ἔθ' ὁμοίως ἐποιούμην τὸ πρᾶγμα δεινόν. <sup>29)</sup>

24) καὶ ὧν ἕνεκεν — ἐρχῆν. *Weshalb sie nicht einmaß die Schwelle der Kirche überschreiten sollten. Ne digni quidem sunt, qui ad infimum munus ecclesiasticum eligantur. L.*

25) ἀναβαλόνουσιν. Valde hoc convenit in illam editam tem-  
 pli partem, quae βῆμα dicitur. [Vix et ne vix quidem ad illud βῆμα  
 respexit h. l. Chrysostomus. L.]

26) τοῖς μὲν πονηροῖς — ἀξίοις. Duo haec genera gra-  
 viter describit Bernardus in lib. de Conversione, ad Scholares, paulo  
 ante finem: *Utinam, qui sine sumtu evangelium ponere nolunt, po-  
 nerent; vel pro sumtu. utinam evangelizarent, ut manducarent.*  
*Mercenarius, inquit, videt lupum venientem, et fugit. utinam,*  
*quicumque pastores non sunt, mercenarios saltem gregi vellent se*  
*exhibere, non lupos. utinam non ipsi laederent: utinam non fuge-*  
*rent neminem persequente. utinam non exponerent gregem, donec lu-*  
*pus veniens videretur. haec de futilibus; deinde de improbis, lupis:*  
*Propter avaritiam, propter ambitionem, paratos videas universa*  
*subire pericula, suscitare scandala, sustinere odia, dissimulare op-*  
*probria, negligere maledicta: ut non minus pernicioſa sit ANIMO-*  
*SITAS talium, quam PUSILLANIMITAS mercenariorum. Gravi-*  
*ter etiam Petrus Blesensis: Nondum laboraverunt, ut sedcant, ut*  
*eminentiam cathedrae pastoralis ascendant: nondum propositum per-*  
*fectionis aggressi sunt: nondum cum Petro rete, cum Joanne sin-*  
*donem, cum Matthaeo telonium, cum Joseph pallium, cum homine*  
*evangelico sepulturam patris, cum muliere Samaritana hydriam, id*  
*est, cupiditatem seculi reliquerunt. Peccato talium quasi filio-*  
*rum Hei translata est hodie Arca sive gloria Domini de Israel in*  
*Azotum.*

27) ἐπεὶ δέ. Leg. ἐπειδὴ, gravi asyndeto.

28) εἰσεκώμασεν. Idem verbum §. 314. 491.

29) ἐποιούμην δεινόν. *Δεινὸν ποιεῖσθαι, indignum ali-*  
*quid ducere, apud Thucyd. l. 1. c. 120. et alibi: ut δεινὸν ποιεῖν,*  
*indigna facere, apud Demosth. pro Ctesiph. L. Kusterus de usu ver-*  
*borum mediorum, Sect. I. Num. 33. ubi de verbo ποιῶμαι accurate*  
*et copiose disputat.*

τί γὰρ θαυμαστόν, ἀνθρώπους βιωτικούς<sup>30)</sup> καὶ δόξης τῆς<sup>282</sup>  
παρὰ τῶν πολλῶν ἐρωῶντας καὶ χρημάτων ἕνεκα πάντα πρᾶ-  
τοντας, ἁμαρτάνειν τοιαῦτα· ὅπουγε οἱ πάντων ἀπὸ πᾶσθαι  
προσποιοῦμενοι<sup>31)</sup> τούτων, οὐδὲν ἄμεινων ἐκείνων διάκεινται,  
ἀλλ' ὑπὲρ τῶν οὐρανίων τὸν ἀγῶνα ἔχοντες, ὡς περὶ πλέ-  
θρων γῆς<sup>32)</sup> ἢ ἑτέρου τινὸς τοιούτου τῆς βουλῆς αὐτοῖς προ-  
κειμένης, ἀπλῶς ἀνθρώπους ἀγέλαους<sup>33)</sup> λαβόντες ἐφιστάσι

30) ἄνθρωποι βιωτικοὶ non sunt homines vitæ servientes, quibus verbis reddita sunt illa vocabula graeca in edit. Bengeliana; sed sunt laici et opponuntur clericis. Optime hoc docuit *Valesius* ad Euseb. H. E. VI, 3. T. II, p. 151 ed. *Heinich*. Verba *Valesii* haec sunt: „Βιοῦν Christiani scriptores dixerunt pro eo, quod est *saecularem vitam agere*. Sic *Epiphanius* in haeresi Dositheorum et in haeresi 59., ut notavit vir doctissimus D. *Patavius* in cap. 5. miscellaneorum exercitationum, quas ad calcem *Juliani* edidit: Quippe βίος, saeculum est, ut praeter locos ibidem a *Petavio* citatos docet *Chrysostomus* in homilia 9. de eleemosyna et decem virginibus, παροξένος ἀποταξάμενη τῷ βίῳ. *Sozomenus* in libro VII, cap. penult. Ζῆνον δὲ ἐπὶ νέος ὢν, βίῳ καὶ γάμῳ ἀπαγορεύσας. Hinc est, quod *Chrysostomus* in epistolam *Pauli* ad *Romanos* homilia 23. non longe ab initio βιωτικούς vocat homines saeculares, quos vulgo laicos dicimus, eosque a presbyteria distinguit et monachis. Δεικνὺς οὖν ταῦτα διατάσσεται καὶ ἱερεῖσι, καὶ μοναχοῖς, οὐχὶ τοῖς βιωτικοῖς μόνον.“ L.

31) προσποιοῦμενοι. Προσποιοῦμαι significat assumo milia, inde, simula. [Vid. *Xenoph.* *Cyrop.* II, 2, 1. extr. προσποιοῦμένην βήτην. §. 5. ἐπὶ τοῖς προσποιοῦμένοις πλουσιωτέροις εἶναι, ἢ εἶσι. Cf. *Diodor.* Sic. XV, 46, XIX, 6. *Polyb.* V, 25, 7. *Aelian.* V. H. VIII, 5, 1. *Samuel.* XXI, 13. et *Schleusner.* in Lex. in LXX. Intrpp. T. IV, p. 496. L.]

32) πλέθρων γῆς. *Ιούγερον*, *jagerum*, habet *plethra* duo. *Hero* περὶ εὐθυμετρικῶν, apud B. de Montfaucon *Palaeogr.* libr. V, cap. 5. [πλέθρον erat mensura centum pedum, qua Graeci in dimetiendis intervallis utebantur. Centum pedum mensuram fuisse πλέθρον auctor est *Suidas*, qui πλέθρον explicat per πλεθριαῖον διάστημα, et addit, ἔχει δὲ τὸ πλέθρον πόδας ρ'. Jam quum Latini non haberent nomen *plethrum*, pro eo usi sunt in rebus Graecis narrantibus nomine *jagerum*, quamvis illò non satia apto. Nam *jageri* mensuram ducentos et quadraginta longitudinis pedes esse, dimidioque in latitudinem patere, diserte dicit *Quintil.* I, 10, 42. *Jagerum* autem posuerunt pro πλέθρῳ *Plinius* in *Hist. Natur.* XXXVI, 12, quocum cf. *Herodot.* II, 125. *Lucretius* III, 1001. *Virgil.* *Aeneid.* VI, 596. et *Ovid.* *Metaph.* IV, 457. coll. *Homer.* *Odys.* 1, 576. Sic contra Graeci in expendendis rebus Romanis πλέθρον dixerunt pro *jagero*. Vid. *Perizon.* ad *Aelian.* V. H. III, 1. L.]

33) ἀγέλατους. *gregarios*. Proprie nimirum ἀγέλατος dicitur de pecudibus nonnullis subactis, cujus rei auctor est *Eustath.* ad *Odys.* v, p. 1890, 43., explicans ille βοῦν ἀγέλατον per ἀδάμαστον. Usurpatur deinde metaphorice de rebus vilibus, trivialibus. Hoc vero significatu est *proparoxytonon*, Vid. *Hemsterhous.* ad *Thom.* *Mag.* p. 7. L.

πράγμασι τοιούτοις, ὑπὲρ ὧν καὶ τὴν ἑαυτοῦ κενῶσαι δόξαν, <sup>34)</sup> καὶ ἄνθρωπος γενέσθαι, καὶ δούλου μορφὴν λαβεῖν, καὶ ἐμπτυσθῆναι, καὶ ῥαπισθῆναι, καὶ θάνατον τὸν ἐπονείδιστον ἀποθαεῖν διὰ τῆς σαρκὸς οὐ παρητήσατο ὁ μονογενὴς τοῦ 283 Θεοῦ παῖρ. <sup>35)</sup> Καὶ οὐδὲ μέχρι τούτων ἴσταται μόνον, ἀλλὰ

34) ἑαυτοῦ κενῶσαι δόξαν. 'Eauton, dixit Apostolus Phil. II. cum verbis ἐκένωσεν et ἐταπείνωσεν. Cujus etiam reliqua verba verborumque ordinem nonnihil immutavit Dialogus.

35) ἀποθαεῖν διὰ τῆς σαρκὸς οὐ παρητήσατο ὁ μονογενὴς τοῦ Θεοῦ παῖρ. Naz. in Vita Basilii M. τί τούτου παραδοξότερον, θεὸν σταυρούμενον βλέπειν, καὶ τούτον μετὰ λήστων, καὶ ὑπὸ τῶν παριόντων γελωμένον, τὸν ἀνάλωτον καὶ τοῦ παθεῖν ὑψηλότερον; Ibi Scholiastes: τοῦτο δὲ εἰρηται, οὐχ ὅτι Θεὸς ἐσταυρώθη, κατὰ τοὺς θεοπασχίτας· ἀλλὰ τῷ λόγῳ τῆς ἀντιδόσεως, ὅτι Θεοῦ ἡ σταυρωθεῖσα σὰρξ καὶ οὐχ ἑτέρου τινὸς πέφυκεν. Hoeschelius. 1. Petr. 3, 18: σαρξί. Profundum hoc mysterium explicatur in brevi illa quidem sed festivissima oratione, quae haud scio, an alibi excusa sit: quare collatis duobus MSS. emendatam damus: Τοῦ ἐν ἁγίοις πατρὸς ἡμῶν ἰωάννου τοῦ χρυσοστόμου, λόγος εἰς τὴν ἁγίαν ἀνάστασιν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ Χριστοῦ. εὐλόγησον, πῆτερ. Εἰ τις εὐσεβὴς καὶ φιλόθεος, ἀπολαύειν τῆς καλῆς ταύτης πανηγύρεως. εἰ τις δοῦλος ἐγγνώμων, εἰσελθὲν χαίρων εἰς τὴν χαρὰν τοῦ Κυρίου αὐτοῦ. εἰ τις ἔκαμε νηστεύον, ἀπολαβέτω τὴν θανάριον. εἰ τις ἀπὸ πρώτης ἐργάσατο, δεχέσθω σήμερον τὸ δίκαιον ὀφλήμα. εἰ τις μετὰ τὴν τρίτην ἦλθεν, εὐχαριστῶν ἑορτάσῃ. εἰ τις μετὰ τὴν ἕκτην ἐφθασε, μηδὲν ἀμφισβallestω, καὶ γὰρ οὐδὲν ζημιούται. εἰ τις ὑστέρησεν εἰς τὴν ἑννάτην, προσελθέτω μηδὲν ἐνδοιάζων, εἰ τις εἰς μὲν ἐφθασεν τὴν ἐνδεκάτην, μὴ φοβῇ τὴν βραδυτητα. Φιλότιμος γὰρ ὧν ὁ θεσπότης δέχεται: καὶ τὰ ἔργα αὐτοῦ, καθάπερ τὸν πρώτον, ἀναπαύει, τὸν τῆς ἐνδεκάτης, ὡς τὸν ἐργασάμενον ἀπὸ τῆς πρώτης. καὶ τὸν ὑστερον ἔλεει, καὶ τὸν πρώτον θεραπεύει· καὶ τὸν δίδωσι, καὶ τούτῳ χαρίζεται. καὶ τὰ ἔργα δέχεται, καὶ τὴν πίστιν ἀπαύει, καὶ τὴν γνώμην τιμᾷ, καὶ τὴν προαίρεσιν ἐλαίνει. Οὐκοῦν εἰσελθετε πάντες εἰς τὴν χαρὰν τοῦ Κυρίου ἡμῶν, καὶ πρώτοι καὶ δεύτεροι τὸν μισθὸν ἀπολάβετε. πλούσιοι καὶ πένητες, μετ' ἀλλήλων χορεύσατε πνευματικῶς· ἐγκρατεῖς καὶ ῥάθυμοι, τὴν ἡμέραν τιμᾷτε· κηστεύσαντες καὶ μὴ νηστεύσαντες, εὐφράνθητε σήμερον. ἡ τράπεζα γέμει, κρημνίσαντες πάντες: ὁ μίσχος πολλὸς, μηδεὶς ἐξέλθοι πεινῶν. πάντες ἀπολαύσατε τοῦ πλοῦτος τῆς χρηστότητος. Μηδεὶς θρηγέτω πέναν, ἐφάρη γὰρ ἡ κοινὴ βασιλεία: μηδεὶς ὀδυρόμενος πταίσματα, συγγνώμη γὰρ ἐκ τοῦ τάφου ἀνέτειλεν. μηδεὶς φοβέσθω τὸν θάνατον· ἡλευθέρωσε γὰρ ἡμᾶς, τὸν δεσπότην ὁ θάνατος, ἔσβησεν αὐτὸν ὑπ' αὐτοῦ κατεχομενος. ἐκόλασεν τὸν ἄδην ὁ κατελθὼν εἰς τὸν ἄδην. καὶ ἐπικράνεν τὸν γεννώμενον ΤΗΣ ΣΑΡΚΟΣ αὐτοῦ. Καὶ τοῦτο προλαβὼν Ἡσαΐας ἐβόησεν· ὁ ἄδης, φησὶν, ἐπικράνθη συνάντησας σοὶ κατὰ. ἐπικράνθη, καὶ γὰρ ἐνεκρώθη. ἐπικράνθη, καὶ γὰρ καθηρέθη. ἐπικράνθη, καὶ γὰρ ἐνεπαύθη. ἔλαβε σῶμα, καὶ Θεῷ περιέτυχεν· ἔλαβε γῆν, καὶ συνήρτησεν οὐρανόν· ἔλαβεν ὅπερ ἔβλεπε, καὶ πέπτωκεν ὅθεν οὐκ ἔβλεπεν. ποῦ σου, θάνατε, τὸ κέντρον; ποῦ σου, ἄδη, τὸ νῆκος. Ἀνέστη χριστός, καὶ σὺ καταβέβλησαι. ἀνέστη χριστός, καὶ πεπτώκασι δαίμονες. ἀνέστη χριστός, καὶ χορεύουσιν ἄγγελοι. ἀνέστη χριστός, καὶ ζωὴ πολυτεύεται. ἀνέστη χριστός, καὶ νεκρὸς οὐδεὶς ἐπι

καὶ ἕτερα προστιθέασιν ἀτοπώτερα. οὐ γὰρ τοὺς ἀναξίους ἐγκρίνουσι μόνον, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐπιτηδείους ἐκβάλλουσιν. Ὡςπερ γὰρ δέον ἀμφοτέρωθεν <sup>36)</sup> λυμῆνασθαι <sup>37)</sup> τῆς ἐκκλησίας τὴν ἀσφάλειαν, ἢ ὥσπερ οὐκ ἀρκούσης τῆς προτέρας προφάσεως ἐκκαῦσαι τοῦ Θεοῦ τὴν ὁργὴν, οὕτω τὴν δευτέραν συνῆψαν, οὐχ ἥττον οὐσαν χαλεπὴν· καὶ γὰρ ἐξ ἰσῆς οἶμαι εἶναι δεινόν, τό τε τοὺς χρησίμους ἀπείργειν καὶ τὸ τοὺς ἀχρείους εἰσωθεῖν· καὶ τοῦτο δὴ γίνεται, ἵνα μηδαμόθεν παραμυθίαν εὐρεῖν μηδὲ ἀναπνεῦσαι δυνηθῇ τοῦ Χριστοῦ τὸ ποιμνιον. Ταῦτα οὐ μυρίων ἄξια σκηπτῶν; ταῦτα οὐ γέννης σφοδρό- 284 τέρας, οὐ ταύτης μόνον τῆς ἠπειλημένης ἡμῖν; ἀλλ' ὅμως ἀνέχεται καὶ φέρει τὰ τοσαῦτα κακὰ, ὃ μὴ βουλόμενος τὸν θάνατον τοῦ ἁμαρτωλοῦ, ὡς τὸ ἐπιστρέψαι αὐτόν καὶ ζῆν. Πῶς ἂν τις αὐτοῦ τὴν φιλανθρωπίαν θαυμάσσει; <sup>38)</sup> πῶς ἂν ἐκπλαγῇ τὸν ἔλεον; Οἱ τοῦ Χριστοῦ τὰ τοῦ Χριστοῦ διαφθείρουσιν ἐχθρῶν καὶ πολεμίων μᾶλλον· ὃ δὲ ἀγαθὸς ἐτι χρηστεύεται, καὶ εἰς μετάνοιαν καλεῖ. Δόξα σοί, Κύριε, δόξα 285 σοί. Πόσης φιλανθρωπίας ἄβυσσος παρὰ σοί! πόσης <sup>39)</sup> ἀνεξικακίας πλοῦτος! Οἱ, διὰ τὸ ὄνομα τὸ σὸν, ἐξ εὐτελῶν καὶ

μνήματος. χριστὸς γὰρ ἐγερθεὶς ἐκ νεκρῶν ἀπαρχὴ τῶν κεκοιμημένων ἐγένετο. αὐτῷ ἡ δόξα καὶ τὸ κράτος εἰς τοὺς αἰῶνας τῶν αἰώνων, ἀμήν. Interpretationem Latinam hujusmodi loci non semper addi putamus oportere. Gnava juventus, discē remoto cortice nare. [Quod ad ea attinet, quae in sequentibus dicit Chrysostomus, nimium dignos sacerdotes saepius a munere suo remotos, indignos ad munus sacerdotale, adscitos esse, non inepte Ritterus l. I. p. 268. monuit haec:] „Dieses Uebel brachten recht eigentlich die Arianer in die Kirche, welche unter allerlei Vorwänden die orthodoxen Bischöfe absetzten oder vertrieben, um Creaturen von ihrer Parthei einzuschleichen.“ Confirmat hanc sententiam exemplo Eustathii, episcopi Antiocheni, qui teste Theodoro H. E. I, 21. incestus accusatus jussu Constantini Magni in exilium mittebatur. L.]

36) ἀμφοτέρωθεν λυμάνεσθαι. Gravissima querela, §. 215.

37) λυμῆνασθαι. De verbo λυμάνεσθαι seq. accusativo vid. Matthiae Gr. maj. §. 415. p. 760. p. 391. p. 718. Bornemann ad Xenoph. Cyropaed. VI, 3, 24. Cf. Actor. VIII, 3. Sirac. XXVIII, 23. Diod. Sic. I, 6. Matthaei l. I. Tom. I, p. 1. n. 5. L.

38) αὐτοῦ τὴν φιλανθρωπίαν θαυμάσσει. Θαυμάζω cum Genitivo junctum, in malam partem accipitur: cum accusativo, in bonam. §. 345. Habet hic locus pium et varium πάθος.

39) πόσης — πόσης. Parisina editio: πόση — πόσος. congentit vetus interpres, et in πόσος Augustanus. Epitheton modo Genitivi, modo alterius casus substantivo respondet: sic, τοσούτων πραγμάτων ὄγκον, §. 379. et τοσούτων πραγμάτων ὄγκον. §. 624.

ἀτίμων ἔντιμοι καὶ περίβλεπτοι γεγονότες, τῇ τιμῇ κατὰ τοῦ  
 τετιμηκότος <sup>40)</sup> κέχρηται, καὶ τολμῶσι τὰ ἀτόλμητα, καὶ ἐν-  
 βρίζουσιν εἰς τὰ ἅγια, τοὺς σπουδαίους ἀπωθούμενοι καὶ ἐκ-  
 βάλλοντες, ἵνα ἐν ἡμεῖς πολλῇ, καὶ μετὰ ἀδείας τῆς ἐσχάτης  
 286 οἱ πονηροὶ πάντα, ὅσαπερ ἂν ἐθέλωσιν, ἀνατρέπωσι. Καὶ  
 τούτου δὲ τοῦ δεινοῦ τὰς αἰτίας εἰ θέλεις μαθεῖν, ὁμοίας ταῖς  
 προτέραις εὐρήσεις. τὴν μὲν γὰρ ῥῖξαν καὶ (ὥς ἂν τις εἴποι)  
 μητέρα <sup>41)</sup> μίαν ἔχουσι, τὴν βασκανίαν· αὐταὶ <sup>42)</sup> δὲ οὐ μίᾳς  
 287 εἰσιν ἰδέας, ἀλλὰ διωστήκασιν. Ὁ μὲν γὰρ, ἐπειδὴ νέος ἐστίν,  
 ἐκβαλλέσθω, φησὶν· ὁ δὲ, ἐπειδὴ κολακεύειν οὐκ οἶδεν· ὁ δὲ,  
 ἐπειδὴ τῷ δεῖνι προσέκρουσεν· καὶ ὁ μὲν, ἵνα μὴ ὁ δεῖνα <sup>43)</sup>  
 λυπῇται, τὸν μὲν ὑπ' αὐτοῦ <sup>44)</sup> δοθέντα ἀποδοκμασθέντα,  
 τούτον δὲ ἐγκεκρωμένον ὄρων· ὁ δὲ, ἐπειδὴ χρηστός ἐστι καὶ  
 ἐπιεικής· <sup>45)</sup> ὁ δὲ, ἐπειδὴ τοῖς ἁμαρτάνουσι φοβερός· <sup>46)</sup> ὁ  
 δὲ, δι' ἄλλην αἰτίαν τοιαύτην· οὐδὲ γὰρ ἀποροῦσι προφά-  
 σεων, ὅσων ἂν ἐθέλωσιν. Ἀλλὰ καὶ τὸ πλῆθος τῶν ὄντων <sup>47)</sup>

40) τετιμηκότος. Frequenter Participium, epitheton, para-  
 phrasis, hominis loco, ponitur, ex re praesenti sumtum. §. 304. 506.  
 609. Conf. Rom. VII. 13. Idque, ubi sermo est de Deo, ad eὐλα-  
 βειαν facit, et ad δεινότητα. §. 123. 355. 520. Confer Rom. VIII. 37.

41) ῥῖξαν καὶ, ὥς ἂν τις εἴποι, μητέρα. Haec nomina,  
 ῥῖξα; et μήτηρ, et ἀρχή, et αἰτία, et πηγή, et σπέρμα; et ζύμη,  
 vel singula, vel varie inter se conjuncta, plurimis servant loquendi  
 modis, originem significantibus. Formula, ὥς ἂν τις εἴποι, ad μη-  
 τέρα, non etiam ad ῥῖξαν ponitur, quia in μητέρα catachresis major  
 inest, quamvis apta.

42) αὐταί. Communiter, αὐταί. sed αὐταί postulat antitheton  
 aetiologiam sustinens. nam cum illis causis, quas §. 273. 278. enu-  
 meravit, cur multi indignos sumant; hae causae, cum iidem multi  
 dignos ejciant, non in eo conveniunt, quod eandem habeant radicem,  
 invidiam; sed quod ipsae aequae sint variae. Sic quoque §. 320. αὐτῇ  
 scribendum; non αὐτῇ.

43) ὁ δεῖνα. Vid. Brunck. ad Aristoph. Lys. v. 921.  
 Aves. 648. L.

44) ὑπ' αὐτοῦ. Αὐτοῦ est reciprocum, ut saepe. et sic ta-  
 men esse scribendum, non αὐτοῦ, π non mutata in φ ostendit.

45) χρηστός καὶ ἐπιεικής. Synesius epist. 67. Τοῦτο (τὸ  
 πρᾶον εἶναι) ἦδη καὶ λουδόρημα γέγονεν ὑπὸ τῶν ἀξιούντων ἱερῶ-  
 σὺνν προστάτων εἶναι ἀνθρώποις καὶ πολυπράγμονα.

46) τοῖς ἁμαρτάνουσι φοβερός. Levitarum portio Deus.  
 nesciunt suis parcere, qui nihil suum norunt: quoniam sanctis omnia  
 Deus est. Epist. 56. apud Ambrosium. Vid. Deut. 33. 9.

47) τὸ πλῆθος τῶν ὄντων. Vet. int. multitudinem cleri-  
 corum: recte. εἶναι hic absolute de munere dicitur, ut γενέσθαι fieri.  
 §. 270. Docet hic locus, numerum antistitum olim non fuisse fixum;  
 de multitudine autem eorum non injustam fuisse populi querelam;

ἴσθιν αὐτοῖς αἰτιάσθαι, <sup>48)</sup> ὅτ' ἂν μὴδὲν ἔχωσιν ἕτερον· καὶ τὸ μὴ δεῖν ἀθρόως εἰς ταύτην ἀνάγεσθαι τὴν τιμὴν, ἀλλ' ἡρέμα καὶ κατὰ μικρόν· καὶ ἑτέρας, ὅσας ἂν βούλονται, δύ-  
 ναιεντ' ἂν αἰτίας εὐρεῖν. Ἐγὼ δὲ σε ἡδέως ἐνταῦθα ἐρήσομαι, 288  
 τί οὖν δεῖ τὸν ἐπίσκοπον ποιεῖν τοσούτοις μαχόμενον πνεύ-  
 μασι; πῶς πρὸς τοσαῦτα στήσεται κύματα; πῶς πάσας ταύ-  
 τας ἐπώσεται τὰς προσβολὰς; Ἄν μὲν γὰρ ὀρθῶ λογισμῷ 289  
 τὸ πρᾶγμα διαθῇται, ἐχθροὶ καὶ πολέμιοι καὶ αὐτῷ καὶ τοῖς  
 αἰρεθεῖσιν ἅπαντες· καὶ πρὸς φιλονεικίαν τὴν ἐκείνου πρᾶτ-  
 τουσιν ἅπαντα, στάσεις καθ' ἐκάστην ἐμβάλλοντες τὴν ἡμέραν,  
 καὶ σκώμματα μυρία τοῖς αἰρεθεῖσιν ἐπιτιθέοντες, ἕως ἂν ἡ  
 τούτους ἐκβάλωσιν ἢ τοὺς αὐτῶν εἰσαγάγωσιν. καὶ γίνεταί  
 παραπλήσιον, οἷον ἂν εἴ τις κυβερνήτης <sup>49)</sup> ἔνδον ἐν τῇ νηϊ τῇ  
 πλούσῃ πειρατὰς ἔχοι συμπλέοντας, καὶ αὐτῷ καὶ τοῖς ναύ-  
 ταις καὶ τοῖς ἐπιβάταις συνεχῶς καὶ καθ' ἐκάστην ἐπιβουλευόν-  
 τας ὄραν. Ἄν δὲ τὴν πρὸς ἐκείνους χάριν προτιμήσῃ τῆς αὐ- 290  
 τοῦ σωτηρίας, δεξιόμενος οὗς οὐκ ἔδει, ἔξει μὲν τὸν Θεὸν ἀντ'  
 ἐκείνων ἐχθρόν, οὐ τί γένοιτ' ἂν χαλεπώτερον; καὶ τὰ πρὸς  
 ἐκείνους δὲ αὐτῷ δυσκολώτερον ἢ πρότερον διακίεσεται, πάν-  
 τῶν συμπραττόντων ἀλλήλοις, καὶ τούτων <sup>50)</sup> μᾶλλον ἰσχυρῶν  
 γιγνομένων. ὥσπερ γὰρ ἀγρίων ἀνέμων ἐξ ἐναντίας προσπέ-

ex Gregorii Naz. apologeticis apparet: nam antiatitites propemodum  
 plures auditoribus scribens, addit, ὥστε ἐμοί γε δοκοῦσι, προϊόντιος  
 τοῦ χρόνου καὶ τοῦ κακοῦ, μὴδὲ ἔχειν λοιπὸν ὧν ἄρξουσι. *Basilianus*  
*M.* θεολόγος δὲ πᾶς ὁ καὶ μυρίαὶς κηλῶσι τὴν ψυχὴν σιγματούσας.  
 Igitur non quaevis multitudo doctorum, sed bonorum vera conjun-  
 ctio prodest. Hodie ecclesia potius paucitate laborat. [τὸ πλῆθος  
 τῶν ὄντων nunquam esse potest clericorum multitudo, imo significat  
 spiritum coriāam, ita, ut sensus sit: Alia si πρόφασις hie non est in  
 promptu, sumunt eam a divitiis eorum, qui ad manus episcopi ad-  
 spirant. L.]

48) αἰτιᾶσθαι. Alii, αἰτιάσασθαι. Mox ἀλλὰ post ἕτερον  
 deest in Savilii et aliquot Mss. Vln Morell. vero et aliis legitur.  
*Montef.*

49) κυβερνήτης. Artemidorus lib. I. Onirocrit. cap. 37. ἄρ-  
 χεὶ δὲ περιμένου μὲν ὁ τοιχαρχος, τοιχαρχοῦ δὲ ὁ πρωτεύς; πρω-  
 τέως δὲ ὁ κυβερνήτης, κυβερνήτου δὲ ὁ ναύκληρος. Hinc locus  
 Pollucis libri I. cap. 9, apud Suidam quoque mutilus, restitui potest,  
 hoc modo: ὁ δὲ τοιχαρχος ἄρχεὶ περιμένου λέγοιτ' ἂν καὶ τοιχῶν ἄρ-  
 χων. *Hoeschelius.*

50) τούτων, his praevallescentibus. His, quos perversi  
 concedens, admisit. [*Hasselbachius* legendum censet καὶ  
 τούτῳ μᾶλλον. et tertit: *Auch gegen jene wird seine Lage schwie-  
 riger, als früher, wenn Alle mit einander zusammenwirken, und  
 dadurch stärker werden. L.]*



όντων, τὸ τέως ἡσυχάζον πέλαγος μαίνεται ἑξαίφνης καὶ κορυφούται, <sup>51)</sup> καὶ τοὺς ἐμπλέοντας <sup>52)</sup> ἀπόλλυσιν· οὕτω καὶ ἡ τῆς ἐκκλησίας γαλήνη, δεξιμένη φθόρου ἀνθρώπους, <sup>53)</sup> ζάλης καὶ ναυαγίων πληροῦται πολλῶν.

- 291 XVI. Ἐνόησον οὖν, ὁποῖόν τινα <sup>1)</sup> εἶναι χρὴ τὸν πρὸς τοσούτον μέλλοντα ἀνθέξαι χειμῶνα, καὶ τόσαῦτα κωλύματα  
292 τῶν κοινῶν <sup>2)</sup> συμπερόντων διαθήσειν καλῶς. Καὶ γὰρ καὶ σεμνόν <sup>3)</sup> καὶ ἄτυπον, καὶ φοβερόν καὶ προσηγῆ, καὶ ἀρχικόν

51) κορυφούται. Dicitur hoc verbum proprie de undis incrementibus. Cf. Iliad. IV, 426.

— ἀμφὶ δέ τ' ἄκρας

Κυρτὸν ἔδον κορυφούται, ἀποπτύει δ' ἄλός ἄγην. L.

52) ἐμπλέοντας. Ita *Ducæius*, melius quam *Savil.* πλόντας. *Hughes*.

53) φθόρους ἀνθρώπους. Φθόρος, substantivo nomine, ὀλεθρός, et loquens Graecis homo perniciosus dicitur, ut Latinis perniciēs, pestis, et sceleratus, scelus. *Chrysost.* Homil. 6. in Ep. ad Ephes. φθόροι δὲ καὶ μυρίων γέγοντες κακῶν εἰσπηθήσαν εἰς τὰς ἐκκλησίας. *Hoeschelius.* *Aristoph.* Equ. V. 1143. ὁ φθόρος, i. e. ὀλεθρος, φθοροποιεῖ. *Thirlby.* [Vid. *Passow.* in Lex. h. v. L.]

1) ὁποῖόν τινα. Pleonasmus Iulianus. [Cf. *Xenoph.* *Cyrop.* II, 3, 6. ὁποῖός τις ἂν ᾖ, *Anabas.* III, 1. 10. ὁποῖόν τί ἐστι τὸ τοιοῦτον ὄναρ ἰδεῖν. L.]

2) κοινῶν. Adverbia, quae non sunt facta ex Dativo foeminini generis, jota non adscribitur, ut πάντη, εἰκῇ· adscribitur iis, quae sunt ex dativo, ut ἰδίᾳ, δημοσίᾳ, κοινῇ.

3) σεμνόν — ἡμερον. Egregia σύνθεσις. ἀρχικόν interpretati sumus, imperiosum, ἀδούλωτον contumacem: nam Latinum utrumque μέσον est. Ἀδέκαστον abstinentem cur illum esse oporteat, patet ex illo Ecclesiastici: ξένια καὶ δῶρα ἐκτυγλοῖ ὀφθαλμούς σοφῶν· καὶ ὡς φημὸς ἐν στόματι ἀποτρέπει ΕΛΕΓΜΟΥΣ. cap. 20, 29. Sic enim habet *Chrysostomus* Homil. 18. in Ep. ad Hebr. ubi *Mutianus Scholasticus* φημὸς reddit cucurba, id est, lorum. Confer *Voss.* de vittis serm. in *Cucurba*. Apud Vulgatum hodie legitur, et quasi mutus in ore. [σεμνὸς ἀνὴρ est, quod nos dicimus, ein gesetzter, verständiger Mann. Postulat hanc σεμνότητα ipse Paulus a diaconis 1. Tim. III, 8. διακόνους (δεῖ εἶναι) σεμνοὺς, μὴ διλόγους etc. Vid. *Heydenreich.* ad h. l. — ἄτυχος, ab omni fastu alienus. *Aeliani.* V. II, 11, 20. εἰρήσεται δ' οὖν αὐτοῦ καὶ πᾶν πρῶτον, καὶ ἄτυπον, ὃ μέλλω λέγειν. — φοβερός, vitae honestate et morum integritate timore injiciens. *Favorin.* φοβερός· ὁ φόβον ἐμποιῶν. — προσηγῆς, lenis,  *Hesych.* πρόσηγῆς, προσφιλέης. Cf. *Schleusner.* in Lex. LXX. Intrpt. s. h. v. — ἀρχικός, ad regendum aptus; cadit sane hoc epitheton in episcopum. Apud scriptores profanos dicitur de regibus imprimis et imperatoribus. Vid. *Xenoph.* *Anab.* II, 6, 5. *Memorr.* II, 1, 7. — κοινωνικός, occurrit idem epitheton 1. *Timothe.* VI, 18., ubi explicatur ab ipso *Chrysostomo* per ὀμνητικός, προσηγῆς, et a *Theodoreto* per ἔτυπον ἦθος ἔχων. — ἀδέκαστος, qui munus splendore non exaequatur; incorruptus: Imprimis dicitur de iudicibus. Vid. *Aeliani.* V. H. I, 34. — καὶ τα-

καὶ κόντωκόν, καὶ ᾄδισκον καὶ θεραπευτικόν, καὶ ταπεινόν  
καὶ ἀσουλωτόν, καὶ σφοδρόν καὶ ἡμέρον εἶναι δεῖ· ἵνα πρὸς  
πάντα ταῦτα εὐκόλως μάχισθαι δύνηται, καὶ τὸν ἐπιτηδῆιον  
μετὰ πολλῆς τῆς ἐξουσίας, κἂν ἅπαντες ἀντιπίπτωσι, πιάσκειν,  
καὶ τὸν οὐ τοιούτον μετὰ τῆς αὐτῆς ἐξουσίας, κἂν ἅπαντες  
συμπέσωσι, μὴ προσέσθαι, ἀλλ' εἰς ἓν μόνον δρᾶν, τῆς ἐκ-  
κλησίας τὴν οἰκονομίην, καὶ μηδὲν πρὸς ἀπέρχεται ἢ χάριν  
ποιεῖν.

Ἄρα σοι δοκοῦμιν εἰκότως παρητησθαι τοῦ πράγματος 293  
τουτου τὴν διακονίαν; καὶ τοῖ γε οὕτω πάντα διηλθοῖ πρὸς  
σέ, ἔγω γάρ καὶ ἕτερα λέγειν. ἀλλὰ μὴ ἀποκάμης ἀνδρὸς φί-  
λου καὶ γνησίου, βουλομένου σέ πείθειν, 4) ὑπὲρ ὧν ἐγκαλεῖς  
ἀνεχόμενος. Οὐδὲ γὰρ πρὸς τὴν ἀπολογίαν σοὶ τὴν ὑπὲρ ἡμῶν  
ταῦτα χρησιμὰ ἐστὶ 5) μόνον, ἀλλὰ καὶ πρὸς αὐτὴν τοῦ πρά-  
γματος τὴν διοίκησιν τάχα οὐ μικρὸν συμβαλεῖται κέρδος. Καὶ 294  
γὰρ ἀναγκαῖον, τὸν μέλλοντα ἐπὶ ταύτῃ ἐρχεσθαι τοῦ βίωσθαι  
τὴν ὁδόν, πρότερον ἅπαντα διερευνησάμενον· καλῶς, οὕτως  
ἄψασθαι τῆς διακονίας. τί δῆπote; ὅτι εἰ καὶ μηδὲν ἄλλω, τὸ  
γούν μὴ ξενοπαθεῖν, ἥνικα ἐν ταῦτα προσήκηται, περιέσται  
πάντα εἰδότε συμφῶς. 6) Βούλει οὖν ἐπὶ τῶν τῶν χηρῶν πρὸς 295  
στασίαν ἴωμεν πρότερον, ἢ τὴν τῶν παρθένων πηδεμονίαν; 7)  
ἢ τοῦ δικαστικοῦ μέρους 8) τὴν δυσχερείαν; καὶ γὰρ, εἴ γε, ἐκ-  
στου τούτων διάφορος ἡ φροντίς, καὶ τῆς φροντίδος μέζων  
ὁ φόβος. Καὶ πρῶτον, ἵνα ἀπὸ τοῦ τῶν ἄλλων εὐτελεστέρου 296  
δοκοῦντας εἶναι ποιησάμεθα τὴν ἀρχήν, ἢ τῶν χηρῶν θεσ-

πεικόν καὶ ἀδελφόν, bene habet sibi opponuntur, bene habet  
und doch nicht selbtsich. — σφοδρόν καὶ ἡμέρον, stark und  
doch geistig, ἡμέρος nimirum dicitur proprie de animalibus, et opo-  
nitur ἀγριός. Vid. Xenoph. Cyróp. I, 3, 67. Di-

4) πείθειν. Eodem sensu verbum hoc ponitur §. 55. 118. 462.

5) ἐστὶ — συμβαλεῖται. Lectio media, unde alii εἶται —  
συμβαλεῖται. alii: ἐστὶ — συμβάλλεται.

6) εἰδότε συμφῶς. Sensus: Hoc, certe, haec habebit, quia  
omnia bene perspexerit, ut navi aliquid, haec, cum considerabit, sibi  
non putet accidisse. L.

7) τῶν παρθένων πηδεμονία. Vid. haec de re Schroeckh's christl. Ki.  
G., Tom. I., p. 268 sq. L.

8) τοῦ δικαστικοῦ μέρους τὴν δυσχερείαν. Jam sub  
ethnocraticis imperatorum impoſito jurisdictionem celebrabant episcopi  
Christiani. Serius ab ipsis imperatoribus iis haec provincia deman-  
dabatur. Prolitius de hac re exposuit Schroeckh. l. I. Tom. VIII,  
p. 33, 34. L.

αἰα, δοκῇ μὲν μέχρι τῆς τῶν προημάτων δευτέρης τοῖς ἐπι-  
 μλουμένοις αὐτῶν παρῆεν φροντίδα· <sup>9)</sup> τὸ δὲ οὐ πῶιούτω  
 ἔστη, ἀλλὰ πολλῆς δι' αὐταῦτα τῆς ἐξουσίας, δι' ἣν αὐ-  
 297 τας καταλέγειν δέη· ὡς τὸ γε ἅπλως καὶ ὡς ἔτυχεν αὐτάς  
 ἔγγραφονθαι, <sup>10)</sup> μυρία ἐγράψατο δεινὰ. Καὶ γὰρ οἴκους δι-  
 φθειραν <sup>11)</sup> καὶ χάμους διάσπασαν, καὶ ἐπὶ κλοπαῖς πολλὰς  
 καὶ καπηλείαις, <sup>12)</sup> καὶ ἕτερα τοιαῦτα <sup>13)</sup> ἀσχημοναῦσαι ἔλα-

9) παρῆεν φροντίδα. Cramerus l. l. ad b. l. pag. 108  
 haec scripsit: „Es gehörte vordem unter die Pflichten der Bischöfe,  
 für die Erhaltung der Armen und vornehmlich der Wittwen zu sor-  
 gen. Dazu waren die Schätze der Kirche gewidmet. Man kann da-  
 von weitläufiger des Fra Paolo traité des bénéfices nachsie-  
 hen, welches Amelot de la Houssaye mit schönen Anmerkungen  
 herausgegeben hat.“ Numerus ejusmodi viduarum ab ecclesiis sig-  
 gillis alendarum saepius permagnus erat. Cf. Euseb. H. E. VI. 43.  
 quā, παρὰ, sub Cornelio, episcopo Romano, fuisse Romae χήρας  
 συνδιδομένους ὑπὲρ τὰς χιλίας πενταχτάς, et animadvertit ad hanc  
 locum Valesius T. II. p. 273. „Johannes Chrysostomus in homil.  
 62. in Mattheum ait. ecclesiam Antiochenam sua aetate, tametsi  
 mediocres redditus possideret, plus quam tria millia viduarum et vir-  
 ginum aluisse quosdam, praeter hospites leprosos et vinctos.“ L.

10) ἔγγραφονθαι. Vetus interpret: ecclesiasticis Brevibus  
 adscribuntur. Catalogum denotat Brevia vel Brevia. Vide Lauren-  
 til Bauckii Notas ad Taxam Cancell. Apost. p. 317. [ἔγγραφον-  
 θαι], referre in catalogum viduarum publicis sumptibus alendarum.  
 Paulus, qui mittit haec de re verba καταλέγειν i. Timoth. V. 9,  
 ipse etiam curam et sollicitudinem suadet in eligendis viduis Timo-  
 theo suo. De his viduis, quae etiam προσβύτιδες, προσβύται, προσ-  
 βυτιδαί, vocantur, scribit Tertullianus de vel. virgin. cap. 9. haec  
 e: „Ad quam sedem (viduarum) praeter annos LX non tantum  
 univirae, i. e. nuptae aliquando, eliguntur, sed et matres et qui-  
 dam educatrices filiorum; et sic et expositio omnium effectuum  
 structae facile norint ceteras et consilio et solatio juvare, et ut ni-  
 hilominus ea decurrerint, per quae foemina probari potest.“ Hiero-  
 nymus ad Nepotian. „Multae enim sunt ecclesiae, quae officium as-  
 signant, praestant, et beneficium accipiunt ministrando.“ Vota-  
 bantur haec viduae, quia in alium seu matriculam nomina earum re-  
 ferebantur, matriculatio. Vid. Dionys. Exig. in versione Canon.  
 XI. Conc. Laodic. „Mulieres, quae apud Graecos Proskytērae, ex-  
 pellantur, apud nos autem viduae seniores, univirae et matricula-  
 riae nominantur.“ L.

11) οἴκους διέφθειραν. Id scilicet postea fecerunt, quam  
 adscriptae essent. Partis, οἴκους διέφθειραν, late patet. οἰκοδό-  
 γος; alias deceptor; Prosythio moechus. Et quos Ignatius οἰκοδό-  
 γους vocat, ad Eph. §. 16. apud paraphrasten ejus sunt οἱ τοῦ ἐν-  
 δρομήτου οἰκονομοῦντες. Ismael Vossio, qui in athenis li-  
 beros contra naturam peccant. [Vid. Pearson. Annot. in Epp.  
 Ignatii, Tom. II. pag. 254. ad Erey. l.]. Haec loca viduae domos  
 corruptas, dici videntur, quae juvenum iniquitatem ad turpes  
 amores pelliciunt.

12) καπηλείαις. Quae sunt promeralli quocunque, vel etiam  
 lenonino. [Καπηλείαι sunt quaevis cauponae. Est mittimus

σαν <sup>13)</sup> τὸ δὲ τὰς τοιαύτας ἀπὸ τῶν τῆς ἐκκλησίας τρέφε-298  
σθαι χρημάτων; καὶ παρὰ Θεοῦ τιμωρίαν καὶ παρὰ ἀνθρώ-  
πων φέρεϊ τὴν ἐσχάτην κατάγνωσιν; καὶ τοὺς εὖ ποιῶν βου-  
λομένους; ἐκνηροποιεῖν καθίστασι. εἰς γὰρ ἂν ἰλοῦνθ' ὅποτε, ὃ  
τῷ Χριστῷ προστελέχθη δοῦναι χρήματα, ταῦτα ἀναλλοκτεν  
εἰς τοὺς τὸ τοῦ Χριστοῦ διαβάλλοντας ὄνομα; Διὰ ταῦτα 299  
πολλὴν δὲ καὶ ἀκριβῆ ποιῆσθαι τὴν ἐξέτασιν, ὥστε μὴ μό-  
νον τὰς εἰρημένας; ἀλλὰ μηδὲ τὰς ἑαυταῖς ἐπαρκεῖς δυναμέ-  
νας τὴν τῶν ἀδυνάτων λυμάνεσθαι τρώσκειν. Μετὰ δὲ τὴν 300  
ἐξέτασιν ταύτην; ἕτερα διαδέχεται φροντίς οὐ μικρά; ἵνα αὐ-  
ταῖς τὰ τῆς τροφῆς ἀθρόως; ὥσπερ ἐκ πήγῶν; ἐπιρρέῃ καὶ  
μὴ διαλυμπνῇ ποτέ. Καὶ γὰρ ἀπόρεσθόν πως κακόν ἢ ἀκού-  
στος πένις; καὶ μεμψιμοιρῶν; <sup>14)</sup> καὶ ἀχάριστον; καὶ δεῖ πολ-  
λῆς μὲν τῆς συνέσεως; πολλῆς δὲ τῆς υποδοῆς; ὥστε αὐτῶν  
ἐμπρέττειν τὰ στοματῶ; πᾶσιν ἐκμυροῦντα κτήνησθαι πρό-  
φρων; Ὅς μὲν οὖν πολλοί; ὅτ' ἂν τινὰ ἴδωσι; χρημάτων ἀκρί- 301  
τῶς; εὐδόμεν; αὐτὸν ἐκπιθήσαν εἶναι πρὸς ταύτην ἀποφαινον-  
ταί τιν' ὀλιγομλίαν; ἐγὼ δὲ οὐχ ἡγούμεν; ὅποτε ταύτην αὐτῷ  
τῆς μετὰ τοῦτον ἀρετῆς μόνην; ἀλλὰ δεῖ μὲν αὐτὴν <sup>15)</sup> πρὸ  
τῶν ἄλλων; (χωρὶς γὰρ ταύτης λυμῶν <sup>16)</sup> ἂν εἴη μάλλον ἢ

κακῆς λέξις: propter eorum, qui in foro desidant, ut quae ab aliis im-  
portentur, vel quae a stallariis in ipsa urbe fabricantur, emant et  
vendant, quales homines fere cociones dicuntur. Vid. *Salmās. de*  
*uero* p. 365 seq. et p. 510. Jam quum caupones plerumque turpis  
luculenti studiōssissimi, hinc notat κακῆς λέξις per metaphoram quae  
sunt quocumque non omnino honestam. Cf. Plato de republ. II,  
371. Polit. p. 260 c. De Legg. VIII, p. 849 d. et *Valentinus*. post  
Orat. *Plauti*. et *Valentinus*. etc. p. 409 sqq. L.]

13) ἕτερα τοιαῦτα. Lectio media, unde alii ἑτέροις τοιοῦτοις;  
alii; πρὸς ἕτερα τοιαῦτα; sic πολλὰ τοιαῦτα ἀσχημονῶν. §. 489.

14) ἐμψιμοίρῶν. Saepe hoc verbum, subauditō pronominē reci-  
proco, sub forma neutra passivam vim habet. §. 217. 225. 451. 580.  
[Cf. Lucian. Charon. §. 13. Κροῖσον ἀλῶναι ὑπὸ Κύρου. Vid. de  
hoc verbo *Viger*. p. 179. ibique *Harogaveen*. et *Fischer*. ad  
*Wellerum*. III, p. 26 sqq. L.]

15) μεμψιμοιρῶν, vid. de hoc voc., quod querulūm notat,  
intpp. ad Lucian. Tim. §. 43. L.

16) δεῖ μὲν αὐτὴν — ζητεῖν. Sinceram hanc lectionem ha-  
bet editio prima. αὐτὴν ponet ὁ κεννημέρος. Totā oratio suavissime  
composita; usque ad finem ἀρετῆς καὶ ἀνδρείας appellat. *Περὶ τῆς ἐξέτα-  
σεως* dicit: δεῖ μὲν αὐτὴν πρὸ τῶν ἄλλων; et paulo post:  
μείν μὲν αὐτὴν. At verba tali modo abnū indigere videntur. L.]

17) λυμῶν, πείδιον. Xenoph. Hier. VI, 6. φόρος; τῶν  
ἡδῶν λυμῶν. Diodor. Sic. Tom. IV, p. 201. ed. Bipont. λυμῶν  
καὶ πρόσδοτης τῆς Ἑλλάδος. Suidas: λυμῶν, ὁ φόρος. Cf. 4. Mac-  
cab. LVIII, 8. et Schol. Soph. Ajac. v. 573. L.

- προσάτης, καὶ λύκος ἀγτί ποιμένος): μετὰ δὲ αὐτῆς καὶ ἑτέ-  
ραν ζητῶν εἰ κεντημένος τυγχάνοι. Αὕτη δὲ ἐστίν ἡ πάντων  
αἰτία.<sup>18)</sup> ἀνθρώπος τῶν ἀγαθῶν, ἀνέμκακία, ὥσπερ εἰς τινὰ  
εὐδίων λυμένα δομίζουσα καὶ παραπέμπουσα.<sup>19)</sup> τὴν ψυχὴν  
302 Τὸ γὰρ τῶν χρωῶν γένος καὶ διὰ τὴν πενίαν, καὶ διὰ τὴν  
φύσιν ἀμέτρον τανὶ κέχρηται παρθέσι (οὕτως γὰρ ἄμεινον εἰ-  
παῖν) καὶ βοῶσιν ἀκαίριος, καὶ αἰσιῶνται μάτην, καὶ ἀποδύ-  
ρονται.<sup>20)</sup> ὑπὲρ ὧν χάριν εἶδέναι ἐχρῆν, καὶ κατηγοροῦσιν ὑπὲρ  
ὧν ἀποδέχσθαι ἔδει, καὶ δὲ τὸν προσιτώτα ἅπαντα φέρων  
γενναίως, καὶ μὴτε πρὸς τὰς ἀνείρους ἐνοχλήσεις, μὴτε πρὸς  
303 τὰς αἰλόγους παροξύνασθαι μέμψεις. Ἐλείσθαι<sup>21)</sup> γὰρ ἐκείνη  
τὸ γένος, ὑπὲρ ὧν δυστυχούσιν, οὐχ ὑβρίζεσθαι, δίκαιον·  
ὥς<sup>22)</sup> τόγε ἐπιμβαίνειν αὐτῶν ταῖς συμφοραῖς, καὶ τῇ διὰ  
τὴν πενίαν ὁδύνῃ τὴν ἀπὸ τῆς ὕβρεως προστιθέναι, τῆς ἐσχάτης  
304 ὁμότητος ἂν εἴη. Διὰ τοῦτο καὶ τις ἀνὴρ σφατάτος<sup>23)</sup> εἰς  
τε τὸ φιλοκέρδες καὶ τὸ ὑπεροπτικὸν τῆς ἀνθρωπίνης φύσεως  
ἀριστεῶν, καὶ τῆς πενίας τὴν φύσιν<sup>24)</sup> κατεμάθων, δεινὴν αὐ-  
σαν καὶ τὴν γενναϊότητα ψυχὴν καταβαλεῖν, καὶ πείσαι περὶ  
τῶν αὐτῶν ἀναισχυντιῶν πολλὰκις· ἵνα μὴ τις αἰκούμενος παρ'  
αὐτῶν ὀργίζεται, μῆδὲ τῷ συνεχεῖ κῶν ἐντειχέως παροδυνθεὶς  
πολέμιος, ὃ βοηθεῖν ὀφείλων, γίνηται· παρασκευάζει προσή-  
τε αὐτὸν καὶ ἐμπρόσιτον εἶναι τῷ δεομένῳ, λέγων· Κλε-

18) αἰτία. Inter Chrysostomi dicta, Roscatorum instar fragran-  
tia, hoc ipsum exearpsit H. Kramayerus Hist. ecc. p. 199. et V. A.  
Strigelius Hypomni ad N. T. P. I. pag. 56. in quibus frequenter hunc  
Dialogum citat.

19) καὶ παραπέμπουσα. Hoc non habet ed. prima, nec  
Augustanus.

20) ἀποδύρονται. 3. Maccab. IV, 12. ἀποδύρεσθαι τὴν ἐκκλησί-  
αν ἀδελφῶν ταλαιπωρίαν, deplorare miseriam fratrum peribramam.  
Vid. Alophron. I, 35. 38. L.

21) ἐλείσθαι. Clementer tractari. Conf. 8. Judae ep. v. 22.  
et infra, §. 589. [vid. Wahl. in Clav. N. T. L.]

22) ὥς, quare. §. 225. 297. 309.

23) τις ἀνὴρ σφατάτος. Ita laudat Siracidem, ut non vi-  
deatur statutum habuisse, quantum auctoritatis haberet liber ejus.

24) φύσιν. Prædempter notat Chrysostomus et hominum inge-  
nium, et passagium manes hoc loq. et alibi divitum, et passim  
omnium generum, clerici, populi, principum, magistratum, patrum  
familias, egrotorum, mulierum, viduarum, suorum temporum, amici  
sui, et, quod maximum est, suos ipsius: ut hic Dialogus non mi-  
nimam doctrinae moralis semioticae partem alat; quam oratori ec-  
clesiastico vehementer esse utilem, censet Schraderus Comm. in  
Rhét. Aristot. p. 367 seq.

τον πτωχόν<sup>25)</sup> ἀλόπως τὸ εὖς σου, καὶ ἀποκρίσθῃ αὐτῷ ὡς πρό-  
 σῃτι εἰρηναίᾳ· καὶ τὸν παροξύνοντα ἀφίς, τί γὰρ ὦν τις τῶ  
 κειμένων λέγοι; τῷ θυνάμενῳ τὴν ἐκείνου φέρειν ἀσθένειαν διὰ  
 λέγεται, παρακαλῶν, τῷ τε ἡμέτερῳ τῆς ὕψεως καὶ τῇ τῶν λό-  
 γων πρᾶσθῃ πρὸ τῆς δόσεως αὐτὸν ἀνορθοῦν. Ἄν δὲ τῆς 305  
 πὰ μὲν ἐκείνων μὴ λαμβάνῃ; μυρίοις δὲ αὐτὰς ὀνειδίσει περὶ  
 βλάβῃ, καὶ ὕβρει, καὶ παροξύνεται κατ' αὐτῶν· οὐ μόνον  
 οὐκ ἐπικούφισαι τὴν ἀπὸ τῆς πένιας ἀθυμίαν τῷ δοῦναι,<sup>26)</sup>  
 ἀλλὰ καὶ μᾶλλον ταῖς λοιδορίαις ἐργάσασθαι τὸ θείνῳ. Κάν γὰρ 306  
 λίαν ἀναεισχυρεῖν βιάζονται διὰ τὴν τῆς φασίδος ἀνάγκην,  
 ἀλλ' ὁμοῦς ἀλγοῦσιν ἐπὶ τῇ βίᾳ ταύτῃ, διὰ ὃν οὐν διὰ μὲν τὸ  
 τοῦ λιμοῦ εὖς προσαιεῖν ἀναγκάζονται, διὰ δὲ τὸ πρῶσαι-  
 τεῖν ἀναδύεσθαι, διὰ δὲ τὸ ἀναδύεσθαι πάλιν ὕβριζονται·  
 πακίτε τις καὶ πολλὴν φέρουσα τὸν ζόφον ἐπὶ τὴν ψυχὴν ἐκεί-  
 νων κατασκήπτει τῆς ἀθυμίας ἡ δύναμις. Καὶ δὲ τὸν τού- 307  
 των ἐπαμειβόμενον ἐπὶ τοσοῦτον εἶναι μακρόθυμον, ὥς μὴ  
 μόνον αὐταῖς μὴ πλεονάζειν τὴν ἀθυμίαν ταῖς ἀγανακτήσε-  
 σιν,<sup>27)</sup> ἀλλὰ καὶ τῆς οὔσης<sup>28)</sup> τὸ πλέον κοιμᾶται διὰ τῆς  
 περιπλήξεως· ὡς περὶ γὰρ ἐκεῖνος<sup>29)</sup> ὁ ὕβρισθεις ἐν πολλῇ  
 περιστάσει<sup>30)</sup> οὐκ αἰσθάνεται τῆς ἀπὸ τῶν χρημάτων ὀφει-  
 λίας, διὰ τὴν ἀπὸ τῆς ὕβρεως πληγὴν· οὕτως οὕτως<sup>31)</sup> ὁ

25) κλῖνον πτωχόν. Sirac. IV, 8. Memoriter tamen citasse videtur Chrys. hunc locum. Nam in exemplaribus Sirac. non solum deest ἀλόπως, sed etiam verba ultima τοῦματις illa audiunt: καὶ ἀποκρίσθῃ αὐτῷ εἰρηναίᾳ ἐν πρᾶσθῃ. D.

26) τῷ δοῦναι. Alii τῷ μὴ δοῦναι, quae tamen lectio sine dubio a manu emendatrice profecta est. L.

27) ἀγανακτήσεις est, quod nos dicimus, der Unruhe, ut ἀγανακτεῖν, indigne ferre. Platon. Crita, I. καὶ ὅρα ὅτι πῶς μαλίστα ἐπὶ ἀγανακτεῖν τηλικούτων ὄντα, εἰ δὲ ἡδὴ τελευτᾷ, quo in loco opponitur ὁδῶς καὶ πρᾶως φέρειν. Cf. Euseb. ad. Aesch. Socrat. I, v. ἀγανακτεῖν. L.

28) τῆς οὔσης, sc. ἀθυμίας. Seneca. Nonnullis, cum, qui viduarum curam gerit, non augere earum tristitiam: sua inconvulsa, imo leniat partem tristitiae illius suo solatio. Κοιμᾶται est sopire. Xenoph. Symp. II, 24. ὁ οὖτος τὰς λύπας, ὡς περὶ ὁ ἀρετὴν γόρας τοὺς ἀνθρώπους κοιμᾶται.

29) ὡς περὶ γὰρ ἐκεῖνος. Hunc quoque locum in Electa illa sua retulit Hemichius.

30) περιουσία, scil. τῆς ἐκκλησίας. § 211. Εὐσεβίου στα est abundantia, copia. Diodor. Sic. XX, 59. Thucyd. II, 13. Aelian. V. H. IV, 19. Herodian. III, 13, 10. L.

31) οὕτως οὕτως. Nisi hic peccatum contra euphoniā. οὕτω καὶ οὕτως. Homil. 8. e. Jud. et § 266. Omnibus his locis οὕτως et ἐκεῖνος antitheton faciunt.

προσηγὴ λόγον ἀκούσας, καὶ μετὰ παρακλήσεως τὸ διδόμενον  
 δέξιμνος, γάνυται <sup>32)</sup> πλέον καὶ χαίρει, καὶ διπλοῦν <sup>33)</sup> αὐτῷ  
 308 τὸ δοθὲν τῷ τρόπῳ γίγνεται. Καὶ ταῦτα οὐκ ἀπ' ἑμαυτοῦ,  
 ἀλλ' ἀπ' ἐκείνου τοῦ τὰ πρότερα παραινείσαντος φθιγγομαι.  
 Τέκνον <sup>34)</sup> γὰρ, φησὶν, ἐν ἀγαθοῖς μὴ φερς μῶμον, καὶ ἐν πάσῃ  
 δόσει λυτὴν λόγου. <sup>35)</sup> οὐχὶ καύσαντα ἀναπαύσει δρόσος; αὐτὰς  
 κρεῖσσον λόγος ἢ δόσις. Ἰδοὺ γὰρ λόγος ὑπὲρ δόσεως <sup>36)</sup> ἀγα-  
 309 θόν, καὶ ἀμφοτέρω παρὰ ἀνδρὶ κεχαρισμένῳ. <sup>37)</sup> Οὐκ ἐπι-  
 μητὴ δὲ μόνον καὶ ἀνείκακον τῇ κτήτων προστατήν, ἀλλὰ  
 καὶ οἰκονομικὸν οὐχ ἥττον εἶναι χρή. ὥς ἐάν τούτῳ ἐπιη, πό-  
 λιν εἰς τὴν ἰσὴν περιόχεται. Ἰσμίαν καὶ τῶν πενήτων χρημίστα.  
 310 Ἡδὴ γὰρ τις ταύτην πιστευθεὶς τὴν διακονίαν, καὶ χρυσὰς συν-  
 αχρῶν πολλὰν, αὐτὸς μὲν οὐ κατέφαγεν, ἀλλ' οὐδὰ εἰς τοὺς  
 δεσμεύτους, πλὴν ὀλίγων, <sup>38)</sup> ἀτάλασε, καὶ δὲ πλέον καταρῶ-

<sup>32)</sup> γάνυται. Gannunt aspes gesticantes ob herorum adven-  
 tum; ut apud Lucretium: gannitu vocis adulant. et Homero γάνυ-  
 σθαι semper est gestu quodam oris exprimere gaudium ob amici aut  
 alienius. causi adventum. Scaliger ad Varr. pag. 155. [γάνυμαι  
 est verbum Homericum. Iliad. XIV, 504. XX, 405. Odyss. XII, 43.  
 Explicatur hoc verbum a Xenophonte in Conviv. VIII, 30. per ἡδε-  
 σθαι. Verba Xenophontis haec sunt: Ἔστι μὲν γὰρ δηπὺ καὶ ὀνη-  
 ρῶ, — — — γάνυται δὲ τ' ἀκούων. Τοῦτο δὲ φράζει, οἱ ἡδε-  
 ται δὲ τ' ἀκούων. L.]

<sup>33)</sup> διπλοῦν. Similiter dicit Cicero de Off. II, 9. „Sed est  
 alius quoque quidem aditus ad multitudinem, ut in universorum ani-  
 mos tanquam influere possimus. Ac primum de illis tribus, quae  
 ante dixi, benevolentiae praecepta videamus: quae quidem beneficiis  
 capitur maxime: secundo quidem loco beneficia voluntate benevolentia  
 movetur, etiam si res forte non suppetit. L.]

<sup>34)</sup> τέκνον. Jes. Siracid. XVIII, 6. — μὴ δῶς μῶμον.  
 Non probrum ingerere. Vid. Schleusner. in Lex. LXX. Intpp. s. v.  
 μῶμος. — Ἐν ἀγαθοῖς elliptice est dictum pro: in conferendis  
 bonis. Primum tribae beneficia, et deinde opportunitiori tempore ca-  
 stiga. L.]

<sup>35)</sup> λόγου. Sic Br. editio et veter. Int. alique apud Montef.  
 at, λόγων, ante ceteros Hoeschelius; qui tamen postea in praefata  
 Ecclesiastici editione ad hunc ejus locum annotavit, vetustis-  
 simas Augustanas membranas, ex quibus editionem Hie suam potissi-  
 mum adornavit, et Biblia Complutensis habere λόγου πορηρῶν.  
 [Montef. retinuit λόγων, quod est in vulgaribus Siracidae editio-  
 nibus. L.]

<sup>36)</sup> ὑπὲρ δόσεως. Ita Savil., Montefalcon., Hughes, et ma-  
 xima pars Codicum. Morellius legit ὑπὲρ δόσεως. In vulgaribus  
 Siracidae editionibus est etiam ὑπὲρ δόσεως. L.]

<sup>37)</sup> κεχαρισμένῳ. Schleusnerus in Lex. LXX. Intpp.  
 Tom. V, p. 507 sine idonea causa legendam censet κεχαρισμένῳ, ut  
 vertenda sint haec verba: Utrique homini conciliant gratiam. In  
 Chrysostomo nulla est h. l. lectionis diversitas. L.]

<sup>38)</sup> ὀλίγων. Neutrum, ut πλέον. αὐτὴν synthesisin facit.





κατὰ τὴν αὐτὴν τῶν ἄλλων ἢ ἀγέλῃ· (ἦδη γὰρ καὶ ἐκ τῶν  
 τῶν ἄλλων τούτων χορὸν μυρία μνηστῶν γέγονε κακὸν ἐκ-  
 315 κώμασιν·) μίξον δὲ ἐνταῦθα τὸ πένθος· Καὶ μακάριον οὐκ  
 ἴσον, λόγῳ τε διευθέραν καὶ τὴν ταύτης θέρμαιαν ἐμάρ-  
 τεον· οὕτως οὐδὲ παρθένον καὶ χήραν·<sup>3)</sup> ταῖς μὲν γὰρ καὶ ἡ-  
 γαῖα, καὶ λοιδορεῖσθαι πρὸς ἀλλήλους καὶ καλεῖσθαι καὶ ἀντι-  
 ἔχοντες, καὶ πανταυτοῦ φαίνεσθαι, καὶ τὸ περιέσθαι<sup>4)</sup> τὴν  
 ἀγορὰν γέγονε ἀδιάρκον·<sup>5)</sup> ἡ δὲ παρθένος ἐπὶ μεθύσει ἀπε-  
 θύσεται·<sup>6)</sup> καὶ τὴν ἀνωτάτω φιλοσοφίαν<sup>7)</sup> ἐξήλωσε, καὶ τὴν  
 τοῦ ἀγγέλου πολιτείαν δάσαι ἐπὶ γῆς ἐπαγγέλλεται, καὶ μετὰ  
 τῆς αὐτοῦ ταύτης τῶν ἀσωμάτων αὐτῇ δυνάμειον παρὰ-  
 θύσαι πρὸκειται· καὶ οὕτε προσέθηκε παρὲντος ποιεῖσθαι καὶ

αὐτὴν προσάγαγοντα τῷ Κυρίῳ, καὶ ἀποταξαμένη τῷ γάμῳ, καὶ  
 τούτῳ ἡγιασμένην προτεταμένην· Cf. Darysot. Homil. XIII. in 1.  
 ad Timoth. pag. 300. Intelliguntur igitur virginēs Deo devotae. Com-  
 memorantur jam a Tertulliano tanquam virginēs Christo nuptiae. (Cf.  
 Tertull. ad uxorem. l. II. c. 4. de veland. Virgin. c. 14.) Sed ut di-  
 scerantur imprimis virginēs ecclesiasticae, quia seae ecclesiae prae-  
 pus devoverant, sive virginēs canonicae, quia nomina eorum in ca-  
 nonibus relictis erant. Vid. de his Scharer's christl. Ketz. Gesch. T. V. pag. 173 sq. L.

2) βασιλικωτέρα. Frequens nostro epitheton. Conf. Jac.  
 II. 8. 8. Trinitatem βασιλικωτάτην appellat. Ibid. Bek. Eleganter  
 Alciphron, καὶ οἱ βασιλεῖς ἐπιστελλοσι πάντες, ἐγὼ πάντων εἰμι  
 πρὸς καὶ βασιλικωτέρα. p. 286. [Jam apud Xenoph. Sympos. I. 8.  
 et Polyt. XIII. 12, 20. usurpatur hoc adjectivum ita, ut sit: ἐγγε-  
 γνη, βασιλειαισιμια. Eodem modo utuntur scriptores Latini ad-  
 jectivo regalia. Vid. Cic. de off. I. 12. L.]

3) παρὰ ἑνὸν καὶ χήρων. Ut de viduevis officio dicere in-  
 stituit Ghrystostomus, sic utramvis plus virtutis possit, haec laico,  
 virginem; viduam contra, Hom. 14. in 1. Tim. V. 10. ἀπατάσθην ἀκα-  
 τεῖ τὴν ἀκριβειαν παρὰ τῆς χήρας, ὅσην οὐδὲ παρὰ τῶν παρθένων.

4) τὸ περιέσθαι. In articulo est epitasia (ut §. 203.) neque  
 hoc loco ad apudosin prospiciens, ne in forum quidem saepe venire  
 virginem decet. Conf. de foro, §. 8. 319. Augustanus τὸ οὐκ εἶναι

5) ἀδιάρκον. Hinc elegans verbum, ἀδιάρκειν. Εἰρηστέον,  
 ὃ φησὶ παρὸς οὐκ ἀδιάρκον· ὃ μὴ ἔχον τὸν πόρον τοῦ Θεοῦ παρὰ  
 εὐνοῖαν μεταφράσει, ἀδιάρκειν. Nervus contra Indifferentium  
 practicum.

6) ἀπεθύσεται. Metaphora ab athletis ad certamen se exue-  
 ntibus. §. 258. Oseech. I. ad illuminandos: πρὸς τὸν πορηνδὸν θαμνοῦ  
 ἀποδιδεσθαι μέλλουσιν μετὰ τὸ βάπτισμα: πρὸς ἔκδον τοῦ πνεύματος καὶ  
 μαχέσθαι. Idem verbum alia notatione, §. 126. [Cf. Xenoph. Symp.  
 II. 18. οὐ δεήσει με συγγυμναστὴν ζητεῖν, οὐδ' — ἀποδύεσθαι. Vid.  
 Martens. c. l. k. Homil. I. 25. pag. 9. L.]

7) φιλοσοφίαν. Continuat metaphorā ab athletic. quod  
 patet Justinianus μοναχῆς φιλοσοφίας ἀγωνιστὰς appellavit. Vid.  
 A. Fabr. I. 1. Agonist. c. 25. et contra §. 4. 275.

[illegible]

giantius. coll. §. 509 not. ἀπλῶς πρὸς, recentiores, conjunctim. ἀπλῶς  
deest in quibusdam mss. Montef.

Idem mox; pro γούρ; τούτων. Vet. int. *caulibus*. 1891, 1892, 1893, 1894, 1895, 1896, 1897, 1898, 1899, 1900, 1901, 1902, 1903, 1904, 1905, 1906, 1907, 1908, 1909, 1910, 1911, 1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 1917, 1918, 1919, 1920, 1921, 1922, 1923, 1924, 1925, 1926, 1927, 1928, 1929, 1930, 1931, 1932, 1933, 1934, 1935, 1936, 1937, 1938, 1939, 1940, 1941, 1942, 1943, 1944, 1945, 1946, 1947, 1948, 1949, 1950, 1951, 1952, 1953, 1954, 1955, 1956, 1957, 1958, 1959, 1960, 1961, 1962, 1963, 1964, 1965, 1966, 1967, 1968, 1969, 1970, 1971, 1972, 1973, 1974, 1975, 1976, 1977, 1978, 1979, 1980, 1981, 1982, 1983, 1984, 1985, 1986, 1987, 1988, 1989, 1990, 1991, 1992, 1993, 1994, 1995, 1996, 1997, 1998, 1999, 2000, 2001, 2002, 2003, 2004, 2005, 2006, 2007, 2008, 2009, 2010, 2011, 2012, 2013, 2014, 2015, 2016, 2017, 2018, 2019, 2020, 2021, 2022, 2023, 2024, 2025, 2026, 2027, 2028, 2029, 2030, 2031, 2032, 2033, 2034, 2035, 2036, 2037, 2038, 2039, 2040, 2041, 2042, 2043, 2044, 2045, 2046, 2047, 2048, 2049, 2050, 2051, 2052, 2053, 2054, 2055, 2056, 2057, 2058, 2059, 2060, 2061, 2062, 2063, 2064, 2065, 2066, 2067, 2068, 2069, 2070, 2071, 2072, 2073, 2074, 2075, 2076, 2077, 2078, 2079, 2080, 2081, 2082, 2083, 2084, 2085, 2086, 2087, 2088, 2089, 2090, 2091, 2092, 2093, 2094, 2095, 2096, 2097, 2098, 2099, 2100, 2101, 2102, 2103, 2104, 2105, 2106, 2107, 2108, 2109, 2110, 2111, 2112, 2113, 2114, 2115, 2116, 2117, 2118, 2119, 2120, 2121, 2122, 2123, 2124, 2125, 2126, 2127, 2128, 2129, 2130, 2131, 2132, 2133, 2134, 2135, 2136, 2137, 2138, 2139, 2140, 2141, 2142, 2143, 2144, 2145, 2146, 2147, 2148, 2149, 2150, 2151, 2152, 2153, 2154, 2155, 2156, 2157, 2158, 2159, 2160, 2161, 2162, 2163, 2164, 2165, 2166, 2167, 2168, 2169, 2170, 2171, 2172, 2173, 2174, 2175, 2176, 2177, 2178, 2179, 2180, 2181, 2182, 2183, 2184, 2185, 2186, 2187, 2188, 2189, 2190, 2191, 2192, 2193, 2194, 2195, 2196, 2197, 2198, 2199, 2200, 2201, 2202, 2203, 2204, 2205, 2206, 2207, 2208, 2209, 2210, 2211, 2212, 2213, 2214, 2215, 2216, 2217, 2218, 2219, 2220, 2221, 2222, 2223, 2224, 2225, 2226, 2227, 2228, 2229, 2230, 2231, 2232, 2233, 2234, 2235, 2236, 2237, 2238, 2239, 2240, 2241, 2242, 2243, 2244, 2245, 2246, 2247, 2248, 2249, 2250, 2251, 2252, 2253, 2254, 2255, 2256, 2257, 2258, 2259, 2260, 2261, 2262, 2263, 2264, 2265, 2266, 2267, 2268, 2269, 2270, 2271, 2272, 2273, 2274, 2275, 2276, 2277, 2278, 2279, 2280, 2281, 2282, 2283, 2284, 2285, 2286, 2287, 2288, 2289, 2290, 2291, 2292, 2293, 2294, 2295, 2296, 2297, 2298, 2299, 2300, 2301, 2302, 2303, 2304, 2305, 2306, 2307, 2308, 2309, 2310, 2311, 2312, 2313, 2314, 2315, 2316, 2317, 2318, 2319, 2320, 2321, 2322, 2323, 2324, 2325, 2326, 2327, 2328, 2329, 2330, 2331, 2332, 2333, 2334, 2335, 2336, 2337, 2338, 2339, 2340, 2341, 2342, 2343, 2344, 2345, 2346, 2347, 2348, 2349, 2350, 2351, 2352, 2353, 2354, 2355, 2356, 2357, 2358, 2359, 2360, 2361, 2362, 2363, 2364, 2365, 2366, 2367, 2368, 2369, 2370, 2371, 2372, 2373, 2374, 2375, 2376, 2377, 2378, 2379, 2380, 2381, 2382, 2383, 2384, 2385, 2386, 2387, 2388, 2389, 2390, 2391, 2392, 2393, 2394, 2395, 2396, 2397, 2398, 2399, 2400, 2401, 2402, 2403, 2404, 2405, 2406, 2407, 2408, 2409, 2410, 2411, 2412, 2413, 2414, 2415, 2416, 2417, 2418, 2419, 2420, 2421, 2422, 2423, 2424, 2425, 2426, 2427, 2428, 2429, 2430, 2431, 2432, 2433, 2434, 2435, 2436, 2437, 2438, 2439, 2440, 2441, 2442, 2443, 2444, 2445, 2446, 2447, 2448, 2449, 2450, 2451, 2452, 2453, 2454, 2455, 2456, 2457, 2458, 2459, 2460, 2461, 2462, 2463, 2464, 2465, 2466, 2467, 2468, 2469, 2470, 2471, 2472, 2473, 2474, 2475, 2476, 2477, 2478, 2479, 2480, 2481, 2482, 2483, 2484, 2485, 2486, 2487, 2488, 2489, 2490, 2491, 2492, 2493, 2494, 2495, 2496, 2497, 2498, 2499, 2500, 2501, 2502, 2503, 2504, 2505, 2506, 2507, 2508, 2509, 2510, 2511, 2512, 2513, 2514, 2515, 2516, 2517, 2518, 2519, 2520, 2521, 2522, 2523, 2524, 2525, 2526, 2527, 2528, 2529, 2530, 2531, 2532, 2533, 2534, 2535, 2536, 2537, 2538, 2539, 2540, 2541, 2542, 2543, 2544, 2545, 2546, 2547, 2548, 2549, 2550, 2551, 2552, 2553, 2554, 2555, 2556, 2557, 2558, 2559, 2560, 2561, 2562, 2563, 2564, 2565, 2566, 2567, 2568

10) ἀποδόρυφος. Sic vocem ἄλλοι interpretatur Aquila Gen. 24. 43. significatque *abcondita*, s. virgo, quae clausa et virorum aspectui occulta manet. *Montes*. Siracides. *δυναστεία πατρὶς*, ἀποδόρυφος, ἀργυρία. c. 47. 9. ubi errant, qui ἀποδόρυφος ἀργυρία construant. Casaubonus: *Omnia apud Iudaeos, Graecos plerisque et Romanos, virgines domi continentur in propriis ocellis, quos Graeci appellant παρθεναίους*. Ex. I. ad Baron. c. 23. ubi plura *περὶ τῶν κατὰ χεῖρας* (sic enim vocabant) ex hoc toto Chrysostomi loco illustranda. [Existant etiam *I. E. Pfeiffer* Diss. duae de Cura virginum apud veteres (recusae Ratterodami in Syntagmate) quae conferri et viciisim ex hoc loco augeri possunt. nam de ἐπιπύρι cura silet: de cura parentum collegit plurima. [Vid. *Schleusner*. Lex. in I. X. Intpp. s. v. ἀποδόρυφος. Caeterum domus illa, qua tenebantur et eclesiasticae virgines, vocabatur etiam *παρθεναίον*. Vid. *Schröckh*. I. I. T. V. pag. 174. L.]

om. 11) *μὴ ἀποστῆναι*, ne invisa sit, sc. marito.

12) **ἔμελλεν** - Matth. III, 10.





- 823 φάσιν· ἢ δὲ λόγοι τῆς οὐλῆς εἶναι τούτους λόγον ἐπισημόνως μεταμελήσαν· εὐ τὸν, οὐ τὸν δὲ εὐάστω· αἱ φροντίδες καὶ αἱ αἰτίαι εἰς ἐμὸν λόγον τὴν ἀναστροφήν. (Πολλὰ δὲ λυσιστολέστειρον·) αὐτὸν ἀπαντα διακονοῦμεν ὑπερλήθουσι ἐν ὁλμῶσιν, ἢ διὰ τὰς τῶν ἑτέρων ἀρεσείας ὑπερῶν ἀνάγκη, ἢ τῆς δικαιοσύνης ἀφαιμένη, καὶ ὅτι ἐν ἀρεταῖς εἴτερος τῶν
- 824 καὶ τοῦ εὐάστω· πρὸς δὲ τὰς αὐτὰς· ὁ μὲν δὲ ἐαυτοῦ εὐάστω περὶ τῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐολίας ἀπαντα διακονοῦσιν· ὁ δὲ ἀναγκαζόμενος μετὰ τοῦ κεῖσθαι τὰς ἀπαιτήσεις γούρας· τούτου ποσὶν, οὐ ποσὶν τὴν ἡμέραν ἀνέστω· δευτέρου τῶν αὐτῶν ἀρετῶν ἀρετῶν· οὐκ ἀπαιτῶν καὶ φοβέσθαι, διὰ τοῦτ' ἀναστροφήν.
- 825 εἰς καὶ τῶν ἀρετῶν ἀρετῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐολίας ἀπαντα διακονοῦσιν· ὁ μὲν δὲ ἐαυτοῦ εὐάστω περὶ τῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐολίας ἀπαντα διακονοῦσιν· ὁ δὲ ἀναγκαζόμενος μετὰ τοῦ κεῖσθαι τὰς ἀπαιτήσεις γούρας· τούτου ποσὶν, οὐ ποσὶν τὴν ἡμέραν ἀνέστω· δευτέρου τῶν αὐτῶν ἀρετῶν ἀρετῶν· οὐκ ἀπαιτῶν καὶ φοβέσθαι, διὰ τοῦτ' ἀναστροφήν.

- 826 XVIII. Τὸ δὲ τῶν ἀρετῶν ἀρετῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐολίας ἀπαντα διακονοῦσιν· ὁ μὲν δὲ ἐαυτοῦ εὐάστω περὶ τῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐολίας ἀπαντα διακονοῦσιν· ὁ δὲ ἀναγκαζόμενος μετὰ τοῦ κεῖσθαι τὰς ἀπαιτήσεις γούρας· τούτου ποσὶν, οὐ ποσὶν τὴν ἡμέραν ἀνέστω· δευτέρου τῶν αὐτῶν ἀρετῶν ἀρετῶν· οὐκ ἀπαιτῶν καὶ φοβέσθαι, διὰ τοῦτ' ἀναστροφήν.
- 827 καὶ τῶν ἀρετῶν ἀρετῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐολίας ἀπαντα διακονοῦσιν· ὁ μὲν δὲ ἐαυτοῦ εὐάστω περὶ τῶν μετὰ πολλῆς τῆς εὐολίας ἀπαντα διακονοῦσιν· ὁ δὲ ἀναγκαζόμενος μετὰ τοῦ κεῖσθαι τὰς ἀπαιτήσεις γούρας· τούτου ποσὶν, οὐ ποσὶν τὴν ἡμέραν ἀνέστω· δευτέρου τῶν αὐτῶν ἀρετῶν ἀρετῶν· οὐκ ἀπαιτῶν καὶ φοβέσθαι, διὰ τοῦτ' ἀναστροφήν.

23) τὸν ἐπ' ἐκαστῷ. Eleganter, coll. §. 336. Al. τὸν ἐπ' ἐκαστῷ γούρας. [Montefalconius legit τὸν ἐπ' ἐκαστῷ γούρας.]

24) ἡμετέρας ἀρετῶν. Existat Chrysostomi Serm. Quod dispensatio rerum suarum per te ipsam exequenda sit.

25) τὰς αὐτὰς εὐάστω. Commensus vertit: quoniam est besser für ihn, wenn er alles selbst besorgt, und sich dadurch von aller Rechenschaft frei macht, dienen aber auch für die Fehler anderer Menschen geben muss, als wenn er die Verwaltung dieser Geschäfte andern überlässt, und in beständiger Furcht vor der Verantwortung denjenigen sein muss, was andere thun.

26) ὁ γὰρ ἡμετέρας ἀρετῶν. Montefalconius habet deus. Ponderum, et annotavit Montefale, pro πεποιθὲν τὴν διακονίαν unus Codex habet πεποιθὲν τὴν διοίκησιν.

27) ἡμετέρας ἀρετῶν. Non est hic sermo de civilibus iudiciis, quae ad leges civiles exiguntur. Vid. L. H. Buchneri Jus eccl. hist. Diss. III. §. 62. Atque ipse Chrysostomus mox sacerdotalis potestatis modum commemorat. Manet tamen Christianis, quae talibus, sancta quaedam auctoritas in componendis matius suis contrariis, cuius non sane expertes sunt antistites. 1. Cor. 6, 1. Graviter Vir S. R. Eb. Frid. Hiemerus: Possunt eadem res, inquit, actiones et negotia hominum in oeconomicis, civilibus, matrimonialibus tam & politicis, quam Theologicis dijudicari, quanquam diverso modo et fine. Vid. plura in Diss. inaug. de Moderatione Theol. §. 13.

διανοήσονται· ὅν μικρὰ, ἢ 2) γὰρ τῶν τῶν ἀποκρίσε-  
 ρων· προήκουσιν· ἐμπεύοντες· ἐπιβή· προδικαίως (οὐκ ἐτυχον·  
 ἀναίμακτον 3) παρὶ τῇ πίστει. Πολλοὶ γὰρ τῶν ἡδονημένων 328  
 οὐκ ἔλαβον τῶν ἡδονηκότων τὸν· πλ· βολεαυτὸς μακάριον· καὶ  
 οὐκ ἐπαινετο· ἀποστροφῇ, ὅτε κινῶν καλότητα· οὐκ  
 ἐπαυτο· ἀναστροφῇ μέτρον, οὐκ ἄλλο τοιοῦτον οὐδὲν λογί-  
 ζεσθαι 4)· βούλονται· ἀλλ'· οἷον ἀσύνγνωστοι, δεκασταί, μίαν  
 ἀπορροήν· εἰδότες, τὴν τῶν συνεχόντων αὐτοῖς κακῶν ἐπαλ-  
 λαγὴν, ὃ δὲ μὴ δυνάμενος ταύτην παραθεῖναι, καὶ μὴ οὐκ λέγει  
 προφάσις, οὐδέποτε τῇ κακῶν οὐκ εἶται τῇ παρ' ἐπι-  
 νου. Ἐπειδὴ δὲ προστάσις ἐμνήσθη· φέρεται καὶ ἐπὶ 329  
 μίμωσκον ἀποκαλύψω πρόφασιν. Ἡ γὰρ μὴ καὶ ἐκείνη  
 ἡμῶν μᾶλλον τῶν ἀγορεύει 5) προστάτῃ καὶ οἷον· ὃ τῇ  
 ἐπισκοπῇ· ἔχον, προσκρούματα ἐπεὶ ἀμύθητα. Οὐδὲ γὰρ  
 ἀλόγιστον 6) μόνον, ἀλλὰ καὶ ὑμῶντες 7) ἐπισκοπεῖσθαι

2) *ἡ δὲ*. Intervit haec particula provocational. ad ea, quae videntur et usus docuit. §. 310. 314. 508. 516. 559. facitque ad *συμπελαίνω*, ut notat J. H. *Kromayer* in *Ind.* ad *Macc.* 1. [Est *ἡ δὲ*] n. l. nihil aliud, quam nostrum, *schon herorts*. *Es haben bereits einige der Schwächern an Glauben Schiffbruch gelitten.* [L.]

3) *ἐναυάγησαν*. Morata enallage Graecis est, qua, quod fieri solet, id iam praeterito exprimitur. S. 100. 615: 558. *Ἰφρίμης· καὶ οὐ γὰρ ἐν τῇ πύλῃ ἐστὶν ἐκείνη*, *ἐκείνη* jam: ἀπὸ Paulinae. f. Thimoth. L. 20. *ἔχον πλοῦτον καὶ κακὴν ἀνάστητον*, *ἐκείνην* ἀπὸ Paulinae. περὶ τὴν πλοῦτον *ἐναυάγησαν*. Eadem metaphora etiam Ciceroni familiaris est, qui non semel sed saepius de naufragio fortunarum, patrimonii, reipublicae, exatimationis loquitur. Quid sit phrasin περὶ τὴν πλοῦτον *ναυάγειν*, ipse Chrysostomus ad illum locum Paulinum bene exposuit, *ὁ ναυάγειν*, inquit, *κινῶν*, καὶ πάντων ἔστιν ἑρμῆς, οὕτω καὶ ὁ τῆς πλοῦτος ἐκείνου οὐδὲν ἔχει λοιπὸν, οὐχ ὅταν σὺ, οὐχ ὅπου κατάσθῃ. αὐ βίον ἔχει, αὐ οὐ κελεύειν τι ἐκείνου. L.

4) 2976599 m. *Savilius et analogus* Montefalc.

5) *μαλίστα* v. *τα* *ἀγορεύοντα*. Vot. lit. *magis quam scriba agitur*. Sane et *ἀγορεύοντα* et *scribόντων* homine *ἐπίστολοι* veniūse, docti homines probant: illis autem et *ἐπιστολῶν* multae *τομῆς* obviadae. [*Ἰδοὺ ἀγορεύοντα* h. l. intelligendi sunt *judices forenses*.] Utrum *ἀγόρευος* an *ἀγορεύοντα* scribendum sibi hac *β* re disputaverunt *Cratichon* et *Thaquir*. *Charact.* VI, 1. et *Valcken.* ad *Ammon.* p. 4. Cf. *Suggeres* *Thesaur.* s. h. v. et *Ματθαῖος* h. loc. *Homih.* II, not. 85. *L.*]

6) ἀδωστούτης. Quia plerique valentior moribus temporibusque periculosisse distinguntur, sane animae rem agi et ager et pastor putare debet, quum corpus ruinam minaturam videtur. Sed valde obstat error, e populis ubi, ut mortis πόρωνα habeatur, pastorem arcescere.

7) *ὕψιλοντες*. Atque hi tamen, quacunq[ue] de vanis pasto-  
rem desiderant, ansum praebeant, si hic sapiat, emendandi et lucr-



ἀδύνατον, ἀπολύεσθαι <sup>12)</sup> ἐκ παρ' ἐκείνων ἐγκλήματα. ὡς δὲ  
 οὐδὲ τοῦτο εὐκρινές <sup>13)</sup>, ἀλλὰ τέρπονται τινες εὐή και ἀπλᾶς  
 αἰτιώμενοι, γυναικας πρὸς τὴν τῶν μεμνητῶν τοῦτων ἀδυνατίαν  
 ἵστασθαι. Ὁ μὲν γὰρ δικαίως <sup>14)</sup> ἐγκαλούμενος κατ' ἐπὶ τὴν τῶν 832  
 ἐγκαλοῦντα ῥηδίκως. ἐπειδὴ γὰρ οὐκ ἐστὶ τις μικρότερος τοῦ  
 συνειδότεος κατήγορος, διὰ τοῦτο, ὅτ' ἂν ὅς ἐκείνου τοῦ χα-  
 λικωτάτου πρότερον ἀλῶμεν, τοῦς ἐξωθεν ἡμεωτέρους ὄντας  
 ἐκόλως φέρομεν. ὁ δὲ οὐδὲν ἐαυτῷ συνειδέναι πονηρὸν ἔχων,  
 ὅτ' ἂν ἐγκαλῆται μάτην, καὶ πρὸς ὅλην ἐκτρέψει τυχῶς  
 καὶ πρὸς εὐθυμίαν καταπίπτει ῥηδίκως, ἂν μὴ πρότερον <sup>15)</sup>  
 τυχῇ μεμελετηκὸς τὰς τῶν πολλῶν φέρων ἀνάτας. οὐ γὰρ  
 ἔστιν, οὐκ ἔστι ευκοφαντούμενον εὐή καὶ καταδικάζομενον μὴ  
 ταρτέτθαι καὶ πάσχειν τι πρὸς τὴν τούτῃ ἀλόγίαν. 833  
 ἂν τις λέγοι τὰς λύπας, ὡς ὑπερβύουσαι, ἥτις ἂν δὲν τινὰ  
 τοῦ τῆς ἐκκλησίας περικόψαι πληρώματος; <sup>16)</sup> εἴθε μὲν οὐδ' 834  
 μέχρι λύτης ἵστατο τὸ δεινόν. <sup>17)</sup> οὐκ δὲ καὶ ἐλευθέρως οὐ  
 μικρὸς. Δέος <sup>18)</sup> γὰρ, μὴ ποτε πέρα τοῦ δέοντος πολεωθεὶς  
 ἐκείνος πάθῃ τοῦτο διὰ τὸ ὑπὸ τοῦ μακροῦ Παύλου λεχθὲν, καὶ  
 ὑπὸ τῆς περισσότητος λύτης καταποθῇ. <sup>19)</sup> πλείους οὖν ἂν 835

12) ἀπλύεσθαι τὰ ἐγκλήματα. Sic ἀπολύειν, §. 192.  
 [Savilius in margine ἀπολύεσθαι, alii, ἀπολύεσθαι. Est vero  
 ἀπολύεσθαι ἐγκλήματα, crimen repellere, quod dixit Qui-  
 til. IV, 2. L.]

13) εὐκρινές. Idem dicit §. 462.

14) ὁ μὲν γὰρ δικαίως. Insignis locus, quem Basilias Sel.  
 Or. 18. imitatus videtur.

15) πρότερον. Morel. et Savil. in margine πρότερον ἢ ὅτι  
 ψυχῇ μεμελετηκός. Savil. in textu et plurimi. Mas. πρότερον τυχῇ  
 μεμελετηκός. Montefalco xxiia. Hanc posteriorem lectionem re-  
 cepit Bengelius. Sensus: Vel ad iram provocatur, vel moerore pre-  
 mitur, nisi forte antea jam vulgi insanias ferre didicerit. [L.]

16) τοῦ τῆς ἐκκλησίας περικόψαι πληρώματος. Vel  
 int. ab ecclesiae conventionione separare. [Πλήρωμα saepe signifi-  
 cat id, quod in aliqua re continetur. Sic v. c. a Philostrato Heroic.  
 p. 717 viri armati, qui in equo Trojano continebantur, vocantur  
 πλήρωμα. Jam h. l. τὸ πλήρωμα τῆς ἐκκλησίας sunt illi, qui ad ec-  
 clesiam pertinent. Cf. Suicer. Thes. Eccl. T. II, p. 754. Simili modo  
 est Psalm. XXIII, 1. apud τοὺς ὁ: ἡ γῆ καὶ τὸ πλήρωμα αὐτῆς, terra,  
 et quicquid continetur in ea. Et apud Philonem Vit. Mos. p. 451.  
 animalia illa, quae in arca continebantur, dicuntur πλήρωμα. L.]

17) εἴθε — τὸ δεινόν. Atque utinam intra luctum consti-  
 teret calamitas. L.

18) δέος. Scil. pro illa severitate prisca. Contrario morbo mo-  
 stra laborant tempora.

19) καταποθῇ. 2. Cor. II, 7. L.



ταῦτα δὲ 20) τῆς ἀμφιβίας, ὥστε μὴ αἶν. τῆς ἀφελείας ἐπὶ  
 836 πείναι, μάλιστα αὐτὰς γινέσθαι ἱερίας ἐφορμῆν. Ἄν γὰρ αὖ  
 ἡμέτερον μετὰ τὴν τοιαύτην θείαν ἐκείνου κοινωνίαν τῆς  
 837 τρέφει 21) πάσης οὖν χρη προσδοκῶν τιμωρίας, δὲ ἂν μὴ μό-  
 νον, ἀπὸ αὐτὸς, ἕκαστος ἐπλημελήσῃ, ἀπαιτεῖται λό-  
 γον, ἀλλὰ καὶ ὑπὲρ τοῦ ἑτέρου ἐμαρτηθάντων, εἰς τὸν ἐκα-  
 τον καθίσταται κίνδυνος, εἰ γὰρ τοῦ ἐκείνου πλημελήσαντος  
 εἰδικως ὑπεκρίνῃς φοβησόμεθα, εἰς τὸν πῦρ ἐκ-  
 φυγὴν ἐκείνου τί χρη πείσεσθαι προσδοκῶν τὸν ὑπὲρ τοσού-  
 838 των ἀπολογησθαι μέλλοντα; Ὅτι γὰρ τοῦτο ἔστιν ἀληθές,  
 ἀκούσαν τοῦ μακαρίου λέγοντος Παύλου, 22) μέλλον δὲ οὐκ  
 εἰκίνοιν, ἀλλὰ τοῦ ἐν αὐτῷ λαλοῦντος Χριστοῦ. Πείσεσθε  
 839 τοῖς ἡγεμένους ὑμῶν καὶ ὑπακούετε, ὅτι αὐτοὶ ἀρχιτεταμένοι ὑπὲρ  
 840 οὗ τῆς ἀπειλῆς φόβος, οὐκ ἔστιν, εἰπαῖν. Ἀλλὰ καὶ τοὺς ἐφ' ὧν  
 ἀκούετε καὶ ὑπακούετε, ἵνα τὰ ταῦτα πάντα 23) πείσῃ, εἰς  
 οὗτε ἀπρόσδεξι οὗτε φιλοδοξίᾳ ἀλάτεις, ὑπὲρ δὲ τούτων δεδι-  
 κότες μόνον, καὶ εἰς τὸν τοῦ πραγματος ὄγκον ἐπαβλέψαντες,  
 ταύτην ἐφύγομεν τὴν φυγὴν.

20) δὲ ἢ. Ita Savitius et alii. Montefalconius secundum Morel-  
 lium habet: δέον. L.

21) ταρρός. Cramerus h. l. ita vertit: Denn wenn der Arzt  
 mit der Wunde nicht vorsichtig genug umgegangen ist, so hat er  
 sowohl an allen Uebertretungen, die ein solcher Sünder nach einer  
 so strengen Cur begeht, als auch zugleich an der göttlichen Rache  
 wider eine jede dieser Sünden, Antheil. L.

22) Παύλου. Hinc aliis quoque locis Chrysostomus epistolam  
 ad Hebraeos tribuit. [Locus ipse legitur Hebr. XIII, 17. L.]

23) πάντα. Savil. et Montefalconius habent: ἵνα τὰ ταῦτα πεί-  
 σαι. Morellius vero, quem secutus est Bengelius, ταῦτα πάντα  
 πείσαι. L.

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

# ΠΕΡΙ ΙΕΡΩΣΥΝΗΣ

## ΛΟΓΟΣ Δ.

Τάδε ἐνεστὶν ἐν τῷ δ' λόγῳ.

- α'. "Οτι οὐ μόνον οἱ σπουδάζοντες ἐπὶ κλήρον ἐλθεῖν, ἀλλὰ καὶ οἱ ἀνάγκην ὑπομένοντες, ἐν οἷς ἂν ἀμάρτωσι, σφόδρα καλῶνται.
- β'. "Οτι οἱ χειροτονοῦντες ἀναξίους, τῆς αὐτῆς αὐτοῖς εἰσὶν ὑπεύθυνοι τιμωρίας, καὶ ἀγνωστοὺς τοὺς χειροτονουμένους.
- γ'. "Οτι πολλῆς τῆς ἐν τῷ λέγειν δυνάμεως χρεὶα τῷ ἱερεῖ."
- δ'. "Οτι πρὸς τὰς ἀπάντων μάχας καὶ Ἑλλήνων καὶ Ἰουδαίων καὶ αἰρετικῶν παρεσκευάσθαι χρὴ.
- ε'. "Οτι σφόδρα ἐμπειρον εἶναι δεῖ τῆς διαλεκτικῆς.
- ς'. "Οτι τῷ μακαρίῳ Παύλῳ μάλιστα τοῦτο κατορθώτο.
- ζ'. "Οτι οὐκ ἀπὸ τῶν σημείων μόνον λαμπρὸς ἐγένετο, ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τοῦ λέγειν.
- η'. "Οτι καὶ ἡμᾶς τοῦτο βούλεται κατορθοῦν.
- θ'. "Οτι τούτου μὴ παρόντος τῷ ἱερεῖ, πολλὴν ἀνάγκη τοὺς ἀρχιερέους ζημίαν ὑφίστασθαι.

Ταῦτα ὁ Βασίλειος ἀκούσας, καὶ μικρὸν ἐπισχών· ἀλλ' εἰς 341  
 μὲν <sup>1)</sup> αὐτὸς ἐσπούδαςας, φησὶ, ταύτην κτήσασθαι τὴν ἀρχὴν,  
 εἶχεν ἂν σου λόγον οὗτος ὁ φόβος. Τὸν γὰρ ὁμολογήσαντα 342

<sup>1)</sup> AD ARG. CAP. III. ET V. Verissime *Biblioth. Selecta Gall.* Tom. XXI. et *Biblioth. Nova Germ.* Tom. XXIII. in recensendis Dialogi edit. Cantabr. reprehendunt hæc Lemmata, monentes, non usum neque nixum fuisse ingenio aut dicendi disputandique artibus Apostolum; sed in Spiritu eum et veritate prædicasse evangelium. Atque hoc quidem est, in quo ipse Chrysostomus similem apostolicæ esse debere episcopum, hostibus fidei occurrurum, egregie §. 423. et toto illo loco docet. *Eloquentiam* vero humanam, saltem profanam, aperte jubet suas sibi res habere: neque ullam artis *dialecticæ* mentionem facit; nedum Paulo eam, quod *argumenti collector* ad cap. VI. hujus libri facit, tribuat. Vel hoc indicio confirmatur, quod ad Arg. libri I. notavimus, alium esse Summarum ac Dialogi scriptorem. Ipsum Chrysostomum humano studio nimium tribuisse, si quis est qui statuendum putet; quantum potius libram citare debebit, ubi tenendi sui instituti causa, ut sacerdotii gravitatem demonstraret, Homiletas labores exaggerat: quanquam illic quoque *rectum a vano* considerare discernit. Vide, quaeso, actutum §. 453. 463. 482.

1) ἀλλ' εἰ μὲν. Quæ hoc et seq. cap. copiose tractat auctor, eadem in Hom. ult. in Ep. ad Hebr. summam repetit.

ἐπιτήδειον εἶναι πρὸς τὴν τοῦ πράγματος διοίκησιν τῷ σπου-  
 δάσαι λαβεῖν, οὐκ ἔστι μετὰ τὸ πιστευθῆναι, ἐν οἷς ἂν σφά-  
 ληται, καταφνεῖν εἰς ἀπειρίαν· προλαβὼν γὰρ αὐτὸς ἑαυτοῦ  
 ταύτην ἀφίλειτο τὴν ἀπολογία τῷ προσδραμεῖν καὶ ἀρπάσαι  
 τὴν διακονίαν, καὶ οὐκ ἔτ' ἂν δύναίτο λέγειν ὁ ἑκὼν καὶ  
 ἐθελοντής ἐπὶ τοῦτο ἔλθων, ὅτι ἄκων τὸ δεῖνα <sup>2)</sup> ἤμαρτον,  
 343 καὶ ἄκων τὸ δεῖνα διέφθιρα. Ἐρεῖ γὰρ πρὸς αὐτὸν ὁ ταύ-  
 την αὐτῷ τότε δικάζων τὴν δίκην· Καὶ τί δήποτε συνειδώς  
 ἑαυτῷ τοσαύτην ἀπειρίαν, καὶ οὐκ ἔχων διάνοιαν ἱκανὴν πρὸς  
 τὸ μεταχειρίσασθαι τὴν τέχνην ταύτην ἀναμαρτήτως, ἐσπενσας,  
 καὶ ἐτόλμησας μείζονα τῆς οἰκείας δυνάμεως ἀναδέξασθαι πρά-  
 γματα; τίς ὁ καταναγκάσας; τίς ὁ πρὸς βίαν ἑλκύσας ἀπο-  
 344 πηδῶντα καὶ φεύγοντα; Ἄλλ' οὐ σύ γε τούτων οὐδὲν ἀκούσῃ  
 ποτέ. Οὔτε γὰρ αὐτὸς ἂν ἔχοις τοιοῦτόν τι σαυτοῦ κατα-  
 γνῶναι· καὶ πᾶσιν ἔστι καταφανές, ὅτι οὔτε μέγα οὔτε μικρὸν  
 ὑπὲρ ταύτης ἐσπούδασας <sup>3)</sup> τῆς τιμῆς, ἀλλ' ἐτέρων γέγονε τὸ  
 πατόρθωμα. καὶ ὅπερ ἐκείνους ἐν τοῖς ἁμαρτήμασιν οὐκ ἀφί-  
 σιν ἔχιν συγγνώμην, τοῦτό σοι πολλὴν παρέχει πρὸς ἀπολο-  
 345 γίαν ὑπόθεσιν. Πρὸς ταῦτα ἐγὼ κινήσας τὴν κεφαλὴν καὶ  
 μειδιάσας <sup>4)</sup> ἡρέμα, ἐθαύμαζόν τε αὐτὸν τῆς ἀπλότητος καὶ

2) τό. Excusi libri, ante διέφθιρα, habent τὸν δεῖνα· et δεῖνα quidem est generis omnis, §. 287. 368. 374. 582. sed mss. apud Hoesch. iterum τὸ δεῖνα, non refragante veteri interprete. Commodè τὸ δεῖνα notat totum quiddam, sive multitudinem animarum, [Minime! Imo vertendum vernaculo sermone: Ich habe dieses oder jenes versehen. Hasselbachio placuit sanè τὸν δεῖνα διέφθιρα. Noli tamen recedere a lectione, quae optimorum librorum auctoritate confirmatur. L.]

3) ἐσπούδασας. Vet. int. temptasse. et sic passim, σὺν-temptns, solempnis, aemptna. Unde celebratum illud Eberhardi I. Wirt. Ducja ATTEMPTO.

4) μειδιάσας. subridens. Hesychius: μειδιᾷ· γελά. Cf. Jes. Siracid. XXI, 22. Discrimen est inter μειδᾶω et μειδιάω, de quo discrimine Heinsichen ad Euseb. H. Et. L. X, 9, 9. inter alia haec scripsit: „Primitus voce μειδιᾷ micans quaedam et quasi radians in vultu laetitia videtur significata esse. Vid. Thiersch. Grammatik vorzüglich des homerischen Dialekts §. 123. 2. not. p. 176. ed. III. „Ursprünglich musste die Umformung des Wortes durch solchen Zuwachs auch die Bedeutung ändern. — — — Μειδᾶω, ich lächle, μειδιάω in μειδιᾶων βλοσυροῖσι προσώποις Il. η, 212., um den vor Freude blühenden Blick der furchtbaren Augen zu bezeichnen, mit dem Ajas gegen Hektor zum Kampfe schreitet.“ Cf. Plutarch. Brut. C. LI. ἡδυνῶς δὲ σφόδρα μειδιάσας ὁ Βροῦτος. Constantin. oration. ad sancti. coet. c. XXI.

Ἀρχεὸ μειδιᾶσαν ὁρῶν τὴν μητέρα κεδνὴν ἰγυορῶν. — —

πρὸς αὐτὸν ἔλεγον· Ἐβουλόμην καὶ αὐτὰς ταῦτα οὕτως ἔχειν, ὡς ἔφης, ὃ πάντων ἀγαθώτατε σὺ, οὐχ ἵνα δέξασθαι δυνηθῶ τοῦτο, ὅπερ ἔφυγον σὺν. εἰ γὰρ καὶ μηδαμῶς μοι προσήκειτο κόλασις, ὡς ἔτυχε καὶ ἀπέφυγε ἐπιμελουμένῳ τῆς ποιότητος τοῦ Χριστοῦ· ἀλλ' ἐμοὶ πάσης τιμωρίας χαλεπώτερον <sup>5)</sup> ἦν αὐτὸ τὸ πιστευθέντα πράγματα αὐτῷ μεγάλα περὶ τὸν πιστεύσαντα οὕτω φανῆναι κακόν. Τίνος οὖν ἐνεκεν ἠρόχημ <sup>6)</sup> τὴν δόξαν σου ταύτην μὴ διαπισεῖν; ἵνα τοῖς ἀφλοίοις καὶ ταιλαιπώροις <sup>7)</sup> (οὕτω γὰρ δεῖ καλεῖν τοὺς οὐχ εὐρίσκοντας καλῶς ταύτης προστῆναι τῆς πραγματείας, καὶ μυριάκις αὐτοὺς πρὸς ἀνάγκην ἤθῃαι λέγῃς, καὶ ἀγνοοῦντας ἁμαρτεῖν) ἵνα ταῦτοις διαφυγεῖν γένηται τὸ πῦρ ἐκείνο τὸ ἀβεβότον, καὶ τὸ σκότος <sup>8)</sup> τὸ ἐξώτερον, καὶ τὸν σκώληκα τὸν ἀτελευτήτον, καὶ τὸ διχοτομηθῆναι, <sup>9)</sup> καὶ τὸ μετὰ τῶν ὑποκριτῶν <sup>9)</sup> ἀπ-

Ut locus hic se habet ex emendatione Valesii. Regius enim Cod. meidiōn ὡς ἂν, Steph. μειδιῶν ἀνορῶν. Euseb. Praeparat. Evangel. II, 5. cf. Arnob. adv. gentes V, 26. P. I, p. 187. ed. Orell. Eustathius ad Hom. Odys. XIII, 250. (Baumgarten-Crusii Odys. P. I, Vol. II, p. 30.) Passow in Lex. s. v. μειδιῶν, et Lobbeck. ad Phryn. p. 82. " L.

5) χαλεπώτερον. Egregia confessio de Christo propter Christum amando.

6) ταιλαιπώροις. Ambrosius: Nihil est miserabilius, si de sancta vita episcopus periclitetur. de Dign. sac. c. 3.

7) σκότος. Lampridius et recentiorum complures tenebra dixerunt. id servit deīnōtēti.

8) διχοτομηθῆναι, dissecari. Τὸ γὰρ πνεῦμα, inquit Nicetas, νῦν μὲν εἰ καὶ μὴ ἀνατέλλεται τοῖς ἀναξίοις, ἀλλ' οὖν παρεῖναι δοκεῖ πῶς τοῖς ἀπᾶς ἐσφραγισμένοις, τὴν ἐκ τῆς ἐπιστοφῆς αὐτοῖς σωτηρίαν ἀναμένον· τότε δὲ καὶ ἐξ ὅλου τῆς βεβηλωσάσης αὐτοῦ τὴν χάριν ψυχῆς ἀποαιρηθήσεται. ἡ γὰρ ἐν τῷ εὐαγγελίῳ διχοτομία οὐδὲν ἄλλο θηλοῖ, ἀλλ' ἡ τὴν εἰς τὸ παντελὲς τοῦ πνεύματος ἀλλοτριώσιν. διὰ τοῦτο οὐκ ἔστιν ἐν τῷ ᾧ ἔδη ἐξομολογούμενος, οὐκ ἔστι τῆς βοηθείας τοῦ πνεύματος συμπαραύσης. Quod et apud S. Maximum legitur. Hoeschelius. Verba haec sunt Basilii M. cap. XVI. de Spiritu S. Congruit, quod vet. int. habet, separationem illam. Et sic alii quoque τὸ διχοτομεῖν explicant, maxime Gildas Sapiens Castig. in Ordinem eccl. Veniet ergo, inquit, Dominus servi illius, et dividet eum, a sanctis scil. sacerdotibus, partemque ejus ponet cum hypocritis, cum eis certe, qui sub sacerdotali tegmine multum obumbrant nequitiae. Videtur tamen potius διχοτομεῖν esse dissecare s. dissicere s. dirigere (ex dis et ago; conf. Festum:) a victimis piacularibus humaniave supplicis tralatum. Vide LXX. int. et ex Gatakero Thesaurum Sulceri: quo opere ut Budaeus et Camerarius, Commentariis suis, in Jus civile potissimum et in Medicinam, sic ille haud paulo commodius in Theologiam utilitates Graecae linguae derivavit.

9) ὑποκριτῶν, perfidiosos. Ὑποκριταὶ iidem, qui ἄπιοι. Matth. 23, 51. (cum Castell. not.) et Luc. 12, 46. Totam or-

ολέσθαι· ἀλλὰ τί σοι πάθω; <sup>10)</sup> οὐκ ἔστι ταῦτα, οὐκ ἔστι.  
 347 Καί, εἰ βούλει γε, ἀπὸ τῆς βασιλείας πρώτον, ἧς οὐ τοσοῦ-  
 τος ὅσος <sup>11)</sup> τῆς Ιερωσύνης τῷ Θεῷ λόγος, παρέξω <sup>12)</sup> σοι  
 348 τούτων, ὧν ἔειπον, τὴν πίστιν. Ὁ Σαουλ ἐκεῖνος, ὁ τοῦ  
 Κῆς υἱός, οὐκ αὐτὸς σπουδάζας ἐγένετο βασιλεὺς, ἀλλ' ἀπῆλ-  
 θε <sup>13)</sup> μὲν ἐπὶ τὴν τῶν ὄνων ζήτησιν, καὶ ὑπὲρ τούτων Ιερω-  
 τήσων τὸν προφῆτην ἤρχετο· ὁ δὲ αὐτῷ περὶ τῆς βασιλείας  
 διελέγετο. καὶ οὐδὲ οὕτως ἐπέδραμε, καὶ τοι παρὰ ἀνδρὸς  
 ἀκούων προφῆτου· ἀλλὰ καὶ ἀνεδύετο, <sup>14)</sup> καὶ παρηγέτο, λέ-  
 γων· Τίς-εἰμι ἐγὼ, καὶ τίς ὁ οἶκος τοῦ πατρός μου; τί οὖν;  
 ἐπειδὴ κακῶς ἐχρήσατο τῇ παρὰ τοῦ Θεοῦ δοθείσῃ τιμῇ, ἴσχυ-  
 σεν αὐτὸν ἐξέλεσθαι ταῦτα τὰ ῥήματα τῆς τοῦ βασιλεύσαντος  
 349 ὀργῆς; <sup>15)</sup> Καίτοι γε ἐνὴν λέγειν πρὸς τὸν Σαμουὴλ ἐγκα-  
 λοῦντα αὐτῷ· μὴ γὰρ αὐτὸς ἐπέδραμον τῇ βασιλείᾳ; μὴ γὰρ  
 ἐπεπῆδησα ταύτῃ τῇ δυναστείᾳ; τὸν τῶν ἰδιωτῶν ἐβουλόμην

*onomi virtutem tollit perfidia. coll. 1. Cor. 4, 2. et omnes aliud agentes, inquit Tullius, aliud simulant, perfidi sunt. l. 3. Off. c. 14.*

10) τί σοι πάθω; *quid ago?* Formula revocandi. §. 146. 545. Saep̄e πρᾶτταιν et παθεῖν inter se permutantur. [Cujus rei testis est Scholiasta ad Aristoph. Nub. v. 234. τὸ πάσχειν οὐ μόνον ἐπὶ τῶν πασχόντων τι λέγεται, ἀλλὰ καὶ ἐπὶ τῶν ποιούντων. Cf. Schol. Eur. Hecub. 614. et 1041. Barnes. ad Eurip. Orest. 535. et Suppl. 257. Valckenar. ad Eurip. Phoeniss. 902. Reitz. ad Lucian. T. II, p. 73. et p. 918. L.]

11) ὅσος. Ed. prima, ὁ. Possit resolvi sic, λόγος ὁ (scil. ὧν) τῆς Ιερωσύνης οὐ τοσοῦτός ἐστι τῆς βασιλείας. ut sit sermo concisus, de quo ad Cic. Ep. 8. 15. 3.

12) παρέξω σοι πίστιν. i. e. δέλω τὴν ἀλήθειαν. §. 355. Phrasis insignis. Conf. Act. 17, 31. et annot. *Raphelē* ex Polyb. p. 360—375. Sic, παρέχω θαρρύν. supra, p. 377. [Πίστιν παρέχειν est fidem facere, argumenta ad rem probandam proferre. Polyb. IV, 33. οὐ μὴν, ἀλλὰ καὶ χωρὶς τῶν πάλαι τὰ τελευταῖα μετὰ τὸν Μεγάλης πόλεως καὶ Μεσσηνίας συνοικισμὸν, ἱκανὴν ἂν παράσχη πίστιν τοῖς ὑπ' ἡμῶν εἰρημένοις. Joseph. Antiq. II, 9, 4. τοῖς μέντοι προκατηγγεμένους ὑπὸ τοῦ Θεοῦ πίστιν ὁ τοκετὸς τῆς γυναικὸς παρέιχε: Vocabulum πίστις saepius de argumento dici, praeter *Raphelēum*, quem excitavit *Bengelius*, demonstravit *Munthius* ad Act. XVII, 31. L.]

13) ἀπῆλθε. Vid. 1. Reg. IX. L.

14) ἀνεδύετο, se subduxit. Vid. Pollux V, 112. ibique *Hemsterhusius*. Cf. Homer. Odys. IX, 377. Iliad. VII, 217. XIII, 225. L.

15) τοῦ βασιλεύσαντος ὀργῆς. Montefalconius legit: τοῦ βασιλεύσαντος αὐτὸν ὀργῆς, atque simul annotavit, Savillum et quosdam Mss. post ὀργῆς inserere οὐδαμῶς, abesse vero eam vocem a Morellio et aliis. L.

βίον ζῆν τὸν ἀπράγμονα<sup>16)</sup> καὶ ἡσύχιον, σὺ δέ με ἐπὶ ταῦτο  
 ἐλκυσας τὸ ἀξίωμα· ἐν ἐκείνῃ μένων τῇ ταπεινότητι, ἐνκόλως  
 ἂν ταῦτα ἐξέκλινα τὰ προσκρούματα. οὐ γὰρ δήπου τῶν πολ-  
 λῶν εἰς ὧν καὶ ἀσχημῶν, ἐπὶ τοῦτο ἂν ἐξεπέμφθην τὸ ἔργον,  
 οὐδ' ἂν ἐμοὶ τὸν πρὸς τοὺς Ἀμαληκίτας πόλεμον ἐνεχείρισεν  
 ὁ Θεός· μὴ ἐγχειρισθεὶς δέ, οὐκ ἂν ποτε ταύτην ἡμαρτον τὴν  
 ἁμαρτίαν. Ἀλλὰ ταῦτα πάντα ἀσθεγῇ πρὸς ἀπολογίαν· οὐκ 350  
 ἀσθεγῇ δὲ μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐπικίνδυνα, καὶ μᾶλλον ἐκκαίει  
 τοῦ Θεοῦ τὴν ὀργήν. Τὸν γὰρ ὑπὲρ τὴν ἀξίαν τιμηθέντα οὐκ 351  
 εἰς τὴν τῶν ἁμαρτημάτων ἀπολογίαν χρεὶ προσβάλλεσθαι τῆς  
 τιμῆς τὸ μέγεθος, ἀλλὰ εἰς μείζονα βελτιώσεως προτροπὴν κε-  
 χρήσθαι τῇ πολλῇ περὶ αὐτὸν τοῦ Θεοῦ σπουδῇ. Ὁ δέ, ὁμοίως 352  
 κρείττονος ἔτι χειρὸς ἀξιώματος, διὰ τοῦτο ἁμαρτάνειν αὐτῷ νο-  
 μίζον ἐξεῖναι, οὐδὲν ἕτερον ἢ τὴν τοῦ Θεοῦ φιλανθρωπίαν αἰ-  
 τίαν τῶν οἰκίων ἁμαρτημάτων ἐπιδείξει ἐσπούδακεν· ὅπερ  
 τοῖς ἀσεβέσι καὶ ῥαθυμῶς τὸν ἑαυτῶν διοικοῦσι βίον λέγειν  
 ἔθος αἰί. ἀλλ' οὐχ ἡμᾶς οὕτω διακρίσθαι χρεὶ, οὐδὲ εἰς τὴν  
 αὐτὴν ἐκείνοις ἐκπίπτειν μανίαν, ἀλλὰ πανταχοῦ<sup>17)</sup> σπουδά-  
 ζειν τὰ παρ' ἑαυτῶν εἰσφέρειν εἰς δύναμιν τὴν ἡμετέραν, καὶ  
 εὐφρονην καὶ γλῶτταν καὶ διάνοιαν ἔχειν. Οὐδὲ γὰρ ὁ Ἥλι<sup>18)</sup> 353  
 (ἵνα τὴν βασιλείαν ἀφέντες, ἐπὶ τὴν ἱερουσλήν, περὶ ἧς ἡμῖν  
 ὁ λόγος, ἔλθωμεν νῦν) ἐσπούδασε κτήσασθαι τὴν ἀρχήν· τί  
 οὖν αὐτὸν τοῦτο, ἥνίκα ἡμαρτεν, ὥνησεν; καὶ τί λέγω, κτή-  
 σασθαι; οὐδὲ διαφυγεῖν μὲν οὖν, εἴπερ ἠθέλει, δυνατόν ἦν αὐ-  
 τῷ, διὰ τὴν ἀνάγκην τοῦ νόμου· καὶ γὰρ ἦν τῆς Λευὶ φυλῆς,  
 καὶ τὴν ἀρχὴν διὰ τοῦ γένους<sup>19)</sup> ἄνωθεν καταβαίνουσαν ἔδει  
 δεῖξασθαι. ἀλλ' ὅμως καὶ οὗτος τῆς τῶν παίδων παροινίας<sup>20)</sup>

16) βίον ζῆν ἀπράγμονα, in otio vivere, vitam a negotiis nullis iisque publicis vacuam vivere. Vid. Suiceri. Obs. sacr. p. 320. L.

17) ἀλλὰ πανταχοῦ. Aurea sententia.

18) Ἥλι. Utiliter conferas J. M. Langii Ex. de Heli sacerdotis ministerio funesto. [Legitur narratio ipsa 1. Samuel. IV, 18. L.]

19) διὰ τοῦ γένους. Vét. int. per stigma. i. e. per stemma. Adjici hoc potest Carolo du Fresnoie. [De re vid. Winer's Bibl. Realwörterbuch. pag. 409. Cf. Numeror. XIII, 17—20. et Wall. Clav. N. T. Tom. II, p. 23. ed. 2. L.]

20) παροινίας. Denotatur hoc verbo non solum ex ebrietate nascentis, sed quaelibet insaniam et petulantiam. §. 407. Vid. Thirby. Παροιμίαν mentis graviter describit Hom. 6. iniens contra Jod. [Alii legunt παρονομίας, ut annotavit Mantefalcianus. De voc. παροιμία

354 ἔδωκε δίκην οὐ μικράν. Τί δὲ αὐτὸς ὁ πρῶτος γενόμενος τῶν  
 Ἰουδαίων ἱερεὺς, <sup>21)</sup> περὶ οὗ τοσαῦτα διελέχθη ὁ Θεὸς τῷ  
 Μωϋσεί, ἐπειδὴ μὴ ἴσχυσε μόνος πρὸς τοσούτου πλῆθους στή-  
 ναι μανίαν, οὐ παρὰ μικρὸν ἦλθεν ἀπολίσθαι, εἰ μὴ ἡ τοῦ  
 355 ἀδελφοῦ προστασία ἔλυσεν τοῦ Θεοῦ τὴν ὀργήν; <sup>22)</sup> Ἐπειδὴ  
 δὲ Μωϋσέως ἐμνήσθημεν, καλὸν καὶ ἐκ τῶν ἐκείνῳ συμβεβη-  
 κότων δεῖξαι τοῦ λόγου τὴν ἀλήθειαν. αὐτὸς γάρ οὗτος ὁ μα-  
 κάριος Μωϋσῆς τοσοῦτον ἀπέσχε τοῦ τὴν προστασίαν ἀρπά-  
 σαι τῶν Ἰουδαίων, ὥς καὶ διδομένην παραιτεῖσθαι, <sup>23)</sup> καὶ  
 Θεοῦ κελύοντος ἀναγεῖναι καὶ ἐπὶ τοσοῦτον; <sup>24)</sup> ὥστε καὶ  
 παροξύναι τὸν προσιτάττοντα. καὶ οὐ τότε μόνον, ἀλλὰ καὶ  
 μετὰ ταῦτα, γενόμενος ἐπὶ τῆς ἀρχῆς, ὑπὲρ τοῦ ταύτης ἀκα-  
 λαγγῆαι ἡδέως ἀπέθνησκεν. <sup>25)</sup> ἀπόντων γὰρ μὲ, φησὶν, εἰ

recte jam praecepit *Bengelius*. Quid propria sit *παροξία*, docuit  
*Xenoph. Sympos. VI, 2. Cf. Wetsten. ad 1. Timoth. III, 3. et Sturz.*  
*in Lex. Xenoph. III, 461. b. L.]*

21) *ἱερεὺς*. Aaronem dicit: *Ambrōsius* Ep. 56. vel quisquis  
 hanc assumpsit: *Neque excusare tantum sacrilegium possumus, neque*  
*condemnare audemus.* Excusatum quidem s. *Purgatum* magna ex  
 parte *Aaronem* dare conatus est *F. Moncaejus* libris II. de Vitulo  
 aureo, aliisque ad novam eorum editionem a *J. F. Mayero* notati,  
 quibus adde *Athanasii* Ep. canonicam ad Rufinianum. Plus ad pur-  
 gandum valeret, quae sormocinatur *Grosgebaueri Wächter-Stimme*  
 cap. 14. ex quibus tamen idem illa peccati Aaronitici atrocitatem,  
 suffragante Langio l. c. demonstravit, praeclare de timida antistitum  
 agens modestia, quam ipsam Chrysostomus quoque in ista Aaronis  
 actione et h. l. et in *Hom. c. Jud.* notat. Interea non contemnenda  
 est *Joh. Buchaeri* epiclesis: *Dum Moncaejus docet, inquit, quam*  
*vel solam praelati imprudentiam vindex a tergo sequatur ira Dei;*  
*quippe qui familiae auae tritici mensuram (Luc. 12.) non jubet dari*  
*tantum, sed etiam dari in tempore, multo magis ex eo constat,*  
*quam deteriore loco futuri sint, qui se ex eo genere non imprudem-*  
*ies solum, verum etiam infideles praestiterint.*

22) ὀργήν. De re vid. *Exod. IV, 13. L.*

23) παραιτεῖσθαι. Media haec lectio: unde alii *παρητῆσθαι*  
 vel *παραιτήσασθαι*. [Lectio *παραιτήσασθαι*, quam habet *Codex Oli-*  
*sarij*, recepta est ab *Hughesio*. *Montefalconius* legit *παρητῆσθαι*.  
 Non inepte monet *Hughes*, *παραιτήσασθαι* melius convenire sequenti  
*ἀναγεῖναι*. Secutus est etiam *Hasselbachius* lectionem *παραιτήσα-*  
*σθαι. L.]*

24) ἀναγεῖναι. *Hughes* legit, ἀναγεῖναι, ἐπὶ τοσοῦτον, et  
 scripsit de hac lectione haecce: „Hanc lectionem Savil. firmant Co-  
 dices *Oliarii*, *Francisci* et *Max. Margunii* tertius, atque omnino  
 praeferenda est *Ducacanae ἀναγεῖναι καὶ παροξύναι*. — Interpunge  
 vero ἀναγεῖναι περὶ τοσοῦτον, ὥστε —.“ *L.*

25) ἀπέθνησκεν. ἀν praefigit *Montef. ed. Bene.*

ὕψω μοι μέλλεις<sup>26)</sup> ποιεῖν. Τί οὖν; ἐπεὶ δὴ ἡμαρτεν ἐπὶ τοῦ<sup>356</sup>  
 ὕδατος, ἰσχυσαν αὐ οὐρανοὶ· αὐταὶ παραιτήσεις ἀπολογήσεσθαι  
 ὑπὲρ αὐτοῦ, καὶ πᾶσαι τὸν Θεὸν δοῦναι συγγνώμην; καὶ πά-  
 θεν ἄλλοθεν τῆς ἐπιγγελάνης ἀπειστέρετο γῆς; οὐδαμῶς  
 ἄλλοθεν, ὡς ἅπαντες ἴσμεν, ἀλλ' ἢ διὰ τὴν ἁμαρτίαν ταύ-  
 την, δι' ἣν ὁ θαυμαστός ἐκεῖνος ἀνὴρ οὐκ ἴσχυσε τῶν αὐτῶν  
 τοῖς ἀρχομένοις τυχεῖν· ἀλλὰ μετὰ τοὺς πολλοὺς ἄθλους<sup>27)</sup>  
 καὶ τὰς ταλαιπωρίας, μετὰ τὴν πλάνην ἐκείνην τὴν ἀφαστον  
 καὶ τοὺς πολέμους καὶ τὰ τρόπαια,<sup>28)</sup> ἔξω τῆς γῆς ἀπέθνη-  
 σκεν, ὑπὲρ ἧς τοσαῦτα ἐμύχθησε· καὶ τὰ τοῦ πελαγῶνος ὑπο-  
 μίνας κακά, τῶν τοῦ ἡμιένου οὐκ ἀπῆλκευσεν ἀγαθῶν. Ὅρα<sup>357</sup>  
 ὡς οὗ τοῖς ἀρπαύουσι μόνον, ἀλλ' οὐδὲ τοῖς ἐκ τῆς ἐτέρων  
 σπανθῆς ἐπὶ τοῦτο ἐρχομένοις; λείπεται τις, ἐν οἷς ἂν παί-  
 σωσιν, ἀπολογία; Ὅπου γὰρ οἱ, τοῦ Θεοῦ χειροτονοῦντος,  
 παραιτησόμενοι πολλῶς, τοσαύτην ἔδωκαν δίκην, καὶ οὐδὲν  
 ἰσχυρὰν ἐξέλεσθαι τοῦ κινδύνου τούτου οὔτε τὸν Ἀαρὼν, οὔτε  
 τὸν Ἡλὶ,<sup>29)</sup> οὔτε τὸν μακάριον ἐκεῖνον<sup>30)</sup> ἄνδρα, τὸν ἄγιον,  
 τὸν προφήτην, τὸν θαυμαστόν, τὸν πρῶτον μάλιστα πάντων  
 τῶν ἐπὶ γῆς, τὸν ὡς φίλον λαλοῦντα τῷ Θεῷ· σχολῇ γε ἡμῖν,  
 τοῖς τοσοῦτον ἀπαδέουσι τῆς ἀρετῆς τῆς ἐκείνου, δυνήσεται  
 πρὸς ἀπόλογίαν ἀρκέσαι τὸ συνεδέσθαι ἑαυτοῖς μηδὲν ὑπὲρ  
 ταύτης ἐσπουδακῶσι<sup>31)</sup> τῆς ἀρχῆς· καὶ μάλιστα ὅτε πολλὰ  
 τούτων τῶν χειροτονῶν οὐκ ἀπὸ τῆς θείας γίνονται χάρι-  
 τος,<sup>32)</sup> ἀλλὰ καὶ ἀπὸ τῆς τῶν ἀνθρώπων σπουδῆς. Τὸν<sup>358</sup>

26) μέλλεις, Vet. int. incipies. Etiam Vulgatus interpretor N. T. verbum μέλλω saepe verbo incipio reddit, reprehensus a L. Valla ad Act. 27, 10. [De re vid. Num. XI, 15. L.]

27) ἄθλους, Al. χρόνους.

28) τρόπαια, tropaea. Egerant de hujus vocis significatu praeter Favorinum imprimis Schol. Aristoph. Plut. 453. et Eustath. ad Iliad. ε', p. 531. Cf. Sturs. Lex. Xenoph. T. IV, pag. 336. L.

29) οὔτε τὸν Ἡλὶ, Vet. int. nec Helii nec Saulem.

30) ἐκεῖνον, Εκείνος, ille, frequens ad laudem. Basiliius Sel. I, 2. de Thecla: πολλοὺς ἄνδρας εἰς ἄκραν ἀρετὴν βιοῦντας, ἢ μᾶλ-  
 τος ἀνηγόρευσε, οἷον τὸν παῦλον εὐθὺς ἐκεῖνον τὸν καὶ ὧτα αἰ-  
 γύπτιον καὶ ἐπὶ τὴν αἰγύπτου.

31) ἐσπουδακῶσι. Participium pro infinitivo.

32) χάριτος. Hic fons est vocationis. Rom. 1, 5. Ad plenam vocationis divinitatem et vocantium et ipsius vocationis et vocati sanctitas, hujusque non solum facultates animi naturales, sed etiam charismata supernaturalia, sine quibus DEUS neminem mittit, pertinent. Magnif. Cancall. Pfaff. diss. de Vitiis eorum qui sacris ope-  
 rantur; Sect. I. §. 9.



Ἰουδῶν ὁ Θεὸς ἐπέλεξατο, <sup>33)</sup> καὶ ἐκ τὸν ἄγιον ἐκείνον κατέ-  
 λξε χορὸν, καὶ τὴν ἀποστολικήν ἀξίαν μετὰ τῶν λοιπῶν ἐνε-  
 χειρίσεν· ἔδωκε δέ τι καὶ τῶν ἄλλων πλεον αὐτῶ, τὴν τῶν  
 χρημάτων οἰκονομίαν. <sup>34)</sup> Τί οὖν; ἐπειδὴ τοῖτοις ἀμφοτέροις  
 ἐναντίας ἐχρήσατο. <sup>35)</sup> καὶ ὃν ἐπιστεύθη κηρύττειν, προῦδωκε·  
 καὶ ἃ καλῶς διοικεῖν ἐνεχειρίσθη, ταῦτα ἀνῆλθε κακῶς, ἐξέ-  
 φυγε τὴν τιμωρίαν; διὰ αὐτὸ μὲν οὖν τοῦτο καὶ χαλεπωτέ-  
 359 ραν ἑαυτῷ τὴν δίκην εἰργάσατο. καὶ μάλα γε εἰκότως. Οὐ  
 γὰρ εἰς τὸ τῷ Θεῷ προσκρούειν δεῖ κατακεχρησθαι ταῖς παρὰ  
 τοῦ Θεοῦ δεδομέναις τιμαῖς, ἀλλ' εἰς τὸ μέλλον ἀρέσκειν αὐτῶ.  
 360 Ὁ δὲ, ἐπειδὴ πλεον τετίμηται, διὰ τοῦτο ἀξίων ἀποφυγεῖν,  
 ἐν οἷς ἂν κολάζεσθαι δέη· παραπλήσιον ποιῶ, ὥσπερ, ἐν εἰ-  
 πς καὶ τῶν ἀπίστων Ἰουδαίων ἀκούσας τοῦ Χριστοῦ λέγον-  
 τος, <sup>36)</sup> ὅτι εἰ μὴ ἦλθον καὶ ἐλάλησα αὐτοῖς, ἁμαρτιάν οὐκ  
 εἶχον· καὶ, εἰ μὴ τὰ σημεῖα ἐποίουν ἐν αὐτοῖς, ἃ μηδεὶς ἄλ-  
 λος ἐποίησεν, ἁμαρτίαν οὐκ εἶχαν· ἐγκαλοῖ τῷ Σωτῆρι καὶ  
 Εὐεργέτῃ, <sup>37)</sup> λέγων· τί γὰρ ἤρχου καὶ ἐλάλης; τί δὲ ἐποίεις

33) ἐπέλεξατο. Vid. Matth. III, 1—5. L.

34) οἰκονομία. Vid. Joh. XII, 6. L.

35) ἐχρήσατο. Alii, annotante Montefalconio, legunt ἀπε-  
 χρήσατο, quo tamen, quum praecedat adverbium ἐναντίας, non opus  
 est. L.

36) λέγοντες. Evangel. Joh. XV, 20. L.

37) τῷ σωτῆρι καὶ εὐεργέτῃ. Frequenter veteres σωτήρα,  
 εὐεργέτην, σωτήρα καὶ εὐεργέτην eum salutarunt, cui quam pluri-  
 mum deberi proferrentur. Exempla collegit Gatakerus l. 1. Cinni  
 c. 3. ex quo duo notamus. Demosth. c. Aesch. Or. pro cor. φέλον,  
 εὐεργέτην, σωτήρα τὸν φιλιππον ἡγοῦντο. Uticenses Catonem μὲν  
 φωνῇ τὸν εὐεργέτην καὶ σωτήρα καλοῦντας memorat Plutarchus. Ac-  
 cedant alia. Idem de Demetrio, [p. 893.] σωτήρα καὶ εὐεργέτην ἀνα-  
 γορεύοντες οἱ ἀθηναῖοι. Polybius de Antigona, οὐ μόνον ἐκρίθη  
 παρ' αὐτὸν τὸν καιρὸν εὐεργέτης, ἀλλὰ καὶ μεταλλάξας σωτήρ. Apud  
 Herodianum Saturninus Severo insidias patefaciens; ἤρω σοι, εἰ δέ-  
 σποτα, σωτήρ τε καὶ εὐεργέτης. Themistius Or. IV, οὗτος ἂν ὁ τέ-  
 λειος νομιζοίτο καὶ ὁλόκληρος σωτήρ τε καὶ εὐεργέτης. Basiliius Sel.  
 Or. XV, ἵνα μὴ μόνον τοῦ βασιλέως σωτήρ ὁ δαβὶδ, ἀλλ' ἤδη καὶ  
 τοῦ παντὸς Ἰσραὴλ εὐεργέτης ἀναδειχθῇ. Verius Iesum, quem σω-  
 τήρα unicum, eundem εὐεργέτην unicum praedicamus cum Chryso-  
 stomo aliisque patribus. In Graeco est ἕξ διὰ δυοῖν. Latine tan-  
 tiusper reddidi, Salvatore beneficentissimo; sed plura videntur de in-  
 terpretatione dici debere. εὐεργέτης ab iis, qui citatos auctores in-  
 terpretati sunt, dicitur benefactor, beneficii auctor, bene merens,  
 beneficus. De verbo σωτήρ plus contenditur. Primum occurrit illud  
 Ciceronis; C. Verrem non solum patronum Siciliæ, sed etiam So-  
 tera inscriptum vidī Syracusis. Hoc quantum est? ita magnum, ut  
 Latino uno verbo exprimi non possit. is est [nimirum Soter] qui

σπῆται, ἵνα μὴ ὄντως ἡμᾶς κολλάσῃς; Ἀλλὰ μανίας τὰ ῥα-361  
ματα καὶ τὸ καὶ τῆς ἀρχαίας παραπλησίως. 32) ὁ γὰρ λατρεὺς

salutem dedit. Quem ad locum ipse *P. Manutius* haec commentatur: *Soter Graecum nomen esse, et cum significare, qui salutem dedit, ipso constat interprete Cicerone: quo patet communis error eorum, qui Jesum Christum, cujus immortalia merita nullo satis uno verbo exprimi Latine queunt, Servatorem appellant. aliud enim est servare, aliud salutem dare. servat is, qui, ne salus amittatur, ali qua ratione praestat: salutem dat, qui amissam restituit. Quod si servator: non est Soter, quia minus valet; salvator autem ut inusitatum Cicero vitavit; maluitque dicere, qui salutem dedit. Nimirum de eo si loquimur, qui afflictum genus humanum non in eodem statu servavit, sed a sempiterno interitu ad perpetuae vitae bonum perduxit, quod summus Dei Filius et fecit, et facere solus potuit: necesse est, vel Salvatorem appellare, quod σωτήρ Graece dicitur, usurpato in re nota novo verbo, quod veteres quoque probarunt, vel Ciceronis exemplo uti circumscriptione, et dicere, is qui salutem dedit, quamquam circumscriptio, ut interdum non commodam solum, verum etiam necessaria videtur, sic, iterata saepius, et dignitatem amittit et satietatem parit. Hic recte statuit *Manutius*, et auctorem salutis nostrae posse per periphrasin appellari, et tamen saepius uno esse verbo appellandum. nam etiam apostolus eum semel appellat αἰών σωτήρας, Hebr. V, 9. saepissime vero σωτήρα. Cui nomini cum quaeritur quoddam unum optime respondeat Latinum: ita rem tractabimus, ut ne exitus careat fructu. Mirum potuit pridem videri, cur ipsum nomen *Soter* primis seculis, non una cum vocabulis Graecis angelus, baptista, brabeum, ecclesia, Paracletus, aliisque innumeris fuerit Latina civitate donatum, praesertim cum Latine dixerint *soteria*: cujus rei hanc videmur animadvertisse causam, quod *Valentiniani* usum vocabuli *Soter*, ut ex *Tertulliano* constat, occupassent. quae causa nil impedit, quo minus hodie *Sotera* dicamus: neque tamen Latina verba manere non debent. Idem *Tertullianus Salutificatorem* solitus est dicere: cujus scripta id quatuor habent loca, totidem dicta *Pauli* πρὸς τοῦ σωτήρος interpretantibus, *Sospitatoris* nomen *Grotius* probat; quod idem atque σωτήρ etymon habeat. Interdum *Salus*, in abstracto, dici potest. Nonnullis fortasse *Liberatoris*, vel *Vindictis*; appellatio aptior videatur: quae et solennis olim fuerit, et miseriam, ex qua fit liberatio, innuat. Hoc *Dialogi* loco vetus interpretes posuit *Salvator*; recentiores, *Servator*, atque haec duo sola sunt pridem perpetuo usu recepta in orbe Christiano vocabula: sed ita, ut vix ullus utrumque juxta probet. Absque enim in duas quasi partes Christiani scriptores: quorum alteri, quum *Servatorem* dicunt, Latinitati videntur consulere; alteri, quum *Salvatorem*, religioni. Vide, quae in hanc sententiam collecta et disputata sunt a *Cl. Dausqueio* in Notis ad Basilii Seleuciensis orationem XII et XXXII et, ex *Dausqueio* potissimum, in *Thesauri Fabri et Suiceri*: et adde *H. Meisneri* Christolog. Disp. VI. *Dannhaueri* Hodosoph. p. 600. *Jac. Pontani* Bellar. P. II. Synt. 10. c. 1. *E. Leigh*. Crit. N. T. *Cyr. Güntheri* Latin. reatit. ceteroque ab his laudatos. Nos quoque in interpretatione nostra *Salvatorem* tantisper dicere maluimus, dum probaremus, nec *Salvatoris* nomen a Latinitate nimis esse alienum, nec *Servatorem*, quod *Dausqueius* in primis pertendit, male appellari et inique. De officina vocabuli *Salvator* nemo dubitat: nec dubitaturus fuit *Tallius*, si olim fuisset usitatum.*

οὐχ ἵνα σὺ <sup>20</sup>) κατακρίῃ μᾶλλον, ἢ ὅτι θεομαρτύρων, ἀλλ' ἵνα ἀπαλλάξῃ τῆς πόσεως πόνον· ἐν δὲ αὐτῶν ἐκείνῳ ἀποσέ-

nam non fuisse, vel locus ex Adelpis Terentii mox producendus arguit: neque adjuvat Plinius, quem *Salvatorius* dixisse notat Ol. Borrichius: vera enim lectio est *salutatorius*. Auctoritatem tamen satis antiquam a primis Christianis habet: et, si nullam haberet, dignus erat *salutis* nostrae *dux*, cujus honori verbum signaretur monetae novae. habent autem *Salvator* Inscriptiones: et Glossae veteres, et Testullianus, Lactantius alique, ut non debeamus hoc vocabulo abstinere hodie, praesertim cum in aliis non nimium lauti simus. Nervose *Isid. Hispal.* l. 7. Orig. *Verbum Salvator Latina lingua antea non habebat, sed habere poterat: sicut potuit, quando voluit. Venia ad alterum vocabulum.* Plerique ita statuunt: *Salvatore* in habet, qui ex perditio salvas redditur: *servatore* is, qui salvus manet. Respondemus, et Graecam verbum unum, et Latinum utrumvis, modo has modo illa notione accipi: quippe nullum malum, cui datorem salutis quemcumque moderari oporteat, non habet hoc, ut quoquo modo ex una parte premat, idemque ex altera parte impendat. *Salvare*, pro eo, quod illi *servare* dicunt, exstat in Inscriptione, Antonini principatu expressa: *O tempora infesta, quibus inter sacra et vota ne in cavernis quidem salvari possimus.* et in illa celebri: *Jovi custodi, Quirina Salvatori, pro salute Caesaris Nervae Traiani Aug. Col. Sarmis.* Lactantius: *quis ob iustitiam meruerit, genere humano (in cataclysmo) perempto, salvari.* Sic *salvus*, pro *illato*, passim. vid. Cic. ep. fam. ed. monstr. p. 946. Vicissim *servare*, pro eo, quod illi *salvare* dicunt, dixit Terentius in Hecyra Act. V. scen. 4. ubi adolescens, ab orco mortuum se rediit in lucem factum, et ex maxima miseria extractum triumphans, *servatricem suam salutis Barchidem.* Plane quod Romanis in nomine valuit *salvus* et *Salvus*, id in verbo valeit *servo*, unde *servator*: quoniam haec themata instar unius, ita ut altero suppleatur defectus alterius. Idem Comicus in Adelpis: *Ipsa si cupiat Salus, servare prorsus hanc familiam non potest.* idem volebat dicere, quod Plautus: *Nec salus saluti jam esse, si cupiat, potest.* Congruitque etymon ipsum, nam ex *ῥῶν*, *libero*, *eruo*, est *ῥῶν*, ut Eustathius tradit: ex *ῥῶν* est *servo*, ut Martinius docet: quamquam ne Perottus quidem obeat, qui *servo* derivat a *sero*, id est *asero*, *libero*. Itaque quem Graeci *σωτήρα*, eum Romani constanter dixerunt *Servatorem*. *Σὺς σωτήρ* Jupiter *Servator* dictus, et *Jupiter Conservator*, ut in primis Gyraldus Syntagmate II. confirmat: quem *Jovem Custodem* et *Jovem Liberatorem* siverant. Tacitus Annal. lib. XV. cap. 71. de liberto quodam, conjurationis indice in Neronem: *Conservatoris tibi nomen Graeco ejus rei vocabulo assumpsit* scilicet *σωτήρα* ne appellaretur index: quod ejus rei vocabulum est lucrificanti Graecum Historico, nisi *conservator*? quid *conservator*, nisi *servator*? praeterquam quod simplex verbum uni adscribit beneficium; praepositio addita, pluribus. Et quum se ipse Tullius reip. *servatorem*, quum se reip. *conservatorem* dixit, noane *σωτήρα* se dixit? alioqui honoris sui causa, perinde ut dediti Verris, potuit, qui erat auctoritate, saltem ad Quintum fratrem aut ad Atticum scribens; potuere in diis suis cognominandis Romani, aut Graecum, si significant esse putassent, adeptare, aut novum Latium, quo Graecum exprimeretur, fingere. quid ne pro verbo quidem *servare* et pro participio *servatus*, de ullo alio, quod vim haberet majorem, labo-

ρησας τῶν ἐκείνου χειρῶν. δέχου τοίνυν χαλεπωτέρως πῦρ τι-  
μορίαν. Ὅσοιο γὰρ εἰ ἔξας τῆς διρακείας, καὶ τῶν προτέ-

ravere. At negat ipse, inquit, Tullius, verbum σωτήρ Latino uno, exprimi posse: quem verbum *Servator*, minime fugiebat. Negat id quidem: sed nescio an magis ex animo, quam in Antonio postea reprehendit *pissimum* et *contumeliam facere*, cur autem negat? per ironiam: primum, ut invidiam concitet reo, qui in inscriptione ista verbo uti maluerit inter Siculos populari, quam Latino. Nam de industria ita definit *Sotera*, ut definiat *Servatorem*, qui proprie, in bello, *salutem dare* capto dicitur. Sic fere lib. XI. ad Att. Eg. 14. *non quo ab isto salus data quidquam habitura sit firmitudinis*. accedit aculeus: *Soter est is, qui salutem dedit*, scilicet cum posset malum dare, ut Verres, qui nil non mali pro salute dedit. Ceteroqui enim *is, qui salutem dedit*, neque *sotera* neque *servatorem* aequè exprimit, atque *is, qui salutem facit*. respice exempla innotantia hac annotatione posita. Denique verbum illud tenuius *Patronus*, in Verriana, a *Servatore* nihilo propius abest, quam a *Sotere*. Porro ne Tertullianus quidem, cum *Sotera* Christianorum dixit *Salutificatorem*, *Servatoris* vocabulum censendus est indignum iudicasse. Cur non usurpavit Tertullianus *Salvatoris* nomen? (inquit Borrichius, a Vossio abductus, intento videlicet alteri appellarent, quæ Afer ille æquius uti supra dictus est: nos dicimus, cur non legitimus apud illum *Servatoris* nomen? et a Borrichio respondemus:} *quia ingentium magni Afris vocabulis innovandis, quam antiquis retinendis accommodatius fuit*. Sed fac, non semper, cum σωτήρ dicitur, *Servatorem* dici posse: potest tamen plerumque, vel ea notione: de qua nil est controversiæ. Perditi fuimus, sed ita ut etiamnum perire possemus (uti certa perditione per peccatum, per ἀνιστάμεν se perdunt) id prohibuit et prohibet Soter, Joh. III. 16. ergo *Servator* est, Quicquid Pater ei dedit, ex eo nil amittit: Joh. VI. 39. coll. omnino XVII. 12. ergo *Servator* est. Efficit, ne, postquam iustificati sumus, iram persentiscamus: Rom. V. 9. ergo *Servator* est. Est σωτήρ fidelium maxime: 1. Tim. IV. 10. id est, eos, quos *salvavit*, *servat* et *servabit*. Quare non est claudenda verborum gloriæ Christi inservientium copia: neque ulli eorum a nobis aut adspargendum fastidium aut significatio deterrenda. Rectius et *Salvatoris* et *Servatoris*, atque adeo *Soteris* appellationem Christianus quivis sine offensione legat ac scribet. Atque ut ad locum redeamus, hic nos *Servatore* *beneficentissimo* interpretatos velle jam existimes. nam *Servatoris* titulus medicis peculiariter datur, ut Barthius ad Statium notavit; Chrysostomus autem ut medicum hoc loco §. 361. laudat Dominum: perinde ut Eusebius lib. IV. Demonstrat. Evang. καθ' ὅσον ψυχῶν ἐμπαθῶν θεραπεύειν ἐπαγγέλλεται, ΣΩΤΗΡ ΚΑΙ ΙΑΤΡΟΣ εὐδότως ἂν λέγοιτο. Hujus nomen celebretur in sempiternum! [Nolui quid addere iis, quæ copiose quidem, sed docte et pie disputavit de his vocabulis b. Bengel. Plura etiam qui legere cupiat, adent amicissimi *Heinichenii* Excurs. X. in Euseb. H. E. T. III, p. 409. L.]

38) παραπλήξας, insanias. Aptæ metaphora, collatis iis, quæ sequuntur, ab aegrotis. §. 69. [παραπλήξ explicatur ab Hesychio per παρὰρων, τὰς φρένας βεβλαμμένους, μανιαδὴς et παραπλήξια est eidem Hesychio et Suidæ id. q. μανία. L.]

39) σέ. Hoc pronomen simpliciter acceptionem, semper ἐξέλλεται: sin emphasis aut oppositionem denotare opus sit, proprium accentum retinet, verboque plerumque proxime præsequitur. Deva-

- εσαν ἂν ἀπὸ τῆς ἀλλήλης κακῶν· οὕτως ἐπειδὴ παραγεγόμενον ἴδων ἐφυγε, οὐκ ἔτι ἀπορίσασθαι ταῦτα δύνηται· μὴ θυνάμενος δέ, καὶ τούτων δώσεις τὴν τιμωρίαν, καὶ ἀνθ' ὧν αὐτῷ ματαίαν
- 362 τὴν σπονδὴν ἐποίησας, τότε μέρος τὸ σόν. Διὰ ταῦτα οὐκ ἴσθην πρὸ τοῦ τιμῆσθαι παρὰ τοῦ Θεοῦ καὶ μετὰ τὰς τιμὰς τὴν βίασιν ἐπομένοι, ἀλλὰ πολλῶ σφοδρότερον ὕστερον. ὃ γὰρ μὴδὲ τῷ παθεῖν εὖ<sup>40)</sup> γεγόμενος ἀγαθός, πιμρότερον
- 363 δίκαιος ἂν εἴη κολάζεσθαι. Ἐπεὶ οὖν ἀσθενὴς ἡμῖν αὕτη ἢ ἀπολογία δέδωκεται, καὶ οὐ μόνον οὐ σώζει τοὺς εἰς αὐτὴν καταφεύγοντας, ἀλλὰ καὶ προδίδωσι πλέον, ἑτέραν ἡμῖν πο-
- 364 ριστέον ἀσφάλειαν. ΒΑΣ. Ποίαν δὴ ταύτην; ὥς<sup>41)</sup> ἔγωγε οὐδὲ ἐν ἑμαυτῷ δύναμαι εἶναι νῦν· οὕτω με ἔμπορον καὶ ἐν-τρομόν τοῖς ῥήμασι κατέστησας τοῦτοίς.
- 365 II. Μὴ, δέομαι, ἔφη, καὶ ἀντιβολῶ, μὴ τοσοῦτον καταβάλλης σαυτόν.<sup>1)</sup> Ἔστι γὰρ, ἔστιν ἀσφάλεια, τοῖς μὲν ἀσθενέσιν ἡμῖν, τὸ μηδέποτε ἐμπιστεῖν· ὑμῖν δὲ τοῖς ἰσχυροῖς, τὸ τὰς ἐλπίδας τῆς σωτηρίας εἰς ἕτερον μὲν ἀνηρτῆσθαι μηδὲν, μετὰ<sup>2)</sup> δὲ τὴν τοῦ Θεοῦ χάριν<sup>3)</sup> εἰς τὸ μηδὲν ἀνάξιον πρᾶτ-

rius in Particula Ἐμοί. Porro hunc locum ex Palatino, solo fortasse, recentiores sic constituerunt: οὐχ ἵνα σὲ κατακρίνῃ ἦλθεν, ἀλλὰ μᾶλλον θεραπεύσων, οὐχ ἵνα σε νοσοῦντα παρὶδῃ, ἀλλ' ἵνα σε ἀπαλλάξῃ τῆς νόσου τέλεον. Morel, οὐχ ἵνα σὲ κατακρίνῃ, μᾶλλον ἦλθε θεραπεύσων· οὐχ ἵνα κλ. Nostram lectionem comprobat Augustanus liber, editio prima, et vetus interpres. Estque illustre testimonium contra abusum distinctionis inter Voluntatem signi et beneplaciti. [Hasselfbach. σὲ repetit ante ἀπαλλάξῃ. Non inepte. L.]

40) παθεῖν εὖ. Εὖ pulchra dicitur cum activo, εὖ ποιεῖν. §. 298. cum passivo; εὖ πάσχειν. §. 154. cum medio, εὖ φέρεσθαι. Gall. je me porte bien. Emendetur Basilii Sel. locus insignis, Or. 19. ubi centurio ait: οὐκ εἰμι ἱκανός. πηγὴ πενιχρῶς, πέλους πλοῦτον οὐχ ὑποδέχεται. μὴ μου πλέον ἐλέγχῃς τὸ τῶν τρόπων ἀνάξιον. οὐ φέρομαι (legas, εὖ φέρομαι) τοῖς ῥήμασι· φθέγγαι μόνον, καὶ τὸ πάθος ἐλαυνεταί. Etiam alia εὖ usum habet, εὖ ἴστω. εὖ καὶ καλῶς. §. 323. 386.

41) ὅς. Pro οὕτως.

1) μὴ τοσοῦτον καταβάλλης σαυτόν. Ne ita animum despondeas, sei nicht so niedergeschlagen. L.

2) εἰς ἕτερον μὲν μηδὲν, μετὰ δέ. Sic Augustanus. eadem particulae. §. 187. 412. μετὰ; secundum. Germ. nächst. [Ita praepositio μετὰ jam apud Homerum occurrit, v. c. Iliad. II, 674. καλλίστος ἀνὴρ τῶν ἄλλων Ἀνακλῶν μετ' ἀμύμονα Πηλεΐωνα, πῆχες δὲ τὸν Ἀχιλλ. Xenoph. Cyropaed. VII, 2, 4. πόλιν τὴν πλουσιωτάτην ἐν τῇ Ἀσίᾳ μετὰ Βαβυλῶνα. L.]

3) χάριν. Πάντα ὑπακούσεται τῷ χρυσῷ, τῷ φησὶν· καὶ τῇ χάριτι τὰ ῥητὰ δεκκῆθήσεται. Marcus de lege spir.

ταῖς τῆς θεωρίας ταύτης καὶ τοῦ διδασκόντος αὐτὴν Θεοῦ. Με-366  
 γίστης μὲν γὰρ ἂν εἴεν κολάσεως ἄξιοι, οἱ μετὰ τὸ δὲ οὐκ αἰτίας  
 σπουδῆς ταύτης ἐπιτυχεῖν τῆς ἀρχῆς, ἢ διὰ φροσύμων ἢ διὰ  
 πονηρίαν ἢ καὶ δι' ἀπειρίαν κακῶς μετρημένοι τῷ πράγματι·  
 οὐ μὴν \*) διὰ τοῦτο τοῖς οὐκ ἐσπουδακόσι καταλείπεται τις  
 συγγνώμη, ἀλλὰ καὶ οὗτοι πάσης ἀπολογίας ἐστέρηται. Δε367  
 γὰρ, οἶμαι, κἂν μυρίοι καλῶσι καὶ καταναγκάζωσι, μὴ πρὸς  
 ἐκείνους ὁρᾶν· ἀλλὰ πρότερον τὴν ἑαυτοῦ βασανίσαντα ψυ-  
 χήν, καὶ πάντα διερευνησάμενον ἀκριβῶς, οὕτως εἶξαι τοῖς βια-  
 ζομένοις. Νῦν δὲ οἰκίαν μὲν οἰκοδομήσασθαι οὐδεὶς ἂν ὑπο-368  
 σχέσθαι τολμήσειε τῶν οὐκ ὄντων οἰκοδομικῶν· οὐδὲ σωμά-  
 των ἄψασθαι νεοσηκόντων ἐπιχειρήσειεν ἂν τις τῶν ἱατρῶν  
 οὐκ εἰδόντων· ἀλλὰ κἂν πολλοὶ οἱ πρὸς βίαν ἀθροῦντες ὦσι,  
 παραστήσεται, καὶ οὐκ ἐνθουσίασει τὴν ἄγνοιαν. Ψυχῶν δὲ  
 ἐπιμέλειαν μέλλων ἐμπιστεύεσθαι τοσούτων, οὐκ ἐξετάσει πρό-  
 τερον ἑαυτὸν· ἀλλὰ κἂν ἀπάντων ἀπειρότατος ἦ, δέχεται τὴν  
 διακονίαν, ἐπειδὴ ὁ δεῖνα κελύει, καὶ ὁ δεῖνα βιάζεται, καὶ  
 ἵνα μὴ προσκρούσῃ τῷ δεῖν; Καὶ πῶς οὐκ εἰς προὔπτον ἑαυ-369  
 τὸν μετ' ἐκείνων ἐμβαλεῖ κακόν; ἔξόν \*) γὰρ αὐτῷ σώζεσθαι  
 καθ' ἑαυτὸν, καὶ ἐτέρους πρᾶσαιπύλλυαι μεθ' ἑαυτοῦ. Πά-  
 ρθεν γὰρ ἐστὶν ἐλπίζει σωτηρίαν; πόθεν συγγνώμης τυχεῖν; τί-  
 νες ἡμᾶς ἐξαίτησονται \*) τότε; αἱ βιαζόμενοι· σὺν ἴσως καὶ  
 πρὸς ἀνάγκην ἔλκοντες; αὐτοὺς δὲ τοὺτους τίς κατ' ἐκείνων  
 διασώσει τὸν καιρὸν; καὶ γὰρ καὶ αὐτοὶ προσδόνται ἑτέρων,  
 ἵνα διαφύγῃσι τὸ πῦρ. Ὅτι δὲ σὲ οὐ διδιττόμενος \*) ταῦτα370  
 λέγω νῦν, ἀλλ' ὥς ἔχει τὸ πρᾶγμα ἀληθείας, \*) ἀκούε τί τῷ

4) οὐ μὴν. Sic §. 537. καὶ μὴν οὐδέ, §. 17.

5) ἔξόν. Hesychius, ἔξεσι, δυνατόν.

6) τίνας ἡμᾶς ἐξαίτησονται. Augustanus, τίνας ἡμᾶς πα-  
 ραιτήσονται· unde vetus int. excusare. Placet haec media lectio:  
 unde orta et vulgata, τίνας ἡμᾶς ἐξαίτησονται, per glossam; et alio-  
 rum, τίνας ἡμῖν παραστήσονται.

7) δεδιττόμενος. De verbo δεδιττομαι, quod est ter-  
 rorem incutere, vid. Heinichen ad Euseb. H. E. VIII, 4, 6. et  
 Passow in Lexico s. v. δειδίσσομαι. L.

8) ἔχει ἀληθείας. Elegantissime. nam ita passim legitur,  
 πῶς ἔχω γνώμης, ὡς ἔχω θώμης, ὡς ἔχω συνέσεως. Sic Thucyd. ὡς  
 εἶχε τάχους ἑκαστος, pro cuiusque celeritate. et Plutarch. in Ca-  
 millo, ὡς ἑκαστος ἐτοιμότητος ἢ βουλήσεως ἔσχε, ut quisque paratus  
 aut animatus fuit. Cant. ed. II. [Non igitur opus erat mutatione  
 Boissii, qui ἐπὶ inserendum putabat, ut esset ἐπ' ἀληθείας. Imo ille  
 genitivus resolvendus est per nostrum: in Anschauung. Vid. Mat-

μαθητῇ φῆσιν ὁ μακάριος Παῦλος <sup>9)</sup> Τιμοθέω, τῷ γνησίῳ τέκνῳ καὶ ἀγαπητῷ. Χείρας τάχως μηδενὶ ἐπιτίθει, μηδὲ  
 371 κοινῶναι ἁμαρτίας ἁλλοτρίαις. Εἶδες ὅσης τοὺς μέλλοντας ἡμᾶς ἐπὶ τοῦτο παράγει, οὐ μέμφεις μόνον, ἀλλὰ καὶ τιμω-  
 372 ρίας; τότε ἡμέτερον ἀπηλλάξαμεν μέρος; Ὡςπερ γὰρ τοῖς αἰ-  
 ρεθεῖσιν οὐκ αὐταρκες πρὸς ἀπολογίαν, τὸ λέγειν, οὐκ αὐτό-  
 κλητος ἦλθον, οὐδὲ προειδώς οὐκ ἀπέφυγον· οὕτως οὐδὲ τοὺς  
 χειροτονοῦντας ὠφελῆσαι τι δύναται, εἰ λέγοιεν τὸν χειροτονη-  
 373 θέντα ἄγνοεῖν. ἀλλὰ διὰ τοῦτο καὶ μᾶλλον τὸ ἐγκλημα γίνε-  
 ται, ὅτι ὃν ἡγνοοῦν παρήγαγον· καὶ ἡ δοκοῦσα εἶναι ἀπολο-  
 374 γία αὐτοῦ τὴν κατηγορίαν. Πῶς γὰρ οὐκ ἄτοπον, ἀνδράπο-  
 δον μὲν πρίασθαι βουλομένους καὶ ἱατροῖς ἐπιδεικνύναι, καὶ  
 τῆς πράσεως ἐγγυητὰς ἀπαιτεῖν, <sup>10)</sup> καὶ γυτῶνων πυθάνεσθαι,  
 καὶ μετὰ ταῦτα πάντα μηδέπω θαρβεῖν, ἀλλὰ καὶ χρόνον πο-  
 λὺν πρὸς δοκιμασίαν αἰτεῖν· εἰς δὲ τοσαύτην λειτουργίαν μέλ-  
 λοντάς τινα ἐγγράφειν, ἀπλῶς καὶ ὡς ἔτυχεν, ἂν τῷ δεῖναι  
 375 δοῇ πρὸς χάριν ἢ πρὸς ἀπέχθειαν ἐτέρων μαρτυρῆσαι, ἐγκρί-  
 νων, κηδεμίαν ποιοῦμένους ἕτερον ἐξέτασιν; τίς οὖν ἡμᾶς ἐξαι-  
 τησεται <sup>11)</sup> τότε, τῶν ὀφελόντων προστεῖναι καὶ αὐτὸν προ-  
 376 στατῶν διαμένων; Δεῖ μὲν οὖν καὶ τὸν χειροτονεῖν μέλλοντα,  
 πολλὴν ποιέσθαι τὴν ἐρευναν· πολλῶν δὲ πλείονα τούτου τὸν  
 377 χειροτονοῦμενον. Εἰ γὰρ καὶ κοινωνοὺς ἔχει τῆς κολάσεως τοὺς  
 ἐλομένους, ἐν οἷς ἂν ἁμάρτη· ἀλλ' ὁμως οὐδὲ αὐτὸς ἀπὴλ-

τῆς αἰ. Gr. Gr. p. 432. et Passow in Lex. Cf. Valckenar. ad Herodot. VI, 116. et Thom. Mag. p. 401. Cyrop. VII, 5; 19. οὕτω τρόπου ἔχεις. L.]

9) Παῦλος. Ambrosius: Non nostra contra episcopos, sed sancti apostoli opportunus testimonium, ne velut vulgaribus fabulis nostrum irriherent opus. de Dign. sac. c. 5. [Locus Paulinus legitur 1. Tim. V, 22. L.]

10) καὶ τῆς πράσεως — ἀπαιτεῖν, „man fordert Bürgen, die für den Kauf gut sind.“ Cramerus. Cf. Xenoph. Hist. Gr. I, 7, 12. VII, 2, 17. Cyrop. VI, 2, 11. Est igitur ἐγγυητής id. q. ἔγγυος. Moeria: ἔγγυον, Ἀττικῶς· ἔγγυητήν, Ἑλληνικῶς. L.

11) ἐξαιτησεται. Alibi, ἐξαιρησεται. Montef. Vet. int. auxilio erit. Idem verbum, §. 385. eadem de re. [Verbum nempe ἐξαιτεῖσθαι in Medio est: precibus salutem alicujus impetrare, et usurpatur v. c. de servis, qui aliorum precibus libertatem nanciscuntur. Dicitur tamen etiam in malam partem. Xenoph. Anab. I, 1, 3. Συλλαμβάνει Κύρον ὡς ἀποκτενῶν. ἡ δὲ μήτηρ ἐξαιτησαμένη αὐτὸν ἀποπέμπει. Cf. Chrysost. T. I, p. 335 D. Wetsten. ad Luc. Evang. XXII, 34, ubi tamen est h. v. sibi poscere. et Matthaei I. I. Rom. III, not. 230. T. II, pag. 62. L.]

λατται τῆς τιμωρίας, ἀλλὰ καὶ μείζονα δώσει· μόνον εἰ μὴ 578  
 διὰ τινὰ ἀνθρωπίνην αἰτίαν, παρὰ τὸ φανερὸν αὐτοῖς εὐλογον  
 ἔπραξαν οἱ ἐλόμενοι. 12) Εἰ γὰρ ἐν τούτῳ φωραθεῖν, 13) καὶ  
 τὸν ἀνάξιον εἰδότες, διὰ τινὰ πρόφασιν αὐτὸν παρήγαγον· ἐξ  
 ἴσης τὰ τῶν κολαστηρίων αὐτοῖς, τάχα καὶ μείζονα τοῖς τὸν  
 οὐκ ἐπιτήδειον καταστήσασιν. ὁ γὰρ τὴν ἐξουσίαν παρασχὼν  
 τῷ βουλομένῳ διαφθεῖραι τὴν ἐκκλησίαν, αὐτὰς ἂν εἴη τῶν  
 ὑπ' ἐκείνου τολμηθέντων αἰτίαι. Εἰ δὲ τούτων μὲν οὐδενὶ γέ- 379  
 νοιτο ὑπεύθυνος, 14) ἀπὸ δὲ τῆς τῶν πολλῶν ὑπολήψεως ἡπα-  
 τῆσθαι λέγοι· ἀτιμώρητος μὲν οὐδὲ οὕτω μένει, ὀλίγῳ δὲ  
 ἐλάττωνα τοῦ χειροτονηθέντος δίδωσι δίκην. Τί δήποτε; ὅτι  
 τοὺς μὲν ἐλομένους εἰκὸς ὑπὸ δόξης ψευδοῦς ἀπατηθέντας,  
 ἐπὶ τοῦτο ἔλθειν· ὁ δὲ αἰρεθεὶς οὐκ ἔτ' ἂν δύναιτο λέγειν,  
 ὅτι ἡγνόουν ἑμαυτὸν, καθάπερ αὐτὸν ἕτεροι. Ὡς οὖν βαρύν-  
 τερον μέλλοντα κολάζεσθαι τῶν παραγαγόντων, οὕτως ἀκριβέ-  
 στερον αὐτῶν χρη̃ ποιῆσθαι τὴν ἑαυτοῦ δοκιμασίαν, κἂν 15)  
 ἄγνοοῦντες ἔλκωσιν ἐκείνοι, προσιόντα διδάσκειν ἀκριβῶς τὰς  
 αἰτίας, δι' ὧν ἡπατημένους παύσει, καὶ ἀνάξιον ἑαυτὸν τῆς  
 δοκιμασίας 16) ἀποδείξας ἐκφενύχεται τοσοῦτων πραγμάτων

12) οἱ ἐλόμενοι. Sensus: Majorem etiam poenam dabit; nisi si homines illi, qui eum elegerant, rem confecerint causa quadam humana ducti, ipsorum adeo reclamante et honestiora tuadente conscientia, cui tamen obedientiam non praestiterant. Pro εὐλογον, quod habet Savilius, Morellius legit εὐκολον. L.

13) φωραθεῖν. Φωραθεῖς, Lex. Cyrill. Ms. Brem. explicat per εὐρεθεῖς, καταληφθεῖς. Hesychius: φωραθεῖς· εὐρεθεῖς, γανυεῖς. Suidas: φωραθεῖς· εὐρεθεῖς, γυνώσθεῖς. Πλάμιλος δανειστής παρὰ Λοιστοφάνει (Plut. 19.) ὡς φωραθεῖς ἐπ' αὐτοφώρῳ κατελύθη. Cf. Aelian. V. H. I, 34. fn. 3. Maccabb. III, 29. οὐ ἔαν φωραθῇ τὸ σύνολον σκεπαζόμενος Ἰουδαῖος. L.

14) ὑπεύθυνος. Construitur h. l. cum tertio casu, ut apud Lyeurg. adv. Leocrat. cap. XXXII, §. 7. Proverbh. I, 23. ὑπεύθυνος ἐγένοντο ἐλέγχους. Cf. Chrysost. T. III, pag. 375 A. In eadem pagina construitur vero etiam cum genitivo. Cf. Demosth. p. 293. ἀγνοῶντας ὑπεύθυνος. Qui proprie sint ὑπεύθυνοι, bene exposuit Suidas: οἱ μὴ τῷ λογισμῷ παρασχηρότες, μηδὲ εὐθύνας τῆς ἀρχῆς (muneris publici, quod administrant.) ἧς ἐπιστεύθησαν. Hesychius: ὑπεύθυνος· ἔνοχος, ὑποκείμενος. L.

15) κἂν. Ex καὶ et ἂν constat: estque formalis nota, qua ἂν modo in sua significatione, modo pro ἂν conditionali accipitur. Quando itaque in sua significatione manent, tunc vox κἂν vehementiore spiritu profertur: cum vero ἂν pro ἂν accipitur, remisso spiritu profertur. Devarius. Hic valet καὶ ἂν, καὶ ἂν mox §. 380. nec non §. 185.

16) δοκιμασίας. Plane leg. διακονίας. vet. int. munere. Non alienum fuerit hoc loco sententiam corruptarum lectionum causam ex-



380 ὄγκον. Διὰ τί γὰρ περὶ στρατείας καὶ ἐμπορίας <sup>17)</sup> καὶ γεωργίας καὶ τῶν ἄλλων τῶν βασιτικῶν <sup>18)</sup> βουλῆς προκειμένης,

plicare. Plerumque ubi lapsus accidit in scribendo, offendiculum in medie est: hoc offendiculum fere semper est in ipso contextu, quum librarius non tam in ea, quae scribenda erant, intentus, quam in ea, quae minore, interdum etiam maiore intervallo praecedunt aut subsequantur, incurrens, horum aliquid arripit. Adolescentiam instituo: literas ipse tero: parorapata multa dispungo: jam pridem ad hanc offensionum causam attendo, ausim dicere, eā dimidium partem variarum lectionum in omni scriptorum genere, atque in ipsis N. T. libris (quo nomine copiosior sum in hac re) contineri. Quae res si diligentius attendatur, dici non potest, quantum adjumenti ad eximendas dubitationes allatura sit: De supervacuis repetitionibus hinc natis nil dubium est; de noxiis omissionibus conqueruntur omnes: sed et commutationes plerasque haec causa dedit, ut vox aliqua ejusve initium, medium, finis, per alliterationem aut pärechesin mutaretur in sonum verbi praevis vel sequentis. ex. gr. *Apud Herodianum* hodie sic scribitur, οὗς ἠθέλησαν μερῶσι τὴν ἀρχήν, ὥς μὴ πάλιν τοῖσιν ἐξουσίαν εἰς τυραννίδα πάλιν ἐξοκείλῃ. l. 7. c. 10. leg. παρ' ἐνὶ οὐρανῷ aut simile quidpiam: πάλιν irrepit, quia πάλιν sequitur. Sic *Basilii Sel. Or. VI.* sine dubio dixit: τὰς δὲ τῆς κρίσεως ἀφορμὰς ὁ τῆς φύσεως δεσπότης τῷ νῦν παρατιθέμενος λέγειν· εἰσέλθε εἰς τὴν κιβωτὸν. at loco κρίσεως obrepsit φύσεως, quod mox sequitur. Sed hic ipsae dialogus exempla, vix quaerenti, praeiit quamplurima. Ex προστῆναι, quod meliores libri habent, in deterioribus factum est προσιτῆναι, quia praecedit προσιτῆς. Ex τοῦ δοθέντος, §. 72. τὸ δοθέν, praevis τοῦ δοθέν. Ex μάχη, §. 97. πάλιν, sequente πάλιν. Ex ἔδομεν, §. 130. ἐδώκαμεν, seq. ἐδόκει. Ex λήθης, §. 144. ἀληθείας, praevis τ' ἀληθές. Ex δεξαμένων, §. 159. ἀναδεξαμένων, prae. ἀν. Ex πιστεύσαι, §. 168. ὑποπιεῦσαι, prae. ὑποπιεῦσαι. Ex πραγμάτων, §. 175. ταγμάτων, praevis τῶν. Ex χειρῆς, §. 188. σαρκός, seq. σαρκός. Ex ἐπήνεσαν, §. 206. ἐπήνεσαν, seq. ἀν. Ex πνευμάτων, §. 211. κυμάτων, seq. κύματα. Ex δέη, §. 252. δέον, seq. κακόν. Ex διακονίαν, §. 310. οἰκονομίαν, prae. οἰκονομικόν. Ex ἀφορμὰς, §. 322. προφάσεις, praevis προφάσεις. Ex λοιποὶ, §. 330. πολλοί, prae. πολλῶν. Ex σφοδρότεραν, §. 362. σφοδρότερον, seq. ὑστερον. Ex σφάττωσι, §. 402. κατασφάττωσι, seq. καταλέγειν. Ex οὖν, §. 407. δέ, praevis δέ. Ex βούλομαι, §. 417. δύναμαι, seq. δυσχερές. Ex τελείαν, §. 441. ἀλλήλων, prae. ἀλλήλων. Ex ἀπελθεῖν, §. 478. ἐπανελθεῖν, prae. ἐπανελθέτω. Ex προθυμίας, §. 492. μακροθυμίας, prae. μακρά. Ex τηρεῖν, §. 505. συντηρεῖν, prae. αἰνέειν. Ex ἐπιτομίματα, §. 507. ἐπιτομὰς, prae. ἐπιτομὰς. Ex συνεχεία, §. 516. συνεχής, seq. συνεχῆ. Ex θαυμαστόν, §. 538. θαυμαστόν, prae. μοναχόν. Ex βοηθεῖν, §. 557. ἐπιβοηθεῖν, prae. ἐπιπλήττειν. Ex ἀσβετίας, §. 574. ἀδίκας, prae. ἐκδικήσας. Ex φρεσίν, §. 586. φρεσίν, prae. χαλεπωτέραν. Ex ἀνθρωπείαν, §. 596. ἀνθρωπίνην, seq. ὑπερβαίνειν. Ex ἀκούσαι, §. 598. καὶ ἀκούσαι, praevis καί. Jejunia horum aliqua videantur; sed non iis, qui cogitant, vel laterculo plaustrum everti posse: conjuncta vero plane id, quod proposuimus, evincunt. Facile igitur hic quoque διακονίας mutatum est in δοκιμασίας, cum paulo ante occurreret δοκιμασίας. [Docte quidem disputavit *Bengelius* de errore operarum notissimo, dubito tamen illo errore nostrum quoque lo-

οὔτε ὁ γεωργὸς ἔλοι· ἂν πλεῖν, οὔτε ὁ στρατιώτης γεωργεῖν, οὔτε ὁ κυβερνήτης στρατεύεσθαι, κἂν μυρίους τις ἀπειλῇ θανάτους; ἢ δὴλον, ὅτι<sup>19)</sup> τὸν ἐκ τῆς ἀπερίας προορώμενοι κίνδυνον ἕκαστος; εἴτα ἅπου μὲν ζῆμια περὶ μικρῶν, τσαύτη<sup>381</sup> ἡρησόμεθα προνοίᾳ, καὶ οὐκ ἂν εἴχομεν τῇ τῶν βιαζομένων ἀπάχῃ· ὅπου δὲ ἡ κόλασις αἰώνιος τοῖς οὐκ εἰδῶσι μεταχειρῆσαι ἱερωσύνην, ἀπλῶς<sup>20)</sup> καὶ ὥς ἔτυχε ποσοῦτον ἀναδεόμεθα κίνδυνον, τὴν ἑτέραν προβαλλόμενοι<sup>21)</sup> βίαν; ἀλλ' οὐκ ἀνέξεται τότε ὁ ταῦτα κρίγων ἡμῖν. Ἐδὲ μὲν γὰρ καὶ πολ-<sup>382</sup> λῶ πλείω τῶν σαρκικῶν περὶ τὰ πνευματικὰ τὴν ἀσφάλειαν ἐπαδείξασθαι· νῦν δὲ οὐδὲ ἴσην<sup>22)</sup> εὐρισκόμεθα παρεχόμενοι, εἴπερ γὰρ μοι, εἰ τινα ὑποπτεύσαντες ἄνδρα εἶναι τεκτονικόν<sup>383</sup>

cum corruptum esse. Imo hoc mihi quibusque facile dabit, multo facilius ex voce δοκιμασίας oriri potuisse διακογίας, quam ex διακογίας voc. δοκιμασίας. Huc accedit, quod sensu neutiquam crearet leatiq. δοκιμασίας, modo teneamus, quod ex iis, quae supra disputavit Chrysostomus, luculenter apparet, illos homines, qui episcopi fieri vellent, examini, quo in eorum mores inquirebatur, se submittere debuisse. Sensus igitur huius loci foret: Opus est, ut illi, qui ad munus episcopi trahantur, bene sibi consilii aequae imperitiae, se vel probatione indignos esse ostendant. L.]

17) ἐμπόρας: Nauticae, proprie. Congruit κυβερνήτης. Idem Basilium ead. Or. Noam in arca appellat τὸν μέγαν ἐμπορον (sectorem) τῆς δικαιοσύνης.

18) τὰ βιωτικά sunt senioribus scriptoribus, quae elegantius ab antiquioribus scriptoribus dicuntur τὰ τοῦ βίου. Vid. Diodor. Sic. II, 29. Polyb. IV, 73, 8. 1 Cor. VI, 3, 4. Cf. Lobbeck. ad Phrynich. p. 355. L.

19) ἢ δὴλον. Particula ἢ, quae poni solet in secunda parte orationis bimembris, habet vim corrigendi, hoc sensu: Sed, quid quaerō? Manifesto provident periculum. Vid. Platon. Apolog. Socras. Cap. XIV. Ὅμως δὲ δὴ λέγε ἡμῖν, πῶς με γῆς διαρθεῖν τοὺς νεωτέρους; ἢ δὴλον δὲ, ὅτι κατὰ τὴν γράφην etc. Cf. Stallbaum. ad Platon. Phileb. p. 8. ad Enthyphr. p. 24 et Additamenta Heinichenii in calce nostrae Critonis Platon. editionis p. 76. L.

20) ἀπλῶς — κίνδυνον. Vet. int. nulla praecedente discussione, oculis sumis, ut dicitur, involuti. Proverbium illius aevi.

21) προβαλλόμενοι. Hinc πρόβλημα. Herodianus, ἕκαστος δὲ ἐπεφύετο οἰκοθελὴ ἢ ἐπιθελὴν ἢ πέλεκυν, δοράτια τε ἐκ κινήσεων· βαρέας τε (in indice Scheidiano varia est conjectura; in Casauboniano, βύρας· sed leg. βαρέας, id est, ex Hesychio, δένδρα, unde barycae Vitruvius)· τὰς ἐμπεσοῦσας περιπεμόντες καὶ ζύλα καταπρίσαντες εἰς τὰ παρυτχόντα σχήματα, ὥς ἕκαστος ἐδύνατο, πρόβλημα τοῦ σώματος ἐποικίζον. [Est igitur προβάλλεσθαι, quod nos dicimus vorschützen. Metaphora deducta est a militibus arma defensoria praetendentibus et obijicientibus. Vid. D'Orville. ad Charit. p. 602. L.]

22) οὐδὲ ἴσην. Quanta perversitas!

οὐκ ὄντα τεκτονικὸν πρὸς τὴν ἐργασίαν καλοῦμεν, ὃ δὲ ἔποι-  
το,<sup>23)</sup> εἶτα ἀνάμενος τῆς πρὸς τὴν οἰκοδομὴν παρεσκευασμέ-  
νης ὕλης, ἀφανίζοι μὲν ξύλα, ἀφανίζοι δὲ λίθους; ἐργαζοίτο  
δὲ τὴν οἰκίαν οὕτως, ὥς εὐθέως καταπεσεῖν· φρα ἀρκέσει  
πρὸς ἀπολογίαν αὐτῷ, τὸ παρ' ἐτέρων ἠναγκάσθαι, καὶ μὴ  
αὐτεπάγγελτον ἦκειν; οὐδαμῶς· καὶ μάλα γε εἰκότως καὶ δι-  
384 καίως. ἔρχην γάρ, καὶ ἐτέρων καλούντων, ἀποπηδᾶν. Εἶτα<sup>24)</sup>  
τῷ μὲν ξύλα ἀφανίζοντι καὶ λίθους, οὐβελία ἔσται καταφυγὴ  
πρὸς τὸ μὴ δοῦναι δίκην· ὃ δὲ ψυχὰς ἀπολλύς καὶ οἰκοδο-  
μῶν ἀμελῶς, τὴν ἐτέρων ἀνάγκην ἀποχρῆν<sup>25)</sup> αὐτῷ πρὸς τὸ  
385 διαφυγεῖν<sup>26)</sup> οἶεται; Καὶ πῶς οὐ λίαν εὐηθες; <sup>27)</sup> οὐπω γάρ  
προστίθῃμι, ὅτι τὸν μὴ βουλόμενον οὐδεὶς ἀναγκάσαι δυνή-  
σεται. ἀλλ' ἔστω μωρίαν<sup>28)</sup> αὐτὸν ὑπομεμενηκέαι βίαν; καὶ  
μηχανὰς πολυτρόπους, ὥστε ἐμπεσεῖν· τοῦτο οὖν αὐτὸν ἐξαι-  
ρήσεται τῆς κολάσεως; Μὴ, παρακαλῶ, μὴ ἐπὶ τοσοῦτον ἀπα-  
τῶμεν ἑαυτούς· μηδὲ ὑποκρινώμεθα ἀγνοεῖν, τὰ καὶ τοῖς ἄγαν  
παισὶ φανερὰ. οὐ γὰρ δήπου καὶ ἐπὶ τῶν εὐδυνῶν αὕτη τῆς  
386 ἀγνοίας ἢ προσποιήσεως ἡμᾶς ἀφελῆσαι δυνήσεται. Οὐκ ἐσπού-  
δασας αὐτὸς ταύτην δέξασθαι τῇ ἀρχῇ; ἀσθένειαν σεαυτῷ  
συμειδῶς;<sup>29)</sup> εὖ καὶ καλῶς.<sup>30)</sup> ἔρχην οὖν μετὰ τῆς αὐτῆς  
προαιρέσεως, καὶ ἐτέρων καλούντων, ἀποπηδᾶν. ἢ ὅτε μὲν οὐ-

23) καλοῦμεν, ὃ δὲ ἔποιτο. *Montefalconius* legit: αὐτὸς δὲ ἔποιτο, sensu proximo eodem. L.

24) εἶτα. Particula contendens et instans: de qua pulchre *Devarius*. conf. §. 381. 124. [*Εἶτα* est nostrum nunc. *Da* nunc der, welcher Holz und Steine verdirbt, etc. Cf. *Plut. de usu animal.* Orat. II, c. 2, pag. 516. ed. *Tauchen. Buttmann.* Gr. Gr. §. 136. *Matthiae* Gr. Gr. §. 603. pag. 1211. L.]

25) ἀποχρῆν. i. e. ἀρκεῖν. §. 383.

26) πρὸς τὸ διαφυγεῖν. *Montefalconius*: πρὸς τὸ μὴ διαφυγεῖν. Male. L.

27) εὐηθες, nonne hoc fatuum foret? Hesychiος εὐηθες· ἀπλοῦν, μωρὸν, ἀνόητον, ἀδύνητον. *Thomas Mag.* εὐηθες καὶ εὐφημισμὸν τὸ ἀδύνητον. Cf. *Intpp. ad Luciani Tim.* IV, 1. et *Aelian.* V. H. III, 17. L.

28) μωρίαν. Singularis numerus. §. 391. 549. [Singularis legitur etiam apud *Xenophontem* in *Anab.* I, 7, 9. Ἑλλήνων ἀσις μωρία καὶ τετρακοσία. Cf. *Buttmann.* Gr. maj. §. 64. proxime ante annotat. 1. L.]

29) συνειδῶς. *Ambrosius*: *Nescii homines et indocti in ordinationibus clamant et dicunt: Dignus es et justus es, et conscientia misera: indignus es et injustus es dicit.* l. c.

30) εὖ καὶ καλῶς. Εὖ μὲν τὸ ὀρθῶς σημαίνει· καλῶς δὲ τὸ χρησίμῳ κτλ. *Ammenius.*

δεῖς ἐκάλε, ἀσθενὴς σὺ καὶ οὐκ ἐπιτήδειος· ὅπει δὲ εὐρέθησαν οἱ δάδοντες τὴν τιμὴν, γεγονός· ἐξαίφνης ἰσχυρός· γέλωτος 387 ταῦτα καὶ λήροι, καὶ τῆς ἐσχάτης ἄξι τιμωρίας. Διὰ γὰρ τοῦτο καὶ ὁ Κύριος παραινέ, μὴ πρότερον βάλλεσθαι θυμέλιον, τὸν βουλόμετον πύργον οἰκοδορεῖν, πρὶν ἢ τὴν οἰκίαν λογίσασθαι 31) δύναμιν· ἵνα μὴ δῶ τοῖς παριοῦσι μυρίας ἀπορρομας χλευασίας τῆς εἰς αὐτόν. ἀλλ' ἐκείνω μὲν μέχρι τοῦ γέλωτος ἢ ζῆμια· ἐνταῦθα 32) δὲ ἡ κόλασις πῦρ ἄσβεστον, 33) καὶ σκόληξ ἀταλεύτητος, καὶ βρυγμὸς ὁδόντων, καὶ σκότος ἐξώτερον, καὶ τὸ διχοτομηθῆναι, 34) καὶ τὸ ταγῆναι μετὰ τῶν ὑποκριτῶν. Ἀλλ' οὐδὲν τούτων ἐθέλουσιν ἰδεῖν οἱ κατὰ 388 γοροῦντες ἡμῶν· ἢ γὰρ ἂν 35) ἐπαύσαντο μεμφόμενοι τὸν οὐκ ἐθέλοντα ἀπολέσθαι μάτην. Οὐκ ἔστιν ἡμῖν ὑπὲρ οἰκονομίας 389 πυροῦ ἢ κριθῶν, οὐδὲ βοῶν καὶ προβάτων, οὐδὲ περὶ τοιούτων ἄλλων ἢ σκέψις ἢ προκείμενη νῦν· ἀλλ' ὑπὲρ αὐτοῦ τοῦ σώματος τοῦ Ἰησοῦ. 36) Ἡ γὰρ ἐκκλησία τοῦ Χριστοῦ, κατὰ 390 τὸν μακάριον Παῦλον, σῶμά ἐστι τοῦ Χριστοῦ· καὶ δεῖ τὸν

31) λογίσασθαι. „Ita Ducasus. Sed ferri potuit Savil. ἀναλογίσασθαι. Luc. XIV, 28. legitur: πρῶτον καθίσας ψηφίσει τὴν δαπάνην — et v. 31. βουλεύεται εἰ δυνατός ἐστιν.“ Hughes.

32) ἐκείνω· ἐνταῦθα. Antitheton pronominis et adverbii. §. 393.

33) πῦρ ἄσβεστον. Basil. M. Ep. 121., nondum edita, ποῖα δὲ σώματα τὰς ἀπεράντους ἐκείνας καὶ ἀνυπόστατους ὑποστήσεται μαστιγὰς; ὅπου πῦρ ἄσβεστον, καὶ σκόληξ ἀθάνατος κολάων, καὶ πυθμὴν ἔδου σκοτεινὸς καὶ φρικώδης, καὶ οἰμωγαὶ πικραὶ, καὶ ὀλολυγμός ἐξάσιος, καὶ κλαυθμὸς καὶ βρυγμὸς ὁδόντων, καὶ πέρας οὐκ ἔχει τὰ δεινά. τούτων οὐκ ἔστιν ἀπαλλαγὴ, οὐδὲ τοῦ διεκδύναι τὰ πικρὰ κολαστήρια. ταῦτα φεύγειν ἔξεστι νῦν· ἔως ἔξεστιν, ἐαυτοὺς ἀπὸ τοῦ πτώματος φραλάσωμεν, μὴδὲ ἀπειλίσσωμεν ἑαυτοὺς, ἐὰν ἀναλύσωμεν ἀπὸ τῶν κακῶν. Hoesekeus.

34) τὸ διχοτομηθῆναι. Indicantur hoc verbo summi cruciatus et supplicii genus crudelissimum. Poena, qua hac in terra plurimi populi homines maleficos puniebant (v. c. Chaldaei: Daniel, II, 5. III, 29. Hebraei: 2. Samuel. XIII, 31. Aegyptii: Herodot. III, 16. Graeci: Diođ. Sicul. XVII, 83. et Romani: Sueton. Caligul. 27.), transfertur h. l. ad iudicium illud, quod nos manet post mortem. L.

35) ἢ γὰρ ἂν. Quae de particula ἢ, etiam cum aliis composita, Denarius docet, omnia ad verbum ἢ reduci possunt. facit enim et ad interrogationem et ad conditionem. ἢ nam sit? ἢ si sit. Hic ἢ γὰρ ἂν ἐπαύσαντο resolvas: nam si ita sit, i. e. alioqui, destineant. Notabilis particula. „Alii: ἐπαύσαντο φθεγγόμενοι καὶ μεμφόμενοι.“ Montefalconius.]

36) σῶμα τοῦ Ἰησοῦ Χριστοῦ. Christi corpus ecclesiam Paulus dicit. [Vid. Epist. ad Coloss. I, 24. τὸ σῶμα τοῦ Χριστοῦ, ὃ ἐστὶν ἡ ἐκκλησία. vel. v. 18. αὐτός ἐστιν ἡ κεφαλὴ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλησίας. coll. 1. Cor. XII, 27. Eph. I, 23. IV, 12. V, 30. L.]

τοῦτο πεπιστευμένον, <sup>37)</sup> εἰς εὐξίαν <sup>38)</sup> αὐτὸ πολλὴν καὶ κάλ-  
 λος ἀμήχανον <sup>39)</sup> ἐξασκεῖν, πανταχοῦ περισκοποῦντα, μὴ τοῦ  
 σπῖλος, ἢ ὀνίτις, ἢ τις ἄλλος μῶμος ἢ τοιοῦτος τὴν ὥραν <sup>40)</sup>  
 καὶ τὴν εὐπρέπειαν λυμαινόμενος ἐκείνην, καὶ τί γὰρ ἄλλ' ἢ  
 τῆς ἐπικειμένης αὐτῷ κεφαλῆς, τῆς ἀκηράτου καὶ μακαρίας,  
 391 ἄξιον αὐτὸ κατὰ δύναμιν τὴν ἀνθρωπείαν ἀποφαίνειν; Εἰ γὰρ  
 τοῖς περὶ τὴν ἀθλητικὴν εὐξίαν ἐσπουδακόσι, καὶ ἱατρῶν <sup>41)</sup>  
 χρεία καὶ παιδοτριβῶν <sup>42)</sup> καὶ διαίτης ἡκριβωμένης, καὶ ἀσκή-  
 σεως συνεχοῦς, καὶ μυρίας παρατηρήσεως ἐτέρας (καὶ γὰρ καὶ  
 τὸ τυχόν ἐν αὐτοῖς παρῳθεῖν, πάντα ἀνέτρεψε καὶ κατήβα-  
 λεν) οἱ τὸ σῶμα τοῦτο θεραπεύειν <sup>43)</sup> λαχόντες, τὸ τὴν ἀθλη-  
 σιν οὐ πρὸς σῶματα, ἀλλὰ πρὸς τὰς ἀσράτους δυνάμεις ἔχον,  
 πῶς αὐτὸ δυνήσονται φυλάττειν ἀκέραιον καὶ ὑγιές, μὴ πολὺ  
 τὴν ἀνθρωπίνην υπερβαίνοντες ἀρετὴν, καὶ πᾶσαν ψυχῆς πρόσ-  
 φορον ἐπιστάμενος <sup>44)</sup> θεραπείαν;

37) πεπιστευμένον. Alii ἐμπιστευόμενον. Savil. in margine  
 ἐμπιστευμένον. Vid. Sturz. de dialecto Macedon. p. 164. et  
 Schleusner. Lexic. in LXX. Intpp. II, 338. L.

38) εὐξίαν. Vet. int. sospitatem. et §. 391, abilitatem at-  
 que virtutem. [Est εὐξία bonus corporis habitus. Hesychius: εὐ-  
 ξία: ὕλεια, εὐφρία. Cf. Xenoph. Memm. III, 12, 3. et imprimis  
 Suidas. L.]

39) ἀμήχανον. Epitheton elegantis et lati usus notat id;  
 quod nulla vi, oratione, cogitatione, attingere possis aut antequi.  
 [Vid. Suicer. Thes. s. h. v. L.]

40) ὥρα, quod saepius cum κάλλος conjungitur (vid. Schae-  
 fer. ad Dion. de compos. verb. p. 204.), esse videtur imprimis ve-  
 nustas oris. Sic junguntur ὥραίος καὶ εὐμορφος apud Lucian. Ca-  
 tapl. T. I, pag. 433. et Schol. D'Orvil. ad Aristoph. Plut. 977. εὐ-  
 πρόσωπον explicat per ὥραιον. Cf. Hesiodorf. ad Plat. Phaed.  
 pag. 80 C. L.

41) ἱατρῶν. Simili exemplo utitur Plato in Critone cap. 7. L.

42) παιδοτριβῶν. De his multa P. Faber in Agonisticis.  
 [παιδοτριβῆς, magister luctationis, doctor palaestricus. „Do-  
 cebant nimirum apud Graecos paedatribae pueros ingenuos artem ma-  
 xime luctandi in partibus gymnasiorum iis, quae palaestrae diceban-  
 tur (vid. Theophr. Charact. VII.), et victus rationem praescribebant  
 futuris athleticis. Debebant hi paedatribae imprimis etiam iudicare,  
 quae corpora apta essent et idonea ad luctandum.“ Haec notavimus  
 ad Platonis Crit. VII; 4. Cf. Spanhem. ad Aristoph. Nub. 969. et  
 Schleusner in Lex. N. T. s. v. παιδαγωγός. L.]

43) θεραπεύειν. Aptā comparatio, propter simillimas cor-  
 poris et animae rationes. Itaque Institutiones Pastorales sub per-  
 petuo rei medicae schemate exquisitè deductas dedit I. M. Langius;  
 et moralem Philosophiam ac Theologiam Placcius et Buddeus.

44) ἐπιστάμενος. Doctor, in coelo et in inferno adhuc ho-  
 spes, inferno parum detrimenti, coelo parum accessionis afferet.

III. Ἡ ἀγνοεῖς, ὅτι καὶ πλείοσι τῆς ἡμετέρας σαρκὸς 392  
καὶ νόσοις καὶ ἐπιβουλαῖς τοῦτο ὑπόκειται τὸ σῶμα, καὶ θάτ-  
τον αὐτοῦ φθείρεται, καὶ σχολαίτερον ὑγιαίνει;

Καὶ τοῖς μὲν ἐκτὶνα θεραπεύουσι τὰ σώματα καὶ φαρ- 393  
μάκων ἐξεύρηται ποικιλία, 2) καὶ ὀργάνων διάφοροι κατα-  
σκευαί, καὶ τροφαὶ τοῖς νόσοις κατάλληλοι· καὶ φύσις δὲ  
ἀέρων πολλάκις ἤρκεσε μόνη, πρὸς τὴν τοῦ κάρνοντος ὑγίαν·  
ἔστι δὲ ὅπου καὶ ὕπνος προσπίσων εἰς καιρὸν, παντὸς πόνου  
ἀπῆλλαξε τὸν ἰατρὸν. Ἐνταῦθα δὲ οὐδὲν τούτων ἐπινοήσαι 394  
ἔστιν· ἀλλὰ μὴ τις μετὰ τὰ ἔργα δέδοται μηχανὴ καὶ θερα-  
πείας ὁδὸς, 3) ἢ διὰ τοῦ λόγου 4) διδασκαλία. 5) τοῦτο ὄργα-  
νον, τοῦτο τροφή, 6) τοῦτο ἀέρων κρασις ἀρίστη· τοῦτο ἀντὶ  
φαρμάκων, 7) τοῦτο ἀντὶ πυρός, τοῦτο ἀντὶ σιδήρου· καὶ

*Wecker der Lehrer* p. 80. Addatur *Arnoldi Theologia Experimentalis*, in Introductione lectu dignissima, maxime circa §. 48. Itaque Theologus tam pulchre, quam Medicus, salutabitur *Experientissimus*. [Unus habet: πᾶσαν ψυχῆς ιδεάν πρόσφορον ἐπιστάμενος θανατῶσαι, ἢ ἀγνοεῖν ὅτι. *Montef. Hasselbachius* praefert ψυχῇ, sed *Dativo* h. l. non opus est. L.]

1) αὐτοῦ. Refertur ad *σάρκος*. Syllepsis. [Non debebat igitur *Hughes* addere τὰ μέλη ante αὐτοῦ. Haec enim verba minime ita necessaria sunt ad Syntaxin, ut illi videtur. Vid. quae observat *Winerus*. *Gramm. N. T.* p. 129. ed. 3. „Das Pronomen αὐτός steht zuweilen durch eine Nachlässigkeit des Schriftstellers so, dass in den zunächst stehenden Sätzen kein Substantiv ausgedrückt wird, auf welches dasselbe direct bezogen werden könnte.“ L.]

2) ἐξεύρηται ποικιλία. *Savil* habet ἐξεύρηται ποικιλίαι, quae lectio placuit et *Hughesio* et *Hasselbachio*. Videtur tamen pluralis ex emendatione ortus esse, ut melius convenirent haec verba verbis sequentibus. L.

3) θεραπείας ὁδὸς. Metaphora. ὁδὸς μάχης. §. 592. *Basilii* Sel. Or. V. de tempore Noae: ἀνετέμνοντο πλεονεξίας ὁδοί. *secabantur vias avaritiae*. ubi *secare viam* (quod de navigante proprie dicit *Maro*) est *viam facere*. coll. *Quint. l. 3. c. 1.* [θεραπείας ὁδὸς, ratio medendi, vid. *Wahl, Clav. N. T. II*, p. 147. 3., b. L.]

4) διὰ τοῦ λόγου. Etiam *Xenophon. l. 1. 3.* ἀπομν. οὐκ ἐγχεύμεσθαι, διὸ ὅσα τε νόμῳ μεμαθήκαμεν, κάλλιστα ὄντα, δι' ὧν γε ἔην ἐπιστάμεθα (Germ. zu leben wissen) ταῦτα πάντα διὰ λόγου ἐμαθόμεν; κτλ.

5) διδασκαλία. Ingreditur auctor in locum ad vos, juvenes ecclesiae nati, inflammandos, ut sacras literas quam ardentissimo studio colatis. Conferri potest *Augustini de Doctrina Christiana liber. II.*

6) τροφή. *Naz. p. 203*, σπείρις μὲν σῶμα, λόγῳ δὲ ψυχὴ τρέφεται. *Hoesehelius*.

7) ἀντὶ φαρμάκων. *Ψυχῆς νοσοῦσης εἰσὶν ἱατροὶ λόγοι. animo aegrotanti medicus est oratio.* Vid. *Er. chil.*

καῦσαι δὲ καὶ τεμεῖν, <sup>8)</sup> τοῦτο χρῆσθαι ἀνάγκη· καὶ τοῦτο μηδὲν ἰσχύει, <sup>9)</sup> πάντα οἴχεται τὰ λοιπά. τοῦτο καὶ κειμένην ἐγείρομεν, <sup>10)</sup> καὶ πλεγμαίνουσαν καταστέλλομεν τὴν ψυχὴν, καὶ τὰ περιττὰ περικόπτομεν, καὶ τὰ λείποντα πληροῦμεν, καὶ τὰ ἄλλα ἅπαντα ἐργαζόμεθα, ὅσα εἰς τὴν τῆς ψυχῆς ἡμῶν 395 ὑγίαν συντελεῖ. <sup>11)</sup> Πρὸς μὲν γὰρ βίου κατάστασιν ἀρίστην, βίος ἕτερος <sup>12)</sup> εἰς τὸν ἴσον ἂν ἐναγάγοι <sup>13)</sup> ζῆλον· ὅτ' ἂν δὲ περὶ δόγματα νοσῇ ἡ ψυχὴ τὰ νόθα, πολλὴ τοῦ λόγου ἐνταῦθα ἡ χρεία, οὐ πρὸς τὴν τῶν οἰκείων ἀσφάλειαν μόνον, 396 ἀλλὰ καὶ πρὸς τοὺς ἔξωθεν πολέμους. <sup>14)</sup> Εἰ μὲν γὰρ ἔχοι τις τὴν μάχαιραν τοῦ πνεύματος καὶ θυρεὸν <sup>15)</sup> πίστεως το-

8) καὶ τεμεῖν. „Savil. in textu καὶ τεμεῖν, sed in margine καὶν τεμεῖν, quod magis placuit.“ *Hughes*. Non recipiendum in textum illud καὶν, quum non reperiatur in Cdd. *L*.

9) μηδὲν ἰσχύει. Palatinus, μὴ ᾗ. [quod placuit *Savilio*. Vid. *Hughes*. p. 300. *L*.] Videtur μηδὲν ἰσχύει glossa in margine fuisse, τὸ οἴχεται, sive, ut Pal. habet, οἰχῆσεται, explicans. Homil. ad Tit. 1, 9: τοῦτο μὴ ὄντος, πάντα οἴχεται. Ipsum οἰχῆσθαι, in-signis verbum. §. 532. Cic. ad Att. *Litteras tuas accepi; quare non οἴχεται tua industria*. [Cf. *Bergler*. ad Alciophr. p. 172. *L*.]

10) ἐγείρομεν. Artificio divini Spiritus opus est tibi, qui conscientias et corda exerceas evangelii doctrina; qua via, ratione, et qua moderatione in animos illabere, et cum vitae verbo te insinues. Haec et plura Mart. Borrhama al. Cellarius in Comm. profundo in Eccl. Sal. t. 121.

11) ὑγίαν συντελεῖ. Idem fere dicit h. l. Chrysostomus, quod *Lutherus* noster ita aliquando expressit: „Die Seele kann alles Dinges entbehren, ohne das Wort Gottes, aber ohne das Wort Gottes ist ihr auch mit keinem Dinge geholfen. Wo sie aber das Wort hat, da darf sie auch keines andern Dinges, sondern sie hat an dem Wort genug, Speise, Freude, Friede, Licht, Kunst, Gerechtigkeit, Wahrheit, Weisheit, Freiheit, und alles Gutes überschwänglich.“ *L*.

12) βίος ἕτερος. Constat inter omnes, quantam vim habeant sincera Sanctorum et martyrum acta, vero iudicio scripta pioque studio lecta.

13) ἐναγάγοι. Alii, teste *Montefalconio*, ἀγάγοι. Quum praecedat ἂν, facile potest conjici, quomodo factum sit, ut illud ἐν nonnullis libris desit. *L*.

14) πρὸς τοὺς ἔξωθεν πολέμους. „Suspiciatur *Hoeschelius* legendum πολέμους, cui favet vetus Interpres; tres tamen nostri Mss. constanter retinent πολέμους.“ *Ducæus*. Roste procul dubio omnes fere editores retinuerunt πολέμους. *L*.

15) μάχαιραν, θυρεόν. Egregius *χρισμός*, nam gladius pertinet ad externa proelia; scutum, ad suos muniendos. Utroque tota significatur panoplia, ut nec feriamur, et ut feriamus. §. 398. Haec sunt arma iustitiae dextra et sinistra. nam gladium dextra manu pugnator vibrans offendit hostem ac ferit; sinistra clypeum tenens se defendit. Virgil. nec clypeo juvenis subsistat tantum Nec dextra valet.

οὐκ ὄν, ὥς δύναιτο θαυματοργεῖν, καὶ διὰ τῶν ταραστίων τῶν ἀναισχύτων ἐμφράττειν στόματα, οὐδὲν ἂν δέοιτο τῆς ἀπὸ τοῦ λόγου βοηθείας· μᾶλλον δὲ οὐδὲ τότε ἄχρηστος ἡ τοῦτου φύσις,<sup>16)</sup> ἀλλὰ καὶ λίαν ἀγαθαία. Καὶ γὰρ ὁ μα- 397 κρῖος Παῦλος αὐτὸν μετεγείρει, καίτοι γε ἀπὸ τῶν σημείων πανταχῶς θαυμαζόμενος. Καὶ ἕτερός τις<sup>17)</sup> τῶν ἀπ' ἐκείνου τοῦ χοροῦ, παραικτὶ ταύτης ἐπιμελεῖσθαι τῆς δυνάμεως, λέγων· Ἔτοιμοι<sup>18)</sup> πρὸς ἀπολογίαν παντὶ τῷ αἰτοῦντι ὑμᾶς λόγον περὶ τῆς ἐν ὑμῖν ἐλπίδος. Καὶ πάντες δὲ ὁμοῦ τότε δι' οὐδὲν ἕτερον τοῖς περὶ Στέφανον<sup>19)</sup> τὴν τῶν χηρῶν ἐπέτρεψαν οἰκονομίαν, ἀλλ' ἡ ἵνα αὐτοὶ τῇ τοῦ λόγου σχολάζουσι διακονίᾳ. Πλὴν οὐ παραπλησίως αὐτὸν ἐπιζητήσομεν, 398 τὴν ἀπὸ τῶν σημείων ἔχοντες ἰσχύν. εἰ δὲ τῆς μὲν δυνάμεως ἐκείνης οὐδὲ ἵσχος ὑπολείπεται, πολλοὶ δὲ πανταχόθεν ἐρεστήσασιν οἱ πολέμιοι καὶ συνεχεῖς· τούτω λοιπὸν ἡμᾶς ἀνάγκη φράττεσθαι, καὶ ἵνα μὴ βαλλώμεθα τοῖς τῶν ἐχθρῶν βέλεσι, καὶ ἵνα βαλλώμεν ἐκείνους.

IV. Διὸ πολλὴν χρὴ ποιεῖσθαι τὴν σπουδὴν, ὥστε τὸν 399 λόγον τοῦ Χριστοῦ ἐν ἡμῖν ἐνοικεῖν πλουσίως. Οὐ γὰρ πρὸς ἐν ἡμῖν εἶδος μάχης ἡ παρασκευή· ἀλλὰ ποικίλος οὗτος ὁ πόλεμος,<sup>1)</sup> καὶ ἐκ διαφόρων συγκροτούμενος τῶν ἐχθρῶν· οὔτε

16) ἡ τοῦτου φύσις· λόγου φύσις idem quod λόγος. sic φύσις λέγεται. §. 383. Sic e. Jud. Θεοῦ προστάττοντος οὐ δεῖ περιεργάζεσθαι τὴν φύσιν τῶν γινόμενων, ἀλλὰ πείθεσθαι μόνον. Iterum: τὴν φύσιν τὴν πεσούσαν (hominem lapsam) ἀνέστησεν ὁ Θεός. Ignatius ad Eph. φύσει δικαίος, i. e. δικαίως. ἐφ' οὗσις λόγου pro simpliciter λόγος non positum est. Imo φύσις λόγου esse videtur vis verbi. Teste enim Schottensio Sophocl. p. 46. est φύσις· ἡ ἐνοῦσα τινι δυνάμει· εἶλον φύσις ἐστὶ γῆ· τὸ ἀναβλαστεῖν βοτάνης, καὶ φύσις τοῦ πυρός, τὸ θερμαίνειν. Sic T. XII, pag. 359 C. κηρύγματος φύσιν dixit Chrysostomus. L.]

17) ἕτερός τις. Haud scio an ita loqui possit primatus Romani defensor.

18) ἔτοιμοι. Sic ed. prima et int. vet. Alii γίνεσθε hic vel γενέσθαι supplent. [Lectio γίνεσθε placuit ipsi Hasselbachio. Locus legitur 2. ep. Petri III, 15. L.]

19) τοῖς περὶ Στέφανον. Idiotismus, eum, cujus nomen ponitur, interdum cum suis, ut h. l. §. 191. interdum per se designans. Joh. 11, 19. [Vid. Act. XIII, 13. οἱ περὶ τὸν Παῦλον ἦλθον εἰς Ἐφέσον. Xenoph. Memor. III, 5, 10. οἱ περὶ Κέρροπα. Cf. Mathias Gramm. Gr. maj. II, 1159. et Wiener. Gr. N. T. p. 344. L.]

1) οὗτος ὁ πόλεμος. Unde Theologia dicitur Polemica: de qua hic locus praeclare docet multa. Antitheton, πολέμοι στρατιωτικοί. §. 401.



γὰρ ὅπλοις ἅπαντες χρωῖνται τοῖς αὐτοῖς, ὅτι ἐνι προσβάλλ-  
 400 λιν ἡμῖν μεμειτῆκασι τρόπῳ. Καὶ δὲ τὸν μέλλοντα τῇ  
 πρὸς πάντας ἀναδέχεσθαι μάχην, τὰς ἐπ' αὐτῶν ἰδέσθαι τέχνας  
 καὶ τὸν αὐτὸν τοξότην τε εἶναι καὶ σφενδονήτην, <sup>2)</sup> καὶ τα-  
 ξιαρχὸν καὶ λοχαγόν, καὶ στρατιωτὴν καὶ στρατηγόν, καὶ πε-  
 401 ζὸν καὶ ἱππέα, καὶ ναυμάχην καὶ τεichoμάχην. <sup>3)</sup> Ἐπὶ μὲν  
 γὰρ τῶν στρατιωτικῶν πολέμων, οἷον <sup>4)</sup> ἑκαστὸς ἔργον ἀπο-  
 λαβὼν, τοῦτο τοὺς ἐπιόντας ἀμύνεται. ἐνταῦθα δὲ τοῦτο οὐκ  
 ἔστιν. ἀλλὰ ἂν μὴ πάσας ἐπιστάμενος ἢ τῆς τέχνης τὰς ἰδέας  
 ὁ μέλλων νικᾶν, οἶδεν ὁ διάβολος καὶ δι' ἐνὸς μέρους, ὅτ'  
 ἂν ἡμελημένον τύχῃ, τοὺς περὶ αὐτὸν εἰσαγαγὼν τοὺς αὐτοῦ,  
 διαρπάσαι τὰ πρόβατα· ἀλλ' οὐχ, ὅτ' ἂν διὰ πάσης ἤκοντα <sup>5)</sup>

2) σφενδονήτην. Σφενδόνῃ, funda: quam inter ἐξηβόλα nu-  
 merat Philo lib. εἰς φλάκκον p. 671. Prov. 26, v. 8, ἀποδραμεύειν  
 λίθον ἐν σφενδόνῃ. σφενδονᾶω, funda utor, fundam torques. Jo-  
 seph. p. 97. σφενδονᾶν τε ἄριστοι τυγχάνοντες, καὶ πᾶσι τοῖς ἐξη-  
 βόλοις δεῖσθαι χρῆσθαι. et p. 131, ταῖς λααῖς τῶν χειρῶν σφενδονᾶν  
 ἄριστοι. Greg. presb. in vita Naz. p. 7, σφενδονᾶς τὰ ἀλλοτρία δό-  
 γματα λόγων σιγῆδότητι. Reperitur et σφενδονᾶω probl. XI. Graec.  
 apud Plat. Hinc verbale, ὁ σφενδονήτης, funditor, Judic. 20, v. 16,  
 πάντες οἱ τοὶ σφενδονῆται βάλλοντες λίθους πρὸς τὴν τρεῖς. val, ut  
 in Codd. Augg. mss. et Romana editione, σφενδονῆται ἐν λίθοις.  
 ita et 4. Reg. 3. et apud D. Sic: et Dionys. Hal. et Judith. 8, v. 14.  
 et 1 Machab. 9, v. 11, σφενδονῆται. unde iidem in Glossario fun-  
 diball. σφενδονῆζω autem in lexicis est tollendum, repugnante ipso-  
 rum auctoritati exemplo, quod e lib. 1. Reg. cap. 25, v. 20, adfe-  
 runt: ibi enim σφενδονῆσαι legitur, consensu opt. Codd. tam edi-  
 torum, quam duorum calamo exaratorum Reip. Aug. Neque etiam  
 in Glossis recte ballistra sine ballistā σφενδόνῃ dicitur, quum βαλ-  
 λίστρα (ballistrea) sit τόξου σχῆμα, cuius insigne libro I. Proco-  
 pli. descriptionem historiarum studiosi legant. Hec scholius. Ex  
 Plutarcho tamen διασφενδονισθέντων notavi J. Hughes. Vet. int.  
 uti fundibulis. [Vid. Schleusneri Lexic. in LXX. Intt. T. V,  
 p. 239. L.]

3) ναυμάχην καὶ τεichoμάχην. Sic Er. unde ναυμαχεῖν  
 καὶ τεichoμαχεῖν Augustanus, ναυμάχον καὶ τεichoμάχον Cod. Henr.  
 II. Pal. et Savil. ex analogia id quidem, nec contra usum; sed. hic  
 iustius itur medio, praesertim cum dicatur ἐνδομάχης, λειοντομάχης,  
 ὀδοντομάχης, μορομάχης, κτλ. ἁπτικῶς, ut Moeris. Atticista docet.  
 conf. §. 600.

4) οἷον. Al. ἐν. [quod praetulit Hasselbach. L.] Henghelius,  
 οἷον, — ἐν. — Ἀπολαβῶν. Majore hac vi, quam si λαβὼν δι-  
 xisset.

5) διὰ πάσης ἤκοντα. Notabilis Gracianus. Apud Grego-  
 rium Thaum. Sermo de τῇ θεοφάνει. Christum ut eloquentem inducit:  
 οὕτω γὰρ πρόπον ἡμῖν ἐστι πληρῶσαι πᾶσαν δικαιοσύνην, νο-  
 μοθέτης εἶμι καὶ νομοθέτου υἱός, καὶ δὲ με πρώτον διὰ πάντων  
 τῶν καθιστάμενων εἶδεν, καὶ τότε παντὶ τοῦ προδεδειμένου τῆς ζωῆς  
 δωρεᾶς τὰ διδάγματα. Unde ὁμιλία θεοφόρων τινῶν πατέρων,

τῆς ἐπιστῆμης τὸν ποιμένα αἰσθηταί, καὶ τὰς ἐπιβουλὰς αὐ-  
τοῦ καλῶς ἐπιστάμενον. Διὸ χρη<sup>6)</sup> καλῶς εἰς ὅλων φράττε-402  
σθαι τῶν μερῶν. καὶ γὰρ πόλις ἕως μὲν ἂν πανταχόθεν πε-  
ριβεβλημένη τυγχάνη, καταγαλῆ τῶν πολιορκούντων αὐτήν, ἐν  
ἀσφαλείᾳ μένουσα πολλῇ· εἰς δὲ πόλιν μόνον τις μέτρον  
διακώπη τὸ τεῖχος, σὺν αὐτῇ λοιπὸν ὄφελος τοῦ περιβάλλον-  
 γίνεται, κακοὶ γὰρ τοῦ λοιποῦ πάντοτε ἀσφαλῶς ἐστηκότος· οὐ-  
 πως οὖν καὶ ἡ τοῦ Θεοῦ πόλις<sup>7)</sup>· εἴτ' ἂν μὲν αὐτὴν παντα-  
χόθεν ἀντι-τεῖχος ἢ τοῦ ποιμένου ἀγγινοῖα τε καὶ δυνεῖς  
περιβάλλῃ, πάντα εἰς ἀλοχύνῃ καὶ γέλωτα τοῖς ἐχθροῖς τὰ  
μηχανήματα τέλει<sup>8)</sup>, καὶ μένουσιν οἱ κατοκοῦντες ἔθρον· ἀδι-  
νεῖς· ὅταν δὲ τις αὐτὴν ἐκ μέρους καταλύσαι δυνήσῃ, κἂν  
αὐτὴ πᾶσαν καταβάλλῃ, διὰ τοῦ μέρους ἅπαν (ὅς ἐστιν) λυμαί-  
νεται τὸ λοιπόν. *Τ'* γὰρ, εἴτ' ἂν πρὸς Ἕλληνας<sup>9)</sup> μὲν ἀγω-  
γῆται καλῶς, σὺλῶσι δὲ αὐτὴν οἱ Ἰουδαῖοι·<sup>9)</sup> ἢ τούτων  
μὲν ἀμφοτέρων κρατῇ, ἀρπάξωσι δὲ Μανιχαῖοι;<sup>10)</sup> ἢ μετὰ

opera D. Hoeschelii Anno 1587. editae, inter quas illa oratio Chry-  
sostomi hactenus exstat, hiata liberari possunt: δὲ μὲν πρὸ τῶν κα-  
τασταμένων εἰσεῖν p. 383. quo pacto multis aliis locis alterum exem-  
plar ex altero corrigi potest, non in hac modo, sed etiam in alia,  
item utriusque patri adscripta; eis εὐαγγελισμὸν oratione.

6) διὸ χρη. Totum hoc imema exhibet Henrichius H. E. Part. 2.  
append. p. 780.

7) πόλις. Post πόλις comma ponunt. atqui τελευτᾷ commo-  
dius pro neutro, quam pro activo accipitur.

8) Ἕλληνας, qui πολυθεῖαν crediderunt, quod ἀδωστήμα  
Philo, πολυθεῖον δόξαν, Basil. M. Naz. et Epiphanius ἑλληνισμὸν,  
Judaeorum vero errorem Iudaϊσμὸν appellant. Hoeschelius. Ba-  
siliius Sel. ἄθεον πολυθεῖαν dicit. Hostes fidei suo tempore grassan-  
tes Chrysostomus commemorat his §§. Conf. Hom. 9. in Ep. ad Hebr.  
et scriptores de Haeresibus.

9) αὐτὴν οἱ. Vulg. αὐτὸν, idque of omisso. — Ἰουδαῖοι.  
Contra hos exstant Homiliae celebres, ubi Chrysostomus illud ipsum  
caput de lege, quod §. 404. attingit, copiose tractat. Pertinet huc  
singulare Henichii de Chrysostomo iudicium in Dedic. H. E. Part.  
cit. Non solum in confutandis haereticis, inquit, egregium se prae-  
stavit, sed etiam Scripturis interpretandis insignem prorsus operam  
dedit, et in nonnullis V. T. locis plus ipso Hieronymo vidit, Iudaeo-  
rum, ut conjicimus, quos Antiochiae noverat, conversatione adfutus.

10) Μανιχαῖοι. De quorum delirio Epiphanius lib. 2. p. 266.  
Theodoretus l. 1. αἰρετικῆς κακομυθίας extremo, Damascenus eru-  
dito illo Dialogo contra Manichaeos, itemque alii scripserunt. Hoes-  
chelius. [Cf. Euseb. H. E. VII. 31. Cyrill. Hierosolym. catech.  
VI. Suidas in voce Μανῆς. Lardner. Glaubwürdigkeit der evang.  
Gesch., T. II. Belloisobrii histoire de Manichéens et du Mani-  
chéisme. T. II. Cramer. Fortsetzung des Bossuet. T. II, pag.  
303 sqq. L.]

τὸ περιγεῖνθαι καὶ τούτων, οἱ τὴν ἐμαρμένην <sup>11)</sup> ἐσάγοντες·  
 ἔδον ἐσώτα τὰ πρόβατα σφάττωσι; Καὶ τί θεὶ πάσας κα-  
 ταλέγω τοῦ διαβόλου τὰς αἰρέσεις; ὥς ἂν μὴ πάσας ἀπο-  
 κρούεσθαι καλῶς ὁ ποιμὴν εἰδείη, δύναται ἂν καὶ διὰ μᾶς τὰ  
 403 πλείονα τῶν προβάτων καταπαρῇν ὁ λύκος. Καὶ ἐπὶ μὲν τῶν  
 στρατιωτῶν, ἀπὸ τῶν ἐσώτων καὶ μαχομένων καὶ τὴν νί-  
 κην δεσθαι καὶ τὴν ἡττάν, προσδοκᾷν αἰετὶ χρόνῳ· ἐνταῦθα δὲ  
 πολὺ τούτωντι. πολλὰς γὰρ ἡ πρὸς ἑτέρους μάχῃ, τοὺς  
 οὐδὲ τὴν ἀρχὴν συμβάλλοντας οὐδὲ πονέσαντας ὅλως, ἡσυχά-  
 ζοντας καὶ καθήμενους νικᾶσαι πεποίηκε· καὶ τῷ οἰκίῳ ἔι-  
 πε περὶ τούτους ὁ μὴ πολλὴν περὶ ταῦτα τὴν ἐμπειρίαν ἔχων,  
 404 καὶ τοῖς φίλοις καὶ τοῖς πολέμοις καταγέλαστος γίνεται. Οἷον  
 (περάσωμαι γὰρ σοὶ καὶ ἐπὶ παραδείγματός· ὁ λέγω, ποιη-  
 σαι φανερόν) τὸν ὑπὸ τοῦ Θεοῦ δοθέντα τῷ Μωϋσῇ νόμον  
 οἱ τῆς Οὐαλεντινίου <sup>12)</sup> καὶ Μαρκίωνος <sup>13)</sup> διαδεξάμενοι φρε-  
 νοβλάβειαν, καὶ ὅσοι τὰ αὐτὰ νοσοῦσιν ἐμῆκοις, τοῦ καταλό-  
 γου <sup>14)</sup> τῶν θείων ἐκβάλλουσι γραφῶν· Ἰουδαῖοι δὲ αὐτὸν

11) ἐμαρμένην. Id est, Stoici, de quibus idem Epiph. lib. 1. Idem. ἐσάγοντες, inquit auctor, scil. a Stoicis in Ecclesiam: quod multos eo tempore fecisse, patet ex ipso περὶ ἐμαρμένης Homi-  
 liis sex. [Imprimis haec in re memoratu dignus est liber Gregorii Nysseni contra fatum, qui extat in ejus Opp. T. II, p. 62—81. Inter doctores ecclesiae antiquiores Stoicorum doctrinam imprimis fa-  
 visse Clementem Alexandrinum, discimus ex Schroeckhii Christi. K. G. T. III, p. 255 sqq. L.]

12) Οὐαλεντινίου. Rejiciebant Valentiniani legem Moysis, quia haec lex originem suam debebat Deo Judaeorum. Vid. Walch. Ket-  
 zergesch. I, p. 365. Henke Allgem. Gesch. der christl. Kirche. T. I, 102—104. Cf. Irenaeus adv. haeres. I, 5. Epiphani. Haer. 31—  
 36. Schroeckhii K. G. II, 358. sqq. L.

13) Μαρκίωνος. „Marcion verwarf allen Gebrauch des alten Testaments, und hielt es für die alten Schläuche, in welchen Christus seinen neuen Most zu füllen selbst für unthunlich geachtet hatte.“ Henke l. l. T. I, pag. 117. Cf. Schroeckh chr. K. G. T. II, pag. 213. „Es hat nicht leicht ein anderer Stifter solcher Sekten die Bücher des alten und neuen Testaments so kühn gemis-  
 handelt als Marcion. Die ersten verwarf er gänzlich, weil sie von Verehrern des Welterschöpfers aufgesetzt sein sollten, und von den letzten nahm er nur das Evangelium Lucas nebst zehn Briefen Pauli an.“ Cf. tamen Walchii Ketzerhistorie I, p. 513. qui con-  
 tendit, Marcionem non propterea repudiassse V. T. libros, quod eum pro mali illius numinis, quod statuebat, opere habuerit, sed quia illos libros Judaeis tantum utiles fuisse putaverit. L.

14) καταλόγου. Catalogus divinarum Scripturarum, quales omnibus temporibus fuere, praesertim etiam Chrysostomi tempore, cum eo, quo hodie gaudemus, convenientes, exhibuit praeter alios  
 Humfridus Hody lib. 4. de Bibl. text. c. 4. fol. 647. [Cf. Chr. Fr.

οὕτω τιμῶσιν, ὥς καὶ τοῦ καιροῦ καλῶντος φιλονεικῆν ἅπαντα φυλάττειν, παρὰ τὸ τῷ Θεῷ δοκοῦν· ἡ δὲ ἐκκλησία τοῦ Θεοῦ, τὴν ἀμφοτέρων ἀμετρίαν φυγοῦσα, <sup>15)</sup> μέσσην ἐβράδισε, <sup>16)</sup> καὶ οὕτε ὑποκείσθαι αὐτοῦ τῷ ζυγῷ πείθεται, οὔτε διαβάλλειν αὐτὸν ἀνέχεται, ἀλλὰ καὶ πεπαισμένον ἐπαινεῖ διὰ τὸ χρησιμεῦσαι ποτε εἰς καιρόν. <sup>17)</sup> Δεῖ δὴ τὸν μέλλοντα πρὸς ἀμ-405 ποτέρους μάχεσθαι, τὴν συμμετρίαν <sup>18)</sup> εἰδέναι ταύτην. ἂν τε γὰρ Ἰουδαίους δῶδεξι βουλομένος, ὥς οὐκ ἐν καιρῷ τῆς παλαιᾶς ἔχονται νομοθεσίας, ἄρξηται κατηγορεῖν αὐτῆς ἀφειδῶς, ἔδωκε τοῖς διασύρειν βουλομένοις τῶν αἵρετικῶν λαβὴν οὐ μικράν. <sup>19)</sup> ἂν τε τούτους ἐπιστομίσαι σπουδάζων, ἀμέτρως αὐ-

Schmidt. *Historia antiqua et vindicatio canonis sacri V. et N. T.* Lips. 1775. Chr. Fr. Weber. *Beiträge zur Geschichte des newtestamentischen Kanons.* Tubing. 1791. et Intt. ad Euseb. H. E. Lib. III, c. 25. L.]

15) φυγοῦσα. Hughes et Montefalconius, pluribus Codicibus suffragantibus, legunt φευγοῦσα. Non male. L.

16) μέσσην ἐβράδισεν. Hanc tenere, difficile: proclivis autem ἀμετρία τῆς ἀνβολῆς, ut Basilii appellat. Vid. Casauboniana p. 100. cum Wolfii notis: et conf. H. Nicolai de Medio Theologico. Eos, qui sic excedunt, Gregorius Naz. in Apol. acutissime appellat τοὺς ἄγαν ὀρθοδόξους. Ipsi Chrysostomo, in Homiliis praesertim, id accidisse docet Ben. Perer. Comment. in Gen. c. 18. Disp. 3.

17) χρησιμεῦσαι ποτε εἰς καιρόν. Lutherus in libello: von der Freiheit eines Christenmenschen. T. XIX. H. p. 1206. „Die ganze heil. Schrift wird in zweierlei Worte getheilt, in Gebote oder Gesetze Gottes, und in Verheissungen oder Zusagen. Die Gebote lehren und schreiben uns vor mancherlei gute Werke, geben aber keine Stärke dazu. Und sind nur geordnet, dass der Mensch sein Unvermögen zum Guten sehe, und an ihm selbst verzweifeln lerne, und gehören alle ins Alte Testament.“ De utilitate vero hujus legis idem vir summus T. XX. H. p. 2030 sqq. ita disputat. „— Die Lehre vom Gesetz ist in der Kirche nützig und nützlich und allerdings zu behalten, weil nemlich die Sünde und der Zorn Gottes dadurch geoffenbaret, und das Gewissen überzeugt und beschuldigt wird. — Noch weiter aber ist das Gesetz auch denen Gerechten oder Gläubigen ebenfalls nützlich und nöthig, sowohl als denen Gottlosen und Ungerechten — nemlich zur Erinnerung, dass sie ihr Fleisch samt den Lüsten und Begierden kreuzigen und tödten.“ L.

18) συμμετρίαν. Antitheton, ἀμετρίαν. §. 404. Franc. Portus: συμμετρία est partium convenientia inter se et congruentia cum tota forma. Hanc Vitruvius ad verbum commensum vertit, et commensum proportionis: Gallius, membrorum competentiam appellat. Comm. in Xen. p. 345.

19) οὐ μικράν. Sensus: Si Judaeos docturus tanquam homines tempore inopportuno legi a Mose datae adhaerentes hanc ipsam legem immoderate accusare coeperit, non mediocrem haereticis legislationem veterem deridere conantibus praebit ansam. —

τὸν ἐπαίρη, καὶ ὡς ἀναγκαῖον ἐν τῷ παρόντι τυγχάνοντα 406 θαυμάζῃ, τὰ τῶν Ἰουδαίων ἀνέφξε στόματα. Πάλιν οἱ τὴν Σαβελλίου 20) μαυόμενοι 21) μανίαν, καὶ οἱ τὰ Ἀρείου 22) λυτ-

Verbum διασύρειν plane respondet Germanorum verbo durchziehen, i. e. deridere, lacerare. Hesychius: διασύρει· διαπαίξει, χλευάσει. Cf. τοὺς ὁ 1. Samuel. II, 17. 2. Sam. XII, 14. L.

20) Σαβελλίου· Ἀρείου. Nervose ex Joh. X. Sedulius: *Arrius UNUM, Debet scire, SUMUSque Sabellius, esse fatendum.* L. Primum errore Sabellii fuisse acimus, quod ignoraverit terminorum usum, easque praecipue propositiones, quas catholica tum temporis ecclesia frequenter usurpabat, scilicet Trinitati unam competere essentiam seu οὐσίαν, τρία vero πρόσωπα, tres personas, quarum unaquaeque peculiarem habet ὑπόστασιν, illa cum non tam clara eo tempore verbis erant proposita, confudit Sabellius inter οὐσίαν et ὑπόστασιν, discriminis nihil intercedere ratus. Hinc πρώτον ejus ψεύδος: Ut unam essentiam, ita unicam tantum esse in Trinitate hypostasiam. — — — Jam quum unam saltem in Trinitate doceret subsistentiam, necessarium erat, ut et unicam tantum personam admitteret. — Hinc et ejus assecles Unionistas vocat Prudentius (Apotheos. pag. 164.) quod scilicet omnes contraherent personas. — Hinc etiam τὴν Σαβελλίου συναίρεσιν, Sabellii contractionem, memorat Gregorius Nazianzenus (Orat. IV. p. 221. Carm. de Vita sua. Tom. II, p. 19.) et Sabellius ipsi (in Jambico III. ad Seleucum p. 193.) Personarum confundens subsistentiam audit. *Wormii Histor. Sabellian. Francof. et Lips. 1696. pag. 3—6. Cf. Mosheimii Commentar. de rebus Christianor. ante Constant. M. pag. 688 sqq. Walch Ketzerhistorie. T. II, p. 14. Müncher Handbuch der Dogmengeschichte T. I, p. 483. et Heinichen ad Eusebii H. E. VII, 6. T. III, p. 306 sq. L.]*

21) μαυόμενοι· λυτῶντες. Μανία μὲν ἐστὶν ἐξασίας λογισμοῦ· λύσσα δὲ, ἐπιτεταμένη μανία· οἰστρος δὲ, μανιώδης ἐπιθυμία. Ammonius in lib. περὶ ὁμοίων καὶ διαφόρων λέξεων, digno, qui supplementis, quae caperet plurima, auctus seorsum edatur. νοσήματα λυτῶντα, §. 584. [Soph. Antigone. v. 633. ὦ παῖ, τέλειαν ψήφον ἄρα μὴ κλύων τῆς μελλονύμου, πατρὶ λυσσαίνων παύει. L.]

22) Ἀρείου. Conveniant cum his Chrysostomi verbis quae dixit Gregor. Nazianz. orat. apologet. pro Fuga p. 352. ed. Hughes. „Τριῶν γὰρ ὄντων τῶν νῦν περὶ τὴν θεολογίαν ἀρθρωστικμάτων, ἀθέτως καὶ ἰουδαϊσμοῦ καὶ πολυθείας, ὧν τῆς μὲν Σαβελλίος ὁ Ἀίβυς προσιότης ἐγένετο, τῆς δὲ Ἀρείος ὁ Ἀλεξανδρεὺς, τῆς δὲ τινες τῶν ἁγαν παρ’ ἡμῖν ὁδοδόξων, τίς ὁ ἐμὸς λόγος; Τῶν τριῶν ὅσον ἐστὶ βλαβερὸν διαφυγόντας, ἐν ὅροις μένειν εὐσεβείας, καὶ μῆτε πρὸς τὴν Σαβελλίου Ἀθεΐαν ἐκ τῆς καινῆς ταύτης ἀναλύσεως καὶ συνθέσεως ὑπαχθῆναι, μὴ μᾶλλον ἐν τὰ πάντα, ἢ μηδὲν ἐν ἑκάστον ἀρικομένους — — —, ἢ σύνθετον τι καὶ αἰοπον ἡμῖν θεόν, ὥσπερ τὰ μυθώδη τῶν ζώων, σκιαγραφούντας καὶ ἀναπλάττοντας· μῆτε τὰς φύσεις τέμνοντας, κατὰ τὴν Ἀρείου ὀνομαθεΐσαν μανίαν, εἰς ἰουδαϊκὴν πένταν κατακλεισθῆναι, καὶ φθόνον ἐπισάγειν τῇ θεῷ φύσει, μόνῳ τῷ ἀγεννήτῳ τὴν θεότητα περιγράφοντας, ὥσπερ δεδοικίας μὴ διαφθείροιτο ἡμῖν ὁ θεός, θεοῦ πατρὸς ὧν ἀληθινὸν καὶ ὁμοτίμον τὴν φύσιν· μῆτε τρεῖς ἀρχάς ἀντεπεξάγοντας καὶ συντάσσοντας, πολυαρχίαν εἰσάγειν Ἑλληνικὴν, ἢ πε-

τῶντες, ἐξ ἀμετρίας ἀμφοτέροι τῆς ὁμοῦς ἐξέκτισαν πλάτους·<sup>23)</sup> καὶ τὸ μὲν ὄνομα Χριστιανῶν ἀμφοτέροις ἐπικαταί, εἰ δέ τις τὰ δόγματα ἐξετάσει, <sup>24)</sup> τοὺς μὲν οὐδὲν ἄμεινον <sup>25)</sup> Ἰουδαίων διακεμένους εὐρήσει, πλὴν ὅσον ὑπὲρ ὀνομάτων διαφέρονται μόνον, <sup>26)</sup> τοὺς δὲ πολλὴν τὴν ἐμφέρειαν πρὸς τὴν αἰρεσιν Παύλου τοῦ Σαμοσατέως ἔχοντας, <sup>27)</sup> ἀμφοτέρους δὲ

φωγγαμεν. " Et annotavit ad h. l. *Heydenreichius*. l. l. p. 463 haecce: „*Arius hielt zwar Vater, Sohn und Geist für drei Hypostasen (quod negabat Sabellius. Vid. not. 20.), aber er schrieb nicht allen Dreien Homousie, gleichen Antheil an dem göttlichen Wesen und der göttlichen Herrlichkeit, zu, sondern gestand nur dem Vater, als dem Ungebornen und Uerzeugten, nicht hingegen dem Sohne als dem Erzeugten, und dem heiligen Geist als dem Ausgehenden, und Beiden als dem Vater Subordinirten, wahre Gottheit zu.*" Cf. *Thomae Ittigii Historia Concilii Nicaeni*. Lips. 1742. *Socrat. H. E. Lib. I, c. 5. Sozomen. H. E. Lib. I, c. 15. Theodoret. H. E. Lib. I, c. 2. Epiphani. haeres. 69. Walch Hist. der Ketzerien T. II, p. 385 sqq. L.*

23) ὁμοῦς πλάτους. Sic §. 444. et εὐθείας πλάτους. §. 118. Ὁρθοδοξίας appellatio (quam a doctrina Christiana ad philosophiam transtulit *Hierocles*) adhuc non erat ordinaria; sed facta est non multo post, certē in acclamationibus *orthodoxos* dictos esse concionatores, ex Hieronymo et Cyrillo Alexandrino, quibus hoc ipsum obtigit, docet *Ferrarius*. [Sic λόγος ὁμοῦς, h. e. doctrina incorrupta vel integra, dicitur a Paulo Tit. II, 7. et Anthol. gr. T. IV, p. 85. ed. *Jacobs*. Marc. Antonin. VIII, 30. Dion. Halicarn. Ant. VII, 74. Xenoph. Memor. IV, 3, 13. L.]

24) εἰ δέ τις — ἐξετάσει. Codices non pauci, ut animadvertit Montefalconius, legunt: εἰ δέ τις αὐτῶν τὰ δόγματα ἀκριβῶς ἐξετάσει. L.

25) οὐδὲν ἄμεινον. Conferatur gravis querela. *Basilii M.* de sui temporis controversiis, in epilogo libri de Spiritu S.

26) μόνον. Quod Sabellius et Iudaeus de nominibus divinis tantummodo dissentire dicuntur, ad locum de S. Trinitate refertur: nam in loco de Incarnatione immensum discrimen est. hic enim Jesum nullo modo agnoscit Deum; ille Eum nullo modo alium a Deo Patre statuit. Conf. Homilia V. de incompr. Dei natura, ubi Dictum 1. Cor. 8, 6. tractat: ἐπεὶ τέθεικε κοινὸν ὄνομα, τὸ εἰς Θεός, ἔθηκεν καὶ τοῦ ἰδιαζόντος (τοῦ πατρὸς) ἵνα γνωρίσῃς, τίνα φησὶν, ὥστε ἡμᾶς μὴ ἐμπειεῖν εἰς τὴν σαβελλίαν μάλιν. [Optime ad h. l. haec scripsit *Hughes*: „Iudaei unum solummodo nomine Deum Patrem agnoscunt; Sabelliani vero eum persona unum, nomine trinum, patrem, filium et spiritum sanctum esse volunt, ὡς εἶναι ἐν μιᾷ ὑποστάσει τρεῖς ὀνομασίες, ut ait Epiphanius, quod quidem exceptis nominibus a Iudaeorum sententia non est diversum. Iudaei enim tres in Deitate personas prorsus denegant; tres autem nomine ponunt, re tollunt Sabelliani." L.]

27) ἔχοντας. *Alteros* (sc. Arianos) plurimum ad haeresin *Pauli Samosatēni* vergere. Tres imprimis errores erant, quos fovebat Paulus Samosatēnus. Primum asseruit Jesum Christum, seu illum, qui de Maria natus est, neutiquam Deum, sed nudum, i. e.

- 407 τῆς ἀληθείας ἐκτός. Πολὺς οὖν κἀνταῦθα ὁ κίνδυνος, καὶ στενὴ καὶ τεθλιμμένη ἡ ὁδός, ἥ ὑπὸ κρημνῶν ἀμφοτέρωθεν ἀπειλημένη· 28) καὶ δέος οὐ μικρὸν, μὴ τὸν ἑτερόν τις θέλων βαλεῖν, ὑπὸ θατέρου πληγῇ. ἂν τε γὰρ μίαν τις εἴπῃ Θεότητα, πρὸς τὴν ἑαυτοῦ παρὰ νομίαν εὐθέως εἰλκυσε τὴν φωνὴν ὁ Σαβέλλιος· ἂν τε διέλῃ πάντες, ἑτερον μὲν τὸν Πατέρα, ἑτερον δὲ τὸν Υἱόν, καὶ τὸ Πνεῦμα δὲ τὸ Ἅγιον 29) ἑτερον λέγων, ἐφύσθηκεν Ἄρειος, εἰς παραλλαγὴν οὐσίας ἔλκων τὴν ἐν τοῖς προσώποις διαφοράν. Δεῖ δὲ 30) καὶ τὴν ἀσεβῆ σύγχυσιν ἐκείνου, καὶ τὴν μανιώδη τοῦτου διαίρεισιν ἀποστρέφασθαι καὶ φεύγειν, τὴν μὲν Θεότητα Πατρός καὶ Υἱοῦ καὶ Ἁγίου Πνεύματος μίαν ὁμολογοῦντας, προστιθέντας δὲ τὰς τρεῖς ὑποστάσεις· οὕτω γὰρ ἀπρὸς τιχίσαι δυνήσομεθα τὰς ἀμφοτέρων ἁφοδούς. Πολλὰς δὲ καὶ ἑτέρας ἐνῆν σοι λέγειν 31) συμπλοκάς· πρὸς αἷς ἂν μὴ γενναίως τις καὶ ἀκριβῶς μάχηται, μυρία λαβὼν ἅπεισι τραύματα.
- 409 V. Τί ἂν τις εἴποι τὰς τῶν οἰκείων ἐριτοχελίας; οὐ γὰρ εἰσιν ἐλάττους αὐταὶ τῶν ἑξωθεν προσβολῶν, ἀλλὰ καὶ πλείονα τῷ διδάσκοντι παρέχουσι ἰδρώτα. Οἱ μὲν γὰρ ὑπὸ πολυπραγμοσύνης, ἀπλῶς καὶ ἐκτῇ, περιεργάζεσθαι 1) θέλουσιν, ἃ

per se subsistentem hominem fuisse. Deinde noluit concedere, filium ex essentia patris ab aeterno generatum esse, ita ut distincta a patre persona esset, sed Verbum potius ἀνυπόστατον ab aeterno in Deo tanquam verbum in corde hominis latuisse contendit. Tum statuit, illud ipsum Verbum in tempore e sinu patris prodixisse, Christo quoque homini se sociasse. Vid. J. G. Ehrlich *Dissertat. historico-eccles. de erroribus Pauli Samosatani*. Lips. 1745. Jam quum Paulus Samos. Christum ψιλὸν ἄνθρωπον esse affirmaret, Arius vero creaturam omnium primam eum nuncuparet, in eo similes erant, quod uterque Christum Deitate spoliabat. Vid. Hughes ad h. l. Cf. Euseb. H. E. VII, 27—30. Epiph. haeres. 65. Theodoret. H. E. I, 4. Walch. *Historie der Ketzer*. II, 64 sqq. L.

28) ἀπειλημένη. Sic §. 589. et Hom. 3. in Jes. VI. Augustanus, ἐπειλημένη. — Παράνομιαν. Haec ejusdem lectio vera, media. unde editi, παρὰ νομίαν. mss. παρανομίαν. Mox convenit, μανιώδη.

29) πνεῦμα ἅγιον, Spiritum Sanctum. In appellatione hac communiter Sanctitatem accipiunt pro attributo operativo, ut vocant: sed Spiritus Sanctus id ipsum significare, quod Spiritus Dei; patet ex perpetuo Scripturae sacrae illo sermone, quo Sanctitas significat Deitatem. Conf. omnino, quae ex Jobto Photius Cod. 222. vel inde Suicerus Theol. Tom. 1. col. 60. excerptit.

30) δεῖ δέ. Fort. δῆ. uti §. 405.

31) ἐνῆν σοι λέγειν. Morel. ex Cdd. nonnullis: ἐν συλλέγειν. Non male. L.

1) πολυπραγμοσύνης· περιεργάζεσθαι. Nomen et verbum, synonyma. Alibi quoque commendat noster sobriam fide-

μήτε μαθόντάς ἐστι κερδᾶναι μήτε μαθεῖν δυνατόν. 3) "Ἐτέροις πάλιν τῶν τοῦ Θεοῦ κριμάτων εὐθύνας αὐτὸν ἀπαυτοῦσιν, καὶ τὴν ἄβυσσον τὴν πολλὴν ἀναμετρᾶν βιάζονται. Τὰ γὰρ κριματά σου, φησὶν, 4) ἄβυσσος πολλή. Καὶ πίστειώς μὲν περί 410 καὶ πολιτείας, 4) ὀλίγους ἂν εὗροις σπουδαζομένους· τοὺς δὲ πλείους ταῦτα περιμετροζομένους καὶ ζητοῦντας, ᾧ μήτε εὗρεῖν δυνατόν 5) καὶ τὸν Θεὸν παροξύνει ζητούμενα. ὅτ' ἂν γὰρ,

hium ἀκαταλήβην. Οὐδὲν τῆς ἀμαθίας ταύτης σοφώτερόν ἐστιν, ἐν οἷς μὲν ἐπαγγελλόμενοι μηδὲν εἶδέναι σοφώτατοι, οἱ δὲ περιμετροζόμενοι ἀκοητότεροι πάντων εἰσι. Arianus, βέλτιον ἀποροῦντας σιωπᾶν καὶ πιστεῖν, ἢ ἀπιστεῖν διὰ τὸ ἀπορεῖν. Macarius Homil. 12, ἔω ἄρ' ἄνθρωπος ὧν ἡρενᾶν τὸ λογισμὸν τοῦ Θεοῦ, καὶ λέγειν, εὗρόν τι καὶ κατέλαβον, εὐρεθήσεται ὁ ἀνθρώπινος νοῦς ὑπερβαλὼν τὸν λογισμὸν τοῦ Θεοῦ. Cetera videantur apud ipsam Macarium, dignus enim est, quem omnes in promptu habeant. Maximus: δι' ἣν μὲν αἰτίαν ὁ Θεὸς ἐδημιούργησε, ζητεῖ. ἔστι γὰρ γνῶσις· τὸ δὲ ΠΩΣ, καὶ ΑΛΛΑΤΙ προσφάτως, μὴ ζητεῖ· οὐκ ἔστι γὰρ τῷ σῶ ὑποκείμενα νῶ. κτλ. Caesarius, τὰ Χριστιανῶν πιστεῖς κρατύνεται, καὶ οὐ συλλογισμοῖς, δι' ὧν οἱ πλείστοι τῶν φρενῶν ἐξευναχθήσαν. Adde quae ex veteribus contra scrutatores majestatis collegit Rutenh. ad Salvan. p. 71—82. Monita valde necessaria his, qui dant operam scientiae, hoc praesertim tempore, cum multi, ultra plures sapere ausi, ex eo famam judicii quaerunt, si ex incertis certa, ex certis incerta faciant; cumque illa protacissima cogitandi libertas nostra solum cogitando, sed etiam loquendo et scribendo, ita rimatur occulta, ut inficietur manifesta, ac transvolat in medio posita, et fugientia captat. Complura et contra hanc libertatem, et pro illa ignorantia disseruit I. V. Frommannus in Atheo stulto, p. 259 ss. 271. Liber salis et ardoris plenus, Wecker der Lehrer, causam, cur juventus literata saepe tam profana et superba existat, sapienter censet, esse immoderatam de rebus divinis discipandi licentiam. p. 252 s. Conf. Sir. 3, 12 ss. et not. Cameracik.

2) μαθεῖν δυνατόν. Contemplatu digna sunt, quae habet J. J. Hainlinus Abbas Bebenh. in *Analysi philosophica MS. Physiologiae Mosaeicae ac Christianae Gen. 1. et 2. comprehensae*. Dei opera, inquit, quae extra se facit, finita omnia sunt: et quantumvis sapientissima, optima, maxima merito censeantur; in nullo tamen Sapientia, Bonitas et Potentia Dei exhaustitur, ut sapientius, melius, majus ab eo fieri nihil possit. imma sapientissimum, optimum, maximum, quod cognoscimus, minimum est eorum, quae nos adhuc latent, suo tempore autem ab Optimo revelabuntur. Quae continua revelatio in aeternum durabit: sicut ab uno puncto lineae in mente nostra ducitur, actu semper finita, potestate semper augenda, et tamen in aeternum nunquam finienda. quae pulchra imago est aeternae felicitatis, in contemplatione Dei positae, qua semper contemplationi nostrae novae addet, nec tamen exhaustiatur in aeternum et omnia seculorum secula.

3) φησὶν. Psalm. XXXV, 6. L.

4) πολιτείας. Sic. T. XII, pag. 357 E. legitur κατὰ τὴν τῆς πολιτείας ἀκρίβειαν. T. I, p. 610 D. εὐκρινῆς πολιτεία καὶ βίος ἐναρετος. T. 10, p. 512. πολιτείας ἀκρίβεια. L.

5) εὗρεῖν δυνατόν. Fere eisdem verbis nonnullorum fastum



ἅπερ αὐτὸς ἡμᾶς οὐκ ἠδύληται εἶδέναι, ταῦτα βιαζόμεθα μα-  
 θάναι, οὔτε εἰδόμεθα (πῶς γὰρ, Θεοῦ μὴ βουλομένου;) καὶ  
 411 τὸ κινδυνεύειν ἡμῶν. ἐκ τοῦ ἔργου περιέσται μόνον. Ἀλλ' ὅμως  
 καὶ τούτων τοιούτων ὄντων, ὅτ' ἂν τις μετὰ αὐθεντίας ἐπι-  
 στομῇ τοὺς τὰ ἄπορα<sup>6)</sup> ταῦτα, ἐργαζόμενος ἀπορίας<sup>7)</sup> τε  
 καὶ ἀμαθίας<sup>8)</sup> ἐκπιπῶ προσηγορίᾳ<sup>9)</sup> ὀφείτω. Διὸ καὶ κατ-

questus est Joh. Chr. Stemler. in *Commentat. de aucta nostra  
 aetate studii theologici difficultate*. Lips. 1743. p. 14. „Et quidem  
 novum, ut quidem videri vult, invaluit et ubique fere suffragia ad-  
 eptum est, philosophandi genus; multi, qui se totos ei addixerunt,  
 ita illo abutuntur, ut nihil non sibi in rebus divinis et longe su-  
 pra captam nostrum positum putent esse permissum. Sacra oracula  
 non ad genuinae interpretationis regulas explicant, sed torquent ad  
 sua decreta imperiosi philosophi: *in mysteriis nihil ignorant*, quia  
 Immo plura docent, quam sciunt; miracula enervant: nova verba sin-  
 gunt; deserunt sine necessitate usitata, et dum illustrare res voluit  
 eas obscurant atque eam adfectant barbariem in scribendo, ut intel-  
 ligi nolle videantur.“ L.

6) ἄπορα. Aptum verbum. Hom. 19. in Act. XVII. ταῦτα σφό-  
 δρα ἦν ἄπορα. ἀλλ' ὅμως ἔπεισε τὸν διοκύνειον. L. Crezollius: *Di-  
 cuntur ἀπορα, perplexae argumentationes, a quibusdam ἀπορταί,  
 ab aliis ἀπορταί ἐρωτήσεις*. l. 2. theol. rhet. c. 6. Cont. Gellium. [Ita  
 ἀπορον occurrit apud Symmach. Cohel. VIII, 14. ubi de viis provi-  
 dentiae divinae haud pervestigandis sermo est. L.]. At ἀπόρρητα,  
 quod ad quaestiones quidem illas de judiciis divinis, sed non ad ce-  
 teras pertinet. [Hughes. not. pro lectione ἀπόρρητα, quam igno-  
 rat praeus *Mis. fals. com. s.* „Editiones vulgat. habent ἀπορα,  
 inquit Hughes. Sed nobis magis placuit lectio Cod. Franz. l. et  
 Olivarii, quam firmat Vet. Interpr. *inscrutabilia*. Nam omnino refer-  
 tur ad κρίματα θεού, quae nq. tam ἀπορα, quam ἀπόρρητα dici  
 per est; cum sint ἄβυσσος πολλή. Adde, quod aptius quadare vi-  
 detur, cum ἐργαζόμενος. Nam rectius dicimur ἐργάζειν, i. e. *scru-  
 tari*, vel *indagare* arcana et abscondita, quam dubia et difficilia.  
 Atque ita fere usurpatur in Sacro Codice. Sic Rom. VIII, 27. 1. Cor.  
 II, 10. Apoc. II, 23. Rom. XI, 33. ὡς ἀνεξερεύνητα τὰ κρίματα αὐ-  
 τοῦ, ad quem locum respicere videtur Chrysostomus. Per hoc autem  
 verbum et ὁ reddunt Hebraeum שְׁחֵט, quod significat *ea, quae oc-  
 culta sunt seu abscondita denudare vel retegere*.“ Recta. Sed  
 modo tenuisset Hughes, τὰ ἀπορα non tantum significare arcana,  
 sed etiam perplexa, inscrutabilia, ut supra demonstratum est. Non  
 igitur opus est lectione ἀπόρρητα, imprimis quum in longe plurimis  
 Codd. legatur ἀπορα. L.]

7) ἀπορίας. Nil vero contemptius ejusmodi homine, qui;  
 quam ceteris quoque sapere debeat; supercilium pro insipientiae  
 operculo habet.

8) ἀμαθίας. Nemo autem sanctus rem minimam, nedam ani-  
 mam, ei libenter credit, quem ex *inscitia* laborare putat.

9) ἐκπιπῶ προσηγορίᾳ. Non solum necessitatis causa,  
 sed etiam propter *emphasis*, vel etiam per *pleonasmum*, pronomen  
 reciprocorum verbis mediis additur, sed rarius. Kuster. de Verb. med.  
 p. 119.

ταῦθα πολλῇ κεκρῆσθαι τῇ σινοῦσαι, ὡς καὶ ἀπάγειν<sup>10)</sup> τῶν ἀτόπων ἐρωτήσεων τὸν προεισῶτα, καὶ τὰς εἰρημένας ἐκφεί-  
γειν αἰτίας. Πρὸς ἅπαντα δὲ ταῦτα ἕτερον μὲν οὐδὲν, ἡ δὲ 412  
τοῦ λόγου βοήθεια δέδοται μόνῃ· κἂν τις ταύτης ἀπεισπερη-  
μέτος ἢ τῆς δυνάμεως, οὐδὲν ἀμεινον τῶν χειμαζομένων πηλίκων  
διηκνέως αἱ ψυχαὶ τῶν ὑπ' αὐτῷ τεταγμένων ἀνδρῶν διακρί-  
σονται, τῶν ἀσθενεστέρων καὶ περιεργακέρων λέγω. διὸ χρη-  
τὸν ἱερέα πάντα ποιεῖν ὑπὲρ τοῦ ταύτην κτήσασθαι τὴν ἰσχυρ.

VI. Καὶ ὁ ΒΑΣ. Τί οὖν ὁ Παῦλος,<sup>1)</sup> φησὶν, οὐκ 413  
ἐσπούδασε ταύτην οἱ κατορθωθῆναι<sup>2)</sup> τὴν ἀρετὴν; οὐδὲ ἐγκα-  
λύπτεται<sup>3)</sup> ἐπὶ τῇ τοῦ λόγου πενίᾳ, ἀλλὰ καὶ διαδόχῳ δρο-

10) ἀπάγειν. Declinare, se et alios scil. Elegans neutrum, [Imo legendum videtur cum Hasselbachio ἀπάγειν αὐτοῦς. L.]

1) Παῦλος. Erant inter clericos, qui non vererentur magnam prae se ferre ignorantiam, hoc nōnne, quod S. Paulus non cessasset cum elata oratione ac sapientia, quodque negaret se scisse quidquam, nisi Jesum Christum, eumque cruci affixum, neque ejus sermo et praeconium persuasoris humanae sapientiae verbis constituitur. Falsetur Chrysostomus, Paulum non habuisse laetorem Isocratis, vim Demosthenis, gravitatem Thucydidis, sublimitatem Platonis; agnoscat, apostolum non fuisse Graecarum litterarum peritissimum: sed tamen eodem tempore cognitionem contendit magnam habuisse vi- rum sanctum (2. Cor. XI. 6.) facultatemque cum summa rerum et praedicandi evangelium. Admirabilem pro Paulo texit apologiam, et cum insigni eloquentia eos refutat ex ordine ecclesiastico, quae magnum hunc apostolum iusta laude praeferant, ut suam ipsorum turpem excusarent ignorantiam. Ephem. lit. Lond. Sat sobrie dicuntur haec: addi tamen salia grauium potest, ex Npt., ad Arg. hujus libri 4. S. R. C. E. Weigmannus: Pessimi exempli res est, inquit, hujus apostoli dexteritatem in concludendo et proponendo ab autoribus classicis et literis humanioribus etc. derisare. P. J. H. S. p. 39.

2) ταύτην αἱ κατορθωθῆναι. Savila ταύτην αὐτῷ κατορθῶ, magna pars mss. ταύτην σοι κατορθῶ. Mætel. ταύτην κατορθῶ. Montel. ταύτην οἱ κατορθῶ. ed. prima, medium tenens. unde sol., corrupte, et αὐτῷ glossa. ἢ poetarum est, οἱ etiam aliorum. Dativum posuit vocali τορθωθῆναι. S. 243. 466. [Wasum hat sich aber Paulus keine Mühe gegeben, diese Vollkommenheit zu besitzen; warum hat er sich nicht geschämt, zu gestehen, dass er unbededt und albern wäre. Crampér. Vid. 2. Cor. II. 6. L.]

3) οὐδὲ ἐγκαλύπτεται. i. e. οὐκ ἐπαρκεῖται. sic enim sol- quitur hom. 23. 2. Cor. h. 1. Hom. 1. in Gen. υλογονέσθων. ἔκλυ-  
ρες, ἐγκαλυπτάσθων ἰουδαῖοι. Quare sollicitandus non erat Paulus Sol. or. 19. εἶδον τὸν ἐκαστοταρχον πρὸς τὰ τοῦ θεοπρόου κα-  
λυπτόμενον ἔργη. [Cf. Chrysostomus T. I., p. 181 E. τῶν ἐν ἐργῶν  
ἐγκαλυπτόμεθα; Isocrat. p. 493. ἐγκαλυπόμενος ἔκλινε. Aristot. Rhét. II, 6, 48. ἢ ἐγκαλυπτεσθε; Aesch. pag. 53. ἐγκαλυπτασθαι ἀποχρύ-  
σεντες. Notandum tamen, activum ἐγκαλύπτειν hanc significationem  
nunquam habere. L.]

λογεῖ, ἰδιώτην <sup>4)</sup> ἑαυτὸν εἶναι· καὶ ταῦτα Κορινθίοις ἐπιστέλλων, τοῖς ἀπὸ τοῦ λέγειν θαυματομένοις, <sup>5)</sup> καὶ μέγα ἐπὶ τοῦ-  
 414 τω φρονουσι. ΧΡ. Τοῦτο γὰρ, ἔφη, τοῦτό ἐστιν, ὃ τοὺς πολλοὺς ἀπώλεσε, καὶ θαυματοτέρους πρὸς τὴν ἀληθῆ διδασκαλίαν ἐποίησε. Μὴ γὰρ δυνηθέντες ἀκριβῶς ἐξετάσαι τῶν ἀποστολικῶν φρενῶν <sup>6)</sup> τὸ βάθος, μὴδὲ συνεῖναι <sup>7)</sup> τὴν τῶν ῥημάτων διάνοιαν, διετέλεσαν τὸν ἅπαντα χρόνον νυστάζον-

4) ἰδιώτην. Ἰδιώτης proprie *privatus*; inde, qui in quocunque genere, in quacunque facultate, specialem in literis et in eloquentia, nil habet nisi privato dignum, i. e. ἀμαθής, §. 414. coll. §. 478 not. Congruit *Irenaei* Fragm. Αὕτη γὰρ ἐστὶν ἡ ἐπιλογὴ τῆς ἀποστολικῆς διδασκαλίας, καὶ τῆς ἀγιωτάτης πίστεως τῆς ἡμῖν παραδοθείσης, ἣν οἱ ΛΑΙΩΤΑΙ δέχονται, καὶ οἱ ΟΛΙΓΟΜΑΘΕΙΣ ἐδίδασξαν. quo vide Magnif. D. Pfaffii Syntagma p. 609 ss. Variis ἰδιώτης in dicendo aliquis dici potest, praesertim si mimesis accedat. Ad sophistas, *Xenophon*, apud Attica idiotam se profitetur [De Venat. II, 4. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100. 101. 102. 103. 104. 105. 106. 107. 108. 109. 110. 111. 112. 113. 114. 115. 116. 117. 118. 119. 120. 121. 122. 123. 124. 125. 126. 127. 128. 129. 130. 131. 132. 133. 134. 135. 136. 137. 138. 139. 140. 141. 142. 143. 144. 145. 146. 147. 148. 149. 150. 151. 152. 153. 154. 155. 156. 157. 158. 159. 160. 161. 162. 163. 164. 165. 166. 167. 168. 169. 170. 171. 172. 173. 174. 175. 176. 177. 178. 179. 180. 181. 182. 183. 184. 185. 186. 187. 188. 189. 190. 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 198. 199. 200. 201. 202. 203. 204. 205. 206. 207. 208. 209. 210. 211. 212. 213. 214. 215. 216. 217. 218. 219. 220. 221. 222. 223. 224. 225. 226. 227. 228. 229. 230. 231. 232. 233. 234. 235. 236. 237. 238. 239. 240. 241. 242. 243. 244. 245. 246. 247. 248. 249. 250. 251. 252. 253. 254. 255. 256. 257. 258. 259. 260. 261. 262. 263. 264. 265. 266. 267. 268. 269. 270. 271. 272. 273. 274. 275. 276. 277. 278. 279. 280. 281. 282. 283. 284. 285. 286. 287. 288. 289. 290. 291. 292. 293. 294. 295. 296. 297. 298. 299. 300. 301. 302. 303. 304. 305. 306. 307. 308. 309. 310. 311. 312. 313. 314. 315. 316. 317. 318. 319. 320. 321. 322. 323. 324. 325. 326. 327. 328. 329. 330. 331. 332. 333. 334. 335. 336. 337. 338. 339. 340. 341. 342. 343. 344. 345. 346. 347. 348. 349. 350. 351. 352. 353. 354. 355. 356. 357. 358. 359. 360. 361. 362. 363. 364. 365. 366. 367. 368. 369. 370. 371. 372. 373. 374. 375. 376. 377. 378. 379. 380. 381. 382. 383. 384. 385. 386. 387. 388. 389. 390. 391. 392. 393. 394. 395. 396. 397. 398. 399. 400. 401. 402. 403. 404. 405. 406. 407. 408. 409. 410. 411. 412. 413. 414. 415. 416. 417. 418. 419. 420. 421. 422. 423. 424. 425. 426. 427. 428. 429. 430. 431. 432. 433. 434. 435. 436. 437. 438. 439. 440. 441. 442. 443. 444. 445. 446. 447. 448. 449. 450. 451. 452. 453. 454. 455. 456. 457. 458. 459. 460. 461. 462. 463. 464. 465. 466. 467. 468. 469. 470. 471. 472. 473. 474. 475. 476. 477. 478. 479. 480. 481. 482. 483. 484. 485. 486. 487. 488. 489. 490. 491. 492. 493. 494. 495. 496. 497. 498. 499. 500. 501. 502. 503. 504. 505. 506. 507. 508. 509. 510. 511. 512. 513. 514. 515. 516. 517. 518. 519. 520. 521. 522. 523. 524. 525. 526. 527. 528. 529. 530. 531. 532. 533. 534. 535. 536. 537. 538. 539. 540. 541. 542. 543. 544. 545. 546. 547. 548. 549. 550. 551. 552. 553. 554. 555. 556. 557. 558. 559. 560. 561. 562. 563. 564. 565. 566. 567. 568. 569. 570. 571. 572. 573. 574. 575. 576. 577. 578. 579. 580. 581. 582. 583. 584. 585. 586. 587. 588. 589. 590. 591. 592. 593. 594. 595. 596. 597. 598. 599. 600. 601. 602. 603. 604. 605. 606. 607. 608. 609. 610. 611. 612. 613. 614. 615. 616. 617. 618. 619. 620. 621. 622. 623. 624. 625. 626. 627. 628. 629. 630. 631. 632. 633. 634. 635. 636. 637. 638. 639. 640. 641. 642. 643. 644. 645. 646. 647. 648. 649. 650. 651. 652. 653. 654. 655. 656. 657. 658. 659. 660. 661. 662. 663. 664. 665. 666. 667. 668. 669. 670. 671. 672. 673. 674. 675. 676. 677. 678. 679. 680. 681. 682. 683. 684. 685. 686. 687. 688. 689. 690. 691. 692. 693. 694. 695. 696. 697. 698. 699. 700. 701. 702. 703. 704. 705. 706. 707. 708. 709. 710. 711. 712. 713. 714. 715. 716. 717. 718. 719. 720. 721. 722. 723. 724. 725. 726. 727. 728. 729. 730. 731. 732. 733. 734. 735. 736. 737. 738. 739. 740. 741. 742. 743. 744. 745. 746. 747. 748. 749. 750. 751. 752. 753. 754. 755. 756. 757. 758. 759. 760. 761. 762. 763. 764. 765. 766. 767. 768. 769. 770. 771. 772. 773. 774. 775. 776. 777. 778. 779. 780. 781. 782. 783. 784. 785. 786. 787. 788. 789. 790. 791. 792. 793. 794. 795. 796. 797. 798. 799. 800. 801. 802. 803. 804. 805. 806. 807. 808. 809. 810. 811. 812. 813. 814. 815. 816. 817. 818. 819. 820. 821. 822. 823. 824. 825. 826. 827. 828. 829. 830. 831. 832. 833. 834. 835. 836. 837. 838. 839. 840. 841. 842. 843. 844. 845. 846. 847. 848. 849. 850. 851. 852. 853. 854. 855. 856. 857. 858. 859. 860. 861. 862. 863. 864. 865. 866. 867. 868. 869. 870. 871. 872. 873. 874. 875. 876. 877. 878. 879. 880. 881. 882. 883. 884. 885. 886. 887. 888. 889. 890. 891. 892. 893. 894. 895. 896. 897. 898. 899. 900. 901. 902. 903. 904. 905. 906. 907. 908. 909. 910. 911. 912. 913. 914. 915. 916. 917. 918. 919. 920. 921. 922. 923. 924. 925. 926. 927. 928. 929. 930. 931. 932. 933. 934. 935. 936. 937. 938. 939. 940. 941. 942. 943. 944. 945. 946. 947. 948. 949. 950. 951. 952. 953. 954. 955. 956. 957. 958. 959. 960. 961. 962. 963. 964. 965. 966. 967. 968. 969. 970. 971. 972. 973. 974. 975. 976. 977. 978. 979. 980. 981. 982. 983. 984. 985. 986. 987. 988. 989. 990. 991. 992. 993. 994. 995. 996. 997. 998. 999. 1000. 1001. 1002. 1003. 1004. 1005. 1006. 1007. 1008. 1009. 1010. 1011. 1012. 1013. 1014. 1015. 1016. 1017. 1018. 1019. 1020. 1021. 1022. 1023. 1024. 1025. 1026. 1027. 1028. 1029. 1030. 1031. 1032. 1033. 1034. 1035. 1036. 1037. 1038. 1039. 1040. 1041. 1042. 1043. 1044. 1045. 1046. 1047. 1048. 1049. 1050. 1051. 1052. 1053. 1054. 1055. 1056. 1057. 1058. 1059. 1060. 1061. 1062. 1063. 1064. 1065. 1066. 1067. 1068. 1069. 1070. 1071. 1072. 1073. 1074. 1075. 1076. 1077. 1078. 1079. 1080. 1081. 1082. 1083. 1084. 1085. 1086. 1087. 1088. 1089. 1090. 1091. 1092. 1093. 1094. 1095. 1096. 1097. 1098. 1099. 1100. 1101. 1102. 1103. 1104. 1105. 1106. 1107. 1108. 1109. 1110. 1111. 1112. 1113. 1114. 1115. 1116. 1117. 1118. 1119. 1120. 1121. 1122. 1123. 1124. 1125. 1126. 1127. 1128. 1129. 1130. 1131. 1132. 1133. 1134. 1135. 1136. 1137. 1138. 1139. 1140. 1141. 1142. 1143. 1144. 1145. 1146. 1147. 1148. 1149. 1150. 1151. 1152. 1153. 1154. 1155. 1156. 1157. 1158. 1159. 1160. 1161. 1162. 1163. 1164. 1165. 1166. 1167. 1168. 1169. 1170. 1171. 1172. 1173. 1174. 1175. 1176. 1177. 1178. 1179. 1180. 1181. 1182. 1183. 1184. 1185. 1186. 1187. 1188. 1189. 1190. 1191. 1192. 1193. 1194. 1195. 1196. 1197. 1198. 1199. 1200. 1201. 1202. 1203. 1204. 1205. 1206. 1207. 1208. 1209. 1210. 1211. 1212. 1213. 1214. 1215. 1216. 1217. 1218. 1219. 1220. 1221. 1222. 1223. 1224. 1225. 1226. 1227. 1228. 1229. 1230. 1231. 1232. 1233. 1234. 1235. 1236. 1237. 1238. 1239. 1240. 1241. 1242. 1243. 1244. 1245. 1246. 1247. 1248. 1249. 1250. 1251. 1252. 1253. 1254. 1255. 1256. 1257. 1258. 1259. 1260. 1261. 1262. 1263. 1264. 1265. 1266. 1267. 1268. 1269. 1270. 1271. 1272. 1273. 1274. 1275. 1276. 1277. 1278. 1279. 1280. 1281. 1282. 1283. 1284. 1285. 1286. 1287. 1288. 1289. 1290. 1291. 1292. 1293. 1294. 1295. 1296. 1297. 1298. 1299. 1300. 1301. 1302. 1303. 1304. 1305. 1306. 1307. 1308. 1309. 1310. 1311. 1312. 1313. 1314. 1315. 1316. 1317. 1318. 1319. 1320. 1321. 1322. 1323. 1324. 1325. 1326. 1327. 1328. 1329. 1330. 1331. 1332. 1333. 1334. 1335. 1336. 1337. 1338. 1339. 1340. 1341. 1342. 1343. 1344. 1345. 1346. 1347. 1348. 1349. 1350. 1351. 1352. 1353. 1354. 1355. 1356. 1357. 1358. 1359. 1360. 1361. 1362. 1363. 1364. 1365. 1366. 1367. 1368. 1369. 1370. 1371. 1372. 1373. 1374. 1375. 1376. 1377. 1378. 1379. 1380. 1381. 1382. 1383. 1384. 1385. 1386. 1387. 1388. 1389. 1390. 1391. 1392. 1393. 1394. 1395. 1396. 1397. 1398. 1399. 1400. 1401. 1402. 1403. 1404. 1405. 1406. 1407. 1408. 1409. 1410. 1411. 1412. 1413. 1414. 1415. 1416. 1417. 1418. 1419. 1420. 1421. 1422. 1423. 1424. 1425. 1426. 1427. 1428. 1429. 1430. 1431. 1432. 1433. 1434. 1435. 1436. 1437. 1438. 1439. 1440. 1441. 1442. 1443. 1444. 1445. 1446. 1447. 1448. 1449. 1450. 1451. 1452. 1453. 1454. 1455. 1456. 1457. 1458. 1459. 1460. 1461. 1462. 1463. 1464. 1465. 1466. 1467. 1468. 1469. 1470. 1471. 1472. 1473. 1474. 1475. 1476. 1477. 1478. 1479. 1480. 1481. 1482. 1483. 1484. 1485. 1486. 1487. 1488. 1489. 1490. 1491. 1492. 1493. 1494. 1495. 1496. 1497. 1498. 1499. 1500. 1501. 1502. 1503. 1504. 1505. 1506. 1507. 1508. 1509. 1510. 1511. 1512. 1513. 1514. 1515. 1516. 1517. 1518. 1519. 1520. 1521. 1522. 1523. 1524. 1525. 1526. 1527. 1528. 1529. 1530. 1531. 1532. 1533. 1534. 1535. 1536. 1537. 1538. 1539. 1540. 1541. 1542. 1543. 1544. 1545. 1546. 1547. 1548. 1549. 1550. 1551. 1552. 1553. 1554. 1555. 1556. 1557. 1558. 1559. 1560. 1561. 1562. 1563. 1564. 1565. 1566. 1567. 1568. 1569. 1570. 1571. 1572. 1573. 1574. 1575. 1576. 1577. 1578. 1579. 1580. 1581. 1582. 1583. 1584. 1585. 1586. 1587. 1588. 1589. 1590. 1591. 1592. 1593. 1594. 1595. 1596. 1597. 1598. 1599. 1600. 1601. 1602. 1603. 1604. 1605. 1606. 1607. 1608. 1609. 1610. 1611. 1612. 1613. 1614. 1615. 1616. 1617. 1618. 1619. 1620. 1621. 1622. 1623. 1624. 1625. 1626. 1627. 1628. 1629. 1630. 1631. 1632. 1633. 1634. 1635. 1636. 1637. 1638. 1639. 1640. 1641. 1642. 1643. 1644. 1645. 1646. 1647. 1648. 1649. 1650. 1651. 1652. 1653. 1654. 1655. 1656. 1657. 1658. 1659. 1660. 1661. 1662. 1663. 1664. 1665. 1666. 1667. 1668. 1669. 1670. 1671. 1672. 1673. 1674. 1675. 1676. 1677. 1678. 1679. 1680. 1681. 1682. 1683. 1684. 1685. 1686. 1687. 1688. 1689. 1690. 1691. 1692. 1693. 1694. 1695. 1696. 1697. 1698. 1699. 1700. 1701. 1702. 1703. 1704. 1705. 1706. 1707. 1708. 1709. 1710. 1711. 1712. 1713. 1714. 1715. 1716. 1717. 1718. 1719. 1720. 1721. 1722. 1723. 1724. 1725. 1726. 1727. 1728. 1729. 1730. 1731. 1732. 1733. 1734. 1735. 1736. 1737. 1738. 1739. 1740. 1741. 1742. 1743. 1744. 1745. 1746. 1747. 1748. 1749. 1750. 1751. 1752. 1753. 1754. 1755. 1756. 1757. 1758. 1759. 1760. 1761. 1762. 1763. 1764. 1765. 1766. 1767. 1768. 1769. 1770. 1771. 1772. 1773. 1774. 1775. 1776. 1777. 1778. 1779. 1780. 1781. 1782. 1783. 1784. 1785. 1786. 1787. 1788. 1789. 1790. 1791. 1792. 1793. 1794. 1795. 1796. 1797. 1798. 1799. 1800. 1801. 1802. 1803. 1804. 1805. 1806. 1807. 1808. 1809. 1810. 1811. 1812. 1813. 1814. 1815. 1816. 1817. 1818. 1819. 1820. 1821. 1822. 1823. 1824. 1825. 1826. 1827. 1828. 1829. 1830. 1831. 1832. 1833. 1834. 1835. 1836. 1837. 1838. 1839. 1840. 1841. 1842. 1843. 1844. 1845. 1846. 1847. 1848. 1849. 1850. 1851. 1852. 1853. 1854. 1855. 1856. 1857. 1858. 1859. 1860. 1861. 1862. 1863. 1864. 1865. 1866. 1867. 1868. 1869. 1870. 1871. 1872. 1873. 1874. 1875. 1876. 1877. 1878. 1879. 1880. 1881. 1882. 1883. 1884. 1885. 1886. 1887. 1888. 1889. 1890. 1891. 1892. 1893. 1894. 1895. 1896. 1897. 1898. 1899. 1900. 1901. 1902. 1903. 1904. 1905. 1906. 1907. 1908. 1909. 1910. 1911. 1912. 1913. 1914. 1915. 1916. 1917. 1918. 1919. 1920. 1921. 1922. 1923. 1924. 1925. 1926. 1927. 1928. 1929. 1930. 1931. 1932. 1933. 1934. 1935. 1936. 1937. 1938. 1939. 1940. 1941. 1942. 1943. 1944. 1945. 1946. 1947. 1948. 1949. 1950. 1951. 1952. 1953. 1954. 1955. 1956. 1957. 1958. 1959. 1960. 1961. 1962. 1963. 1964. 1965. 1966. 1967. 1968. 1969. 1970. 1971. 1972. 1973. 1974. 1975. 1976. 1977. 1978. 1979. 1980. 1981. 1982. 1983. 1984. 1985. 1986. 1987. 1988. 1989. 1990. 1991. 1992. 1993. 1994. 1995. 1996. 1997. 1998. 1999. 2000. 2001. 2002. 2003. 2004. 2005. 2006. 2007. 2008. 2009. 2010. 2011. 2012. 2013. 2014. 2015. 2016. 2017. 2018. 2019. 2020. 2021. 2022. 2023. 2024. 2025. 2026. 2027. 2028. 2029. 2030. 2031. 2032. 2033. 2034. 2035. 2036. 2037. 2038. 2039. 2040. 2041. 2042. 2043. 2044. 2045. 2046. 2047. 2048. 2049. 2050. 2051. 2052. 2053. 2054. 2055. 2056. 2057. 2058. 2059. 2060. 2061. 2062. 2063. 2064. 2065. 2066. 2067. 2068. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073. 2074. 2075. 2076. 2077. 2078. 2079. 2080. 2081. 2082. 2083. 2084. 2085. 2086. 2087. 2088. 2089. 2090. 2091. 2092. 2093. 2094. 2095. 2096. 2097. 2098. 2099. 2100. 2101. 2102. 2103. 2104. 2105. 2106. 2107. 2108. 2109. 2110. 2111. 2112. 2113. 2114. 2115. 2116. 2117. 2118. 2119. 2120. 2121. 2122. 2123. 2124. 2125. 2126. 2127. 2128. 2129. 2130.

τες καὶ χασμώμενοι, καὶ τὴν ἀμαθίαν<sup>8)</sup> τιμῶντες ταύτην, οὐχ ἦν ὁ Παῦλος φησὶν εἶναι ἀμαθῆς, ἀλλ' ἥς τοσοῦτον ἀπείχεν, ὅσον οὐδὲ ἄλλος τις τῶν ὑπὸ τὸν οὐρανὸν τοῦτον<sup>9)</sup> ἀνθρώπων. Ἀλλ' οὗτος μὲν ἡμᾶς εἰς καιρὸν<sup>10)</sup> ὁ λόγος μενέτω 415 τέως δὲ ἐκεῖνό φημι· θῶμεν αὐτὸν εἶναι ἰδιώτην τοῦτο τὸ μέρος, ὅπερ οὗτοι βούλονται, τί οὖν τοῦτο πρὸς τοὺς ἄνδρας τοὺς νῦν; Ἐκεῖνος<sup>11)</sup> μὲν γὰρ εἶχεν ἰσχύϊ πολλῶ τοῦ λόγου 416 μεῖζονα καὶ πλείονα δυναμέτην κατορθοῦν, φαινόμενος γὰρ μόνον, καὶ σιγῶν, τοῖς δαίμοσιν ἦν φοβερός· οἱ δὲ νῦν<sup>12)</sup> πάντες ὁμοῦ συνελθόντες μετὰ μυρίων εὐχῶν καὶ δακρύων οὐκ ἂν δυνήθειεν, <sup>13)</sup> ὅσα ἴσχυσε τὰ σιμικίνθια<sup>14)</sup> Παύλου ποτέ. Καὶ 417

8) ἀμαθίαν εἶναι ἀμαθῆς. Sic; φεύγειν φωνήν, κτλ. §. 39. 47. 152. 174. 253. 258. 282. 343. 349. 426. 456. 564. 579.

9) τοῦτον. Demonstrativum, amplificans; minuens, §. 541.

10) εἰς καιρὸν. Sic §. 393. [Vid. Tittmann. De synonym. in N. T. Prolog. II, pag. 12 sq. L.]

11) ἐκεῖνος. Hic et §. 200 s. 564. summam dedit eorum fere omnium, quae Homiliis VII. de laudibus Pauli dixit.

12) οἱ δὲ νῦν. Scriptor Ephem. lit. Lond. hinc et ex §. 398. animadvertit, neminem tum miracula edidisse, additque, Catholicis Romanis duo haec testimonia notanda esse. Diserte homil. 4. in 2. Thess. ΠΑΛΑΙ ἐκλέλοιπε τὰ χαρίσματα. sic, ΕΠΛΥΣΕΝ ὁ Θεὸς τὰ σημεῖα κτλ. Hom. 33. in Matth. Quin Sermonis 39. Tom. V. ipsa inscriptio est, διὰτ σημεῖα ΝΥΝ ΟΥ γίνεσθαι. Conf. insigne I. Huari, Hispani, testimonium in Scrutin. ing. interp. Latin. p. 100. Neque tamen non multa sunt temporis miracula, eaque grandia, commemorat Chrysostomus Serm. IV. de laudibus Pauli, sed non per homines edita: multa item Augustinus l. 22. de Civit. Dei, c. 8. sed ita ut neget tanta ea claritate illustrari. Prima videlicet miracula facta sunt, ut crederetur veritati, cetera, quae sunt, ipsa creduntur. atque ut quisque locus miracula prius posteriusve vidit, ita fere prius posteriusve ea videre desiit.

13) δυνήθειεν. Ephraim-Syrus: Ἐδόμεν ἐπὶ σιμικίνθιοι, quamvis miracula ab eo, qui non mentitur, in ipsum credentibus promissa (Joh. 14, 12.) per nos non fiant; si nostram confiteamur imbecillitatem et fidei paucitatem. Serm. πρὸς καθαρῶσιν ὑπερηφάνους. Itaque distinctione inter ecclesiam plantandam et plantatam, ex iis, quae nota superiore allegavimus, confirmanda, sic debemus uti, ut ne amittamus alteram, inter aetatem fidei et hiemem.

14) σιμικίνθια. Vet. int. praecinctoria. [σιμικίνθιον, quod et σιμικίνδιον scribitur, est sine dubio vocabulum originis Latinae ex semi et cingo, et notat proprie tegumentum lineum, quo anteriorem corporis partem cingere solent opifices. Quam dedit hujus vocabuli explicationem Oecumenius, ea unice convenit audariis et quadrat in nostrum locum. Verba ejus haec sunt: Σιμικίνθια ἐν ταῖς χειρὶ κατέχουσι πρὸς τὸ ἀπομάττεσθαι τὰς ὑπόστιγας τοῦ προσώπου, ὅλον ἰδρώτας, πτύελον, δάκρυον καὶ τὰ ὅμοια. Cf. Casaubon. ad Vopisc. Aurelian. c. 48. Wahlius in Cl. N. T. s. h. v. et Interpret. ad Petron. c. 94. L.]



παραδοθῆναι πολέσιν, ὑπὲρ τοῦ τοῦ ἡλλάκις αὐτὸν καὶ λι-  
θῶσαντας, καὶ ἀνελόντας, τὸ γε αὐτῶν μέρος, Ἰουδαίους σο-  
θῆναι καὶ τῷ Χριστῷ προσελθεῖν. Τίς οὕτως ἐπόθησε τὸν  
Χριστόν; εἶγε πόθον αὐτὸν δεῖ καλεῖν, ἀλλ' οὐχ ἑτερόν τι τοῦ  
πόθου πλέον. Ἐγὼ οὖν ἑαυτοὺς ἐκείνῳ παραβαλοῦμεν, μετὰ 421  
τὴν τοσαύτην χάριν, ἣν ἔλαβεν ἄνωθεν; μετὰ τὴν τοσαύτην  
ἀρετὴν, ἣν οἴκοθεν <sup>19)</sup> ἐπιδείξατο; καὶ τί τοῦτο γένοιτ' ἂν  
τολμηρότερον; Ὅτι δὲ οὐδὲ οὕτως ἦν ἰδιώτης, <sup>20)</sup> ὥς οὗτοι 422  
νομίζουσι, καὶ τοῦτο λατὸν ἀποδείξει παράδοξοι. Οὗτοι μὲν 423  
γὰρ οὐ μόνον τὸν οὐκ ἡσυχημένον τὴν τῶν ἔξωθεν λόγων τέρ-  
θεϊαν <sup>21)</sup> ἰδιώτην καλοῦσιν, ἀλλὰ καὶ τὸν οὐκ εἰδὸτα μαχε-  
σθαι ὑπὲρ τῶν τῆς ἀληθείας δογμάτων, καὶ καλῶς νομίζου-  
σιν. ὁ δὲ Παῦλος, οὐκ ἐν ἀμφοτέροις ἔφησεν ἰδιώτης εἶναι,  
ἀλλ' ἐν θατέρῳ μόνον, καὶ τοῦτο ἀσφαλίζόμενος τὸν διορι-  
σμὸν ἀκριβῶς πεποιήται. <sup>22)</sup> λέγων τῷ λόγῳ ἰδιώτης εἶναι,  
ἀλλ' οὐ τῇ γνώσει. <sup>23)</sup> Ἐγὼ δὲ εἰ μὲν τὴν λεκτότητα Ἰσοκράτους 424  
ἤμνητον, καὶ τὸν Δημοσθένους ὄγκον, καὶ τὴν Θουκυδίδου  
σημνότητα, καὶ τὸ Πλάτωνος ἥθος, <sup>24)</sup> ἔδει φέρειν εἰς μέσον

19) οἴκοθεν. Antitheton, ἄνωθεν, οἴκοθεν, ut, παρ' αὐτοῦ, ἄνωθεν. §. 199. Homiā, 27. in Gen. Abel q̄bituit οἴκοθεν κινούμενος. Nos q̄bituit ἐξ αἰτίας γνώμης καὶ προαιρέσεως ἡμῶς, κατὰ τὴν ἀνθρωπίνην γνώμην, ὡς ἐνόμισα.

20) οὕτως ἢ ἰδιώτης. Ita placuit hic locus. Flacio, ut to-  
tum a §. 422. ad 433. indueret Clav. Part. II. §. 392. 390 s. in Tr.  
V. de stilo sacro. lit. in quo etiam de Pauli doctrina sermoniaque  
genere valde copiosus est.

21) τέρθεϊαν. Erasmi margo, φλυαρίαν. sic quoque Hesychius. Notanda Cyrilli Al. allegoria: τὸ προαλλῆς εἰς λόγους, καὶ τὸ ἀχάλινον εἰς τέρθεϊας, κινδύνου μεστὸν, καὶ εἰς πέταυρον ἔδου κατακολληεῖ τοὺς κερημένους. est autem τέρθρον funis; et fune utuntur petauristae. Similiter Gregorius Thaum. appellat πανουργίαν τὴν ἐν λόγοις. Paneg. p. 78. Eusebius, περινοῖαν καὶ τέχνην λόγων. Gregorius Naz. in Apol. Ἕλληνες, οἱ τῆς ἀληθείας διόλγα φροντίζοντες, τῷ κομψῷ τῶν πλασμάτων καὶ τῷ λήγῃ τῶν λέξεων καὶ ἀκοῇ καὶ ψυχῇ γοητεύουσι.

22) πεποιήται. Saepe verba, hoc tempore, vim activam habent. [Non vim Activi, sed Medii habet h. l. perfectum Passivi. Egerunt de hac enallage Buttman. Gramm. maj. §. 123. 4. Mattheiae §. 493, d. Thiersch. §. 286. 5. Porro ad Xenoph. Cyropaed. p. 360 et ad Xenoph. Anab. p. 197. Winer Gr. des N. T. pag. 214. ed. 3<sup>ia</sup>. L.]

23) γνώσει. 2. Corinth. XI, 6. L.]

24) ἥθος. Videantur, de his et formis et exemplis, Aristoteles, Hermogenes, Cicero, Quintilianus, alii. Ephemerides laudatae. Prudentissimus auctor noster (Chrysostomus) characterem S. Pauli multo cognovit melius, quam Beza, de quo haec est animadversio

ταύτην τοῦ Παύλου τὴν μαρτυρίαν. νῦν δὲ ἐκείτω μὲν πάντα ἀφ' ἡμῶν, <sup>25</sup>) καὶ τὸν περιλογὸν τῶν ἔξωθεν καλλωπισμὸν, <sup>26</sup>)

Castellionis: *Paulum et grandiloquentia Platoni, et vehementia Demostheni, et methodo Aristotelei atque Galeno anteposit: in quo mihi videtur pictores imitari, qui Christi matrem, dum honorare volunt, regio vestitu pingunt, et eidem tamen, ita cogente historia, praesepe, in quo jaceat Christus infans, appingunt. etc.* Vid. Cast. Defens. transl. p. 203. Tota apostolorum cum externis comparatione supersederi poterat. Valeat verborum affectata lenitas: res ἄγαν Paulo, σεμνότητι Petro, ὕψος Johanni, ex abundantia virtutis, sensus et lacis coelestis attulit tantum, ut externorum formae omnes nomina, quae tamen viri sancti non curaverunt, amittant. [Similis plane locus est apud Ciceronem de Orat. III, 7, 28. „Suavitate Isocrates, sublimitatem Lyttias, acumen Hyperides, spiritum Aeschines, vim Demosthenes habuit.“ Et Suidas de his de Sacerdotio, libris dicit: ὑπερβάλλουσι τῷ ὕψει, καὶ τῇ φράσει, καὶ τῇ λειότητι, καὶ τῷ κάλλει τῶν ὀνομάτων. Cf. H. A. Schott. Die Theorie der Beredsamkeit. Th. III, Abthlg. 2. pag. 146. De Isocrate vid. Cic. Brutus 32. Orator. 40. De Demosthene cf. Cic. Orat. „Sed ego idem, qui in illo sermone nostro, qui est expositus in Bruto, multum tribuerim Latinitati, vel ut hortarer alios, vel quod amarem meos, recorder longe omnibus unum anteferre Demosthenem, qui vim accommodavit ad eam, quam sentiam, eloquentiam. — Hos nec gravior existit quisquam, nec callidior, nec temperantior.“ De Thucydide dicit idem Cicero de Orat. II, 13, 56. „Et post illam (Herodotum) Thucydides omnes dicendi artificum sententia facile vicit, qui ita creber est rerum frequentia, ut verborum prope numerum sententiarum numero consequatur: ita porro verbis aptus et pressus, ut nescias, utrum res oratione an verba sententia illustrantur. „De Platonis sublimitate, (haec enim est Graecorum ὕψος) loquitur Tullius in Bruto 121, „Quis enim, inquit, uberior in dicendo Platone? Jovem ajuat philosophi, si graece loquatur, ita loqui. — Leditavisse Platonem studiose, audivisse etiam Demosthenes dicitur: idque apparet ex genere, et granditate verborum.“ De Orat. III, 15. „Neque enim quisquam nostrum, quum libros Platonis mirabiliter scriptos legit, in quibus omnibus fere Socrates exprimitur, non, quamquam illa scripta sunt divinitus, tamen majus quiddam de illo, de quo scripta sunt, suspicatur.“ Quintilianus X, 1. „Philosophorum, ex quibus plurimum se traxisse eloquentiae M. Tullius constat, quis dubitat Platonem esse praecipuum, sive acuminis disserendi, sive eloquendi facultate divina quadam et Homericam? Multum enim supra prosam orationem, et quam pedestrem Graeci vocant, surgit, ut mihi non hominis ingenio, sed quodam Delphico videatur oraculo instinctus.“ Cf. Hieronym. adv. Jovinian. lib. I. et Arnob. c. gent. p. 7. ed. Canteri. — Αἰδιότης ὀνομάτων apud rhetores Graecos dicitur, cum in orationis compositione vitatur crebra consonantium et aspera σύγχρονοις, quam vocat Cicero *conjunctionis lenitatem*. Inde vero Isocratem appellat *eloquentiae patrem*, quod verbis solutis numeros primus adjunxit, et orationi suavitatem conciliavit, de Orator. II, 1, 3. *Hughes*. Quid sit ὄγκος λέξεως, docuit Longin. p. 48. ed. Toll. Est nimirum orationis pondus, granditas, majestas. Cf. *Krebs*. ad Plutarch. de audiend. poet. cap. II, p. 109. — σεμνότης est gravitas. Ita et *Justus Lipsius*. Not. ad Polit. libr. I, c. 9. de Thucydide: „Res nec multas nec magnas nimis scripsit; sed palmam fortassis praecipit omnibus, qui multas

καὶ οὐδὲν μοι φράσεως, οὐδὲ ἀπαγγελίας 27) μέλει· ἀλλ' ἐξέ-  
στω καὶ τῇ λέξει πτωχεύειν, καὶ τὴν συνθήκην τῶν ὀνομάτων  
ἀπλὴν τινα εἶναι καὶ ἀφελῇ, μόνον μὴ τῇ γνώσει 28) τις καὶ  
τῇ τῶν δογμάτων ἀκριβείᾳ ιδιώτης ἔστω· μὴδ' ἵνα τὴν οἰ-  
κειαν ἀργίαν ἐπικαλύψῃ, τὸν μακάριον ἐκείνον ἀφαιρείσθω τὸ  
μέγιστον τῶν ἀγαθῶν, καὶ τὸ τῶν ἐγκωμίων κεφάλαιον.

VII. Πόθεν γὰρ, εἰπέ μοι, τοὺς Ἰουδαίους συνέχει τοὺς 425  
ἐν Λαμάσκῳ κατοικοῦντας, οὐδέπω τῶν σημείων ἀρξάμενος;  
πόθεν τοὺς Ἑλληνιστάς 1) κατεπάλαιοι; 2) διὰ τί δὲ εἰς Ταρ-  
σὸν ἐξεπέμπετο; οὐκ ἐπειδὴ κατὰ κράτος ἐνίκα τῷ λόγῳ, καὶ  
εἰς τοσοῦτον αὐτοὺς ἤλανεν, ὥς καὶ εἰς φόνον παροξυνθῆ-  
ναι; μὴ γέροντας τὴν ἥτιαν; ἐνταῦθα γὰρ οὐδέπω τοῦ θαυ-  
ματουργεῖν ἤρξατο. Οὐδ' ἂν ἔχοι τις εἰπεῖν, ὅτι ἀπὸ τῆς περὶ  
τὰ τεράστια δόξης θαυμαστὸν αὐτὸν ἦγον 3) οἱ πολλοί, καὶ  
οἱ μαχόμενοι πρὸς αὐτὸν ἀπὸ τῆς ὑπολήψεως ἐπηρεάζοντο 4)

et magnas. Elocutione tata gravis et brevis, densus sententiis, sa-  
nus iudiciis, occulte ubique instruens, actioneque et vitam diri-  
gens, — quem quo saepius legas, plus auferas, et nunquam tamen  
dimittat te sine siti. “De elegantia veterum oratorum digna sane,  
quam omnes sacri oratores imitarentur, bene egit *Cramerus* l. l.  
p. 150 — 153. L.]

25) ἀφίτημι. Mirum est, quanta consensione patres omnes,  
*Christianae ecclesiae lumina, stilum sophisticum abjecerint et damna-  
rint*. Cresoll. theat. rhet. ubi hoc ipsum p. 366 ss. Chrysostomi et  
aliorum testimoniis comprobatur.

26) καλλωπισμός. Dicuntur καλλωπίζεσθαι proprie ii, qui  
corpori ornando summam curam impendunt, qui in cultu et ornatu  
corporis sectantur non elegantiam, sed munditiam affluentem, ut  
aliis placeant. Hinc καλλωπισμός, quod proprie est *vestitus elegantia*,  
ut *Latinorum ornatus* metaphorice dicitur. Sic etiam h. l. L.

27) ἀπαγγελλας. Ἀπαγγελλα non solum pronunciationem si-  
gnificat, sed omnem ἐρμηνείαν et artem ad expromendas animi no-  
tiones. Vide eund. Cresoll. p. 313.

28) μὴ τῇ γνώσει. Haec videlleet ἐσχάτη ἐστὶν ιδιωτεία.  
Hom. 23. ad 2. Cor. ubi διορισμός modo commemoratus bene osten-  
ditur. Aurea sunt, quae habet *Marcus Eremita* in Capp. de lege  
spir. εἶδον ιδιώτας, *Vidi idiotas, revera humiliter sensu, et evase-  
runt sapientibus sapientiores*. etc.

1) Ἑλληνιστάς. Act. IX, 29. De notione voc. Ἑλληνιστής vid.  
*Wahl* in Clav. N. T. s. h. v. et *Kuin* osel ad Act. VI, 1. L.

2) καταπαλάειν est. *lucta vincere*. 4. Maocab. III: 18. ἀλ-  
γηδόνως καταπαλάσαι. vid. *Schleusener*. Lex. in LXX Interpp.  
III, 238. L.

3) ἦγον. Idem verbum, §. 480.

4) ἐπηρεάζοντο, ἡηρεάζοντο. Montef. ed. [ἐπηρεάζοντο,  
eos, qui illum oppugnabant, existimatione viri obrutos esse. De  
varis, quos verbum ἐπηρεάζειν habet, significatibus, vid. *Wahl* in  
Cl. N. T. Sturz. in Lex. Xenoph. *Wass.* ad Thucyd. I, 26, et  
*Morus* ad Isocrat. Paneg. 31. L.]



426 τὰνδρός. τέως <sup>5)</sup> γὰρ ἀπὸ τοῦ λέγειν μόνον ἐκράτει. Πρὸς δὲ τοὺς Ἰουδαίους ἐπιχειροῦντας ἐν Ἀντιοχείᾳ πόθιν ἡγωνίζετο καὶ συνῆλθαι; Ὁ δὲ Ἀρεοπαγίτης ἐκεῖνος, ὁ τῆς διδασκαμο- νεστάτης <sup>6)</sup> πόλειως ἐκείνης, οὐκ ἀπὸ δημηγορίας μόνης ἤκο- λούθησεν αὐτῷ, μετὰ τῆς Γυναικός; <sup>7)</sup> Ὁ δὲ Εὐτυχός <sup>8)</sup> πῶς κατέπεισεν ἀπὸ τῆς θυρίδος; οὐκ ἐπειδὴ μέχρι βαθείας <sup>9)</sup> τυ- 427 πτός εἰς τὸν τῆς διδασκαλίας αὐτοῦ ἀπησχολεῖτο λόγον; Τί δὲ ἐν Θεσσαλονικῇ καὶ ἐν Κορίνθῳ; τί δὲ ἐν Ἐφέσῳ, καὶ ἐν αὐτῇ τῇ Ῥώμῃ; οὐκ ὅλας ἡμέρας καὶ νύκτας ἀνήλυσεν ἐφε- ξῆς εἰς τὴν ἐξήγησιν <sup>10)</sup> τῶν γραφῶν; τί ἂν τις λέγοι τὰς

5) τέως. Varia vis particulae. §. 290. 415: 595. [Hesych. τέως — τότε, — τηλικαῦτα. vid. Xenoph. Hist. Gr. I, 4, 2. φαρνάβυκος δὲ τέως μὲν κατεῖχε τοὺς πρέσβεις ἐπειδὴ δὲ ἐνικντοὶ τρεῖς ἡσάν. L.]

6) δεισιδαιμονεστάτης. Verbum μέσον Paulo, Act. 17, 22. parcebat enim Atheniensibus; at Chrysostomus in malam partem re- petit. [Doct. Kuhn *oelii* de h. v. ad Act. XVII, 22. haec dispu- tavit: Vocabulum δεισιδαίμων, ut nomen δεισιδαιμονία, duplici sensu adhiberi solet. Bono sensu δεισιδαιμονία notat religionem, pietatis studium, et δεισιδαίμων, religiosum, pium erga deos. Hesychius: δεισιδαίμων· ὁ εὐσεβής. Suidas: θεοσεβής. Ita legitur δεισιδαίμων apud Xenoph. Cyrop. 3, 3, 58, ubi praecedit θεοσεβῶς. Diog. Sic. 1, 70. δεισιδαιμονίαν καὶ θεοσεβῆ βίον conjungit. Arist. de republ. 5, 11. τὰ πρὸς τοὺς θεοὺς φαίνεσθαι αἰετὶ σπουδάζοντα διαφερόντως — ἐὰν δεισιδαίμονα νομίζουσιν εἶναι τὸν ἄρχοντα, καὶ φροντίζειν τῶν θεῶν. add. Joseph. Ant. 10, 3, 2. Aelian. V. H. 5, 17. Malo sensu δεισιδαιμονία indicat superstitionem, ut ap. Theophr. Charact. 16., ubi explicatur δειλία πρὸς τὸ δαιμόνιον. Pollux 1, 1, 21. εὐσεβής, θεῶν ἐπιμελής, ὁ δὲ ὑπερτιμῶν, δεισιδαίμων καὶ δεισιθεός. Hesychius: δεισιδαίμων· ὁ τὰ εἰδωλα σέβων, εἰδωλολάτρης, ὁ εὐσεβής καὶ δειλὸς παρὰ θεοῦ. L.]

7) μετὰ τῆς Γυναικός. Antonomasia, qua Damaris innui- tur. Hesychius, γυνή, ἔχουσα ἄνδρα. Interpres vetus et novi: cum uxore, et sic Ambrosius (quem Cantabr. citant) in Ep. ad eccl. Ver- cell. Dionysius Areopagites cum Damari uxore sua, Verum si hoc voluisset Lucas, si hoc Lucam voluisset Chrysostomus h. l. et in Homil. ad Acta tenuisset, utervis etiam αὐτοῦ addidisset. [Vid. Kuhn *oel* ad Act. XVII, 34. L.]

8) Εὐτυχός. Act. XX, 9, ubi vid. Wolfius in Caris. L.

9) βαθεία νυκτός. ad multam usque noctem. Saepè nimirum vocabula βαθύς et βαθεία de tempore dicuntur. Sic v. c. primum diluculum vocatur a Platone Crit. I. ὄρθρος βαθύς, ad quem locum plura hanc in rem collegimus. Cf. Heinichen. ad Euseb. H. E. II, 18, 1. p. 151. et quae idem Vir Doctus observavit ad calcem no- strae Critonis editionis p. 75 sq. L.

10) ἐξήγησιν. Vid. de notione hujus vocabuli et verbi ἐξη- γείσθαι apud veteres, qui rerum sacrarum, mysteriorum, oraculorum interpretes dicebant ἐξηγητὰς, Fischer. ad Platon. Euthyphr. IV, 17. Ruhnkén. ad Timaei Lex. Plat. p. 80. Rambach. ad Potter. T. I, p. 594 et Heinichen ad Euseb. H. E. VII, 30, 21. L.

πρὸς τοὺς Ἐπικουρείους διαλέξεις καὶ Στωϊκοὺς; <sup>12)</sup> εἰ γὰρ  
 ἅπαντα θέλομεν καταλέγειν, εἰς μακρὸν ἐκπιεῖται μῆκος ὁ  
 λόγος. Ὅτ' ἂν οὖν καὶ πρὸ τῶν σημείων καὶ ἐν μέσοις αὐ- 428  
 τοῖς φαίνεται πολλῶ κεχημένος τῷ λόγῳ· πῶς ἐτι τολμή-  
 σουσιν ἰδιώτην εἰπεῖν, τὸν καὶ ἀπὸ τοῦ διαλέγεσθαι καὶ δη-  
 μηγορεῖν <sup>12)</sup> μάλιστα θαυμασθέντα παρὰ πᾶσι; Διὰ τί γὰρ 429  
 Ἀνκάονες αὐτὸν ὑπέλαβον εἶναι Ἑρμῆν; τὸ μὲν γὰρ θεοῦς  
 αὐτοὺς <sup>13)</sup> νόμισθῆναι, ἀπὸ τῶν σημείων ἐγένετο· τὸ δὲ τοῦ-  
 τον Ἑρμῆν, οὐκ ἐτι ἀπ' ἐκείνων, ἀλλ' ἀπὸ τοῦ λόγου. <sup>14)</sup>  
 Τίνι δὲ καὶ τῶν ἄλλων ἀποστόλων ἐπλεονέκτησεν ὁ μακάριος 430  
 οὗτος; καὶ πόθεν ἀνὰ τὴν οἰκουμένην, ἅπασαν πόλυν ἐν τοῖς  
 ἁπάντων ἐστὶ στόμασιν; πόθεν οὐ παρ' ἡμῖν μόνον, ἀλλὰ καὶ  
 παρὰ Ἰουδαίοις καὶ Ἑλλήσι μάλιστα πάντων θαυμάζεται; οὐκ  
 ἀπὸ τῆς τῶν ἐπιστολῶν ἀρετῆς; δι' ἧς οὐ τοὺς τότε μόνον  
 πιστοὺς, ἀλλὰ καὶ τοὺς ἔξ ἐκείνου μέχρι τῆς σήμερον γενο-  
 μένους, καὶ τοὺς μέλλοντας δὲ ἔσεσθαι μέχρι τῆς τοῦ Χρι-  
 στοῦ παρουσίας ὠφελήσεται τε καὶ ὠφελήσει, καὶ οὐ παύσεται  
 τοῦτο ποιοῦν, ἕως ἄν τὸ τῶν ἀνθρώπων διαμὲν γένος. Ὡςπερ 431  
 γὰρ τεῖχος ἔξ ἀδάμαντος κατασκευασθὲν, οὕτω τὰς πανταχοῦ  
 τῆς οἰκουμένης ἐκκλησίας τὰ τούτου τευχίζει γράμματα· <sup>15)</sup> καὶ  
 καθάπερ τις ἀριστεύς <sup>16)</sup> γενναϊότατος ἐστῆκε καὶ νῦν μέσος,  
 αἰχμαλωτίζων πᾶν νόημα εἰς τὴν ὑπακοὴν τοῦ Χριστοῦ, καὶ  
 καθαιρῶν, λογισμοὺς καὶ πᾶν ὕψωμα ἐπαιρόμενον κατὰ τῆς  
 γνώσεως τοῦ Θεοῦ. ταῦτα δὲ πάντα ἐργάζεται, δι' ὧν ἡμῖν  
 κατέλιπεν ἐπιστολῶν τῶν θαυμασίων ἐκείνων, καὶ τῆς θείας  
 πεπληρωμένων σοφίας. Οὐ πρὸς δογμάτων δὲ μόνον νόθων 432  
 τε ἀνατροπὴν καὶ γνησίων ἀσφάλειαν ἐπιτήδεια ἡμῖν αὐτοῦ τὰ

11) Στωϊκοὺς. Cf. Act. XVII, 18, L.

12) διαλέγεσθαι καὶ δημηγορεῖν. Haec verba interdum promiscue ponuntur, §. 449. sed b. l. distincte. §. 426 s. [Vertenda haec verba: et disputando et concionando. Cf. Xenoph. Memor. III, 6, 1. et D'Orvill. ad Charit. p. 8. L.]

13) αὐτούς. Barnabas simul subauditur. [Vid. Act. XIV, 12. L.]

14) τοῦ λόγου. Diserte enim Lucas l. l. dicit: ἐκάλουν τε τὸν μὲν Βαρνάβαν Δία, καὶ τὸν Παῦλον Ἑρμῆν, ἐπειδὴ αὐτὸς ἦν ὁ ἡγούμενος τοῦ λόγου. L.

15) γράμματα. Laudat, idque jure, hunc locum Strigelius Hypomn. N. T. Rom, 1, 1.

16) ἀριστεύς. Dicitur ab ἄριστος· et hoc ab ἄρης, Mars. a bello ad alla transferri docet ex veteri Grammatico Photius. [Vid. Eurip. Iphig. Aulid. v. 28. L.]

γράμματα, ἀλλὰ καὶ πρὸς τὸ βουῖν εὖ οὐκ ἐλάχιστον ἡμῶν συντελεῖ μέρος. Τούτοις γὰρ ἔτι καὶ νῦν οἱ προεστώτες χρώμενοι, τὴν ἀγνὴν παρθένον, ἣν ἡρόσατο τῷ Χριστῷ, ῥυθμίζουσι τε καὶ πλάττουσι καὶ πρὸς τὸ πνευματικὸν ἄγουσι κάλλος· τούτοις καὶ τὰ ἐπισκήπτοντα αὐτῇ νοσήματα ἀποκρούονται, καὶ τὴν προσγινομένην διατηροῦσιν ὑγίαν. Τοιαῦτα ἡμῶν ὁ ἰδιώτης <sup>17)</sup> κατέλιπε φάρμακα, καὶ τοσαύτην ἔχοντα δύναμιν, ὥν ἴσασι τὴν πείραν καλῶς, οἱ χρώμενοι συνεχῶς.

433 Καὶ ὅτι μὲν πολλὴν αὐτὸς ἐποιεῖτο τοῦ μέρους τούτου σπουδὴν, ἐκ τούτων δῆλον·

434 VIII. Ἄκουε δὲ καὶ τῷ μαθητῇ τί φησιν <sup>1)</sup> ἐπιστέλλων· Πρόσεχε τῇ ἀναγνώσει, τῇ παρακλήσει, τῇ διδασκαλίᾳ, καὶ τὸν ἀπὸ τούτου καρπὸν προστίθῃς λέγων· Τοῦτο γὰρ ποιῶν, καὶ σεαυτὸν σώσεις καὶ τοὺς ἀκούοντάς σου. Καὶ πάλιν· Δουλὸν δὲ Κυρίου οὐ δεῖ μάχεσθαι, ἀλλ' ἥπιον εἶναι πρὸς πάντας, διδακτικόν, <sup>2)</sup> ἀνεξίκακον. Καὶ προῶν δέ φησι· Σὺ δὲ μένε <sup>3)</sup> ἐν οἷς ἔμαθες, καὶ ἐπιστώθης, εἰδὼς παρὰ τίνος ἔμαθες, καὶ ὅτι ἀπὸ βρέφους τὰ ἱερὰ γράμματα οἶδας, τὰ δυνάμενά <sup>4)</sup> σε σοφίαι· <sup>5)</sup> καὶ πάλιν· Πᾶσα γραφὴ θεόπνευστος, <sup>6)</sup> φησὶ, καὶ ἀφελίμος πρὸς διδασκαλίαν, πρὸς ἐλεγχον,

17) ἰδιώτης. Mimesis, cum insigni sententia.

1) φησίν. 1. Timoth. IV, 13. Loc. posterior legitur 2. Timoth. 2, 24. L.

2) διδασκτικόν, *docentem*. *Cognitione est dignissimum, multa nomina, a philosophis adhuc in usus usurpata, conjunctaque cum genitiis, a Cicerone fieri in ens. Perion.* in Arist. Eth. p. 16. Vulgatus 2. Tim. 2. *docibilem*, quod defendit Goldast. ad Paraen. veteres p. 79. exstat J. M. Langii Ex. περὶ τοῦ διδασκτικοῦ.

3) σὺ δὲ μένε. 2. Tim. III, 14. et 15. *Montefalconius* pro ἐπιστώθης legit ἐπιστεύθης. Sed in omnibus Codd. est apud Paulum ἐπιστώθης, quod hanc ob causam etiam h. l. retinendum videtur, et vertendum: *quae certissime edoctus es.* L.

4) τὰ δυνάμενα. Hom. 9. in 2. ad Tim. ἀντ' ἐμοῦ φησι τὰς γραφὰς ἔχεις· εἴτι βούλει μαθεῖν, ἐκείθεν δυνήσῃ. εἰ δὲ τιμωθῇ ταῦτα ἔργωρα τῷ πνεύματος ἐμπειλησμένῳ, πόσῳ μᾶλλον ἡμῖν.

5) σοφίαι. *Eis σωτηρίαν*, addunt Hoesch. et al. [Optime animadvertis ad h. l. Paulinum Theophylactus: οὐχ ὥσπερ ἡ ἔξω γνώσις σοφίζει τὸν ἄνθρωπον εἰς ἀπάτην καὶ σοφίσματα καὶ λογομαχίας, ἐξ ὧν ἀπόλεια ψυχῆς, οὕτω καὶ ἡ θεία γνώσις, ἀλλ' αὐτὴ σοφίζει εἰς σωτηρίαν. Ποίαν; Οὐ τὴν δι' ἔργων, οὐ τὴν διὰ λόγων, ἀλλὰ τὴν διὰ πίστεως Ἰησοῦ Χριστοῦ. Ὅδῃ οὖσι γὰρ αἱ ἅγαι γραφαὶ τὸν ἄνθρωπον εἰς τὸ πιστεῦσαι Χριστῷ, σωτηρίαν αὐτῷ περὶποιούνη. L.]

6) θεόπνευστος καὶ ἀφελίμος. Καὶ, et 2. Tim. 3, 16. coll. Homil. ad h. l. Deus scripturam inspiravit; Scriptura Deum

πρὸς ἐπαρόφθασιν, πρὸς παιδείαν ἢ τὴν ἐν δακτυλοῦν, ἢ ἄρτιος ὁ τοῦ Θεοῦ ἄνθρωπος. Ἀκούε δὲ καὶ τῶ Τιτῶ 435  
 περὶ τῆς τῶν ἐπισκόπων καταστάσεως διαλεγόμενος, τὴν προστί-  
 θησιν. Δεῖ γὰρ, φησὶν, εἶναι τὸν ἐπίσκοπον ἀντεχόμενον τοῦ  
 κατὰ τὴν διδασκίαν πιστοῦ λόγου, ὥστε δυνατὸς ἢ καὶ τοὺς ἀν-  
 τιλέγοντας ἐλέγχειν. Πῶς οὖν ἰδιώτης τις ὢν, ὡς οὗτοι φασί, 436  
 τοὺς ἀντιλέγοντας ἐλέγχειν δυνήσεται καὶ ἐπιστομίζεν; ὁ τίς  
 δὲ χρεῖα προσέχων τῇ ἀναγνώσει καὶ ταῖς γραφαῖς, εἰ ταύτην  
 δεῖ τὴν ἰδιωτίαν ἀπαύξασθαι; <sup>10</sup> σιγήν τε ταῦτα καὶ πρόσφασιν,  
 καὶ ῥαθυμίας καὶ ὀκνου προσχημάτων. Ἀλλὰ τοῖς ἱερέσι (φη 437  
 α.) <sup>11</sup> ταῦτα διατάσσεται, καὶ γὰρ περὶ ἱερέων ἡμῶν ὁ λόγος 438  
 ἦν. ὅτι δὲ καὶ τοῖς ἀρχομένοις, <sup>12</sup> ἀκούε τί πάλιν ἑτέρως  
 ἐν ἑτέρῳ ἐπιτολῇ παραινέ. <sup>13</sup> Ὁ λόγος τοῦ Χριστοῦ ἐννο-  
 κίτω ἐν ὑμῶν πλουσίως ἐν πάσῃ σοφίᾳ. Καὶ πάλιν Ὁ λό-  
 γος ὑμῶν πάντοτε ἐν χάριτι ἀλατὴ ἡρυγμένος, εἰδέναι πῶς  
 δεῖ ἐν ἑκάστῳ ἀπακρίνεσθαι. Καὶ τὸ, πρὸς ἀπολογία ἐτοι-  
 μους εἶναι, ἅπαντες εἰρηται. Θεοραλινκεῖσι δὲ ἐπιτελλων.

spirat. Vid. Ambros. l. 3. de Spir. S. c. 18. item Danhauser, Hodo-  
 soph. p. 19 s.

ἢ παιδείαν. Παλθενσιν, ed. prima. [quod in textum rece-  
 pit Montefalsonius. Male. L.]

8) ἄρτιος. id. q. ὁλόκληρος, quo vocabulo reddidit voc. ἄρτιος  
 Hesychius. Vid. Heydenreich. ad 2. Timoth. III, 17. pag. 200.  
 coll. Theophr. Hist. plant. II, 7. L.

9) ἐπιστομίζειν. Vet. int. in silentium cogere. idem ver-  
 bum Graecum, §. 406, 411. ubi ille: frenare, comprimere. Cum toto  
 sermone, qui a §. 394. huc fluxit, mire in verbis juxta ac sensibus  
 consonat Homilia 2. in ep. ad Tit. [De verbo ἐπιστομίζειν vid.  
 Wahl. in Clav. N. T., s. h. L.]

10) ἀσπάξεσθαι. Similiter Lutherus noster jubet verbi  
 ministros summam impendere studium et nocturna diurnaque manu  
 versare biblia sacra, in praefatione Spangenbergi orationibus sacris  
 praemissa pag. T. XIV, H. p. 376, „Fürwahr du kannst nicht zu viel  
 in der Schrift lesen, und was du liest, kannst du nicht zu wohl  
 lesen, und was du wohl liest, kannst du nicht zu wohl verstehen,  
 und was du wohl verstehst, kannst du nicht zu wohl lehren, und  
 was du wohl lehrest, kannst du nicht zu wohl leben. Der Teufel  
 ist, unser Fleisch ist, die wider uns wüthen und toben. Darum,  
 liebe Herrn Prediger, betet, leset, studiret, seid fleissig; fürwahr,  
 es ist nicht ecknarchens und schlafens Zeit: braucht eure Gabe, die  
 euch vertraut ist.“ L.

11) φησὶ. Ellipsis supplet. Greg. Naz. φησὶν ὁ ἐπὶ πᾶσι.

12) ἀρχομένοις. Haec stare non possunt, sublato jure pu-  
 blico legendae Scripturae sacrae.

13) παραινέ. Leguntur haec effata Coloss. III, 16. et  
 IV, 6. L.

439 Οικοδομεῖτε, <sup>14)</sup> φησὶν, εἰς τὸν ἑνα, καθὼς καὶ ποιεῖτε. Ὅτι  
 ἂν δὲ περὶ τερῶν διαλέγηται. Οἱ καλῶς προϊετώτες πρεσβυ-  
 440 τεροὶ ὀφείλῃς τιμῆς. <sup>15)</sup> ἀξιοῦσθωσαν, μάλιστα οἱ κοπιῶντες ἐν  
 λόγῳ καὶ διδασκαλίᾳ. Καὶ γὰρ οὗτος ὁ τελειώτατος τῆς δι-  
 441 δασκαλίας ἕβρος, <sup>16)</sup> δεῖ ἂν καὶ δι' ὧν πράττουσι, καὶ δι' ὧν  
 λόγουσι, τοὺς μαθητευομένους ἐνάγωσι πρὸς τὸν μακάριον βίον,  
 ἐν ᾧ Χριστὸς διετάξατο. Οὐ γὰρ ἀρκεῖ τὸ κοιῶν πρὸς τὸ  
 442 διδάσκειν, καὶ οὐκ ἐπὶ τοῦ λόγου, ἀλλ' αὐτοῦ τοῦ Σωτῆρος.  
 Ὅς γὰρ ἂν, ψησί, ποιῇσιν καὶ διδάξῃ, οὗτος μέγας κληθήσεται.  
 Εἰ δὲ τὸ ποιῆσαι, διδάξαι ἦν, περιττῶς <sup>17)</sup> τὸ δεύτερον ἐκεῖτο  
 καὶ γὰρ ἤρκει ἐκεῖν, ὅς ἂν ποιῇσιν, μόνον. νῦν δὲ τὰ δι-  
 443 λέων ἀμφοτέρωθεν δείκνυσιν, ὅτι τὸ μὲν τῶν ἔργων ἐστὶ, τὸ δὲ  
 τοῦ λόγου, καὶ ἀλλήλων δέχται ἑκάτερος πρὸς τὴν τελείαν οί-  
 442 κοδομήν. <sup>18)</sup> οὐκ ἀκούεις, τί φησὶ τοῖς πρεσβυτέροις Ἐφε-  
 σίαν τὸ τοῦ Χριστοῦ κινεῖς τὸ ἐκλεκτόν. Διὸ γρήγορετε, <sup>19)</sup>  
 μνημονεύοντες, ὅτι τριτίαν νύκτα καὶ ἡμέραν οὐκ ἐπαυσάμην  
 μετὰ διακρύων νοσητῶν ἕνα ἑκάστον ὑμῶν. Τίς γὰρ χρεῖα  
 τῶν διακρύων, ἢ τῆς διὰ τῶν λόγων νοσησίας, οὕτω τοῦ  
 443 βίου αὐτῷ λάμποντος τοῦ ἀποστολικοῦ; <sup>19)</sup> Ἀλλὰ πρὸς μὲν τὴν  
 τῶν ἐντολῶν ἐργασίαν, δύναται ἂν ἡμῶν αὐτὸς πολὺ συμβάλῃσθαι  
 μέρος. οὐδὲ γὰρ ἐκεῖ μόνον αὐτὸν τὸ πᾶν κατορθοῦν φαίην ἂν;

14) οἰκοδομεῖτε. 1. Thessal. V, 11. L.

15) διὰ τῆς τιμῆς. 1. Timoth. V, 17. Cf. de hoc loco Schleiermacher. Ueber den sogenannten ersten Brief des Paulus an den Timotheus. Berol. 1807. pag. 212 sq., contra quem disputavit Hentrius Planc'k in libro: Bemerkungen über den ersten Paulinischen Brief an den Timotheus. Gottling. 1806. pag. 210 sq. L.

16) ὁ τελειώτατος τῆς διδασκαλίας ἕβρος. Unus cod. ὁ τελειώτατος τῆς παιδείας τρόπος. Montef. Vetus lat. perfectus docendi modus. [quae interpretatio sane adjuvat lectionem illam a Montefalconio notatam. L.]

17) περιττῶς. Agnoscit auctor, nil frustra dici in Scriptura. Origenes, οὐδὲν ΠΛΕΟΝΕΚΕΙ τῶν γεγραμμένων. Sic quoque Chrysostomus alibi; de quo conf. Suicer. Thes. P. I. col. 786.

18) γρηγορεῖτε. Act. XX, 31. L.

19) βίου — ἀποστολικοῦ. Εὐαγγελικὴ πολιτεία, ut Basiliius M. vocat et describit, est ὁρθολογίων ἀκρίβεια; γλῶσσης ἐγκράτεια, σώματος δουλαγωγία, φρόνημα ταπεινόν; ἐννοίας καθαρότης, ὀργῆς ὑφανισμός, ἀγαρευόμενος προστρέπει, τυπτούμενος ἐπὶ βαλλε, ἀποστερούμενος μὴ δικαίου, μισούμενος ἀγάπῃ, διωκόμενος ἀνέχων, βλασφημούμενος παρακαλεῖ, νεκρώθῃ τῇ ἀμαρτίᾳ, συνταυρωθῇ τῷ Χριστῷ, ὅλην τὴν ἀγάπην μετὰ δὲ ἐπὶ τὸν κυρίον. Haec ex Basilio Suidas, ex utroque Rittershusius ad Isid. Pelus.

ΙΧ. Ὃταν δὲ ὑπὲρ δογμάτων ἀκρίων <sup>1)</sup> κινήται, καὶ πάν-  
τες ἀπὸ τῶν αὐτῶν μέχονται χάραγμα· πῶς αὖτε ὁ βίος ἐν-  
ταῦθα ἐπιδείξει, διακρίεται; Τί τῶν πολλῶν ὁμοίων ἰδόντων, 444  
ὅτ' ἂν μετὰ τοὺς μόχθους ἐκείνους, ἀπὸ τῆς πολλῆς καὶ ἀπει-  
ρίας εἰς ἀφίεσιν ἐκπεσὼν ἀποσχισθῇ τοῦ σώματος τῆς ἐκκλη-  
σίας; ὅπερ οἶδα πολλοὺς παθόντας ἐκφ. ποῖον αὐτῷ κέρδος  
τῆς καρτερίας; οὐδὲν, ὅσπερ οὖν οὐδὲ ὑγιοῦς πίστεως, τῆς  
πολιτείας διεφθαρμένης. Διὰ δὲ ταῦτα μάλιστα πάντων ἐμ- 445  
πειρόν <sup>2)</sup> εἶναι δεῖ τῶν τοιούτων ἀγώνων, τὸν διδάσκειν τοὺς  
ἄλλους λαχόντα. Εἰ γὰρ καὶ αὐτὸς ἐστῆκεν ἐν ἀσφαλείᾳ, μη- 446  
δὲν ὑπὸ τῶν ἀντιλεγόντων βλαπτόμενος· ἀλλὰ τὸ τῶν ἀφιλε-  
στέρων πλῆθος τὸ ταττόμενον ὑπ' ἐκείνῳ, ὅτ' ἂν ἴδῃ τὸν  
ἡγούμενον ἡττηθέντα, καὶ οὐδὲν ἔχοντα πρὸς τοὺς ἀντιλέγον-  
τας εἰπεῖν, οὐ τὴν ἀσθένειαν τὴν ἐκείνου τῆς ἡττης, ἀλλὰ  
τὴν τοῦ δόγματος αἰτιῶνται <sup>3)</sup> σαθρότητα· καὶ διὰ τὴν τοῦ  
ἐνὸς ἀπειρίαν, ὁ πολὺς λεὼς εἰς ἔσχατον ὀλεθρον καταφέρεται.  
Κὰν γὰρ μὴ πάντῃ γέγονται τῶν ἐναντίων, ἀλλ' ὁμως, ὑπὲρ  
ᾧ θάρρειν εἶχον, ἀμφιβάλλειν ἀναγκάζονται· καὶ οἷς μετὰ πί-  
στεως προσήσαν ἀκλινοὺς, οὐκ ἐτι μετὰ τῆς αὐτῆς δύνανται  
προσέχειν στεφρότης, ἀλλὰ τοσαύτῃ ζάλῃ ταῖς ἐκείνων εἰσοι-  
κίζεται ψυχαῖς ἀπὸ τῆς ἡττης τοῦ διδασκάλου, ὥς καὶ εἰς ναυά-  
γιον τελευτῆσαι τὸ κακόν. Ὅσος δὲ ὀλεθρος, καὶ ὅσον συνά- 447  
γεται πῦρ εἰς τὴν ἀθλίαν κεφαλὴν ἐκείνου, καθ' ἕκαστον τῶν  
ἀπολλυμένων τούτων· οὐδὲν δεῖσῃ παρ' ἐμοῦ μαθεῖν, αὐτὸς  
ἅπαντα εἰδὼς ἀκριβῶς. Τοῦτο οὖν ἀπονοίας, <sup>4)</sup> τοῦτο κενο- 448  
δοξίας, τὸ μὴ θελῆσαι τοσούτοις ἀπωλείας αἷτιον γενέσθαι,

1) ἀγών. Notabilis locus de iudicio controversiarum.

2) ἐμπεῖρον. Ambrosius: Si polleat episcopus sapientia, ut non solum creditum sibi populum sufficienter doceat, verum etiam et cunctarum queat haeresium contradictiones a catholica repel-  
lere ecclesia, ne sua imperitia imperitos minime doceat, et huius-  
modi casu praeventus eveniat illi quod scriptum est: Caeco caecus  
ducebat praebens etc. qui vero talem se ut diximus esse ignorat,  
sacerdotium minime appetat, nec locum alterius usurpare praesu-  
mat, praesertim illius, qui fulgore suae sapientiae populorum pot-  
est corda lustrare. de Dign. sac. c. 4.

3) αἰτιῶνται ἡττης. αἰτιῶμαι varie construitur, §. 17. 287.  
h. l. cum genitivo. [Vid. Sturz. Lex. Xenoph. I. pag. 93 sq. L.]

4) τοῦτο οὖν ἀπονοίας. Interrogatio: cuius vim declarat  
Isidorus Pelus. ταῖς μὲν ἀποφάσεσι πολλοὶ καὶ ἀντιλέγειν τολμῶσι·  
τὰ δὲ κατὰ ἐπερώτησιν προαγόμενα καὶ πείθει καὶ ἐπιστομίζει, καὶ  
πραότητος δόξαν τῷ λέγοντι περιτίθησι. Ep. 184. lib. 3.

μηδὲ ἑαυτῷ μείζονα προξενῆσαι τιμωρίαν τῆς τῶν ἀποκειμέ-  
της ἐκεί; καὶ τίς ἂν ταῦτα φήσιν; οὐδείς, πλην εἴ τις μά-  
την μέμνησθαι βούλοιο, καὶ ἐν ταῖς ἀλλοτρίαις φιλοσοφεῖν  
συμπορεῖς.<sup>5)</sup>

5) ἐν ταῖς συμφοραῖς. *Summo et indefesso studio attis  
mala parare. Cf. Isocr. Panegy. cap. 1, ubi vid. Mörns pag. 6.  
et p. 9. L.*

## ΠΕΡΙ ΙΕΡΩΣΥΝΗΣ

### ΛΟΓΟΣ Ε.

Τὰδε ἔνεστιν ἐν τῷ ε' λόγῳ.

α'. Ὅτι πολλοὺ πόνου καὶ σπουδῆς αἱ ἐν τῷ κοινῷ ὁμίλλαι δέονται.

β'. Ὅτι τὸν εἰς τοῦτο τεταγμένον καὶ ἐγκωμίῳν ὑπεροχῶν χρῆ, καὶ δυνάσθαι λέγειν.

γ'. Ὅτι ἂν μὴ ἀμφοτέρω ἐχῇ, ἔχρηστος ἔσται τῷ πλήθει.

δ'. Ὅτι μάλιστα βυσκανίας τοῦτοχ δεῖ καταφρονεῖν.

ε'. Ὅτι ὁ λόγους εἰδὼς, πλείονος δεῖται σπουδῆς, ἢ ὁ ἀμαθής.

ζ'. Ὅτι τῆς ἀλόγου τῶν πολλῶν ψήφου, οὔτε παρὴ καταφρονεῖν, οὔτε πᾶντι φρονίζειν δεῖ.

η'. Ὅτι πρὸς τὸ τῷ Θεῷ ἀρέσκειν μόνον δεῖ τοὺς λόγους θυσιάζειν.

θ'. Ὅτι ὁ μὴ καταφρονῶν ἐπαίων, πολλὰ ὑποστίγεται δεινά.

Ὅσης μὲν ἐμπειρίας τῷ διδασκάλῳ δεῖ πρὸς τοὺς ὑπὲρ τῆς 449 ἀληθείας ἀγῶνας, ἱκανῶς ἡμῖν ἀποδέδεικται. Ἐγὼ δέ τι καὶ πρὸς τούτοις ἕτερον μυρίων αἰτίων κινδύνων ἐπιεῖν, μᾶλλον δὲ οὐκ ἐμῷ εἰπομ' ἂν αἰτίαν ἔγωγε, ἀλλὰ τοὺς οὐκ εἰδότες αὐτῷ χρῆσασθαι <sup>1)</sup> καλῶς· ἐπεὶ τότε πρῶγμα αὐτὸ σωτηρίας τε καὶ πολλῶν γίνεται πρόξενον ἀγαθῶν, ὅτ' ἂν τοὺς διακονομένους εὖρῃ σπουδαίους τε ἀνδρας καὶ ἀγαθοὺς· τί οὖν τοῦτό ἐστιν; ὁ πολὺς πόνος ὁ περὶ τὰς διαλέξεις <sup>2)</sup> τὰς κοινῇ πρὸς τὸν λαὸν γινομένης ἀναλασκόμενος. Πρῶτον μὲν γὰρ τὸ 450 πλεόν τῶν ἀρχομένων οὐκ ἐθέλουσιν ὡς πρὸς διδασκάλους διακείσθαι τοὺς λέγοντας, ἀλλὰ τὴν τῶν μαθητῶν τάξιν ὑπερβάντες ἀντιλαμβάνουσι τὴν τῶν θεατῶν τῶν ἐν τοῖς ἔξωθεν

1) χρῆσασθαι. Montefalcioneius scripsit χρῆσθαι, non male. Eandem lectionem habet etiam Hughes. L.

2) διαλέξεις. Nam ars praedicandi est facultas hominem alliciendi ad virtutes et contemplationem divinam, ex annotationum Scripturarum promulgatione, quae definitio est Jo. Beuchlini in Libro congestorum de arte praedicandi, quem anno MDII. Denckendorffii emisit. [Paulo post ab initio §. 450. poscit ipse contextus, ut legamus διακείσθαι πρὸς τοὺς λέγοντας. L.]



καθ' ὅμοιον ἁγῶσι.<sup>3)</sup> καὶ καθάπερ<sup>4)</sup> ἐκεί τὸ πλήθος μερίζεται,<sup>5)</sup> καὶ οἱ μὲν τούτῳ, οἱ δὲ ἐκείνῳ προσνέμουσιν<sup>6)</sup> ἐαυτούς· οὕτω δὴ καὶ ἐνταῦθα διαιρεθέντες, οἱ μὲν μετὰ τούτου, οἱ δὲ μετὰ ἐκείνου γίνονται,<sup>7)</sup> πρὸς χάριν καὶ πρὸς ἀπέ-  
 451 χθειαν<sup>8)</sup> ἀκούοντες τῶν λεγομένων. Καὶ οὐ τοῦτο μόνον ἐστὶ τὸ χαλεπὸν, ἀλλὰ καὶ ἕτερον οὐδὲν ἑλαττον τούτου. Ἦν γάρ τινα συμβῆναι τῶν λεγόντων μέρος τι τῶν ἑτέροις πονηθέντων ἐνυφῆναι τοῖς λόγοις αὐτοῦ, πλείονα<sup>9)</sup> τῶν τὰ χρήματα κτε-

3) ἀγῶσι. Scenicorum aut. xophistarum. §. 452. [Applauderant v. c. ut in ludis sceniciis. Cf. Schroeckh's chr. Kirchen-gesch. T. X, p. 320. „Die Zuhörer der christlichen Lehrer in diesen Zeiten pflegten ihre fröhliche Theilnehmung an Predigten, die ihnen vortrefflich zu seyn dünkten, auf mancherlei Weise an den Tag zu legen. Bald riefen sie ihnen laute Lobspöttche und Aufmunterungen zu. Der Name eines Rechtgläubigen, eines dreizehnten Apostels, und andere mehr, erklangen oft aus einem Munde, der zu unverständlichem Tadel eben so bereit war, als zu unsinnigen Lobpreisungen. Bald wollten sie zu erkennen geben, wie wohl sie dasjenige verstünden, was der Lehrer sagte, und im Begriff war, hinzuzusetzen. Daher fielen sie ihm, wenn er eine biblische Stelle anführte, ins Wort, und brachten sie eher zu Ende, als er es thun konnte. Sie erhoben auch wohl ein ganz verworrenes Geschrei der Bewunderung und des Vergnügens, ohne eigene Worte; bewegten die Hände, sprangen in die Höhe, wehten ihre Scheweis- und Schaupflücher herum, und nahmen noch andere Gebärden vor.“ Chrysostomus quum saepius huiusmodi plausus tulisset, non sine ira passim in aut. homilia hanc ab eorum vituperavit auditores suos. Vid. Chrysost. Homil. XXX. in Act. Apost. T. IX, p. 238. ed. Montef. Cf. Schroeckh's K. G. 1. I. pag. 321—324. T. V, p. 912. ed. Antwerp. Schroeckh. 1. I. p. 325. Habemus etiam singularem de hoc abusu librum: Franzose, Bernardin. Ferrarii de veterum Acclamationibus et Plausu. Mediolan. 1627. 4. quocumq. cf. Hübnerischen. ad Eusebii H. E. VII, 30. L.]

4) καθάπερ. Hoc, sequens ostendit, negat Peronius poni. et ponitur hic et saepe; saepius tamen ὡςπερ. §. 431. [Cf. 1. Cor. XII, 12. 2. Cor. VIII, 11. vid. Wahl. in Cl. N. T. T. I, pag. 766. L.]

5) μερίζεται, in partes dividitur. Obtinet hanc significationem verbum μερίζεσθαι imprimis in N. T. Vid. Krause, ad d. Cor. I, 13. et Wahl. in Clav. N. T. T. II, p. 67. coll. Polyb. VIII, 23. 9. L.

6) προσνέμουσιν. Magna erat horum favorum vanitas. vid. Anton. 1. T. 2. 5. et not. Gatakeri: maximeque Fynde. Bern. Ferrarii libros 7. de Veterum acclam. et plausu. [Vid. supra not. 3. L.)

7) γίνεσθαι μετὰ τινος dicitur de hominibus, qui stant a partibus alicujus. Cf. Xenoph. Hist. Gr. IV, 1, 34. VII, Wahl. in Clav. N. T. T. I, p. 238. 4. b. L.

8) καὶ πρὸς ἀπέχθειαν. Rectius sine dubio Montefalconius ex quibusdam Mss. scripsit ἢ πρὸς ἀπέχθειαν. Vel ad gratiam; vel ad odium aures dicentibus accommodantes. L.

9) πλείονα. Unde plagium literarium, non modo furtum dicitur, interdum etiam sacrilegium dici potest. Vid. Jer. 23, 30. de

πτύγτων ὑφίσταται ὀνειδῇ· πολλάκις δὲ οὐδὲ λαβὼν παρ' αὐ-  
θενός οὐδέν, ἀλλ' ὑποπτευθεὶς μόνον, τὰ τῶν ἐλαυκότων  
ἐπαθεῖν. καὶ τί λέγω τῶν ἑτέροις πεπονημένων; αὐτὸν τοῖς  
εὐρέμασι τοῖς ἑαυτοῦ συνεχῶς χρῆσασθαι οὐκ ἐνι. Οὐ γὰρ  
πρὸς ὠφέλειαν, ἀλλὰ πρὸς τέρψιν ἀκούειν εἰδίσθησαν οἱ πολ-  
λοι, καθάπερ τραγῳδῶν ἢ κωμωδῶν καθήμενοι δικασταί.<sup>10)</sup>  
καὶ ἡ τοῦ λόγου δύναμις, ἣν ἐξεβάλομεν<sup>11)</sup> νῦν, οὕτως ἐνταῦθα  
γίνεται παθινή, ὥς οὐδὲ τοῖς σοφισταῖς, ὅτ' ἂν πρὸς ἀλλή-  
λους ἀγωνίζεσθαι ἀναγκάζονται. Γενναίως οὖν δεῖ κἀνταῦθα<sup>12)</sup>  
ψυχῆς, καὶ πολὺ τὴν ἡμετέραν ὑπερβαίνουσης σμικρότητα, ἵνα  
τὴν ἄτακτον καὶ ἀνωφελῆ τοῦ πλήθους ἡδονὴν κολᾷῃ, καὶ  
πρὸς τὸ ὠφελιμώτερον μετὰ τινος δύνηται τὴν ἀκρόασιν· ὥς  
αὐτῶ τὸν λαὸν ἐπεσθαι καὶ εἰκέν, ἀλλὰ μὴ αὐτὸν ταῖς ἐκεί-  
νων ἄγεσθαι ἐπιθυμίαις. Τούτου δὲ οὐδαμῶς ἐστὶν ἐπιτυχεῖν,<sup>13)</sup>  
ἀλλ' ἢ διὰ τούτων τοῖν δυοῖν, τῆς τε τῶν ἐπαίνων ὑπερ-  
οφίας, καὶ τῆς ἐν τῷ λέγειν δυνάμεως.

II. Κἂν γὰρ τὸ ἕτερον ἀπῇ, τὸ λειπόμενον ἄχρηστον<sup>14)</sup>  
γίνεται τῇ διαζεύξει θατέρου.<sup>1)</sup> ἂν τε γὰρ ἐπαίνων ὑπερβολὴν  
μὴ προσφέρῃ<sup>2)</sup> διδασκαλίαν τὴν ἐν χάριτι καὶ ἑλατὶ ἡρτυμέ-  
νην,<sup>3)</sup> ἐγκαταφρόνητος ὑπὸ τῶν πολλῶν γίνεται, οὐδὲν ἐπὶ

*furto propheticō.* [Cramerus hunc locum ita in linguam nostram  
translulit: „Wenn sich zuträgt, dass einige das, was andre aus-  
gearbeitet haben, in ihre Predigten herübernehmen, so setzen sie  
sich den Vorwürfen aus, dass sie einen Diebstahl begangen, und  
sich mit fremden Gütern bereichert haben.“ L.]

10) δικασταί. Quippe Athenis certi censores fuerunt, qui de  
comicis et comoediis iudicabant. Notat hoc Zenobius ex Epicharmo  
in Adagio: ἐν πέντε κριτῶν γούνασι κεῖται, ubi sic scribit: εἰρη-  
μὴ δὲ ἡ πορομία παρόσον πέντε κριταὶ τοὺς κωμικοὺς ἐκρίνον. Idem  
dicit Suidas. Cf. Hesych. in πέντε κριταί, et Linderbrog, ad  
Terent. Andr. Prolog. v. 27. L.

11) ἣν ἐξεβάλομεν. Scil. §. 423 a.

1) τῇ διαζεύξει θατέρου, quia altera virtus ab altera  
dijuncta sit. Sensus: Utroque opus est, et laudum despicatione et  
dicendi facultate. Si alterum desit, alterum, quod reliquum est,  
erit inutile, quod ab altero diiunctum est. Wenn eins fehlt, so  
hilft das andere eben darum, dass es von dem andern getrennt  
wird, nichts. L.

2) προσφέρῃ. Alii προσφέρῃ. Montef. Recte vet. int. pro-  
ferat. Idem verbum, §. 470.

3) χάριτι· ἡρτυμένην, gratia plenam et vale conditam,  
Verbum ἀρτυεῖν, quod apud antiquiores scriptores Graecos est ap-  
parare, instruere, senioribus scriptoribus est: condire. Vid. Pas-  
sow in Lex. s. h. v. Intpp. ad Marc. IX, 50. Luc. XIV, 34. Meta-  
phorice, ut h. l., usurpatur h. v. etiam in N. T. Coloss. IV, 6, ad

τῆς μεγαλοψυχίας κερδάνας ἐκείνης· ἂν τε τοῦτο καλῶς κατα-  
 ορθῶσιν τὸ μέρος, τῆς ἀπὸ τῶν κρότων <sup>4)</sup> δόξης ἤτιων ὧν <sup>5)</sup>  
 τυχῇ, εἰς ταῦτα πάλιν περισταταὶ τὰ τῆς ζημίας <sup>6)</sup> αὐτῷ τε  
 καὶ τοῖς πολλοῖς, πρὸς χάριν <sup>7)</sup> τῶν ἀκούοντων μᾶλλον ἢ  
 πρὸς ὠφέλειαν <sup>8)</sup>· λέγειν μελετῶντι, <sup>9)</sup> διὰ τὴν τῶν ἐπαίνων

quem locum Chrysostomus respexisse, videtur. Nam verba apostoli  
 ita sonant: ὁ λόγος ὑμῶν πάντοτε ἐν χάριτι, ἁλὰν ἡρτυμένος. Ex  
 hoc ipso autem loco Paulino luce clarius apparet, vocabula ἐν χάριτι  
 ap. Chrysost. cum participio ἡρτυμένῳ non posse arcte conjungi. *L.*

4) κρότων. Frequens apud veteres primum in theatro, deinde  
 in schola, convivio, foro, senatu, denique in ipsis Christianorum  
 templis acclamatio et plausus; ut vel ex Augustini et Chrysostomi  
 Homiliis patet. De quo *Lud. Crescillius* l. 3. Theat. rhet. c. 20.  
*Fronto Ducaeus* in Not. ad Chrysost. Hom. 2. ad Pop. Ant. *Is. Ca-*  
*saubonus* ad Vule. Gall. p. 198 s. *Ritterkus* l. 3. Sacr. lect. c. 22.  
*Ferrarius* l. 5. op. cit. c. 1—12. *Snicerus* in Thes. eccl. Eam con-  
 suetudinem, quae et gentibus scandalum et ipsis doctoribus pericu-  
 lum afferebat, in concionibus sacris hodie sublatum penitus ab ec-  
 clesia, usque ad tempora Bernardi perdurasse, ex Bernardo notat  
*Ferrarius*. Voluerant pii doctores populum dedocere plausum, sed  
 non potuerant: quod cum viderent, ita enim interdum comproba-  
 runt, ut populum retinerent et ad pietatem inflammarent, conf. *Cre-*  
*soll.* p. 299. Porro tanta vis erat consuetudinis, ut nonnulli leviora  
 dicta vel etiam ea, quae necdum percipissent, laudarent; atque ut  
 uno quodam tempore et Chrysostomus Homilia 30. in Acta plaudendi  
 morem abrogandum diceret, et populus hanc ipsam ejus orationem  
 plausu non semel interpellaret. Ipsum sodes evolve. [Cf. *Hein-*  
*richsen*, ad Euseb., Hist. Eccl. VII, 30. 22. T. II, 398. *L.*]

5) ἤτιων ὧν. Sic Augustanus, (ut ἤτιων γεγόμενος, §. 486.)  
 Editi; ἡτιώμενος. Oppositum, κρείττων. §. 301.

6) περισταταὶ τὰ τῆς ζημίας. Nominativus rei, coll.  
 §. 120. [Vid. *Passow*. in Lex. s. h. v. *B.* cf. Homer. II. IV, 332.  
*Odys.* XI, 242. *L.*]

7) πρὸς χάριν. Vid. Serm. 61. de Diversis N. T. locis, cu-  
 jus inscriptio est, ὅτι ἐπικίνδυνον καὶ τοῖς λέγουσι καὶ τοῖς ἀκού-  
 οῦσι τὸ πρὸς χάριν δημηγορεῖν. [Acrius etiam in ejusmodi docto-  
 res, qui πρὸς χάριν τῶν ἀκούοντων verba faciunt, invehitur Gregor.  
*Nazianzen*. Orat. Apologet. pro Fuga. p. 362. ed. *Hughes*: Οὐκ  
 ἔαμέν ὡς οἱ πολλοὶ, κατηλέυνει δυνάμενοι τὸν λόγον τῆς ἀληθείας,  
 καὶ ἀναμειχρῆναι τὸν δῖον ὄρατι, τὸν εὐφραίνοντα καρδίαν ἀνθρώ-  
 που, λόγον τῷ πρὸς χάριν καὶ χαλὰν καὶ χαλεπὸν καὶ ἐπιτήλειον  
 καὶ εἰς ὅσοντι ἔσται αὐτοῖς παρακαλεῖσθαι ἐκ τῆς κατηλείας ἀλ-  
 λότε ἄλλως ὁμιλοῦντες τοῖς πλησιάζουσιν, καὶ πᾶσι πρὸς χάριν,  
 ἐκλατρίμυθος τινος ὄντες καὶ γενολόγοι. τὰς ἐκντῶν ἡδονὰς θερά-  
 πυνοντες λόγοις ἐκ γῆς φωνουμένοις καὶ θυόμενοις εἰς γῆν, ὡς ἂν  
 μάλιστα εὐδοκίμοισιν παρὰ τοῖς πολλοῖς, οἳ μάλιστα ζημιοντες ἐαυ-  
 τοὺς ἢ ἀπολλύντες, καὶ αἷμα ἀδφον ἀπλουστέρων ψυχῶν ἐκχέοντες,  
 ἐκ τῶν χειρῶν ἡμῶν ἐκζητήσομεν. Vid. *Heydenreich*. l. I.  
 pag. 403. *L.*]

8) ὠφέλειαν. Scil. τῶν ἀκούοντων.

9) μελετῶντι. Hoc cohaeret cum αὐτῷ per hyperbaton. Ed.  
 prima; μελετῶντος.

ἐπιθυμίαν. Καὶ καθάπερ ὁ μήτε πάσχων τι πρὸς τὰς εὐφρ- 456  
μίας, μήτε λέγειν εἰδώς, οὔτε εἰκεῖ <sup>10)</sup> ταῖς τοῦ πλήθους ἡθα-  
ναῖς, οὔτε ὠφελεῖν ἀξιολογόν τινα ὠφέλειαν δύναται, τῷ μη-  
δὲν ἔχειν <sup>11)</sup> εἰπεῖν· οὕτω καὶ ὁ τῷ πόθῳ τῶν ἐγκωμίων ἐλ-  
κόμενος, ἔχων ἀμείνους ἐργάσασθαι <sup>12)</sup> τοὺς πολλοὺς, ἀντὶ  
τούτων παρέχει τὰ τέρψαι δυνάμενα μᾶλλον, τούτων <sup>13)</sup> τοὺς  
ἐν τοῖς κρότοις θορυβοὺς ὠνούμενος.

ΙΙΙ. Ἀμφοτέρωθεν οὖν ἰσχυρόν εἶναι τὸν ἄριστον ἀρχόντα 457  
δεῖ, ἵνα μὴ θατέρω θατέρον ἀνατρέπηται. Ὅταν γὰρ ἀνα-  
στὰς ἐν τῷ μέσῳ, λέγῃ τὰ τοὺς ῥαθύμως ζῶντας ἐπιστῆναι <sup>1)</sup>  
δυνάμενα, εἴτα προσπταίῃ καὶ διακόπτεται, <sup>2)</sup> καὶ ὑπὸ τῆς  
ἐνδεῖας ἐρυθριαῖν ἀναγκάζεται, διεξέρῃ τὸ κέρδος τῶν λεχθέν-  
των εὐθέως. οἱ γὰρ ἐπιτιμηθέντες, ἀλγούντες τοῖς εἰρημένοις  
καὶ οὐκ ἔχοντες ἐτέρως αὐτὸν ἀμύνασθαι, τοῖς τῆς ἀμείνους  
αὐτὸν βάλλουσι σκώμμασι, τούτοις οἰόμενοι τὰ ἑαυτῶν συ-  
σκιάζειν ὀνειδῇ. Διὸ γὰρ, καθάπερ τινὰ ἡνίοχον ἀριστὸν, εἰς 458  
ἀκρίβειαν τούτων ἀμφοτέρων ἦκειν <sup>3)</sup> τῶν καλῶν, ἵνα ἀμφο-  
τέρα πρὸς τὸ δέον αὐτῷ μεταχειρίζειν ἐξῇ. καὶ γὰρ· ὅτ' ἂν

10) εἴκει. Al. εἴκειν.

11) τῷ μηδὲν ἔχειν. Infinitivus cum articulo variis subit  
casus. τὸ μὴ μειῶσαι. §. 572. ὑπὲρ τοῦ πληρώσαι. §. 252. τῷ σκαν-  
δαλίσει. §. 573. περὶ τοῦ ποιεῖν. §. 487.

12) ἔχων ἀμείνους ἐργάσασθαι. Sic ed. prima. Posse-  
riores: ἔχων ἀμείνους ἐργάσασθαι δυνήσεται. Sed δυνήσε-  
ται continetur in ἔχων, et in ἀντὶ τούτων Syllepsis est.

13) τούτων τοὺς. Pro τούτων al. διὰ τούτων. [Explicuerunt  
hunc genitivi cum verbis vendendi sive emendi significatum habenti-  
bus conjuncti usum Matthiae. Gr. Gr. II, 678. Hermann. ad  
Viger. p. 878 et imprimis Winer. Gr. N. T. pag. 169. ed. 3<sup>ta</sup>.  
Hic nimirum Vir Doctus non sine acumine de hoc genitiva pretii,  
quem dicunt, haec monuit; „Man könnte, nach Aussage der Con-  
struction mit ex, diesen Genitiv auf den Begriff des Hervorgehens  
zurückführen, da das, was für einen Preis gekauft u. s. w. wird,  
aus dem dafür hingebenen Preise (Tauschmittel) für uns gleich-  
sam hervorgeht.“ Cf. Buttmann. §. 132, 5, 2. Thiersch. §. 255,  
10. et Poppo ad Xenoph. Anab. III, 3, 18. L.]

1) ἐπιστῆναι. Rara metaphora. Sic Alciphron Epist. 3. lib. 1.  
τὴν ἀπόνοιαν τῶν πλεόντων ἐπιστύφοντος, increpantis amentiam  
eorum, qui vitam undis committunt. Adde notas Bergleri. [Vid.  
Passow. in Lex. s. h. v. L.]

2) διακόπτεται. Si deinde labatur et decidat. De verbo  
προσπταλεῖν vid. Herodot. IX, 107. et 101. I, 65. VI, 54. Hesych.  
προσπταλοντες· προσκρούοντες, προσκόπτοντες. Cf. Pollux. II, 199. L.

3) εἰς ἀκρίβειαν ἦκειν. Sic, διὰ πάσης ἡλικίας τῆς ἐπι-  
στήμης. §. 401. Palatinus, ἐλληλέναι. utrumque Graecanicev. [Hoc  
posterius verbum probavit Hasselbach. L.]

αὐτὸς ἀνεπίληπτος <sup>4)</sup> ἅπασι γένηται, τότε δυνήσεται μεθ' ὅσης βούλεται ἐξουσίας καὶ κολάζειν καὶ ἀνέναι τοὺς ὑπ' αὐτῷ ταττομένους ἅπαντας· πρὸ δὲ τούτου οὐκ εὐμαρὲς ταῦτα  
459 ποιῆν· τὴν δὲ μεγαλοψυχίαν οὐ μέχρι τῆς τῶν ἐπαίνων ὑπερ-  
οφίας δέκνυσθαι μόνον, <sup>5)</sup> ἀλλὰ καὶ περαιτέρω προάγειν, ἵνα  
μὴ πάλιν ἀτελὲς ᾖ τὸ κέρδος.

IV. Τίνος οὖν δεῖ καὶ ἐτέρου καταφρονεῖν; βασιλείας <sup>1)</sup>  
460 καὶ φθόρου. Τὰς δὲ ἀκαίρους κακῆγορίας <sup>2)</sup> (καὶ γὰρ ἀνάγκη  
τὸν προσιεστώτα μέμψαις ὑπομένειν ἀλόγους) οὔτε ἀμέτρως δε-  
δοικέναι καὶ τρέμειν, αὐτὲ ἀπλῶς παρορᾶν καλόν· ἀλλὰ χρὴ  
κἂν ψευδεῖς τυγχάνωσιν οὔσαι, κἂν παρὰ τῶν τυχόντων ἡμῶν  
461 ἐπάχωνται, πειρᾶσθαι σβεγνύναι ταχέως αὐτάς. οὐδὲν γὰρ οὐ-  
τως αὐτῷ φήμην πονηράν τε καὶ ἀγαθὴν, ὥς τὸ πλῆθος τὸ  
ἄτακτον· ἀβασανίστως γὰρ καὶ ἀκούειν καὶ ἐκλαλεῖν <sup>3)</sup> εἰσ-  
θᾶς, ἀπλῶς τὸ ἐπιελθόν <sup>4)</sup> ἅπαν φθέγγεται, τῆς ἀληθείας  
462 οὐδένα προνοούμενον λόγον. Διὰ ταῦτα οὐ δεῖ τῶν πολλῶν κα-  
ταφρονεῖν, ἀλλὰ ἀρχομένας εὐθέως ἐκκόπτειν τὰς ὑποψίας τὰς  
πονηράς, πείθοντα τοὺς ἐγκαλοῦντας, κἂν ἀλογώτατοι πάν-  
των εἴεν, καὶ μηδὲν ὅλως ἐλλείπειν τῶν δυναμένων ἀφανίσαι  
δόξαν οὐκ ἀγαθὴν. εἰ δὲ, πάντα ποιοῦντων <sup>5)</sup> ἡμῶν, μὴ θέ-  
λωσιν οἱ μεμφόμενοι πείθισθαι, τὸ τηλικαῦτα καταφρονεῖν· ὥς  
ἐὰν φθάσῃ τις ταπεινοῦσθαι τοῖς συμπτώμασι τούτοις, οὐ δυ-  
νήσεται ποτε γενναῖόν τι καὶ θαυμαστόν ἀποτεκεῖν, ἢ γὰρ  
ἀθυμία καὶ αἰ. συνεχεῖς φροντίδες, δυνάει καταβαλεῖν ψυχῆς δύ-

4) ἀνεπίληπτος. Vid. beatus Tittmann. De Synonym. N. T. Lib. I, p. 31. L.

5) δέκνυσθαι. Sic ed. prima, alii adjecere χρὴ, quod e proximo subaudiendum, uti §. 463. [Hughes et Montefalconius χρὴ addiderunt, quod praeplacet. Durius certe videtur e proximo hoc verbum subaudire. Pro δέκνυσθαι alii habent ἐπιδέκνυσθαι. L.]

1) βασιλείας. Huc redit tmemate 475.

2) κακῆγορίας. Al. κατηγορίας [quod expressit Hasselbach. in versione vernacula. L.]

3) ἐκλαλεῖν. Alii ἐγκαλεῖν. Male. Caeterum conferri mere- tur cum nostro loco Clemens Alexandr. pag. 523. l. 2. ubi aliquod Nicolai effatum vocat τὸ εἰρημένον ἀπλῶς καὶ ἀβασανίστως. L.

4) τὸ ἐπιελθόν. Idem verbum, §. 25. Germ. was sie an- kommt. [Sive: das Erste das Beste. Vid. Passow. in Lex. s. h. v. L.]

5) πάντα ποιοῦντων. Eadem phrasia, cum ὥστε, §. 563. cum ὑπέρ, §. 412. πάντα πράττειν, cum ὥπως, §. 43. cum ἔνεκα, §. 282.

ναμιν· καὶ εἰς ἀσθένειαν καταγαγεῖν τὴν ἐσχάτην. Οὕτως οὖν 463  
 χρητὸν ἱερέα διακείσθαι πρὸς τοὺς ἀρχομένους, ὥσπερ ἂν εἰ-  
 πατήρ 6) πρὸς παῖδας ἄγαν νηπίους διακείτο· καὶ καθάπερ  
 ἐκείνων οὔτε ὑβρίζοντων, οὔτε πληγτόντων, οὔτε ὀδυρομένων  
 ἐπιστροφόμεθα, ἀλλ' οὐδὲ, ἥρκα ἂν γελῶσι καὶ προσχαίρω-  
 σιν ἡμῖν, μέγα ἐπὶ τούτῳ φρονοῦμέν πατε, οὕτω καὶ τούτων  
 μήτε τοῖς ἐπαίνοις ἐξογκοῦσθαι, μήτε καταπίπτειν τοῖς ψό-  
 γοις, ὅτ' ἂν ἀκαίρως γίνωνται παρ' αὐτῶν. Χαλεπὸν δὲ 464  
 τοῦτο, 7) ὦ μακάριε· τάχα δὲ, οἶμαι, 8) καὶ ἀδύνατον. Τὸ 465  
 γὰρ μὴ χαίρειν ἐπαινούμενον, οὐκ οἶδα εἶτιμι ἀνθρώπων ποτὲ  
 καταρθῶται· τὸν δὲ χαίροντα, εἰκὸς καὶ ἐπιθυμεῖν ἀπολαύειν  
 αὐτῶν· 9) τὸν δὲ ἀπολαύειν ἐπιθυμοῦντα, πάντως καὶ ἐν ταῖς  
 τούτων ἀποτυχίαις ἀνιάσθαι καὶ ἄλλειν 10) ἀνάγκη. Ὅσπερ 466

6) ὥσπερ — πατήρ. Talis affectus per Homilias ipsius Chrysostomi diffusus est. [De verbo διακείσθαι vid. *Matthaei* l. I. Homil. I, 190. L.]

7) χαλεπὸν — τοῦτο. Consequetur tamen hoc, qui obtinuerat saluberrimo B. Koepkii, Theologi practici consilio. Si propter sedulitatem, inquit, in officio et dona administrantia onantur inter nos aemulationes et contentiones; proderit eas fugere et declinare susceptione s. informatione puerorum, s. dum ex charitate erga Christum studemus pascere agnos ejus. Si easdem suboriantur in exercitio pietatis et conversatione fraterna; non melius eas evitabimus, quam hujusmodi lotionem pedum in vera humilitate et caritate instituta: nempe ut qui sunt inter nos firmiores, aliorum infirmitates amice corrigere studeant; et qui sunt infirmiores, humiliter se corrigi patiantur, et pedes exhibeant lavandos, si participes Christi esse et manere voluerint. Colloq. II. de ἀταξίᾳ vitæ paroch. p. 170 s.

8) τάχα δὲ, οἶμαι. Ασφαλείας χάριν adhibentur hujusmodi particulae interdum, σχεδὸν, ἴσως, τάχα, vitandae arrogantiae causa, ne videamur asseverare, quae explore ac certo nescimus. Portus ad Xenoph. p. 298.

9) αὐτῶν. Refertur ad ἐπαίνων, quod latet in ἐπαινούμενον.

10) ἀνιάσθαι καὶ ἄλλειν. Sic Augustanus. ἀνιάσθαι καὶ ἄλλειν, edd. vetustae. ἄλλειν, molius. recentiores cum Palatino, λυπεῖσθαι καὶ ἐκκλίνειν, καὶ ἀνιάσθαι καὶ ἄλλειν, (iterum quaedam, ἄλλειν) insolenti verborum quaternario. Scilicet primum verbum est glossa tertii; secundum quarti. Hem, Hesychius: ἀνιάται, λυπεῖται· et, ἄλλῃ, ἐκκλίνει (leg. ἐκκλίνει) ἐκρυγεῖν. ἄλλῃσιν αὐ-  
 tem, ex quo ἄλλῃ, idem est quod ἄλλω. Plano igitur haec ex Hesychio videntur assuta. nam etiam §. 307. ad γῶνται Erasmi margo habet λαμπύρεται, perinde ut Hesychius. Conf. not. ad §. 401. 423. Frequentissimos olim hic dialogus lectores habuit, ex quo multas contraxit glossas, quarum nonnullae in margine ed. Froben. comparent, plures in ipsum librorum contextum inductae sunt, ποθέας ne auspicionem quidem incursuræ, nisi eas alii codices redarguerent. [De verbo ἄλλειν docte, ut solebat, disputavit Krehlius ad Plutarch. de audiend. poet. c. V. p. 139 sq. L.]

- γὰρ οἱ γυνύμενοι τῷ πλούτῳ, ἥλικα ἂν καταπέσωσιν εἰς πεί-  
 ναν, ἄχθονται, καὶ οἱ τρυφᾶν ἐιωθότες, οὐκ ἂν ἀνάσχοιντο  
 ζῆν εὐτελῶς· οὕτω καὶ οἱ τῶν ἐγκωμίων ἐρωῶντες, οὐχ ὅτ'  
 ἂν φέρονται μόνον εἰκῇ, ἀλλὰ καὶ ὅτ' ἂν μὴ ἐπαινῶνται συν-  
 εχῶς, καθάπερ λιμῷ τινι διαφθείρονται τὴν ψυχὴν, καὶ μά-  
 λιστα ὅτ' ἂν αὐτοῖς ἐντραφέντες τύχωσιν, ἢ καὶ ἑτέρους ἐπαι-  
 467 νουμένους ἀκούωσι. Τὸν δὲ μετὰ ταύτης τῆς ἐπιθυμίας εἰς  
 τὸν τῆς διδασκαλίας ἀγῶνα παρελθόντα, πόσα πράγματα καὶ  
 πόσας ἔχεν οἷι τὰς ἀληθόνας; οὔτε τὴν θαλάτταν ἐστι κυ-  
 μάτων ἐκτός εἶναι ποτε, οὔτε τὴν ἐκείνου ψυχὴν φροντίδων  
 καὶ λύπης.
- 468 V. Καὶ γὰρ ὅτ' ἂν πολλὴν ἐν τῷ λέγειν δύναμιν ἔχῃ  
 (τοῦτο δὲ <sup>1)</sup> ἐν ὀλίγοις εὖροι τις ἂν)· οὐδὲ οὕτω τοῦ ποτε-  
 σθαι διηνεκῶς ἀπήλλακται. <sup>2)</sup> ἐπειδὴ γὰρ οὐ φύσεως ἀλλὰ μα-  
 θήσεως τὸ λέγειν, κἂν εἰς ἄκρον αὐτοῦ τις ἀφίκηται, τότε  
 αὐτὸν ἀφήσιν ἔρημον, ἂν μὴ συνεχῆ σπουδῇ καὶ γυμνασίᾳ  
 469 ταύτην θεραπείῃ τὴν δύναμιν. Ὡστε τοῖς σοφωτέροις μᾶλ-  
 λον, ἢ τοῖς ἀμαθιστέροις, μέλλων ὁ πόνος. <sup>3)</sup> οὐδὲ γὰρ ὑπὲρ  
 τῶν αὐτῶν ἢ ζημία ἀμελοῦσι τούτοις κἀκείνοις, ἀλλὰ τοσοῦ-  
 τον αὐτῇ πλείων, ὅσον καὶ τῆς κτήσεως ἑκατέρας <sup>4)</sup> τὸ μέ-  
 470 ρον. <sup>5)</sup> Κἀκείνοις μὲν οὐδ' ἂν ἐγκαλέσται τις, μηδὲν ἄξιον

1) δέ. Fort. δὲ, coll. §. 546.

2) ποτεῖσθαι — ἀπήλλακται. Fere eadem suadet nostri aevi concionatoribus Joh. Aug. Nebe in libro: Ueber die Gefahr, sich auszupredigen. p. 189. „Wenn das Studium der Wissenschaften, insbesondere derer, die unmittelbar oder mittelbar auf die praktische Religionslehre Beziehung haben, nicht vernachlässigt wird: — dann sei ohne Sorgen, und verwalte heiter dein Amtsgeschäft mit Vertrauen auf den, bei dem ein guter Wille den ersten Werth hat, und der diesen Willen gewiss segnet. Wenn dir auch die Gedanken nicht in immer wiederkehrender Neuheit und Fülle zuströmen; so wirst du doch nicht Mangel leiden, nicht unfruchtbar sein. — Indem du dich als denkenden und gewissenhaften Prediger rege fortschreitend und fortarbeitend erkennst, — bist du auf dem rechten Wege, ein fruchtbarer und nützlicher Prediger zu werden.“ L.

3) μέλλων ὁ πόνος. Ipse tamen postea Chrysostomus non semper longa commentandi tempora aut sumit aut habuit. Nam multae ejus Homiliae, dum haberentur, exceptae sunt, ac deinde ἐκτελεῖσθαι ἀπὸ σημείων, ex Notis descriptae: atque illa in Ps. Can-  
 tate Domīno, memoriae et linguae, si evolveris, lapsus habet, dum ea haberetur, commissum, et cum aliqua cunctatione correctum, totidemque verbis exceptum.

4) ἑκατέρας. Singularis numerus.

5) μέσον. Laudat hanc ob causam b. Reinhardum, qui ser-  
 monis sublimitate et orationis novitate, quoad viveret, tenere pot-

λόγου παρέχουσιν· οὗτοι δὲ εἰ μὴ μείζονα τῆς δόξης, ἥς ἀπαντες ἔχουσι περὶ αὐτῶν, αἰ προφέρουσιν, πολλὰ παρὰ πάντων ἔπεται τὰ ἐπιλήμματα. Πρὸς δὲ τούτοις ἐκείνοι μὲν καὶ ἐπὶ μικρῶς μεγάλων ἂν τύχουν ἐπαίων· τὰ δὲ τούτων, ἂν μὴ λίαν ἢ θαύμαστα καὶ ἐπληκτα,<sup>6)</sup> οὐ μόνον ἐγκωμίων δοτέρηται, ἀλλὰ καὶ τοὺς μεμφομένους ἔχει πολλούς. Οὗ γὰρ 471 τοῖς λεγομένοις, ὡς τὰς τῶν λεγόντων δόξαις, καθήνται δι- κάζοντες οἱ ἀκροῦται· ὥστε ὅταν ᾤκηται τις ἀπάντων ἐν τῷ λέγειν, τότε μάλιστα πάντων αὐτῷ δὲ πεποιημένης σπου- δῆς. οὐδὲ γὰρ τοῦτο, ὃ κοινὸν τῆς ἀνθρωπείας φύσεως ἐστὶ, τὸ μὴ πάντα ἐπιτευχάνειν,<sup>7)</sup> ἔστιν ἐκείνῳ παθεῖν· ἀλλ' ἂν μὴ δι' ὅλου συμφωνῇ τῷ μεγέθει τῆς ὑπολήψεως αὐτοῦ τὰ λεγόμενα, σκομματα μυθία καὶ μέμψεις λαβὼν παρὰ τῶν πολ- 472 λῶν ἀπεισι.<sup>8)</sup> Καὶ οὐδεὶς ἐκείνο λογιζέται πρὸς αὐτόν, α) ὅτι καὶ ἀθυμία προσπεσούσα, καὶ ἀγωνία, καὶ φροντίς, πολ- λάκις δὲ καὶ θυμὸς ἐπισκόπησε<sup>10)</sup> τῷ τῆς διανοίας κἀσφαρῷ,

uerit auditores suos, Tzschirnerus, d. vñv ἐν λόγοις, in libro Briefe, veranlasst durch Reinhard's Geständnisse; Lips. 1811. pag. 88 sq. „Jedes Jahr aber neu zu erscheinen, ohne jemals eine frühere Arbeit, nicht einmal die Hauptgedanken einer früheren Predigt wieder benutzen zu können, — das setzt eine seltene Fruchtbarkeit des Geistes, eine unerschöpfliche Erfindungskraft voraus. Dabei immer sich gleich zu bleiben, nichts seiner Unwürdiges sich entfallen zu lassen, ein an das Vortreffliche gewöhntes Publicum fortwährend zu befriedigen (denn, wie Chrysostomus, welcher damit seine eigene Empfindung ausgesprochen zu haben scheint, richtig bemerkt [respicit vir egregius ad nostrum locum], dem vortrefflichen Kanzelredner ist es wegen der Vortrefflichkeit, die man an ihm gewohnt ist, schwerer, als dem mittelmässigen, seinem Auditorium stets zu genügen), dazu bedarf es auch bei dem fruchtbarsten und glücklichsten Genie einer steten Sorgfalt, eines unermüdeten Fleisses, einer ununterbrochenen Anstrengung. L.

6) ἐπληκτα. Ἐπληκτας active et passive dicitur, ut multa ejus formae alia.

7) τὸ μὴ πάντα ἐπιτευχάνειν. Vet. int. id est, ut ex interfecto placeat. Videtur adagium fuisse.

8) λαβὼν ἀπεισι. Hypallage. conf. p. 427. [Vid. de usu participii λαβὼν cum aliis verbis conjuncti Sturz. in Lex. Xenophont. III, 13. Valckenar. ad Eurip. Phoeniss. 481. et Passow. in Lex. s. b. v. L.]

9) πρὸς αὐτόν. Sic πρὸς, quod attinet, §. 152. Sed Savil. πρὸς ἑαυτόν. [Montefalconius habet etiam πρὸς αὐτόν. Ducaeus et Hughes defendunt lectionem πρὸς ἑαυτόν, quae sola vera lectio esse videtur. L.]

10) ἐπισκόπησε. Placet hec, quia Dativus adest. al. ἐπισκότησε. Sed quamquam σκοτέω dicitur, non σκοτέω, tamen ἐπισκοτέω frequentius est, ἐπισκοτέω exstat apud Polybium, Macarium



καὶ τὰ ταπτόμενα οὐκ ἄφηκε προελθεῖν εὐκρινῶς· καὶ ὅτι ὅλος, ἄνθρωπον ὄντα, οὐκ ἔστι διὰ παντός εἶναι τὸν αὐτὸν, οὐδὲ ἐν ὅπασιν εὐημερεῖν· <sup>11)</sup> ἀλλ' εἰκός ποτε καὶ διαμαρτεῖν, καὶ ἐλάττωσα τῆς οἰκίας δευχθῆναι δυνάμειος· ταύτων οὐδέν, ὅπως ἔφη, ἐνοήσασθαι βούλονται· ἀλλ' ὥσπερ ἀγγέλω δικάζοντες, 473 ἐπάγουσι τὰς αἰτίας. Καὶ ἄλλως δὲ ἀφ' ἑνὸς ἀνθρώπου τὰ μὲν κατορθώματα τοῦ πλησίον, καὶ πολλὰ ὄντα καὶ μεγάλα, παρορᾶν· ἦν δὲ ἐλάττωμά που φανῇ, καὶ τὸ τυχόν ἢ, καὶ διὰ πολλοῦ συμβεβηκός, <sup>12)</sup> καὶ ἐπαισθάνεται ταχέως, καὶ ἐπιλαμβάνεται προχείρως, καὶ μέμνηται διαπαντός. καὶ τὸ μικρόν τοῦτο καὶ εὐτελές, τὴν τῶν πολλῶν καὶ μεγάλων ἡγάτωσε δόξαν πολλάναις.

474 VI. Ὁρᾷς, ὦ γενναῖε, ὅτι μάλιστα τῷ λέγειν δυναμένῳ πλείονος δεῖ τῆς σπουδῆς· ἐπὶ δὲ τῇ σπουδῇ καὶ ἀνεξικακίας τοσαύτης, ὅσης οὐδὲ ἅπαντες, ὅσους πρότερόν σοι διήλθον, 475 ἔδόντο. Πολλοὶ γὰρ αὐτῷ συνεχῶς ἐπιφύονται· <sup>1)</sup> μάτην καὶ εἰκῇ, καὶ οὐδὲν ἔχοντες ἐγκαλεῖν, πλὴν ὅτι τὸ παρὰ πᾶσιν εὐδοκμεῖν <sup>2)</sup> ἀπεχθάνονται· καὶ δεῖ γενναίως φέρειν τὴν πικράν

et Ephraimi Syri metaphrasten. [Parum interest, utrum ἐπισκότησε, an ἐπισκότησε legamus. Utrumque enim verbum eum tertio casu constructur. Est vero ἐπισκότηειν, s. ἐπισκότηειν cum Dativo, quod nos dicimus: Schatten machen, quae verbi notio apprime quadrat in nostrum locum. Cf. Schäfer. ad Dion. de composit. verbor. p. 148. L.]

11) εὐημερεῖν, quod proprie notat bonos dies habere, est deinde, prospere agere, bene rem gerere. Dicitur εὐημερεῖν imprimis de ducibus victoriam reportantibus. Cf. Perizon. ad Aelian. V. H. XIII, 38. Schleusner. Lex. in LXX. Interpret. s. h. v. et quae Suidas ex Hyperide affert in v. εὐημερήσαντες. L.

12) καὶ διὰ πολλοῦ συμβεβηκός. „Interpres vetus melius expressit, longo intervallo accidens, non enim vult auctor, errorem illum jamdiu accidisse: verum eum raro solere labi errore, qui id admiserit. Hic ergo scribendum: Isque vel ex longo intervallo aberraverit.“ Fronto Ducaeus. — Addit ad haec Ducaei verba Montefalconius haecce: „Non liquet, utro Chrysostomus sensu loquatur. Certe haec interpretatio, quavis jamdiu acciderit, quadrare videtur ad sensum, sin mavis Frontonis sententiam amplecti, commodius scribas, quavis admodum infrequenter acciderit, vel, post longum intervallum acciderit. Nam ea, quam Fronto ponit interpretatio, non omnino perapicua est.“ L.

1) ἐπιφύονται, adoriuntur. Cf. 2. Maccab. XV, 17. ad quem locum haecce annotavit Baduellus: „Verbum est desumptum a plantis et stirpibus, quae ἐπιφύονται, adnascentes insurgunt. H. l. eos significat, qui aliis vim inferunt.“ L.

2) πλὴν ὅτι τὰ παρὰ πᾶσιν εὐδοκμεῖν ἀπεχθάνονται. Sic, πλὴν ὅτι τὸ, Augustanus. vet. int. propter hoc solum, quod eum placere non sustinent. πλὴν, ed. novissima. πλὴν

τούτων βασκανίαν· τὸ γὰρ ἐπάραιον τοῦτο μένος, ὅπερ εἰς 476  
 συλλέγουσιν, αὐτὸν στέγοντες κρύπτειν, καὶ λαιδοροῦνται, καὶ  
 καταμέμφοιται, καὶ διαβάλλουσι· λάθρα, καὶ πονηρεῦνται φα-  
 νερώς. Ψυχὴ δὲ ἀρξάμενη καθ' ἑκάστον τούτων ἀλγύνει καὶ  
 παροξύνεσθαι, οὐκ ἂν φθάσειε διαφθαρεῖσα 3) τῇ λύπῃ. Καὶ 477  
 γὰρ οὐ δι' αὐτῶν αὐτὸν ἀμύνοται μόνον, ἀλλὰ καὶ δι' ἐτε-  
 ρων τοῦτο ποιεῖν ἐπιχειροῦσι· καὶ πολλὰς τινας τῶν οὐδὲν  
 δυναμένων εἰπεῖν ἐκλεξαμένοι· τοῖς ἐπαίνοις ἐπαίρουσι, καὶ  
 θαυμάζουσιν ὑπὲρ τὴν ἀξίαν· οἱ μὲν ἀμαθίαι, 4) οἱ δὲ καὶ  
 ἀμαθίαι καὶ φθόγῳ τοῦτο ποιοῦντες, ἵνα τὴν δόξαν τούτου

τοῦ, prima: hoc sensu, si σιγήμην injicias: tamen applausus omnium  
 causa, ei sunt infensi, nam πλὴν pro tamen Herodianus l. 2. c. 2.  
 sed frequentius πλὴν nisi, et commodior ὅτι τὸ lectio.

3) οὐκ ἂν φθάσειε διαφθαρεῖσα. Sav. et quidam Mss.  
 καὶ φθάσειε διαφθαρεῖναι. Montef. Sic, φθάσει ἀλγύνει. §. 484. sed  
 praestat participium [quod et defendit Hughes p. 302. L.] καὶ est  
 a sedulo librario. φθάνω, antevenio. §. 6. 66. 147. παρέλκει, §. 462.  
 οὐκ ἂν φθάνοιμι ποίων, insignis idiotismus, qui semper affirmat,  
 etiam in ep. Solonis σόλων περιάνδρῳ. ἀπαγγέλλεις μοι, πολλοὺς  
 τοι ἐπιβουλεύειν. σὺ δὲ εἰ μὲν μέλλεις ἐκποδὼν ἀπαντας ποιήσεσθαι,  
 οὐκ ἂν φθάνοις. vid. Diog. Laert. p. 23. ed. H. Steph. Interpres,  
 ne sic quidem proficies. immo sic, οὐκ ἂν φθάνοις, scil. ἐπιβουλεύο-  
 μενος, insidias tibi cum maxime fient. Eadem ratio exemplorum  
 est, quae Budaeus et lexicographi notarunt. Itaque τὸ οὐκ, debet de  
 alio accipi, per ellipsin, sic: non potius aut prius fecerim quicquam  
 aliud atque hoc. taliaque sunt illa: προὔργου τι ποιεῖ, quasi πρὸ  
 ἔργου, παντός ἄλλου δηλονότι. item, οὐ γὰρ ἀλλὰ, οὐ μὴ ἀλλὰ, οὐ-  
 κούν, οὐδὲν οἶον, omnia affirmante sensu: et illa: quid faciam?  
 quid facerem? facere nil potui, scil. aliud. Ellipsin ἄλλως adver-  
 bii Budaeus exemplis comprobavit. Itaque haec verba, οὐκ ἂν φθά-  
 σειε διαφθαρεῖσα, hoc innuunt, nulla alia re citius aut vehementius  
 conficietur. [Vid. de hoc usu verbi φθάνειν in optativo cum prae-  
 cedente οὐκ et sequente participio Fischer. ad Platon. Phaedon.  
 Zeune ad Viger. p. 320. et Passow in Lex. s. v. φθάνειν. Aliter  
 tamen censet de h. v. Hermann. ad Viger. p. 764. qui contendit,  
 φθάνειν proprie esse cessare, desinere, ita ut sit v. c. φθάνει ποίων,  
 desinit facere. Hinc οὐ φθάνει foret, non cessat, i. e. perpetuo fit,  
 ut in Eurip. Oreste v. 933., quem locum attulit Hermannus: εἰ γὰρ  
 ἀρσένων φόνος ἔσται γυναῖξιν ὁστος, οὐ φθάνου' ἔτι ἂν θνήσκον-  
 τες: i. e. Si licebit mulieribus impune occidere maritos, non cessa-  
 bunt caedes. Quam rationem secuti nostrum quoque locum ita ex-  
 plicamus: Animus, qui singulis his malis dolere atque exacerbari  
 coeperit, non cessabit tristitia confici, i. e. perpetua tristitia con-  
 ficietur. L.]

4) οἱ μὲν ἀμαθίαι. Sic Morel. et vet. int. conf. §. 479. Al.  
 οἱ μὲν μανίαι, vel, οἱ μὲν μανία μόνον. [Hanc postremam lectio-  
 nem receperunt Hughes et Montefalconius. Vetus tamen  
 Interpres habet Imperitia. Et pugnant etiam pro lectione ἀμαθίαι  
 verba, quae paulo post leguntur: καὶ τοῖς μὲν δι' ἀμαθίαν ταῦτα  
 πάσχουσι συγγινώσκειν. L.]

καθέλκοισιν, οὐχ ἵνα δεῖξωσι θανασιανὸν τὸν οὐκ ὄντα τοιοῦ-  
 478 τοκ. Οὐ πρὸς τούτους δὲ μόνον ἐκείνῳ τῷ γενναίῳ ὁ ἄγων,  
 ἀλλὰ καὶ πρὸς ἀπειρίαν ὅλου ὄχλου πολλοῖσιν· ἐπειδὴ γὰρ οὐκ  
 ἔστιν ἐξ ἐλλογίμων <sup>5)</sup> ἀνδρῶν συλλέγεσθαι τοὺς συνεργομένους  
 πάντας, ἀλλὰ τὸ πλεον τῆς ἐκκλησίας μέρος ἐξ ἰδιωτῶν συν-  
 ῆχθαι συμβαίνει, τοὺς δὲ λοιποὺς καὶ αὐτοὺς ἐκείνων μὲν <sup>6)</sup>  
 εἶναι συνεχωτέρους, τῶν δὲ λόγους κρῖναι δυναμένων λείπεσθαι  
 πολλῶν πλεον, ἢ ὅσον ἐκείνων <sup>7)</sup> οἱ λοιποὶ πάντες, ἵνα δὲ  
 μόνον <sup>8)</sup> ἢ δεύτερον καθήσῃαι τὸν ταύτην κατεπόμενον τὴν ἀρε-  
 τήν· ἀνάγκη, τὸν ἄμεινον εἰκόστα ἐλάττωσας ἀπεπέγκασθαι  
 479 κρότους, ἔστι δὲ ὅτε μὴδὲ ἐπαινεθέντα ἀπλῶς. Καὶ δεῖ  
 πρὸς ταύτας γενναίως παρεσκευασθαι τὰς ἀνωμαλίας <sup>9)</sup> καὶ  
 τοῖς μὲν δι' ἀμαθίαν ταῦτα πάσχουσι συγγινώσκειν· τοὺς δὲ  
 διὰ φθόνον τοῦτο ὑπομένοντας <sup>10)</sup> δακρύειν, ὡς ἀθλίου ὄντας  
 καὶ ἐλεινούς· μὴδ' ἑτέρῳ δὲ τούτων ἐλάττω τὴν αὐτοῦ νο-  
 480 μίζην γεννηῖσθαι δύναμιν. Οὐδὲ γάρ, εἰ ζωγράφος ὢν ἄρι-  
 στος, καὶ πάντων κατὰ τὴν τέχνην κρατῶν, τὴν μετὰ πολλῆς

5) ἐξ ἐλλογίμων. *Ellōgimos* dicitur, qui amplitudine aut elaritate excellit, ut apud Xiphil. οἱ ἱππεῖς οἱ ἐλλόγμοι. inde, qui in literis excellit. *Hesychius*, ἐλλόγμος, γεγραμμάτισμένος. Itaque ἐλλόγμοι h. l. statim dicuntur οἱ λόγους κρῖναι δυνάμενοι. Atque his opponuntur ἰδιῶται, de quibus §. 413 not. Inter ἐλλογίμους autem et ἰδιῶτας medii sunt, qui et hos vincunt ut συνετοί, et ab illis vincuntur ut ἀγράμματοι. infimumque hic locum ἰδιῶται tenent, ut apud *Macarium*: εἰς χωρὶον ἐάν τις ἀπέλθῃ, ὀλίγα γράμματα εἰδώς, ὅπου εἰσὶν ἰδιῶται, δοξάζεται ὑπ' αὐτῶν ὡς σχολαστικός. *Hom.* 26. [Totum hunc locum *Cramerus* vernaculo sermone ita expressit: „Der grösste Theil der Kirche (der Versammlung) besteht gemeiniglich aus Unverständigen. Die übrigen sind zwar verständiger als diese; allein sie sind der Menge nach von denen, welche über die Beredtsamkeit urtheilen können, so weit verachteden, als diese sich von den andern unterscheiden (ergo: perpauci tantum adsunt, qui iustum de oratione sacra iudicium ferre possint), indem nur einer oder der andere zugegen ist, der diese Vollkommenheit besitzt. L.]

6) ἐκείνων μὲν. Τῶν ἰδιωτῶν.

7) ὅσον ἐκείνων. Τῶν συνεχωτέρων.

8) μόνον. *Vet. int. vix. Savil. μόλις.*

9) ἀνωμαλῖα. Cf. *Euseb.* H. E. II, 6. init. τοιαύτη μὲν οὖν τις ἡ Γαῖου περὶ τὸ ἥθος ἦν ἀνωμαλῖα, ubi crudelitatem immoderatam *Caj*i innuit voc. ἀνωμαλῖα. Vid. *Matthaei* l. l. *Homil.* I, not. 156. H. l. optime exprimitur germanice: *Unordnungen*. Gegen diese Unordnungen muss er sich nun muthig rüsten. L.]

10) πάσχουσι — ὑπομένοντας. Atque debet is quidem, quibus haec per incitiam accidunt, ignorere: eos autem, qui per inadvertentiam hac admittunt, deplorare. Pertinet hoc ad veniam impetrandam. In querela gravius dixerat, faciunt. §. 477.

τῆς ἀκριβείας ἀναγεγραμμένην εἰκόνα ὑπὸ τῶν τῆς τέχνης ἀπει-  
ρων σκοποτομένην ἑώρα, ἔδει καταπεισθῆναι, καὶ τῇ κρίσει τῶν  
οὐκ εἰδότεων φαῦλην ἄγειν τὴν γραφὴν· ὥσπερ οὐδὲ τὴν ὄν-  
τως φαῦλην, θυμασθῆναι τινα καὶ ἐπέραιστον, ἀπὸ τῆς τῶν  
ἀτέχνων ἐκπλήξεως.

VII. Ὁ γὰρ ἄριστος <sup>1)</sup> δημιουργὸς αὐτὸς ἔστω καὶ 481  
τῆς τῶν αὐτοῦ τεχνημάτων, καὶ καλὰ καὶ φαῦλα ταύτῃ τι-  
θέσθω τὰ γινόμενα, ὅτ' ἂν ὁ τεχνησάμενος αὐτὰ νοῦς <sup>2)</sup> ταύ-  
τας φέρῃ τὰς ψήφους· τὴν δὲ τῶν ἔξωθεν δόξαν, τὴν πε-  
πλανημένην καὶ ἀτεχνον, μηδὲ εἰς νοῦν βαλέσθω ποτέ. 482  
Μὴ τοίνυν μήτε ὁ τῆς διδασκαλίας ἀναδεχόμενος τὸν ἀγῶνα, τὰς  
τῶν ἔξωθεν εὐφημαῖς προσεγέτω, μηδὲ ἀπὸ τούτων τὴν ἐαυ-  
τοῦ καταβαλλέτω ψυχὴν· ἀλλ' ἐργαζόμενος τοὺς λόγους, ὥς  
ἂν ἀρέσκει τῷ Θεῷ <sup>3)</sup> (οὗτος γὰρ αὐτῷ κατὼν καὶ ὅρος ἔστω

1) ὁ γὰρ ἄριστος. Talis postea cognitus est Chrysostomus.  
Certe N. Causinus e S. J. in libris de Elog. sacra et hum. passim  
virtutes ejus extollit; maximeque in libro XVI. qui ipse liber in-  
scribitur Chrysostomus sive Idea, eum magnanimitatis, pietatis,  
temperantiae, prudentiae, humilitatis, constantiae, zeli, facundiae,  
gravitatis in dicendo, majestatis eloquentiae, vehementiae, auste-  
ritatis, suavitatis, fugae plausum, doctrinae et popularitatis no-  
mine, instar omnium esse ostendit. Conf. Cl. Peracher. Tr. Germ.  
pro Jubil. Tigr. p. 218.

2) ὁ τεχνησάμενος αὐτὰ νοῦς. Verissime dictum. nam  
alter quamvis bonus iudex, de sermone, vel, ut hoc addam, de li-  
bro; vel per literas vel verbo sententiam ferens, facillime ea prae-  
termittit, quae auctoris animo aut maxime aut minime placebant;  
multa secus interpretatur, multa sine causa aut praeter modum a  
veritate, utilitate, concinnitate laudat, aut contra reprehendit. Id-  
circo aut a censura plane abstinendum est, aut dicentis cujusque  
scribentisve idea penitus indaganda.

3) μὴ τοίνυν — ἀρέσκει τῷ Θεῷ. Praeclarum hunc ap-  
pellat locum Balduinus in Ep. Pauli p. 597. Ac Cynosura SS. Sy-  
nod. Russicae supra laudata quum tota saluberrimis scatet institutis,  
tum concionatoribus in hanc ipsam sententiam complures impertit  
regulas p. 54 ss. Videamus nervos: I. Concionaturi doctrina colle-  
gio ecclesiastico probata sit oportet. II. Concionatorum est solide  
e Scriptura sacra demonstrare poenitentiam, vitae emendationem,  
reverentiam erga principes, officia omnium generum: superstitio-  
nem eradicare, timorem Dei plantare. Ad summam, voluntatem  
Dei sanctam, bonam, perfectam, e Scriptura sacra discere et pro-  
nunciare. III. Elencho nominali neminem peccantem exacerbant.  
IV. neque reprehensiones suas in quenquam vindictae causa accom-  
modant. V. Concionatorem, juvenem praesertim, non decet cum  
imperio loqui: in epanorthosi modestius NOS quam VOS dicet.  
VI. Quilibet ecclesiastes S. Chrysostomi Opera penes se habeto se-  
duloque legito, ut puram et perspicuam reddat orationem, etiam si  
Chrysostomi facultatem non assequatur. Leves autem Postillas, qua-

μόνος τῆς ἀρίστης δημιουργίας ἐκείνων, μὴ πρότοι, μηδὲ εὐ-  
φημία) εἰ μὴν ἐπαινοῦτο καὶ παρὰ τῶν ἀνθρώπων, μὴ δια-  
κρουέσθω <sup>4)</sup> τὰ ἐγκώμια· μὴ παρεχόντων δὲ αὐτὰ τῶν ἀφρα-  
483 τῶν, μηδὲ ζητείτω, μηδὲ ἀλγείτω. ἱκανῇ γὰρ αὐτῷ παραμυ-  
θία τῶν πόνων, καὶ πάντων <sup>5)</sup> μέλων, ὅτ' ἂν ἑαυτῷ συνει-  
δέναι δύνηται, πρὸς ἀρέσκειαν τοῦ Θεοῦ συγτιθεὶς καὶ ὀνθυ-  
ζων τὴν διδασκαλίαν.

484. VIII. Καὶ γὰρ ἂν φθάσῃ τῇ τῶν ἀλόγων ἐπαινῶν ἐπι-  
θυμία ἀλῶναι· <sup>1)</sup> οὐδὲν αὐτῷ τῶν πολλῶν πόνων ὄφελος,  
οὐδὲ τῆς ἐν τῷ λέγειν δυνάμεως. Τὰς γὰρ ἀποήτους τῶν πολ-  
λῶν καταγνώσεις μὴ δυνάμεν φέρειν ψυχῇ, ἐκλύεται <sup>2)</sup> καὶ

les Polonicae esse solent, plane missas facito. VII. Orator sacer, ubi sentit, homilia suis aliquid profici, ne gloriatur: ubi nihil sentit, ne stomachetur neve expostulet. Illius est duntaxat concionari: cor humanum convertere, Dei opus est. VIII. Palpebrae non attollendae sunt, brachia non jactanda: nulla suae sapientiae aut eloquentiae admiratio nec verbis nec gestu alenda. IX. Et corporis et animi motus temperati sunt. X. A mentione homiliae habitae ipse abstineto in convitiis congressionibusque, et applaudentium sermones ab ea deducito. Pari modo Centum e pluribus capita ministro ecclesiae vitanda, Balth. Menzeri Disputationibus synodalibus adjecta hi V. articuli concludunt: Destitui interiori illius doctrinae sensu, quam aliis vult commendare. In semetipso non exarscitare affectum, quem aliis vult imprimere. Zelus ardorem prae se ferre, et interim securo esse animo. Non prius tacita super peccatis populi cogitatione discruciar, quam indignationis signa edere. Unquam preces omittit, ut feliciter succedat omne cum populo in sacris dispensandis negotium. Porro Spenerus in Aphorismis aureis, ad quos ministri ecclesiae se explorent, hunc habet: Summamne minister dederit operam, ut ne ipse esset, qui ex se officium faceret, sed se Deo organon permetteret? Vide etiam Aphorismos ibi sequentes, et Ven. D. Pauli Antonii Elementa homiletica cum Monitiis ex Fr. Lamberto, iterumque lib. Wecker der Lehrer p. 126 ss. Quae qui observavit, hoc consecutus est, ut uni Deo placere caret, et Deo piisque auditoribus placeat.

4) μὴ διακρουέσθω. ne repudiet. vid. de hujus verbi significatu Krebs. ad Plutarch. de Audiend. Poët. Cap. VIII, p. 170. L.

5) πάντων. Id est, πόνων. Cant. ed. II. Est anthitheton: πάντων, ἑαυτῷ i. e. major consolatio consolatione ea, quam omnes ceteri dare queant. Sermo concisus, uti §. 211. [Savilius in margine πασῶν, ut referatur ad παραμυθία. Sed maneat πάντων. Et verte: Satis enim magnum est solatium, et quod omnes labores abunde compensat. Hughes.]

1) φθάσῃ — ἀλῶναι. Nam si laudis cupidine abreptus fuerit. Habes hic verbum φθάνω cum infinitivo. Solemnior hujus verbi structura est cum participio juncti vid. Matthiae Gr. p. 862 et Goeller. ad Thucyd. I, c. 33. p. 110 seq. L.

2) ἐκλύεται. animus fatiscit. vid. Diod. Sic. XX, 1. Polyb. XXIX, 6, 14. I. Maccab. IX, 8. Schleusner. in Lex. N. T. et Matthaei I. I. Homilia II, not. 94. L.

τὴν περὶ τὸ λέγειν ῥίπτει σπουδὴν. Διὰ τοῦτο χρὴ μάλιστα πάντων πεπαιδευομένοις ἐπαίνων ὑπερορᾶν· οὐ γὰρ ἀρκεῖ τὸ λέγειν εἰδέναι πρὸς τὴν ταύτης τῆς δυνάμεως φυλακὴν, ἂν μὴ καὶ τοῦτο προσῇ. Εἰ δέ τις ἀκριβῶς ἐξετάζειν ἐθέλοι καὶ τὸν ἐν ἐνδείᾳ καθιστάτω ταύτης τῆς ἀρετῆς· εὐρήσει διόμενον τοῦ τῶν ἐπαίνων καταφρονεῖν οὐχ ἥττον, ἢ τοῦτον. Καὶ γὰρ πολλὰ ἀμαρτάνειν ἀναγκασθήσεται, τῆς τῶν πολλῶν δόξης ἥττων γινόμενος· ἀτοῶν γὰρ ἐξισωθῆναι <sup>3)</sup> τοῖς εὐδοκίμοις <sup>4)</sup> κατὰ τὴν τοῦ λέγειν ἀρετὴν, ἐπιβουλεύειν τε αὐτοῖς καὶ διαφθονεῖσθαι, καὶ μέμψεσθαι μάτην, καὶ πολλὰ τοιαῦτα ἀσημονεῖν οὐ παραιτήσεται, ἀλλὰ πάντα τολμήσει, κἂν τὴν ψυχὴν ἀπολέσθαι δέῃ, ὑπὲρ τοῦ τὴν ἐκείνων δόξαν εἰς τὴν τῆς ἰδίας εὐτελείας καταγαγεῖν ταπεινότητα. Πρὸς δὲ τούτοις καὶ τῶν ἰδρώτων ἀποστήσεται τῶν περὶ τὸ πονεῖν, νάρκης ὥσπερ τινὸς κατασκευασθείσης <sup>5)</sup> αὐτοῦ τῆς ψυχῆς. τὸ γὰρ πολλὰ μοχθοῦντα ἐλάττωνα καρποῦσθαι ἐγκώμια, ἱκανὸν καταβαλεῖν καὶ τρέψαι πρὸς ὕπνον βαθύν, τὸν οὐ δυνάμενον ἐγκωμίον καταφρονεῖν· ἐπεὶ καὶ γεωργὸς, ὅτ' ἂν εἰς λεπτόγεων <sup>6)</sup> κάμνη χωρίον καὶ πέτρας ἀναγκάζεται γεωργεῖν, ταχέως ἀφίστα-

3) ἐξισωθῆναι. *Metus comparationis* (de quo vid. *Buddes diss.*) ut nonnihil interdum utilitatis habeat, incredibiliter noxius in politica et ecclesia semper fuit.

4) τοῖς εὐδοκίμοις. Idem verbum, §. 60. 275. 475. 544.

5) νάρκης ὥσπερ τινὸς κατασκευασθείσης αὐτοῦ τῆς ψυχῆς. Sic l. 3. pro Vita mon. c. 15. φρονιτὶδες ἱκαναὶ πολλὴν τῆς ψυχῆς κατασκευάσαι νάρκην. Aristophanes, *τί ποθ'* ὥσπερ νάρκη μου κατὰ τῆς χειρὸς καταχεῖται; nam Hesychius, κατασκευάσαι, καταχεῖν. Palatinus, *τῇ ψυχῇ*. idem §. 494. *τῇ ἑαυτοῦ ψυχῇ*. Exempla utriusque casus cum κατασκευάζω ex Chrysostomo dat Suidas. Confert huc *Cant. ed. secunda* locum Xenophontis, ἀναστὰς ὁ σεύθης (Thrax. scil.) συνεξέπνε καὶ συγκατεσκεδάσε τῷ μετ' αὐτοῦ τὸ νέρας· et a doctis varie habitum nova ratione tentat, τῶν μετ' αὐτοῦ legens. Huc recte docetur, innui morem Thracum, qui, cum in convivio sat bibissent, reliquum vini contra vestes sodalium effundere solerent; id quod dicebant κατασκευάζειν. [Testis huius rei est Suidas, qui, *ἔθος ἦν*, inquit, *Θράκιον ἐν τοῖς συμποσίοις, ἵνα, ὅταν πίνωσι τοῦ οἴνου οἱ συμπόται ὅσον δύνωνται, τὸ λοιπὸν τοῦ οἴνου καταχέωσι κατὰ τῶν ἱματίων τῶν συμποσίων*· *διερ* ἔλεγον κατασκευάζειν. Cf. Plato *De Legg. Lib. I.*, pag. 31. Bip. L.] Sed hic quidem τῷ regitur à σὺν, unde quum Athenaeus et Suidas verba Xenophontis inducant, apud hunc τὸ vitiose, sed tamen simili sono, apud illum plane τῷ exstat. [De loco Xenophonteo, cuius mentionem facit *Bengel*, et qui legitur in *Anabas. VII.*, 3, 16. vid. *Poppo* in edit. huius libri p. 380. De vocabulo νάρκη, *torpedo*, vide, quae observavit *Matthaei* l. l. T. I, Homilia II, not. 95. p. 101. L.]

6) λεπτόγεων. *Λεπτόγεως*, *λεπτὴ γῆ*, *μὴ λιπαρά*. Hesych. *Cant. ed. 2.* [Eadem editio habet *λεπτόγειον*. Tantundem. L.]

ται τοῦ πνεύ, ἢ μὴ πολλὴν περὶ τὸ πρῶγμα κεκτημένος ἢ  
 488 τὴν προθυμίαν, ἢ λιμοῦ δέος ἐπικείμενον ἔχη. Εἰ γὰρ οἱ  
 μετὰ πολλῆς τῆς ἐξουσίας δυναμένοι λέγειν, τοσαύτης δέονται  
 τῆς γυμνασίας πρὸς τὴν τῆς κτήσεως φυλακὴν. <sup>7)</sup> ὁ μὴδὲν  
 ῥῶος συναγαγὼν, ἀλλ' ἐν τοῖς ἀγῶσι ἀναγκιζόμενος μελε-  
 τᾶν, <sup>8)</sup> πόσῃ ὑποστῆσεται τὴν δυσχέρειαν, πόσον θόρυβον,  
 πόσῃ ταραχὴν, ἵνα πολλῶ τῷ μόχθῳ μικρόν τι συναγαγῇ  
 489 θυγηθῇ; Ἄν δέ τις καὶ τῶν μετ' αὐτοῦ. <sup>9)</sup> τεταγμένων, καὶ  
 τὴν ἐλάττω τάξιν λαχόντων, ἐν τῷ μέρει τούτῳ μᾶλλον ἐκεί-  
 νου διαφανῆναι θυγηθῇ. Θείας τινος δεῖ ψυχῆς ἐνταῦθα, ὥστε  
 μὴ ἀλῆσαι βασκανία, μηδὲ ὑπὸ ἀθυμίας καταπιεσθῆναι. τὸ γὰρ  
 ὑπὸ τῶν ἐλαττόνων παρεννεμερῆσθαι αὐτὸν ἐν ἀξιώματι καθ-  
 εστῶτα μῆξιν, καὶ φέρειν γενναίως, οὐ τῆς τυχοῦσης, οὐδὲ  
 490 τῆς ἡμετέρας, ἀλλὰ τινος ἀδαμαντίνης ἂν εἴη ψυχῆς. Κἄν μὲν  
 ἐπικιῆς ἢ καὶ μέτριος ἄγῳ ὁ παρενδοκιμῶν, φορητὸν ὅπως-  
 οῦν γίνεται τὸ πάθος. ἂν δὲ καὶ θρασὺς καὶ ἀλαζὼν καὶ  
 φιλόδοξος, θάνατον <sup>10)</sup> ἐκείνῳ καθ' ἐκάστην εὐκτίον ἡμέραν,

<sup>7)</sup> πρὸς τὴν τῆς κτήσεως φυλακὴν, ut eam, quam possident, dicendi facultatem non amittant. L.

<sup>8)</sup> μελετᾶν. Verbum hoc Sophistia frequens Chrysostomus in hac tota disputatione videtur studio vitasse: tantum hic adhibet oxymori gratia, ἐν τοῖς ἀγῶσι μελετᾶν. namque μελέτη est ante ἀγῶνα. Vid. Not. ad Gregori Thaum. Paneg. p. 166. Luciani pseudologistam, et conf. Cic. l. 1. de Or. c. 60. Lucem affert idem Gregorius tmem. 6. νοήσει μὲν καὶ εὐρήσει φίλον πως καὶ συνεργόν ἐστι σωπῆ, τὸ δὲ εὐλαλον καὶ εὐχον ἐν λόγῳ οὐκ ἀλλαχόθι ἂν πονεῖν εὐροῖς, ἢ ἐν φωναῖς καὶ τῇ τούτων συνεχεῖ μελέτῃ. i. e. cogitatione etc. quam in declamationibus earumque assidua commentatione. Opponuntur silentio, et τὸ εὐλαλον καὶ εὐχον alere dicuntur, et μελέτῃ et declamatione; quarum illa hanc Graecis, haec illam Romanis simul connotare solet: utramque autem Gregorius, enumerationis plenitudinem quaerens, exprimere conatus est. Sic, opinor, expedita sunt, quae elegans Euphemeris, *Historie der Gelehrsamkeit unserer Zeiten*, VII. Stück p. 590 s. in recensione Panegyrici haud pridem editi de hoc loco attigit, *declamationem* suggerens pro *commentatione*. et nos gratiam monitori humanissimo habentes, sic *declamationes* (quum antea φωνᾶς cum Rhodomano voces dixissemus) nunc amplectimur, ut *commentationem* retineamus. quo ipso etiam Chrysostomi locus ejusque interpretatio declarata est.

<sup>9)</sup> αὐτοῦ. Al. αὐτὸν, sensu eodem: nisi quod αὐτοῦ cum μετὰ et conjunctum et adjunctum notat, quod utrumque ad rem pertinet. [Praeferendum videtur αὐτόν. Verba sequentia καὶ τὴν ἐλάττω τάξιν λαχόντων sapiunt glossema. L.]

<sup>10)</sup> θάνατον. Qui rumore et favore populi tenetur et ducitur: plausum, immortalitatem; sibilum, mortem videri necesse est. Cic. pro Sextio. Chrysostomus homiletis nonnullis plausum βασιλεῖας ἴσον, ejusdem negati moerorem γέννης χαλεπώτερον fuisse ait Homil. cit. in Acta.

οὕτως αὐτῷ πικρὰν καταστήσει τὴν ζωὴν, ἐπεμβαίνων φανε-  
ρῶς, καταμωκώμενος <sup>11)</sup> λάθρα, τῆς ἐξουσίας πολλὰ παρα-  
σπῶν τῆς ἐκείνου; πάντα αὐτὸς εἶναι βουλόμενος. μερίστην δὲ  
ἐν ἅπασιν τοῖσι τοῖσι ἀσφάλειαν, τὴν ἐν τῷ λέγειν κέκτηται παθ-  
ρήσιαν, καὶ τὴν τοῦ πλήθους περὶ αὐτὸν σπουδὴν, καὶ τὸ φι-  
λεῖσθαι παρὰ τῶν ἀρχομένων ἀπάντων. ἢ οὐκ οἶδας, ὅσος <sup>491</sup>  
ταῖς τῶν Χριστιανῶν ψυχαῖς λόγων ἔρως <sup>12)</sup> εἰσεκώμασε <sup>13)</sup>  
νῦν; καὶ οἶ μάλιστα πάντων οἱ τούτους ἀσπῶντες ἐν τμηῇ,

11) καταμωκώμενος. Chald. *ῥῖῃ irridere*. Gr. *μῶκος, ir-  
risor*. verbum etiam Belgis, Anglis, Gallis usitatum. [Heliodorus  
Lib. VII, p. 350. *Ἐγγέλων καὶ τοῦ Θεαγένους καταμωκώμενος*. Cf.  
2. Paralip. XXX, 10. Sirac. XIII, 9. Suidas: *καταμωκώμενος· χλευα-  
ζόμενος*. Hesychius: *καταμωκῶ· καταγελῶ*. Respondet Latinorum  
*subannare*. Vid. *Salmas. Scriptt. Hist. August.* p. 283. L.]

12) ἔρως. Idem dicit §. 452. Facile hinc existimari possit,  
aero illo Augusteo Romae novae eloquentiam atque adeo linguam  
Graecam quādam quasi *παλιγγενεσία*, non diu quidem, gavissimam, et  
opinione sortasse magis, quam revera inferiorem fuisse temporibus  
illorum veterum, qui §. 424. appellantur. Majori detrimento studium  
illud quam ornamento fuisse regno Christi, neque hoc loco neque  
alibi diffitetur Chrysostomus, et res ipsa probat; multique praeser-  
tim inde conatus in monumenta, ecclesiastica temerarii sunt nati:  
sed his tamen; quos illud studium delectat, vel haec res persuadere  
tantisper debebat, ut Christianos potius quam profanos colerent.  
*Vincentius Obsoppeus*, quum *Marci Eremitae* libellos ederet, id eo  
factum consilio praefatus est, ut his ipsos scholae suae discendos  
proponeret. *nam quod ad hujus Marci*, inquit, *gnomas attinet, ejus  
generis mihi esse videntur, ut puerorum potius pectoribus instillan-  
dae sint, quam Theognidis versiculi gnomologici. nam multa valde  
pie, omnia certe eleganter et docte in his docentur*. Dialogos *Theo-  
doreti Suicerus* in Praef. Observationum, quas recens a lectione  
omnium Graecorum patrum edidit, loco profanorum auctorum in gy-  
mnasiis publice explicandos censuit; cum ipse antea *ἐμπύρευμα εὐ-  
σεβέας* ex Chrysostomo, Basilio aliisque edidisset. Atque in ipso  
Chrysostomo complures pridem id fecerunt alii. Homiliarum selec-  
tarum editio *Jaegeriana*, cum luculenta praefatione, patres potius  
quam externos scriptores in scholis Christianis tractandos asserente;  
homiliarum in Ep. ad Philemonem, *Rapheliana* exstat. utramque *Fa-  
bricius* Bibl. Gr. Vol. 7. p. 649 s. eo nomine laudat, quod *utile hoc  
sit institutum, ex vasta illa ac sumtuosa voluminum Chrysostomi  
mole seligere quaedam et juventuti minoribus facileque parabilibus  
libellis legenda commendare*. De hoc ipso Dialogo in Praefatione  
egimus: scriptor Ephem. Londin. quum editionem ejus Cantabrigien-  
sem praebasset, addit: *Optandum esset, ut optimi tractatus patrum  
excuderentur separatim, in usum eorum, qui non habent facultatem  
emendi opera horum scriptorum veterum*.

13) ψυχῶν εἰσεκώμασε, an ignoras, quantum Christia-  
norum animis hodie studium orationum invaserit. Legitima constra-  
ctio. [Non inepte usus est Chrysostomus verbo *εἰσεκώμαζειν*, quod  
dicitur proprie de juvenibus, qui post coenas per vicos obambula-  
rent et in domos non clausas invaderent. Descendit enim hoc ver-  
bum a *κῶμος*, de quo vid. *Wahl.* in *Clav. N. T. T. I.* p. 873. L.]



οὐ παρὰ τοῖς ἔξωθεν μόνον, ἀλλὰ καὶ παρὰ τοῖς τῆς πίστεως  
 492 οἰκίοις; Πῶς οὖν ἂν τις ἐνέγκῃ τοσαύτην ἀσκήσιν, ὅτ'  
 ἂν αὐτοῦ μὲν φθεγγομένου πάντες σιγῶσι, <sup>14)</sup> καὶ διοχλίσθαι  
 νομίζωσι, καὶ τοῦ λόγου τὸ τέλος, ὡσπερ τινε πόρων ἀνά-  
 παυσιν, περιμένωσι· θατέρου δὲ καὶ μακρὰ λέγοντος μετὰ προ-  
 θυμίας ἀκούωσιν, καὶ παύσεσθαι μέλλοντος δυσχεραίνωσι, καὶ  
 493 σιγᾶν βουλομένου παροξύνονται; Ταῦτα γὰρ εἰ καὶ μικρά  
 σοι δοκεῖ εἶναι· νῦν καὶ εὐκαταφρόνητα, διὰ τὸ ἀπέρατον·  
 ἀλλ' ἱκανὰ γε ἐστὶ προθυμίαν οἰεσθαι, καὶ ψυχῆς παραλῦσαι  
 δυνάμιν, ἣν μὴ πάντων τις ἑαυτὸν τῶν ἀνθρωπίνων ἀνασπά-  
 σας παθῶν, ὁμοίως ταῖς ἀσωμάτοις μελετήσῃ διακίεσθαι δυ-  
 νάμεσιν, εἰ μήτε φθόνῳ, μήτε δόξης ἔρωτι, μήτε ἑτέρῳ τινὶ  
 494 τοιοῦτῳ θηρώται νοσήματι. Εἰ μὲν οὖν τίς ἐστιν ἀνθρώπων  
 τοιοῦτος, ὥς δύνασθαι τὸ δυσθῆρατον τοῦτο καὶ ἀκαταγώνι-  
 στον καὶ ἀνήμερον θηρίον, τὴν τῶν πολλῶν δόξαν, καταπα-  
 τεῖν, καὶ τὰς πολλὰς αὐτῆς ἐκτέμνειν κεφαλὰς, μᾶλλον δὲ  
 μηδὲ φῦναι τὴν ἀρχὴν συγχωρεῖν· δυήσεται εὐκόλως καὶ τὰς  
 πολλὰς ταύτας ἀποκρούεσθαι προσβολὰς, καὶ εὐδίου <sup>15)</sup> τινὸς  
 ἀπολαύειν λιμένος. <sup>16)</sup> ταύτης δὲ οὐκ ἀπηλλαγμένος, πόλεμόν  
 τινα πολυκιδῆ, καὶ θόρυβον συνεχῆ, καὶ ἀθυμίας καὶ τῶν λοι-  
 πῶν παθῶν τὸν ὄχλον κατασκηδάζει τῆς ἑαυτοῦ ψυχῆς. <sup>17)</sup>  
 495 Τί δὲ τὰς λοιπὰς καταλέγειν δυσκολίας; ὥς οὔτε εἰπεῖν οὔτε  
 μαθεῖν δυήσεται τις, μὴ ἐπὶ τῶν πραγμάτων γινόμενος αὐτῶν.

14) σιγῶσι. *Silentium hic dicitur denegati applausus; alibi, attentae auscultationis, de quo Crescoll. Theat. rhet. p. 290.*

15) εὐδίου. Aliquot Mss. εὐδίου. *Montef. Placet medium Augustani, εὐδίου. Hesychius, εὐδινὰ, πραεὰ, κατεσιταμένα. εὐ-  
 διος exstat §. 301. [Male Bengelius stat pro lectione εὐδίου. Nam εὐδινός est id. q. εὐδίνητος et significat, quod facile volutari  
 potest. Ergo in nostrum locum omnino non quadrat. Aptissimum huius  
 loco videtur εὐδιδινός, quod dicitur de iis rebas, quae vento et fri-  
 gori non sunt expositae. Vid. Xenoph. De Venat. V, 9. ubi lepus  
 dicitur, περιούμενος εὐνῇ, ὅταν μὲν ἡ ψυχὴ, ἐν εὐδιδινοῖς sc. χω-  
 ρίαις. L.]*

16) λιμένος. *Gregorius M. Curae pastoralis partem extre-  
 mam habet hanc: qualiter praedicator omnibus rite peractis ad re-  
 metipsam redeat.*

17) κατασκηδάζει τῆς ἑαυτοῦ ψυχῆς. *Cod. Olivar. ha-  
 bet κατασκηδάσει, quae lectio, quia de re futura h. l. agitur, unice  
 vera esse videtur. Ducasius scripsit κατασχευάζει τῇ ἑαυτοῦ ψυ-  
 χῇ, quae tamen lectio ex glossemate orta videtur. Vid. Hughes  
 ad h. l. pag. 303. L.*

## ΠΕΡΙ ΙΕΡΩΣΥΝΗΣ

### ΛΟΓΟΣ ε΄.

Τάδε ἔνεστιν ἐν τῷ ε΄ λόγῳ.

α'. Ὅτι καὶ ταῖς εὐθύναις τῶν ἑτέροις ἀμαρτανομένων ὑπόκεινται οἱ ἱερεῖς.

β'. Ὅτι τῶν μοναζόντων πλείονος δέονται ἀκριβείας.

γ'. Ὅτι πλείονος εὐκολίας ἀπολαύει ὁ μονάζων, παρὰ τὸν ἐκκλησίας προστάτωτα.

δ'. Ὅτι τῆς οἰκουμένης τὴν προστασίαν ἐμπειστένται ὁ ἱερεὺς, καὶ ἕτερα πρᾶγματα φοικιτά.

ε'. Ὅτι πρὸς πάντα ἐπιτήθειον εἶναι χρὴ τὸν ἱερέα.

ς'. Ὅτι οὐχ οὕτω τὸ μονάζειν, ὥς τὸ πλῆθος προεστάναι καλῶς, καρτερίας σημεῖον.

ζ'. Ὅτι οὐχ ὑπὲρ τῶν αὐτῶν, τῷ τε καθ' ἑαυτὸν ὄντι καὶ τῷ ἐν μέσῳ στραφομένῳ, ἡ ἀσκησίς ἐστιν.

η'. Ὅτι εὐκολώτερον τὴν ἀρετὴν οἱ καθ' ἑαυτοὺς ὄντες, ἢ οἱ πολλῶν φροντίζοντες κατορθοῦσιν.

θ'. Ὅτι οὐ χρὴ καταφρονεῖν τῆς τῶν πολλῶν ὑπολήψεως, καὶ ψευδὴς οὖσα τύχη.

ι'. Ὅτι οὐ μέγα σῶσαι ἑαυτόν.

ια'. Ὅτι πολλὰ χαλεπώτερα μένει τιμωρία τὰ τῶν ἱερῶν ἀμαρτήματα, ἢ τὰ τῶν ἰδιωτῶν.

ιβ'. Ἐκ παραδειγμάτων παρώσις καὶ τῆς ὁδοῦ, τῆς διὰ τὴν προσδοκίαν τῆς ἱερωσύνης γενομένης, καὶ τοῦ φόβου.

ιγ'. Ὅτι παντὸς πολέμου χαλεπώτερος ὁ τοῦ διαβόλου πρὸς ἡμᾶς.

Καὶ τὰ μὲν ἐνταῦθα τοιαῦτα, ὁλίπερ ἤκουσας· τὰ δὲ ἐκεί<sup>1)</sup> 496 πῶς οἶσμεν, ὅτ' ἂν καθ' ἕκαστον τῶν πιστευθέντων ἀναγκάζομεθα τὰς εὐθύνas ὑπέχειν; οὐ γὰρ μέχρις αἰσχύνῃς ἡ ζήμία, ἀλλὰ καὶ αἰώνιος ἐκδέχεται κόλασις. Τὸ γὰρ, πείθε<sup>2)</sup> 497 σθε<sup>3)</sup> τοῖς ἡγουμένοις ὑμῶν καὶ ὑπέικετε, ὅτι αὐτοὶ ἀγρου-πνοῦσι ὑπὲρ τῶν ψυχῶν ὑμῶν, ὡς λόγον ἀποδώσοντες,<sup>3)</sup> εἰ

1) ἐκεῖ. In vita altera, post mortem. L.

2) πείθεσθε. Locua notissimus legitur Hebr. XIII, 17. L.

3) ὡς λόγον ἀποδώσοντες. Ed. prima omittit. Saep̄ dicta nota non omnibus suis verbis recitantur: et hoc loco verisimile est, Johannem haec tria verba εὐλαβείας causa reticuisse, memorem eorum, quae §. 338. dixisset; librarium, quasi maxime ad rem pertinentia, suppluisse. [Equidem non puto, haec verba a Chrysostomo omissa esse, nam totum versiculum horum trium vocabulorum gratia attulit. L.]

καὶ πρότερον εἶπον, ἀλλ' οὐδὲ νῦν σιωπήσομαι. ὁ γὰρ φόβος ταύτης τῆς ἀπειλῆς συνεχῶς κατασελεῖ <sup>4)</sup> μὲν τὴν ψυχὴν.  
 498 Εἰ γὰρ τῷ μόνον ἓνα σκανδαλίζοντι <sup>5)</sup> καὶ ἐλάχιστον, συμφέροι, ἵνα μύλος ὀνικός κρεμασθῇ εἰς τὸν τράχηλον αὐτοῦ, καὶ καταποντισθῇ εἰς τὴν θάλατταν, καὶ πάντες οἱ τὴν συνείδησιν τῶν ἀδελφῶν τύπτοντες, εἰς αὐτὸν ἀμαρτάνουσι τὸν Χριστόν· οἱ μὴ μόνον ἓνα καὶ δύο καὶ τρεῖς, ἀλλὰ πλήθη τοσαῦτα ἀπολλύντες, τί ποτε ἄρα πείσονται, καὶ ποῖαν δώ-  
 499 σουσι δίκην; Οὐδὲ γὰρ ἀπειρίαν ἔστιν αἰτιάσασθαι, οὐδὲ εἰς ἄγνοιαν καταφυγεῖν, οὐδὲ ἀνάγκην προβαλέσθαι καὶ βίαν· ἀλλὰ θάττον ἂν τις τῶν ἀρχομένων, εἴγε ἐνῆν, ἐν ταῖς οἰκείαις ἀμαρτίαις ἐχρήσατο ταύτῃ τῇ καταφυγῇ, ἣ ἐν ταῖς  
 500 ἑτέρων οἱ προεστώτες. Τί δήποτε; ὅτι ὁ ταχθεὶς τὰς τῶν ἄλλων ἀγνοίας ἐπανορθοῦν, καὶ τὸν διαβολικὸν πόλεμον προμηνύει <sup>6)</sup> ἐρχόμενον, οὐ δυνήσεται προβαλέσθαι τὴν ἄγνοιαν, οὐδὲ εἰπεῖν, οὐκ ἤκουσα τῆς σάλπιγγος, οὐ προήδην τὸν πό-  
 501 λεμον. Ἐπὶ τούτῳ γὰρ ἐκάθισεν, ὡς ὁ Ἰεζεκιήλ <sup>7)</sup> φησιν, ἵνα καὶ τοῖς ἄλλοις σαλπίζῃ, καὶ προμηνύῃ τὰ μέλλοντα δυσχερῆ· καὶ διὰ τοῦτο ἀπαραίτητος ἡ κόλασις, καὶ εἰς ὧν ὁ ἀπολωλὼς τύχῃ. ἔαν γὰρ τῆς ῥομφαίας ἐρχομένης, μὴ σαλπίζῃ τῷ λαῷ, μηδὲ σημάνῃ (φησὶν) ὁ σκοπὸς, καὶ ἐλθοῦσα ἡ ῥομφαία λάβῃ ψυχὴν· αὕτῃ μὲν διὰ τὴν ἀνομίαν αὐτῆς ἐλήφθη, τὸ δὲ αἷμα αὐτῆς ἐκ χειρὸς τοῦ σκοποῦ ἐκλήτῃσω.  
 502 II. Παῦσαι τοίνυν ὑμᾶς ὡθῶν εἰς οὕτως ἄφυκτον <sup>1)</sup> δί-  
 503 κην. οὐ γὰρ ὑπὲρ στρατηγίας οὐδὲ βασιλείας <sup>2)</sup> ἡμῖν ὁ λόγος,

4) κατασελεῖ. G. Bullus lib. cit. p. 32. hoc ipsum, ut rationem reddidit, producit, addit: Terroris iam plena consideratio! et S. Chrysostomus docet nos, textum hunc legenti sibi κατασελεῖν τὴν ψυχὴν, efficere intra sese quendam quasi terrae motum: idemque laudatis p. 33. ad h. l. apostolicum verbum Chrysostomi eam alius, tum maxime illis: θαυμάζω εἰ τινα ἔστι τῶν ἀρχόντων σωθῆναι, miror, si quisquam eorum, qui praesunt, salvari potest, subiungit: Pathetica hyperbole! profundum Chrysostomi sensum exprimens de summo pastoralis officii periculo. Omnino Homilia illa in Ep. ad Hebr. indicat, semper illum locum, Parete — reddidit, ei fuisse in animo.

5) σκανδαλίζοντι. Matth. XVIII, 6. L.

6) τὸν διαβολικὸν — προμηνύειν, annuntiare bellum cum Satana subeundum. Sapient. Salom. XVIII, 19. ὄνειροι θορυβήσαντες αὐτοὺς τοῦτο προμήνυσαν. L.

7) Ἰεζεκιήλ. c. III, 16 s.

1) ἄφυκτον est inexplicabile, quo quasi irresistibilis viis possit excedi. Platon Enthyd. §. 14. πάντ' ἐστὶν, τοιαῦτα ἡμεῖς ἐρωτῶμεν ἀφύκτα. Vid. Heindorf. ad Plat. Theaetel. p. 359. L.

2) βασιλείας. Ὑπὲρ βασιλείας. Montef.

ἀλλ' ὑπὲρ πράγματος ἀγγελικῆς ἀρετῆς διομένου. Καὶ γὰρ 504  
τῶν ἀκτίνων αὐτῶν καθαρωτέραν <sup>3)</sup> τῷ ἱερεῖ τὴν ψυχὴν εἶ-  
ναι δεῖ, ἵνα μὴ ποτε αὐτὸν ἔρημον καταλιμπάνῃ τὸ Πνεῦμα  
τὸ ἅγιον, <sup>4)</sup> ἵνα δύνηται λέγειν· Ζῶ δὲ, οὐκ ἔτι ἐγώ, ζῇ δὲ  
ἐν ἐμοὶ Χριστός. <sup>5)</sup> Εἰ γὰρ οἱ τὴν ἔρημον οἰκοῦντες, καὶ πό- 505  
λεως καὶ ἀγορᾶς καὶ τῶν ἐκεῖθεν ἀπηλλαγμένοι θορύβων, καὶ  
διαπαντὸς λιμένων καὶ γαλήνης <sup>6)</sup> ἀπολαύοντες, οὐκ ἐθέλουσι  
θαρῆν τῇ τῆς διαίτης ἐκείνης ἀσφαλείᾳ· ἀλλὰ μυρίας ἐτέρας  
προσιθέασι φυλακὰς, πάντοθεν ἑαυτοὺς περιγράφτοντες, καὶ  
μετὰ πολλῆς τῆς ἀκριβείας καὶ λέγειν ἅπαντα καὶ πράττειν  
σπουδάζοντες, ἵνα μετὰ παρρησίας καὶ καθαρότητος ἐλλικρι-  
νοῦς, ὅσον εἰς ἀνθρωπείαν ἦκε δύναμιν, προσιέναι τῷ Θεῷ <sup>7)</sup>

3) καθαρωτέραν. N. Hemmingius in Pastore, ejus ideam pro vita privata, domestica, civilis, ipsaque pastoralis, quatuor in- formavit partibus, totam partem primam definiit studio puritatis, ex 1. Tim. 5, 22. puritatem autem dicit primum animi h. e. mentis, co- gitationum, affectuum; voluntatis, studii, deinde corporis.

4) τὸ ἅγιον. Hoc ipso quam non catere possit sacerdos, vide Joh. 20, 22.

5) Χριστός. Gal. 2, 20. Confer, quae Paulus de se ut mini- stro evangelii scribit 2. Cor. 13, 3. Rom. 15, 18.

6) γαλήνη propria est tranquillitas maris. Homer. Odys. VII, 319. Xenoph. Anab. V, 7, 8. H. l. in universum tranquillita- tem notat. Commode tamen hoc vocabulo usus est Chrysostomus ob praecedens λιμένων. L.

7) προσιέναι τῷ Θεῷ. Aurea et edisci digna sunt verba Gregorii Naz. in Apologetico, illo se amore solitudinis fugisse con- stitens. [ed. Thirlb. p. 321. L.] Meo subibat, inquit, unino de- siderium quoddam illius boni, quod in quiete inest atque in solitu- dine: quam cum tantum amassem ab initio, quantum haud scio an quisquam eorum qui in studio literarum versantur, cumque eam in maximis gravissimisque periculis Deo recepssem; quanquam antea jam attigeram quasi in vestibulo, quo quidam majorem in me cupi- ditatem accenderat experientia: non sum passus cogi me, in mediis- que tumultus extrudi, et quasi a sacro quodam asylo vi abstrahi. Nihil enim tam optandum existimaui, quam ut clausis sensibus, ex- tra carnem et mundum positus et intra me ipsum collectus, nil re- rum humanarum citra summam necessitatem attingens, mecum co- loquens et CUM DEO, supra ea quae cernuntur degerem: ut di- vinas (ἐμψάσεις) illustrationes semper puras in me ipso ferrem, ab his quae infra errant formis sincerar, tanquam qui revera speculum Dei divinarumque rerum nitidissimum et essem et semper fierem, super lucem adauctus luce, eaque super obscuriorem clariore; deni- que boni illius, quod futurum habet aevum, spe non simplici fru- ctum percipiens: ut versarer inter angelos, terram, in terra dum essem, relinquens, et a spiritu supra collocatus. Id verò est Deo se probare. §. 275. [Eximia, quam Chrysostomus de vita monastica habebat, opinio ab eo exponitur imprimis in tribus libris, quos pro vita religiosa scripsit. „Monachum in his libris asserit quodvis mun-

δύνωνται· πόσης οἱ δὲ τῷ ἱερωμένῳ καὶ δυνάμεως καὶ βίας, ὥστε δυνηθῆναι παντός ἑξαρπάσαι μολυσμοῦ τὴν ψυχὴν, καὶ  
 506 αἰνέειν τὸ πνευματικὸν τηρῆσαι κάλλος; <sup>8)</sup> Καὶ γὰρ πολλῶν  
 μίλλονος ἀντὶ τοῦ καθαρότητος, <sup>9)</sup> ἢ ἐκείνοις· καὶ ὁ μίλλο-  
 νος δὲ, οὗτος πλείοσιν ἀνάγκαις ἐκείνων ὑπόκειται, ταῖς δυ-  
 ναμέναις αὐτὸν ῥυποῦν, ἢν μὴ τῇ δυνηκεὶ νήψει καὶ τῷ πολλῶν  
 507 τόνῳ χρῆσάμενος, ἄβατον αὐταῖς ἐργάσθαι τὴν ψυχὴν. Καὶ  
 γὰρ προσώπων <sup>10)</sup> εὐμορφία, καὶ κινήματων διάθρυψις, <sup>11)</sup>

dano illustriorem, potentiorē, atque etiam divitiorem esse; monet, quam sit difficile in mundo salutem assequi, in educandis liberis ad normam Christianam, quanta insit difficultas. Monachorum statum cum angelorum ac sanctorum statu confert. "De Pia. Novæ Bibliothecæ Auctor. Ecclesiast. T. III, p. 58. L.]

8) καὶ αἰνέειν — κάλλος, et indebitam servare animæ pulchritudinem. Cf. §. 212. L.

9) καθαρότης. Sunt in ecclesia universa tres hominum status, qui si invicem comparentur, alter alterum clarius indicabit. Primus est secularium laicorum, cui hoc inest incommodum, quod pauca habet ad perfectionem adjumenta, multa vero impedimenta: sed hoc tamen commodi, quod nullam habet perfectionis obligationem præter eam quam evangelicæ leges omnibus Christianis imponunt. Secundus est religiosorum, qui aliqua certe obligatione tenentur, non tam ut sint perfecti, quam ut esse cupiant et conentur; sed ad hoc tam multa et tam magna nacti sunt præsidia, itaque remoti sunt ab omnibus impedimentis, ut non solum facile, sed etiam jucunde ac suaviter id consequi possint. Tertius est hic de quo agimus, clericorum, qui si recte perpendamus, utriusque fere incommodis premittitur, utriusque autem fere commodia caret. primum enim eandem habent quam religiosi obligationem perfectionis adipiscendæ, ac sine dubio aliquanto etiam majorem, ex ministerii præstantia, et sacramentorum quæ conficiunt divinitate, ex animarum gubernatione: neque tamen habent ea, quæ religiosi adjumenta, neque eam gratias uberiores influxum, de quo multa diximus. rursus hoc etiam deteriori conditione esse videntur, quam ipsi laici, quod nec illorum excusatione uti possunt, si minus perfecti sint, et tamen eadem pene omnia, quæ illi, perfectionis impedimenta patiuntur. Hier. Platua de Bono status relig. p. 218. ed. Ingolat. Quæ recto judicio accepta, multam cogitandi materiam præbent.

10) προσώπων. — γένος. Sic Ephraim, περὶ ἀρετῶν καὶ κακῶν, c. 23. præter cetera nātat γένος σωματιῶν, λελλίης κολακευτικῆς, σώματος (leg. ὕψματος) ἡδύτητα, ἐνοπτρισιμους κινήματων. Basiliius Sel. Or. 8. de Joseph ab hera frustra sollicitato: τὰς δι' ἀμμάτων ἀπάτας, τὰς δι' ὁσφορήσεως λήθους (fort. τὰς δι' ὁσφορήσεως ἐπαγωγὰς, τοὺς διὰ γενέσεως ὁλισθούς) τὰς δι' ἀκοῶν τῆς ψυχῆς πολιορκίας, τὰς διὰ φρίσεως κλάσεις (fort. δι' ὧν ἐπικλάσεις) τοῦ σώματος: hiatum certe arguit quod continuo sequitur, δι' ΟΛΩΝ γὰρ ὥδε τῶν ἀισθητηρίων τὰ θέλλειν ταχύνοντα. Plurima de veteri ornatu muliebris varietate collegit Andr. Tiraguellus in Leg. conngb. l. 41—69. et Joh. Pricæus in Annot. ad 1. Tim. 2, 9.

11) κινήματων διάθρυψις, motuum exquisita mollietis. Aliibi noster auctor διατεθρυμμένην βᾶδισιν et διακεκλασμένην conjungit. Ηοεσσελίη.



τατοῦσιν τὰς τῶν ἀνθρώπων ψυχὰς, τοῦτό ἐστι· τὸ πολλῆς ἐκπλήξεως καὶ ἀπορίας μετόν.

III. Ἦδη γάρ τινας ταῦτα ἐκφυγόντες, τὰ θήρατρα, τοῖς πολὺν τούτων ἀφεισηκόσιν ἐάλωσαν. καὶ γὰρ καὶ ἡμελημένη ὄψις, καὶ αὐχμῶσα κόμη,<sup>1)</sup> καὶ ὑπεῤῥεσσα στολή, καὶ σχῆμα ἀνεπίπλαστον, καὶ ἡθος ἀπλοῦν, καὶ ῥῆμα ἀφελές, καὶ βράδι-σιν ἀνεπιτηδεύτος, καὶ ἀσχημάτιστος φωνή, καὶ τὸ πᾶν ἐμ-ζῆν, καὶ τὸ καταφρονεῖσθαι, καὶ τὸ ἀπροσκατευτοῦν, καὶ ἡ μόγισις, πρῶτον μὲν εἰς ἕλκον τὸν ὄραντα, ἀπ' ἐκείνου<sup>2)</sup> δὲ εἰς τὸν ἔσχατον ἤγαγεν ὀλεθρον. καὶ πολλοὶ τὰ πρότερα ἐκφυγόντες δίκτυα, τὰ διὰ τῶν χερσίων, καὶ τῶν μύρων, καὶ τῶν ἱματίων, καὶ τῶν λοιπῶν ὧν εἶπον συγκεῖμενα· τοῦτοις τοῖς τοσοῦτον αὐτῶν ἀφεισηκόσιν ἐνκόλως ἐνέπεσαν καὶ ἀπώ-  
509 λοντο. Ὅτε ἂν οὖν καὶ διὰ πενίας καὶ διὰ πλούτου, καὶ διὰ καλλωπισμοῦ καὶ σχήματος εἰκὴ κεῖμένου, καὶ διὰ τρόπων τῶν τε ἐπιτηδεύων καὶ τῶν ἀπλάστων, καὶ διὰ πάντων ἀπλῶς,<sup>3)</sup> ὧν ἀμνηρθησάμην, ὁ πόλεμος ἀναρῶνται<sup>4)</sup> τῇ τοῦ θεομέ-γου ψυχῇ, καὶ τὰ μηχανήματα αὐτὸν περιστοιχίσῃ παταγό-θεν· πόθεν ἀναπνεῦσαι<sup>5)</sup> δυνήσεται, τοσοῦτων κύκλῳ περι-καμμένων παγῶν; πρῶτον καταδύνει εὐρεῖν, οὐ λέγω πρὸς τὸ

1) αὐχμῶσα κόμη, *squalida coma*. Bengelius vertit: *her-ghus capillus*. Male. Cf. Pa. VI, 8. *Fischel et Clau. Versa. Graeco*. V. T. p. 31. Theophr. *Charact.* XXVI, 3. Participium αὐχμῶσα for-matur a verbo inusitato αὐχμῶ. Vid. Passow in Lex. L.

2) ἀπ' ἐκείνου. Sapiunt haec intimam affectuum notitiam.

3) ἀπλῶς. Iterum Hesychius: ἀπλῶς, συντόμως, καθάπερ. De alia notione advenit Chrysostomus valde frequentia vid. §. 110. 207. 246 not. [ἀπλῶς non est *simplex*, quod vult Bengelius, sed quod nos dicimus, *kurz und gut*. vid. Passow in Lex. a. b. γ. L.]

4) ὁ πόλεμος αὐτὸν ἀναρῶνται, bellum accendatur, moveat-ur. ὅστις est bellum. Aristoph. *Acham.* γ. 888. Inde apud Gregor. Nazianz. p. 135. *ἐκμονοῦνται ὅστις ἀναρῶνται*, bellis ventum imitari, excitare. *ἀναρῶνται*, et *ὀνείζον* iungit Aristoph. *Ran.* π. 363. πρὸς ἀνέμων ὀνείζεται τὸ ὕδωρ. Philo. p. 244 A. *ὀνείζεσθαι τὰς ἐλασίνας*. Cf. Aleiph. p. 380, ed. Bengler. *ὀλέμεν ἀναρῶνται* di-cit, etiam Philo. pag. 73 B. Cf. Zosim. p. 365. L.

5) ἀναπνεῦσαι. Aptius huius loco, περὶ παγῶν, verbum ἀναπνεῦσαι, *inspicere*, quo sensu Χιρσίλλης, κόμμοδος ἀπὸ τῶν ἐπι-θνησάντων καὶ παιδῶν ἀναπνεῦσαν ἐρῶνα. [Non sine acumine coniecit Bengelius ἀναπνεῦσαι, quod sane melius quædare videtur in nostrum legem. In quibuslibet vero libris est ἀναπνεῦσαι, quod habet sane esse, quo defendi possit. Quomodo poterit respirare, qui tantis in cinctum quædare constrictus. Non omnia ad verum in eiusmodi scriptis sunt rescanda unguem. L.]

μη κατὰ κράτος ἀλῶμαι, τοῦτο μὲν γὰρ, οὐ πάνυ χαλεπὸν, ἀλλὰ καὶ πρὸς τὸ ἀτάραχον τῶν μαρῶν λογισμῶν τὴν ἐαυτοῦ φυλάττει ψυχὴν, <sup>6)</sup> Καὶ παρήμι τὰς τιμὰς, τὰς τῶν μν- 510 θίων αἰτίας κακῶν. αἱ μὲν γὰρ παρὰ τῶν γυναικῶν γινόμεναι, 511 τῷ τῆς σωφροσύνης λυμαινόμεναι τόνῳ, <sup>7)</sup> καὶ καταβάλλουσι δὲ πολλακίς, ὅτ' ἂν τις μὴ διαπατὴς ἀρχιπτεῖν εἰδῇ πρὸς τὰς τοιαύτας ἐπιβολὰς. Τὰς δὲ παρὰ τῶν ἀνδρῶν ἦν μὴ 512 μετὰ πολλῆς τῆς δέξεται τῆς μεγαλοψυχίας, δύο <sup>8)</sup> ἐναγτίαις ἀλλοικεταὶ πάθεισι, τῇ τε τῆς θωπείας δουλοπρεπείᾳ, καὶ τῇ τῆς ἀλοιοκείας ἀνοίᾳ, τοῖς μὲν θρασυμόμοισιν αὐτὸν ὑποκίπτειν ἀναγκαζόμενος, διὰ δὲ τὰς παρ' ἐκείνων τιμὰς κατὰ τῶν ἐλαττοτέρων ἐλογκούμενος, καὶ εἰς τὸ τῆς ἀπονοίας ὠθοῦ- 513 μιν βαρυνόμενος. Ταῦτα εἰρηκαί μὲν παρ' ἡμῶν, ὅσην δὲ ἔχει 514 τὴν βλάβην, οὐκ ἂν τις ἀντὶ τῆς πείρας μάθοι καλῶς. οὐ γὰρ δὴ ταῦτα μόνον, ἀλλὰ καὶ τούτων πολλῶ πλείονα καὶ σφαλματώτερα, τοῖς ἐν τῷ μέσῳ στρεφόμενοις συνπίπτειν ἀνάγκη γένοιτ' ἂν. <sup>9)</sup> Ὁ δὲ τὴν ἔρημον στέργων πάντων μὲν ἔχει τὴν 514 ἀτέλειαν, εἰ δὲ παρὰ αὐτῷ καὶ λογισμὸς ἀποκος <sup>9)</sup> ἐπαρχοῦ ψεῖς τι τοιοῦτον, ἀλλ' ἀσθενὴς ἢ φαντασία, <sup>10)</sup> καὶ ταχέως σβησθῆναι δυναμένη, διὰ τὸ μὴ προακείσθαι ἔσθαι τὴν ἀπὸ τῆς θωπείας ὕλην τῇ φλογί. Καὶ ὁ μὲν μαχαίρας ὑπὲρ ἑαυ- 515

6) Ἄλλὰ καὶ πρὸς τὸ ἀτάραχον — ψυχὴν. Sed ut animum suum ad impuris cogitationibus imperturbatum praestet. μισρός, Hesychijs explicuit per ἀκάδατος. Suidas: ἀμιαρία, ἀκαθάρσια. L.

7) λυμαινόμεναι τόνῳ. Hoc verbum Medium pulchre Dativo jungi solet. [Hanc verbi λυμαινεσθαι constructionem imprimis apud Atticos scriptores, esse frequentem, testis est Scholiastes Aristophanis Nubb. v. 925. Saepissime tamen extat cum quarto casu conjunctum. Vid. supra p. 44. et Kuinoel ad Act. VIII, 3. L.]

8) δύο. Pro duobus. Sic Hom. 5. c. Anomoeon, it. Basil. M. Pylarch. Apollonius Al. Elegans id fuisse, docet Eustathius. Naevius quoque, duo verbis. [Apud optimos adeo scriptores h. v. non declinatur. v. c. Thucyd. III, 89. καὶ δύο νέων ἀνελκυσμένων τὴν εἰργον κατέσεν. De elegantia tamen sermo esse non potest. L.]

9) λογισμός, ἀποκος. Haezel, haec, bene vertit: ein ungehöriger Gedanke, cogitatio non conveniens. Vid. Qrelli. Nat. Supplement. ad Nicol. Damasc. p. 12. et Wabl. Clav. N. T. T. I, p. 166. Sasil. in margine ἀποκος, quod miror placuisse Hughesto. L.

10) ἡ φαντασία, imago, quam nimirum υπογράμμις ὁ λογισμός ἀποκος. Bengelius male vertit: imaginatio. Verba sequentis: δὲ αὐτὸ μὴ — πλὴν ἡ μάγισ, ad sensum quam ad verbum reddidit Ritter: Weil die Flamme, um welche durch den Blick keine Nahrung bekommt. L.



τοῦ μόνου δέδοικεν· εἰ δὲ καὶ ἑτέροις φροντίζαν ἀναγκασθεῖν, ἀλλ' εὐαριθμήτων λίαν. εἰ δὲ καὶ πλείονες εἰεν, ἀλλὰ τῶν ἐν τάς ἐκκλησίας ἐλάττους τε εἶσι, καὶ τὰς ὑπὲρ ἑαυτῶν φροντίδας πολλῶν κουστέρας παρέχουσι τῷ προστάτῃ, οὐ διὰ τὴν ὀλιγότητα μόνον, ἀλλ' ὅτι καὶ πάντες τῶν κοσμικῶν εἰσιν ἀπὴλλοι ἐκ τῶν πραγμάτων, καὶ οὔτε παῖδας, οὔτε γυναῖκα, οὔτε ἄλλο τι μεριμνᾶν ἔχουσι τοιοῦτοι· τοῦτο δὲ αὐτοὺς λίαν τε εἶναι εὐπειθεῖς τοῖς ἡγουμένοις καὶ τὸ κοινῇ <sup>11)</sup> τὴν οἰκονομίαν ἔχειν ἐποίησεν, <sup>12)</sup> ὥς δύνασθαι αὐτῶν τὰ πταίσματα ἀκριβῶς συνορᾶν <sup>13)</sup> τε καὶ ἐπανδρῶσθαι, ὅπερ οὐ μακρὸν πρὸς ἀρετῆς <sup>14)</sup> ἐπιδοσιν ἐπιταγία διδασκάλου διηγεῖται. <sup>15)</sup>

516 IV. Τῶν δὲ ὑπὸ τῷ ἱερῇ τεταγμένων τὸ πλεον βιωτικαῖς πεπέδηται φροντίσι, καὶ τοῦτο ἀργυτέρους πρὸς τὴν τῶν πνευματικῶν ἐργασίαν καθίστησιν· ὅθεν ἀνάγκη τῷ διδασκάλῳ σπειραὶ καθ' ἑκάστην, ὥς εἰπεῖν, ἡμέραν, ἵνα τῇ γούν ἀνέχει ἀνησυχῇ κρατηθῆναι παρὰ τοῖς ἀκούουσιν τῆς διδασκαλίας ὁ λόγος. Καὶ γὰρ πλοῦτος ὑπέρογκος, καὶ θοναυτείας μέγας, καὶ βαθυμία ἀπὸ τρυφῆς προσγινομένη, καὶ πολλὰ ἑτέρα πρὸς τοῦτοις συμπίπτει τὰ καταβυλλόμενα ὀπέρματα, πολλάνκις δὲ ἡ τῶν ἀκασθῶν κλητύτης οὐδὲ μέγχι τῆς ἐπιφανείας <sup>1)</sup> ἀφίησι τὸ ὀπιρῶμενόν περὶν· ἥδη δὲ καὶ ὀλίγως

11) καὶ τὸ κοινῇ. Τὸ, ἐπιτατικόν, ut §. 315. not. Erasmus omittit.

12) ἐποίησεν. Τοῦτο, subjectum: ἐποίησε, praedicatum, a quo pendet, εἶναι, et ἔχειν. sic, ἐποίησε δεῦσαι. διαφέρειν ποιοῦσιν. ἐξουδεῖν ποιεῖ. §. 76. 280. 583. ἡ φρόνησις τὰ πρὸς τὸ τέλος ποιεῖ πράττειν. Arist. 6. Nic. 13.

13) συνορᾶν. Propter obedientiam illam.

14) ἀρετῆς. Exemplum fructuosissimū apud Origenem coenobitani sui commemorat Gregorius Thaumaturgus in Panegyrico paucis interjectis citato.

15) ἐπιταγία διδασκάλου διηγεῖται. Plane tria haec videntur verba glossa fuisse τοῦ ὀπερ, e margine in textum inserta. vide quanto planior sit, his omissis, interpretatio Latina: nam in hac plusculum potestatis fuit nobis, quam in sermone Graeco. Firmat conjecturam vet. int. quod certe plurimum ad virtutem promoveat: ID EST cohabitatio continuus doctoris. [Ego quosque haec verba habeo glossata. Certe, his tribus vocabulis expungitis, nemo quidquam desiderabit. Legantur tamen in omnibus libris editis. L.]

1) οὐδὲ μέγχι τῆς ἐπιφανείας. Adagii simile. (ἐπιφανεία, hic, superficies, pars summa apparatus: in N. T. apparatus. Media notione exquiritur ponit Basilus Bel. Or. 24. πνευματικῶν ἐξ ἀρχῆς ἐπιφανείας καθυλημένους καὶ καὶ καθυλημένους) Θεός τοῖς ἀνθρώποις θεογνωσῶν ἐπαίδευεν. ὡρθε τῷ ὀρθῶν, καὶ πάλτις

ὑπερβολή, καὶ πέντας ἀνάγκη, καὶ ἐπήρεια συνίχεαι, καὶ ἄλλα  
τοιαῦτα τοῖς πρετέροις <sup>2)</sup> ἐναντία, ἀπάγει τῆς περὶ τὰ θεῖα  
σκοπῆς. τῶν δὲ ἁμαρτημάτων οὐδὲ τὸ πολλοστών αὐτοῖς μέ-  
ρος <sup>3)</sup> δυνατόν γενέσθαι καταφανές. πῶς γὰρ, ὡν τοὺς πλείο-  
τας οὐδὲ ἐκ πρόσθεν ἴσασι; Καὶ τὰ μὲν πρὸς τὸν λαὸν <sup>517</sup>  
αὐτῷ τοσαύτην ἔχει τὴν ἀμνησίαν. εἰ δὲ πρὸς τὸν  
Θεὸν ἐξετάσκειν, οὐδὲν ὄντα εὐρήσει ταῦτα, <sup>4)</sup> οὕτω μέζονος  
καὶ ἀκράτερός ἐκείνα δοῦναι τῆς σκοπῆς. Τὸν γὰρ ὑπὲρ <sup>518</sup>  
δύης πόλεως, καὶ τί λέγω, πόλεως, πάσης μὲν οὖν τῆς οὐ-  
κουμένης πρεσβεύοντα, καὶ δεόμενον ταῖς ἀπάντων ἁμαρτίαις <sup>5)</sup>  
ἔλω γενέσθαι τὸν Θεόν, οὐ τῶν ζώντων μόνον ἀλλὰ καὶ τῶν  
ἀπελθόντων, <sup>6)</sup> ὁποῖον τινα εἶναι χαρὴ; ἐγὼ μὲν γὰρ καὶ τὴν  
Μωσάως καὶ τὴν Ἠλίου παρρησίαν οὐδέποτε πρὸς τὴν τοσαύ-  
την ἱκετηρίαν ἀρκεῖν ἠγούμαι. Καὶ γὰρ ὡς περὶ τὸν ἀπαντα  
κόσμον πεποιημένος, καὶ αὐτὸς ὡν ἀπάντων πατήρ, οὕτω  
πρόσκειται τῷ Θεῷ, δεόμενος <sup>7)</sup> τοὺς ἀπανταχοῦ πολέμους ἀβ-

*inde ab Adamo apparentia quasi materiali sensibique vestitus ha-  
bitu Deus homines sui cognitione intravit. [Vid. Passow. in Lex.  
s. h. v. Quod ad illam notionem attinet, quam habet hec vocabulum  
in loco illo ex Basilio Seleuc. a Bengelo exortato, vid. Vales.  
ad Euseb. H. E. Libr. II, c. 6. et Schleusner. in Lex. in LXX.  
Intpp. s. h. v. L.]*

2) τοῖς πρετέροις. sc. πλοῦτον ὑπερόγκω, et δυναστείας με-  
γέθει. κτλ. L.

3) τὸ πολλοστών μέρος, ne multesima quidem pars. Xe-  
noph. Memorr. III, 1, 6. τὰ ταχὺ πολλοστών μέρος ἐστὶ στρατη-  
γίας. Cf. IV, 6, 7. et Passow. in Lex. s. h. v. L.

4) ταῦτα, sc. τὰ πρὸς τὸν λαόν. L.

5) ἁμαρτίαις. Mortuorum peccata superatites, et sua et il-  
lorum causa, deprecari docentur, sed dispari auctoritate, alteram  
Scriptura confirmet, Dan. 9, 16. alterum Chrysostomus (non diffite-  
mur) alique ex eo tempore patres. Hom. 32. in Matth. τί μετὰ ταῦτα  
πέντης χαλεῖς, καὶ παρακαλεῖς, ἱσθῆς εὐξασθαι; ἵνα εἰς ἀνάπαυσιν  
ἀπέλθῃ ὁ τετελευτηκώς, ἵνα ἔλω ἀπὸ τὸν δικαστήν. Liquidissime  
Hom. 3. in Ep. ad Philipp. mortuis dicit παραμυθίαν πᾶσι, sed non  
μετάνοιαν impetrari.

6) ἀπελθόντων. Frequens patribus, Chrysostomum praesenti-  
m, euphemismus, inque spei Christianorum concentu, ut mor-  
tui, praesentium non pridem mortui, dicantur ἀπελθόντες. Vid. Dausq.  
ad Bas. Sel. ex X. et Ja. Vorst. Diss. sacr. I, 3, p. 92. ubi eximium  
hujus notationis observatae usum doc. [Preces pro mortuis, non vero  
sacrificia, quae prius invaluerant, tunc temporis iam in usu erant.  
Vid. Epiph. Anaccephal. T. II, p. 143. ed. Petav. Col. et Sch. p. 66 h.  
christi. Kirchengesch. T. VI, p. 230 sq. coll. Bitter. in notis ad  
nostram locum. L.]

7) δεόμενος. Str. 39, 7. περὶ τῶν ἁμαρτιῶν αὐτοῦ δεηθή-  
σεται; Vas populo, qui in doctoremi incidit, per preces pro po-

οδῆσαι, λυθῆσαι τὰς ταραχάς· αἰσῆν, εὐεργίαν, πάντων τῶν ἐκάστον κακῶν ἐκκαμένον, καὶ ἰδίᾳ καὶ δημοσίᾳ, ταχεῖαν αἰσῶν ἀπαλλαγὴν. δεῖ δὲ πάντων αὐτὸν, ὡς ὅν δαταί, τοσοῦτα διαφέρειν ἐν ἑαυτῷ, ὅσον τὸν προσεστώτα τῶν 519 προστατανομένων εἰκός. Ὅτ' αὖ δὲ καὶ τὸ Πνεῦμα τὸ ἅγιον καλῇ, \*) καὶ τὴν φρικωδιστάτην ἐπιτελῇ θυσίαν <sup>2)</sup>, καὶ τοῦ

pulo non demonstrantem, quam is ubi curae cordisq; est] vae doctori, non unice studentī imitari Magistrum suum, qui toto die concionatus, solus montem petit, ut oraret. Wecker der Lehrer p. 171.

8) καλῇ. Recantiores, invocantem, pectus ille intuspres, cum vero etiam Spiritum Sanctum advocaverit. quo demum verbo mens veterem exprimitur: Fulgentius, nervose: Sancti Spiritus, ad sanctificandum totius ecclesiae sacrificium, postulatur advocatus. l. 2. ad Mon. p. 338. ed. Lucii. Juxta veteres in eucharistiae consecratione non solum Spiritus Sanctus invocatur, cum preces liturgicae directae fuerint ad totam Trinitatem: eamque sententiam ad eamdem oratio haec ἐκκλησίᾳ Πνεύματος ἁγίου appellatur, quia eā Deus invocatur, ut mittat Spiritum S. super dona proposita, eadem cum corpore et sanguine Domini divina potentia sua unituram, quae operatio actio καὶ οὐκ οὐκ αὐτῶν. Spiritui S. a veteribus ascribitur. Haec dilucide vir celeb. C. M. Pfaffius: qui in Synagoga et Primitiis Tub. non solum de Oblatione, sed etiam de Consecratione eucharisticae; deque hac ipse ἐκκλησίᾳ, singulari. apparatus ac studio dispartivit; et Syn. p. 433 sa. etiam de Chrysostomo, et praesentis ejus loco egit. Ex Liturgia delibavimus aliquid supra, p. 66, 27, ex eadem adde, quae sequuntur. Καὶ δεόμεθα καὶ ἱκετεύομεν, κατὰ πνεῦμον τὸ Πνεῦμά σου τὸ ἅγιον ἐφ' ἡμᾶς καὶ ἐπὶ τὰ προκείμενα δῶρα ταῦτα. ἀμήν. [καὶ ἀριστάμενος (ὁ ἱερεὺς) σπργαζέει τὰ ἅγια δῶρα.] καὶ ποιῶν τὸν μὲν ἅγιον τοῦτον τίμιον σῆμα τοῦ Χριστοῦ σου. ἀμήν. [καὶ ἐν τῷ ποιῶν λέγει.] τὸ δὲ ἐν ποιῶν ταῦτα, τίμιον αἶμα τοῦ Χριστοῦ σου, μεταβαλὼν τῷ Πνεύματι σου τῷ ἁγίῳ. [ὁ ἱερεὺς εὐχεται.] ὥστε γενέσθαι τοῖς μεταλαμβάνουσιν εἰς ἡμῶν ψυχῆς, εἰς ἁρτίων ἁμαρτιῶν, εἰς κοινωνίαν τοῦ ἁγίου πνεύματος κτλ. Ed. Morel. t. 530. A. B. Ἀρτῶν ὁ ἱερεὺς ἐκ τοῦ ἁγίου μερὸς βάλλει εἰς τὸ ποτήριον, λέγων· Εὐχέλμα· Πνεύματος ἁγίου· πάντοτε γυν καὶ ἀεὶ κτλ. l. 643. A. B.

9) θύσαν. Non stabilitur hic sacrificium missaticum: Vid. p. 61, 12: Si Veteres illi in hanc vitam redirent, et viderent, quam multa, quae ipsi scripta reliquerant, illi qui antiquitate tantopere nituntur, non ex veteri illorum, sed ex novo suo sensu interpretentur; quid eos tandem dicturos putamus? [Quod ad sententiam Chrysostomi de sacra coena attinet, vid. Homil. in Matth. 61. et 83. Homil. 45. et 46. in Johann. Homil. 24. in Corin. ad Corin. Cf. Wegscheider. Institution. Theologiae Christian. §. 174. Kapp. Diss. de Joh. Chrysostomi epist. ad Caesarium contra transubstant. testē. — De Pis in Bibliotheca Nova Auctorum Ecclesiasticorum. T. III, p. 74 sq. haec hanc in rem animadvertit: „De nullo mysterio saepius aut magnificentius Chrysostomus loquitur, quam de Mysterio Eucharistiae. Multis in locis docet, corpus et sanguinem Christi altaribus imposita esse; Jeannm Christum corpus et sanguinem suum populo reliquisse; panem et vinum fieri corpus et sangui-

κοινῷ πάντων συνεχῶς ἐφάπτεται διαπότου, καὶ τάξομεν αὐτόν, ἐπέ μοι; πόσῃ δὲ αὐτὸν ἀπαιτήσομεν καθαρότητα καὶ πόσῃ ἐλάβομεν; ἐνόησον γὰρ, ὅποιας <sup>10)</sup> τὰς ταῦτα διακονομένας χείρας εἶναι χεῖρ, ὅποιαν τὴν γλώτταν τὴν ἐκεῖνα προχέουσαν τὰ ῥήματα, <sup>11)</sup> τίγος δὲ οὐ καθαρωτέραν καὶ ἀμωτέραν τὴν τοσοῦτο <sup>12)</sup> πνεῦμα ὑποδεξαμένην <sup>13)</sup> ψυχὴν; <sup>14)</sup> Τότε καὶ ἄγγελοι παρεστήκασιν <sup>15)</sup> τῷ ἱερεῖ, καὶ οὐρανίων δυ-

520

nem Christi; *mirandum illud miraculum, et maxima quidem miracula aequare; peragi illud vi verborum Christi; Jesum Christum in sacrificio offerri, dum celebratur illud mysterium; semetipsum Jesum Christum patri suo offerre, idque sacrificium sine ulla sanguinis effusione peragi; illi sacrificio interesse angelos et archangelos; Ignem coelestem res oblatas consumere, easque in corpus et sanguinem Christi mutare; non accedendum ad sacram illam mensam, nisi cum timore ac tremore.* Cf. *Swicer. Theol. Eccles. s. v. θυσία*. Similiter vocatur *Swers coena a Chrysostomo τὸ πρῶτον τοῦ φαγεῖν* T. II, p. 226. *θυσία, φρικτὴ καὶ μυστήριον*, T. VI, p. 160. *μυστήριον φρικτὴ καὶ ἀθάνατον*, T. X, p. 401. Cf. *Matthaei. l. l. Homil. III, not. 249. T. II, p. 67. L.]*

10) ὅποιας — ψυχὴν. Haec tria requisiti, *χρῆμα* trigeminò retrgrado (qualis plane etiam exstat §. 330 med.) posita, respondent tripli functioni inenante hoc teminate descriptae.

11) προχέουσαν τὰ ῥήματα. Partim alta, partim submissa voce; ut Liturgia docet. Innuit τὴν ἐκτελεσθῆν πολλὴν, §. 178; preces illas concatenatas, ad consecrationem compositas, quibus et verba institutionis S. Coenae et ἐπικλησις Spiritus Sancti intexta erat.

12) τοσοῦτο, forte τοιοῦτο. Int. vet. *talis*.

13) ὑποδεξαμένην. Al. ὑποδεξαμένην. minus apta.

14) ψυχὴν. Quod omnium animis contingit, id hic sacerdotis potissimum animae adscribit; qui et pro omnibus Spiritum S. vocabat, et primus de Domitica mensa edebat et bibebat. Liturgia tōte (post consecrationem) ὁ ἱερεὺς μεταλαμβάνει. f. 543 B. quod domiticae sanctitas in sacerdote excellens hic requiritur. illud praeterea observandam; quod primo sacerdos, post hanc dona, pastorem et sacerdotem et per τὴν θυσίαν (§. 179.) populus, Spiritum S. et gratiam et Dominicum corpus sanguinemque suscipere dicitur. Nam in Liturgia sic anat. sacerdos: καταξίωσον τὴν κρατὶς σου χεῖρα μετὰ δυνάμει ἡμῶν τοῦ φράκτου σου σώματος καὶ τοῦ σώματος σου σώματος, καὶ δι' ἡμῶν παρὰ τῷ λαῷ. f. 542 E. Adde f. 536. et 539, quorum verba superius. (p. 66.) et modo exhibuimus. Agnosceant veteres, nil habere rationem sacramenti extra mem legitimum. Οὐ πρῶτον ἀπαιτῶν τὸ ἱερὺς τῶν προκαμένων, ἕως ἂν ὑμῶν αὐτὸς ἐπεύχεται τὴν παρὰ τοῦ Κυρίου χάριν, καὶ ὑμεῖς ἐπαρθάνθησθε αὐτῷ, καὶ τῷ πνεύματι. σφ. διὰ τῆς ἀποκλήσεως αὐτῆς ἀγαμνησκούτες αὐτοὺς, οἱ οὐδὲν αὐτὸς ὁ παρὼν πράττει, οὐδὲ ἀνδραγαθῆς ἐστὶν ἡμῶν καταρθώματα τὰ προκείμενα δῶρα, ἀλλ' ἡ τοῦ Πνεύματος χάρις παραύσα καθ' ἡμῶν ἐπιπλήρη τὴν μυστικὴν ἐκείνην κατασκευάζει θυσίαν. κτλ. T. 5. Serm. 39. de S. Pentecoste.

15) ἄγγελοι παρεστήκασιν. Fuit qui putaret, credulitate hic peccasse Chrysostomum. Eadem, tamen ipse dicit Hom. 21. in Acta: ἐν χερσὶν ἡ θυσία, καὶ πάντα προκείμενα ὑπηρετάμενα; παρ-

νάμεων ἦσαν τὸ βῆμα<sup>16)</sup> καὶ ὁ περὶ τὸ θυσιαστήριον πλη-  
 521 ρύσεται τόπος<sup>17)</sup> εἰς τιμὴν τοῦ κειμένου. Καὶ τοῦτο ἱκανὸν  
 μὲν καὶ ἐξ αὐτῶν πεισθῆναι τῶν ἐπιτελουμένων τότε· ἐγὼ δὲ  
 καὶ τινὸς ἤκουσα διηγουμένου ποτὲ, ὅτι αὐτῷ τις πρεσβύτες,  
 θανυμᾶτος ἀνὴρ καὶ ἀποκαλύψας ὁρᾶν εἰσθῶς, ἔλεγεν ὅπως  
 ἤξιώσθαι τοιαύτης· καὶ κατὰ τὸν καιρὸν ἱκέτων ἄφνω πλήθος  
 ἀγγέλων ἰδεῖν, ὡς αὐτῷ δυνατόν ἦν, στολὰς ἀναβεβλημένων  
 λαμπράς, καὶ τὸ θυσιαστήριον κυκλούντων, καὶ κάτω νεύον-  
 των, ὥς ἂν εἴ τις ἀκρατιώτας παρόντος βασιλέως ἐστηκότας  
 522 ἴδοι· καὶ ἔγωγε πείθομαι.<sup>18)</sup> Καὶ ἕτερος δὲ τις ἐμοὶ διηγή-  
 σατο, ὃν παρ' ἑτέρου μαθὼν, ἄλλ' αὐτὸς ἰδεῖν ἄξιωθεις καὶ  
 ἀποῦσαι, ὅτι τοὺς μέλλοντας ἐνθένδε ἀπαίρειν, ἂν τύχωσι τῶν  
 μυστηρίων μετασχόντες ἐν καθαρᾷ συνειδήσει, ὅτ' ἂν ἀποπνεῖν  
 μέλλωσι, δορυφοροῦντες αὐτοὺς, δι' ἐκεῖνο τὸ ληφθῆναι, ἀπά-  
 523 γουσιν ἐνθένδε ἀγγέλῳ. Σὺ δὲ οὐδέποτε φρίττις, εἰς οὕτως ἱ-

εῖσαι ἀγγελοι, ἀρχάγγελοι. Et hom. 24. in 1. ad Cor. μετὰ ταύτης  
 ἀπειθοντες ἐκείτης θύλας, ἐν παρόντι πολλῇ τῶν ἱερῶν ἐπιβη-  
 σόμεθα· προσκυνοῦν, ὥσπερ τινα ὅλοις χρυσοῖς περιπεργασμένοι  
 πάντοθεν, quae verba C. Scriverius prolixè approbavit Part. 3. The-  
 sauri, homil. 7. quanquam Chrysostomum Germanum fefellit, quis-  
 quis ei persuasit, ipsi Chrysostomo apparitionem illam obtigisse.  
 Εὐρόδιον, πιατικὸν itineris, in mundo et ex mundo, appellatam a  
 Patribus esse S. Coenam, inter eruditos constat. vide Casaubonum,  
 Suicerum etc. [Prolixius suam de sacra coena opinionem exposuit  
 Chrysostomus supra Libr. III, cap. 4. Eandem sententiam de ange-  
 lis sacerdoti sacram coenam administranti adstantibus fovit praeter  
 Chrysostomum Gregorius Magnus ad finem libri: Dialogorum Libri  
 IV. de vita et miraculis Patrum Italicorum. Cf. Schroeckhii  
 christl. Kirchengesch. T. XVII, p. 335. Angelos altarium custodes  
 commemorat etiam Epiphani. Haptes. XXV, cap. 3. Cf. Schmidt  
 Historia dogmatum de angelis tutelariis, in Illgen's erster Denks-  
 schrift der historisch-theolog. Gesellschaft zu Leipzig, p. 67. L.]

16) βῆμα. Proprie altare denotat: sed frequenter sumitur, ut  
 hic, pro sacrario s. adyto sacro, in quo extractum erat altare.  
 Hinc sacerdotas dicti οἱ ἐκτός τοῦ βήματος, ut contra laici οἱ ἐκτός  
 τοῦ βήματος. κτλ. Cant. ed. II. βῆμα proprio locus editus. vet. int.  
 tribunal; de quo verbo vid. Du Fresno. [Cf. praeterea Le Moigne  
 Varia Sacra. T. II, p. 373. Bevereg. Annot. in Conc. I. Nic. Can.  
 41. §. 10. et quas docte monuit Joh. Hughes ad Gregor. Nazians.  
 Apologet. p. 454. L.]

17) τόπος. Ichniographiam templorum veterum, quibus Chri-  
 stiani utebantur, habes in editione Eusebii H. E. a Heinichenio pa-  
 rata T. III, p. 235. — τοῦ κειμένου, in honorem ejus, qui altari  
 inpositus est, i. e. Christi. Supra Libr. III, c. 4. §. 177. legimus:  
 διὰν γὰρ ἰδῆς τὸν Κύριον τεθυμένον καὶ κεκυμένον κτλ. L.

18) πείθομαι. Ejusmodi historioli nōbis testimoniū dare  
 possunt de credulitate patrum ecclesiae et ipsius Chrysostomi. Plu-  
 ribus hac de re egit Jac. Basnage Hist. Eccles. T. II, p. 986. L.

ρὰν τελετὴν τοιαύτην εἰσάγων ψυχὴν; καὶ τὸν τὰ θυπαῖά ἐν-  
 δευμένον ἱμάτια εἰς τὸ τῶν ἱερέων ἀναφέρων ἄξιωμα, ὃν καὶ  
 τοῦ λοιποῦ <sup>19)</sup> πῶν δαιτυμόνων χοροῦ ἔξωσεν ὁ Χριστός;  
 Φωτὸς <sup>20)</sup> δίκην τὴν οἰκουμένην καταναγάζοντος λάμπειν δὲ <sup>524</sup>  
 τοῦ ἱερέως τὴν ψυχὴν· ἥ δὲ ἡμετέρα τοσοῦτον ἔχει περικείμε-  
 νον αὐτῇ σκότος ἐκ τῆς πονηρᾶς συνειδήσεως, <sup>21)</sup> ὥς αἰ κα-  
 ταδύεσθαι καὶ μηδέποτε δύνασθαι μετὰ παρρησίας εἰς τὸν αὐ-  
 τῆς ἀτενίσαι <sup>22)</sup> δεσπότην. Οἱ ἱερεῖς τῆς γῆς εἰσιν οἱ ἄλλες. <sup>23)</sup> <sup>525</sup>  
 τὴν δὲ ἡμετέραν ἄνοιαν καὶ τὴν ἐν ἅπασιν ἀπειρίαν τίς ἂν  
 ἐνέγκοι ῥαδίως, πλὴν ὑμῶν τῶν καθ' ὑπερβολὴν ἡμᾶς ἀγα-  
 πᾶν εἰθισμένων; Οὐ γὰρ μόνον καθαρὸν οὖτως, ὥς τηλι- <sup>526</sup>  
 καύτης ἤξιωμένον διακονίας, ἀλλὰ καὶ λίαν συνετὸν καὶ πολ-  
 λῶν ἐμπειρον εἶναι δεῖ. <sup>24)</sup> καὶ πάντα μὲν εἰδέναι τὰ βιωτικά

19) τοῦ λοιποῦ. Ita Gregorius Naz. de se: τῆς ἐκκλησίας  
 ἄξιον εἶναι χρῆ πρῶτον, εἶτα τοῦ βήματος τοῦτου, εἶτα τῆς προε-  
 δρίας. Ap. ed. Thirlb. p. 424. 454. [Respielt Chrysostomus h. l. ad  
 parabolam Christi, quae legitur Matth. XXII, 1—13. L.]

20) φωτὸς. Ambrosius, *Ecce ad quae mala voluitur deificus  
 ordo; ecce ad quae probra sunt prolapsi sacerdotes, qui audire me-  
 ruerunt a Iudice mundi: Vos estis lux hujus mundi. Ecce quibus  
 subjiciuntur gentes, quibus a Domino dictum est: Vos estis sal  
 terrae. de Dign. sac. c. 6. Locum Matth. V. 13. 14. Chrysostomus  
 etiam Hom. 15. in Matth. ad apostolos refert, nec tamen non ad  
 omnes fideles. τὸν πιστὸν φωστῆρα δεῖ εἶναι τοῦ κόσμου καὶ ἄλλας.  
 conf. Gataker. Posth. c. 43. ubi copiosissime de Sale, et Compend.  
 medit. L. de Ponte ed. Mont. p. 251.*

21) συνειδήσεως. Ambrosius: *Nō habeatur in ecclesia ca-  
 thedra sublimior; et conscientia sacerdotis reperiatur humilior.* lib.  
 cit. c. 3.

22) ἀτενίσαι. Ps. 123.

23) οἱ ἱερεῖς τῆς γῆς εἰσιν οἱ ἄλλες. Similiter Luth-  
 erus in oratt. sacris, quas de oratione montana habuit, dicit ad v.  
 13. c. V. Matth. „Das ist ja ein herrlich Amt und eine grosse  
 treffliche Ehre, dass sie Gott sein Salz heisset, und dazu setzet,  
 dass sie sollen salzen alles, was auf Erden ist. Es gehöret aber  
 dazu ein solcher Mann, der da bereit sei, wie er bisher gelehret  
 hat, arm, elend, dürftig, sanftmüthig u. s. w. zu sein, und allerlei  
 Verfolgung, Schmach und Lasterung zu leiden. — Unser Trotz  
 aber ist, wenn es übel gehet, Welt und Teufel uns ansehet, und  
 so böse sind als sie wollen, dass er zu uns sagt: Ihr seid das Salz  
 der Erden. Wo das Wort ins Herz leuchtet, dass sich kann dar-  
 auf verlassen, und ungezweifelt rühmen, dass er Gottes Salz sei;  
 so lass zürnen und böse sein, wer nicht lachen will.“ etc. Cf. Ju-  
 nii compendium Seckendorffianum. T. III, p. 77. L.

24) εἶναι δεῖ. Summa §. 504—530. Gregorius M. Parte 2.  
 Pastoral. c. 7. hoc docet, ut sit rector internorum curam in exteriorum  
 occupatione non minuens: exteriorum providentiam in interiorum

τῶν ἐν μέσῳ στρεφόμενων οὐχ ἦττον, πάντων δὲ ἀπηλλάχθαι  
 527 μᾶλλον τῶν τὰ ὄρη κατεληφότων μοναχῶν. Ἐπειδὴ γὰρ ἀν-  
 δράσιον αὐτὸν ὀμλεῖν ἀνάγκη καὶ γυναῖκας ἔχουσι, καὶ παῖδας  
 τρέφουσι, καὶ θεράποντας κειτημένοις, καὶ πλοῦτον περιβε-  
 βλημένοις πολὺν, καὶ δημόσια πράττουσι, καὶ ἐν δυναστείαις  
 οὔσι, ποικίλον <sup>25)</sup> αὐτὸν εἶναι δεῖ. ποικίλον δὲ λέγω, οὐχ  
 528 ὑπουλον; <sup>26)</sup> οὐδὲ κόλακα καὶ ὑποκριτὴν, ἀλλὰ πολλῆς μὲν  
 ἐλευθερίας καὶ παῖδης ἀνάμεστον, εἰδὼτα δὲ καὶ συγκατέ-

*rum sollicitudine non relinquens. et Partis 1. caput 4. hanc summam habet: Quod plerumque occupatio regiminis, soliditatem dissipat mentis.*

25) ποικίλον. Omnibus omnia. 1. Cor. 9, 22. Quod ipsum idem Gregorius in Cura Pastoralī egit, ut diversam cum diversis agendi rationem ostenderet, ut ex ejus synopsis patet. *Aliter admonendi sunt viri, atque aliter foeminae: aliter juvenes, aliter senes: inopes, locupletes: laeti, tristes: subditi, praelati: servi, domini: papientes, hebetes: impudentes, verecundi: protervi, pusillanimes: impatientes, patientes: benevoli, invidi: simplices, impii: incolumes, aegri, aliter, qui flagella meruunt et ideo innocenter vivunt; atque aliter, qui sic in iniquitatibus duruerunt, ut neque per flagella corrigantur. aliter nimis taciti, aliter multiloquio vacantes: pigri, praecipites: mansueti, iracundi: humiles, elati: pertinaces, inconstantes: gulas dediti, abstinenter: qui jam sua misericorditer tribuunt; qui et aliena rapere contendunt: qui nec aliena appetunt nec sua largiuntur; qui et ea quae habent tribuunt et tamen aliena rapere non desistunt: pacati, discordes: seminantes jurgia, pacifici: qui sacrae legis verba non intelligunt recte; qui recte quidem intelligunt, sed haec humiliter non loquuntur: qui cum digne praedicare valeant, prae nimia humilitate formidant; quos a praedicatione imperfectio vel aetas prohibet, et tamen praecipitatio impellit: qui in hoc, quod temporaliter appetunt, prosperantur; qui ea quidem, quae mundi sunt, concupiscunt, sed tamen adversitatis labore fatigantur: conjugii obligati, conjugii nexibus liberi: peccatorum carnis consocii, ignari: qui peccata deplorant operum, qui cogitationum: qui admissa deplangunt nec tamen deserunt; qui deserunt nec tamen plangunt: qui illicita quae faciunt etiam laudant; qui accusant prava nec tamen devitant: qui repentina concupiscentia superantur; qui in culpa ex consilio ligantur: qui licet minima, tamen illicita faciunt; qui se a pravis (leg. parvis) custodiunt, sed aliquando in gravioribus demerguntur: qui bona nec inchoant; qui inchoata minime consummant. aliter admonendi sunt, qui mala occulte agunt et bona publice; atque aliter, qui bona quae faciunt abscondunt, et tamen quibusdam factis publice male de se opinari permittunt. Utilis enumeratio.*

26) ὑπουλον. Οὐλή, cicatrix. translatio explicari potest ex §. 49. [Sic legitur apud Platon. Gorg. 36. ψυχὴ ὑπουλος, animus subdolis. et Marc. Aurel. πρὸς ἑαυτ. Libr. III, c. 8. dicit: οὐδὲν ἄν ἐν τῇ διανοίᾳ τοῦ κεκολασμένου καὶ ἐκκεκαθαμένου πυνῶδες, οὐδὲ μὴν μεμολυσμένον, οὐδὲ ὑπουλον εὖροις. Statim post Ducasius legit οὐ κόλακα, οὐχ ὑποκριτὴν. Saviio magis attriisit ea, quae in textu est, lectio. L.]

ναι 27) χρησίμως, ὅτ' ἂν ἡ τῶν πραγμάτων ὑπόθεσις τοῦτο ἀπαιτῇ, καὶ χρηστὸν εἶναι ὁμοῦ καὶ αὐστηρόν. Οὐ γὰρ ἐστίν 28) 529 ἐνὶ τρόπῳ χρῆσθαι τοῖς ἀρχομένοις ἅπασιν, ἐπειδὴ μὴδὲ ἱατρῶν παισὶν ἐνὶ νόμῳ τοῖς κάμνουσι πᾶσι προσφέρεσθαι καλὸν, μὴδὲ κυβερνήτῃ μίαν ὁδὸν εἶδέναι τῆς πρὸς τὰ πνεύματα μάχης· καὶ γὰρ καὶ ταύτην τὴν ναῦν συνεχεῖς περιστοιχίζονται χιμῶνες· οἱ δὲ χιμῶνες οὗτοι οὐκ ἔξωθεν προσβάλλουσι μόνον, ἀλλὰ καὶ ἐνδοθεν τίκονται. καὶ πολλῆς χρεῖα καὶ συγκαταβάσεως καὶ ἀκριβείας. πάντα δὲ ταῦτα τὰ διάφορα εἰς ἐν 530 τέλος ὁρᾷ, τοῦ Θεοῦ τὴν δόξαν, τῆς ἐκκλησίας τὴν οἰκοδομήν.

V. Μέγας ὁ τῶν μοραχῶν ἄγων, καὶ πολὺς ὁ μόχθος 531 ἀλλ' εἴ τις τῇ καλῶς διοικουμένῃ ἱερουσύνῃ τοὺς ἐκείθεν ἰδρωτάς παραβάλοι, τοσοῦτον εὐρήσει τὸ διάφορον 1) ὅσον ἰδιώτου καὶ βασιλέως τὸ μέσον. Ἐκεῖ μὲν γὰρ εἰ καὶ πολὺς ὁ 532 πόνος, ἀλλὰ κοινὸν τῆς ψυχῆς καὶ τοῦ σώματος τὸ ἀγώνισμα· 2) μᾶλλον δὲ τὸ πλεόν τῇ τοῦ σώματος κατορθοῦται κατασκευῇ. κἂν μὴ τοῦτο ἰσχυρόν ᾖ, μένει καθ' ἑαυτὴν ἡ προθυμία, οὐκ ἔχουσα εἰς ἔργον ἐξελεῖν· καὶ γὰρ

27) συγκατεῖναι. Pauli verbum est, συναπάγεσθαι. Gregorii Nazianzeni, συγκατέρχεσθαι. Antoninus impet. et philos. patri se suo debere dixit. [πρὸς ἑαυτὸν Libr. I, c. 16. L.] κοινονομησοῦν, quo vide quae de Sensu communi notavit Gatakerus. Mox §. 529. συγκατάβασις dicitur. de συγκατάβασι divini, humana, satanica, ex patribus, maxime ex Chrysostomo, agit Rittershus. l. 1. Sacra. lect. c. 14. et Suicer. Obs. sacra. p. 130 ss. quae bene huc applicueris. [Euseb. Demonstr. Evangel. I. 8. συγκατεῖναι τῇ τῶν πλειόνων ἀσθενείᾳ, i. e. se ad plurium imbecillitatem demittentes. Cf. Heinschek. ad Euseb. H. E. VII, 24. not. 18. T. II, p. 373. — συγκατάβασις, quod vocabulum paulo post sequitur, et συγκαταβάλλειν dicitur saepissime apud patres de potentioribus, illustrioribus, doctioribus, qui se ad infirmiores, ad humiles et indoctos vel sermone, vel ulla alia humanitate et opere submittunt. Vid. Chrysost. contra Jud. p. 65. et Hoescheium in notis ad h. l. pag. 623. L.]

28) οὐ γὰρ ἐστίν. Erasmus, elegantī Zeugmate cum καλόν, omittit ἐστίν.

1) τοσοῦτον τὸ διάφορον, ὅσον τὸ μέσον. Eadem formula, §. 1. 94. 120. 163. 165. 185. 192. 414. 419. 469. 474. 478. 518. 524. 569. 615.

2) κοῖνον τῆς ψυχῆς — ἀγώνισμα. Communis animi corporisque certatio est, non animus tantum, sed etiam corpus partem laboris in se suscipit. Cramerus recte ad sensum vertit: Ein Einsiedler hat freilich viel zu thun, aber die Arbeit ist doch zwischen seinen Körper und seine Seele gleich getheilt. In sequentibus labores monachorum ad corpus pertinentes per μερισμὸν enarrat. L.



καὶ νηστεία σύντονος, <sup>3)</sup> καὶ χαμηνία, καὶ ἀγρυπνία, καὶ ἀλουσία, καὶ ὁ πολὺς ἰδρῶς, καὶ τὰ λουσὰ, ὅσα πρὸς τὴν τοῦ σώματος ἐπιτηδεύουσι ταλαιπωρίαν, <sup>4)</sup> πάντα οἰχεται, τοῦ 533 κολάζεσθαι μέλλοντος οὐκ ὄντος ἰσχυροῦ. Ἐνταῦθα δὲ καθαρὰ <sup>5)</sup> τῆς ψυχῆς ἢ τέχνη· καὶ οὐδὲν τῆς τοῦ σώματος εὐεξίας προσδίδται, ὥστε δεῖξαι τὴν αὐτῆς ἀρετὴν. τί γὰρ ἡμῶν ἢ τοῦ σώματος ἰσχύς συμβάλλεται πρὸς τὸ μήτε αὐθάδεις εἶναι, μήτε ὀργίλους, μήτε προπετεῖς, ἀλλὰ νηγαλίους, καὶ σώφρονας, καὶ κοσμίους, καὶ τὰλλα πάντα, δι' ὧν ἡμῶν ὁ μακάριος Παῦλος τὴν τοῦ ἀρίστου, ἱερέως ἀνεπλήρωσεν εἰκόνα; <sup>6)</sup> Ἄλλ' οὐκ ἐπὶ τῆς τοῦ μονάζοντος ἀρετῆς ἔχοι τις ἂν τοῦτο εἰπεῖν.

534 VI. Ἄλλὰ καθάπερ <sup>1)</sup> τοῖς μὲν θαυματοποιοῖς <sup>2)</sup> ὀργάνων δεῖ πολλῶν, καὶ τροχῶν καὶ σχοινίων καὶ μαχαίρῶν, ὁ

3) νηστεία σύντομος κτλ. Legi merentur de vita monastica et de σωμᾶτικῇ γυμνασίᾳ monachorum Sulpicii Severi tres dialogi inter Gallum et Posthumianum, quorum primus praecipue de vivendi ratione et miraculis monachorum orientalium agit. Cf. Gregor. Nazianz. Carm. XVIII, adversus carnem, T. II, p. 93. L.

4) ταλαιπωρίαν. Innuitur austeritas et duritia diaetae monasticæ, athletas, milites, philosophos imitata, nec Hebraeis ignota, omnia aspera sectans in victa, amictu, labore, cubili, aestu et frigore. Dicitur ἀσκησις, §. 38. σκληραγωγία, §. 243. in notis.

5) καθαρὰ, pura. Antitheton ad squalorem asceticum. Sic de sacrificiis N. T. ad vetera: ἐκτὸς αἱμάτων καὶ καπνοῦ καὶ βωμοῦ καὶ τῶν ἄλλων, τὸ εὐαγγελικὸν ὄρωρον ἀναπέμπεται τῷ Θεῷ καὶ ἡ θυσία ΚΑΘΑΡΑ καὶ ἀμύαντος. Hom. in Ps. 95. Plane semper squalorem asceticum Abrahamii apud Ephraim Syrus describit, ὡς φράνθη τὴν ὁσμὴν τῆς ἀσκήσεως. Edit. Oxon. f. υββ. in Notis: nam potiore ejusdem loco, f. σλ. ex alio Codice paraphrasis exhibetur pro Sermone nativo, ut vel hujus nativi commatis turgidiacula variatio innuit, ὡς φράνθη τῶν χρωτῶν τῆς ἀγγελικῆς αὐτοῦ πολιτείας. Odore illo Abrahamius animam quandam e deliciis mundi revocavit.

6) εἰκόνα. Exstat Ge. Dibwadii Comm. in hanc ipsam Ep. I. ad Tim. qui inscribitur Speculum Sacerdotii. vid. ibi p. 119 ss. ed. 1599. [Locus legitur 1. Timoth. III, 2. L.]

1) καθάπερ. Erasmus, de Chrysostomo, in Epp. suis: Metaphoris et collationibus, quoniam plurimum conducunt et ad lucem et ad jucunditatem orationis, frequenter utitur: in quibus invenientis quidem mirus est, sed multo mirabilior in tractandis. Vel hic dialogus iis scet. Operae pretium erit evolvisse §. 3. 4. 85. 93. 95. 102. 104. 108. 160. 183. 199. 206. 208. 222. 232. 239. 250. 258. 265. 270. 281. 290. 315. 318. 368. 374. 380. 383. 391. 400. 402. 431. 450. 458. 463. 468. 480. 487. 529. 553. 554. 586. 596. 600.

2) θαυματοποιοῖς. Horum genera notantur in Casaubonianis et ad ea Wolfianis, nominatim ex Hom. 19. ad pop. Ant. Adde Alciphron. Ep. 20. lib. 3. [Seneca Epist. XLV. „Sic ista (Dialecti-

δὲ φιλόσοφος ἅπασαν ἐν τῇ ψυχῇ κινήτην ἔχει τὴν τέχνην, τῶν ἔξωθεν οὐδὲν δέομενος· οὕτω δὲ καὶ ἐνταῦθα ὁ μὲν μο- 535  
ναχὸς καὶ τῆς σωματικῆς εὐπαθείας προσδέεται, καὶ τόπων  
ἱερὸς τῇ διαγωγῇ ἐπιτηδεύων, ἵνα μήτε ἄγαν ἀπωρισμένοι τῆς  
τῶν ἀνθρώπων ὡσιν ὀμιλίας, καὶ τὴν ἀπὸ τῆς ἐρημίας ἔχω-  
σιν ἡσυχίαν, ἔτι δὲ καὶ τῆς ἀρίστης μὴ ἀμοιρῶσι κράσεως τῶν  
ᾠρων·<sup>3)</sup> οὐδὲν γὰρ σῶτως ἀφόρητον τῷ καταταρχυμένῳ νη-  
στείας, <sup>4)</sup> ὡς ἡ τῶν ἀέρων ἀνωμολία· τῆς δὲ τῶν ἱματίων  
κατασκευῆς καὶ διατάξεως ἔκκειν, ὅσα πράγματα ἔχειν ἀναγκά-  
ζονται, <sup>5)</sup> πάντα ἀντιμεχεῖν <sup>6)</sup> αὐτοὶ φιλονεικούντες, οὐδὲν  
δέομαι λέγειν νῦν. Ὁ δὲ ἱερὸς οὐδενὸς τούτων εἰς τὴν πότον 536  
δείσεται χρεῖαν, ἀλλ' ἀπερίεργος καὶ κοινὸς ἐν ἅπασιν ἔστι  
τοῖς οὐκ ἔχουσι βλάβην, <sup>7)</sup> τὴν ἐπιστήμην ἅπασαν ἐν τοῖς τῆς

corum captiones) sine noxa desipiunt, quomodo praestigiatorum ac-  
tibus et calculi, in quibus fallacia ipsa delectat. Cf. Casaubon.  
ad Theophrasti. Charact. VI. 2. L.]

3) ᾠρων. Ὡρα, de coelo h. l., de corpore humano §. 390.  
[Monachos, imprimis in Aegypto degentes, quaevisse locos ob  
maximam aëris temperiem ad vivendum maxime opportunos, discimus  
ex Eusebii H. E. II, 17. Πολλὰ τοῦ μὲν οὐκ τῆς οἰκουμένης ἐστὶ τὸ  
γένος. Ἐδεῖ γὰρ ἀγαθοῦ τελείου μετασχεῖν καὶ τὴν Ἑλλάδα καὶ τὴν  
βυβλάρον. Πλεονάζει δ' ἐν Αἰγύπτῳ καθ' ἑκαστον τῶν ἐπικαλου-  
μένων νομῶν, καὶ μάλιστα περὶ τὴν Αλεξάνδρειαν. Οἱ δὲ παρτα-  
χόμενοι ἀριστοὶ, καθάπερ εἰς πατρίδα θεραπευτῶν, ἀποικίαν στέλ-  
λονται πρὸς τι χάριτον ἐπιτηδεύεσθαι, ὅπερ ἐστὶν ὅτιον ἡ  
μῆς Μαρίας, κείμενον ἐπὶ γεωλογοῦν χάμαλα μέγας σπόδρα σικα-  
λῶς, ἀσφαλείας τε ἐνέχα καὶ ἀέρος εὐκρασίας. Cf. Käu-  
fer. Versuch einer Beantwortung der Frage: Warum ist gerade  
Aegypten das Vaterland der anachoretischen Schwärmerei unter den  
Christen geworden? in librō: Zweite Denkschrift der historisch-  
theolog. Gesellsch. zu Leipzig. p. 253. Illgen, Werth der christl.  
Dogmengeschichte p. 68 sq. Schröckh's christl. Kirchengesch.  
T. I, p. 266. L.]

4) τῷ καταταρχυμένῳ νηστείας, et, qui jejuniis mace-  
ratur. Hieronymus: κατεργάζεται, ἀντὶ, καταπονεῖ. Suidas: κατατρύ-  
χων ἑλάττω πείλειν. Cf. Xenoph. Cyropaed. V, 4, 3. L.]

5) ἀναγκάζονται. Monachorum labores recenset Ephraïm  
Syri Phoeniciensis 48. [Praeterea cf. librum Augustini de opere Mo-  
nachorum T. VI, ed. Antwerp. p. 347. et Schröckh's christl. Kir-  
chengeschichte T. VIII, p. 213. L.]

6) ἀντιμεχεῖν. Bide. verba, ἀντιμεχεῖν. §. 324. Magna  
pars simplicitatis primi aevi, deinde monachorum erat haec, ut per  
se quisque ageret, quod oportūm esset. Palaeophatus, οὐ τότε ἀν-  
θροποι ΑΥΤΟΥΡΓΟΙ ΜΑΝΤΕΣ ἦσαν. [Vid. Perizon. ad Aelian.  
V. H. I, 31. XII, 43. et Fischer. in indice Palaeophat. Cf. Xenoph.  
Oeconom. V, 4., ubi Persae αὐτοεργοὶ dicuntur. L.] Vid. Balh.  
Bonifacii lib. 6. Hist. iud. c. 8. et 9. et Gataker. ad Antonin. l. 1.  
§. 5. Immo, de Apostolo, Act. 28, 3. etc.

7) ἀπερίεργος — βλάβην. Montefalconius haec verba  
vertit: utpote qui non peculiarem sibi, sed communem vitam ducat,

537 ψυχῆς θησαυροῖς ἀποκειμένην ἔχον. Εἰ δὲ καὶ μένειν ἐφ' ἑαυ-  
 τῶν<sup>8)</sup> καὶ τὰς τῶν πολλῶν ὁμιλίας ἐκτρέψασθαι θαυμάζοι τις,  
 καρτερίας μὲν τοῦτο δείγμα καὶ αὐτὸς εἶναι φαίην ἂν, οὐ μὴν  
 ἀπάσης τῆς ἀνδρείας τῆς ἐν τῇ ψυχῇ τιμῆριον ἱκανόν. Ὁ  
 μὲν γὰρ εἰσω λυμένῳ ἐπὶ τῶν οἰάκων καθήμενος, οὐπω τῆς  
 τέχνης ἀκριβῆ διδωσι βάσανον· τὸν δὲ ἐν μέσῳ τῷ πελάγει καὶ  
 τῷ χιμῶνι δυνηθέντα διασώσαι τὸ ἀσάφες, οὐδεὶς ὅστις οὐκ  
 ἂν εἶναι φαίη κυβερνήτην ἄριστον.

538 VII. Οὐ τοίνυν ἡμῖν οὐδὲ τὸν μοχλῶν θαυμαστόν<sup>1)</sup>  
 ἂν εἴη λίαν καὶ μεθ' ὑπερβολῆς, ὅτι μένων ἐφ' ἑαυτοῦ οὐ τὰ-  
 ράττεται, οὐδὲ διαμαρτάνει πολλά καὶ μεγάλα ἁμαρτήματα·  
 οὐδὲ γὰρ ἔχει τὰ παρανοήζοντα καὶ διεγείροντα τὴν ψυχὴν.  
 ἀλλ' εἰ τις πλήθεισι θλοῖς ἑαυτὸν ἐκδιώκῃς, καὶ τὰς τῶν  
 πολλῶν φέρειν ἁμαρτίας ἀναγκασθεὶς, ἔμεινεν ἀκλινὴς καὶ στεθ-  
 ρὸς, ὥσπερ ἐν γαλήνῃ τῷ χιμῶνι τὴν ψυχὴν διακυβερχῶν, οὐ-  
 τὸς κροτῆσθαι καὶ θαυμάζεσθαι παρὰ πάντων ὅν εἴη δι-  
 κταῖος<sup>2)</sup> ἱκανὴν γὰρ τῆς οἰκείας ἀνδρείας τὴν δοκιμασίαν ἐπε-  
 539 ραίετο. Μὴ τοίνυν μηδὲ αὐτὸς θαυμάσῃς, ὅτι τὴν ἀγορὰν  
 φεύγοντες ἡμεῖς καὶ τὰς τῶν πολλῶν συνουσίας, οὐκ ἔχομεν  
 540 τοὺς κατηγόρους πολλοὺς. οὐδὲ γὰρ εἰ καθύδωκ οὐκ ἡμάρ-  
 τανον, οὐδ' εἰ μὴ παλαιὸν οὐκ ἐπιπτον, οὐδ' εἰ μὴ μαχόμε-  
 541 νος οὐκ ἐβαλλόμεν, θαυμάζων ἐχοῖν. Τίς γὰρ, εἰπέ, τίς δι-  
 νήσεται κατεπιτεῖν καὶ ἀποκαλύψαι τὴν μοχθηρίαν τὴν ἐμὴν;

in his rebus, quae damnum non afferant. Non satis recte, ut opi-  
 nor, quatinquam sensus tale quid postulare videtur. Imo ἀπεργεργος  
 dicitur is, qui non anxio tenetur et ornandi studio. Καλλωπιστὸν  
 τὸ νεολλόγον inquit Isocrates aliquo loco. Cf. Uebet. Tab. 21. Ae-  
 lian. VV. RH. XII, 1. Κοινός vero est nostrum, theilnehmend. Sen-  
 sus loci hunc erit: Der Priester braucht von allen den nichts (qui-  
 bus nimirum indiget monachus), sondern lebt ungekünstelt, und  
 nimmt Theil an allem, was keinen Nachtheil bringt (i. e. quod non  
 incitat ad peccatum); und sein ganzes Wissen hat er niedergelegt  
 in den Schätzen seiner Seele (quum contra monacho aliorum etiam  
 rerum notitia opus sit). L.

8) ἐφ' ἑαυτῶν. Sic ἐπὶ §. 255. 538. [Apud Erasmus et  
 Montefalconium est male Dativus ἐφ' ἑαυτῷ. Significat vero  
 ἐφ' ἑαυτοῦ μένων nostrum: für sich bleiben. Cf. Valckenar. ad  
 Herodot. p. 634. Schaeffer. ad Dionys. de Compos. verbis. p. 73 seqq.  
 et Hermann. ad Viger. p. 859. L.]

1) θαυμαστόν. Alii θαυμαστόν. Male, L.

2) θαυμάζεσθαι δίκταος. Sic, καλεῖσθαι, ἀρεῖσθαι, ἐγκα-  
 λείσθαι, μισεῖσθαι, κολάζεσθαι δίκταος. §. 79. 137. 204. 205. 362. τι-  
 μιώτεροι δικαίως εἰν. §. 189.

ὁ ὄρφος οὗτος καὶ ὁ οἰκίσκος; ἀλλ' οὐκ ἂν δύναιντο φῆξαι φωνήν. ἀλλ' ἡ μήτηρ ἡ μάλιστα πάντων εἰδυῖα τὰ ἐμὰ; μάλιστα μὲν οὐδὲ πρὸς αὐτὴν ἐστὶ μοι τι κοινόν, οὐδὲ εἰς φιλονεικίαν ἤλθομεν πώποτε. <sup>3)</sup> εἰ δὲ καὶ τοῦτο ἦν συμβάν, οὐδεμία οὕτως ἐστὶ μήτηρ ἄστοργος καὶ μισότεκνος, ὥς τοῦτον, ὃν ὥδινε καὶ ἔτεκε καὶ ἐθρεψε, <sup>4)</sup> μηδεμιᾶς ἀναγκαζούσης προφάσεως, μηδὲ βιαζομένου τινός, κακίζειν καὶ διαβάλλειν παρὰ πᾶσιν. Ἐπεὶ ὅτι γε, εἴ τις τὴν ἡμετέραν πρὸς ἀκρίβειαν ἐδέε- <sup>5)</sup> λοι βασανίζειν ψυχὴν, πολλὰ αὐτῆς εὐρήσει τὰ σαθρά, οὐδὲ αὐτὸς ἀγνοεῖς, ὁ μάλιστα πάντων ἡμᾶς τοῖς ἐγκωμίοις ἐπαίρειν παρὰ πᾶσιν εἰσθώς. Καὶ ὅτι γε οὐ μετριάζων <sup>6)</sup> ταῦτα λέγω νῦν, ἀνάμνησον σαυτόν, <sup>7)</sup> ὅσάκις εἶπον πρὸς σε, λόγου τοιούτου γενομένου πολλάκις ἡμῖν· ὅτι, εἴ τις αἰρεσὶν μοι προτιθεῖ, ποῦ μᾶλλον βουλοίμην εὐδοκμεῖν, ἐν τῇ τῆς ἐκκλησίας προστασίᾳ, ἢ κατὰ τὸν τῶν μοναχῶν βίον, μυρίαίς ἂν ψήφοις τὸ πρότερον ἐδεξάμην ἔγωγε. οὐ γὰρ διελιπόν πατε- <sup>8)</sup> μακαρίζων πρὸς σε τοὺς ἐκείνης τῆς διακονίας προστηναὶ δυνήθεντας καλῶς. ὅτι δὲ, ὅπερ ἐμακάριζον, οὐκ ἂν ἔφυγον ἱκανῶς ἔχων μετελθεῖν, οὐδεὶς ἀντερεῖ. Ἀλλὰ τί πάθω; οὐδὲν οὕτως ἀχρηστον εἰς ἐκκλησίας προστασίαν, ὥς αὕτη <sup>9)</sup> ἡ ἀργία καὶ ἡ ἀμελετησία, <sup>10)</sup> ἣν ἕτεροι μὲν ἀσκησὶν τινα <sup>11)</sup> εἰ-

3) μάλιστα — πώποτε. *At ne cum illa quidem mihi consortium est, neque inter nos ulla unquam rixa suborta est.* Ergo et haec mali quidquam de me edicere omnino non potuisset. L.

4) ἐθρεψε. Alii notante Montefalconio ἐξεθρεψε. L.

5) σαθρά. Idem verbum, §. 263. 265.

6) οὐ μετριάζων. Affine verbum εἰρωνεύεσθαι. §. 254, coll. §. 238. 144.

7) ἀνάμνησον σαυτόν. Reciprocum conf. p. 38.

8) μακαρίζων. Quicquid in tali ministerio agis, quod quidem muneri tui ratio postulet, quoquo paene te vertis, undique occurrit, quod te semper ad memoriam rerum divinarum et coelestium excitet. Sive enim concionaris, totus ex ore Domini pendes — Jam cetera, velut, hostiam laudis offerre semper Deo, psalmos atque hymnos canere, pro populo precari, populum docere, monere, exhortari, consolari, arguere, increpare; nonne ejusmodi sunt, quibus ut nihil Deo gratius, nihil populo utilius, ita ne tibi quidem jucundius esse quidquam debeat? Joh. Rivius de Off. past.

9) αὕτη. Ita Savil. et Ducaeus. — Hughes non inepte scripsit αὐτή, quod placuit etiam Hasselbachio. L.

10) ἡ ἀμελετησία — χαμίζουσιν. Vet. int. inexercitatio, quam quidam abstinenciam ac propositum acre nuncupant.

11) τινά. Θανμαστήν, addit Palatinus, glossa.

και νομίζουσιν, ἐγὼ δὲ αὐτὴν ὥσπερ εἰ παραπέτασμα τῆς οὐ-  
κείας ἔχω φαυλότητος, <sup>12)</sup> τὰ πλείονα τῶν ἐλαττωμάτων τῶν  
546 ἱερικοῦ ταύτῃ συγκαλύπτων καὶ οὐκ ἔω φάινεσθαι. Ὁ γὰρ  
ἐνεθισθείς <sup>13)</sup> τὸσαύτης ἀπολαύειν ἀπραγμοσύνης καὶ ἐν ἡσυ-  
χίᾳ διάγειν πολλῇ, ἢ μεγάλῃ ἢ φύσεως, <sup>14)</sup> ὑπὸ τῆς ἀνα-  
σκησίας θορυβεῖται <sup>15)</sup> καὶ ταράττεται, καὶ τῆς οὐκείας δυνάμεως  
περικόπτει μέρος οὐ μικρὸν τὸ ἀγύμναστον. ὅτ' ἂν δὲ ὁμοῦ  
καὶ βραδείας ἢ διανοίας, καὶ τῶν τοιούτων ἀγῶνων ἄπειρος,  
τοῦτο δὴ τὸ ἡμέτερον, τῶν λιθίνων <sup>16)</sup> οὐδὲν διοίσει ταύτῃ  
547 δεξιόμενος τὴν οἰκονομίαν. Διὰ τοῦτο τῶν ἐξ ἐκείνης ἐρχόμε-  
νων τῆς παλαιάστρας εἰς τοὺς ἀγῶνας τούτους, ὀλίγοι διαφαί-  
νονται. <sup>17)</sup> οἱ δὲ πλείους ἐλέγχονται, καὶ καταπίπτουσι, καὶ  
πράγματα ὑπομένουσιν ἀηδὴ καὶ χαλεπά. καὶ οὐδὲν ἀπεικός.  
ὅτ' ἂν γὰρ μὴ περὶ τῶν αὐτῶν οἱ τε ἀγῶνες ὡσι καὶ τὰ γυ-  
μνάσια, <sup>18)</sup> τῶν ἀγυμνάσιων ὁ ἀγωνιζόμενος οὐδὲν διενήνοχε.  
548 Δόξης μάλιστα δεῖ καταφρονεῖν τὸν εἰς τοῦτο ἐρχόμενον τὸ  
στάδιον, ὅργης ἀνώτερον εἶναι, συνέσεως ἐμπλῆω πολλῆς. τοῦ-  
των δὲ τῷ τὸν μονήρη στέργοντι βίον οὐδεμία γυμνασίας ὑπό-  
θεσις πρόκειται. οὐδὲ γὰρ τοὺς παροξύνοντας ἔχει πολλούς,  
ἵνα μελετήσῃ κολάζειν τοῦ θυμοῦ τὴν δύναμιν· οὔτε τοὺς  
θαυμάζοντας <sup>19)</sup> καὶ κροτοῦντας, ἵνα παιδευθῇ τοὺς παρὰ τῶν  
πολλῶν διαπτύειν ἐπαίνους· τῆς τε ἐν ταῖς ἐκκλησίαις ἀπαι-  
τουμένης συνέσεως, οὐ πολὺς αὐτοῖς <sup>20)</sup> λόγος. ὅτ' ἂν οὐκ

12) φαυλότητος. Hoc quid notet, colligetur ex §. 480.

13) ἐνεθισθείς. Alii ἐθισθείς, ut animadvertit Montefalconius. L.

14) μεγάλης φύσεως. Antitheton, βραδείας διανοίας.

15) ὑπὸ τῆς ἀνασκησίας — θορυβεῖται. Peritiae de-  
fectu percellitur statim. Clemens Alex. Strom. II, p. 460. καὶ ἐπι-  
τηδεύει εἰς εὐτρεψίαν ἐξ ἀνασκησίας. L.

16) λιθίνων. Ἀλδινός, χαλκοῦς, πῆλινος, scil. ἀνδριάς. Vid.  
Er. in Adagio: Statuū taciturnior.

17) διαφαίνονται. [Quare pauci tantum eorum, qui ex  
palaestra illa in hoc certamen descendunt (i. e. quibus vita mo-  
nastica antea acta munus sacerdotale demandatur), elucet. L.] Idem  
verbum, §. 489. διαλάμπειν. §. 277.

18) οὔτε ἀγῶνες καὶ τὰ γυμνάσια. Per haec ad illos  
venitur. [Recte Ritterus vertit h. l. ita: Denn wenn man nicht  
für dieselbe Absicht kämpft und sich übt, so unterscheidet sich der  
Kämpfer in Nichts von dem Ungeübten. L.]

19) θαυμάζοντας. Montefalconius habet μαχαρίζοντας. Et  
supra pro οὐδεμία γυμνασίας ὑπόθεσις alii legunt οὐδεμίαν. L.

20) αὐτοῖς, pro αὐτῷ. Sic pergit commodius.

ἔλθωσιν εἰς τοὺς ἀγῶνας, ὧν μὴ μεμελητήκασι τὴν πείραν· ἀποροῦνται, ἠλιγγιώσιν, <sup>21)</sup> εἰς ἀμηχανίαν <sup>22)</sup> ἐκπίπτουσι, καὶ πρὸς τῷ μηδὲν ἐπιδούναι <sup>23)</sup> πρὸς ἀρετὴν, καὶ ἅπερ ἔχοντες ἦλθον πολλοὶ πολλὰκις ἀπώλεσαν. <sup>24)</sup>

VIII. ΒΑΣ. Τί οὖν; τοὺς ἐν τῷ μέσῳ στρεφόμενους, <sup>1)</sup> 549 καὶ πραγμάτων φροντίζοντας βιωτικῶν, καὶ τετριμμένους πρὸς μάχας καὶ λοιδωρίας, καὶ μυρίας δεινότητος γέμοντας, καὶ τρυφῶν εἰδότας, ἐπιστήσομεν τῇ τῆς ἐκκλησίας οἰκονομίᾳ; ΧΡ. 550 Εὐφήμει, <sup>2)</sup> ἔφη, ὦ μακάριε σύ. τούτους γὰρ οὐδ' εἰς νοῦν βάλλεσθαι δεῖ, ὅτ' ἂν ἱερέων ἐξέτασις ᾖ· ἄλλ' εἴ τις <sup>3)</sup> μετὰ τοῦ πᾶσιν ὁμιλεῖν καὶ συναγαστρέφεσθαι δύναίτο <sup>4)</sup> τὴν καθυ-

21) ἠλιγγιώσιν. Idem verbum, §. 247.

22) ἀμηχανίαν. Haec dicitur vel de re, §. 517. vel de animo. §. 594. — Tale quiddam de se, modestiusne haud scio an verius, constitit *Synesius*, epistolam 67. bene longam difficultatunquam plenam sic concludens, *Thoma Naogeorgo* interprete: *Precare Deum pro me. nam pro derelicto precaberis, et ab omnibus desolato, ac iujusmodi auxiliis opus habente, quod ipse cuncter (ὅκνω) aliqui pro me ad Deum loqui. cuncta enim mihi in diversum recidunt propter temerariam audaciam; quod homo in peccatis haerens, non exercitatus in ecclesiis, alia institutione institutus, Dei altaria attigerim.*

23) ἐπιδούναι. Nōs, *zulegen*. [Sic v. c. dicitur de dote. Vid. Hesych. s. v. ἐπίδοσις coll. *Sturz*. in *Lex. Xenophont.* II, p. 278. L.]

24) ἀπώλεσαν. Ipsa haec est summa librorum *Bernardi* de *Consideratione* ad *Eugenium* pont. max. quo scripto *Bernardus*, judice *Drexelio*, *Bernardum* superavit. Sane magni homines, post magnos labores, magnorum fructuum magnam facere iacturam possunt. *Exempla* vibi nota memorat *Macarius* Hom. XVII. §. 14. XXVI. 16. XXVII. 14 s.

1) ἐν τῷ μέσῳ στρεφόμενους. Phrasis in utramvis partem: vide mox.

2) εὐφήμει. *Bona verba, quaeso, vel: Di' meliora. Beatus Gott!* Dicebatur nimirum εὐφήμει ab eo, qui alteram vel verba bonum omen significantia proferre, vel omnino tacere vellet. *Suidas*; εὐφήμει σωπα, μὴ ἀκαιρολόγει. Vid. *Hemsterhus.* ad *Lucian.* Char. §. 12. *Sturz.* *Lex. Xenoph.* II, 421. et *Koerppen* in *Ind.* ad *Plat. Alcib.* II. L.

3) ἄλλ' εἴ τις. *Ἀπὸ κοινού* repetendum esse ἐπισημασμέν, recte monet *Cant.* ed. 2. nam eadem ellipsis est §. 84. 126. 157. 164. 410. 515. 516 fin. et plane *Eph.* 4, 29.

4) δύναίτο. *Exemplis* alibi laudatis addi poterit ex *Basili* *Sel.* libro 2. *Theclae* c. 30. *Hesychius.* ἰα ἐν τῷ μέσῳ στρεφόμενος καὶ πολιμαυτέρου βίου οὐ πάμπαν τῆς ἐκείνων (τῶν μοναχῶν) ἀρετῆς ἀπεσχοίμαιο. Addit, τὴν δὲ Ἰωάννην τοῦτον οὐδὲ ὁ πολέμειος τῆς ἐπισκοπῆς θρόνος τῶν τῆς ἀμαρτίας νόμων ἐξέβαλε. κτλ. S. *Hilarius* monachus, *Treyirorum* confirmatus apstias, non modo aliquid de boni operis proposito semel arrepto non imminuit, sed velut cen-

ρότητα καὶ τὴν ἀτάραξίαν, τὴν τε ἀγίωσύνην καὶ καρτερίαν  
καὶ νῆψιν, καὶ τὰ ἄλλα τὰ τοῖς μοναχοῖς προσόντα ἀγαθὰ,  
φυλάττειν ἀεὶ καὶ ἀπαρασάλευτα, μᾶλλον τῶν μέμονοι-  
551 των ἐκείνων. ὥς ὅγε <sup>6)</sup> πολλὰ μὲν ἔχον ἑλαττώματα, δυνά-  
μενος δὲ αὐτὰ τῇ μονῳσει καλύπτειν, καὶ ποιεῖν ἀπρακτὰ τῶ  
μηδενὶ καταμινύναι ἑαυτὸν· οὗτος εἰς μέσον ἔλθων, οὐδὲν  
ἕτερον ἢ τὸ καταγέλαστος γενέσθαι <sup>7)</sup> κερθάνει, καὶ κινδυνεύ-  
552 σαι μίζοντας. ὃ μικροῦ δεῖν <sup>7)</sup> ἐπάθομεν ἂν ἡμεῖς, εἰ μὴ ἡ  
τοῦ Θεοῦ κηδεμονία τὸ πῦρ ταχέως ἀνέσχε τῆς ἡμετέρας κε-  
553 φαλῆς. Οὐ γάρ ἐστι λαθεῖν τὸν οὕτω διακειμενόν, ὅτ' ἂν ἐν  
τῷ φανερῷ καταστῇ, ἀλλὰ πάντα τῷτε ἐλέγχεται· καὶ καθά-  
περ τὰς μεταλλικὰς ὕλας δοκιμαζομένη τὸ πῦρ, οὕτω καὶ ἡ τοῦ

*triplicatum augmentavit, ut habet ejus Vita, in Hist. Mediani Mo-  
nasterii p. 63: Singulare est exemplum, quod noster commemorat,  
puerj, quem pater ausus, vir amplissimus, ad splendorem mundi, ma-  
ter pia ad vitam solitariam, conabatur adducere. quocirca mater mo-  
nachum ei paedagogum dedit, qui puerum, dum pater eum putaret  
artibus militi quousque olim profuturus erudiri, ita ad summi institutum  
formavit, ut summam vigiliis elegantiam, cum summa mentis puritate  
conjungeret. Vid. plane l. 3. pro Vita mon. c. 10. quod quidem to-  
tum opus hunc locum illustrat. Sunt qui solitudinem assequendae  
perfectioni nullis partibus aptiorem statuunt, quam celebritatem: sed  
tamen hanc qui perferunt, multo magis excoquantur et purificantur;  
modo superent aut certe evadant.*

5) ὥς ὅγε. Sic, ὅγε. §. 231. ὥς ὅγε. §. 297, 303.

6) τὸ παταγέλαστος γενέσθαι. Causa restitua. Conf. §. 42.  
47. 213. 216. 414. 417. Sic Hom. in illud γ. Si esurieris, inveni-  
μετὰ τοῦ μέλους ἑκαστος εἰς τὴν ἐκκλησίαν εἰσιέτω, καὶ πατήρ, υἱὸν  
πλ. καὶ φίλος φίλον διεγειρόντων. Ibidem, φειδόμενος οὐτως, ὥς  
ἐλάσθαι κινδυνεύσας μᾶλλον αὐτός. Hom. 14. in Ep. ad Rom. τῷ γὰρ  
μεγάλῃ τις εἶναι καὶ ἀρραστός ἐκεῖ (ἡ δόξα) τεταμείνεται. Cassianus  
Seri. Or. 29. in illud, Venite ad me, ὡ φωνῆς, κοινὸν ἀνδροπό-  
νιον ἀναδυσσάμενης τρόπαιον· ὡ φωνῆς, σωτηρίας πηγή. o vocem, quae  
commune hominum existit tropaeum; o vocem, salutis fontem. Sic  
antiquiores. Xenophon, κινδυνεύσεις ἐπιδείξαι, σὺ μὲν χορηγὸς εἶ  
καὶ φιλάδελφος εἶναι, ἐκεῖνος δὲ παῖς. Demosthenes, παραλέσθαι  
τὸ πολλὰς αὐτὸς ἐστεφανώσθαι πρότερον. Adde Budaei Copini. E.  
Schmid. ad Act. 15, 23. Cyr. Gunther. P. II. Lat. rest. p. 661 ss.  
[Vid. Viger. pag. 202. et D'Orville ad Charit. p. 269. L.]

7) μικροῦ δεῖν, quod parum absuit, quin nobis accideret.  
Dicitur etiam ὀλίγου δεῖν. Hesychius et ex eo Favorinus: ὀλίγου  
δεῖν· σχεδόν, ἑγγύς. Suidas: ὀλίγου δεῖν· σχεδόν, πικρὰ μικρόν.  
Isocrat. Evagor. 11. ὥστε μικροῦ δεῖν ἔλασεν αὐτὸν ἐπὶ τὸ βασίλειον  
ἐπιστάς. Platon. Apolog. Socr. 1. ἐγὼ δ' οὐκ αὐτὸς ὄν· αὐτῶν  
ὀλίγου δεῖν ἑμαυτοῦ ἐπελκόμενον, ubi tamen Stallbaumius de-  
levit v. δεῖν. Vid. Reizius et Hermann. ad Viger. p. 744.  
Goeller. ad Thucyd. IV, 124. Sturz. Lex. Xenoph. III, 158. et  
Matthiae. Gr. gr. §. 354. L.

κλήρου ἢ) βίσιος τὰς τῶν ἀνθρώπων διακρίσι ψυχὰς, καὶ  
ὁργάνον τῆς ᾗ, καὶ μιμνήσκων, καὶ φιλοδόξου, καὶ ἀλαζόν,

β) κλήρου. Vet. inf. clericatus. Οἱ κλήροι, 1. Petr. 5, 2. 3. sunt το πολυμὸν τοῦ Θεοῦ totum, id est, οἱ λαοί, §. 219. Conf. Greg. Naz. Or. 3. f. 68. ed. Paris. 1630. Itaque κλήρος est laos, pars, domus, gregis, quae uni aut pluribus pacenda obtigit, quo pacto Theophaues Rom. 12. auditores appellat, ὁ κλήρος ἐμὸς. Exinde κλήρος vocatus est videri ecclesiasticus, ἡ τοῦ κλήρου ἰδέσι, §. 278. Vid. Suicer. P. 3. Thes. col. 111. [Nam omnes, inquit, laicos de offit. eccl. Cap. 1. quos illis (sc. apostolorum) temporibus ecclesiarum principes ordinabant, sorte eligebant. Et Suidas ait: λέγεται κλήρος καὶ τὸ ἀσπίτης τοῦ διακόνου, καὶ ἀσπίτης ἐπὶ τῶν. Cf. Oecumenius in ep. Petr. p. 165. κλήρον τὸ ἱερὸν ἀσπίτη καλεῖται, ὡς περ καὶ τὸν ἡμεῖς. L.] Sensum vero indolevit Clericorum et laicorum antithesin. Laicos Ignatius iam tum dixit: clerum attam. Tertullianus, nec tamen clericos, nam is hoc nomen illo adhibita circumlocutione de Mohr. Adde, inquit, permittit apostolus iterare concubinum, ut laicos, qui sunt in clero, monogamiae iugo adstringit. — unde enim episcopi et clerici; quare de omnibus? Et sic sub illo loco saepius: Clerici nubinantur apud Hieronymum. Notabitur clerus prima gregem: inde curam gregis sive munus pastoralis, in abstracto, ut ex Tert. l. e. ex Chrysostomi praesente ob id ipsum notabili loco et ex Arg. I. 4. c. 1. apparet: denique ipsum substitutum ordinem de concubito. Ingens metalepsis. Illud etiam ex nimis illa Tertullianica positis suspicari a populo clerum primitus hac appellatione cohesum, nam Tertullianus suo nomine et simpliciter loquens ea non magis attitit, quam aequales. Rara certe diu fuit, nam si solennis fuisset, saepius usque in hoc Disputo, in Gregorii Apologetico, in Ambrosii libello, sic poscente materia, occurreret: Cleros, apud metalepsin inimicus, quid ait, docet Arist. l. 8. Hist. anim. c. 27. et Rhem. l. 11. c. 19. clerum ecclesiam (nom cavillamur) nisi bonus est, aequae tristem persentit, atque alveus, etc. J. H. Boehmer in Dissert. XII. Juris eccles. antiqui, Dissert. VII. de differentia inter ordinem ecclesiasticum et plebem. p. 340 sqq. Schroeckh. chr. K. G. Tom. III, p. 385. „Noch berühmter ist der Unterschied, den Tertullian zwischen dem Clerus und dem Volke (Clerus et Laici) macht. Zwar ist das Alter und Aufkommen beider ungewiss; allein vermuthlich von Tertullians Zeiten nicht weit entfernt, weil man darin einige Verwandtschaft mit der Meinung von dem Priesterthum der christlichen Lehrer erblickt. Der Name Clerus ist aus der griechischen Uebersetzung eines in den Schriften des A. B. gewöhnlichen Worte, das zunächst ein Erbe, oder Erbtheil bedeutet, entstanden. Mit demselben werden zuweilen die Israeliten überhaupt, als ein eigenthümliches Volk Gottes belegt; und daher wurde es auf alle Christen, weil sie an die Stelle dieses Volks getreten waren, vom Petrus (1. Br. C. 5, 3.) angewandt. Aber im engeren Verstande liessen die Priester und Leviten das Erbtheil Gottes; oder auch selbst ihr Erbtheil. Und in dieser Beziehung wurde die christl. Geistlichkeit, ja, wie es glaublich ist, auf ihre eigene Veranlassung Clerus oder Clerici genannt. Ihr wurden die übrigen Christen, eben so wie ehemals die israelitische Gemeine den Priestern, unter dem Namen des Volks (Laici: Layen) entgegengesetzt.“ Cf. Clemens Alex. quin div. sal. 42. Euseb. H. E. V, 28. ibique Heinichen. et Neander. Denkwürdigkeiten T. I, p. 427. L.]



καὶ ὁ τι ὁμοιοῦται ἔσθον, ὅπαντα ἐκκαλύπτει καὶ γυμνοῖ τα-  
 554 χέως τὰ ἐλαττώματα· οὐ γυμνοῖ δὲ μόνην, ἀλλὰ καὶ χαλεπώ-  
 τερα καὶ ισχυρότερα αὐτὰ καθίστησι. Καὶ γὰρ τὰ τοῦ σώ-  
 ματος τραύματα, προστριβόμενα, δυσίατα γίνονται· καὶ τὰ  
 τῆς ψυχῆς πάθη, κινδύονα καὶ παροξυνόμενα, μᾶλλον ἀγρυπ-  
 νεσθαι πέφυκε, καὶ τοὺς ἔχοντας αὐτὰ πλείονα ἀμαρτάνειν  
 555 βιάζεται. καὶ γὰρ εἰς ἔρωτα δόξης ἐπαίρει καὶ μὴ προσέχοντα,  
 καὶ εἰς ἀλαζονείαν, <sup>9)</sup> καὶ εἰς χρημάτων ἐπεθυμίαν· ὑποσύρει  
 δὲ καὶ εἰς τρυφήν καὶ εἰς ἄνεσιν καὶ ῥαθυμίαν, καὶ κατὰ μί-  
 κρον εἰς τὰ πικρότερα τούτων ἐν τούτων τιτλούμενα παύει.  
 556 Πολλὰ γὰρ ἔστιν ἐν τῷ μέσῳ τὰ δεικνύμενα ψυχῆς ἀκριβεῶς  
 557 ἐκλύσαι, καὶ τὸν ἐκ εὐθείας <sup>10)</sup> διακρίνει δρόμον. καὶ πρῶ-  
 τον ἀπάντων αἱ πρὸς τὰς γυναῖκας ὁμιλίαι. Οὐδὲ γὰρ ἐπι-  
 τὸν προσιτώτα, καὶ παντὸς τοῦ παμνίου κινδύονον, τοῦ μὲν  
 τῶν ἀνδρῶν ἐπιμελεῖσθαι μέρους, τὸ δὲ τῶν γυναικῶν παρο-  
 ρᾶν, ὃ μάλιστα δέχεται προνοίας πλείονος, διὰ τὸ πρὸς τῆς  
 ἀμαρτίας εὐδολισθόν· ἀλλὰ δεῖ καὶ τῆς τούτων ὑγείας, εἰ καὶ  
 μὴ ἐκ πλείονος, ἀλλ' οὐκ ἔξ ἰσῆς φροντίζων τῆς μοίρας, τὸν  
 λαχόντα τὴν ἐπισκοπὴν διοικεῖν. καὶ γὰρ ἐπισκοπεῖσθαι αὐ-  
 τὰς, ἥνικα ἂν κάμωσι, καὶ παρακαλεῖν, ἥνικα ἂν πενθῶσι,  
 καὶ ἐπιπλήττειν ῥαθυμούσαις, <sup>11)</sup> καὶ βοηθεῖν καταπονουμέναις  
 558 ἀνάγκη. Τούτων δὲ γινόμενων, πολλὰς ἂν εὖθοι τὰς παροξ-  
 ύσεις ὁ πονηρὸς, <sup>12)</sup> εἰ μὴ ἡκριβωμένη τις ἑαυτὸν τευχίσαι  
 φυλακῇ. καὶ γὰρ ὀφθαλμὸς βάλλει καὶ θαρβύει ψυχὴν, οὐχ ὅ-  
 τῃς ἀκολάστου μόνον, ἀλλὰ καὶ ὅ τῃς σωφρονος, καὶ κολα-  
 κείαι μαλασσουσι, καὶ τῆμαι καταδουλοῦνται· καὶ ἀγάπη ἡ-  
 559 τισιν γέγονε κακῶν, τοῖς οὐκ ὀρθῶς χρησαμένοις αὐτῇ. Ἦδη

9) ἀλαζονείαν. Aptè usus est nostro in loco hoc voc. Chrysostomus. Nam quem Graeci vocant ἀλαζόνα, eum Latini dicunt ostentatorem. Jactat se quidem ὁ ἀλαζών; alios tamen non contemnit. Bene egit de hujus vocabuli usu Cassiodorus ad Theophr. C. XXIII, p. 353, quocum cf. Tettmannum, praeeptorem optimum, in Lexic. Synonym. N. T. Spec. IV. p. 13. L.

10) ἐπ' εὐθείας. Ita, ἔξ εὐθείας, scil. ὁδοῦ. §. 79.

11) ῥαθυμούσαις. Alibi opponit noster τὸ ἐγκρατὴς et ῥαθυμος. hic quoque ῥαθυμεῖν sive accipimus. [Paulo post Savil. habet ἐπιβοηθεῖν, quo tamen non opus est. L.]

12) πολλὰς. ὁ πονηρὸς, plures fortius intrandi occasiones malis daemones invenire potest. παροξύσεις est quod non dicimus, das heftliche Einwirkleichen. Vid. Epist. Judae v. 4. et Herodian, VII, 9. 18. L.

δὲ καὶ φροντίδες συνεχεῖς ἠμύλυναν τὸ τῆς διατάξεως ἄν, καὶ  
 μολῖβδου<sup>13)</sup> βαρύτερον τὸ πτηνόν<sup>14)</sup> ἀπεργασάντο· καὶ θυ-  
 μος δὲ προσέειπεν καπνοῦ δίκην τὰ ἐνδοῦ κατέσχευεν ἅπαντα.

IX. Τί ἂν τις λέγοι τὰς ἐκ τῆς λύπης<sup>1)</sup> βλάβας, τὰς 560  
 ὕβρεις, τὰς ἐπιφροσύνας, τὰς μέμφεις, τὰς παρὰ τὸν μείζονα,  
 τὰς παρὰ τὸν ἀσπετάων, τὰς παρὰ τὸν συνετὸν,<sup>2)</sup> τὰς  
 παρὰ τὸν ἀσυνέτῳ, τοῦτο γάρ<sup>3)</sup>· δὴ μάλιστα τὸ γένος τῆς 561  
 ὁρῆς ἀπειστερημένον κρίσεως, μεμφόμερον τι ἔστι καὶ οὐκ  
 ἂν εὐκόλως ἀπολογίῃς ἀμείνωντό ποτε. Τὸν δὲ προσετώτα<sup>4)</sup> 562  
 καλῶς, οὐδὲ τοιγάρ<sup>5)</sup> δεῖ καταφρονεῖν, ἀλλὰ πρὸς πάντας  
 περὶ ὧν ἂν ἐκινῶμεν διαλέσασθαι, μετὰ πολλῆς τῆς ἐπιμελείας  
 καὶ πρᾶσις, συγγινώσκοντα μᾶλλον αὐτοῖς τῆς εἰλόγου  
 μέμφει, ἢ ἀναστρεφόντα καὶ ὀργίζοντα. Εὐχάρ<sup>6)</sup> ὁ μακάριος 563  
 ἰός Παῦλος, μὴ ἀλατῆς ὑπὸ νόμον λατῆ παρὰ τοῖς μαθηταῖς,  
 εἰς αὐτὸν καὶ διὰ τοῦτο προσέλαβε καὶ ἐτέρους εἰς τὴν τῶν χρη-  
 μάτων διακονίαν, ἵνα μὴ τις ἡμᾶς μοιμήσῃται, ἡμῶν· ἐκ τῆς  
 ἀδρότης ταύτης τῇ διακονουμένῃ ὑπ' ἡμῶν<sup>7)</sup>· πῶς ἡμᾶς οὐ

13) μολῖβδου. Ita scriptum est h. v. Montefalconius, et Ben-  
 gel. Hughes contra dedit μολῖβδου, quae scriptura verior est teste  
 Favorino, qui dicit: μόλιβος, καὶ μόλιβδος. εἰ μὲν ἔστι, τὸ δ'  
 οὐκ ἔστιν, — εἰ δὲ ν, τὸ δ' ἔχει. Vid. W. a. s. ad Thucyd. l. 93. L.

14) τὸ πτηνόν. Al. τὸν πτηνόν, ex. rhythmo.

1) ἐκ τῆς λύπης. Eorum, quae sunt ἐκ τῆς λύπης, quatuor  
 genera per σχῆμα χριστὸν enumerat: βλάβας μείζονων κτλ. [Ben-  
 gelius in textum recepit lectionem: τὰς ἐκ τῆς λύπης βλάβας, quae  
 in aliquot tantum MSS. notantur Montefalconio reperitur. In plu-  
 rimis libris legitur: τί ἂν τις λέγοι τὰς λοιπὰς βλάβας, quam lectio-  
 nem habent Erasmus, Montefalconius, Hughes aliique. Ritterus  
 quoque vertit: Was soll ich erst die übrigen Nachtheile nennen?  
 Annotavit tamen non inepte J. Hughes p. 304. de h. l. haecce:  
 „Lectio τὰς ἐκ τῆς λύπης βλάβας, nequiquam contemnenda est. Nam  
 recensuerat prius irae et curarum mala, quia et cupidinis, adulatio-  
 nis, honorum et charitatis (quae sunt τῆς ἡδονῆς) incommoda: per-  
 git igitur jam ad aliud genus malorum huic contrarium, ea nimirum,  
 quae propria sunt τῆς λύπης, sc. τὰς ὕβρεις κτλ.“ L.

2) ἀπηγάτας παρὰ συνετῶν. Quamquam, tenetis omnia  
 calumniator avarus est. inquit H. Zanchius, hunc locum laudans  
 in Ep. ad J. Wolphium.

3) γάρ. Perpetua fere connectendi ratio est haec: Chrysostomi,  
 etiam in Homiliis, ut ejusmodi verba periodo inserat, quibus adju-  
 tus λεληθώς ad ea quae consequuntur, per aetiologiam veniat vide  
 inprimis §. 395. 425. 146 not.

4) τὸν δὲ προσετώτα. Zanch. l. c. Eleganter et pie, ut  
 omnia, Chrysostomus inquit: τὸν προσετώτα, sive in ecclesia sua in  
 schola, deī. πρὸς ἅπαντας — ἀπέχου, ὁδῶς.

5) ἡμῶν. Vid. 2. Cor. VIII. 20. L.



ρείση πάθους; ὁ τῶν ἀδυνάτων ἐστὶν ἵνα τὰ τῶν ἄλλων ἐπαγορθώσῃ πταίσματα, μυρία ὑπομένειν ἀναγκάζεται διενά. προστεθέντων δὲ καὶ τῶν οἰκείων νοσημάτων, θέα τὴν ἀβυσσον τῶν πόνων καὶ τῶν φροντίδων, καὶ ὅσα πάσχειν ἀνάγκη τῶν τε οἰκείων καὶ τῶν ἄλλοτρίων βουλόμενον περιγενέσθαι κακῶν.

X. ΒΑΣ. Νυν δέ, φησὶν, οὐ δὲ σοι πόνων, οὐδὲ φροντί- 568  
δας ἔχεις<sup>1)</sup> κατὰ σαυτὸν ὦν; ΧΡ. Ἐχω μὲν, ἔφη, καὶ νυν. πῶς 569  
γάρ ἐστιν, ἄνθρωπον ὄντα καὶ τὸν πολύμοχθον τοῦτον βιοῦντα  
βιον, φροντίδων ἀπηλλοκῆσθαι καὶ ἀγωνίας; ἀλλ' οὐκ ἐστὶν  
ἴσον, εἰς πέλαγος ἀπειρον ἐμπεδύν, καὶ πτόνιμον παραπλύν  
τοσοῦτό γάρ τοῦτων κινέων τῶν φροντίδων τὸ μέτρον. Νυν 570  
μὲν γὰρ εἰ μὲν δυνηθείη καὶ ἑτέροις γενέσθαι χρησῖμος, βου-  
λοίμην ἂν καὶ αὐτός, καὶ πολλῆς μοι τοῦτο ἐργὸν εὐχῆς· εἰ  
δὲ οὐκ ἔστιν ἕτερον ὀνῆσαι, ἐκείνου γοῦν ἂν ἐγγένηται δια-  
σῶσαι καὶ τοῦ κλύδωνος ἐξελύν, ἀρκεσθήσομαι τοῦτο. ΒΑΣ. 571  
Εἶτα τρίτο μέγα οἶμι, φησὶν, εἶναι, ὅπως δὲ καὶ ἀσφῆσθαι  
νομίζεις, ἑτέρω μηδενὶ γινώσκοντος χρησῖμος; ΧΡ. Εὖ καὶ κα- 572  
λῶς, ἔφη, εἰρηκας· οὐδὲ γὰρ αὐτός τοῦτο πιστεύειν ἔχω,  
ὅτι σώζεσθαι<sup>2)</sup> ἐνεστι τὸν οὐδὲν εἰς τὴν τοῦ πλησίον καμνοντα  
σαστηρίαν. οὐδὲ γὰρ ἐκείνου τὸν δειλαὸν<sup>3)</sup> ὠνῆσέ τι τὸ

1) ἔχεις, Fr. Ducasus legit: οὐδείς σοι τῶν πόνων τούτων ἄγων, οὐδέ τι. Teste Hughesio lectionem, quae in textu est, habent quatuor Cdd., et infra c. XII, §. 579. similiter legitur: νῦν μὲν εἰ καὶ πολλοὶ μοι δεῖ πόνου.

2) σώζεσθαι. Hom. 26. in Act. οὐδὲν πυχρότερον χρησῖμο-  
νός ἑτέρους μὴ σέβοντος. καὶ frigidius Christiano, qui aliorum sa-  
luti adest. Benl. Sel. Or. 19. ἡ φιλοφροσύνη φιλοφροσύνης ὁδὸς. amor  
proximi, via amoris divini. Macarius hom. 37. οὐκ ἔστιν ἄλλος σω-  
θῆναι, εἰ μὴ διὰ τοῦ πλησίον. non. salvamur, nisi proximi salute  
cavata. Cordi imprime, juventus, haec apophthegmata.

3) δειλαίον. Ambrosius: Si quis oraculis remittitur Do-  
mini, quo frugi (frugiperdum potius) famulum de servatu tibi pe-  
cunia increpavit: non jam otiosus auditor collatam tibi divini nu-  
meris gratiam suis tantum visibus reservabit, sed cunctis eam com-  
municabilem faciens copiosius praerogando securius possidebit. lib.  
ineunte de Dign. sacerdot. Qui libellus etsi paginis tantummodo quin-  
que in Erasmi editione constat, tamen cum Dialogo hoc in citandis  
conjungendisque N. T. testimoniis in argumentis, in comparationi-  
bus, atque adeo in verbis saepissime convenit. Non pigebit colla-  
tionem recognoscere, datam ad §. 88. 135. 157. 163. 189. 207. 222.  
228. 237. 256. 274. 346. 370. 385. 445. 524. 573. 624. Fit interdum,  
ut diversi eadem dicant inscientes; de qua mirabili συνειμπώσει non-  
nulla collegit Marhof. Polyb. lit. lib. 7. c. 1. §. 15. Sed hic vide-  
tur alterius alter, et quidem Chrysostomi aliquis dignatus sua facere

μη<sup>4)</sup> μιλῶσαι τὸ τέλατον· ἀλλ' ἀπώλεσε<sup>5)</sup> τὸ μὴ πλεονάσαι  
 573 καὶ διπλοῦν προσενεγκύν· Πλήν ἂλλ' ἐπιεικτέραν<sup>6)</sup> μοι αἶμαι  
 τὴν τιμωρίαν ἔσθαι ἐγκαλουμένην, διὰ τί μὴ καὶ ἑτέρους  
 ἔσωσα, ἢ διὰ τί<sup>7)</sup> καὶ ἑτέρους καὶ ἑμαυτὸν προσαπείλεια,  
 πολὺ χείρων γεγόμενος μετὰ τὴν τοσαύτην τιμὴν. Νῦν μὲν  
 γὰρ τοσαύτην ἔσθαι μοι πιστεύω τὴν κόλασιν, ὅσην ἀπαι-  
 574 τῇ τῶν ἀμαρτημάτων τὸ μέγεθος· μετὰ δὲ τὸ θέξασθαι τὴν  
 ἀρχὴν, οὗ διπλὴν μόνον καὶ τριπλὴν, ἀλλὰ καὶ πολλοπλα-  
 αῖονα, τῷ τε πλείονας<sup>8)</sup> σκανδαλίσαι καὶ τῷ μετὰ μέλλονα  
 τιμὴν προσθεῖναι τῷ τετιμμηότι Θεῷ.

574 XI. Διὰ τῆς ταῦτο καὶ τῶν Ἰσραηλιτῶν ἀποφροτέρων  
 575 κατηγορέων ταύτῃ δεικνυσιν αὐτοὺς μείζονος ὄντας κολάσεως  
 ἀξίους καὶ μετὰ τὰς παρ' αὐτοῦ γενομένας εἰς αὐτοὺς τιμὰς  
 ἡμιπερὶν, κατὰ μὲν λέγων· Πλήν ὑμᾶς ἔγνων ἐκ παλαιῶν τῶν  
 φίλων τῆς γῆς, διὰ ταῦτα ἐκδικήσω ἐφ' ὑμᾶς τὰς ἀπειλίας<sup>1)</sup>

senex Ambrosius, neque enim tam abjudicandum ei totum libellum, quam aliter passim multa contaminata esse patem. Certe etiam aliorum scripta Ambrosius ex Graecis Latine legit et adhuc Latini studiosiores erant Graecarum litterarum, quam Latinarum Graeci.

4) τὸ μὴ — τὸ μὴ καὶ. Sic ed. prima, convenienter antitheta ὁρίζεται αὐτῷ τῷ μὴ — τῷ μὴ καὶ. αὐτῷ τῷ μὴ — τῷ μὴ καὶ.

5) ἀλλ' ἀπώλεσε. Rectius Sanctius: ἀλλὰ καὶ ἀπώλεσε. Nostram lectionem debemus Ducaeo. L.

6) ἐπιεικτέραν. Prudentius, Hamartigeniam concludens: *Lux immitis alicui et tempore vincita coronis Glorificent*: me poena levis clementer adurat. addē verius complures, qui huc praecedunt, huc notati censura Vict. Gisellini: *Itane; o Prudenti, tam abstracto quonquam esse animo? aliud certe nobis spondent suaves evangelii voces*. Prudentii vermen excusare posuit totius argumenti tristitiae convenienter epilogus, conditione non varians: et tamen, apertiore sub conditione Chrysostomus loquitur. Interdum pii, maxime veteres, ut animus atque propositum ferant, tantam adhibent κατεργασίαν, ut se de numero credentium, diligentiam, sperantium, tantisper eximant. idque in Subiloquia potissimum et sermonibus κατανυκτικῶν καὶ ἐπιστολῶν est. conf. §. 448. 523. 524. Interes non debet praecaeus animi sensus, ut ut perscriptus, pro statu ejusmodi accipi, in quo, Gratia Dei et laude gratiae aperta, permanendum sibi putarent pii.

7) ἢ διὰ τί καὶ. Erasmus, Savil., Ducaeus et Montefalconius ἢ εἰ καὶ. Hughes, quem secutus est Bengelius, ex pluribus Mss. deducit ἢ διὰ τί καὶ. L.

8) πλείονας. Ambr. l. c. cap. 3, *Licet omnium hominum opera Deus in suo examinet iudicio; plus tamen ab eo exigitur, cui plus committitur; ampliores enim praeparavit, qui numerosior regenderunt populum fuerit cura, quam minima*.

1) ἀπειλίας. Sic legit Theodotion, Amos III. v. LXX. vero, *ἐμπερίαι*. Cant. ed. 2. [Alii etiam, ut annotavit Montefalconius, nostro in loco legunt τὰς ἀπειλίας L.].

ὑμῶν. ποτὲ δὲ· Ἐλάβον ἐκ τῶν υἱῶν ὑμῶν εἰς προφήτας, καὶ ἐκ τῶν νεανίσκων ὑμῶν εἰς ἀγιασμόν.<sup>2)</sup> Καὶ πρὸ τῶν προ-575 φητῶν<sup>3)</sup> δεῖξαι βουλόμενος, ὅτι τὰ ἁμαρτήματα μείζονα ἐκδέχεται πολλῶν τὴν τιμωρίαν, ὅτ' ἂν ὑπὸ τῶν ἱερέων γίνηται, ἢ ὅτ' ἂν ὑπὸ τῶν ἰδιωτῶν, προστάττει τοσαύτην ὑπὲρ τῶν ἱερέων προσάγεσθαι τὴν θυσίαν, ὅσην ὑπὲρ παντός τοῦ λαοῦ. τοῦτο δὲ οὐδὲν ἕτερον δηλοῦντός ἐστιν, ἢ ὅτι μείζονος βοήθειας δεῖται τὰ τοῦ ἱερέως τραύματα, καὶ τοσαύτης, ὅσης ὁμοῦ τὰ παντός τοῦ λαοῦ. μείζονος δὲ οὐκ ἂν ἐδέετο, εἰ μὴ<sup>4)</sup> χαλεπώτερον ἦν· χαλεπώτερον δὲ γίνεται, οὐ τῇ φύσει, ἀλλ' ὑπὸ τῆς ἀξίας τοῦ τολμῶντος αὐτὰ ἱερέως βαρύνουσα. Καὶ 576 τί λέγω τοὺς ἄνδρας τοὺς τὴν λειτουργίαν μετιόντας; αἱ γὰρ θυγατέρες<sup>5)</sup> τῶν ἱερέων, αἷς οὐδεὶς πρὸς τὴν ἱεροσύνην λόγος, ὅμως διὰ τὸ πατρικὸν ἀξίωμα, τῶν αὐτῶν ἁμαρτημάτων πολὺ πικροτέραν ὑπέχουσι τὴν τιμωρίαν· καὶ τὸ μὲν πλημμέλημα ἴσον αὐταῖς καὶ ταῖς τῶν ἰδιωτῶν θυγατράσι, πορνεία γὰρ ἀμφοτέρᾳ, τὸ δὲ ἐπιτίμιον πολλῶν τούτων χαλεπώτερον. ὁρᾷς μεθ' ὅσης σοι δείκνυσιν τῆς περιουσίας<sup>6)</sup> ὁ Θεός, ὅτι πολλῶν πλείονα τῶν ἀρχομένων ἀπαιτεῖ τὸν ἀρχοντα τιμωρίαν. οὐ γὰρ δὴ που ὁ τὴν ἐκείνου θυγατέρα δι' ἐκείνον μείζονος τῶν ἄλλων κολάζων, τὸν καὶ ἐκείνη τῆς προσθήκης τῶν βασιάνων αἴτιον, ὅσην τοῖς ἄλλοις εἰσπράττεται δίκην, ἀλλὰ πολλῶν μείζονα. Καὶ μάλα γε εἰκότως. οὐ γὰρ εἰς αὐτὸν περιῦσταται 577 μόνον ἡ ζημία, ἀλλὰ καὶ τὰς τῶν ἀσθενεστέρων καὶ εἰς αὐτὸν βλέπόντων καταβάλλει ψυχὰς. Τοῦτο καὶ ὁ Ἰεζεκιήλ δι- 578 δάξαι βουλόμενος, διόστησιν ἀπ' ἀλλήλων τὴν τῶν κριῶν<sup>7)</sup> καὶ τὴν τῶν προβάτων κρίσιν.

2) εἰς ἀγιασμόν. Amos II. 11. ubi et. εἰς ἀγιασμόν. [Bengelius recte vertit: Excitavi ex adolescentibus vestris, qui sacrali essent. Est enim apud prophetam עֲרִיכָה. Vid. Schleusner. Lexica in LXX. Intpp. T. I, p. 23. L.]

3) πρὸ τῶν προφητῶν. In quibus Amos, citatus. Recentiores hic addunt, ἐπὶ τῶν θυσιῶν. [Habent hoc additamentum, quod glossatori originem suam debere videtur, Hughes et Montefalconius. — De re vid. Levit. IV. L.]

4) εἰ μὴ. Et μὴ ἦν ἀντίβροπος ἡ ἁμαρτία, οὐκ ἂν τὴν αὐτὴν θυσίαν ἀνάγεσθαι ἐδέετο. μείζων δὲ γίνεται οὐ τῇ φύσει, ἀλλὰ τῇ ἀξίᾳ τοῦ δρώντος (ἱερέως.) Isidor. Pel. Ep. 121. 1.2.

5) αἱ θυγατέρες. Vid. Levit. XXI, 9. L.

6) τῆς περιουσίας. Miror Hughesium et Montefalconium, qui legunt: ὁρᾷς, μεθ' ὅσης σοι δείκνυσιν ὑπερβολῆς. Quis non videt glossemam? L.

7) κριῶν. Hesychius, κριὸς, ὁ τῶν προβάτων ἄρχων. Basil-

579 XII. Ἀρά σοι δοκοῦμεν λόγον ἔχοντα πεφοβῆσθαι φόβον;  
 πρὸς γὰρ τοῖς εἰρημένοις, νῦν<sup>1)</sup>, μὲν εἰ καὶ πολλοῦ μοι δεῖ  
 πόνου, πρὸς τὸ μὴ δὴ καταγομοιοῦνται τέλειον ὑπὸ τῶν τῆς  
 ψυχῆς παθῶν, ἀλλ' ὁμως ἀνέχουμαι τῶν πόνων, καὶ οὐ φεύγω  
 580 τὸν ἀγῶνα. Καὶ γὰρ ὑπὸ κροτοδξίας ἀλῖακομαι μὲν καὶ νῦν,  
 ἀναφέρω δὲ πολλάνικς· καὶ ὅτι· εἰλῶν, σμνορῶ<sup>2)</sup>· ἔστι δὲ,  
 581 ὅτι καὶ ἐπιτιμῶ τῇ δουλωθείσῃ ψυχῇ. Ἐπιθυμία<sup>3)</sup> μοι προσ-  
 πίπτουσιν ἀτοποὶ καὶ νῦν· ἀλλὰ ἀργότεραν ἀναπτουσι τὴν  
 φλόγα, τῶν ἔξωθεν ὀφθαλμῶν οὐκ ἔχόντων ἐπιλαβέσθαι  
 582 τῆς τοῦ πυρὸς ὕλης.<sup>4)</sup> Τοῦ δὲ κακῶς τὸν δαίνα λέγειν, καὶ

hinc M. in Ps. 28: ὁ κριὸς ἡγεμονικὸν ἔστι ζῶον, καθηγούμενος τῶν  
 προβάτων. — τοιοῦτοι καὶ οἱ τῆς ποιμνῆς τοῦ Χριστοῦ προσεσιῶτες.  
 Unde Symeonides de Polycarpo, in ejus Martyrio προσδεθεὶς ὥστε  
 κριὸς ἐπίσημος ἐκ μεγάλου ποιμνίου εἰς προσφορὰν. [Vid. Schleus-  
 ner. l. l. T. III, p. 387. L.]

1) νῦν. Id. Pelagius S. I. Theologus, de Officio hominis re-  
 ligiosi libros tres, ut Ambrosius de Officiis Christianorum, Tullius  
 de Officiis in communi, scripsit, ediditque Monachii A. 1622. Is l. 1.  
 c. 7. religiosum et episcopum sic inter se comparat: Episcopi sunt  
 in statu perfectionis, magnae: solemniter enim se obligant ad eximia  
 perfectionis opera, Deum ut quam maxime colant, et proximum  
 suum in salutis procuracione juvent: opera illa continentur imprimis  
 vitae integritate, adeoque charitate: deinde virtutibus, sine quibus  
 forma gregis esse nequit; precibus, scientia, constantia animi, pruden-  
 tia ad gubernandum. unde Gregorius (initio Past.) Ars arillum  
 est regimen animarum: et a Dionysio (Eccles. Hier. c. 6. et 6.) Per-  
 fector dicitur episcopus. Jam religiosus licet in statu perfectionis  
 quoque sit, multis tamen partibus inferiori: sicut et opera imper-  
 fectiora sunt, poenitentiae scilicet, humilitatis, subjectionis, abne-  
 gationis etc. Status item perfectionis adipiscendae, in quo nemo  
 cogitur, ut perfectus statim sit, sufficit, ut religiosus ad perfectio-  
 nem aspiret, idque studeat, ut paulatim propria exortacione fiat.  
 Unde et ad ordinem peccatores et infirmi admittuntur, nempe ut  
 corrigantur et perfecti efficiantur, in religionis schola etc.

2) συνορῶ. Ich bemerke, dass ich gefangen bin. Zuweilen  
 schelle ich auch die in Gefangenschaft gerathene Seele. Ritte-  
 rus. De verbo ἐπιτιμῶν cum tertio casu vid. Matthiae Gr. gr.  
 maj. §. 384. p. 704 seq. coll. Xen. Oecon. XI, 24. Matth. XVII, 18.  
 XIX, 13. L.

3) ἐπιθυμία. Hieronymus: O quoties ego ipse in eremo  
 constitutus, et in illa vasta solitudine, quae exusta solis ardoribus  
 horridum monachis praestat habitaculum, putabam me Romanis in-  
 teresse deliciis. Haec ille et plura in ep. ad Eustochium de Virg.  
 serv. [Vid. Schroeckhii chr. K. G. T. XI, pag. 19 sqq. L.]

4) ὕλης. [Absurdæ cupiditates me quidem etiamnum ince-  
 dunt; sed quae flammam remissione accendant, oculis exterioribus  
 nullam nactis, quam corripiant, incendii materiam. L.] Est enim  
 etiam mentis oculus. §. 252. [Rescripsi τῶν ἔξωθεν ὀφθαλμῶν,  
 quum antea legeretur τῶν ὀφθαλμῶν τῶν ἔξωθεν. Vid. Euseb. H. E.  
 V, 1. βλέπόντων αὐτῶν ἐν τῷ ἀγῶνι, καὶ τοῖς ἔξωθεν ὀφθαλμοῖς

λαγόμενον ἀκούειν· ἀπήλλαγμα παντελῶς, τῶν διαλεγομένων  
οὐ παρόντων· οὐ γὰρ δὴ οὗτοι, οἱ τῶντοι δύναιεν· ἢ ἀπεί-  
και φωνήν. Ἄλλ' οὐχὶ καὶ τὴν ὁρμήν·<sup>5)</sup> ὁμοίως δυνατὸν δια- 583  
φαιεῖν, καίτοι γε τῶν παροξυνόντων οὐκ ὄντων. μήτηρ γὰρ  
πολλὰκις ἀνδρῶν ἀτόπων·<sup>6)</sup> προσπεσούσα καὶ τῶν ὑπὸ αὐ-  
τῶν γενομένων· ἐξοιδεῖν μοι τὴν καρδίαν ποιεῖ· πλην ἄλλ'  
οὐκ εἰς τέλος· ταχέως γὰρ αὐτὴν φλαγμαίνουσιν καταστέλλο-  
μεν, καὶ πείθομαι· ἡπυγάζειν· ἐπιδόντες, ὅτι λίαν ἀσύμφορον·<sup>7)</sup>  
καὶ τῆς ἐσχάτης ἀβελότητος, τὰ οἰκεία ἀφέντας κακὰ, τὰ τῶν  
πλησίον περιμεγαλίσθαι· ἀλλ' οὐκ εἰς τὸ πλῆθος ἐλθὼν καὶ  
ταῖς μυρίαῖς ἀπαληφθεῖς παραχαῖς, δυνήσασθαι ταύτης ἀπο-  
λαίειν τῆς κοινότητος, οὐδὲ τῶν καὶ παιδευαυομένων· λο-  
γισμοὺς ἐνέχει· Ἄλλ' ὥσπερ θεὸς κατὰ κοινῶν ὑπὸ πᾶσι· οὐ- 584  
μὰς ἢ καὶ ἐτέρας ὠθαίνοντο, τὴν μὲν ἀπώλεον, εἰς ἡμετέ-  
ραν ληντῶσι, προσεῖν δύνανται, βοηθεῖν· δὲ τινα ἐπινοεῖν οὐκ  
ἔχουσιν· οὕτω καὶ αὐτὸς εἰς τὸν πολὺν τῶν παθῶν θόρυβον  
ἐμπεσούσῃ, τὴν μὲν κόλασιν καθ' ἑκάστην αὐξομένην μοι τὴν  
ἡμέραν· δυνήσασθαι σεννοῦν· δὲ ἑμαυτῷ δὲ γενέσθαι, καθάπερ  
νῦν, καὶ ἐπιτιμῆσαι πάντοθεν τοῖς κραύμασι λυτῶσι· τοῖσι  
οὐκ ἔθ' ὁμοίως ὑπότρον ἐμοὶ, καθάπερ καὶ πρότερον·<sup>8)</sup> Ἐπεὶ 585  
γὰρ ψυχὴ τις ἐστὶν ἀσθὲνης καὶ μικρὰ, καὶ εὐχέαιρος οὐ τῶν-  
τοις μόνον τοῖσι πάθεσιν, ἀλλὰ καὶ τῶ πάντων μικρότερος  
φθόνῳ· καὶ οὔτε ὕβρις, οὔτε τιμᾶς μετρίως ἐπίσταται φέ-  
ρειν, ἀλλὰ μεθ' ὑπερβολῆς ἐκίνα· τε ἐπαίρουσιν αὐτὴν, καὶ

καὶ· Cf. Chrysost. T. XII, p. 593 B. ubi τοῖς ἐξωθεν ὑποδουλῶν  
opponuntur τὰ ἐνδοθεν ὁμιλία. Sunt vero οἱ ἐξωθεν ὑποδουλῶν,  
quae a Cyrill. Alex. L. X. in Joh. p. 838. vocantur σαρκικοί ὑποδουλῶν.  
Vid. Suicer. Thes. Eccl. T. II, p. 530. L.]

5) ὁρμήν. Ergo quod Chrysostomo adversarii sui vitio Bede-  
runt, id ipse prius agnoscit probe, ingenius ejus de sese confessio-  
nes notavimus. p. 368, 369. Temperamentum hominis cholericum, per  
Gratiam verè temperatum, modestia juxta ac zelo permixtum, pul-  
chre describit Dion. Argentin. cit.

6) ἀνδρῶν ἀτόπων. Vet. int. virorum indisciplinate vi-  
ventium.

7) ἀσύμφορον. Sic Augustanus, et apud Montef. alii. Editi,  
ἀσύμφωνον, ex glossa. Conf. Gregorii Paneg. sect. 44. cum annot.  
Hesychius, ἀσύμφορον, τὸ μὴ συμφέρον ἢ πρόπον, καὶ ἀπρόφο-  
ρον. [Haselebachi prætulit ἀσύμφωνον, ut mihi videtur, sine  
idonea causa: L.]

8) ἐμοὶ, καθάπερ καὶ πρότερον. Omittunt haec alii,  
hiatu proclivi ex ἐμοὶ recurrente. Antitheton, νῦν et πρότερον.



586 κατανοῦσαν αὐτά. 9) Ὡς περ οὖν θηρία χαλεπὰ, ὅτ' ἂν μὲν εὐσωματῇ καὶ σφριγᾷ, <sup>10)</sup> τῶν πρὸς αὐτὰ μαχομένων κρατεῖ, καὶ μάλιστα, ὅτ' ἂν ἀσθενεῖς ὄσοι καὶ ἀπειροί· εἰ δέ τις αὐτὰ ἡμῶν κατατῆκε, τὸν τε θυμὸν αὐτοῖς ἐκδιμύει, καὶ τῆς θυγαμέως τὸ πλῆθος ἐσβέσσει, ὡς καὶ τὸν μὴ λίαν γενναῖον ἀναδέξασθαι τὸν πρὸς ταῦτα ἀγῶνα καὶ πόλεμον· οὕτω καὶ τὰ πᾶσι τῆς ψυχῆς, ὃ μὲν ἀσθενῇ ποιῶν, ὑπὸ <sup>11)</sup> τοῖς ὀρθοῖς αὐτὰ τίθηται λογισμοῖς· ὃ δὲ τρέφειν ἐπιμελῶς; χαλεπωτέρων αὐτῷ τὴν πρὸς αὐτὰ καθίστησι μάχην, καὶ οὕτως αὐτῷ <sup>12)</sup> φοβερά ταῦτα ἀπεργάζεται, ὡς ἐν δουλείᾳ καὶ δειλίᾳ τὸν  
587 πάντα χρόνον βιοῦν. Τίς οὖν τῶν θηρίων τοῦτων ἡ τροφή; κενοδοξίας <sup>13)</sup> μὲν, τιμὰ καὶ ἡπαιτοί· ἀπανορίας δὲ, ἐξουσίας καὶ δυναστείας μέγεθος· βασικανίας δὲ, αἰ τῶν πληστον εὐδοκμήσεις· φάκαγγυρίας, αἰ τῶν παριγόντων φιλοκτηταί· ἀκολαοίας, τροφή καὶ αἰ συντυχίαι τῶν γυναικῶν ἐντελέει· καὶ ἐτε-

9) ἐκεῖται· αὐτά. Ille et hic interdum ad momentum rei prae verborum serie pertinet. §. 209. et hoc loco Chrysostomus notat, praesentiores sibi esse ὄρεσι, quam τιμᾷ. §. 589. [Hughes male scripsit αὐτὰ τε ἐπιτρονῶν αὐτῇ, καὶ ταπεινῶν ἐκεῖναι. Expressissime enim ἐκείνος ad proprium, ex quo ad remotius pertinet. Cf. Fischer ad Weller. I, p. 329. Herm. ad Soph. Ajac. v. 1018. Bornemann ad Xenoph. Sympos. II, 25. Eodem modo apud Latinos usurpari hic et ibi, jam monstravit Bengel. Cf. Ovid. Trist. I, 2, 23. Propert. III, 14. L.]

10) εὐσωματῇ καὶ σφριγᾷ. Aristoph. in Nub. γ. 797. εὐσωματῇ γὰρ καὶ σφριγᾷ. Vide Suidam. — constat ex his de Sac. libris, praecipue vero ex Homiliis, Chrysostomum et lectitasse Aristophanem, et imitari solitum fuisse. Cant. ed. 2. Sic, σφριγῶσαν, §. 125. νέος καὶ σφριγῶν. Hom. 20. ad pop. Apt. Conjugamus Ephraim Syri locum, juventuti saluberrimum. εἰ γὰρ εἰς νεωτέρου σου ὑπαρχοτός, καὶ τῆς ἡλικίας σου σφριγῶσης (leg. σφριγῶσης) οἷε δύνη υπομῆναι πάντα πόνον καὶ ἀσκαρὶν φέρειν, οὐ μετανοεῖς· ἐὰν γηράσῃς, οὐ τὴν ἀδυναμίαν τοῦ γήρους προσάσῃς. fol. os<sup>o</sup> ed. Oxon. [Εὐσωματεῖν et σφριγῆν conjunxit Chrysostomus etiam T. I, p. 64 E. VI, p. 33 A., ubi etiam κομῶν additur. Cf. Matthaei Joh. Chrysostomi Homiliæ FF. homilia III, not. 3. L.]

11) ὑπὸ. Ὑποχέττω. Savil. l. e, αὐτοῖς. [Et haec Savili lectio Duceanae lectioni, quae in textu est, praeferenda videtur. Hughes quoque legit ὑποχέττω. L.]

12) αὐτῷ φοβερά. Palat. Cod. habet ἐαυτῷ. Montef. αὐτῷ. Non inepte nonnullos etiam pro φοβερά legere φοβερώτερα, annotavit Montefalconius. L.

13) κενοδοξίας· ἀπανορίας. Hinc patet horum verborum differentia. Conf. §. 170. 164 [Multum sane differunt haec vocabula, et quidem plane ut verba vernacula: Eitelkeit et Hochmuth. Nimirum ἀπανορία apud Chrysost. saepe de arrogantia et superbia dici, pluribus locis confirmavit Matthaei l. I. Homil. III, not. 174. L.]

ρον ἐτέρου. Πάντα δὲ <sup>14)</sup> ταῦτα εἰς μὲν τὸ μέσον· ἐλθόντι 588  
σφοδρῶς ἐπιθήσεται καὶ σπαράξει μοι τὴν ψυχὴν, καὶ φοβερὰ <sup>15)</sup>  
ἔσται, καὶ χαλεπώτερόν μοι τὸν πρὸς αὐτὰ ποιήσει πόλεμον.  
ἐνταῦθα δὲ καθημένος, μετὰ πολλῆς μὲν καὶ οὕτως ὑποταγή-  
σεται πρὸς βίας· ὑποταγῆσεται δ' οὐν ὁμοῦ τῇ τοῦ Θεοῦ χά-  
ριτι, καὶ τῆς ὑλακῆς αὐτοῖς οὐδὲν ἔσται πλεόν. <sup>16)</sup> Διὰ ταῦτα 589  
τὸν οἰκίσκον φυλάττω <sup>17)</sup> τοῦτον, καὶ ἀπρόσιτος, <sup>18)</sup> καὶ ἀνυ-  
πυσίαστος, καὶ ἀκοινώνητος· καὶ μυρίας ἐτέρας τοιαύτας μέ-  
μνημις ἀκούειν ἀνέχομαι, ἡδέως μὲν ἂν αὐτὰς ἀποτριψάμενος,  
τῷ δὲ μὴ δύνασθαι θανόνμενος καὶ ἀλγῶν. οὐδὲ χάρις εὐπορόν  
μοι, ὀμητικόν τε ὁμοῦ γενέσθαι, καὶ ἐπὶ τῆς παρουσίας ἀσφα-  
λείας μένειν. Δι' ὃ καὶ αὐτὸν σὲ παρακαλῶ, τὸν ὑπὸ τσι-  
αυτῆς δυσχερείας ἐπιληνθέντα ἐλεῖν μᾶλλον, ἢ διαβάλλειν.

Ἄλλ' οὐδέπω σε πείθομιν. οὐκοῦν ὦρα <sup>19)</sup> λοιπὸν, ὁ μό- 590  
νον εἶχον ἀπόρρητον, πρὸς σὲ καὶ τοῦτο ἐφαλεῖν. Καὶ  
ἴσως <sup>20)</sup> μὲν ἀπίστον εἶναι· δόξει πολλοῖς· ἐγὼ δὲ αὐτὸ οὐδὲ  
ὕτως εἰς μέσον ἐνεγκὼν αἰσχυνθήσομαι. εἰ γὰρ καὶ πονηρὰς  
συνειδήσεις, καὶ μυρίων ἁμαρτημάτων ἑλεγχος τὸ λεγόμενον  
τοῦ <sup>21)</sup> μέλλοντος ἡμᾶς κρίνειν Θεοῦ πάντα εἰδότες ἀκριβῶς,  
τί πλεόν <sup>22)</sup> ἡμῖν ἐκ τῆς τῶν ἀνθρώπων ἀγνοίας ἐγγεκόσται  
δυσχερεία; Τί οὖν ἔστι τὸ ἀπόρρητον; ἀπὸ τῆς ἡμέρας ἐκεῖ- 591  
νης, ἐν ᾗ ταῦτ' ἐπέθιγας μοι τὴν ὑποψίαν, <sup>23)</sup> πολλὰς  
ἐκινδύνεσάς μοι παραλυθῆναι τὸ σῶμα τέλειον, τοσαύτας μὲν

14) δέ. Fort. δὴ. vet. int. ergo.

15) φοβερὰ. Tres Gdd. teste Huglesio habent φοβεραταται  
Confirmatur haec lectio. Vat. Interpr., qui reddidit: horribiliora. L.

16) πλεόν. Sie werden mir nichts thun können, als mich an-  
bellen. Bitter.

17) τὸν οἰκίσκον φυλάττειν. Germ. das Haus hüten.

18) ἀπρόσιτος. Al. ἀπρόσιτος, passive. melius activum, ἀπρά-  
τος. add. Scapulae Indicem.

19) ὦρα. Al. ὦρα μοι· al. ὦρα σοι. nil horum insolens: bre-  
vior tamen lectio media, genuina. [Hasselbachius vertit: So ist es  
doch für mich Zeit zu machen, et annotavit, se legisse ὦρα μοι,  
quae lectio, ab ipso Montefalconio servata, vera sane videtur. L.]

20) καὶ ἴσως. Suspensum tenet, amicum, dum arcanum ex-  
promit.

21) τοῦ. Articulus, nota applecti.

22) εἰς πλεόν. Remedium dissimulationis.

23) ὑποψίαν. De qua §. 26. — Εὐκρινδύμενος. Uter lu-  
jus verbi elegantissimus. Franc. Portus. [Hicrum abstulit, quia  
meum corpus totum concideret. L.]

592 φόβος, τοσαύτη δὲ ἀθυρία κατέσχέ μου τὴν ψυχὴν. Τῆς γὰρ  
 Χριστοῦ νύμφης <sup>24)</sup> τὴν δόξαν ἐννοῶν; τὴν ἀγιασμένην, τὸ  
 κάλλος τὸ πνευματικόν, τὴν σύνεσιν, τὴν εὐκοσμίαν; καὶ τὰ  
 ἑαυτοῦ λογιζόμενος κακὰ· οὐ διελέμψανον ἐκείνην τε πεν-  
 593 θῶν καὶ ἑαυτὸν, <sup>25)</sup> καὶ στένων συνεχῶς καὶ διωπορῶν πρὸς  
 ἑαυτὸν· λέγον· Τίς ὄρα ταῦτα συνεβόλευσε; τί τοσοῦτον  
 ἡμαρτανήν τοῦ Θεοῦ ἐπέληστα; τί τηλικούτο παρώξυνε τὸν  
 αὐτῆς διωπότην, ὡς τῶ πάντων ἀπνοστάτω παραδοθῆναι ἐμοί;  
 594 καὶ τοσαύτην ὑπομέναι εἰσχύνην; Ταῦτα πολλὰκις κατ'  
 ἑαυτὸν λογιζόμενος, καὶ τοῦ λίαν ἀτόπου μηδὲ τὴν ἐνθύμη-  
 σιν δυνάμενος ἐνεργεῖν, ὥσπερ οἱ παραπλήρης ἐκείμην ἀγα-  
 νῆς, <sup>26)</sup> οὔτε ὁρᾶν οὔτε ἀκούειν τι δυνάμενος· τῆς δὲ ἀμυγα-  
 νίας με τῆς τοσαύτης ἀφρείσης; καὶ γὰρ ἔστιν, ὅτε <sup>27)</sup> καὶ  
 ὑπεξίστατο, διεδέχετο δάκρυα καὶ ἀθυρία, καὶ μετὰ τὸν τῶν  
 δακρύων κόπον ἀντισημῶν πάλιν ὁ φόβος, ταραττων καὶ θο-  
 595 ρυβῶν καὶ διασείων μοι τὴν διάνοιαν. Τοσαύτη ζῶσα τὸν παρ-  
 ελθόντα συνέβαινεν χρόνον· οὐ δὲ ἡγνάμην, καὶ ἐν γαλήνῃ με  
 δάκρυν ἐνόμιζες. Ἀλλὰ νῦν σοι ἀποκαλύψαι περὶέσονται τὸν  
 χαμῶνα τῆς ζωῆς φανῆς· τάχα γὰρ μοι καὶ ἀπὸ τούτου συγ-  
 γνώσῃ, τὰ ἐκτελέματα ἀφαις. Πῶς οὖν σοι· πῶς αὐτὸν ἐκ-  
 καλύψαμεν; εἰ μὲν σαφῶς ἐθέλοις ἰδεῖν, ἐτέρως οὐκ ἔστιν, ἀλλ'  
 ἢ τὴν καρδίαν ἀποκαρμυνώσαντα <sup>28)</sup> τὴν ἐμὴν· ἐπειδὴ δὲ τοῦτο  
 ἀδύνατον, δεῖ ἀμυνδᾶς τινας εἰκότας, ὡς ἐν οἷός τε εἶ, πει-

24) νύμφη. Patres ecclesiam Christi tum παρθένον, (cf. Sui-  
 cer. Theol. Eccl. T. II, p. 596.) tum νύμφην nominare amant. Vid.  
 Ammonius in catena in sup. 3. Joh. p. 108. Διὰ τοῦ βαπτίσματος  
 νομιμενεῖται ὁ Χριστὸς τὴν ἐκκλησίαν ἀναγεννηθεῖσαν. Ἡ συνώνυμος  
 αὕτη πνευματικὴ διὰ τοῦ θεολογικοῦ λόγου ἀνάγκη. Θεῶ. Παρ-  
 θένος δ' ἐστὶ καὶ ἄγνη ἡ νύμφη, διὰ τὴν τῶν δογματικῶν δεδότητά,  
 ἡ αὕτη καὶ γυνὴ ἐστὶ τοῦ Χριστοῦ, ὡς ἀγαθὸς γεννώσα παῖδας,  
 οὐκ ἀφ' ἑαυτῆς, ἀλλὰ διὰ τοῦ ἐνοπτερόντος ἐν αὐτῇ Χριστοῦ. —  
 Νύμφιός ἐστιν ὁ Χριστὸς, καὶ ἡ ἐκκλησία νύμφη, καὶ ὁ νυμφὼν ὁ  
 τόπος τοῦ βαπτίσματος, ἐνθα γίνεται ἡ πνευματικὴ συνάφεια. Ἐπειδὴ  
 πάντα φάσκει καὶ χάρις ἀνάμεσιν καὶ εὐφροσύνης. Cf. Hesych.  
 c. l. c. in B. E. X, 4, 42.

25) ἑαυτὸν. Tulandron addit Palatinus. [Et receperunt hoc  
 verbum Hughes et Möhtesfulconius. Non male. L.]

26) ἀγανῆς explicat Hesychius per: ἀφρογγός, ἀφάνος, μὴ  
 ἀνοίγων στόμα. Ita usurpatur etiam h. l. Cf. T. II, p. 115 D. et  
 Matthaei Chrysost. Homiliae IV, c. 6, homil. II, not. 53. L.

27) ἔστιν ὅτε. Sic, ὅτε ἔπρω §. 478. ἔχειν ἔπρω §. 105.

28) ἀποκαρμυνώσαντα. Augustanus, ἀποκαρμυνώσαντα. atrum-  
 que statim hinc. [Et statim ante legib. statim. ἔτερος. οὐκ ἔν  
 εἴη, ἀλλ' —. L.]

ράσασθαι σοι τὸν τῆς ἀθυρίας τάως ὑποδεῖσθαι καπνόν· σὺ 29)  
δὲ ἐκ τῆς εἰκότος τὴν ἀθυρίαν συλλέγειν μόνην. 30) Ἵποθεώ- 596  
μεθα 31) εἶναι τινι μηχανῇ τοῦ πάσης τῆς ὕψ' ἡλίου 32) και-  
μένης γῆς βασιλεύοντος θυγατέρα· ταύτην τε τὴν πόρην κάλ-  
λος τε ἔχειν ἀμήχανον; ὅλον καὶ τὴν ἀνθρωπείαν ὑπερβαίνειν  
φύσιν, καὶ τοῦτο τὸ τῶν γυναικῶν ἀπαστῶν φύλον ἐκ πολ-  
λοῦ τοῦ διαστήματος νικᾷν· καὶ ψυχῆς ἀρετὴν τοσαύτην, ὥς  
καὶ τὸ τῶν ἀνδρῶν γένος, τῶν τε γενομένων τῶν τε ἱσομένων  
ποτέ, πολλῶ τῷ μέτρῳ παθεῖν ἀφείναι· καὶ πάντα μὲν  
ὑπερβῆναι φιλοσοφίας 33) ὅρους τῇ τῶν τρεῶν εὐκοσμῇ;  
πᾶσαν δὲ κρῖναι σώματος ὥραν τῷ τῆς οὐκείας ὕψεως κάλ-

29) σὺ — συλλέγειν. Infinitivum, praesertim σὺ praece-  
dente, non solum poetae, sed etiam alii, loco imperativi ponunt.  
Morata enallage, nata ex ellipsi, supplenda verbo σπεύδον, θέλε,  
κλείω, χοή, qua Agura hodie Itali quoque, in oratione negante,  
delectantur. Vid. *Apollon. Al.* p. 84. 85. 231. ed. Sylb. *Exstat.* paa-  
nim, *Aem. Porti* Lexicon. Ion. *Fr. Vergara* l. 3. Gramm. 6x. c. 10.  
*H. Steph.* de Dial. Att. p. 47. *Glass.* l. 3. tr. 3. can. 44. n. 3. *J.*  
*Gronov.* ad Arrian. l. 5. *Heupel.* de Dialect. Gr. Canon. 116. 240.  
334. Bss. ellipsi. Graec. *Raphelii* Annot. ad Luc. 22. 42. ex Arriano.  
Ex quibus huic loco maxime congrua notamus. Hom. II. *A.* σὺ δὲ  
θάσσον ἀθηναῖ ἐπιτείλει. ubi scholiastes vetus: ἀπαρκεματόν, ἀντὶ  
προστακτικῶν ἐπιτελεῖν. Thucydides, σὺ δὲ; κλειρῖδα, αἰγνυδῶς  
τὰς πύλας ἀνοίξας ἐπεδείξεν. Herodotus, σὺ δὲ μοι ἐπὶ τὴν ἑλλάδα  
στρατεύεσθαι. Est autem persaepe, ut libravit elegantiam, quam non  
capiant, coarctant solliciti, alius huc, alius illuc euntes: quod huc  
quoque loco accidit, ubi alius σὺ — σύλλεγα; alius σοὶ — ἐνέσθι  
σύλλεγειν substituit. Talium locorum media fere lectio pro genuina;  
extremae, ab id ipsum, qui facilliores, pro gloriis habendae sunt.  
Vide Not. ad §. 21. 28. 42. 67. 120. 222. 265. 267. 273. 293. 297. 355.  
369. 400. 407. 413. 494. 590. 613. Quare hic quoque medium σὺ —  
σύλλεγειν tenendum, nam in Augustanis librariis cum σὺ scriptum esset;  
σὺ mutavit in σοὶ, et subiecit ἐνέσθι σύλλεγειν, non temere muta-  
turus, nisi in antiquiore, quo erat usus, exemplari σὺ σύλλεγειν  
legisset; perinde ut in duo quoque Graeco vetus int. qui venit, tu  
vero memento ostendere. Sane ipsum quoque μνήσθητι, memento,  
in hoc loquendi genere sunt, qui alias supplent. [Lectio exquisi-  
tior tunc dubio ea, quae in textu est, et miror Montefalsanum et  
Hasselhachium, quorum uterque habet z. a. σύλλεγε μόνην. Similis  
locus est apud Thucyd. VI. 34. καὶ παρὰστῆσαι πᾶσι τὸ μὲν κῆρυ-  
κρον εἶναι τοῖς ἐπὶ οὐρανῶν πᾶσι, ubi, teste Goeltzeo, quatuor Codd.  
habent imperativum παρὰστῆσαι. Ceterum infinitivum interdum apud  
Graecos pro imperativo esse, docuerunt *Meissner* Gr. Gr. p. 780  
et *Fischer* ad *Waller.* III, 2, p. 27. L.]

30) τὴν ἐξ οὐμῆς μόνην. Antitheton, καὶ τοῦ φόβου. §. 599:

31) ὑποθέμεθα. Hypothesis et descriptio egregia.

32) ὕψ' ἡλίου. Ed. prima, ὑψηλόν. [Savil. et Montef. non  
maior ὑψ' ἡλίου. L.]

33) φιλοσοφίας. Conf. §. 315.

597 λη. τὸν δὲ ταύτης μνηστῆρα, μὴ διὰ ταῦτα μόνον περικαί-  
σθαι τῆς παρθένου, ἀλλὰ καὶ χωρὶς τούτων πάσχειν τι πρὸς  
αὐτήν, καὶ τῷ πάθει τούτῳ τοὺς μαυκαυτάτους <sup>34)</sup> τῶν πώ-  
598 ποτε γενομένων ἀποκρῦψαι <sup>35)</sup> ἐραστῶν. εἴτα μεταξὺ <sup>36)</sup> τῷ  
φίλτρῳ <sup>37)</sup> καϊόμενον ἀκοῦσαι ποθεν, ὅτι τὴν θαυμαστὴν ἐρω-  
μένην ἐκίνησεν τῶν εὐτελῶν τις καὶ ἀπεβόμμενον ἀνδρῶν, δυσ-  
γενὴς καὶ τὸ σῶμα ἀνάπηρος καὶ πάντων τῶν ὄντων μοχθη-  
599 ρότατος, μέλλοι πρὸς γάμον ἀγαγέσθαι. <sup>38)</sup> Ἄρα σοι μικρὸν  
τι μέρος τῆς ἡμετέρας ὁδύνης περιστήσαμεν; καὶ ἀρκεῖ μέχρι  
τούτου στήσαι τὴν ἐκείνα; τῆς μὲν ἀθυμίας ἐνέκιν ἀρκεῖν οἴ-  
μαι· καὶ γὰρ διὰ τοῦτο μόνον αὐτὴν παρελήφραμεν. Ἰνα δέ  
σοι καὶ τοῦ φόβου καὶ τῆς ἐκπλήξεως ὑποδείξω τὸ μέτρον·  
600 ἐφ' ἑτέραν πάλιν ἴωμεν <sup>39)</sup> ὑπογραφὴν. καὶ ἔστω στρατόπε-

<sup>34)</sup> μαυκαυτάτους. Verbum μέτρον, ut insanus. [Bene egit de hoc adjectivo Sturzius in Lex. Xenoph. III, p. 97, quem vide. L.]

<sup>35)</sup> ἀποκρῦψαι. Ita Seneca de Caecina: *Habuisse aliquod in eloquentia nomen, nisi illum Ciceronis umbra pressisset.*

<sup>36)</sup> μεταξὺ — καϊόμενον. Μεταξὺ cum participio adverbialit. [Vid. Viger. p. 418 et Passow in Lex. L.]

<sup>37)</sup> φίλτρον proprie quidem est *peculum amoris*. Sed metaphorice ita dicitur *quicquid conciliandi amoris vim habet*. Sic legitur apud Xenoph. Memor. II, 3, 11. 14., ubi agitur de fratris amore conciliando. Cf. Memor. II, 6, 10. III, 11, 16. 17. H. l. omnino vertendum: *Ponamus, illum amore flagrantem alicunde audivisse, etc. L.*

<sup>38)</sup> πρὸς γάμον ἀγαγέσθαι. Vetus int. *sit accepturus in conjugem*. et in eandem sententiam recentiores. ut de paranympho accipi res postulat. nam ecclesiae minister est Sponsi amicus. Job. 3, 29. coll. 2. Cor. 11, 2. Neque obstat Medium ἀγαγέσθαι, pro ἀγεῖν. Omnino uti ἀγάγεσθαι σύννομον notat *ducere uxorem*, apud Herodotum; sed ἀνάγειν est *jungere alteri*, ut Herodianus de Hellogabalo: *Palladem deo suo in regiam πρὸς γάμον ἀνήγαγε conjugem adduxit*; atque uti ποιεῖσθαι ἀκοῖν (observante Kustero de verb. mediis p. 53.) apud Hesiodum dicitur de viro, *quis uxorem sibi ducit*; at ποιεῖν τινι ἀκοῖν, apud Homer. II. Q. v. 537. est *alteri uxorem jungere, dare vel conciliare*: sic πρὸς γάμον ἀγεῖσθαι fere dicitur is ipse, *qui ducit*, ut obviis constat exemplis; ἀγεῖν autem, *qui ad sponsum adducit speratam*, apud Pollucem I. 3. ὁ δὲ ἄγων τὴν νύμφην ἐκ τῆς τοῦ πατρὸς οἰκίας, νυμφηγῶγός. Verantamen Chrysostomus verbum medium ἀγαγέσθαι paranympho eadem notione, ac Paulus I. c. sibi ἀμύσσειν, quod alias item de ipso sponso dicitur, tribuere potuit: ut utrumvis notet *sua manu deducere aerbis sponsi obsequentem sponsum*. nam etiam pater sponsi ἀγεσθαι dicitur Plutarcho: τῷ δὲ διὰ τὴν σκεπτικῶς ἀδελφὴν ἡγάγετο πρὸς γάμον.

<sup>39)</sup> ἴωμεν. *Elui, vado*. raram simplex, in prosa. sed hinc etiam ἴσι. §. 271. Plato, *εἰσι, vadit*. Adde Herodianum.

δον· ἐκ πέτρων καὶ ἱππέων καὶ ναυμαχῶν.<sup>40)</sup> συνελεγμένον ἀνδρῶν· καὶ καλυπτέτω μὲν τὴν θάλατταν ὁ τῶν τριήρων ἀριθμός, καλυπτέτωσαν δὲ τὰ τῶν πιδίων πλήθη καὶ τὰς τῶν ὀρεῶν κορυφὰς αἱ τῶν πέτρων καὶ ἱππέων φάλαγγες.<sup>41)</sup> καὶ ἀν-601  
τιλαμπέτω<sup>42)</sup> μὲν ἡλίω τῶν ὀπλων ὁ χαλκός, καὶ ταῖς ἐκεί-  
θεκ πιμπομέναις ἀκτίσιν ἢ τῶν περικεφαλαίων καὶ τῶν ἀσπί-  
δων ἀνταφείσθω<sup>43)</sup> μαρμαρυγῇ· ὁ δὲ τῶν δοράτων πτερός  
καὶ ὁ τῶν ἱππων χρομετισμός· πρὸς αὐτὸν φερέσθω τὸν σὺ-  
ρανόν· καὶ μήτε θάλασσα φαινέσθω μήτε γῆ, ἀλλὰ χαλκός  
καὶ αἰθήρως πανταχοῦ· ἀντιπαρετατίθεσθωσαν δὲ αὐτοῖς καὶ 602  
πολλήμοι, ἀγριοὶ τινες ἄνδρες καὶ ἀνήμεροί· ἐνεστηκένω δὲ ἤδη  
καὶ ὁ τῆς συμβολῆς καιρός· ἔστα δὲπᾶσαις τίς ἐξαίφνης μι-603  
ράκιον τῶν ἐν ἀρχῇ τραφόντων καὶ τῆς πηκτιδός<sup>44)</sup> καὶ τῆς  
καλαύροπος<sup>45)</sup> πλῆον· εἰδόντων οὐδέν, καθοπλίζέτω μὲν αὐτὸ  
ὀπλοῖς χαλκοῖς, περιμάγέτω δὲ τὸ στρατόπεδον ἅπαν, καὶ δε-604  
μύντω λόχους<sup>46)</sup> καὶ λοχαγοὺς, τρέφοντας, σφενδονήτας, τα-

40) ναυμαχῶν. Sic Augustanus, a ναυμάχης. ναυμαχῶν, edd. a ναυμάχους. Conf. §. 400. not. [Contegant camporum spatia et montium cacumina peditum legiones et equitum. L.]

41) φάλαγγες. Catachresis, non male decens adolescentem de re militari, cum ipse miles non sit, loquentem. Eam imitatur in Latino. nam et phalanx et legio peditum est, non etiam equitum.

42) ἀντιλαμπέτω. Per Heliodorū verbum! χρουσοῦφρος τῆς ἐσθῆτος πρὸς τὸν ἥλιον ἀνταυγαζούσης.

43) ἀνταφείσθω. Ed. prima, καταφείσθω. Mihius notum καταφρίμι.

44) πηκτιδός. Veterum interpretes alii fistulam vertunt, alii lyram; cautissimi, pectidem. Vide, si quid refert, Hesychium, Athenaeum, Aristotelem in Politicis. Luciano in Dial. Doridis et Galatæe πηκτις et λύρα tantundem. Conf. Syntacti Ep. 148. [Vid. Herodot. I, 17. Athen. XIV, p. 635 E. L.]

45) καλαύροπος. Unus, καλαυρότης. Montef. In Cod. Margunii καλαυρότης legitur, quod alibi vix reperias. sed illo se-mel vultus est Homerus II. ψ. [v. 845.] Lukianus dialogo θεῶν καλ-σας. [Diall. Morti. XX, 7. L.] Nonnus Paraphr. c. 21. Joann. Idem in Dionysiaca lib. 1, et l. 34, hoc versu: εἰροπόκων εἶδυε καλαύ-ροπι πῶσα μέλων. Hoeschelius. Καλαύροπον quoque dicitur, Hesy-chio ξύλον, ψ τὸν βῆας βάλλουσιν, καλαύρου ποιμενική. sic enim corrigenda. ed. Aldi, καὶ Καλάβρουψ, ποιμενική-divisum facit arti-culum. Etymon, Eustathio, κάλον αὐ βέπον; lignum retro vergeis, in summo repandum, quale etiam Padum episcopi. [Vid. Passow in Lex. L.]

46) λόχους κτλ. Οὐδίστις: Ὁ μὲν τῶν πάντε καὶ ἐκαστὸν ἀνδρῶν ἀριθμὸς καλεῖται λόχος, ὁ δὲ ἄρχων λοχαγός. ὁ τῶν ἑκατὸν, τάξις καὶ τεξίαρχος. τὸ πλείον ἅπαν στρατεύμα, φάλαγξ, καὶ ὁ ἡγούμενος, στρατηγός. [Diversus erat pro gentibus et temporibus

ἐκέρχους, στρατηγούς, ἀρχίτας, ἱππίας, 47) ἀπαντιστάς, τριή-  
 ρους, τριηράρχους, ταύς· ἐκεί περραμένους στρατιώτας, τῶν  
 605 δὲ τοῦ νηαίου ἐπισκευάσαν μηχανήματων τὸ πλῆθος· δεικνύτω  
 δὲ καὶ τὴν τῶν πολεμίων παρόταξιν ἄπασαν, καὶ ὄφρας ἀπο-  
 τροπαίους τιὰς, καὶ σπειρὴν ὀπλων ἐξήλλαγμένην, καὶ πλῆ-  
 θος ἔπειρον, καὶ φάραγγας καὶ κρημνούς βαθύς· καὶ δυσχω-  
 606 ρίως ἐροῖν· δεικνύτω δὲ ὅτι παρὰ τοῖς ἐναγείοις καὶ πετομέ-  
 νους ἱπποὺς διὰ τιμῶς μαγγανείας, 48) καὶ ὀπλίτας δι' ἄερος  
 607 φεραμένους, καὶ πάσης κοητέας δύναμιν τε καὶ ἰδέαν· Κατα-  
 λαγέται δὲ καὶ πᾶς τοῦ πολέμου συμφορὰς· τῶν ἀποκτίων τὸ  
 νέφος, τῶν βελῶν τὰς κυράδας, τῇ πολλῇ ἄλγῃ ἐκείνῃ καὶ  
 τῇ ἀφροσίᾳ, πῇ λοφωδεστάτῃ νύκτι, ἥν τὸ τῶν τελευμά-  
 των ἀνίστησι πλῆθος, ἐπιστρέφον τῇ πυκνότητι τὰς ἀκτῖνας,  
 σὺν κείνῃ οὐχ ἤττον τοῦ σκότους τοῦ· ἐφθαλμοὺς ἀποσφύ-  
 ρατ, τοὺς τῶν αἵμάτων χυμᾶφόους, τῶν πεπτότων τὰς αἰ-  
 μαγὰς, τῶν ἐσπώτων τοὺς ἀλαλαγμούς, 49) τῶν καμένων τὰς  
 σωρείας, τροχοὺς αἵματι βαπτίζομένους, 50) ἱπποὺς αὐτοῖς

millitum, qui ad lochum pertinebant, numerus. Scholiastes Aristoph. Acharn. 1073. v. c. et Aelian. tact. 4. et Suidas dicunt, λόχον contineri vel octo, vel duodecim, vel sedecim milites. Sed Schol. Thucyd. V, 66. ὁ λόχος, inquit, γίνεταί ἀνδρῶν πεντακοσίων καὶ δυο-  
 σάκων, sc. tempore belli Peloponnesiaci. Cf. Potter. Archaeol. II, 109. 129. et Fuchs Neues Real-Schullexicon. T. III, p. 213. L.]

47) ἱππίας. Attica, vide Photium. [Cf. etiam Thom. Magistr. in v. ἑρμηνείας. Fischer. ad Weller. T. I, p. 211. Zeune ad Xenoph. Cyrop. I, 1, 2. et Koerppen ad Platon. Alcibiad. II. cap. I, pag. 82. L.]

48) μαγγανείας. Ostendat equos per praestigias quasdam immolantes. Similis locus est apud Euseb. H. E. VI, 43. αἰγυπιδίων ἐπίσκοπος ὥσπερ ἐκ μαγγάνων τινὸς εἰς τὸ μέσον ὑποθεῖς ἀναπαύ-  
 νεται. Chron. Alexand. p. 290. μηχαναῖς πολλαῖς χρησάμενοι, μαγ-  
 γανικὰ δὲ παντοία. L.]

49) ἀλαλαγμούς. Αλαλαγμός ἐστὶν ἐκνέσις ἐν πολέμῳ πρότερος ἄλλο γὰρ ὀλογγμός, καὶ ἄλλο ἀλαλαγμός. εἶταν γὰρ μετὰ νίκης ἐν πολέμῳ στρατιώται βοῶσιν, ἀλαλαγμός ἐστὶν ἐκνέσις καὶ σημειῶν νίκης. κτλ. Homil. in Ps. 95. longa hic videtur esse Glossa, nobis quidem non inutilis. [Vid. Spanhem. ad Julian. p. 233 sq. et Henr. Aug. Zeibich. in praefatione ad Joh. Chr. Weidlingii Eὐκρίδιον τετραχηλισμένον. Gerae 1758. 8. L.]

50) βαπτίζομένους. Βαπτίζεσθαι dicitur non modo id, quod in undas immittitur, sed etiam id, cui liquor affatus superfunditur. Aristophanes apud Athenaeum, ἀφ' ἧς βαπτίσας. διμίσσε με οἶνο ob-  
 rutum. Germ. gesecket. Proclus at Plat. ὅτι τὸ ἐπιθυμητὸν ὑπὸ τῆς γενεσσοῦ τοῦ κατακλύζομενον ὑγρότητος ἐκνευρίζεται καὶ βαπτί-  
 ζεται τοῖς τῆς ὕλης φέσμασι. Unde metaphora. v. gr. Hap. 14. in

ἀναβάτας πηγεῖς φερόμενους ἀπὸ τοῦ πλήθους τῶν καμένων  
 γυναικῶν, τὴν γῆν φέρουσαν ἅπαντα ἔχουσαν, αἶμα καὶ τόξα καὶ  
 βέλη, ἵππων ὀπίσθας καὶ ἀνθρώπων κεφαλὰς ὀμαῦ καμμένας,  
 καὶ βραχίονα καὶ τροχόν, καὶ κνημίδα<sup>51)</sup> καὶ αἰγῆος διακο-  
 πὴν, ἐκτετάτους ἔχουσι προσπεπλεγμένους,<sup>52)</sup> ἀνίδα βέλους  
 ἐκτετασμένην καὶ ὀφθαλμὸν ἔχουσαν ἐμπέπερονημένον.<sup>53)</sup> κα- 608  
 ταλεγέτω καὶ τὰ τοῦ ναυτικοῦ πάθη· τριήρεις<sup>54)</sup> τὰς μὲν ἐν  
 μέσσοις ἀναπτομένας τοῖς ὕδασι, τὰς δὲ αὐτοῖς<sup>55)</sup> ὑπλίταις  
 καταδυόμενας· τὴν τῶν ὑδάτων ἥχον, τὴν τῶν ναυτῶν θό-  
 ῤον, τὴν τῶν στρατιωτῶν βοήν, τῶν κυμάτων καὶ τῶν αἰ-  
 μάτων μινυμένον τὸν ἄφρον, καὶ ὀμαῦ τοῖς πλοίοις ἐπιπλέοντα  
 πᾶσι τοὺς ἐπὶ τῇ καταστροφῇ<sup>56)</sup> τεκνούς, τοὺς κατα-  
 ποντίζοντας, τοὺς ἐμπλέοντας, τοὺς εἰς τοὺς αἰγυάλους ἐμ-  
 βρασμένους, τοὺς ἔχον τοῖς κύμασι περικλυμένους, καὶ  
 ταῖς ναυσὶ ἀποφράττοντας τὴν ὁδόν.<sup>57)</sup> Καὶ πάσας ἀκρι- 609

1. Tim. ἔστιν ἡ καρδία μὴ βαρυνθεῖσα τοῖς σιχαῖς βαπτίζεται κάτω.  
 [Alios locus vide apud *Matthaeum* l. l. Homil. I, not. 188. T. I,  
 p. 61. L.]

51) τροχόν καὶ κνημίδα. Τροχὸν ἀπὸ τῆς *quidam* hic  
 descriptae magis convenire videtur. Cant. ed. 2. τροχὸν habent  
 edili: sed ut αἶμα ter dicitur, sic τροχὸς iterum dici potuit. Aeu-  
 tum in κνημίδα pertraxit: *Phrygius*, non ignorans *κνημίδας*  
 ἀχαιοὺς. κνημὶς, τροχοῦ radius interdu notat. [Imo scribendam  
 cum circumflexo. Erat autem κνημὶς tibiale, ocrea. Suidas: τὸ πε-  
 ριτιθέμενον τοῖς ποσὶν ὑπὸ τῇ κνημὶ ὑπόδημα. Cf. *Feisth. Antiqq.*  
*Homeric.* IV, 8. L.]

52) προσπεπλεγμένους. [Cerebrum gladiis haerens.] He-  
 sychius, προσπλάττει, προσπελάττει. Est ex πέλας.

53) ἐμπέπερονημένον. [Teli cuspidem effractam, acu-  
 lumque seu infundulatum habentem.] Hesychius: ἐμπέπαρον, ἐμ-  
 περωνημένον (fac o.) ἐνηλωμένον. [Est igitur *tabulatum navis*. Cf.  
*Jungermann.* ad Polluc. I, 29. L.]

54) τριήρεις. Al. μικρὰ πλοῖα ἀνὰ τρεῖς κοπηλάτας ἔχοντα,  
 τριήρεις. Glossa.

55) αὐτοῖς. Saepe σύν ἐλλείπει. Xenophon, ὁ δὲ κύρος τοῖς  
 παρούσιν ἐτελείπει, cum iis qui aderant, muros struebat. Thucyd.  
 I. 4. ἀπεχώρησαν τῷ στρατῷ, discessere cum exercitu. Aristoph.  
 Nub. χορόν ἵστατε νύμφαις, chorum agitis cum Nymphis. Platarch.  
 προσήγον ἔσπαρμένους τοῖς ἔλκεσιν, strictis gladiis. Inprimis omisso  
 σύν ponitur αὐτῷ, αὐτοῖς. videantur *Budaeus*, *Raphelius*, et *Boe-*  
 tiius *Ellipses Graecae* locupletari possint etiam ex huius Dialogi  
 imemate 6. 65. 78. 209. 211. 220. 227. 297. 347. 437. 471. 475. 550.  
 556. 594. cum annotatis.

56) καταστροφάτων. Rursum Hesychius, καταστροφάματα,  
 τῆς νεῆς μέρος, ἐν ᾧ ἔστιν αἱ ναυμαχοῦσαι.

57) ἀποφράττοντας τὴν ὁδόν. Nimis longa sane est haec  
 pugnarum descriptio, neque tamen aptis apta dialogi formae. Non



- βῶς διδάξας τὰς τοῦ πολέμου τραγωδίας, προστιθέτω καὶ τὰ  
 τῆς αἰχμαλωσίας διὰ, καὶ τὴν παντὸς θανάτου χαλεπωτέ-  
 610 ραν δουλείαν. Καὶ τὰτα εἰπὼν ἀλευέτω τὸν ἵππον ἀναβαί-  
 ναν εὐθείως, καὶ τοῦ στρατοπέδου παντὸς ἐκείνου στρατηγῆν.  
 611 Ἄρα αἶε πρὸς τὴν διήγησιν μόνην ἀρκέσιν <sup>58)</sup> τὸν μειρακί-  
 σκον <sup>59)</sup> ἐκείνον, ἀλλ' οὐκ ἀπὸ πρώτης ὄψεως <sup>60)</sup> εὐθέως  
 ἀφήσιν τὴν ψυχὴν;  
 612 XIII. Καὶ μὴ με νομίσης <sup>1)</sup> ἐπαίρειν τὸ πρᾶγμα τῷ λό-  
 γῳ· μήδ' ὅτι τῷ σώματι τούτῳ καθάπερ τινὶ δεσμοσθησίᾳ κα-  
 τακλεισθέντες, τῶν ἀοράτων οὐδὲν δυνάμεθα ἰδεῖν, μεγάλα τὰ  
 εἰρημένα εἶναι νόμιζε. <sup>2)</sup> πολὺ γὰρ ταύτης τῆς μάχης μεῖζονα,  
 πολὺ καὶ φοβεωδέστεράν εἶδες ἂν, εἰ τοῦ διαβόλου τὴν ζοφω-  
 δεστάτην παράταξιν, καὶ τὴν μανκίδι συμβολὴν τούτοις τοῖς  
 613 ὀφθαλμοῖς ἰδεῖν ἠδυνήθης ποτέ. Οὐ γὰρ χαλκὸς ἐκεῖ καὶ σί-  
 δηρος, οὐδὲ ἵπποι καὶ ἄρματα καὶ τροχοί, οὐδὲ πῦρ καὶ βέλῃ,  
 ταῦτα τὰ ὁρατά· ἀλλ' ἕτερα πολὺ τούτων φοβερώτερα μη-  
 χανήματα. οὐ δὲ τούτοις τοῖς πολέμοις θάνατος οὐδὲ ἀσπί-  
 δος, οὐδὲ ξιφῶν καὶ δοράτων· ἀλλ' ἀρκεῖ μόνη ἡ ἄψις τῆς  
 ἐκατότου στρατιᾶς ἐκείνης παραλῦσαι ψυχὴν, ἢ μὴ λίαν οὖσα  
 614 τῆς παρὰ τοῦ Θεοῦ προνοίας. Καὶ εἰ γε ἦν δυνατόν, τὸ

inapte id jam animadvertit Cramerus, qui ita de h. l. scripsit:  
 „So schön auch dieses Gemälde ist, und so ausserordentlich der  
 Wohlklang der dazu gewählten Worte im Originale ist, so werden  
 doch Kenner daran aussetzen, dass es zu lang und allzu umständ-  
 lich ist. Es streitet nicht allein wider die Natur eines Gesprächs,  
 sondern verdient schon an sich selbst eine Critik. Da es Schrecken  
 erwecken soll, so würde dieser Eindruck eher erhalten worden sein,  
 wenn er das Schreckliche zusammengedrängt, und das Gemüth  
 so zu sagen auf einmal damit betäubt hätte. Jetzt aber bemerkt  
 man allzu sehr, dass der Verfasser alles genau gewusst hat, was bei  
 einer Schlacht vorfallen kann, und erschrickt nicht.“ L.

58) διήγησιν. Ita Fr. Ducaeus et Montefalconius. Savilius  
 contra et Joh. Hughes habent διολέγησιν. Non male. L.

59) τὸν μειρακίσκον ἐκείνον. Sic codd. al. τὸ μειρακί-  
 σκιον ἐκεῖνο, Cant. ed. 2. Magna est in diminutivis licentia, et per-  
 inde a Chrysost. dicitur μειρακίσκιον, ac ab Aristoph. in Ran.  
 μειρακύλλιον. Vide Pollucem lib. 2. segm. 9. Not. ejusd. ed. Talia  
 sunt, κορσίκιον, δηματίσκιον. Hermogenes ἐν τῇ σφοδρότητι nominis  
 verbis locum esse docet.

60) ἀπὸ πρώτης ὄψεως. Sic, ἐκ πρώτης φωνῆς. §. 208.

1) μὴ νομίσης. Insignis concio. Strigel. Hypomn. in  
 Eph. 6. 10.

2) νόμιζε. Morel, νομίσης. Tantundem. L.

σῶμα ἐποδύκεται τοῦτο, ἢ καὶ μετὰ αὐτοῦ τοῦ σώματος δυνη-  
θῆναι<sup>3)</sup> καθαρῶς καὶ ἀφρόως ἀπαπαν τὴν ἐκείνου παραταξιν,  
καὶ τὸν πρὸς ἡμᾶς πόλεμον ὁφθαλμοφανῶς ἰδεῖν· εἶδεν ἂν οὐ  
χειμῆρους αἱμάτων, οὐδὲ σώματα τεκρά, ἀλλὰ ψυχῶν πτώ-  
ματα τασαῦτα, καὶ τραύματα οὕτω χαλεπὰ, ὥς ἄπασαν ἐκεί-  
νην τοῦ πολέμου τὴν ὑπογραφὴν, (ἣν ἄρτι διήλθον πρὸς σε,  
παῖδων τῶν ἡθέρων<sup>4)</sup> εἶναι νομίσαι, καὶ παιδῶν μᾶλλον  
ἢ πολέμου, τοσοῦτοι οἱ καθ' ἐκαστὴν πληττόμενοι τῇ ἡμέ-  
ρᾳ. Τὰ δὲ τραύματα οὐκ ἴσῃ ἐργάζεται τὴν νέκρωσιν, ἀλλ'<sup>5)</sup>  
ὅσον ψυχῆς καὶ σώματος τὸ μέσον, τοσοῦτον ἐκείνης καὶ ταύ-  
της τὸ ἀφάρκην. ὅτ' ἂν γὰρ λάβῃ τὴν πληγὴν ἡ ψυχὴ καὶ  
πέσῃ, οὐ κίτται καθάρσιον τὸ σῶμα ἀνταπισθήσεως, ἀλλὰ βα-  
σανίζεται μὲν ἐντείνεσθαι<sup>6)</sup> ἤδη τῇ πονηρᾷ συνειδήσει τρημονέη·  
μετὰ δὲ τὴν ἐντένδει ἀπαλλαγὴν, κατὰ τὸν τῆς κρίσεως και-  
ρὸν, ἀθανάτω παραδίδεται τιμωρίᾳ. Εἰ δέ τις ἀπαλγῆτος  
ἔχῃ πρὸς τὰς τοῦ διαβόλου πληγὰς, μῆλον ὑπὸ τῆς ἀπαισθη-  
σίας ἐκείνῃ γίνεται τὸ θανάτον. ὁ γὰρ ἀπὸ τῇ προπέφῃ πληγῇ  
μὴ δηχθεὶς, εὐκόλως δέχεται καὶ δευτέραν, καὶ μετ' ἐκείνην  
ἑτέραν. οὐ γὰρ διαλυμπάνει μέχρι τῆς ἐσχάτης ἀκρωτοῦς καίαν  
ὁ μικρὸς, ὅτ' ἂν εὖρε ψυχὴν ὑπείαν καὶ τῶν προτέρων κα-  
ταφρονοῦσαν πληγῶν. Εἰ δὲ καὶ τῆς συμβολῆς τὸν τρόπον<sup>616</sup>  
ἐξετάζω ἐσθλούς, πολὺ ταύτην σφοδροτέραν καὶ κοικιλωτέραν  
ἴδους ἂν. οὐδὲ γὰρ κλοπῆς καὶ δόλου τασαύτας τις αἶδεν ἰδέας,  
ὅσας ἐκείνος ὁ μικρὸς, ταύτῃ χροῦν τὴν πλείονα κέκτηται δύ-  
ναμιν· οὔτε ἔχθραν τις οὕτως ἀκήρυκτον<sup>6)</sup> δύναται ἂν<sup>7)</sup> ἔχειν

3) δυνηθῆναι. *Superfluum videtur. nam quorum duntaxat dυνηθῆναι; Vel scribentis errore ponitur pro δύναι, i. e. actem in-  
structam ingredi καθαρῶς καὶ ἀφρόως. Cant. ed. 2. Μαδύναι pro-  
pius erat: sed manere potest δυνηθῆναι personale, cum imperso-  
nali duntaxat.*

4) ἡθέρων. Notat proprie puerorum lusum, pro foribus.  
Odys. P. [323.] θύρῃσι καθημένοι ἐψιμάσθων. a ineat ἀθροιστικόν  
potius quam στερητικόν.

5) ἐντείνεσθαι. Ut cecidit. [Hoeschellius legit ἐνταῦθα oppo-  
site ad τὴν ἐντένδει ἀπαλλαγὴν, ut sit, hic jam, vel, dum in hac  
corpore manet. Non male. Hughes.]

6) ἀκήρυκτον. Jure gentium nefas est violare praesones et  
eoduceatores: cum violentur, bellum illud ἀκήρυκτον καὶ ἀσπονδον  
vocatur. Porcus ad Xen. [Ab Hesychio ἀκήρυκτος explicatur per  
ἀδιάλλατος. Est igitur ἀκήρυκτος ἐχθρὰ, inimicitia implacabilis,  
atrox. Vid. Erasmi Adagg. III, 3, 84. coll. Xenoph. Memor. III,  
3, 4. L.]

7) δύναται ἂν. Montefalc., quem secutus est Hasselbach, le-  
git δύναται, quod sane bene potest ferri. L.

πρὸς τοὺς ἄντι πειλοποιήσας αὐτῶ, δὲ πρὸς τὴν ἀνθω-  
 617 πείαν φέσιν ὁ πονηρὸς. Καὶ τὴν πρόθυμian δὲ τὸ τις ἐξέτα-  
 ζοι, μεθ' ἧς μάχεται ἐκείνος, ἀνθρώπους μὲν ἐπταῦθα καὶ γε-  
 λῶν<sup>8)</sup> παραβαλεῖν. αἱ δὲ τὴν τὰ ἀργιότατα καὶ ἀπηνέστατα  
 τῶν θηρίων ἐκλεξάμενος ἀντιπρόσθεναι θελοῦν τῇ τοῦτον μάχῃ,  
 πρῶτα ὄντα καὶ ἡμερώτατα εὐρήσει τῇ παραβολῇ<sup>9)</sup> το-  
 σοῦτον ὁτός πρὸς θυμὸν, ταῖς ἡμέτεραις προσβάλλων ψυχαῖς.  
 618 Καὶ ὁ τῆς μάχης δὲ χρόνος, ἐπταῦθα μὲν βραχὺς, καὶ ἐν τῇ  
 βραχεὶ δὲ πρὶν πολλὰ αἰ ἀναπαύεται<sup>10)</sup>. καὶ γὰρ πῶς ἐπα-  
 θούσα, καὶ ὁ τοῦ σφάξαι κέρματος, καὶ τροφῆς κερδὸς, καὶ  
 πολλὰ ἕτερα διαναπαύειν τὸν στρατιώτην πέφυκεν, ὥς καὶ  
 ἀποδύειν τὴν παντευχίαν, καὶ ἀναπνεῦσαι μικρὸν, καὶ οἶσιν  
 καὶ ποτὶ καταπύξαι,<sup>11)</sup> καὶ ἑτέροις πολλοῖς τὴν προτέραν  
 ἀνακτήσασθαι δύναμιν. Ἐπὶ δὲ τοῦ ποτήρου, οὐκ ἔστι τὰ  
 ὅπλα καταθέσθαι<sup>12)</sup> ποτὶ, οὐκ ἔστιν ἕπνον ἀρασθαι, τὸν βου-  
 λόμενον αἰρώτων μένειν διαπνέον. ἀνάγκη γὰρ, θυοῖν θάτε-  
 ρον, ἢ πρὸς καὶ ἀπολέσθαι γυμνωθέντα, ἢ διαπνέον καθω-  
 πλισμένον ἐστάναι καὶ ἐρηγοροῦντα.<sup>13)</sup> καὶ γὰρ ἐκείνος δια-  
 πνέον βούληται μετὰ τῆς αὐτοῦ παρατάξεως, τὰς ἡμέτερας ῥα-  
 θυμίας παρατηρῶν, πλείονα τε ἐπαφέρειν σπουδὴν εἰς τὴν ἡμέ-  
 619 τέραν ἀπαύειν, ἢ εἰς τὴν σωτηρίαν ἡμεῖς τὴν αὐτῶν. Καὶ  
 τὸ μὴ ὁρᾶσθαι δὲ αὐτὸν ὅφ' ἡμῶν, καὶ τὸ ἐξαπίνης ἐπιτί-  
 θασθαι, ἃ μάλιστα τῶν μυρίων ἔστιν αἴτια κακῶν ταῖς οὐκ  
 ἐρηγοροῦσι διαπνέον, πολὺ τοῦτον ἀπορωτέρον ἐκείνου δει-

8) γελοῖον. Τὸ γελοῖον ἐστὶν αἰσχος ἀνώδυνον καὶ οὐ φθαρ-  
 τικόν. *Ridiculum ergo non nobis est; sed hosti, quatenus in cum  
 risu cadit.*

9) τῇ παραβολῇ. *Alia, ἐν τῇ παραβ. Montef. Praecedit  
 εὐρήσει. fort. εὐφραίνει τῇ παραβολῇ.*

10) ἀναπαύεται. Est ἀναπαύη cessatio pugnae, induciae. He-  
 sychius explicuit per ἀναχώρησις, ἀνάπαυσις. Chrysost. T. II, p.  
 554 A. πόλεμος ἀναπαύη οὐκ ἔχων. Cf. de hoc vocab. Erotianum  
 p. 16. Steph. et Goeller. ad Thucyd. T. II, p. 449.

11) καταπύξαι. Augustanus, καὶ καταψ, vet. int. vel re-  
 guie. Sic certe infinitivus erit casu sexto, quem saepe sine τῷ poni  
 docet E. Schmid. ad N. T. f. 1253.

12) τὰ ὅπλα καταθέσθαι. Oppositum, τὰ ὅπλα θέσθαι.  
 vide Vigerum. [p. 297 aq.]

13) ἐστάναι καὶ ἐρηγοροῦντα. Haec lectio Savillii media.  
 inde alii, ἐστῶτα καὶ ἐρηγοροῦντα, vel, ἐστάναι καὶ ἐρηγοροῦναι.  
 [Montef. habet ἐστῶτα καὶ ἐρηγοροῦντα, quae lectio est in edit. Du-  
 caeana et in Cantabrigiensi 1<sup>ma</sup>. L.] Caeterum de hae standi offi-  
 cio egregie loquitur Hom. 23. in Eph. 6.

κεναι τὸν πόλεμον.<sup>14)</sup> Ἐπαύθη οὖν ἡμᾶς ἡθεὺς στρατηγῶν 620  
τοῦ στρατιώτου τοῦ Χριστοῦ; ἀλλὰ τῷ διαβόλῳ τοῦτο ἦν  
στρατηγῶν· ὅτ' ἂν γὰρ ὁ διατάττων καὶ διακοσμεῖν τοὺς λοι-  
ποὺς ὀφειλὼν, πάντων ἀπειρότατος καὶ ἀσθενέστατος ἢ· προ-  
δοὺς ὑπὸ τῆς ὑπεναντίας τοὺς πιστευθέντας, τῷ διαβόλῳ μάλ-  
λον δοτρατηγῶν, ἢ τῷ Χριστῷ.

Ἀλλὰ τί στένεις;<sup>15)</sup> τί θαυμάζεις; οὐ γὰρ θορήσαν ἄξια τὰ 621  
κατ' ἐμὲ νῦν, ἀλλ' εὐφροσύνης καὶ χαρᾶς. ΒΑΣ. Ἀλλ' οὐχὶ  
καὶ τὰ ἐμὰ, φησὶν, ἀλλὰ μνησὼν ἄξια ταῦτα κοινῶν· νῦν  
γὰρ μάλ' ἡδυνήθην συνελθεῖν, οἷ<sup>16)</sup> τῶν κακῶν με ἤγαγες. Ἐρμ<sup>622</sup>  
μὲν γὰρ εἰσῆλθον πρὸς σε, ὃ τι ποτὲ ὑπὲρ σοῦ πρὸς τοὺς  
ἐγκαλοῦντας ὑπολογίσομαι, δέομαι μαθεῖν· σὺ δὲ με ἐκπῆ-  
τις ἐτέραν ἀνθ' ἑτέρας<sup>17)</sup> φροντίδα ἐνθεῖς. οὐ γὰρ ἔτι μοι  
μέλει, τί πρὸς ἐμίνους ὑπὲρ σοῦ, ἀλλὰ τί πρὸς τὸν Θεὸν  
ὑπὲρ ἐμαυτοῦ καὶ τῶν ἐμῶν ἀπολογίσομαι κακῶν. Ἀλλὰ σοῦ 623  
δέομαι καὶ ἀντιβολῶ, εἰ τι σοι μέλει τῶν ἐμῶν, εἰ τις παρῶ-  
κλησις ἐν Χριστῷ, εἰ τι παραμύθιον ἀγάπης, εἰ τινα σπλάγ-  
χνα<sup>18)</sup> καὶ ὀκτιρμοί; καὶ γὰρ οἶδας, ὅτι με μάλιστα πάντων  
αὐτὸς εἰς τοῦτον τὸν κίνδυνον ἤγαγες· χεῖρα ὀρέξον καὶ λέ-

14) πόλεμον. Locum hunc inde a §. 612. mirifice illustrabit Macarius de Carit. c. 30. Conf. etiam Jac. Acontii de Stratagematibus Satanae, librum maxime §. et Q. Scriverii Tom. 4. Thesauri, homil. 12.

15) τί στένεις. Singularis aestimator Chrysostomi, A. Hyperius, hunc ex ecclesiasticis scriptoribus in amplificationibus et in movendis affectibus dominari ac plane regnare censet. l. 3. de rat. stud. Theol. c. 8. Id non solum in homiliis, in quibus idem hujus uni inter omnes principatum tribuit, sed etiam in hunc dialogum hoc epilogo insignitum convenit.

16) οἷ. Rediit ad prima Basilius. §. 126.

17) ἐτέραν ἀνθ' ἑτέρας. Major videlicet cura minorem operuit. sic ἀντὶ, §. 101. Vim particulae demonstrat illud Theognidis:

Ἀλλὰ τοῦτος τέλειόν μοι ἑλύμπια καίριον εὐχην.

Ἄδεις δέ μοι ἀντὶ κακῶν καὶ τι παθεῖν αγαθόν.

Τεθναίνην δ' εἰ μὴ τι κακῶν ἄμπαυμα μερμυγῶν

Εὐφρομην, δάεις τ' ἀντὶ ἀνίων ἁπίας.

i. e. Jupiter, praesta mihi opportunum votum: ut pro malis aliam bono officium aliquid moriar autem, si nullam requiem nanciscar, dederoque pro moeroribus moerores: magnam in antithetâ suavitatem hi habent pentametri. [Cf. Valcken. ad Herodot. VI, 32. L.]

18) εἰ τινα σπλάγχνα. Εἰ τι σπλάγχνα, Erasmus et Augustanus. Sic quoque Phil. 2, 1. codd. quidam. [Vid. de h. l. ex Phil. II, 1. desanto Jo. H. Tittmann, praecceptorem optimum, Lexic. Synon. N. T. Spec. V. p. 68. L.]

γων καὶ πρότερον τὰ δυνάμει ἡμᾶς ἀπορθεῖν, μηδὲ ἀπέσθαι  
 πρὸς γούν τὸ βραχύτατον ἡμᾶς ἀπολαβεῖν, ἀλλὰ τὴν μάλλον  
 624 ἢ πρότερον κοινὰς ποῖσθαι τὰς διατροφάς. ΧΡΥΣΤ. Ἐγὼ δὲ  
 μεδικύσας, καὶ τί συμβαλέσθαι, ἔφη, τί δέ σε ὀνῆσαι διη-  
 σομαι πρὸς τοσοῦτον πραγματίων ἄρκον; ἀλλ' ἐπειδὴ σοι τοῦτο  
 ἦδύ, θάρρει, ὦ φίλη κεφαλὴ· τὸν καιρὸν γὰρ, καθ' ὃν ἂν  
 ἔῃ, σοι πᾶν ἐκίδεν φροντίδων ἀναπνεῖν, καὶ παρίσσεται καὶ  
 παρακαλέσω, καὶ τῶν εἰς δύναμιν τὴν ἐμὴν ἐλλείψεται οὐδέν. <sup>19)</sup>  
 Ἐπὶ τούτοις πλέον ἐκείνας δακρύσας ἀνίσταται· ἐγὼ δὲ αὐτῶν  
 περιχυθεὶς, καὶ κατακλίσας τὴν κεφαλὴν, προὔπηκτον, πα-  
 ρακαλῶν γενναίως φέρει τὸ συμβεβηκός. Πιστεύω γὰρ, <sup>20)</sup>  
 ἔφη, τῷ καλίσαντί σε Χριστῶ, καὶ τοῖς ἰδίως ἐπιστήσαντι  
 προβάτοις, οἳ τοσαύτην ἐν τῇ διακονίᾳ ταύτῃ κτήσῃ <sup>21)</sup>  
 παλῆρησιαν, <sup>22)</sup> ὥς καὶ ἡμᾶς ἀπὸ τῆν ἡμέραν ἐκείνην κιν-  
 δυνεύοντας, <sup>23)</sup> εἰς τὴν αἰώνιον σου <sup>24)</sup> δεῖσθαι <sup>25)</sup> σκη-  
 νήν. <sup>26)</sup>

19) ἐλλείψεται οὐδέν. Montef. et Joh. Hughes. legunt  
 ἐλλείψω οὐδέν, quod magis sane placet. Bene provocavit Hughes  
 ad Isocr. Evag. 15., ubi leguntur verba: σοὶ δὲ προδῆκε μηδὲν ἐλ-  
 λείπειν. L.

20) πιστεύω γὰρ. Clausula haec, totius dialogi temperat  
 severitatem: neque alibi non reperiuntur solatia uberiora, quibus  
 utantur, qui cum Basilio pertimescunt prius. [Hasselbachius  
 bene vertit: Du werdest aus diesem Amte so groβὴ Freudeigkeit er-  
 werben. L.]

21) κτήσῃ. Hic dicit, se monitum ab te vitam emendasse;  
 ille, a desperatione fuisse ad spem revocatum: alius, e Stygii lupi  
 faucibus ereptum: alius, ab errore in viam reductum: denique alius  
 alia commemorabit. omnes vero pariter glorificabunt in te Deum.  
 Joh. Rivius de Off. past. p. 47.

22) παλῆρησιαν. Τὸ μάλιστα πάντων παρέχον ἡμῖν τὴν ἀνω-  
 θεν εὐνοίαν ἢ περὶ τοὺς πλησίον ἐστὶ κηδεμονία. Hom. 87. in Joh.

23) κινδυνεύοντας. Participium saepe est conditionale. §.  
 268. 544. 589. hic quoque conditio statui potest: si quid tum peri-  
 culi erit. quanquam periculum illo die futurum asseritur etiam §. 369.  
 Alludit autem hic ad verbum ἐκίχητε, Luc. 16, 9. quod tamen aliò  
 spectat.

24) σοὺ. Εἰς τὰς αἰωνίους σκηνάς exstat l. c. sine αὐτῶν. Sed  
 Hom. 5. c. Jud. et Hom. 1. in ep. ad Hebr. dicit (fortasse ex Luc.  
 16, 4.) οὐτῶν σκηνάς, perinde ut alii patres, quod citat Arnold.  
 Evang. Buttschaft p. 968. quibus adde Ambrosium de Off. pag. 280.  
 ed. Forstsch. et Syrlum.

25) δεῖσθαι. Illis, qui multos lucrifecerint, lucrifectos in  
 illo die profuturos esse, docet Hom. cit. c. Jud. in hae, ex eodem  
 Lucae loco: ut ex 2. Cor. 1, 4. coll. Act. 9, 39. καὶ σὲ τότε περι-  
 σιάντες, inquit, οἱ διασωθέντες νῦν, ποιήσουσι παλλῆς ἀπολαύσαι

φιλανθρωπίας, καὶ τοῦ τῆς γεννῆς πυρὸς ἐξαρπάσονται. paria habet Ephraim Syrus f. τμη. Dialogus autem eos ipsos, qui multos lucrificerint, amicis praesidio fore innuit. Non faciebat Chrysostomus cum iis, qui sub illa tempora, periculoso errore, sibi persuaserant, malos homines universos in iudicio a Dei misericordia condonatum iri precibus sanctorum; quos *Augustinus* et seipsum in colloctionibus expertum ait et ipse graviter refutat libro 21. de Civit. c. 18. et 24. sed tamen non abhorruit ab eorum ratione, qui in aliorum pietate laudanda ejusmodi sermonem adhibebant, ut suae infirmitati illos in iudicio subvenire vellent. Anachoreta, apud *Ephraim Syrum* περὶ τῆς κύρας Σαλῆς· εὐχομαι ἄξιός αὐτῆς εὐρεθῆναι ἐν τῇ ἡμέρᾳ τῆς κρίσεως. Adde *Prudentium* de Corona Romani, in extremo.

26) σκηνὴν. Quod adhuc non sumus consecuti, inquit, id tum consequemur, ut simus *contubernales*. conf. §. 9. Obsignamus haec suspirio *Ambrosii* librum saepe citatum concludentis: Age jam nunc, sanctificus Spiritus, qui nos in hoc opere divinis inspirationibus adjuvisti, cunctos sacerdotes adjuva, et praesta, ut faciant, quae in hoc opusculo ipse eloqui inspirasti, ut eis una mecum tribuas seculorum regna, quae sanctis in regna seculorum dare promisti. Amen.

# INDEX I.

## LOCORUM SCRIPTURAE SACRAE.

- Gen. Cap. 27, v. 19. §. 77 n.  
 Ex. Cap. 28, 4 vv. §. 176 n.  
 32, 2. §. 354 n.  
 Lev. Cap. 4, 13. 14. §. 575:  
 21, 9. §. 570.  
 1 Sam. Cap. 3, 13. §. 353 n.  
 Prov. Cap. 18, 19. §. 48 n.  
 Jer. Cap. 6, 14. §. 108 n.  
 29, 13. §. 89 n.  
 Ez. Cap. 34, 17. §. 578 n.  
 Dan. Cap. 11. p. 92.  
 Amos Cap. 2, 11. §. 574 n:  
 3, 2. ibid.  
 Sap. Cap. 16, 14. §. 30.  
 Sir. Cap. 3, 12. p. 153.  
 4, 8. §. 304.  
 18, 17. §. 388 n.  
 20, 29. p. 106, 3.  
 39, 7. p. 195, 7.  
 42, 9. §. 318 n.  
 Matth. Cap. 5, 13. 14. p. 199, 20.  
 19. §. 441.  
 18, 18. §. 182 n.  
 22, 1—13. p. 199, 10.  
 24, 51. §. 346 n.  
 25, 24. §. 572 n.  
 Luc. Cap. 12, 42. §. 89 n. §. 120.  
 16, 9. §. 624 n.  
 Joh. Cap. 1, 13. §. 189 n.  
 3, 5. p. 68.  
 5, 22. p. 67.  
 6, 13. §. 187.  
 6, 54. p. 68.  
 8, 25. §. 227 n.  
 12, 6. §. 358.  
 13, 35. §. 141 n.  
 20, 23. p. 67.  
 21, 17. §. 82. n. 121.  
 Act. Cap. 9, 29. p. 161, 1.  
 14, 11. 12. §. 417. 429.  
 17, 22. 34. §. 426 n.  
 20, 31. p. 168.  
 28, 3. §. 535.  
 Rom. Cap. 9, 3. §. 420.  
 12, 17. §. 564.  
 1 Cor. Cap. 2, 3. p. 72.  
 2, 11. p. 95.  
 9, 15. §. 201 n.  
 14, 34. p. 78.  
 2 Cor. Cap. 1, 24. §. 103.  
 2, 7. §. 334.  
 8, 20. 21. §. 563. 564.  
 11, 3. p. 72.  
 11, 6. §. 413 n. 423.  
 12, 2. §. 201. 417.  
 Galat. Cap. 5, 20. §. 98.  
 Ephes. Cap. 6, 14. §. 618.  
 Philipp. Cap. 2, 1. §. 623 n.  
 2, 7. §. 282 n.  
 Coloss. Cap. 3, 16. §. 399. 436.  
 4, 6. §. 438.  
 1 Thess. Cap. V, 11. p. 166.  
 1 Timoth. Cap. 2, 12. p. 78.  
 8, 1. p. 82.  
 8, 2. p. 141 n. p. 202, 6.  
 8, 6. p. 163 n.  
 3, 7. p. 135 n.  
 4, 12. p. 55, 19.  
 4, 13. p. 164, 4.  
 5, 17. p. 166.  
 5, 22. §. 370.  
 2 Tim. Cap. 2, 24. 25. §. 119. 434.  
 3, 14 vv. §. 434 n.  
 Tit. Cap. 1, 11. §. 436.  
 Hebr. Cap. 13, 17. §. 597 n.  
 Jac. Cap. 2, 8. §. 314 n.  
 5, 14. 15. §. 71.  
 1 Petr. Cap. 3, 15. §. 397. 438.  
 5, 3. §. 553 n.  
 Jud. Cap. 5, 22. §. 303 n.  
 5, 23. §. 118 n.

# INDEX II.

## REBUM ET OBSERVATIONUM.

**Accommodatio.** p. 27, 29.  
**Accusativus Absolutus.** p. 6, 7.  
**ἄγαν.** §. 49 n.  
**ἀγανάκτησις.** p. 111, 27.  
**ἀγαπᾶν,** contentum esse aliqua re. p. 84, 7.  
**ἀγαπήσθαι.** §. 237 n.  
**ἀγέλαος.** p. 104, 38.  
**ἀγενής.** p. 42, 51.  
**ἁγία ἁγίων.** p. 61, 10.  
**ἁγιος.** §. 207 n.  
**ἀγαστία** —, **στία.** §. 178 n.  
**ἀγνώμων.** p. 21, 2.  
**Agonistica.** §. 315 n.  
**ἀγοραίος et ἀγορεύς.** p. 219, 5.  
**ἀλκαπορος.** §. 315 n.  
**Adolescentia.** §. 163 n.  
**Ἀδούλωτος ἀνὰ.** p. 106, 3.  
**Aegaeum mare.** §. 208 n.  
**Aegestorum pars.** §. 212.  
**ἀεὶ,** παρέρχου §. 352.  
**Affectus.** §. 548.  
**ἄερος.** p. 10, 11.  
**ἄδυμία.** §. 213 n.  
**ἄδυμία.** §. 214 n.  
**αἰτιόμαι.** §. 446 n.  
**ἄκραιος.** p. 118, 15.  
**ἄκηρατος.** p. 67, 2.  
**ἄκηρατος.** §. 616 n.  
**ἄκρητος.** p. 212, 18.  
**ἄκολουσία.** p. 59, 2.  
**ἄλυσονία.** p. 219, 9.  
**ἀλαλαγμός.** §. 607 n.  
**Alciphron expl.** §. 467 n.  
**ἄλλα γούν.** p. 40, 39.  
**ἄλυν.** p. 175, 10.  
**Ambrosius expl.** §. 572 n.  
**ἀμνηστία,** dissimulatio. p. 207, 22.  
**ἀμνηστία,** mirificatio. p. 142, 39.  
**Amicus,** non prae juvenum. p. 1.  
**Ammonius laud.** §. 406 n.  
**Amor erga Christum.** §. 82, 2.  
**ἀναγεννᾶν.** p. 74, 8.  
**ἀνακεῖμαι.** §. 153 n.

**ἀνακρίνω.** p. 3, 14.  
**ἀναρρησέειν.** p. 192, 4.  
**ἀνδρογάνος.** p. 27, 32.  
**ἄνελκυστος.** p. 174, 4.  
**ἀνεκρίστος.** p. 20, 31.  
**Angeli.** §. 168 n. adsunt altari. p. 198, 15.  
**ἀνταγρίμι u. καταγρίμι.** §. 601 n.  
**ἀντιόχος.** p. 41, 17.  
**ἄνω κάτω.** proverbium. p. 78, 14.  
**88, 18.**  
**ἄνωμαλτα.** p. 180, 9.  
**ἀπαγχονάομαι.** p. 87, 8.  
**ἀπανασχυντέω.** p. 41, 14.  
**ἀπαράτητος.** p. 117, 29.  
**ἀπειθήντες,** mortui. §. 518 n.  
**ἀπερίεργος.** p. 203, 7.  
**ἀπερυθρία.** p. 40, 12.  
**τὰ ἀπίστα.** p. 81, 10.  
**ἄπλος.** §. 509 n.  
**ἄπλος καὶ ὡς ἐτυχε.** p. 87, 9.  
**192, 3.**  
**ἀποδύομαι.** p. 44, 35.  
**ἀποδύομαι.** p. 110, 20.  
**ἀποκείμαι.** p. 30, 9.  
**ἀπολύομαι.** §. 331 n.  
**ἀπρόνοια.** p. 218, 13.  
**τὰ ἀπορία.** p. 154, 6.  
**τὰ ἀπορία.** p. 73, 6.  
**ἀποδρίπτω.** p. 75, 3.  
**ἀποσκηναί,** exarscere. §. 507 n.  
**apostolica vita.** §. 442 n.  
**ἀποφύγω.** §. 138 n.  
**ἀρχικός.** p. 106, 3.  
**argumenta sive summaria in libris veterum.** Prolegg. p. III.  
**ἀριστέως.** §. 431 n.  
**Arianus.** §. 406.  
**Articuli usus.** §. 515 n.  
**ἄρτιον.** p. 171, 3.  
**ἄρτιος.** p. 165, 8.  
**ἀρτίμι et ἀρτίμι.** permutata. p. 49.  
**ἄρπυκτος.** p. 188, 1.



- ἀρχέντος. §. 256 n.  
 ἀρχή. §. 227 n.  
 ἀποπος λογισμός. p. 193, 9.  
 αἶνρος. p. 106, 3.  
 αἰτομολεῖν. p. 97, 9.  
 αὐτοργεῖν. p. 203, 6.  
 ἀνχμέω. p. 192, 1.  
 βαδύς, de tempore. p. 162, 9.  
 βαπτίζω. §. 607 n.  
 baptismus. §. 187 n.  
 βασανίζω. p. 46, 41.  
 βασίλειον. p. 19, 28.  
 βασιλικός. §. 314 n.  
 Basilinus Chrysostomi quia? §. 36 n.  
 Basilus Seleuciensis laud. corrig. et expl. §§. 15. 176. 362. 379. 394. 413. 507. 516. 550. 551. 572.  
 Bernhardus laud. §. 548.  
 βῆμα, pars templi §. 520 n.  
 βιωτικός ἄνθρωπος. p. 101, 30.  
 βλαπτεῖν. p. 91, 16.  
 Breve, catalogus. §. 297 n.  
 βρῖδεν. p. 54, 15.  
 βρύειν. p. 49, 6.  
 γαλήνη. p. 189, 6.  
 γάνυμαι. §. 307 n.  
 γελοῖος. §. 617 n.  
 Gentivus c. verbis vendendi. p. 173, 13.  
 γίνεσθαι μετὰ τινας. p. 170, 7.  
 γίγνεσθαι τινας. p. 82, 15.  
 γράφεσθαι τινα. p. 47, 49.  
 γυμνός τόπος. p. 92, 21.  
 casus rectus. §. 42 n.  
 caumenia. p. 85, 2.  
 Chrysostomi amici. p. 1. magistri p. 1. patrie p. 2.  
 Chrysostomi Ep. ad Caesarium. ibid. Liturgia. §. 177 n. Homilia ex mss. edita. §. 282. Ejusdem Homiliae expl. et emend. §§. 401. 469. 607 nn.  
 Cicero expl. §. 360 n.  
 Claves. §. 182 n. 190. 196.  
 Coactio in religione non valet. §. 103 n.  
 Coena Domitica. §. 177 n. 187. 519.  
 cognitio sui. §. 267 n.  
 concionatoris boni norma. §. 482.  
 condium, vox mediæ ævi. p. 35, 14.  
 contemptus qua conditione vitandus. §. 411.  
 cucurbita, vox mediæ ævi. p. 106, 3.  
 cupiditas sacerdotii §. 224. 269.  
 curiositas. §. 409 n.  
 δαφιλῶς. p. 120, 10.  
 δεδίτομαι. p. 135, 7.  
 δεῖ. §. 43. — μικροῦ δεῖν. p. 208, 7.  
 ὁ δεῖνα. p. 104, 43.  
 δεῖνόν ποιῆσαι. p. 100, 29.  
 δεισιφαίμων. p. 162, 6.  
 Demosthenes. §. 424.  
 δημόσια πράττειν l. εἰσπράττειν. p. 7, 10.  
 δημοτελεῖς ἔορται. p. 96, 2.  
 διά. §. 401 n.  
 Diabolus. §. 612.  
 διάδρομος κινήσων. p. 190, 11.  
 διακείσθαι. p. 97, 11.  
 διάκλασις φωνῆς. p. 191, 13.  
 διαφράσσομαι. §. 647.  
 δίκαιος eam imānit. §. 538 n.  
 Diogenes Laërt. expl. §. 476 n.  
 dirigere, διχοτομεῖν. §. 346 n.  
 δοκούν absolute. §. 11 n.  
 δύο, pro δυοί. p. 193, 8.  
 δυστυχέω. p. 9, 49.  
 Ecclesia. §. 390. 592.  
 ἔγγονος ἢ ἔκγονος. p. 28, 33.  
 ἐγγράφεσθαι, in catalogum re-ferre. p. 103, 10.  
 ἐγγυητής. p. 136, 16.  
 ἐγκαλινδόμεαι, involtor. p. 16, 11.  
 ἐγκαλινπτέσθαι. p. 155, 3.  
 ἐχειρίζω. p. 68, 14.  
 εἰκός, probable. p. 93, 27.  
 εἰμί. de manere publico. §. 287 n.  
 εἰμι. vado. §. 599 n.  
 εἰς. §. 2 n. §. 181 n.  
 εἰσχωμάζειν. p. 165, 13.  
 εἶτα. §. 165 n. §. 384 n.  
 ἐκκλησία, templum. p. 30, 8.  
 ἐκκλητικός. p. 177, 6.  
 ἐκτραχηλίζω. p. 76, 9.  
 ἐκτρέπεσθαι. p. 41, 18.  
 electio episcoporum. §. 271.  
 ἐλληνιστής. p. 161, 1.  
 ellipsis. §. 608 n.  
 eloquentia. §. 424. 452.  
 ἐμβάτειω. §. 84 n.  
 ἐμψέσθαι. p. 178, 1.  
 enallage. §. 327 n.  
 ἐπαίειν. p. 136, 11.  
 ἐπειμαρῶν. p. 86, 4.  
 ἐπὶ γῆρας. p. 162, 10.  
 ἐξόν. §. 369.  
 οἱ ἔκδοται qui sint. p. 46, 49.  
 ἐπαλῆς. p. 19, 26.  
 ἐπερχέσθαι. §. 461 n.  
 ἐπεί — καί. p. 79, 1.  
 ἐπηρεάζειν. p. 161, 4.

- ἐπιτήδεια*. p. 20, 32. 86, 5.  
*ἐπὶ*, c. genit. et dat. p. 204, 8.  
*ἐπισιδόνων*. p. 207, 23.  
*ἐπισκήπτω*. p. 49, 2.  
*ἐπισκοπεῖν* et *ἐπισκοπεῖν*. p. 178, 10.  
*ἐπιστοασία*. p. 11, 7.  
*ἐπιστάμεν*. p. 165, 9.  
*ἐπιτιμῶν* c. dativo. p. 216, 2.  
*ἐπιτομήματα*. p. 191, 15.  
*ἐπιφάνεια*. p. 194, 1.  
*ἐπὶ δά*. p. 6, 1.  
*ἐπώμεις*. p. 61, 8.  
*ἐργον* pro *ἐργάδες*. p. 86, 2.  
*εὐδινός* et *εὐδινητός*. p. 186, 15.  
*εὐδοκίμω*. p. 183, 3.  
*εὐεξία*. p. 142, 38.  
*εὐμερεῖν*. p. 178, 11.  
*εὐσωματεῖν*. p. 218, 10.  
*εὐχέσθωτος*. p. 45.  
*Eustathius*. p. 8, 17.  
*εὐφρήμει*. p. 207, 2.  
*ἕτερος*. p. 134, 2.  
*excommunication et receptio*. §. 116. 133.  
*exempli via*. §. 256. 260 n.  
*experientia*. §. 391 n.  
*ἐχθροδῶς*. p. 31, 14.  
*ἐγω* c. infinitivo. §. 111 n.  
*Favor in spectaculis*. p. 170, 3.  
*fraus pia*. §. 57 n.  
*Γάβ*. §. 561 n.  
*Gildas*. p. 77, 10.  
*Gloria vana*. §. 211.  
*Gregorii Naz.* lectio correcta. §. 523 n. laud. p. 89, 11.  
*Greg. Thaum.* corr. et expl. §. 401 n. 488 n. 515 n.  
*Greg. Turon.* defend. §. 105 n.  
*Haeresei*. §. 402 n.  
*Hainlini ἀνέδοτον*. §. 400 n.  
*haereticis qui medendum*. §. 118 n.  
*Heliadorus def.* §. 216 n.  
*Heradianus emend.* §. 379. 381.  
*Hesychius emend.* §. 48. §. 465. §. 603 n.  
*Hippolytus expl.* §. 410 n.  
*homiliæ*. §. 449.  
*hospitum Christianum*. §. 312.  
*hypallage*. §. 482.  
*ἥ habet vim corrigendi*. p. 139, 19.  
*ἡ γὰρ ἂν*. p. 141, 85.  
*ἡδῆ*. §. 327 n.  
*ἡχω*. §. 458 n.  
*ἕξ ἡμισίας*. p. 49, 7.  
*θαυμάζω*. §. 284 n.  
*θαυματοποιοί*. p. 202, 2.  
*θῆρα*, vitia. p. 76, 4.  
*θύσια*, de sacra coena. p. 190, 9.  
*ιδιώτης*. p. 156, 4.  
*Jejunia*, quid Chrys. de iis habuerit. p. 80, 1.  
*ἰερωσύνη*. §. 24 n. p. 59, 1.  
*ἰλιγγίαν*, vertigine laboro. p. 207, 21.  
*Indicativus post ὅταν*. p. 99, 23.  
*infernus*. §. 387 n.  
*Infinitivi constructio*. §. 456. 551. 595. 618 nott.  
*Invidia*. p. 93, 26.  
*Johannes*, scribendum cum *h.* p. 25, 17.  
*ira*. §. 246.  
*Isocrates*. §. 424.  
*ἴσθμι* c. genit. p. 24, 11.  
*Judaei*. §. 404.  
*judicia ecclesiastica*. §. 426.  
*jus ecclesiasticum*. §. 187.  
*juventus*. §. 38. 163.  
*καθίζειν*, sensu activo. p. 13, 14.  
*καλαῦρον*, pedum. §. 603 n.  
*καλλωπισμός*, p. 161, 26.  
*κἄν* duplex. §. 379 n.  
*κατηλείπει*. p. 108, 12.  
*καταμακάρομαι*, irrideo. p. 185, 11.  
*καταπαλαίειν*. p. 181, 2.  
*κατασκεδάζειν*. p. 183, 5.  
*κατατρύχειν*. p. 203, 4.  
*κατηγορία et κατηγορία permut.* p. 54, 47.  
*κενοδοξία*. p. 218, 13.  
*κίδαρις*. p. 61, 9.  
*κινδυνεύω*. §. 591 n.  
*κλήρος*, clerus. §. 553 n.  
*κοινός*. p. 204, 7.  
*κοινόν*, τό. p. 11, 6.  
*κοινωνικός*. p. 106, 3.  
*κορυφοῦσθαι*. p. 106, 51.  
*κριός*. p. 215, 7.  
*κυβερνήτης*. §. 289 n.  
*κῶσαν*. p. 60, 5.  
*λαβών*, c. aliis verbis. p. 177, 8.  
*λανθάνω*. §. 263 n.  
*λειώτης*. p. 160, 24.  
*λειτουργία*, quid sit. p. 14, p. 45.  
*Lexica supplenda*. §. 31.  
*λεπτόγλωσς*. p. 183, 6.  
*λήτον*. p. 54, 16.  
*Liturgia Chrysostomi*. §. 177.  
*λόγους ποιεῖσθαι et ποιεῖσθαι*. p. 1, 5.  
*λυμάλνομαι* c. accus. p. 44, 33. 103, 27. 193, 7.  
*λυμεών*. p. 109, 17.

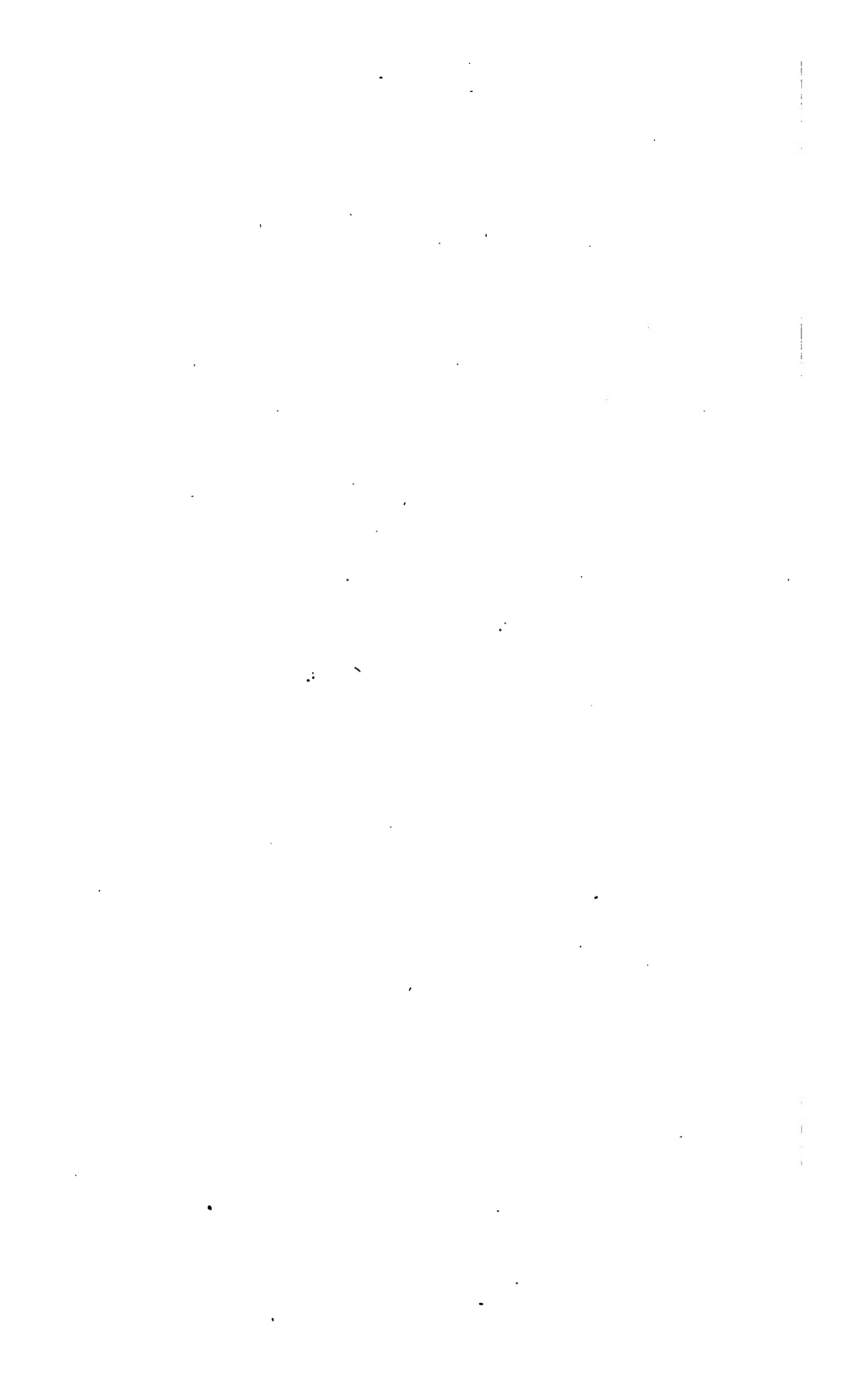
- Macarius** laud. §. 409 n.  
**Manichaei**. §. 402.  
**Marcion**. §. 404.  
**medicorum dolus bonus**. §. 67 n.  
**μευδίαω**. p. 124, 4.  
**μελέτη, μελετάω**. §. 488.  
**μέμερα**, memora. p. 19, 27.  
**μεμφίμοιρος**. p. 109, 15.  
**mendacium**. §. 58.  
**μέσον**, discrimen. §. 163. 531.  
**μετά**, secundum. p. 134, 2.  
**μετρίαιω**, verbis me extanuo, p. 205, 6.  
**Metus comparationis**. §. 486.  
**μέχρι**. p. 75, 1.  
**μή ουτι**, ut non dicam. p. 89, 8.  
**μην**, vero. p. 135, 4.  
**μηχανή**. p. 14, 5.  
**μιαρός**. p. 193, 6.  
**μικροψυχία**. p. 48, 52.  
**militia Christiana**. §. 600.  
**miracula**. §. 398. 416.  
**μίτρα**. p. 60, 9.  
**moderatio**. §. 108 n.  
**μόλιβδος**. p. 211, 13.  
**μονάζοντες**. p. 99, 20.  
**monachus**. §. 4. 275 n. 505. 514. 531. n.  
**monachorum exercitia**. §. 91. 243. 246. 534.  
**mortis definitio**. p. 75, 2.  
**Mulieres ornatus amantes tempore**  
**Chrysostomi**. p. 191, 17.  
**μυριαγωγός**, navis, quas onera vehit. p. 74, 17.  
**μυρός**. p. 140, 28.  
**Mutianus Scholasticus**. p. 106, 3.  
**ναυαγείν**. p. 119, 3.  
**ναυμαγής**, n. —χος. §. 600.  
**νεόφυτος**. p. 55, 19.  
**νηφάλιος**. p. 55, 1.  
**νυχος**. p. 160, 24.  
**οί**, sibi. p. 155, 2.  
**οίαξ**, gubernaculi pars, qua regitur. p. 74, 18.  
**οίμαι**. p. 7, 8.  
**οίος**. p. 146, 7.  
**ὄναρ**, proverb. p. 17, 14.  
**orifices ecclesiae admoventi desiti**. §. 158.  
**ὁποῖός τις**. p. 106, 1.  
**oratio** n. preces. §. 118 n.  
**oratio**, n. sermo doctrinae. §. 394.  
**εἶταν** cum indicativo. §. 279 n.  
**ἔτου**. §. 32 n.  
**αὔτε** aeq. τέ. p. 2.  
**οὐτός**. §. 185. 414 nott.  
**οὗτος** interdum ad remotius pertinet. p. 218.  
**ὁφρὺς συναγειν**. §. 38 n.  
**Παράγω, προάγω**. §. 24 n.  
**παραπλήξ**. p. 133, 38.  
**παρεδρευνειν**. p. 5, 17.  
**παρελθούσις**. p. 210, 12.  
**παρέχειν πίστιν**. p. 126, 12.  
**παρέχω**. §. 347.  
**παροιμία**. p. 78, 15.  
**παροιμία**. p. 127, 20.  
**πάσχω**. §. 17. 202. 346. 362. 479. 552. 597.  
**πατήρ**, cognomen episcopi. p. 116, 14.  
**Patrum studiosis inservientia monita**. p. 41. 185. 214.  
**Paulus apostolus**. §. 413.  
**Paulus Samosatenus**. §. 406.  
**Pauperum cura episcopis demandata**. p. 108, 9.  
**πεδάω**. p. 3, 13.  
**περᾶν** n. περαιούν. p. 93, 29.  
**Perfectum Passivi pro Medio**. p. 159, 22.  
**περιβάλλεσθαι**. p. 97, 7.  
**περίδακρυς**. p. 13, 17.  
**περικεῖσθαι** c. accus. p. 93, 39.  
**περιουσία**. p. 111, 30.  
**περιωπή**. p. 34, 8.  
**πέταλον**. p. 61, 9.  
**Photii lectio defensa**. p. 15, 6.  
**πηγή**. p. 6, 4.  
**πηγίς**, lyra. §. 603, n.  
**plagium literarium**. §. 451 n.  
**Plato**. §. 424.  
**plausus**. §. 455 n.  
**πλέγματα**. p. 191, 16.  
**πλέθρον**. p. 101, 32.  
**pleonasmus**. §. 109. 275. 291 nott.  
**πλήν** εἰ, n. πλήν εἰ μή, nisi. p. 70, 5.  
**πλήρωμα**. p. 121, 18.  
**Polemica Theologia**. §. 398 n.  
**πολλοστός**. p. 195, 3.  
**Pollux** corr. p. 105, 49.  
**πολυπλανής**. p. 93, 28.  
**πολυπραγμοσύνη**. p. 152, 1.  
**ποριστικός**. p. 113, 40.  
**πρό**. §. 207.  
**πραγματάσια**. p. 42, 21. 98, 17.  
**προβάλλομαι**. p. 139, 21.  
**Preces pro mortuis**. p. 195, 6.  
**προμηνύειν**. p. 188, 6.  
**προξενείν**. p. 83, 3.  
**πρός**, circumscribit adverbium. p. 48, 1. cf. 43, 30.

- προσηγής. p. 106, 3.  
 πρόσδοτος. p. 97, 8.  
 προσπαθῶς. p. 80, 6.  
 προσπλάζω, admoveo. §. 607.  
 προσποιούμαι. p. 101, 31.  
 προστραβέσθαι. p. 120, 8.  
 proverbia hujus dialogi. §. 216.  
 veterisque interpretis. §. 6. p. 33.  
 §. 151.  
 prudentia pastoralis. §. 113, 526.  
 548.  
*Prudentius* excusatus. §. 573 n.  
 πτοεῖσθαι. p. 5, 18.  
 pullae vestes clericorum. §. 38 n.  
 Reciproca locutio. §. 544 n.  
 ῥοῖσός. p. 60, 6.  
 ῥυθμός. p. 116, 17.  
 Sabellius. §. 406.  
 Sacerdotes vocantur Sal terrae.  
 p. 199.  
 sacerdotium. §. 175 n.  
 sacrificium. §. 177 n.  
 σαδρός. p. 205, 5.  
 Σαλή, Salla. §. 624 n.  
 Sator, Servator, Soter. p.  
 130 ss.  
 scriba. p. 119, 5.  
 Scripturae sacrae lectio commu-  
 nis. §. 438.  
 σεμνός ἀνὴρ. p. 106, 3.  
 σεμνότης. p. 160, 24.  
*Septuag. int. Sep. et Syr.* p. 8.  
 13. 19. 52. 108 ss. 146. 214.  
 508.  
 σιμικίνδιον. p. 157, 14.  
 similitudines hujus dialogi. p. 201.  
 Simonia. §. 157 n.  
 sito, esto. p. 33.  
 σκιαμαχία. p. 50, 7.  
 σκιριτζή. p. 13, 13.  
 σκληραγωγία. p. 85, 3.  
 σκορπίζειν. p. 113, 39.  
 σπάνιος. p. 32, 21.  
 σπᾶω v. genit. p. 27, 27.  
 σπουδαίω. §. 126 n.  
 stegma, stemma. p. 127, 19.  
 οἱ τοῦ στήθους. p. 60, 7.  
 συγκατείναι et συγκατάβασις. p.  
 201, 27.  
 sue, σύδην. p. 42, 23.  
 Suetonius expl. p. 76, 5.  
 Suidas corrig. p. 105, 49, 183, 8.  
 συκοφαντία. p. 20, 32.  
 συμμετρία. p. 149, 18.  
 συμπτωμα. p. 34, 5.  
 Synesius expl. p. 183, 5. 207, 22.  
 σφριγγή. p. 44, 32. p. 218, 10.  
 σῶμα Χριστοῦ, ecclesia. p. 141, 36.  
 Tacitus expl. p. 130 ss.  
 ταπεινός ἀνὴρ. p. 106, 3.  
 τάττειν ἑαυτὸν ἐπὶ τι. p. 99, 22.  
 temperamentum severitatis et la-  
 nitatis. §. 108. 189 n.  
 τέως. p. 162, 5.  
 Tertullianus expl. p. 64, 23. 130,  
 37. 209, 8.  
 Themistius dist. p. 30, 8.  
 Theodoretus laud. p. 185, 12.  
 Theologia polemica. p. 145, 1.  
 τηλικούτος. §. 38 n.  
 Thucydides. §. 424.  
 τί σοι πᾶθω; formula. §. 346 n.  
 τίθεμαι, aestimo. §. 55 n.  
 τιμή. p. 166, 15.  
 τοσοῦτον, παράλιον. §. 275 n.  
 τούναντιον. §. 65 n.  
 τραχηλίζειν. p. 76, 9.  
 τριηρης. §. 608.  
 Trinitas sanctissima. §. 406.  
 τρυφή. p. 39, 8.  
 Tyrrhenum mare. §. 206 n.  
 τυφώω. p. 57, 4.  
 Valentinus. §. 404.  
 viduae. §. 295.  
 vigilantia. §. 241.  
 virgines devotae. §. 314.  
 visitatio domestica. §. 329.  
 unio mystica. §. 187 s.  
 vocatio. §. 341 s. interna. p. 95, 38.  
*Vulgatus* expl. p. 19, 27. 70, 20,  
 106, 3. 129, 26. 164, 2.  
 Xenophon expl. p. 143, 4. 183, 5.  
 ὕβρις. p. 20, 32.  
 ὕγις. p. 151, 23.  
 ὑπερακοντίζω. p. 33, 26.  
 ὑπεύθυνος. p. 137, 14.  
 Ὑπὸ cum dativo. §. 104 n.  
 ὑπογράφειν τοῖς ὀφθαλμοῖς. 65, 25.  
 ὑπογραφή. p. 191, 14.  
 ὑπουλος. p. 200, 26.  
 ὑπιος. p. 91, 19.  
 ὕψος. p. 159, 24.  
 φαντασία. p. 193, 10.  
 φανλότης. p. 206, 12.  
 φέρων. p. 18, §. 109 n.  
 φθάνειν, seq. partic. p. 179, 3.  
 φθέγγεσθαι. p. 8, 16.  
 φθόρος. p. 106, 63.  
 φιλοσοφία, de monachis p. 3, de  
 athletis. §. 315 n.  
 φοβερὸς ἀνὴρ. p. 106, 3.  
 φρονίσσειν. p. 50, 5.  
 φουτζή. p. 2, 7.  
 φορτικός. p. 29, 4.

- φρούδες, φρούδην. p. 217; 4.  
 φύσις. §. 396 n.  
 φύσις λόγου. p. 145, 16.  
 φύς, πέφυκε,iolet. §. 473.  
 φώραδεις. p. 137, 13.  
 χαμευνία. p. 80, 2.  
 χάρις, tempus Novi Testamenti.  
 p. 62, 4.  
 χειροτονέω. p. 12, 10.  
 χιαστόν σχῆμα. §. 519 n.  
 χλευασία. p. 20, 82.  
 ψυχή, νοῦς. diē. §. 197 n.  
 ψηφίλειν. p. 95, 36.  
 ψηφόν φάσιν. p. 95, 37.  
 Zelus. §. 206 n.  
 ὄρα, venditas p. 142, 40. de coelo.  
 p. 203, 3.  
 ὄρα, formula. §. 590 n.  
 ὥς, quare. §. 303 n. ὥς αἰτίαν.  
 p. 17, 18. §. 516 n.

## CORRIGENDA.

- pag. 2 lina. 1 pro οὐ lege οὐ.  
 ead. pag. — 4 a fine pro particula lege *particulae*.  
 pag. 5 — 1 pro πολλὰς lege, πολλὰς.  
 ead. pag. — 30 pro ἐπιτοῖσθαι lege ἐπιτοῖσθαι.  
 pag. 6 — 8 pro ἐγώ, φησί, lege ἐγώ, φησί.  
 — 15 — 6 a fine l. ἁπαναδοχίαν.  
 — 18 — 3 pro καὶ τοὶ γε l. καὶ τοὶ γε.  
 — 40 — 25 pro ut lege: ne.  
 — 41 — 15 lege ἀπανασχυνέω.  
 — 52 — 25 post verba: *quod si verum esset, Acticum, adde verba:*  
*sed potius Medium, et pro ψηφίσθαι leg. ψηφίσ-*  
*σθαι.* — Mallem nunc sane, me totam hanc notam sex-  
*tam omnino non scripsisse. Fortassis meā data occa-*  
*sione meliorem de illo loco sententiam cum VV. DD.*  
*communicare potero.*  
 — 61 — 23 in γῆς dele accentum.  
 — 70 — 13 a f. post *piaculum* ponendum comma.  
 — 74 — 9 a fine pro vehitur lege: vehit.  
 ead. pag. — 4 pro quo leg. qua.  
 pag. 78 — 17 post verba: *Si tamen, supple: verbum.*  
 — 106 — 13 a fine leg. αἰνέας.  
 — 121 — 20 pro ἀπλυσθῆναι leg. ἀπὸ λύσεθαι.  
 — 188 — 3 a f. post Platen pone punctum.







3 2044 069 641 504

